HISTORIA CLÍNICA DEL PACIENTE

Método basado en evidencias



HISTORIA CLÍNICA Del paciente

Método basado en evidencias

Librosmedicospdf.net

HISTORIA CLÍNICA Del paciente

Método basado en evidencias

Editado por:

Lawrence M. Tierney, Jr., Md

Professor of Medicine University of California, San Francisco Associate Chief of Medical Service Veterans Affairs Medical Center San Francisco, California

Mark C. Henderson, MD

Associate Professor of Clinical Medicine Vice Chair for Education Department of Internal Medicine University of California, Davis School Medicine Sacramento, California

Traducción:

Dra. Gabriela León Jiménez



Director editorial: Marco Antonio Tovar Sosa Editor sponsor: Fausto Acosta García Editor de desarrollo: Camilo Heras Martínez Supervisor de producción: Olga Sánchez Navarrete

NOTA

La medicina es una ciencia en constante desarrollo. Conforme surjan nuevos conocimientos, se requerirán cambios de la terapéutica. El(los) autor(es) y los editores se han esforzado para que los cuadros de dosificación medicamentosa sean precisos y acordes con lo establecido en la fecha de publicación. Sin embargo, ante los posibles errores humanos y cambios en la medicina, ni los editores ni cualquier otra persona que haya participado en la preparación de la obra garantizan que la información contenida en ella sea precisa o completa, tampoco son responsables de errores u omisiones, ni de los resultados que con dicha información se obtengan. Convendría recurrir a otras fuentes de datos, por ejemplo, y de manera particular, habrá que consultar la hoja informativa que se adjunta con cada medicamento, para tener certeza de que la información de esta obra es precisa y no se han introducido cambios en la dosis recomendada o en las contraindicaciones para su administración. Esto es de particular importancia con respecto a fármacos nuevos o de uso no frecuente. También deberá consultarse a los laboratorios para recabar información sobre los valores normales.

HISTORIA CLÍNICA DEL PACIENTE, MÉTODO BASADO EN EVIDENCIAS

Prohibida la reproducción total o parcial de esta obra, Por cualquier medio, sin autorización escrita del editor.



DERECHOS RESERVADOS © 2007, respecto a la primera edición en español por, McGRAW-HILL INTERAMERICANA EDITORES, S.A. de C.V.

A subsidiary of the McGraw-Hill Companies, Inc.

Av. Prolongación Paseo De La Reforma 1015 Torre A, Piso 17, Col. Desarrollo Santa Fe, Delegación Álvaro Obregón C.P. 01376, México, D. F. Miembro de la Cámara Nacional de la Industria Editorial Mexicana, Reg.No. 736

ISBN-13: 978-970-10-6122-0 ISBN-10: 970-10-6122-5

Translated from the First English edition of The patient history: Evidence-based approach By: Lawrence M. Tierney Jr. and Mark C. Henderson Copyright © 2005 by: The McGraw-Hill Companies, Inc.

All rights reserved

ISBN (original): 0-07-140260-8

1234567890 09865432107

Impreso en México Printed in Mexico

COMITÉ ASESOR DE LA REVISIÓN CIENTÍFICA EN ESPAÑOL

Dr. José Luis Díez Jarilla
Prof. Titular de Medicina Interna. Universidad de Oviedo. HUCA. España
Dra. Blanca Requejo Mañana
Especialista en Neumología. HUCA. Oviedo. España
Dr. Jesús Santianes Patino
Especialista en Geriatría. Hospital Monte Naranco. Oviedo. España
Cristóbal Bueno Jiménez
Profesor Titular Patología General y Propedéutica Clínica
Facultad de Medicina. Universidad de Extremadura
Jefe de Sección Medicina Interna. Hospital " Infanta Cristina"

Para mi hermano menor John, un pescador, y para mis hijos, Jessica, Paul y John.

MCH

Contenido

Colaboradores
Prefacio
SECCIÓN I CONCEPTOS BÁSICOS
1. Historia clínica: Arte y ciencia Faith T. Fitzgerald, MD
2. Sutilezas de la toma de la historia clínica Helaina Laks Kravitz, MD, y Richard L. Kravitz, MD, MSPH
3. Entrevista centrada en el paciente Francesca C. Dwamena, MD, Auguste H. Fortin VI, MD, MPH, y Robert C. Smith, MD, ScM
4. Entrevista centrada en el médico Auguste H. Fortin VI, MD, MPH, Francesca C. Dwamena, MD, y Robert C. Smith, MD, ScM
5. El método basado en evidencia para la toma de decisiones clínicas Garth Davis, MD, Mark C. Henderson, MD, y Gerald W. Smetana, MD
SECCIÓN II SÍNTOMAS GENERALES
6. Somnolencia Michelle V. Conde, MD, y Mark C. Henderson, MD
7. Fatiga Richard J. Simons, MD
8. Fiebre Anjala V. Tess, MD
9. Cefalea Gerald W. Smetana, MD
10. Insomnio Craig R. Keenan, MD
11. Linfadenopatía Michael H. Zaroukian, MD, PhD
12. Sudores nocturnos David Feinbloom, MD, y Gerald W. Smetana, MD
13. Debilidad muscular Catherine R. Lucey, MD

x / CONTENIDO

14. Aumento de peso Timothy S. Loo, MD, y Christina C. Wee, MD, MPH
15. Pérdida de peso Tonya Fancher, MD, MPH
SECCIÓN III OTORRINOLARINGOLOGÍA
16. Dolor de oídoDaniel J. Sullivan, MD, MPH.137
17. Pérdida auditiva Mia W. Marcus, MD, y Eileen E. Reynolds, MD
18. Tinnitus Malathi Srinivasan, MD
19. Dolor de garganta Craig R. Keenan, MD
SECCIÓN IV DERMATOLOGÍA
20. Dermatitis inflamatorias (exantemas) Mona A. Gohara, MD, Julie V. Schaffer, MD, y Kenneth A. Arndt, MD
SECCIÓN V SISTEMA RESPIRATORIO
21. TosPablo E. Molina, MD, y Antonio Anzueto, MD193
22. Disnea Catherine R. Lucey, MD. 201
23. Hemoptisis Juan A. Garcia, MD, y Jay I. Peters, MD
SECCIÓN VI SISTEMA CARDIOVASCULAR
24. Dolor torácico Sumanth D. Prabhu, MD 219
25. Palpitaciones Kathryn A. Glatter, MD, y Melissa Robinson, MD
26. Síncope John Wolfe Blotzer, MD, y Mark C. Henderson, MD
27. Edema Jeff Wiese, MD. 249
SECCIÓN VII SISTEMA GASTROINTESTINAL
28. Dolor abdominal Joseph Ming Wah Li, MD

29. Estreñimiento Auguste H. Fortin VI, MD, MPH, y Sonal M. Patel, MD	. 271
30. Diarrea Alexander R. Carbo, MD, y Gerald W. Smetana, MD	. 281
31. Dispepsia Sara B. Fazio, MD	. 289
32. Disfagia Sonal M. Patel, MD, y Anthony Lembo, MD	. 299
33. Sangrado gastrointestinal agudo Liana Vesga, MD, y Kenneth R. McQuaid, MD	. 307
34. Ictericia Thomas E. Baudendistel, MD, FACP, y Estella M. Geraghty, MD, MS	. 317
35. Náuseas y vómito Randall E. Lee, MD	. 329
36. Dolor anorrectal David S. Fefferman, MD, y Ciaran P. Kelly, MD	. 337
SECCIÓN VIII SISTEMA GENITOURINARIO	
37. Disuria Paul L. Fine, MD, y Sanjay Saint, MD, MPH	. 349
38. Hematuria Virginia U. Collier, MD, FACP	. 355
39. Dolor en el flanco Paul Aronowitz, MD	. 365
40. Disfunción eréctil Mary O'Keefe, MD, y David Gutknecht, MD	. 373
41. Incontinencia urinaria Calvin H. Hirsch, MD	. 379
SECCIÓN IX SALUD DE LA MUJER	
42. Amenorrea Laura Pham, MD, y Tonya Fancher, MD, MPH	. 393
43. Molestias de la mama Helen K. Chew, MD	. 401
44. Dolor pélvico Francesca C. Dwamena, MD	409

xii / CONTENIDO

45. Vaginitis Carol Bates, MD, y Michele Coviello, MD
46. Sangrado vaginal anormal Amy N. Ship, MD 425
SECCIÓN X SISTEMA MUSCULOESQUELÉTICO
47. Dolor cervical John D. Goodson, MD
48. Dolor de hombro John Wolfe Blotzer, MD
49. Dolor de brazo y mano Robert D. Ficalora, MD
50. Dolor lumbar Garth Davis, MD
51. Dolor de glúteos, cadera y muslo Robert D. Ficalora, MD
52. Dolor de rodilla y pantorrilla Jane E. O'Rorke, MD
53. Dolor de tobillo y pies Jane E. O'Rorke, MD
SECCIÓN XI NEUROLOGÍA
54. Confusión Daniel Press, MD, y Michael Ronthal, MB, BCh
55. Pérdida de la memoria Calvin H. Hirsch, MD
56. Diplopia Jason J.S. Barton, MD, PhD, FRCPC523
57. Anormalidades de la marcha Jeff Wiese, MD
58. Temblor Raymond Kevin Ryan, MD, y Daniel Tarsy, MD
SECCIÓN XII PSIQUIATRÍA
59. Ansiedad Michael H. Zaroukian, MD, PhD

60. Estado de ánimo deprimido John W. Williams Jr., MD, MHSc, y Linda Harpole, MD, MPH	559
SECCIÓN XIII CÓMO COMUNICAR LA HISTORIA	
61. Presentación del caso Lawrence M. Tierney, Jr., MD	569
Índice	571

Colaboradores

Associate Editor Gerald W. Smetana, MD

Associate Professor of Medicine, Harvard Medical School; Division of General Medicine and Primary Care, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts gsmetana@bidmc.harvard.edu

Authors

Antonio Anzueto, MD

Professor of Medicine, Division of Pulmonary Diseases and Critical Care Medicine, The University of Texas Health Science Center at San Antonio anzueto@uthscsa.edu

Kenneth A. Arndt, MD

SkinCare Physicians of Chestnut Hill, Chestnut Hill, Massachusetts; Clinical Professor, Section of Dermatologic Surgery and Cutaneous Oncology, Yale University School of Medicine, New Haven, Connecticut; Adjunct Professor of Medicine (Dermatology), Dartmouth Medical School, Hanover, New Hampshire; Clinical Professor of Dermatology, Harvard Medical School, Boston, Massachusetts karndt@skincarephysicians.net

Paul Aronowitz, MD

Program Director, Internal Medicine Residency, California Pacific Medical Center; Associate Clinical Professor of Medicine, Univeristy of California at San Francisco, San Francisco, California aronowp@sutterhealth.org

Jason J.S. Barton, MD, PhD, FRCPC

Associate Professor of Neurology, Harvard Medical School; Associate Physician of Neurology and Ophthalmology, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts jbarton@caregroup.harvard.edu

Carol Bates, MD

Primary Care Program Director, Department of Medicine, Internal Medicine Residency,-Beth Israel Deaconess Medical Center; Associate Professor of Medicine, Harvard Medical School, Boston, Massachusetts cbates@bidmc.harvard.edu

Thomas E. Baudendistel, MD, FACP

Associate Program Director, Department of Internal Medicine, California Pacific Medical Center, San Francisco, California baudent@sutterhealth.org

John Wolfe Blotzer, MD

Program Director, Department of Medicine, Internal Medicine Residency, York Hospital, York, Pennsylvania jblotzer@yorkhospital.edu

Alexander R. Carbo, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Hospitalist, Division of General Medicine, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts acarbo@bidmc.harvard.edu Diarrhea

Helen K. Chew, MD

Assistant Professor of Internal Medicine; Director, Clinical Breast Cancer Program, Division of Hematology and Oncology, University of California, Davis, Sacramento, California helen.chew@ucdmc.ucdavis.edu

Virginia U. Collier, MD, FACP

Clinical Associate Professor of Medicine, Jefferson Medical College; Vice Chair and Residency Program Director, Department of Medicine, Christiana Care Health System, Newark, Delaware vcollier@christianacare.org

xvi / COLABORADORES

Michelle V. Conde, MD

Clinical Associate Professor of Medicine, University of Texas Health Science Center at San Antonio; Audie Murphy Division, South Texas Veterans Health Care System, San Antonio, Texas conde@uthscsa.edu

Michele Coviello, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts mcoviell@bidmc.harvard.edu

Garth Davis, MD

Assistant Professor of Medicine, Division of General Medicine, University of California, Davis Medical Center, Sacramento, California garth.davis@ucdmc.ucdavis.edu

The Evidence-Based Approach to Clinical Decision

Francesca C. Dwamena, MD

Assistant Professor, Department of Medicine, Michigan State University, East Lansing, Michigan francesca.dwamena@ht.msu.edu

Tonya Fancher, MD, MPH

Associate Program Director, Department of Internal Medicine, University of California, Davis School of Medicine, Sacramento, California tonya.fancher@ucdmc.ucdavis.edu

Sara B. Fazio, MD

Instructor in Medicine, Vice Chair Core I Medicine Clerkship, Harvard Medical School; Division of General Internal Medicine, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts sfazio@bidmc.harvard.edu

David S. Fefferman, MD

Clinical Fellow, Harvard Medical School; Division of Gastroenterology, Beth Israel Deaconess Medical Center Boston, Massachusetts dfefferm@bidmc.harvard.edu

David Feinbloom, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Department of Medicine, Division of General Medicine and Primary Care, Hospital Medicine Program, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts sfeinblo@caregroup.harvard.edu

Robert D. Ficalora, MD

Senior Associate Program Director and Consultant in Internal Medicine, Mayo Clinic College of Medicine, Rochester, Minnesota ficalora.robert@mayo.edu

Paul L. Fine, MD

Clinical Associate Professor of Internal Medicine, University of Michigan Health System, Ann Arbor pfine@umich.edu

Faith T. Fitzgerald, MD

Professor of Medicine and Assistant Dean of Humanities and Bioethics, University of California, Davis, School of Medicine, Sacramento, California acraffetto@ucdavis.edu

Auguste H. Fortin VI, MD, MPH

Assistant Clinical Professor of Medicine, Yale University School of Medicine, New Haven, Connecticut auguste.fortin@yale.edu

Juan A. Garcia, MD

Assistant Professor, Division of Pulmonary Diseases and Critical Care Medicine, Department of Medicine, The University of Texas Health Science Center at San Antonio garciaja@uthscsa.edu

Estella M. Geraghty, MD, MS

Resident, Department of Internal Medicine, California Pacific Medical Center, San Francisco drgeraghty@aol.com

Kathryn A. Glatter, MD

Assistant Professor of Medicine and Electrophysiologist, Division of Cardiology, University of California, Davis, Medical Center, Sacramento, California kaglatter@ucdavis.edu

Mona A. Gohara, MD

Dermatology Resident, Department of Dermatology, Yale University School of Medicine, New Haven, Connecticut mona.gohara@yale.edu

John D. Goodson, MD

Physician, Massachusetts General Hospital; Associate Professor of Medicine, Harvard Medical School, Boston, Massachusetts jgoodson1@partners.org

David Gutknecht, MD

Director, Ambulatory Clinic; Associate Program Director, Department of Internal Medicine, Geisinger Health System, Danville, Pennsylvania dgutknecht@geisinger.edu

Linda Harpole, MD, MPH

Assistant Professor of Medicine, Duke University Medical Center, Durham, North Carolina linda.h.harpole@gsk.com

Mark C. Henderson, MD, FACP

Associate Professor of Clinical Medicine; Vice Chair for Education, Department of Internal Medicine, University of California, Davis School of Medicine Sacramento, California mchenderson@ucdavis.edu

Calvin H. Hirsch, MD

Professor, Division of General Medicine, University of California, Davis Medical Center, Sacramento, California chhirsch@ucdavis.edu

Craig R. Keenan, MD

Assistant Professor, Division of General Internal Medicine, University of California, Davis School of Medicine, Sacramento, California craig.keenan@ucdmc.ucdavis.edu

Ciaran P. Kelly, MD

Associate Professor of Medicine, Division of Gastroenterology, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts

Helaina Laks Kravitz, MD, MSPH

Staff Psychiatrist, University of California at Davis, Counseling and Psychological Services, Davis, California

Richard L. Kravitz, MD, MSPH

Professor of Internal Medicine and Director, Center for Health Services Research in Primary Care, University of California, Davis, Sacramento, California rlkravitz@ucdavis.edu

Randall E. Lee, MD

Gastroenterologist, VA Northern California Health Care System; Associate Clinical Professor of Medicine, University of California, Davis, Sacramento, California randall.lee@med.va.gov

Anthony Lembo, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Director, GI Motility Center, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts alembo@bidmc.harvard.edu

Joseph Ming Wah Li, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Director, Hospital Medicine Program, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts jli2@bidmc.harvard.edu

xviii / COLABORADORES

Timothy S. Loo, MD

Instructor, Harvard Medical School Division of General Medicine & Primary Care, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts tloo@caregroup.harvard.edu

Catherine R. Lucey, MD

Associate Professor of Clinical Medicine and Vice Chair for Education, Department of Internal Medicine, The Ohio State University, College of Medicine & Public Health, Columbus, Ohio lucey-1@medctr.osu.edu

Mia W. Marcus, MD

Clinical Fellow in Medicine, Harvard Medical School; Senior Internal Medicine Resident, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts mia_marcus@vmed.org

Kenneth R. McQuaid, MD

Professor of Clinical Medicine, University of California, San Francisco; Director of Gastrointestinal Endoscopy, San Francisco Veterans Affairs Medicine Center kenneth.mcquaid@med.va.gov

Pablo E. Molina, MD

Fellow in Pulmonary Diseases/Critical Care Medicine, University of Texas Health Science Center at San Antonio, San Antonio, Texas molinamd@yahoo.com

Mary O'Keefe, MD

Internal Medicine Residency Director, Geisinger Health System, Danville, Pennsylvania meokeefe@geisinger.edu

Jane E. O'Rorke, MD

Assistant Professor of Medicine, University of Texas Health Science Center at San Antonio ororke@uthscsa.edu

Sonal M. Patel, MD

Clinical Fellow in Gastroenterology, Beth Israel Deaconess Medical Center, Harvard Medical School, Boston, Massachusetts spatel3@bidmc.harvard.edu

Jay I. Peters, MD

Professor of Medicine, Division of Pulmonary Diseases and Critical Care Medicine, Department of Medicine, The University of Texas Health Science Center at San Antonio peters@uthscsa.edu

Laura Pham, MD

Resident Physician, Department of Internal Medicine, University of California, Davis School of Medicine laura.pham@ucdmc.ucdavis.edu

Sumanth D. Prabhu, MD

Associate Professor of Medicine, Physiology and Biophysics, Division of Cardiology, University of Louisville Health Sciences Center; Director, Coronary Care Unit, University of Louisville Hospital, Louisville, Kentucky sprabhu@louisville.edu

Daniel Press, MD

Instructor in Neurology, Harvard Medical School; Staff Neurologist, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts dpress@caregroup.harvard.edu

Eileen E. Reynolds, MD

Associate Professor of Medicine, Harvard Medical School; Program Director, Internal Medicine Residency, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts

Melissa Robinson, MD

Associate Physician Diplomate, Division of Pulmonary and Critical Care, Department of Internal Medicine, University of California, Davis, School of Medicine, Sacramento, California mrobinson@ucdavis.edu

Michael Ronthal, MB, BCh

Associate Professor, Harvard Medical School; Staff Neurologist, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts mronthal@caregroup.harvard.edu

Raymond Kevin Ryan, MD

Fellow, Parkinson's Disease and Movement Disorders Center, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts rryan@bidmc.harvard.edu

Sanjay Saint, MD, MPH

Hospitalist and Research Investigator, Ann Arbor VA Medical Center; Associate Professor of Medicine, Division of General Medicine, University of Michigan Medical School, Ann Arbor, Michigan saint@umich.edu

Julie V. Schaffer, MD

Dermatology Chief Resident, Department of Dermatology, Yale University, New Haven, Connecticut jvotava@email.med.yale.edu

Amy N. Ship, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Assistant in Medicine, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts aship@bidmc.harvard.edu

Richard J. Simons, MD

Acting Dean for Educational Affairs and Professor of Medicine, Pennsylvania State University College of Medicine; Staff Physician, Penn State Milton S. Hershey Medical Center, Hershey, Pennsylvania rsimons@psu.edu

Gerald W. Smetana, MD

Associate Professor of Medicine, Harvard Medical School; Division of General Medicine and Primary Care, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts gsmetana@bidmc.harvard.edu

Robert C. Smith, MD, ScM

Professor of Medicine, Michigan State University, East Lansing, Michigan robert.smith@ht.msu.edu

Malathi Srinivasan, MD

Assistant Professor of Medicine, Department of Medicine, University of California, Davis School of Medicine, Sacramento, California malathi@ucdavis.edu

Daniel J. Sullivan, MD, MPH

Assistant Professor of Medicine, Harvard Medical School and Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts dsulliva@bidmc.harvard.edu

Daniel Tarsy, MD

Associate Professor of Neurology, Harvard Medical School; Director, Parkinson's Disease and Movement Disorders Center, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts dtarsy@bidmc.harvard.edu

Anjala V. Tess, MD

Instructor in Medicine, Harvard Medical School; Hospitalist and Staff Physician, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts atess@caregroup.harvard.edu

Lawrence M. Tierney, Jr., MD

Professor of Medicine, University of California, San Francisco; Associate Chief of Medical Service, San Francisco Veterans Affairs Medical Center vaspa@itsa.ucsf.edu

Liana Vesga, MD

Gastroenterology Fellow, Division of Gastroenterology, University of California, San Francisco lvesga@itsa.ucsf.edu

xx / COLABORADORES

Christina C. Wee, MD, MPH

Assistant Professor of Medicine, Harvard Medical School; Associate in Medicine, Beth Israel Deaconess Medical Center, Boston, Massachusetts cweekuo@bidmc.harvard.edu

Jeff Wiese, MD

Associate Professor of Medicine, Tulane Health Sciences Center; Associate Chairman of Medicine and Chief of Medicine, Charity Hospital, New Orleans Louisiana jwiese@tulane.edu

John W. Williams, Jr., MD, MHSc

Professor of Medicine and Associate Professor of Psychiatry, Duke University and Durham Veterans Affairs Medical Center, Durham, North Carolina willi007@mc.duke.edu

Michael H. Zaroukian, MD, PhD

Associate Professor of Medicine and Director, Electronic Medical Record Systems, Michigan State University, East Lansing, Michigan michael.zaroukian@ht.msu.edu

Prefacio

La salud y la dignidad de mis pacientes será mi primera preocupación

Yale Physician's Oath

Dale un pescado a una persona y la alimentarás durante un día: enséñale a pescar y la alimentarás durante toda la vida Proverbio chino

Bienvenidos a *La historia clínica del paciente*. El propósito de este libro es introducir a quienes aspiran a ser profesionales de la atención de la salud al infinito arte de la toma de la historia clínica. La historia clínica del paciente descansa en el corazón de este esfuerzo, es totalmente único y desafía la categorización inherente a la página impresa. Sin embargo, existen principios fundamentales que pueden articularse para iniciar al médico novel en el camino correcto.

¿Qué hace a este libro diferente? El propósito fundamental de la historia clínica es establecer un diagnóstico diferencial para un síntoma dado. No obstante, hemos usado un método centrado en el paciente organizando el libro por síntomas en lugar de enfermedades. Después de todo, los síntomas llevan al paciente con el médico. En segundo lugar, aplicamos principios de medicina basada en evidencia a la historia clínica, destacando, entre la literatura médica, las líneas más provechosas del interrogatorio para hacer un diagnóstico.

¿Existe ciencia o evidencia que respalde a la historia clínica como una herramienta diagnóstica? Datos anteriores (Hampton et al, BMJ 1975) sugieren que los clínicos expertos pueden hacer un diagnóstico en la gran mayoría de los pacientes usando sólo la historia clínica. A lo largo del libro resumimos la utilidad de las características históricas (esto es, la manera en que los datos históricos ayudan a confirmar o refutar un diagnóstico). Sin embargo, no se han estudiado formalmente muchos aspectos de la historia clínica y en tales casos revisamos la epidemiología, la prevalencia y el pronóstico de las condiciones más comunes. Este tipo de información, integrada con la experiencia clínica, ayuda a guiar al entrevistador a las consideraciones diagnósticas más importantes para un síntoma dado.

Comenzamos el libro con una sección que abarca los principios generales de la toma de la historia clínica seguidos por una introducción al método basado en la evidencia. Las secciones subsecuentes, que constituyen la esencia del libro, cubren 60 síndromes clínicos comunes. Cada capítulo de síntoma está organizado en las siguientes secciones: antecedentes, terminología clave, diagnóstico diferencial (incluida la prevalencia de varias causas), marco de la entrevista, síntomas de alarma (características que alertan al médico hacia los diagnósticos más importantes), preguntas enfocadas con índices respectivos de probabilidad, pronóstico e innovaciones o perlas clínicas. Cada capítulo concluye con un algoritmo de Método diagnóstico. Concluimos el libro con un capítulo sobre la manera de comunicar la historia a colegas o consultores.

Destacamos las preguntas actuales para uso en la práctica diaria, que van de las básicas a las que podría utilizar el médico experimentado. Comunicar de manera eficaz es de suma importancia para obtener una historia minuciosa, por ello también incluimos consejos para una entrevista eficaz en todo el libro. No hemos cubierto la exploración física ni la evaluación del laboratorio, porque son ajenas el objetivo del libro, la toma de la historia clínica.

Aprender la toma de la historia clínica requiere habilidades de comunicación, experiencia clínica con pacientes, práctica y la observación de médicos expertos. Faith Fitzgerald y Larry Tierney, dos de estos expertos, abren y cierran el libro cubriendo aspectos críticos, pero a menudo ignorados, de este arte ancestral. Esperamos que este libro les proporcione el equipo o las herramientas para pescar, en una viaje lleno de éxitos hacia la excelencia clínica.

Lawrence M. Tierney, Jr., MD Mark C. Henderson, MD

Agradecimientos

Agradezco a mi esposa, Helen, y a mis padres, Donna y Starr Henderson; sin su inspiración y amor nunca hubiera llegado a ser médico. En segundo lugar, agradezco a Isabel Nogueira por su seguimiento incansable al proyecto desde su concepción hasta casi la culminación. En tercer lugar, agradezco a mi editor asociado, el Dr. Jerry Smetana, y a todos los autores por sus reflexivas, prácticas y escolarizadas contribuciones. Por último, me gustaría reconocer al Dr. Maurice Kraytman por el concepto original de la Historia Clínica Completa del Paciente, a Bob Bargett por su maravillosa estrategia de investigación para los síntomas clínicos (disponible en http://medinformatics.uthscsa.edu/symptoms), a Jennifer Bernstein por su espléndida edición de textos y a todo el equipo editorial de McGraw-Hill.

Debo agradecer también a mi maestro, colega y amigo, el Dr. Larry Tierney, por el honor de colaborar conmigo en este proyecto maravilloso. Como estudiante de tercer año de medicina presenté nerviosamente algunos de mis primeros pacientes de guardia a L.T. y él me inspiró a convertirme en un maestro de medicina. Saludo a muchos otros maestros y mentores que tuvieron fuerte influencia en mí, incluidos (en orden de aparición): a los Drs. Jay Stein, Jay Peters, Andrew Dile, Charles Duncan, Cynthia Mulrow, Gary Harris, George Crawford y Thomas Cooney.

Mark c. Henderson, MD Sacramento, California

SECCIÓN I

Conceptos básicos

<i>a</i> /.	_	111	•	•
Capítul	~ 1	Historia: arte	V CIOI	2012
Cabitui		י אוואוטוומ. מווכיי	v ciei	וו ומ
	-	1 113 (01 101 01 0	,	

Capítulo 2 Sutilezas de la toma de la historia clínica

Capítulo 3 Entrevista centrada en el paciente

Capítulo 4 Entrevista centrada en el médico

Capítulo 5 El método basado en evidencias para la toma

de decisiones clínicas

Historia: arte y ciencia

Faith T. Fitzgerald, MD

La historia médica, dicen correctamente médicos venerables, es el arte central de la atención del paciente. Siguen citando referencias que sostienen que la historia clínica brinda el diagnóstico en 85% de los casos. Sin embargo, esta cifra de 85% citada con frecuencia está en duda, porque muchas de las historias dadas ahora por los pacientes y tomadas por los médicos son, en contenido real, un compendio de datos de los laboratorios y estudios radiológicos provenientes de visitas anteriores a sus médicos y admisiones al hospital. Así, por ejemplo, los pacientes traen con ellos expedientes de estudios de laboratorio a los consultorios; el personal y los estudiantes presentan a los pacientes con principales molestias como "fiebre, leucocitosis, y vegetaciones mitrales en el ecocardiograma"; y una primera preocupación dada por un paciente en una clínica puede ser "colesterol alto". Es dificil escapar a la convicción implícita de que los datos tecnológicos y de laboratorio son más objetivos y, por lo tanto, más científicos que la información subjetiva reunida al escuchar a un paciente decir su propia historia. Más aún, los sorprendentes avances en el diagnóstico tecnológico parecen justificar la reverencia con que se sostienen los resultados que generan.

Desarrollo de habilidades para escuchar

Sin una historia clínica cuidadosa, sin conocer la historia del paciente (lo que pasó con él y sus circunstancias y su personalidad únicas), la práctica de la medicina deja de ser un arte o una ciencia. Imagine qué opinión tendríamos de un investigador que toma medidas de referencia y que cultiva microorganismos conocidos sobre un medio no conocido. ¿Le daríamos crédito a las observaciones de un genetista que intercalara aún los pares de base más íntimamente analizados dentro de un genoma por lo demás desconocido? El estudio del paciente comienza con la historia clínica, una historia tomada por una persona entrenada también para escuchar, porque sólo un observador hábil puede escuchar las inflexiones vocales que sugieren la importancia de las cosas para el paciente. Sólo él puede leer las claves no verbales que iluminan el significado de las palabras. Es sólo él quien puede entender no nada más lo que se dice sino también la información que suele ser de vital importancia y que se reúne cuando los pacientes no dicen las cosas.

La capacidad para tomar una buena historia clínica no puede adquirirse con clases o programas de estudios, ejercicios estandarizados del paciente, CD-ROM, o incluso textos como éste. Es un arte adquirido con la experiencia, aprendido con el tiempo, con cada historia sucesiva del paciente y la cuidadosa información de lo que se desprende de ella. A menudo es frustrante para los estudiantes y los practicantes que quieren saber lo que debe incluir una historia clínica considerada como buena. Confunden estructura con sustancia. La buena historia clínica no varía dependiendo de la manera en que uno ordena sus secciones (como enfermedad presente, revisión de sistemas y aspectos por el estilo), ni con el dominio de la terminología actual y múltiples acrónimos que con mayor frecuencia oscurecen en lugar de facilitar la comprensión, sino en la historia que el paciente necesita decir y el médico escuchar, de manera que juntos puedan recorrer el camino de la comprensión de lo que hay que hacer después. Como cualquier arte (y cualquier ciencia) la habilidad para hacer una entrevista al paciente se construye sobre el pasado del practicante y requiere experiencia. Es difícil saber qué enfatizar y qué descartar, qué pregunta hacer después, y cómo dirigir el discurso (sutilmente y sin influenciar marcadamente o modificar su contenido), y las lecciones nunca terminan. La única forma de aprenderlo es hacerlo, con pacientes reales, una y otra vez.

Más que los hechos

Aquí estamos, médicos en el siglo XXI, equipados con herramientas realmente milagrosas de diagnóstico y terapia, y los pacientes se quejan de nosotros. Incluso el mejor educado, o especialmente el mejor educado, va con los curanderos. No confían en el médico. ¿Por qué? Tal vez porque las mayores aflicciones de nuestros

4 / CAPÍTULO 1

pacientes (temor, desesperación, fatiga, y dolor) pueden incluir hallazgos no objetivos. Ningún resultado de laboratorio o imagen puede plasmarlos. Sólo por medio de la historia clínica los pacientes nos dicen qué tanto necesitan de nuestra ayuda y cómo es la mejor manera de brindárselas. Ellos nos lo han dicho una y otra vez en encuestas en que la mayor queja relacionada con los médicos de nuestra era es que no escuchan.

La historia clínica es más que la elucidación de los hechos del caso, más que una construcción de síntomas. Cuenta la historia de la reacción que tiene un ser humano único con esos síntomas y su impacto en la mente y vida del paciente, su familia, y sus esperanzas. Escucharlos es más que un conjunto de indicaciones para estudios posteriores. Es en sí misma un acto terapéutico mayor, y el médico por sí mismo, un potente instrumento terapéutico. Junto con la colocación de las manos que se sigue en la exploración física, el encuentro del médico y el paciente cubre una necesidad primordial de la parte vulnerable que debe atenderse, cuidarse y revisarse.

La historia clínica también da a los médicos la riqueza de sus vidas profesionales. Dentro de unas décadas, al revisar su carrera en la medicina, un médico no recordará los perfiles químicos, los resultados de la resonancia magnética (*magnetic resonance imaging*, MRI), o incluso la mayor parte de los datos médicos científicos de su práctica pasada. Lo que recordarán y dirán a sus posiblemente aburridos estudiantes, son las historias de cómo eran y cómo actuaban sus pacientes. Si la duración en la memoria es indicación de la importancia de los eventos, es la historia clínica, esa historia de cómo el paciente respondió a la coacción, lo que es existencialmente más importante para el médico y el paciente.

T.S. Eliot una vez escribió: "¿Dónde está la sabiduría que hemos perdido con el conocimiento? ¿Dónde está el conocimiento que hemos perdido con la información?" Los estudios de laboratorio son, sin duda, esenciales e informativos; sin embargo, el conocimiento sólo surge al integrarse con la historia del paciente, como se desprende de la historia clínica y la exploración física; la sabiduría es lo que los médicos adquieren cuando

reconocen esta verdad.

Sutilezas de la toma de la historia clínica

Helaina Laks Kravitz, MD, y Richard L. Kravitz, MD, MSPH

Cuando se ve por primera vez a pacientes en clínicas y en las guardias, la curva de aprendizaje es inclinada. Durante estos encuentros iniciales a menudo resulta difícil hacer las preguntas correctas, seguir las respuestas y clasificar la información en las categorías adecuadas. Por otra parte, cuando se observa a un médico experimentado tomar una historia clínica, todo parece natural y sin esfuerzo. La entrevista fluye libremente y la historia médica se lleva a cabo sin problemas. Con el tiempo, los médicos desarrollan un estilo personal de entrevista, integrando la información de este libro y la experiencia con los pacientes. Los siguientes lineamientos son algunos "trucos del oficio" que pueden ayudar al estudiante (en cualquier etapa de entrenamiento o la práctica) a sortear algunos de los obstáculos para la toma de una historia médica eficiente.

Aunque esté en apuros, no lo demuestre

En el curso de la atención clínica diaria, hay momentos en que se está presionado por el tiempo. Hay que atender a muchos pacientes, revisar resultados de laboratorio y ensayar una presentación para la mañana. Los pacientes son muy perceptivos. Si sabe que tiene cierta cantidad de tiempo con el paciente, sáquele el mayor provecho. Siéntese, en lugar de estar de pie. No hunda la cabeza en el expediente. Mantenga el mayor contacto visual posible, levantando la cabeza para mirar al paciente con frecuencia a medida que escriba las notas. Todas estas cosas le ayudarán al paciente a sentirse mejor y no se requerirá tiempo adicional.

Revise unos minutos el expediente antes de ver al paciente

En él se recoge mucha información, y es sensato usarla. Toma mucho menos tiempo extraer datos de cirugías anteriores del registro médico que pedirle a un paciente típico que desarrolle la lista de nuevo. El uso de fuentes secundarias no lo libera de la obligación de confirmar los puntos clave directamente (por ejemplo: "Veo en su expediente que estuvo hospitalizado en 1996 por enfermedad renal. ¿Puede decirme más?"). Además, en pacientes con función cognitiva o aptitudes de organización deficientes, es útil expandir fuentes adicionales y confirmar con amigos, familiares y otros médicos. Por último, tenga cuidado con el "expediente sabio", como el paciente que lleva consigo un diagnóstico de "lupus" que va pasando de un informe de alta al siguiente pero que no tiene evidencia física o de laboratorio que corrobore la enfermedad. Siempre es conveniente reconocer estas deficiencias, y generalmente resulta necesario "entrevistar al expediente", además de al paciente.

No es necesario reunir la información en el mismo orden en que será presentada

Las presentaciones orales y escritas deben entregarse en un formato estándar, por lo general empezando con la razón de la consulta o la queja principal, después pasando al padecimiento actual, los antecedentes personales patológicos (incluidos medicamentos y alergias), la historia familiar, la historia personal y social, la revisión de sistemas, la exploración física y la valoración y planeación. El seguimiento de un formato estándar para la presentación ayuda a organizar sus ideas acerca del paciente, reduce la probabilidad de omitir datos importantes y hace que la presentación sea más fácil de seguir. Sin embargo, recuerde que el

hecho de que se presente la información en un orden particular no significa que tiene que reunirla de esa manera.

El seguimiento rígido de una plantilla supone pasar por alto posibles oportunidades: por ejemplo darse cuenta de la mirada en la enfermedad de Graves (por lo general, parte de la exploración física) mientras el paciente describe la evolución de sus molestias abdominales; preguntar acerca de medicamentos, drogas y alcohol (generalmente reservado para los antecedentes personales patológicos) justo después de que el paciente se queja de insomnio; responder a un destello de tristeza evidente durante el padecimiento actual preguntando por depresiones y pérdidas recientes (puntos que de otra manera podrían relegarse a los antecedentes personales no patológicos o a la revisión por sistemas). Si se espera el momento "correcto" para el seguimiento de estas observaciones, se volverá algo artificial y podría sacrificarse eficiencia diagnóstica (además, el entrevistador podría pasarlos por alto).

Admita cuando esté confundido

A los pacientes no les importará la repetición. Ellos quieren que el médico lo entienda bien. No tema decir: "Lo siento, no entendí bien eso". En ocasiones, una historia vaga e inconsistente es una clave para la disfunción cognitiva. Más a menudo, los detalles mal colocados y las inconsistencias cronológicas simplemente reflejan la complejidad de la experiencia humana. El conocimiento médico puede brindar un marco para entender lo que está pasando en el cuerpo del paciente. Pero primero deben aclararse los detalles críticos. ¿La instalación del dolor o de la disnea fue instantánea, aguda (horas), subaguda (días a semanas) o crónica (más tiempo)? ¿La náusea y la anorexia precedieron al dolor o viceversa? ¿Es el paciente el que se queja del vaciamiento urinario frecuente de volúmenes relativamente pequeños (frecuencia) o de grandes volúmenes (poliuria)? Si algo no tiene sentido, persista hasta que se aclare.

No deje los antecedentes fuera de la historia

Ningún aspecto de la historia clínica es más importante que la relación cronológica entre un evento y otro. Resulta útil señalar una línea de tiempo que indique cuándo comenzaron los síntomas. El patrón cronológico de los síntomas no sólo ayuda a establecer un diagnóstico sino también informa la urgencia de la respuesta. Es poco probable que las cefaleas recurrentes cuyo patrón no cambia durante varios años representen una enfermedad anatómica importante, mientras que una cefalea de inicio reciente de intensidad moderada puede ser un signo de aumento de la presión intracraneal. La angina estable crónica puede tratarse de manera ambulatoria; el dolor torácico que aumenta de frecuencia o intensidad puede justificar angiografía coronaria de urgencia.

Cuando la historia del paciente parece inevitablemente confusa, pregúntele cuándo fue la última vez que recuerda haberse sentido bien por completo. Después pregunte qué notó primero cuando se empezó a sentir enfermo. Y qué pasó después... y después... y después. Una cronología sólida es la base de un diagnóstico exacto.

Atienda el factor que causa temor

La mayoría de los médicos reconoce que un diagnóstico de cáncer es atemorizante y se prepararán adecuadamente para lidiar con el golpe emocional al paciente. Pero existen situaciones que, aunque parezcan triviales, resultan agobiantes para el paciente. Es importante explorar las propias ideas del paciente acerca de la enfermedad. Por ejemplo, un ataque de dolor aparentemente inocuo en el abdomen superior puede resultar ominoso para un paciente de 53 años de edad cuyo padre murió de infarto del miocardio. Si no se atienden las preocupaciones del paciente, puede producir el aumento adicional de sus molestias. Un método consiste en decir: "Muchos pacientes se preguntan sobre lo que podría causar sus síntomas. Me preguntaba si está preocupado acerca de algo en particular". Si la respuesta es vaga, podría agregar, "¿Qué cree que está pasando?".

Confíe, pero verifique

No tome cada respuesta de manera literal. Muchas respuestas de monosílabos (y algunas de polisílabos) requieren seguimiento, sobre todo si no concuerdan con otros datos. Por ejemplo, una mujer de 48 años con tos crónica que responde a la pregunta "¿Fuma?" con un "No", tal vez "dejó" de fumar ayer después de 30 años. En ocasiones es necesario cuantificar las definiciones. El alcohólico podría informar "uno o dos" tragos por noche, pero sólo el médico persistente se enterará de que él considera que un "trago" son 240 ml de licor fuerte (o 950 ml de cerveza).

Otra área que a menudo requiere aclararse son los antecedentes de medicación del paciente. Es importante revisar el expediente y pedir al paciente que dé una lista de los medicamentos prescritos, pero esta lista no siempre es igual a la que toma en realidad. A menudo es útil pedir que traiga todos sus medicamentos en una cita posterior. A veces el medicamento "no está funcionando" simplemente porque el paciente se salta dosis que deben tomarse tres o cuatro veces al día. Agregar otro medicamento o aumentar la dosis no va a resolver este problema, mientras que una buena toma de historia clínica sí lo hará.

Siga sus instintos

La entrevista médico-paciente es, al final de cuentas, una conversación entre dos personas. Si algo no parece del todo bien, por lo general hay una razón. Compruebe si el humor del paciente influye en el contenido de lo que se dice. Si la paciente está describiendo el dolor en su pecho, ¿parece realmente preocupada o casualmente indiferente? ¿El paciente mira a otro lado o frota sus manos cuando responde a ciertas preguntas? Tal vez está guardando algo. No hay necesidad de acusar a nadie; a menudo todo lo que se necesita es una simple observación, presentada como conjetura. "Parece preocupada por algo, me preguntaba si se siente incómoda para hablar de esto." Sus instintos a menudo serán correctos y pueden brindar información crucial.

Aplicado con juicio, el silencio es oro

Con el deseo de no perderse nada, la mayoría de los que comienzan a entrevistar hablan demasiado. Como es importante aclarar los puntos que crean confusión, trate de no interrumpir al paciente. De acuerdo con la cita frecuente de William Osler: "Escuche al paciente, él está diciéndole su diagnóstico". ¡Este aforismo a menudo encierra la verdad! Es más fácil dejar que el paciente cuente la historia en sus propios términos si usted recuerda que más tarde tendrá la oportunidad de reordenar los hechos para que la presentación sea coherente. Y no olvide darle al paciente la oportunidad de completar cualquier detalle omitido si termina la entrevista con la frase, "¿Algo más?".

Una buena toma de la historia clínica sirve a un doble propósito

Si se incorporan estos lineamientos al tomar la historia clínica, aumentará la probabilidad de obtener la información correcta mientras se forma una conexión crítica con el paciente, lo que es, en sí, terapéutico.

5

Entrevista centrada en el paciente

Auguste H. Fortin VI, MD, MPH, Francesca C. Djamena, MD y Robert C. Smith, MD, ScM

La entrevista médica efectiva no es innata sino que debe aprenderse y practicarse sistemáticamente. Bajo el modelo biomédico, se entrena a los estudiantes para obtener sólo los datos de los síntomas usando la entrevista aislada centrada en el médico. Sin embargo, este tipo de entrevista a menudo ignora datos personales muy relevantes y carece del contenido emocional necesario para establecer una relación eficaz con el paciente. La integración de la entrevista centrada en el paciente con la centrada en el médico permite al entrevistador obtener la historia clínica completa del paciente además de establecer la óptima relación médico-paciente. ¹

Por lo general, la historia clínica centrada en el paciente se presenta durante el primer 10% de un encuentro, para obtener la molestia principal y la historia inicial del padecimiento actual. Consta, en esencia, de datos psicosociales y de la descripción personal del paciente de los síntomas físicos. El entrevistador debe sintetizar esto con la información obtenida del proceso centrado en el médico para obtener los antecedentes biopsicosociales del paciente. Este capítulo presenta un método de entrevista centrada en el paciente basado en la evidencia.²



TÉRMINOS CLAVE

Modelo biopsicosocial (BPS)El modelo BPS describe al paciente como una mezcla integrada de sus componentes biológicos, psicológicos y sociales. Es diferente del

modelo biomédico, que describe al paciente sólo en términos de en-

fermedad (física o psiquiátrica).

Entrevista centrada en el pacienteEl entrevistador alienta al paciente a expresar lo que es más im-

portante para él y facilita la narración del paciente.

Entrevista centrada en el médicoEl médico se encarga de la interacción para adquirir detalles es-

pecíficos aún no proporcionados por el paciente, por lo general para diagnosticar enfermedades o para desarrollar la base de

datos (véase el capítulo 4).

Entrevista integrada centrada enEl entrevistador usa el tipo de entrevista centrada en el

el paciente y centrada en el médicopaciente y centrada en el médico para obtener los datos personales y de los síntomas del paciente y después los sintetiza dentro de

los antecedentes biopsicosociales.

RAZONAMIENTO DE LA ENTREVISTA CENTRADA EN EL PACIENTE

Muchos médicos interrumpen a sus pacientes y evitan que expresen sus preocupaciones.³ Este método produce bases de datos incompletas, falla en el objetivo de obtener datos psicosociales importantes y sesga los datos hacia los síntomas físicos.

La integración de los métodos centrados en el paciente mejora la satisfacción, el cumplimiento, el conocimiento y la memoria del paciente, y disminuye el cambio de médicos y las demandas contra éstos.⁴⁻⁷ Los

métodos centrados en el paciente han sido relacionados con mejores resultados de salud, como una mejor presión arterial y control diabético,⁸ mejores resultados perinatales, reducción de las estancias hospitalarias y mejoría de la mortalidad en pacientes críticamente enfermos,¹⁰ además de mejoría en los resultados del cáncer.¹¹

La falta de un método sistemático ha impedido a los educadores enseñar habilidades de entrevista centrada en el paciente.

Entrevista centrada en el paciente: las habilidades favorecedoras requeridas

Con el fin de conducir una entrevista eficaz centrada en el paciente, el entrevistador debe dominar un conjunto esencial de habilidades de interrogatorio y establecimiento de relaciones. Estas habilidades se resumen a continuación:

Habilidades de interrogatorio · Abierto – Silencio Estimulación no verbal - Declaraciones neutrales y continuas - Reflexión y eco - Solicitudes abiertas - Resumen y parafraseo Cerrado - Respuestas de sí y no - Respuestas breves Habilidades para el establecimiento de relaciones • Búsqueda de emoción - Pregunta directa - Pregunta indirecta: autoexposición, impacto y creencia acerca del problema • Manejo de emociones ("NERA") - Nombramiento y marcación - Entendimiento y validación - Respeto y elogio - Apoyo y camaradería

Habilidades para el interrogatorio abierto

Estas habilidades generan la agenda del paciente y dan lugar a descripciones personales de síntomas y preocupaciones. Se alienta al paciente a que exprese lo que está en su mente (por ejemplo, preguntas, sentimientos y temores) en lugar de responder a lo que el entrevistador tiene en la mente. En contraste, las preguntas cerradas se concentran en hechos específicos en la mente del entrevistador (como diagnósticos) y se usan en el proceso centrado en el médico.

Habilidades sin enfoque	Permiten a los pacientes hablar libremente sin controlar la di- rección de la entrevista
Silencio	El entrevistador no dice nada mientras continúa atento. Si el silencio no apremia una respuesta en un periodo de 5 a 10 segundos, el entrevistador debe tratar otra habilidad debido a que el silencio prolongado puede hacer que el paciente se sienta incómodo.

F 1 1 1 1		
Estimulación no verbal	incluye gestos con las manos	, expresiones faciales simpáticas y otras indica-

ciones con lenguaje corporal para que el paciente siga hablando.

Declaraciones neutrales Son frases breves, evasivas como "oh", "oh-huh", "sí", o "mmm".

Habilidades enfocadas El entrevistador dirige al paciente hacia un tema parti-

cular que el paciente ha mencionado. Son muy importantes para mantener la efectividad y la eficacia de la

entrevista.

Reflejo o eco El entrevistador alienta al paciente a elaborar la historia al repetir una

palabra o frase (por ejemplo, "su tórax le duele...")

Preguntas abiertas Son frases como "continúe" o "dígame más acerca de este dolor en el pecho"

que se usan para mantener el enfoque en un tema en particular.

Resumen o parafraseo Similar al eco pero un poco más detallado (por ejemplo, "su pecho le duele

y teme sufrir un ataque cardiaco como el que tuvo su hermano el año pa-

sado".

Habilidades para el establecimiento de relaciones

Estas habilidades se usan para alentar al paciente a expresar sus emociones y para confortarlo una vez que lo haga.

Habilidades para	la húcauada a	do amacianas
Hanillaaaes nara	ia niisalieaa (se emociones

Pregunta directa La mejor manera de obtener las emociones del paciente es preguntarlo

directamente, por ejemplo, "¿Cómo lo hace sentir eso?" o "¿Cómo le hizo sentirse emocionalmente?" Si un paciente está expresando ya una emoción (por ejemplo, está llorando), el entrevistador debe desarrollarla más, con declaraciones como "Me doy cuenta de que todavía le resulta muy difícil. Dígame lo que ha significado para usted". Si la pregunta directa fracasa para obtener una respuesta emocional, es importante continuar buscándola

usando la pregunta indirecta.

Pregunta indirecta Es una manera de generar emociones en pacientes cuando la pregunta di-

recta es ineficaz.

Autoexposición
 El entrevistador usa experiencias previas para obtener una expresión emo-

cional. Por ejemplo, "Yo tuve una experiencia similar y me deprimió" o "La

mayoría de las personas estaría triste por eso".

Impacto en el paciente o en

sus seres queridos

El entrevistador pregunta "¿Cómo ha afectado esto a su vida?" Los pacientes suelen responder con información acerca de su vida personal: "Bien, no puedo sacar a pasear a mis perros en las mañanas como solía hacerlo". El entrevistador preguntaría entonces directamente acerca de sus emociones,

por ejemplo, "¿Qué significa eso para usted?"

Modelo de explicación por parte

del paciente de sus síntomas

A menudo los pacientes se preocupan de que sus síntomas sean resultado de una enfermedad importante (por ejemplo, cáncer); por ello, esta habilidad podría llevar a una expresión emocional. Podría preguntarse "¿Qué cree que está originando su dolor de cabeza?" El paciente podría respon-

der, "Podría ser cáncer". Usted podría decir "¿Cómo se siente por eso?"

Una vez que el entrevistador obtiene una expresión emocional, puede atenderla mediante las habilidades de manejo de emociones: Nombramiento, Entendimiento, Respeto y Apoyo (las cuales se pueden recordar con la nemotecnia "NERA").

Habilidades en el manejo de emociones	Permiten al entrevistador expresar empatía y ayudar al manejo de las emociones del paciente.
N ombramiento	El entrevistador nombra la emoción, para demostrar que ha escuchado al paciente (por ejemplo, "Entonces esto lo asusta").
E ntendimiento	Estas declaraciones aceptan y validan las emociones expresadas por el pa ciente (por ejemplo, "Entiendo que esto podría deprimirlo").
Respeto	Son declaraciones que confortan al paciente (por ejemplo, "Usted hizo lo co rrecto") o reconocen su situación (por ejemplo, "Usted ha estado pasando por muchas cosas").
А роуо	Estas declaraciones indican el deseo del entrevistador de trabajar para ma nejar los problemas del paciente (por ejemplo, "Estoy aquí para ayudarlo de la manera que se necesite").

Entrevista centrada en el paciente: el proceso

Paso 1: Establecimiento de la etapa de la entrevista (30 a 60 segundos)

El entrevistador comienza la relación al reconocer la identidad del paciente, presentándose, y asegurándose de que el paciente está listo para proceder con la entrevista.

1. Dar la bienvenida al paciente	Use un enunciado simple y estréchense las manos para que el paciente se sienta valorado y establezca el tono adecuado para la entrevista.
2. Usar el nombre del paciente	Es mejor usar el apellido, a menos que el paciente le solicite que le llame con otro nombre.
3. Presentarse e identificar su función específica	Los estudiantes pueden indicar que son parte del equipo de atención a la salud, a la vez que son honestos acerca de sus funciones particulares. Por ejemplo, un estudiante de medicina entra al cuarto de exploración y dice: "Bienvenido Sr. Green. Mi nombre es Frank Smith y soy estudiante de medicina del Dr. Brown. Estoy aquí para hacerle su historia clínica", mientras estrecha la mano del paciente.
Asegurar al paciente disposición y privacía	Algunas condiciones físicas o emocionales del paciente evitan una interacción efectiva y tal vez sea necesario abordarlas antes de iniciar la entrevista: "Se ve deprimido, ¿todo está bien?".
5. Eliminar barreras de comunicación	Tal vez el entrevistador necesite apagar una televisión ruidosa o asegurarse de que un paciente sordo puede leer sus labios.
6. Asegurar comodidad y relajamiento al paciente	Tal vez sea necesario hacer ajustes físicos a los muebles o al ambiente del cuarto y llevar a cabo una conversación trivial (por ejemplo, preguntar acerca del clima o la comida del hospital) para relajar al paciente.

Paso 2: Obtener la agenda que incluya el padecimiento actual (30 a 60 segundos)

El entrevistador orienta al paciente acerca de la duración esperada y del proceso de interacción, y obtiene la agenda del paciente.

1. Indicar el tiempo disponible	Muchos proveedores de salud se sienten incómodos con este paso, porque temen ser rudos. Sin embargo, ayuda a que los pacientes midan lo que espe- ran terminar: "Tenemos cerca de 40 minutos ahora"
Indicar las necesidades del entrevistador	Es posible que el entrevistador necesite tiempo suficiente para hacer las preguntas y conducir una exploración clínica en un paciente nuevo. Continuando con lo anterior "y sé que tenemos muchas preguntas por hacer y que necesitaremos realizar una exploración física".
3. Obtener una lista de todos los temas que el paciente quiere discutir	"Antes de que empecemos, me gustaría abordar todas sus preocupaciones hoy". Esto minimiza la oportunidad de que surjan temas importantes al final del tiempo permitido y evita que el paciente se queje de que no se le dio la oportunidad de discutir temas importantes. 12 Por lo general, los pacientes no dan una lista completa al principio y a menudo requieren que se les apresure con preguntas como "¿Algo más?" o "¿Necesita alguna receta o que le cumplimente algún formulario?". El entrevistador debe impedir, de manera respetuosa, que el paciente dé muchos detalles acerca de sus datos de agenda en este punto con frases como "Regresaremos a lo de su dolor de cabeza en un minuto, pero necesito saber si hay otras cosas que debamos tocar hoy".
4. Resumir y finalizar la agenda	Este paso permite al entrevistador aclarar el padecimiento principal, si no es del todo evidente, dar prioridades a la lista y autorizar al paciente para decidir lo que se tocará en esta consulta y lo que se dejará para la siguiente: "Mencionó muchos temas que quiere cubrir. No creo que tengamos tiempo de revisarlos todos en el tiempo que tenemos en la reunión de hoy. Por favor escoja uno o dos de los más importantes para usted y los abordaremos. Lo veré pronto para trabajar con los demás".

Paso 3: Abrir la historia del padecimiento actual (30 a 60 segundos)

El paso 3 usa las habilidades sin enfoque, abiertas, descritas antes para abrir el padecimiento actual. Tiene 3 rubros:

 Utilizar una pregunta o frase abierta inicial 	Después de finalizar la agenda, comience con el padecimiento actual haciendo una pregunta o diciendo una frase como "Ahora hábleme de sus dolores de cabeza".
Usar habilidades sin enfoque, abiertas	El silencio, frases neutrales ("uh-huh") y estimulación no verbal (asentir con la cabeza, inclinarse hacia delante) estimulan al paciente para que hable. Si él no habla libremente, el entrevistador puede hacer preguntas enfocadas abiertas (eco, preguntas, resumen) para alentar al paciente a que cuente su historia.
3. Obtener datos adicionales de fuentes no verbales	Hágase una nota mental de las características físicas del paciente, apariencia y entorno. Por ejemplo, la imagen enmarcada de un joven oficial de la armada puede ser la clave para diagnosticar la ansiedad de un paciente reticente que está preocupado porque su hijo fue a la guerra.

Paso 4: Continuar con el padecimiento actual centrado en el paciente (5 a 10 minutos de una consulta de 40 minutos)

Aquí, el objetivo es facilitar la descripción del paciente de sus síntomas físicos y su contexto personal y emocional.

 Usar habilidades enfocadas abiertas para obtener una descripción de los síntomas físicos del paciente El entrevistador se vuelve mucho más activo verbalmente utilizando habilidades enfocadas para obtener una descripción de los síntomas físicos. A menudo, el paciente presenta una mezcla de información física y personal en los primeros segundos de la entrevista (por ejemplo, "Este dolor de cabeza me ha estado molestando tanto que no me puedo concentrar en el trabajo. Mi esposo piensa que me estoy volviendo perezosa, pero lo último que quiero hacer cuando tengo el dolor es cocinar y limpiar la casa").

Si el entrevistador permanece callado, el paciente puede dirigir la conversación en cualquier dirección (cefalea, trabajo, esposo o cocina). Un enunciado enfocado como "Dígame más acerca del dolor de cabeza" (preguntas abiertas) o "dolor de cabeza" (eco) suele obtener la descripción del paciente del problema físico: "Sí, tuve dolores de cabeza antes, pero éste es diferente..." Si el paciente no lo detalla, sería eficaz otra pregunta enfocada como "¿cuál es la diferencia?". De esta manera, el entrevistador obtiene una descripción detallada del síntoma físico del paciente y su contexto personal inmediato. El objetivo es obtener un buen panorama del problema. Tenga cuidado en evitar preguntar acerca de detalles de inicio, duración, etc., en este punto, para que el paciente siga dirigiendo la interacción.

 Usar habilidades abiertas, enfocadas, para desarrollar el contexto personal o psicosocial de la historia del paciente Después de obtener un breve panorama de los síntomas físicos, úsense preguntas abiertas, enfocadas, para obtener el contexto personal y psicosocial más amplio, al dirigir al paciente a enunciados inmediatos o previos personales: (continuando con la conversación anterior) "De modo que no puede concentrarse en el trabajo..." Esto permite a los médicos entender las preocupaciones personales a menudo ignoradas pero relevantes del paciente, y que, si no se abordan, llegan a originar insatisfacción. Algunas veces los pacientes regresan a los síntomas descritos en este paso: "Sí, tuve que abandonar el trabajo porque el dolor inició a la mitad de un proyecto importante. Comencé a sentir punzadas y después empecé a experimentar náuseas..." Aunque el entrevistador se sienta más cómodo buscando este dato diagnóstico, en esta coyuntura es importante dirigir al paciente de vuelta al dato personal, sabiendo que los detalles del síntoma físico se obtendrán en unos minutos, durante la parte de la entrevista centrada en el médico (véase el capítulo 4): "Volveremos al dolor de cabeza y la náusea en un minuto. Pero antes de eso, ¿me puede decir un poco más acerca de su trabajo?". Esta persistencia y el enfoque en la información personal introducida por el paciente a menudo arroja datos personales muy relevantes: "Tenemos un nuevo jefe que ha estado haciendo muchos cambios". Ahora el entrevistador ha sentado las bases para el paso más importante: desarrollar un enfoque emocional.

Obtener y enfocar la emoción es el ingrediente clave para una relación médico-paciente eficaz. A menudo, una pregunta directa sobre lo que el paciente siente por su situación personal hace evidente una emoción, "¿Cómo lo hace sentir eso?" Paciente: "Bueno, sentí pena por ella, me comencé a preocupar". Si el paciente no responde con una emoción, entonces tal vez tenga mayor confiabilidad una pregunta más directa como "Desde el punto de vista emocional, ¿cómo lo hace sentir eso?" Una vez que el paciente ofrece una emoción, el entrevistador debe tratar de ampliar su comprensión de la emoción del paciente con habilidades enfocadas abiertas (por ejemplo, "Cuénteme más sobre sus preocupaciones"). A menudo los médicos se sorprenden de lo que descubren con esta pregunta. "Bueno no quiero tener sus responsabilidades, además de las mías. El solo hecho de pensar en eso empeora mi dolor de cabeza y mis náuseas".

4. Usar habilidades de manejo de emociones para dirigir emociones obtenidas

Una vez que el entrevistador obtiene y prueba la emoción lo suficiente para lograr un entendimiento razonable, puede enfocarlo con habilidades de manejo de emociones (NERA). Una respuesta adecuada para la emoción expresada sería "Entonces le preocupa que lo despidan (nombramiento). Esto tiene sentido para mí (entendimiento). Parece difícil soportarlo (respeto). Quiero ayudarle de la manera en que pueda (apoyo)". Las habilidades para el manejo de emociones llegan a parecerle difíciles a los principiantes, pero suelen resolverse con experiencia y aprecio del beneficio para los pacientes.

 Usar habilidades enfocadas abiertas, de búsqueda y manejo de emociones para ampliar más la historia Por lo general, el entrevistador ampliará y profundizará el relato del paciente y probará hipótesis mediante múltiples ciclos de enfoque en los datos personales brindados por el paciente utilizando habilidades enfocadas abiertas, seguidas de habilidades de búsqueda y manejo de emociones, como se describe antes. Por ejemplo, el entrevistador puede comenzar a probar la hipótesis de que la paciente está enojada con su esposo al decir, "Entonces su esposo piensa que está siendo perezosa... ¿cómo la hace sentir eso?"

Paso 5: Transición al proceso centrado en el médico (30 segundos)

El entrevistador usa este paso para cerrar la parte de la entrevista centrada en el paciente y abrir el proceso centrado en el médico para obtener los detalles necesarios para completar la historia clínica del paciente.

1. Resumir brevemente

Este resumen no debe ser de más de dos o tres frases, "Entonces tiene dolor de cabeza con náusea que se agrava con sus preocupaciones por el aumento de responsabilidades en el trabajo y en la casa."

2. Revisar la exactitud

";Es esto la esencia del problema?"

3. Indicar que el contexto y el estilo de preguntas cambiarán si el paciente está dispuesto "¿Está bien si cambio y hago algunas preguntas más específicas sobre el dolor de cabeza?" Si no se hace esto, el estilo de control del proceso centrado en el médico puede confundir al paciente.

RESUMEN

La entrevista centrada en el paciente consta de cinco pasos y 21 rubros. El entrevistador prepara al paciente para la interacción con los pasos 1 y 2. En los pasos 3 y 4 facilita el desarrollo secuencial de la historia física, personal y emocional del paciente utilizando habilidades sin enfoque seguidas de habilidades enfocadas de búsqueda y de manejo de emociones. La historia se amplía y profundiza al dirigir al paciente a información personal y emocional revelada y repetir el ciclo de los pasos 3 y 4, mientras se sigue la reacción del paciente a la entrevista. Por último, el entrevistador usa el paso 5 para cambiar al proceso centrado en el médico descrito en el capítulo 4.

REFERENCIAS

- 1. Engel GL. The need for a new medical model: a challenge for biomedicine. Science. 1977;196:129-136.
- Smith RC, Lyles JS, Mettler J, et al. The effectiveness of intensive training for residents in interviewing. A randomized, controlled study. Ann Intern Med. 1998;128:118–126.
- 3. Beckman HB, Frankel RM. The effect of physician behavior on the collection of data. Ann Intern Med. 1984;101:692-696.
- 4. Ambady N, Laplante D, Nguyen T, et al. Surgeons' tone of voice: a clue to malpractice history. Surgery. 2002;132:5-9.
- Hall JA, Roter DL, Katz NR. Meta-analysis of correlates of provider behavior in medical encounters. Med Care. 1988; 26:657–675.
- 6. Kasteler J, Kane RL, Olsen DM, Thetford C. Issues underlying prevalence of "doctor-shopping" behavior. *J Health Soc Behav.* 1976;17:329–339.
- 7. Levinson W, Roter DL, Mullooly JP, et al. Physician-patient communication. The relationship with malpractice claims among primary care physicians and surgeons. *JAMA*. 1997;277:553–539.
- Kaplan SH, Greenfield S, Ware JE Jr. Assessing the effects of physician-patient interactions on the outcomes of chronic disease. Med Care. 1989;27(Suppl):S110–127.
- Shear CL, Gipe BT, Mattheis JK, Levy MR. Provider continuity and quality of medical care. A retrospective analysis of prenatal and perinatal outcome. Med Care. 1983;21:1204–1210.
- Lilly CM, Sonna LA, Haley KJ, Massaro AF. Intensive communication: four-year follow-up from a clinical practice study. Crit Care Med. 2003;31(5-Suppl):S394–399.
- Spiegel D, Sephton SE, Terr AI, Stites DP. Effects of psychosocial treatment in prolonging cancer survival may be mediated by neuroimmune pathways. Ann NY Acad Sci. 1998;840:674–683.
- 12. White J, Levinson W, Roter D. "Oh, by the way...": the closing moments of the medical visit. *J Gen Intern Med.* 1994; 9:24–28.

LECTURAS SUGERIDAS

Smith RC. Patient-Centered Interviewing: An Evidence-Based Method. 2nd ed. Philadelphia: Lippincott Williams & Wilkins, 2002.

Entrevista centrada en el médico

4

Auguste H. Fortin VI, MD, MPH, Francesca C. Dwamena, MD y Robert C. Smith, MD, ScM

La parte de la entrevista centrada en el médico da la descripción personal que hace el paciente de sus síntomas y otras experiencias personales relatadas; es decir, la historia del paciente acerca del padecimiento actual (véase el capítulo 3). Esta entrevista centrada en el paciente brinda datos psicosociales pertinentes y, en menor extensión, datos biomédicos acerca del paciente y la enfermedad.

Sin embargo, en raras ocasiones los datos centrados en el paciente están completos. Se necesitan más detalles para hacer el diagnóstico de la enfermedad y llenar la base de datos de rutina (por ejemplo, los antecedentes familiares y sociales). Estos detalles se adquieren en la parte de la entrevista centrada en el médico, que produce datos biomédicos pertinentes y, en menor medida, datos psicosociales. A diferencia de la parte centrada en el paciente, aquí los médicos preguntan por la información de los síntomas no mencionada por el paciente para completar los datos sobre el padecimiento actual. Por último, se exploran otros aspectos de la vida y antecedentes del paciente para diagnosticar otras enfermedades, aparte del padecimiento actual, para valorar el riesgo de la enfermedad y para conocer mejor al paciente en un nivel personal.

En la entrevista centrada en el médico, se dirige al paciente por una serie de preguntas abiertas y cerradas. Cada línea empieza con una pregunta abierta o una solicitud y es seguida de preguntas cerradas, pasando de la información general a detalles específicos.



TÉRMINOS CLAVE

Entrevista centrada en el paciente El médico se encarga de la interacción para adquirir detalles específicos

no ofrecidos por el paciente, generalmente para diagnosticar la enferme-

dad o para llenar la base de datos de rutina.

Preguntas cerradas Pueden contestarse con "sí" o "no", un número o una respuesta corta

(como ";Cuándo empezó su dolor de cabeza?" o ";Dónde se localiza?").

Preguntas/solicitudes abiertas Estimula al paciente a ser más narrativo (por ejemplo, "Cuénteme más

acerca de su dolor de cabeza").

LLENADO DE LA HISTORIA DEL PADECIMIENTO ACTUAL

En el componente centrado en el paciente del padecimiento actual, se amplía la descripción de los síntomas y se obtienen los síntomas relacionados, sus detalles y otros datos no introducidos todavía por el paciente, como medicamentos, hospitales, médicos (Cuadro 4-1).

Cómo ampliar la descripción de los síntomas

Los síntomas ya mencionados por el paciente suelen necesitar una explicación adicional. Para comprender por completo un síntoma, los médicos deben conocer sus siete "características cardinales"¹⁻³ (Cuadro 4-2).

En la entrevista centrada en el paciente, los médicos descubren muchas de las características de los síntomas, pero es poco probable que aún el paciente más articulado los mencione todos al relatar su historia. Además, en la entrevista centrada en el médico se buscan detalles adicionales. Se empieza con una solicitud

Cuadro 4-1. Cómo llenar la historia del padecimiento actual

- 1. Definir las características cardinales de la principal queja del paciente.
- 2. Definir las características cardinales de otros síntomas (los mencionados por el paciente y los que no ha mencionado) en el sistema orgánico del principal problema del paciente.
- 3. Preguntar por síntomas relevantes fuera del sistema involucrado.
- 4. Preguntar por datos relevantes no sintomáticos (secundarios).

Cuadro 4-2. Las siete características cardinales de los síntomas

1. Localización e irradiación

- a) Localización precisa
- b) Profundo o superficial
- c) Localizado o difuso

2. Calidad

- a) Descripciones usuales
- b) Descripciones inusuales

3. Cuantificación

- a) Forma de instauración
- b) Intensidad o gravedad
- c) Alteración o incapacidad
- d) Descripción numérica
 - i. Número de eventos
 - ii. Tamaño
 - iii. Volumen

4. Cronología

- a) Momento de instauración de los síntomas e intervalos entre las recurrencias
- b) Duración de los síntomas
- c) Periodicidad y frecuencia de los síntomas
- d) Curso de los síntomas
 - i. Corto plazo
 - ii. Largo plazo

5. Escenario

6. Factores modificantes

- a) Factores precipitantes y agravantes
- b) Factores paliativos

7. Síntomas asociados

Modificado de Smith RC. Pacient centered interviewing, 2a ed. Filadelfia: Lippincottt Williams & Wilkins; 2002.

abierta ("Cuénteme más acerca de su dolor torácico"), y después se hacen preguntas cerradas más específicas para obtener las características cardinales ("Señaló el lado izquierdo de su pecho, ¿el dolor viaja a cualquier lado?"). En el caso de síntomas diferentes al dolor (como debilidad, mareo), tal vez no apliquen todas las características cardinales (por ejemplo, localización, irradiación).

Debe determinarse la ubicación precisa de los síntomas. Esta determinación y si los síntomas se irradian son elementos importantes del diagnóstico (por ejemplo, lumbalgia que se irradia hacia la nalga, el muslo posterolateral y la pantorrilla lateral sugiere afección de la raíz nerviosa L5-S1 por un disco herniado).

La calidad de un síntoma ayuda al diagnóstico. Por ejemplo, es más probable que el dolor ardoroso subesternal se deba a reflujo esofágico, mientras que el dolor torácico opresivo es más susceptible que se deba a angina o infarto del miocardio.

En ocasiones, los pacientes describen sus síntomas de maneras inusuales (por ejemplo, "Se siente como si alguien estuviera dentro de mí y me desgarrara"). Ese lenguaje insinuaría problemas psicológicos, aunque también podría indicar una enfermedad importante.

Cuando se cuantifica un síntoma de dolor, se usa una escala numérica, "En una escala del 1 al 10, en que el 1 es la ausencia de dolor y el 10 el peor dolor que puede imaginar, ¿qué número le daría al dolor que está describiendo?"

La cronología brinda la estructura para el resto de la historia de la enfermedad del paciente: el problema principal, cuándo empezó, su curso hasta el presente y su tratamiento previo. Todos los detalles relevantes de su estructura deben anotarse para entender mejor el panorama amplio, como las dimensiones biológicas, psicosociales (personal, emocional) y sociales de los pacientes que están interactuando. Por lo general, el estudiante o el médico organiza el resto de las características para ajustarse a la cronología.

Cuestionamiento sobre síntomas en el mismo sistema corporal

Después de obtener un panorama completo del relato de los síntomas del paciente, incluidas todas las características cardinales relevantes, pregúntese acerca de los síntomas en el mismo sistema corporal como el descrito en el padecimiento actual. En esencia, se hace una "revisión de sistemas" enfocada de ese sistema corporal. No sólo se desea saber cuáles otros síntomas están presentes sino también cuáles están ausentes; por ejemplo, la ausencia de disnea en un paciente con dolor torácico pesa en contra de un diagnóstico de embolismoembolia pulmonar.

Cuestionamiento sobre otros síntomas relevantes

Es importante preguntar acerca de los síntomas fuera del sistema corporal afectado, si son pertinentes para un diagnóstico que se está considerando. Por ejemplo, en un paciente con artritis reumatoide avanzada que se siente fatigado, preguntar acerca de síntomas de sangrado gastrointestinal ("¿alguna evacuación negra?"), aunque está fuera del sistema musculoesquelético, se justifica si se sospecha que el sangrado es causado por terapia con antiinflamatorios no esteroideos. En pacientes con más de un problema, se deberá preguntar en múltiples sistemas durante el padecimiento actual.

Cuestionamiento sobre datos relevantes no sintomáticos

Pregúntese por la presencia o ausencia de datos secundarios relevantes no mencionados aún por el paciente. Es importante conocer cualquier dato acerca de medicamentos, diagnósticos, tratamientos, médicos y estancias hospitalarias. También, las preguntas relevantes sobre explicaciones etiológicas posibles para los diagnósticos que se están considerando puede ayudar a cerrar el diagnóstico diferencial. Por ejemplo, si preocupa el embolismoembolia pulmonar, está justificado preguntar por largos viajes en auto o avión.

Escaneo sin interpretación contra prueba de hipótesis

Al inicio, cuando se aprende a entrevistar en la escuela de medicina, a menudo los estudiantes no saben lo que está causando el síntoma del paciente. Al usar los métodos centrados en el paciente y en el médico, se introducirán suficientes datos para guiar su investigación de libros y otras fuentes para descubrir el diagnóstico más probable. Los entrevistadores principiantes deben ser exhaustivos en sus entrevistas (método de "escaneo") porque no están interpretando las respuestas del paciente en tiempo real para guiar un cuestionamiento adicional. A menudo es necesario regresar con el paciente para hacer preguntas adicionales después de leer acerca del problema y desarrollar nuevas hipótesis acerca de lo que está causando los síntomas.

Sin embargo, a medida que aumenta el conocimiento médico y la experiencia para entrevistar, los estudiantes comienzan a tener ideas o "corazonadas" acerca de lo que podría causar los síntomas del paciente. Los entrevistadores pueden entonces hacer preguntas específicas para probar estas hipótesis. Por ejemplo, un paciente con acortamiento repentino de la respiración y dolor torácico después de un largo viaje en auto podría llevar a considerar que la causa es embolismoembolia pulmonar. Para probar esta hipótesis, se debe preguntar acerca de hemoptisis, dolor en la pierna, si el dolor torácico es de calidad pleurítica y si hay antecedente previo de trombosis venosa profunda. Con tiempo y práctica, se desarrollan suficientes conocimientos y habilidades para permitir la confianza en el método dirigido por la hipótesis, aunque nunca debe abandonarse por completo el método de escaneo. De manera similar, con experiencia en el uso de las habilidades de prueba de hipótesis, los elementos anteriores se pueden mezclar para lograr una mayor eficiencia, en lugar de obtenerlos secuencialmente.

Cambio al método centrado en el paciente cuando sea necesario

La entrevista centrada en el médico es sólo una parte de la entrevista, y el que interroga debe regresar a la forma centrada en el paciente si éste muestra emoción usando las herramientas NERA (nombramiento, entendimiento, respeto y apoyo) (véase el capítulo 3). Por ejemplo, si el paciente empieza a mostrarse temeroso cuando se le pregunta sobre sus padres y después indica que su padre murió la semana pasada, el entrevistador debe cambiar al método centrado en el paciente. Mediante las habilidades NERA, se puede saber más acerca de este evento, dando apoyo y empatía: "Esto es muy triste, puedo entenderlo. Seguramente ha sido un mal momento para usted. ¡Hay algo que pueda hacer para ayudar?".

Panorama de la historia después del padecimiento actual

En este punto se han obtenido todos los detalles relevantes del padecimiento actual. Aunque podría tenerse una idea razonable del diagnóstico, todavía se necesitan muchos datos auxiliares. Algunos serán relatados directamente para el padecimiento actual (por ejemplo, una historia previa de infarto del miocardio será muy relevante en un paciente con evacuaciones sanguinolentas, si requiere cirugía mayor). Por otra parte, mucho de esto no se relatará directamente en el padecimiento actual; no obstante, representa información importante acerca del paciente (por ejemplo, hábitos personales de ejercicio, educación y antecedentes personales de tuberculosis).

El acercamiento al resto de la historia es similar a la parte centrada en el paciente del padecimiento actual. El interrogatorio debe iniciar de manera abierta en cada área principal y después seguirse con preguntas cerradas para obtener los detalles, recordando siempre regresar a las herramientas centradas en el paciente y a NERA, cuando sea necesario.

ANTECEDENTES PERSONALES PATOLÓGICOS

En los antecedentes patológicos, pregúntese por temas médicos y eventos no directamente relacionados con el padecimiento actual (cuadro 4-3). Iníciese con preguntas abiertas (por ejemplo, "¿Cómo era su salud cuando era niño?") y después enfocarse, según se requiera, con preguntas cerradas para establecer los detalles (por ejemplo, "¿Tuvo varicela?, ¿sarampión?").

Medicamentos

Determínense los medicamentos que el paciente toma, incluidas dosis y vías de administración. Asegúrese de preguntar sobre medicamentos de venta sin receta y remedios de herbolaria o alternativos. Pregúntese específicamente acerca de anticonceptivos orales, hormonas, laxantes y vitaminas, porque en ocasiones los pacientes no los consideran medicamentos.

Alergias

Pregúntese por alergias ambientales, alimenticias o medicamentosas. Determínese exactamente qué reacción tuvo el paciente al medicamento; esto es importante porque muchas "alergias" a fármacos en realidad son efectos colaterales esperados (como prurito con la morfina) o reacciones adversas no alérgicas (como sangrado gástrico con aspirina).

ANTECEDENTES PERSONALES NO PATOLÓGICOS

Los antecedentes personales no patológicos describen conductas y otros factores personales que podrían tener impacto en el riesgo y la enfermedad, la gravedad y el resultado; también ayuda al entrevistador a conocer al paciente (cuadro 4-4).

Cuadro 4-3. Antecedentes personales patológicos

- · Preguntar acerca del estado general de salud y enfermedades pasadas
 - Infancia: sarampión, paperas, rubéola, varicela, fiebre escarlatina y fiebre reumática
 - Adultos: hipertensión, ataque vascular cerebral, diabetes, enfermedad cardiaca, tuberculosis, enfermedad venérea, cáncer
- · Preguntar acerca de lesiones pasadas, accidentes, psicoterapia, problemas inexplicables
- Hospitalizaciones pasadas (médicas, quirúrgicas, obstétricas y psiguiátricas)
- · Revisar los antecedentes de inmunización del paciente
 - Infancia: sarampión, paperas, rubéola, polio, hepatitis B, varicela, tétanos/tosferina/difteria
 - Adultos: refuerzos de tétanos, hepatitis B, hepatitis A, influenza, neumonía neumocócica
- · Obtener los antecedentes obstétricos de la paciente y los antecedentes menstruales
 - Edad de la menarquia, duración del ciclo, duración del flujo menstrual, número de tampones/toallas utilizados al día
 - Número de embarazos, complicaciones, número de nacimientos vivos, partos espontáneos vaginales/cesáreas, número de abortos espontáneos o terapéuticos
 - Edad de la menopausia
- · Lista de medicamentos actuales, incluyendo dosis y vía de administración
 - Preguntar específicamente acerca de medicamentos que se venden sin receta, remedios alternativos, anticonceptivos, vitaminas, laxantes
- · Revisar alergias
 - Ambientales, farmacológicas, alimenticias
 - Asegurarse que las "alergias" medicamentosas no sean en realidad efectos secundarios esperados o reacciones adversas no alérgicas

A medida que los estudiantes adquieren experiencia, aprenderán cuáles preguntas son más importantes para un encuentro particular con un paciente. La discusión de los hechos sobresalientes servirá para identificar los objetivos para modificación de factores de riesgo y para ayudar al establecimiento de la relación médicopaciente. Estos datos, aunque los pacientes los dan en raras ocasiones, deben discutirse de manera abierta y sin juicios para ganarse la confianza y obtener información exacta. Tal vez este tipo de información deba obtenerse en múltiples encuentros con el paciente.

Los datos psicosociales obtenidos en los antecedentes personales no patológicos complementan la información personal y emocional obtenida en la sección de la entrevista centrada en el paciente. Escuchar el relato del paciente y responder a sus emociones es terapéutico y crucial para la relación médico-paciente.

A continuación se detallan algunas de las áreas más importantes de los antecedentes personales no patológicos; en el cuadro 4-4 se presentan todas.

Hábitos

Pregúntese acerca del consumo de tabaco, incluidas formas del mismo (por ejemplo, pipa, rapé, para mascar) y número de cajetillas de cigarrillos al año.

Determínese si el paciente consume alcohol y si puede ser un problema de salud. Pregunte, "¿Bebe cerveza, vino o licores?, ¿qué tanto alcohol consume?, ¿alguna vez ha sido el alcohol un problema en su vida?, ¿cuándo lo consumió por última vez?". Una respuesta positiva a la última pregunta (esto es, que la última copa la consumió dentro de las 24 horas previas) tiene un valor predictivo positivo de 68% y uno negativo de 98% para abuso de alcohol. Entonces, si es necesario puede dar seguimiento con las siguientes preguntas: ^{7,8}

- ";Ha pensado alguna vez reducirlo?"
- ";Alguna vez se ha molestado cuando la gente le habla acerca de su modo de beber?"
- "¿Alguna vez se ha sentido culpable por su forma de beber?"
- ";Alguna vez la primera cosa que ha hecho en la mañana es beber?"

Cuadro 4-4. Antecedentes personales no patológicos^a

Hábitos

- Consumo de cafeína
- Consumo de tabaco
 - -Formas
 - -Cajetillas al año
- · Consumo de alcohol
 - -Tipo y cantidad consumida en una ocasión/diariamente/semanalmente
 - -Cuestionario CAGE
- · Consumo de drogas y medicamentos
 - -Drogas
 - -Uso ilícito de medicamentos que requieren receta médica

Promoción de la salud

- Dieta
- Antecedente de actividad física/ejercicio
- · Estado funcional
- Seguridad
 - -Uso de cinturón de seguridad
 - -Uso de casco de seguridad
 - -Detectores de humo en el hogar
 - -Almacenamiento seguro de armas
- Tamizaje
 - -Cáncer cervical
 - -Cáncer de mama
 - -Cáncer de colon
 - -Lípidos
 - -Hipertensión
 - -Diabetes
 - -VIH
 - –Sífilis
 - -Tuberculosis
 - -Glaucoma

Vida personal

- Ocupación
 - -Exposiciones ocupacionales
- Vida familiar
- · Relaciones personales y sistemas de apoyo
- Sexualidad
 - -Orientación

- -Prácticas
- -Cualquier dificultad
- Violencia familiar/abuso
- Estrés
- Creencias de salud
- · Espiritualidad/religión
- Experiencias de vida importantes
 - -Educación y relaciones familiares
 - -Escolaridad
 - -Servicio militar
 - -Situación financiera
 - -Envejecimiento
 - -Retiro
 - -Satisfacción de la vida
 - -Antecedente cultural/étnico

Una respuesta afirmativa a dos o más preguntas del cuestionario tiene una sensibilidad y especificidad > 90% para dependencia de alcohol.⁶

Determínese si el paciente usa o abusa de drogas o medicamentos de venta con receta médica, y cuantifiquese la cantidad.

Vida personal

Ocupación

La ocupación del paciente puede afectar la salud. Pregunte: "¿Trabaja fuera de casa?", "¿Qué tipo de trabajo realiza?", "¿Cuánto tiempo ha estado realizando este trabajo?", "¿Qué otros trabajos ha tenido?", "¿Alguna vez ha estado expuesto a humos, polvo, radiación o ruido en el trabajo?" "¿Piensa que su trabajo está afectando sus síntomas ahora?". Si el paciente no trabaja fuera de casa, pregunte cómo es un día típico en su vida.

Vida doméstica y sexualidad

Una buena forma de preguntar por la vida cotidiana es: "¿Vive con alguien en casa? Hábleme de él o ella". Esto puede dar una pauta cómoda para preguntar acerca de la sexualidad. 10 Algunas preguntas sugeridas incluyen las siguientes:

- ";Hay alguien especial en su vida?; tiene sexo con esta persona?"
- "¿Tiene sexo con hombres, mujeres o ambos?"
- "¿Tiene sexo con personas que podrían estar en riesgo de tener enfermedades de transmisión sexual o VIH (usuarios de drogas inyectadas, usuarios de cocaína, prostitutas, parejas desconocidas, hombres gay o bisexuales)?"
- "¿Está usando condones para prevenir enfermedades?, ¿qué porcentaje de las veces?"
- "¿Tiene otras preguntas o preocupaciones acerca del sexo?"
- "; Hay algunas otras relaciones sexuales que yo debería conocer?"

^a Los datos en negritas deben preguntarse en la mayor parte de los encuentros nuevos con los pacientes; tienen un gran beneficio para la modificación de factores de riesgo, ayudan al establecimiento de la relación médico-paciente, son importantes para pacientes pero raramente los comentan ellos, o una combinación de estas opciones.

Para detectar problemas sexuales, pregunte:

- "¡Ha notado cambios recientes o problemas en su función sexual?"
- Hombres: "¿tiene algún problema para tener o mantener una erección?", "¿algún problema para tener un orgasmo?"
- Mujeres: "¿tiene dolor durante el coito?", "¿algún problema con la lubricación o para excitarse?", "¿tiene dificultad para tener un orgasmo?".
- ";Su enfermedad ha afectado su funcionamiento sexual?"

No suponga la orientación sexual del paciente. Evite preguntas como "¿es casado o soltero?" o (para una mujer) "¿tiene novio?" El lenguaje neutral de género (por ejemplo, "pareja") comunica a pacientes gay, lesbianas, bisexuales y transexuales que es seguro para ellos ser honestos y abrirse con el entrevistador.

Al igual que con el resto de la entrevista médica, debemos ajustar de manera obvia nuestras preguntas al encuentro particular. Por ejemplo, no sería apropiado tomar una historia sexual detallada de una persona con insuficiencia cardiaca congestiva aguda en una sala de urgencias saturada. Una vez que el paciente se establezca en un lugar más privado, podría regresar a estas preguntas.

Cuadro 4-5. Antecedentes familiares

- Preguntar sobre la edad y la salud (o causa de muerte) de abuelos, padres, hermanos e hijos
- 2. Preguntar específicamente acerca de antecedente familiar de:
- Diabetes
- Tuberculosis
- Cáncer
- Hipertensión
- Ataque vascular cerebral
- · Enfermedad cardiaca
- Hiperlipidemia
- Problemas de sangrado
- Anemias
- Enfermedad renal
- Asma
- Consumo de tabaco
- Alcoholismo
- Problemas de peso
- Enfermedades mentales
 - -Depresión
 - -Suicidio
 - -Esquizofrenia
 - -Preocupaciones somáticas múltiples
- Síntomas similares a los que está presentando el paciente

Secreción

Úlceras

Gastrointestinal General Pérdida de la Sangrado olfación posmenopáusico Estado usual de salud Apetito Boca y garganta **Genitales masculinos** Fiebre Náusea Sangrado de las encías Lesión/secreción Escalofríos Vómito/hematemesis Sudores nocturnos Dolor al deglutir Dificultad/dolor al Función eréctil deglutir Dificultad para Función orgásmica **Apetito** deglutir Pirosis Inflamación/dolor Cambio de peso Ronquera Dolor abdominal testicular Debilidad Ardor en la lengua Libido Estreñimiento **Fatiga** Dolor dental Hernia Diarrea Dolor Cambios en el color/ Cuello Neuropsiquiátrico Anhedonia calibre de las heces Masas Desmayos Piel Melena Bocio **Parálisis Exantemas** Sangrado rectal Rigidez Entorpecimiento Prurito Hemorroides Tórax Hormiqueo **Erupciones** Urinario Tos **Temblores** Hematomas espon-Frecuencia/nicturia Dolor táneos Pérdida de la memoria Urgencia Cambio en los lunares Acortamiento de la Cambios del estado de Dificultad para iniciar respiración ánimo Cabeza el chorro Producción Sueño Mareo Incontinencia de esputo Nerviosismo Cefaleas Hematuria Hemoptisis Trastornos del len-Traumatismos Disuria Sibilancias quaje Genitales femeninos Ojos Mamas Trastornos de la mar-Uso de lentes Lesiones/secreción/ Masas cha comezón Cambios en la visión Secreción Alucinaciones Visión doble Edad de la Dolor Convulsiones menarquia Dolor Autoexploración Intervalo entre las Musculoesquelético Enrojecimiento Cardiaco menstruaciones Debilidad Secreción Dolor precordial Duración de Dolor Antecedente de glau-**Palpitaciones** la menstruación coma Rigidez Disnea con Cantidad del flujo Cataratas el ejercicio Última menstruación **Oídos** Disnea paroxística Sangrado entre los nocturna Pérdida de la audición periodos Uso de auxiliares au-Vascular **Embarazos** ditivos Abortos Dolor en las piernas, Secreción pantorrillas, muslos, Libido Dolor caderas, nalgas cuando Dispareunia camina **Tinnitus** Función orgásmica Inflamación de las Edad de la meno-Nariz piernas pausia Sangrados nasales **Tromboflebitis** Síntomas menopáu-

sicos

Violencia doméstica de la pareja

Un estimado de dos a cuatro millones de mujeres en EUA sufren abuso físico cada año, y la violencia familiar se presenta en una de cuatro familias. Aunque puedan sentirse incómodos, los médicos deben aprender a preguntar de manera sensible acerca de violencia doméstica de la pareja, porque es muy poco probable que los pacientes toquen por iniciativa propia estos temas importantes. Un método sugerido es¹¹ "¿alguna vez ha sido golpeado, cacheteado, pateado o lastimado físicamente por alguien?, ¿alguien lo ha forzado a tener actividades sexuales?"

Espiritualidad y creencias religiosas

La espiritualidad y las creencias religiosas son importantes para muchos pacientes, sobre todo en momentos de enfermedad. Una nemotecnia sugerida para preguntar acerca de estos datos es FICA:¹²

- F: Fe y creencia: "¿se considera a sí mismo como una persona espiritual o religiosa?", "¿cuál es su fe o creencia?", "¿qué le da sentido a su vida?"
- I: Importancia e influencia: "¿qué importancia tiene la fe en su vida?", "¿sus creencias han influenciado la manera de cuidarse a sí mismo y a su enfermedad?", "¿qué papel juegan sus creencias en la recuperación de su enfermedad o en la manera de lidiar con ella?"
- C: Comunidad: "¿es usted parte de una comunidad espiritual o religiosa?", "¿la comunidad lo apoya?", "si es así, ¿ahora lo está haciendo?", "¿existe algún grupo de personas que realmente ame o que sea importante para usted?"
- A: Ayudar en la atención: ";le gustaría que tomara en cuenta estos datos en su atención a la salud?"

ANTECEDENTES FAMILIARES

Los antecedentes familiares son una fuente muy importante de información, ya resaltada en el cuadro 4-5. Pregunte acerca de la edad y salud de la familia inmediata del paciente, además de las causas de muerte y las edades de los familiares de primer grado. Los pacientes con pérdidas recientes pueden manifestar emociones, lo que debe abordarse con "NERA."

Tamícese en el caso de enfermedades genéticas y ambientales preguntando el antecedente familiar de enfermedades como cáncer, cardiopatía, diabetes, tuberculosis, alcoholismo y asma.

REVISIÓN POR SISTEMAS

La revisión por sistemas es una revisión de la cabeza a los pies para descubrir síntomas no obtenidos antes en la entrevista. Parte de la revisión por sistemas se ha realizado ya (véase Llenado de la historia del padecimiento actual). Ahora, los sistemas corporales restantes se revisan para asegurar que la base de datos esté completa (cuadro 4-6). En este punto, el entrevistador debe tener una idea razonable de las principales posibilidades diagnósticas, a partir de datos introducidos en el padecimiento actual y en los antecedentes personales patológicos. La revisión por sistemas no se usa para aclarar características clave del padecimiento actual. Más bien, se usa para escrutinio de cualquier síntoma adicional no relacionado con el padecimiento actual (por ejemplo, sangrado vaginal anormal en una paciente con sospecha de neumonía). Por último, no debe probarse de manera exhaustiva cada posible síntoma en la revisión por sistema; trate de identificar sólo los síntomas que causan problemas significativos al paciente.

Como siempre, el entrevistador debe estar preparado para regresar a las técnicas centradas en el paciente, si éste muestra emociones.

La entrevista centrada en el médico ayuda a descubrir información importante para el diagnóstico y una base de datos de rutina del paciente. Junto con la información de la entrevista centrada en el paciente, el entrevistador desarrolla la historia biopsicosocial del paciente, abarcando no sólo los problemas de la enfermedad del paciente sino también el contexto personal y emocional en que se presentan. 12

REFERENCIAS

- 1. Smith RC. Patient centered interviewing. 2nd ed. Lippincott Williams & Wilkins; 2002:1-16.
- 2. Bickley LS, Hoekelman RA, Bates B. Bates' Guide to Physical Examination and History Taking. 7th ed. Lippincott; 1999.
- 3. Morgan WL, Engel GL. The Clinical Approach to the Patient. WB Saunders; 1969.
- Barrows HS, Pickell GC. Developing Clinical Problem-Solving Skills: A Guide to More Effective Diagnosis and Treatment. W.W. Norton; 1991.

ENTREVISTA CENTRADA EN EL MÉDICO / 27

- Elstein AS. Psychological research on diagnostic reasoning. In: Lipkin M, Putnam SM, Lazare A, editors. The Medical Interview. Springer-Verlag; 1995:504–510.
- Fiellin DA, Reid MC, O'Connor PG. Screening for alcohol problems in primary care: a systematic review. Arch Intern Med. 2000;160:1977–1989.
- 7. Ewing JA. Detecting alcoholism. The CAGE questionnaire. JAMA. 1984;252:1905–1907.
- Clark W. Effective interviewing and intervention for alcohol problems. In: Lipkin M, Putnam SM, Lazare A, editors. The Medical Interview. Springer-Verlag; 1995:284–293.
- 9. Landrigan PJ, Barker DB. The recognition and control of occupational disease. JAMA. 1991;266:676-680.
- Williams S. The sexual history. In: Lipkin M, Putnam SM, Lazare A, editors. The Medical Interview. Springer-Verlag; 1995:235–250.
- 11. MacCauley JG, Kern DE et al. The "Battering Syndrome": Prevalence and clinical characteristics of domestic violence in primary care internal medicine practices. *Ann Intern Med.* 1995;123:737–746.
- 12. Puchalski C, Romer AL. Taking a spiritual history allows clinicians to understand patients more fully. *J Palliat Med.* 2000;3:129–137.

LECTURAS SUGERIDAS

Engel GL. The need for a new medical model: a challenge for biomedicine. Science. 1977;196:129-136.

Smith RC. Videotape of Evidence-Based Interviewing: (1)-Patient-Centered Interviewing and (2)-Doctor-Centered Interviewing. Marketing Division, Instructional Media Center, Michigan State University. P.O. Box 710, East Lansing, MI 48824.

El método basado en evidencias para la toma de decisiones clínicas

5

Garth Davis, MD, Mark C. Henderson, MD y Gerald W. Smetana, MD

Los estudiantes piensan que la toma de la historia clínica es un proceso intuitivo: el paciente presenta una molestia, se realiza una historia y una exploración física completas, se hace un diagnóstico. En realidad es un ejercicio de razonamiento clínico, y quien toma la historia aplica principios de epidemiología, estadística y probabilidad para llegar al diagnóstico.

Para cada síntoma hay un diagnóstico diferencial que incluye malestares generales y enfermedades raras. Los factores epidemiológicos como edad y género del paciente afectan la probabilidad de ciertos diagnósticos. Por ejemplo, la probabilidad de migraña como causa de un inicio reciente de cefalea en una mujer de 25 años de edad es mucho más alta que en un hombre de 65 años de edad con el mismo síntoma. Desde este punto de partida, se considera una lista de diagnósticos potenciales de diferentes probabilidades de seriedad. Los médicos experimentados usan cada pieza de información epidemiológica y clínica adicional para estrechar de manera continua las posibilidades diagnósticas. Piense en este proceso como un embudo invertido. Las consideraciones iniciales son amplias, pero a medida que la historia clínica progresa, permanece un número menor de posibles diagnósticos.

El interrogatorio enfocado caracteriza más la molestia del paciente; la presencia o ausencia de varios hallazgos clínicos hace a ciertos diagnósticos más o menos probables. De esta forma, el planteamiento de una pregunta es igual que realizar una prueba diagnóstica. Regresando al ejemplo, la presencia de fotofobia, náusea y dolor pulsátil aumenta la probabilidad de migraña. En contraste, una duración de más de tres días hace que la migraña sea menos probable.

Cuando se toma la historia clínica, el médico integra la información de la prevalencia de la enfermedad (como epidemiología) con la sensibilidad y la especificidad de la información histórica para determinar la probabilidad de varios diagnósticos.



TÉRMINOS CLAVE

Sensibilidad Proporción de personas con la enfermedad que tienen un hallazgo clínico

(o prueba positiva). También conocido como índice real positivo.

Especificidad Proporción de personas sin la enfermedad que no tienen un hallazgo clínico

(o que tienen una prueba negativa). También conocido como índice real

negativo.

Prevalencia La proporción de personas con la enfermedad en cuestión en una población

dada.

Probabilidad prepruebaLa proporción de personas con la enfermedad en cuestión antes del cono-

cimiento de un hallazgo clínico particular o del resultado de una prueba.

(Continúa)

TÉRMINOS CLAVE

Probabilidad posprueba Proporción de pacientes con el resultado de la prueba especificado (o ha-

llazgo clínico) que tiene la enfermedad.

Valor predictivo positivo Proporción de personas con una prueba positiva o un hallazgo clínico que

tiene la enfermedad.

Valor predictivo negativo Proporción de personas con una prueba negativa o sin un hallazgo clínico

que no tiene la enfermedad.

Índice de probabilidad La probabilidad de un resultado de prueba dado o un hallazgo clínico en un

paciente con una enfermedad, en comparación con la probabilidad del mismo

resultado en un paciente sin la enfermedad.

PROBABILIDAD E INCERTIDUMBRE²

Uno de los aspectos más problemáticos de la toma de decisiones clínicas es la incertidumbre. La información clínica no puede determinar la presencia o ausencia de enfermedad con absoluta certeza. De manera similar, los resultados de las pruebas ayudan a determinar la probabilidad diagnóstica pero no prueban que el paciente tenga el trastorno. Un método más realista es pensar en términos de probabilidad de la enfermedad. La probabilidad se expresa matemáticamente como un espectro del 0 al 1, en donde 1 representa la certeza de la enfermedad y 0 la certeza de ausencia de ésta.

0 — Probabilidad de enfermedad 1

Este método de probabilidad es muy importante cuando se consideran enfermedades para las que no existe un "estándar de oro" diagnóstico (por ejemplo, pruebas de conformación de laboratorio, patológicas o de imagenología). En estos casos, la confianza diagnóstica se basa por completo en la historia clínica y la exploración física. La migraña es un ejemplo de tal condición. Por definición, las pruebas diagnósticas son normales en pacientes con migraña; éste es un diagnóstico clínico.

Cada pieza nueva de la información clínica tiene la posibilidad de alterar la probabilidad de la enfermedad. La agudeza para interpretar cómo afecta la información clínica la probabilidad de la enfermedad es la base de la toma de decisiones clínicas.

PREVALENCIA Y PROBABILIDAD PREPRUEBA

En el caso de una molestia dada hay una infinidad de posibles explicaciones o diagnósticos. Algunas enfermedades son muy comunes, otras lo son menos. Antes de realizar una historia clínica y una exploración física, se determina la probabilidad de un diagnóstico dado mediante la **prevalencia** de esa enfermedad en la población del paciente. La prevalencia de la enfermedad a menudo se intercambia con la **probabilidad preprueba**.

Por desgracia, los estimados individuales de la prevalencia de la enfermedad son una fuente común de error. Debido a que la experiencia individual constituye una muestra relativamente pequeña, los médicos podrían sobreestimar la prevalencia de algunas enfermedades y subestimar la de otras. La integración de la prevalencia de la enfermedad a partir de grandes estudios de poblaciones con la experiencia clínica ayuda a minimizar errores al estimar la probabilidad preprueba de la enfermedad.

Regresando al ejemplo, se usa la literatura para brindar datos que permitan una toma de decisión clínica informada. Entre las mujeres de 25 años de edad en la población en general, la prevalencia (probabilidad preprueba) de migraña es de 18%. ¹ La prevalencia entre hombres de 65 años de edad es sólo de 7%. Por tanto la probabilidad de migraña, con base únicamente en la edad y el género, es casi 2.5 veces mayor en el primer grupo de pacientes.

SENSIBILIDAD Y ESPECIFICIDAD^{3,4}

La relación entre un hallazgo clínico y una enfermedad dada se puede expresar en una tabla de 2×2 (ver más adelante). Usando este paradigma, hay cuatro posibilidades diagnósticas o resultados:

- 1. El hallazgo clínico está presente y el paciente tiene la enfermedad (real positivo).
- 2. El hallazgo clínico está presente pero el paciente no tiene la enfermedad (falso positivo).

- 3. El hallazgo clínico está ausente pero el paciente tiene la enfermedad (falso negativo).
- 4. El hallazgo clínico está ausente y el paciente no tiene la enfermedad (real negativo).

	Enfermedad presente	Enfermedad ausente
Hallazgo clínico presente	Reales positivos (RP)	Falsos positivos (FP)
Hallazgo clínico ausente	Falsos negativos (FN)	Reales Negativos (RN)

Los hallazgos clínicos con alta **sensibilidad** son útiles para excluir diagnósticos. A medida que aumenta la sensibilidad, el número de falsos negativos disminuye. Con un número muy bajo de falsos negativos casi cualquier persona con la enfermedad tiene el hallazgo clínico. Si una prueba muy sensible es negativa, la enfermedad es poco probable.

Los hallazgos clínicos con alta **especificidad** son útiles para confirmar el diagnóstico. A medida que aumenta la especificidad, el número de falsos positivos disminuye. Con un número muy bajo de resultados falsos positivos, el hallazgo clínico sólo se observa en quienes padecen la enfermedad. Si una prueba muy específica es positiva, probablemente la enfermedad está presente (algunos estudiantes usan la nemotecnia SpPIn o pruebas específicas cuando la tendencia es positiva para corroborar la enfermedad).

Por ejemplo, existe evidencia de la literatura sobre la frecuencia de varias características históricas en los pacientes con migraña y cefalea tensional, los dos tipos de cefalea primaria más común (cefaleas sin causa patológica). En una gran revisión sistemática, la presencia de náusea tuvo una sensibilidad de 81% y una especificidad de 96% para migraña. La alta especificidad indica que la presencia de náusea tiende a "corroborar" el diagnóstico de migraña. La cefalea unilateral, en contraste, tuvo una sensibilidad de 66% y una especificidad de 78% para migraña.

VALOR PREDICTIVO^{4,5}

La sensibilidad y la especificidad son independientes de la prevalencia de la enfermedad, y permanecen constantes a lo largo de diferentes poblaciones. El valor predictivo describe la realización de una prueba o un hallazgo clínico en una población con una prevalencia específica. El valor predictivo positivo (VPP) es la proporción de personas con un hallazgo clínico que tiene la enfermedad (RP dividida entre RP + FP). El valor predictivo negativo (VPN) es la proporción de personas sin un hallazgo clínico que no tiene la enfermedad (RN dividido entre FN + RN).

Sin importar la sensibilidad de un hallazgo clínico, a medida que una enfermedad se vuelve más rara, es menos probable que la presencia de un hallazgo clínico indique la presencia de enfermedad (VPP bajo). Por el contrario, a medida que una enfermedad se hace más común, es menos probable que la ausencia de un hallazgo clínico signifique que la enfermedad no está presente (VPN bajo).

PROBABILIDAD POSPRUEBA⁶

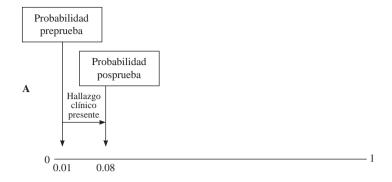
La probabilidad posprueba es la "nueva" probabilidad de enfermedad, dada la presencia o ausencia de un hallazgo clínico dado (o resultado de prueba). Se podría suponer que la presencia de un hallazgo clínico con alta sensibilidad y especificidad llevaría naturalmente a una probabilidad posprueba alta (esto no siempre es el caso). La figura 5-1 muestra el efecto de la probabilidad preprueba sobre la probabilidad posprueba para un hallazgo clínico con una sensibilidad de 90% y una especificidad de 90%.

Cuando la probabilidad preprueba (prevalencia) de enfermedad es baja, permanece baja a pesar de una prueba positiva (figura 5-1A). Cuando la probabilidad preprueba es intermedia, la presencia de un hallazgo clínico dado (o resultado de prueba) afecta enormemente la probabilidad posprueba (Figura 5-1B). La comprensión del impacto de la probabilidad preprueba es crucial para interpretar con exactitud la información clínica.

ÍNDICES DE PROBABILIDAD

Los índices de probabilidad son otra forma de expresar la agudeza diagnóstica de un hallazgo o prueba clínica. El índice de probabilidad de cualquier hallazgo clínico es:

probabilidad del hallazgo clínico en pacientes con la enfermedad probabilidad del hallazgo clínico en pacientes sin la enfermedad



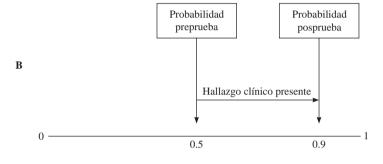


Figura 5-1. El efecto de la probabilidad preprueba sobre la posprueba en el caso de un hallazgo clínico con una sensibilidad de 90% y una especificidad de 90%.

El índice de probabilidad se calcula a partir de la sensibilidad y la especificidad de un hallazgo clínico. Su cálculo permite comparar la agudeza diagnóstica de dos o más hallazgos con diferentes sensibilidades y especificidades. Debido a que el índice de probabilidad es independiente de la prevalencia de la enfermedad, se puede aplicar a diferentes poblaciones de pacientes.

Para cada hallazgo clínico, hay un índice de probabilidad positivo (IP+) y uno negativo (IP-). El IP+ es la probabilidad de enfermedad cuando está presente el hallazgo clínico; el IP- es la probabilidad de enfermedad cuando el hallazgo clínico está ausente:

Índices de probabilidad mayores de 1 aumentan la probabilidad de enfermedad: cuanto más alto sea el número, mayor será la probabilidad de enfermedad. Índices menores de 1 disminuyen la probabilidad de la enfermedad: cuanto más pequeño sea el número, menor es la probabilidad de enfermedad.

Índice de enfermedad	Cambio de probabilidad ⁷	Efecto sobre la probabilidad de enfermedad
10	45%	Grande
5	30%	Moderado
2	15%	Вајо
1	0	Ninguno
0.5	-15%	Вајо
0.2	-30%	Moderado
0.1	-45%	Grande

En el caso de los dos pacientes con cefalea, los índices de probabilidad de náusea como prueba diagnóstica para migraña son los mismos para cada paciente.

```
IP+ = sensibilidad/(1 - especificidad) = 0.81/(1 - 0.96) = 20.2 IP- = (1 - \text{sensibilidad})/especificidad = (1 - 0.81)/0.96 = 0.20
```

La forma más simple de usar los índices de probabilidad para calcular la probabilidad posprueba consiste en usar un nomograma (figura 5-2).

En el caso de la mujer de 25 años con cefalea, la probabilidad preprueba (prevalencia) de migraña es de 18%. Usando el nomograma, la presencia de náusea (IP+ = 20.2) aumenta la probabilidad posprueba a 80%, confirmando en esencia el diagnóstico de migraña. De manera similar, la náusea aumenta la probabilidad de migraña en nuestro hombre de 65 años de edad de 8% (preprueba) a 65% (posprueba).

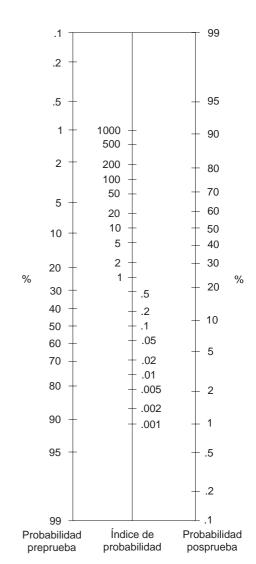


Figura 5-2. Nomograma para determinar la probabilidad posprueba a partir de la probabilidad preprueba e índices de probabilidad. Para ilustrar la probabilidad preprueba, coloque una línea recta entre la probabilidad preprueba y el índice de probabilidad para la prueba en particular. La probabilidad posprueba estará donde la línea recta cruza la línea de probabilidad posprueba.

Con este ejemplo se ilustran los pasos clave en el razonamiento clínico. Cuando se considera un paciente con un síntoma (como cefalea), primero se determina la prevalencia de las posibilidades diagnósticas comunes (como migraña) en poblaciones similares al paciente. Después, se determina el impacto del hallazgo clínico (como náusea) sobre la probabilidad de enfermedad buscando o calculando los índices de probabilidad adecuados. Por último, debe entenderse que a pesar de una fuerte asociación entre un hallazgo clínico y una enfermedad, la probabilidad de esa enfermedad está fuertemente influenciada por la probabilidad preprueba. Así, resulta más probable que una cefalea acompañada de náusea en una mujer joven sea migraña. Sin embargo, la presencia de náusea no resuelve el diagnóstico de migraña en un hombre de 65 años de edad debido a que la migraña es mucho menos común en esta población.

CONCLUSIONES

- Los hallazgos clínicos provenientes de la historia clínica y la exploración física son análogos a las pruebas diagnósticas; su agudeza se puede expresar en términos de sensibilidad, especificidad e IP.
- El estado real del paciente se infiere (no se prueba) con los hallazgos clínicos.
- El uso de la probabilidad en la toma de decisión clínica permite cuantificar la probabilidad de un diagnóstico sospechado.
- La prevalencia de enfermedad es un buen estimado inicial de la probabilidad preprueba.
- Los hallazgos clínicos con alta sensibilidad son útiles para excluir diagnósticos y los hallazgos clínicos con una especificidad alta son útiles para confirmar el diagnóstico.
- Los índices de probabilidad son una forma conveniente de expresar el impacto de un hallazgo clínico de la probabilidad de la enfermedad.
- En general, el determinante más importante de la probabilidad posprueba es la probabilidad preprueba (a menos que la probabilidad preprueba sea intermedia).

REFERENCIAS

- Rasmussen BK, Jensen R, Schroll M, Olesen J. Epidemiology of headache in a general population—a prevalence study. *J-Clin Epidemiol*. 1991;44:1147–1157.
- 2. Sox HC. Medical decision making. Boston: Butterworths; 1988.
- Sackett DL, Straus SE, Richardson WS, Rosenberg W, Haynes RB. Evidence Based Medicine. How to Practice and Teach EBM. 2nd ed. Churchill Livingstone; 2000.
- Jaeschke R, Guyatt GH, Sackett DL. Users' guides to the medical literature. III. How to use an article about a diagnostic test. B. What are the results and will they help me in caring for my patients? The Evidence-Based Medicine Working Group. JAMA. 1994;271:703–707.
- Smetana GW. The diagnostic value of historical features in primary headache syndromes: a comprehensive review. Arch Intern Med. 2000;160:2729–2737.
- 6. Tierney LM, McPhee SJ, Papadakis MA, editors. Current Medical Diagnosis & Treatment. 43rd ed. McGraw-Hill; 2004.
- 7. McGee S. Simplifying likelihood ratios. J Gen Intern Med. 2002;17:646-649.

SECCIÓN II

Síntomas generales

Capítulo 6 Mareo

Capítulo 7 Fatiga

Capítulo 8 Fiebre

Capítulo 9 Cefalea

Capítulo 10 Insomnio

Capítulo 11 Linfadenopatía

Capítulo 12 Sudores nocturnos

Capítulo 13 Debilidad muscular

Capítulo 14 Aumento de peso

Capítulo 15 Pérdida de peso

Michelle V. Conde, MD y Mark C. Henderson, MD

Clásicamente, el mareo se clasifica en cuatro subtipos: vértigo, presíncope o síncope, desequilibrio y obnubilación. Sin embargo, puede ser difícil identificar una sola categoría en cada paciente, sobre todo en la senectud, en que se manifiesta a menudo más de un subtipo. Los medicamentos también pueden causar más de un subtipo de mareo.



TÉRMINOS CLAVE

Desequilibrio Alteración al caminar debida a dificultades con el equilibrio. A veces se des-

cribe como mareo "en los pies". Hablando formalmente, el desequilibrio no se

presenta en los pacientes no deambulantes.

Obnubilación Mareo que no es vértigo, síncope o desequilibrio; a esta forma también se le

llama mareo indiferenciado.

Presíncope La sensación de que se va a desmayar o perder la conciencia, pero se advierte

pérdida de la conciencia real. Síncope se define como la pérdida de la con-

ciencia súbita, transitoria (véase el capítulo 26).

Vértigo Ilusión o alucinación del movimiento, por lo general rotatorio, ya sea de uno

mismo o del entorno.²

Vértigo posicional Es un trastorno vestibular periférico causado por la migración de otolitos

paroxístico benigno internos (partículas calcificadas) al canal semicircular posterior. Los otolitos amplifican cualquier movimiento en el plano del canal, lo que da como resul-

tado breves episodios de vértigo después de los cambios en la posición de la

cabeza.

Insuficiencia vertebrobasilar Reducción del flujo sanguíneo hacia el tallo cerebral que causa los siguientes

síntomas: vértigo, disfunción de nervios craneales (por ejemplo, diplopia, ronquera, disartria, disfagia), o disfunción cerebelar (por ejemplo, ataxia). Se pueden presentar trastornos sensoriales y motores. La insuficiencia vertebrobasilar puede ocasionar ataque isquémico transitorio o ataque vascular

cerebral.

ETIOLOGÍA

La etiología del mareo depende del marco clínico. Una revisión sistemática que incluyó a 4500 pacientes provenientes de los consultorios de atención primaria, o departamentos de urgencias mostró que el mareo fue debido a causas periféricas vestibulares o psiquiátricas en casi 60% de los casos.³ La causa fue desconocida en casi uno de cada siete pacientes.



Diagnóstico diferencial	Frecuencia ^{a,3}
Vestibulopatía periférica	44%
Vértigo posicional paroxístico benigno	16%
Neuronitis vestibular/laberintitis	9%
Enfermedad de Ménière	5%
Otros (incluida vestibulopatía recurrente, relacionada con medicamentos)	14%
No vestibular, no psiquiátrico	24%
Presíncope (incluidas depleción de volumen, arritmia cardiaca u otra etiología cardiovascular)	6%
Desequilibrio	5%
Otros (incluidos anemia, causas metabólicas, parkinsonismo, relacionado con medicamentos)	13%
Psiquiátrico	16%
Trastorno psiquiátrico	11%
Hiperventilación	5%
Vestibulopatía central	10%
Cerebrovascular	6%
Tumor	<1%
Otros (incluyendo esclerosis múltiple, cefalea migrañosa)	3%
Desconocida	13%

^a Derivado de frecuencias de causas específicas a través de 12 estudios. Porcentaje total > 100%, porque el mareo se atribuyó a más de una causa en algunos pacientes.

PARA INICIAR

- Revísese la lista de medicamentos antes de ver al paciente y validarlo durante la entrevista.
- Evítense preguntas guiadas. Tal vez sea necesario seguir con algunas preguntas cerradas dirigidas al trastorno más probable.



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre sus síntomas. Describa la sensación que ha tenido, sin usar la palabra mareo.

Vamos a la última vez que tuvo esta sensación, de principio a fin.

Vamos a revisar todos sus medicamentos, incluidos los de venta sin receta, suplementos nutricionales o productos de herbolaria.

Consejos para una entrevista eficaz

- Déjese que el paciente use sus propias palabras.
- Evítese interrumpir.
- Escúchese la descripción del paciente para las claves diagnósticas.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valórense los síntomas de alarma.
- Revísese la lista de medicamentos.
- Clasifíquese dentro de uno o más subtipos de mareo: vértigo, presíncope/síncope, desequilibrio, u obnubilación.
- Para la determinación de la etiología de cada subtipo, considérese el patrón temporal y la duración de los síntomas, síntomas acompañantes, factores precipitantes, factores de riesgo y comorbilidades.

IDENTIFICACIÓN DE LOS SÍNTOMAS DE ALARMA

Las causas importantes de mareo son poco comunes. Sin embargo, la mayoría de los estudios exageran en las muestras de personas con mareo crónico y representan menos a las personas con formas agudas de mareo que pueden ser más susceptibles de tener enfermedades que amenacen la vida. ⁴ Por ello, estos datos pueden subestimar la prevalencia de trastornos importantes en pacientes con mareo agudo.

nfermedad cerebrovascular (ataque vascular cerebral)	6%	
rritmias cardiacas	1.5%	
umor cerebral	<1%	

La identificación de estos trastornos importantes requiere un interrogatorio detallado, enfocado en obtener síntomas cardinales de enfermedad cardiaca, síntomas neurológicos cercanos y factores de riesgo asociados. Cualquier síntoma neurológico focal debe apresurar imagenología cerebral inmediata para descartar causas importantes de vértigo del sistema nervioso central (como insuficiencia vertebrobasilar). Otros diagnósticos importantes, como anemia, hipoglucemia e intoxicación por monóxido de carbono, se sugieren mediante pruebas de laboratorio selectas.



Síntomas de alarma Malestar torácico o presíncope/ síncope	Causas importantes Véase Capítulo 24 Véase Capítulo 26	Causas benignas
Instauración aguda de vértigo más déficit neurológico (por ejemplo, diplopia, hemiparesia, disartria)	Insuficiencia vertebrobasilar Masa del tallo cerebral Meningoencefalitis Polineuritis craneana Vasculitis (con afección del octavo par craneal) Esclerosis múltiple u otras enfermedades desmielinizantes Convulsiones parciales	Migraña de la arteria basilar
Vértigo agudo (que dura > 1 día), náusea, vómito, desequilibrio grave	Ataque/masa cerebelar (el paciente por lo general es incapaz de caminar sin caerse)	Neuronitis vestibular/laberintitis aguda (el paciente se inclina hacia un lado pero todavía es capaz de caminar) (continúa)

Síntomas de alarma

Instauración súbita de vértigo intenso, parálisis facial, otalgia, erupción vesicular del oído externo, pérdida de la audición

Antecedente de diabetes (uso de insulina y/o hipoglucemiantes orales)

Causas importantes

Síndrome de Ramsay Hunt (herpes zoster ótico)

Hipoglucemia

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de que el paciente relató su propia historia, continúese con preguntas cerradas dirigidas al subtipo más probable.



Preguntas

Cuando tiene esos periodos, ¿se siente mareado o ve el mundo girar alrededor suyo como si se hubiera bajado de un carrusel?

¿Siente estos giros en su cabeza o en sus piernas? ¿Tiene problemas con el equilibrio?

¿Alguna vez se ha desmayado?

¿Alguna vez ha sentido que se va a desmayar sin llegar a hacerlo (como la sensación que hay cuando se levanta muy rápido)?

Las respuestas del paciente son vagas; descripciones no específicas que no se ajustan a las categorías anteriores (por ejemplo, "yo sólo estoy mareado")

Piénsese en

Vértigo (si la respuesta es "giro")²

Desequilibrio (si la respuesta es "en las piernas")

Síncope

Presíncope

Obnubilación o mareo indiferenciado

Vértigo

Una vez que se ha identificado el vértigo, el conocimiento del patrón temporal y la duración puede ayudar a cerrar el diagnóstico diferencial. Caracterícese aún más el vértigo, valorando su calidad, tiempo de curso, síntomas asociados y síntomas modificantes.



Preguntas

Calidad

¿El vértigo es leve?

¿El vértigo es intenso? ¿Lo confina a la cama o hace que se detenga cuando está haciendo algo?

Tiempo de curso

¿El inicio es abrupto?

Piénsese en

Causas centrales (vértigo menos intenso en las causas centrales contra las periféricas)

Enfermedad de Ménière

Neuronitis vestibular/laberintitis

Vértigo posicional paroxístico benigno

Piénsese en

Insuficiencia vertebrobasilar

Vértigo posicional paroxístico benigno. Enfermedad de

Ménière

Fístula perilinfática (contra instalación gradual, como en

el neuroma acústico)

¿Los síntomas comenzaron en unas cuantas horas y

después aumentaron al máximo después de un día?

Neuronitis vestibular

(continúa)

¿Los síntomas recurren? Enfermedad de Ménière

Vértigo posicional paroxístico benigno

Vestibulopatía recurrente

Insuficiencia vertebrobasilar (valorar otros síntomas

neurológicos)

Síntomas relacionados

¿Tiene náusea, vómito o sudoración?

Piénsese en

Por lo general trastornos periféricos, como enfermedad de Ménière, neuronitis vestibular/laberintitis o vestibulopatía recurrente; ocasionalmente insuficiencia verte-

brobasilar

¿Tiene secreción del oído?

¿Tiene visión doble, debilidad o entorpecimiento en un lado del cuerpo?

Otitis media secretora

Insuficiencia vertebrobasilar Masa en el tallo cerebral Migraña de la arteria basilar

Convulsión parcial

¿Tiene dolor de cabeza? Migraña de la arteria basilar

Masa cerebelar

Enfermedad de Ménière ¡Hay zumbido de oídos?

Neuroma acústico

Toxicidad medicamentosa (como aminoglucósidos, sali-

cilatos, y diuréticos de asa) Enfermedad de Ménière

¿Plenitud del oído o rebozamiento antes del vértigo?

Enfermedad de oído medio/interno

Enfermedad de Ménière (fluctuante, síntomas unilaterales en 80% pero puede desarrollar más tarde enfermedad

bilateral)

Neuroma acústico Toxicidad medicamentosa

Laberintitis

Concusión laberíntica (fractura basilar de cráneo que

atraviesa el oído interno)

Infarto laberíntico (con signos neurológicos relaciona-

dos)

Fístula perilinfática

¿Ha tenido una enfermedad viral previa? Neuronitis vestibular o laberintitis

¿Tiene desequilibrio profundo? Ataque/masa cerebelar Fractura de hueso temporal ¿Hay sangrado del canal auditivo?

Síntomas modificantes

¿Tiene pérdida de la audición?

Piénsese en

Vértigo posicional paroxístico benigno

¿Girar en la cama hace que sus síntomas empeoren? ¿o inclinarse y levantarse recto o extender el cuello para mirar hacia arriba?

¿La tos, el estornudo o la posición erquida empeoran

sus síntomas?

¿El vértigo se presenta más comúnmente en la ma-

de barotrauma o cirugía de oído) Causas periféricas (como neuronitis vestibular o labe-

separan el oído medio del interno con fuga perilinfática resultante dentro del oído medio, por lo general después

Fístula perilinfática (alteración de membranas que

rintitis)

ñana? (vértigo matutino)

Presíncope/síncope

En un paciente mareado que ha perdido la conciencia, el síncope debe distinguirse de las convulsiones. Consulte en el capítulo 26 el método diagnóstico para síncope/presíncope.

Desequilibrio

El trastorno visual, la pérdida de la audición, la neuropatía periférica y las anormalidades musculoesqueléticas contribuyen con el síndrome de déficit sensorial múltiple, que es un síndrome geriátrico común. Plantéense preguntas específicas para delinear más cualquier alteración sensorial o motora.



Preguntas	Piénsese en
¿Tiene algún problema para ver?	Trastorno visual (como catarata)
¿Tiene algún problema para oír?	Alteración auditiva conductual (como cerumen impactado, otitis media, otosclerosis), alteración sensorineural (como presbiacusia, pérdida auditiva degenerativa por el envejecimiento), o ambas
¿Tiene hormigueo o siente torpes sus piernas o pies?	Alteraciones de las raíces nerviosas y los nervios periféricos
¿Siente debilidad en las piernas o falta de coordinación en ellas?	Anormalidades musculoesqueléticas (como espondilosis, osteoartritis, estenosis espinal), disfunción cerebelar

Entre los trastornos comunes que causan desequilibrio se incluyen los siguientes:

- Neuropatía diabética periférica.
- · Parkinsonismo.
- Degeneración cerebelar alcohólica.
- Deficiencia de vitamina B12.
- Secuelas de ataque vertebrobasilar.
- Hipofunción vestibular bilateral (alcohol, toxicidad por aminoglucósidos; se puede acompañar de oscilopsia, que es una sensación de que los ojos brincan de arriba abajo).

Obnubilación

Con frecuencia, los trastornos psicológicos están asociados con este subtipo de mareo, que resulta difícil de encontrar para los pacientes. Además, la toxicidad de los medicamentos de prescripción y el abuso de sustancias están relacionados con este subtipo.

Cuatro pistas clínicas (modelo S4) predicen un subgrupo de pacientes ambulatorios susceptibles de tener trastornos depresivos y de ansiedad subyacentes.⁵

Mod	elo S3 ^a
Dígame cuáles síntomas ha estado presentando	Cuenta de s íntomas (respuesta positiva > 6 síntomas)
¿La semana pasada estuvo bajo estrés?	Estré s
Describa la fuerza del síntoma, de 10 (insoportable) a 0 (nada en absoluto)	Inten s idad (respuesta positiva si es > 6) (continúa)

En general, ¿diría que su salud es excelente, muy buena, buena, normal o mala?

Salud autovalorada (respuesta positiva para "normal" o "mala")

^a La presencia de dos o más de estas pistas clínicas marca la necesidad de una evaluación psicológica más detallada. La presencia de los cuatro rubros da un índice de probabilidad positivo de 36.3 para un trastorno depresivo o de ansiedad subyacente.

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Tenga en cuenta que las causas de mareo se pueden sobreponer a los diferentes subtipos. La mitad de los pacientes geriátricos describen dos o más subtipos de mareo. Las causas psiquiátricas a menudo coexisten con otras. El desequilibrio puede seguir a trastornos que producen vértigo. Al principio, la neuronitis vestibular o laberintitis se presenta con vértigo pero luego causa inestabilidad en las piernas (desequilibrio) que dura muchas semanas o meses. De la misma forma, el ataque vertebrobasilar se puede presentar con vértigo seguido por desequilibrio debido a que algunos pacientes (en la senectud avanzada) también tienen reducción en los sistemas compensatorios multisensorial y circulatorio.

Véanse los algoritmos para evaluar pacientes con mareo y valorar a los que presentan vértigo.

CONCLUSIONES

- Una etiología simple puede dar como resultado más de un subtipo de mareo.
- El vértigo posicional se confunde con la hipotensión postural. Ambos se pueden presentar al levantarse; sin
 embargo, el vértigo posicional se presenta con un cambio de posición que no resulta en hipoperfusión cerebral global. Por ejemplo, el vértigo posicional (y no la hipotensión postural) se pueden presentar al girarse
 en la cama o al inclinarse hacia delante para ponerse los calcetines o amarrarse los zapatos.
- Aunque casi todas las causas centrales de vértigo producen síntomas neurológicos focales, el ataque cerebelar se puede presentar sólo con vértigo y ataxia, por lo que puede confundirse con neuronitis vestibular. La exploración física será de ayuda para diferenciar una causa central de una periférica. Por ejemplo, el nistagmo debido a ataque cerebelar persiste por más de 48 horas, a menudo durante semanas o meses, mientras que el nistagmo asociado con lesión periférica tiende a mejorar después de 24 a 48 horas. El componente rápido del nistagmo vestibular central cambia la dirección cuando cambia también la dirección de la mirada, mientras que el componente rápido del nistagmo vestibular periférico permanece en la misma dirección cuando la dirección de la mirada cambia.
- Pueden presentarse ataques isquémicos transitorios vertebrobasilares con vértigo aislado, que suelen durar minutos.⁸ Los factores de riesgo ateroscleróticos deben llevar a la sospecha clínica. Si son recurrentes, por lo general se presentan otros síntomas de insuficiencia vertebrobasilar.

PRONÓSTICO

En un estudio reciente basado en la comunidad, 3% de los pacientes con mareo persistente estuvieron gravemente incapacitados por sus síntomas. Los antecedentes de desmayo, vértigo, o de evitar situaciones que provocan mareo, predijeron mareo crónico incapacitante.

REFERENCIAS

- 1. Drachman DA, Hart CW. An approach to the dizzy patient. Neurology. 1972;22:323-334.
- 2. Hanley K, O'Dowd T, Considine N. A systematic review of vertigo in primary care. Br J-Gen Pract. 2001;51:666-671.
- 3. Kroenke K, Hoffman RM, Einstadter D. How common are various causes of dizziness? A critical review. *South Med J.* 2000;93:160–167; quiz 168.
- 4. Sloane PD, Coeytaux RR, Beck RS, Dallara J. Dizziness: state of the science. Ann Intern Med. 2001;134:823–832.
- Kroenke K, Jackson JL, Chamberlin J. Depressive and anxiety disorders in patients presenting with physical complaints: clinical predictors and outcome. Am J-Med. 1997;103:339–347.

44 / CAPÍTULO 6

- Clark MR, Sullivan MD, Fischl M, et al. Symptoms as a clue to otologic and psychiatric diagnosis in patients with dizziness. *J Psychosom Res.* 1994;38:461–470.
- 7. Baloh RW. Differentiating between peripheral and central causes of vertigo. Otolaryngol Head Neck Surg. 1998;119:55–59.
- Grad A, Baloh RW. Vertigo of vascular origin. Clinical and electronystagmographic features in 84-cases. Arch Neurol. 1989;46:281–284.
- 9. Nazareth I, Yardley L, Owen N, Luxon L. Outcome of symptoms of dizziness in a general practice community sample. Fam Pract. 1999:16:616–618.

LECTURAS SUGERIDAS

Baloh RW. Vestibular neuritis. N Engl J-Med. 2003;348:1027-1032.

Drachman DA. A 69-year-old man with chronic dizziness. JAMA. 1998;280:2111-2119.

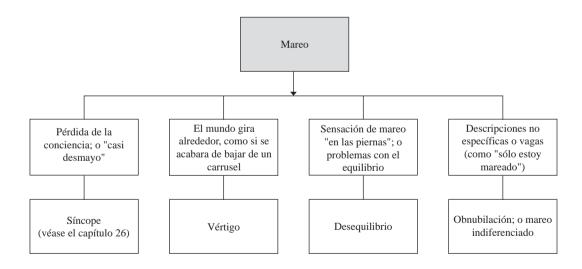
Hoffman RM, Einstadter D, Kroenke K. Evaluating dizziness. Am J-Med. 1999;107:468-478.

Hotson JR, Baloh RW. Acute vestibular syndrome. N Engl J-Med. 1998;339:680-685.

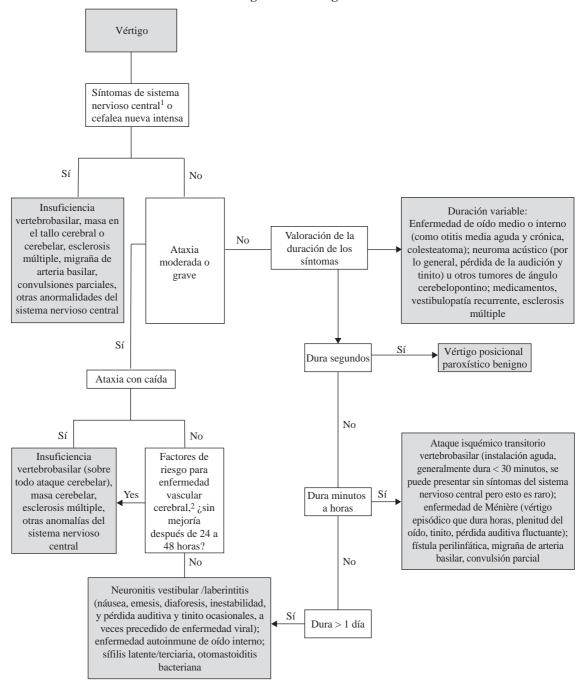
Sloane PD. Evaluation and management of dizziness in the older patient. Clin Geriatr Med. 1996;12:785-801.

Warner EA, Wallach PM, Adelman HM, Sahlin-Hughes K. Dizziness in primary care patients. *J-Gen Intern Med.* 1992;7:454–463.

Método diagnóstico: Mareo



Método diagnóstico: vértigo



SNC, sistema nervioso central, IVB insuficiencia vertebrobasilar; VPPB, vértigo posicional paroxístico benigno.

¹Síntomas del sistema nervioso central: déficit sensorial focal o motor, hallazgos del tallo cerebral, como disartria, diplopia, disfagia, ronquera.
²Factores de riesgo de ataque: edad avanzada, tabaquismo, dislipidemia, antecedente familiar, diabetes mellitus, hipertensión, fibrilación auricular, enfermedad de arteria coronaria, insuficiencia cardiaca, enfermedad vascular periférica.

Fatiga 7

Richard J. Simons, MD

La fatiga es uno de los síntomas más comunes encontrados en las instalaciones de atención primaria. De 24 a 32% de los pacientes adultos refiere fatiga significativa durante las visitas a sus médicos de atención primaria. ^{1,2} La fatiga es una sensación que todos experimentamos en un momento u otro; sin embargo, es la persistencia lo que se considera anormal. Un paciente con fatiga se queja de falta de energía para terminar tareas, sensación de exhausto o cansado. La fatiga a menudo significa una enfermedad médica o psiquiátrica.

El síndrome de fatiga crónica (SFC) representa a un muy pequeño subgrupo de pacientes con fatiga crónica. Sigue siendo una materia controvertida pero probablemente ha existido durante siglos bajo varias etiquetas, incluido el síndrome de esfuerzo (corazón de soldado, descrito en 1870), la neurastenia (1890) y más recientemente el síndrome de la Guerra del Golfo Pérsico (1991). En realidad, algunas autoridades han cuestionado la existencia de un síndrome distinto de fatiga crónica y sugieren que "las definiciones actuales del síndrome de fatiga crónica representan una imposición arbitraria en donde puede estar ausente la división natural." Por desgracia, como la fatiga puede acompañar a casi cualquier enfermedad médica o psiquiátrica, evaluar y tratar a un paciente con fatiga puede ser muy desafiante y a veces frustrante para el médico. Una historia clínica cuidadosa con atención especial en los temas psicosociales, la exploración física y unas pocas pruebas selectas de laboratorio deberían revelar la causa en la mayoría de los pacientes.



TÉRMINOS CLAVE

Fatiga crónica Síndrome de fatiga crónica Por lo general implica fatiga persistente durante seis meses.

Fatiga inexplicable, persistente o reincidente, de reciente o notable instalación; no es el resultado de ejercicio en evolución, no se alivia con el reposo y da como resultado una reducción sustancial en los niveles previos de actividades ocupacionales, educacionales, sociales o personales, **además** de cuatro o más de los siguientes síntomas que persisten o recurren durante seis o más meses consecutivos de enfermedad y que no preceden a la fatiga:

- Alteración autoinformada de la memoria de corto plazo o la concentración.
- 2. Dolor de garganta.
- 3. Ganglios cervicales o axilares dolorosos.
- 4. Dolor muscular.
- 5. Dolor en múltiples articulaciones sin enrojecimiento o inflamación.
- 6. Cefaleas de un nuevo patrón o intensidad.
- 7. Sueño no reparador.
- 8. Malestar después del ejercicio que dura 24 horas⁴.

Fatiga que no atribuible a una enfermedad psiquiátrica o médica.

Fatiga que suele persistir más de un mes.

Fatiga idiopática Fatiga persistente

ETIOLOGÍA

En casi 70% de los pacientes con fatiga crónica se encuentra que tienen una explicación médica o psicológica. ^{2,5} En general, los trastornos psiquiátricos (depresión o ansiedad) son las causas predominantes de fatiga. En casi 25% de los pacientes, es reponsable una condición médica. El SFC representa menos de 10% de los pacientes con fatiga crónica. ⁵ Estudios más recientes sugieren que los factores sociales o personales son causas importantes de fatiga. Por ejemplo, una revisión de mujeres que asistieron a un simposio de salud de la mujer en Toronto, Canadá, atribuyó su fatiga a una combinación de trabajo en casa y fuera de ella, sueño deficiente, problemas de pareja, cuidado de miembros de la familia enfermos y preocupaciones financieras. ⁶



Diagnóstico diferencial

Psicológico

Depresión Ansiedad

Abuso de sustancias

Cardiaco

Insuficiencia cardiaca

Endocrino

Enfermedad de Addison

Diabetes mellitus

Enfermedad tiroidea

Síndrome de Cushing

Hiperparatiroidismo

Gastrointestinal

Enfermedad inflamatoria intestinal

Síndromes de malabsorción

Hematológico

Anemia

Infecciones

Endocarditis

Mononucleosis

Tuberculosis

VIH

Hepatitis

Oncológico

Neoplasia oculta

Farmacológico

Antidepresivos

Antihistamínicos

Antihipertensivos

Benzodiacepinas

Hipnóticos

Narcóticos

Pulmonar

Enfermedad pulmonar obstructiva crónica

Apnea del sueño

Reumatológico

Fibromialgia

Enfermedad de Lyme

Artritis reumatoide

Lupus eritematoso sistémico

PARA INICIAR

- Pida al paciente que describa su fatiga. La fatiga debe distinguirse de la somnolencia excesiva (excesivo sueño durante el día),⁷ que sugiere una alteración del sueño. De manera similar, no debe confundirse la fatiga generalizada con la disnea por ejercicio o debilidad muscular real. Aunque estos síntomas también ocasionan una disminución de la habilidad para realizar ciertas actividades, las implicaciones y causas subyacentes son muy diferentes.
- Ponga atención a la cronología de la fatiga y cualquier síntoma relacionado. Es esencial puntualizar el inicio de la fatiga. Por lo general, la instauración es insidiosa; sin embargo, los pacientes con SFC a menudo recuerdan que la fatiga empezó justo después de una enfermedad viral.
- Escúchense las pistas de los datos psicosociales. Debe averiguarse el impacto de la fatiga en la función social
 y ocupacional del paciente.



Preguntas abiertas

Cuénteme acerca de su fatiga. ¿Qué significa cuando dice que está fatigado?

Cuénteme de su nivel de energía. ¿La fatiga ha cambiado su estilo de vida?

Consejos para una entrevista eficaz

Distinguir la fatiga de otros síntomas como somnolencia o acortamiento de la respiración.

Determinar el impacto de la fatiga en el estilo de vida del paciente y la función social y ocupacional. Explíqueme cualquier circunstancia inusual en su vida cuando notó por primera vez la fatiga.

Identificar posibles eventos precipitantes.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Desarrollar un panorama y una historia claros de la fatiga del paciente (incluyendo el inicio).
- Probar los síntomas relacionados para descubrir enfermedades médicas no diagnosticadas.
- Tomar una historia medicamentosa meticulosa.
- Explorar los temas sociales.
- Buscar trastornos psiquiátricos subyacentes (depresión, ansiedad, abuso de sustancias).

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

La pérdida importante de peso, los sudores nocturnos o la fiebre sugieren enfermedad sistémica como una causa de fatiga. Los pacientes con enfermedad médica son más susceptibles de explicar su fatiga en relación con actividades específicas. En contraste, los pacientes con fatiga de origen psiquiátrico tienden a estar "cansados todo el tiempo". Quienes tienen unos cuantos síntomas orgánicos específicos (por ejemplo dolor abdominal, cambio en los hábitos intestinales) son más susceptibles de tener una enfermedad médica, mientras que los pacientes con múltiples quejas somáticas suelen tener una causa psicógena.

Diagnósticos importantes

Aunque casi todos los casos de fatiga resultan de la ansiedad, la depresión, o ambas, en ocasiones la causa es una condición médica importante. Los diagnósticos importantes suelen ser evidentes al momento de la presentación debido a las características clínicas relacionadas. Las infecciones, la enfermedad cardiaca y los trastornos reumatológicos se sugieren por la presencia de fiebre, disnea o dolor articular, respectivamente. La anemia y la enfermedad tiroidea se pueden descubrir con base en los estudios de laboratorio. Éstos tienen poco valor diagnóstico sin hallazgos históricos o físicos sugestivos. La neoplasia oculta es una causa rara pero a menudo temida de fatiga crónica y puede sugerirse por la presencia de pérdida de peso, fiebre o sudores nocturnos.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Fiebre, sudores nocturnos	Infección Linfoma Neoplasia oculta	Enfermedad viral
Pérdida de peso	Infección Neoplasia Malabsorción Enfermedad tiroidea Depresión Trastorno de la alimentación	
Dolor de garganta	Mononucleosis infecciosa Faringitis estreptocócica	Enfermedad viral
Crecimiento de ganglios linfáticos	VIH Mononucleosis infecciosa Linfoma Sífilis	Enfermedad viral
		(continúa)

Síntomas de alarma Acortamiento de la respiración	Causas importantes Insuficiencia cardiaca Enfermedad pulmonar obstructiva crónica Anemia	Causas benignas Ansiedad
Palpitaciones	Arritmia cardiaca Tirotoxicosis	Ansiedad
Dolor articular, rigidez	Artritis reumatoide Enfermedad de Lyme	Enfermedad viral
Dolor de espalda, dolor óseo difuso	Carcinoma metastásico Mieloma múltiple	Lumbalgia mecánica
Sed y diuresis excesivas	Diabetes mellitus Diabetes insípida	
Dolor abdominal	Enfermedad de úlcera péptica Enfermedad inflamatoria intestinal Neoplasia intraabdominal Isquemia mesentérica	Síndrome de intestino irritable Dispepsia no ulcerosa
Ictericia	Hepatitis Cáncer pancreático Reacción medicamentosa	Síndrome de Gilbert
Dolor precordial	Enfermedad de arteria coronaria	Trastorno de ansiedad o de pánico Enfermedad por reflujo gas- troesofágico
Diarrea	Enfermedad inflamatoria intestinal Malabsorción Parásitos intestinales	Síndrome de intestino irritable
Sangrado rectal	Enfermedad inflamatoria intestinal Cáncer de colon	Abuso de laxantes
Visión doble, dificultad para hablar o masticar, dolor al mascar	Miastenia gravis Arteritis temporal	Hemorroides
Trastorno del sueño	Depresión Apnea del sueño	Trastorno de ansiedad

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de caracterizar la fatiga del paciente y preguntar acerca de síntomas de alarma, el médico debe proceder a preguntas más enfocadas, directas. Téngase en cuenta que los pacientes que se presentan con fatiga crónica suelen tener una enfermedad psiquiátrica no diagnosticada. Los pacientes pueden atribuir su problema emocional a la fatiga crónica. Sin embargo, en un estudio de pacientes con fatiga crónica a quienes se les determinó un trastorno psiquiátrico, éste había precedido a la fatiga o inició al mismo tiempo que ésta en la mayoría de los pacientes. Esto sugiere que es probable que el trastorno psiquiátrico sea primario y no meramente una complicación de la fatiga.



Preguntas

Calidad

¿Su fatiga ha afectado su capacidad para realizar sus responsabilidades en el trabajo o la casa?

¿Ha dejado de hacer ejercicio?

¿Se pone más débil o cansado con el ejercicio? ¿Le falta la respiración con el ejercicio?

Curso del tiempo

¿Puede recordar exactamente cuándo inició su fatiga?

¿Durante cuánto tiempo ha presentado fatiga?

¿Se siente más fatigado por las mañanas?

¿Se siente cansado todo el día?

¿Se siente más fatigado al final del día?

¿Su fatiga comenzó después de una cirugía? ¿Alguna vez se ha sometido a radioterapia?

Síntomas relacionados (véase Síntomas de alarma)

Factores modificantes

¿Su fatiga sólo aparece con el ejercicio?

¿Su fatiga no está relacionada con el esfuerzo físico?

¿Se siente mejor los fines de semana?

¿Su fatiga mejora después de una buena noche de descanso?

Exploración de temas personales o sociales

¿Ha tenido más estrés en su vida últimamente? ¿Ha habido problemas en su familia? ¿Ha tenido más presiones en su trabajo ¿Ha sufrido la muerte de un amigo cercano o de algún familiar?

¿Cuándo fue la última vez que tuvo vacaciones?

¿Consume alcohol? ¿Alguna vez le han sugerido que debería reducir la cantidad de alcohol que consume? ¿Necesita que su primera actividad de la mañana sea tomar un trago? ¿Alguna vez se ha molestado con que alguien le sugiera que debería reducir su consumo de alcohol? ¿Se siente culpable por la cantidad de alcohol que consume?

Piénsese en

Fatiga crónica

SFC

Fatiga crónica

SFC

Debilidad muscular o neurológica Enfermedad cardiopulmonar

Anemia

Hipertiroidismo

Piénsese en

El paciente con SFC a menudo relata la instalación después de una enfermedad de tipo viral

La fatiga de reciente inicio puede ser de evolución corta

Depresión

Ansiedad crónica

Fatiga secundaria a enfermedad médica (al contrario

de la psicógena)

Fatiga posoperatoria Fatiga posradioterapia

Piénsese en

Debilidad muscular

Enfermedad cardiopulmonar

Fatiga psicógena

Estrés ocupacional crónico

Privación de sueño

Piénsese en

Fatiga relacionada con estrés o psicógena

Paciente con exceso de trabajo Falta de equilibrio entre trabajo, familia y placer

Alcoholismo; las últimas cuatro preguntas resumen la prueba de tamizaje CAGE. Dos o más respuestas positivas están relacionadas con una sensibilidad y especificidad al alcoholismo relativamente alta. 10

Exploración de temas personales o sociales	Piénsese en
¿Usa drogas como heroína, cocaína u otras?	Infección por VIH Hepatitis
¿Tiene más de una pareja sexual?	Infección por VIH
¿Ha viajado recientemente a países en vías de desarrollo?	Infecciones parasitarias
¿Qué medicamentos toma de manera regular (con o sin receta)? ¿Ha empezado a tomar recientemente algún nuevo medicamento?	Fatiga inducida por medicamentos. (Causas comunes incluyen antihipertensivos, hipnóticos sedantes, antidepresivos, antihistamínicos, narcóticos)
Descubrimiento de enfermedades psicogénicas	Piénsese en
¿Cómo describiría su estado de ánimo? ¿Se ha sentido triste o deprimido?	Depresión
¿Ha estado más irritable o enojado?	Depresión
¿A menudo se siente agitado?	Depresión Ansiedad
¿Ha perdido interés en las actividades sociales, o las evita?	Depresión
¿Ha perdido interés en el sexo?	Depresión
¿Ha tenido sentimientos de culpa últimamente?	Depresión
¿Ha tenido problemas para concentrarse últimamente?	Depresión
¿Ha perdido interés en cosas que solían brindarle placer?	Depresión
¿Ha experimentado pérdida de la autoestima?	Depresión
¿Ha tenido perturbaciones del apetito?	Depresión (generalmente disminuida)
¿Ha tenido más dificultades para dormir?	Depresión (a menudo temprano por la mañana al despertar) Ansiedad
¿Se siente peor por la mañana?	Depresión
¿Se siente indefenso?	Depresión
¿Ha pensado en el suicidio?	Depresión
¿Ha estado excesivamente nervioso o ansioso?	Ansiedad
¿Se siente constantemente preocupado por algo?	Ansiedad
¿Experimenta episodios de ansiedad intensa? De ser así, ¿ha experimentado dolor torácico, palpitaciones y sudoración?	Ansiedad Ataques de pánico
¿Se distrae fácilmente?	Ansiedad

MÉTODO DIAGNÓSTICO

En la mayoría de pacientes con fatiga, la etiología se determinará con una cuidadosa historia clínica. Si ésta no sugiere inicialmente un trastorno médico orgánico, el médico debe realizar una revisión de sistemas poniendo atención en cualquier síntoma de alarma, y después enfocar la entrevista en descubrir posibles trastornos

psiquiátricos. Debe realizarse una exploración física minuciosa con atención especial en aquellos órganos y sistemas sugeridos por la historia clínica. Los estudios de laboratorio deben estar dirigidos a la historia clínica y la exploración física. Tal vez sea de ayuda una cuenta completa de células sanguíneas, química sanguínea y mediciones de la hormona estimulante de tiroides. Es raro que los estudios de laboratorio contribuyan con el diagnóstico de fatiga pero ayudan a excluir enfermedades médicas importantes. Por lo general no está justificado un estudio extenso para enfermedad médica oculta. ¹

PRONÓSTICO

Por lo general, el resultado de pacientes con fatiga crónica no es favorable. En el estudio clásico de Kroenke, sólo 29 (28%) de 102 pacientes con fatiga crónica presentaron mejoría de la misma; sin embargo, Elnicki et al, ¹¹ informaron que 72% de los pacientes con fatiga (por lo menos de un mes de duración) mejoraron durante los siguientes seis meses. En otro estudio, el resultado fue mejor si los pacientes presentaban fatiga durante menos de tres meses y no tenían antecedentes de enfermedad emocional. ¹² Quienes padecen SFC pueden tener peor pronóstico en términos de mejoría o recuperación. ¹³ Incluso en el paciente anciano no incapacitado, sentirse "cansado" está relacionado con mayor riesgo de incapacitarse durante los siguientes cinco años. ¹⁴ El mensaje que habrá de llevarse a casa es que una larga duración de la fatiga y la presencia de trastorno psiquiátrico predece un mal pronóstico. Por fortuna, la fatiga ideopática o el SFC no causan muerte ni falla orgánica, aunque la fatiga relacionada puede ocasionar morbilidad significativa.

REFERENCIAS

- Kroenke K, Wood DR, Mangelsdorf AD, Meier NJ, Powell JB. Chronic fatigue in primary care. Prevalence, patient characteristics and outcome. JAMA. 1988;260:929–934.
- Bates DW, Schmitt W, Buchwald D, et al. Prevalence of fatigue and chronic fatigue syndrome in a primary care practice. Arch Intern Med. 1993;153:2759–2765.
- Wessely S, Chalder T, Hirsch S. Psychological symptoms, somatic symptoms, and psychiatric disorder in chronic fatigue and chronic fatigue syndrome: a prospective study in the primary care setting. Am J Psychiatry. 1996;153:1050–1059.
- Fukuda K, Straus SE, Hickie I, et al. The chronic fatigue syndrome: a comprehensive approach to its definition and study. International Chronic Fatigue Syndrome Study Group. Ann Intern Med. 1994;121:953–959.
- Buchwald D, Umali J, Kith P, Pearlman T, Komaroff AL. Chronic fatigue and the chronic fatigue syndrome: prevalence in a Pacific Northwest health care system. Ann Intern Med. 1995;123:81–88.
- 6. Stewart D, Abbey S, Meana M, Boydell KM. What makes women tired? A community sample. J Womens Health. 1998;7:69–76
- Pigeon WR, Sateia MJ, Ferguson RJ. Distinguishing between excessive daytime sleepiness and fatigue: toward improve detection and treatment. J Psychosom Res. 2003;54:61–69.
- 8. Lane TJ, Matthews DA, Manu P. The low yield of physical examinations and laboratory investigations of patients with chronic fatigue. *Am J Med Sci.* 1990;299:313–318.
- Lane TJ, Manu P, Matthews DA. Depression and somatization in the chronic fatigue syndrome. Am J Med. 1991;91:335

 344
- Mayfield D, McLead G, Hall P. The CAGE questionnaire: validation of a new alcoholism screening instrument. Am J Psychiatry. 1974;131:1121–1123.
- Elnicki DM, Shockcor WT, Brick JE, Beynon D. Evaluating the complaint of fatigue in primary care: diagnoses and outcomes. Am J Med. 1992;93:303–306.
- 12. Ridsdale L, Evans A, Jerrett W, Mandalia S, Osler K, Vora H. Patients with fatigue in general practice: a prospective study. BMJ. 1993;307:103–106.
- 13. Bombardier CH, Buchwald D. Outcome and prognosis of patients with chronic fatigue versus chronic fatigue syndrome. Arch Intern Med. 1995;155:2105–2110.
- Avlund K, Damsgaard MT, Sakari-Rantala R, Laukkanen P, Schroll M. Tiredness in daily activities among non-disabled old people as determinant of onset of disability. J Clin Epidemiol. 2002;55:965–973.

LECTURAS SUGERIDAS

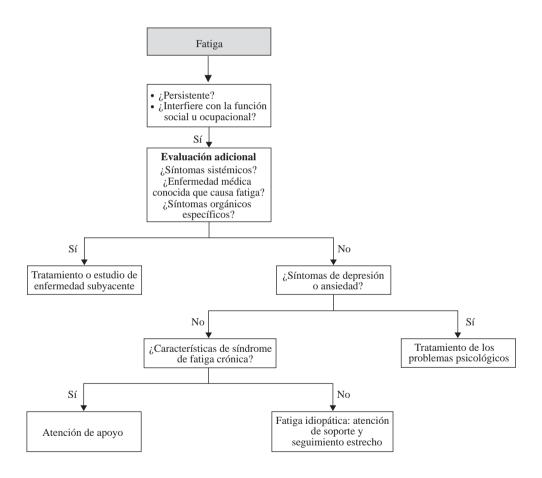
Goroll AH, May LA, Mulley AG (editors). *Primary Care Medicine: Office Evaluation and Management of the Adult Patient,* 3rd ed. JB Lippincott, Philadelphia; 1995:32–38.

Kim E. A brief history of chronic fatigue syndrome. JAMA. 1994;272:1070.

Morrison RE, Keating HJ. Fatigue in primary care. Obstet Gynecol Clin North Am. 2001;28:225-240.

Stevens DL. Chronic fatigue. West J Med. 2001;175:315-319.

Método diagnóstico: Fatiga



Fiebre 8

Anjala V. Tess, MD

El núcleo hipotalámico, que mantiene un punto fijo, regula la temperatura en el cuerpo humano. Varios mecanismos trabajan juntos para lograr la homeostasis de la temperatura. Por ejemplo, el escalofrío y la vasoconstricción generan calor, lo que eleva la temperatura a un punto fijo. La sudoración y la vasodilatación cutánea disminuyen la temperatura, al elevar la pérdida de calor. La **fiebre** se presenta cuando el punto fijo se eleva a un nivel más alto y el cuerpo responde elevando la temperatura. Los macrófagos y los monocitos producen citocinas como respuesta a varios estímulos, que causan que el hipotálamo eleve el punto fijo.

La temperatura normal se define como 37°C, aunque la temperatura oral promedio general para las personas sanas de 18 a 40 años es en realidad 36.8°C ± 0.2°C con una variación diurna (oscilaciones diarias de 0.4 a 1.4°C). La temperatura puede medirse oral o rectalmente: las temperaturas rectales son 0.6°C mayores que las orales. ¹



TÉRMINOS CLAVE

Fiebre Elevación de la temperatura corporal en respuesta a citocinas endóge-

nas. El punto de corte inferior exacto varía de 37.4°C a 38°C. Un estudio reciente sugiere que con los termómetros modernos, una temperatura por la mañana mayor de 37.2°C o una temperatura nocturna de 37.8°C

debe considerarse anormal.¹

Fiebre de origen desconocido (FOD) Fiebre que dura tres semanas o más con temperaturas que exceden

38°C sin un diagnóstico claro a pesar de una semana de investigación

clínica.²

Hipertermia Elevación de la temperatura corporal debida a pérdida de los mecanis-

mos homeostáticos y la incapacidad para aumentar la pérdida de calor en respuesta al calor ambiental, como en el golpe de calor. Puede alcan-

zar niveles > 41°C.

ETIOLOGÍA

La fiebre es la tercer causa más común de visitas al departamento de urgencias y está en la cima de las 20 principales razones para visitas a la clínica ambulatoria.^{3,4} Dado que muchas condiciones elevan el punto de temperatura, el diagnóstico diferencial de la fiebre es muy amplio.

Casi todas las enfermedades febriles se diagnostican rápidamente con base en la historia clínica, la exploración y las pruebas de laboratorio, y muchas se resuelven de manera espontánea. Por desgracia, los datos de prevalencia están limitados, pero se han orientado unos cuantos estudios a la etiología de la fiebre en poblaciones específicas, incluidos pacientes hospitalizados y con FOD.^{2,5}

Intorno del paciente	Etiología	Prevalencia
acientes hospitalizados con ebre	Infección adquirida en la comunidad Infección nosocomial (adquirida en el hospital)	51% 10%
	Posiblemente infecciosa	23%
	No infecciosa	31%
DD	Infección	24.5%
	Neoplasia	14.5%
	Trastornos inflamatorios	23.5%
	Otras causas	7%
	Sin diagnóstico	30%



Diagnóstico diferencial de fiebre

Infección

Bacteriana Viral Parasitaria Micótica Por rickettsias

Prevalencia^a

- La prevalencia varía por el motivo y la geografía.
- Más de 69% de los pacientes hospitalizados puede tener etiologías infecciosas, incluida infección de los pulmones y la pleura, del tracto urinario, del torrente sanguíneo y de la piel.⁵
- Las causas de infecciones nosocomiales en un estudio de pacientes hospitalizados incluyeron: infecciones bacterianas (51%), infecciones no bacterianas (5%), etiologías no infecciosas (25%) y de causa desconocida (19%). Entre las infecciones bacterianas, están presentes la neumonía, la sepsis relacionada con el catéter, la diarrea por Clostridium difficile, las infecciones de heridas y las infecciones del tracto urinario.⁶
- Las causa s infecciosas más comunes de FOD son la tuberculosis y los abscesos intraabdominales.²
- Los pacientes con un viaje reciente pueden contraer infecciones bacterianas, virales, micróticas o parasitarias. El paludismo y las infecciones respiratorias son las infecciones que se observan con más frecuencia, aunque 25% permanecen sin diagnóstico.⁷

Neoplasia

Linfoma

- La fiebre se puede presentar en prácticamente cualquier neoplasia como una característica paraneoplásica.
- Las neoplasias más comúnmente relacionadas con FOD son la enfermedad de Hodgkin o el linfoma no Hodgkin.
- 10 a 11% de los pacientes con enfermedad de Hodgkin tendrá fiebre, sudores nocturnos (síntomas constitucionales), o ambas.
- En el síndrome de Pel-Ebstein, se presentan fiebres durante horas o días seguidas de días sin fiebre, se presentan en 16% de los casos de enfermedad de Hodgkin.

Leucemia

Metástasis hepáticas

(continúa)

Cáncer hepatocelular20% de los pacientes tiene fiebre.Cáncer de células renales33% de los pacientes tiene fiebre.

Cáncer pancreático

Inflamatoria

Lupus eritematoso sistémico 36% de los pacientes con lupus eritematoso sistémico tiene

fiebre en el momento de la presentación y la fiebre se desarrolla en más de 52% durante la evolución de la enfermedad.

Fiebre reumática

Arteritis de células gigantes 42% de los pacientes con arteritis de células gigantes tiene

fiebre al momento de la presentación.

Granulomatosis de Wegener

Artritis reumatoide Más de 25% de los pacientes con artritis reumatoide tiene

fiebre al momento de la presentación, además de una artri-

tis poliarticular.

Poliarteritis nodosa

Enfermedad inflamatoria intestinal 42% de los pacientes con enfermedad inflamatoria intes-

tinal tendrá fiebre, aunque ésta tiende a presentarse más

tarde en el curso de la enfermedad.

Gota 15 a 43% de los pacientes con gota tiene fiebre como parte

del ataque agudo.

Varias

Embolia pulmonar La fiebre se desarrolla en 14% de los pacientes.⁸

Fiebre medicamentosa La fiebre puede ser el único síntoma de presentación en más

de 5% de los casos de fiebre medicamentosa. Esta fiebre representa más de 10% de los pacientes hospitalizados con

fiebre reciente.6

Fiebre facticia La fiebre facticia puede ser resultado de manipulación del

termómetro o autolesión, lo cual produce infección o fiebre

medicamentosa.

Sarcoidosis

Insuficiencia suprarrenal

Hipertiroidismo

Pancreatitis

^a La prevalencia estimada no está disponible cuando no está indicado



Diagnóstico diferencial de hipertermia

Golpe de calor

Comentario

Puede ser resultado de disfunción del sistema nervioso central o por esfuerzo físico excesivo en un ambiente cálido. El índice de mortalidad es de hasta 10%.

(continúa)

Diagnóstico diferencial de hipertermia

Síndrome neuroléptico maligno (SNM)

Hipertermia maligna

Comentario

Reacción idiosincrásica a los medicamentos antipsicóticos, como las butirofenonas, fenotiacinas y tioxantenos. Los datos acumulativos sugieren una incidencia de 0.2% en pacientes tratados con medicamentos neurolépticos. La temperatura excede 41°C en 39% de los pacientes.⁹

Una anormalidad genética rara en la membrana del músculo que predispone a los pacientes a rabdomiólisis grave y alteración en la regulación de la temperatura. Se puede presentar con ciertos anestésicos aunque puede ocurrir con el ejercicio en temperaturas ambientales altas. El índice de mortalidad es de 5% en comparación con 70% en la década de 1960.

PARA EMPEZAR

- Revisar los signos vitales durante los días previos para establecer la duración y el grado de fiebre.
- Enfocar la evaluación en los síntomas relacionados. Después de hacer preguntas generales, terminar una revisión completa de sistemas.
- Tomar una historia medicamentosa minuciosa.
- Patrón de la fiebre: aunque los médicos a menudo discuten los patrones de la fiebre, en algunos estudios estos patrones han tenido un valor diagnóstico limitado. La fiebre sostenida se ha relacionado con sepsis por bacilos gramnegativos e infecciones del sistema nervioso central. 10 Ciertas infecciones palúdicas están relacionadas con fiebres que se presentan cada 48 o 72 horas. La fiebre terciaria se observa en ciertas infecciones palúdicas y se presenta cada 48 horas. La fiebre diurna se define como elevación regular de la temperatura y caída de ésta, que se presenta entre las 4 pm y la media noche.



Preguntas

¿Por cuánto tiempo ha tenido fiebre? ¿Cómo y en qué sitio se mide la temperatura?

Describa cualquier síntoma nuevo que se haya presentado con la fiebre

Recuérdese

- Establecer el curso del tiempo para el síntoma.
- · Determinar el método utilizado para la medición.
- Escuchar la descripción del paciente acerca de la fiebre y los síntomas relacionados para las pistas diagnósticas.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Preguntar por los síntomas de alarma.
- Buscar pistas que apunten a las principales categorías diagnósticas: infección, inflamatoria, neoplasia u otras.
- Preguntar por hospitalizaciones, viajes, medicamentos o contactos con enfermos recientes.

IDENTIFICACIÓN DE LOS SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

En la valoración de síntomas de alarma, la meta es identificar características que sugieran un diagnóstico que requiera una pronta intervención. Sin embargo, ciertos síntomas de alarma también sugieren que se están desarrollando complicaciones del proceso que causa la fiebre (por ejemplo, choque séptico).



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Fiebre alta (> 41°C)	Infección del sistema nervioso central SNM Golpe de calor	
Exantema	Meningitis Bacteriemia con choque séptico Enfermedad por Rickettsias	Exantema viral Fiebre medicamentosa
Cambio en el estado mental y nivel sensorial	Meningitis Encefalitis SNM Golpe de calor Infecciones bacterianas con choque séptico	
Mareo u obnubilación	Infección bacteriana con choque séptico Insuficiencia suprarrenal Embolia pulmonar	Infección viral con laberintitis
Quimioterapia reciente	Infección nosocomial con neutropenia	
Acortamiento de la respiración y dolor en el pecho	Embolia pulmonar Neumonía Empiema	

PREGUNTAS ENFOCADAS

Recuérdese que el mismo síntoma relacionado se puede presentar a través de categorías diagnósticas principales; por ejemplo, la diarrea puede sugerir una gastroenteritis o enfermedad inflamatoria intestinal. Búsquese una constelación de síntomas que sugieran cierto diagnóstico; por ejemplo, la diarrea de varios meses de duración con fiebre relacionada sugiere enfermedad inflamatoria intestinal en lugar de gastroenteritis viral.



Piénsese en
Infección
Neoplasia
Trastornos inflamatorios
Piénsese en
Infecciones del sistema nervioso central Golpe de calor SNM
Piénsese en
Establecer FOD si el estudio inicial es negativo (continúa)

Curso del tiempo	Piénsese en
Curso del tiempo ¿La fiebre sigue un patrón?	riensese en
• Continua o sostenida (fluctuación < 0.3°C)	Sugiere enfermedad del sistema nervioso central o bac- teriemia por bacilos gramnegativos ¹⁰
 Diurna (una elevación regular y caída de la tempera- tura que se presenta entre las 4 pm y la media noche) 	La ausencia de variación diurna se ha relacionado con una causa no infecciosa, pero no establece ésta ¹⁰
Fiebre terciaria (periodicidad de 48 horas)	Paludismo debido a Plasmodium vivax o Plasmodium ovale ⁷
• Fiebre cuaternaria (periodicidad de 72 horas)	Paludismo debido a Plasmodium malariae ⁷
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Tiene tos seca, congestión nasal, dolor de los senos paranasales o dolor de la garganta?	Faringitis aguda (viral o bacteriana) Sinusitis Infección del tracto respiratorio superior
¿Algún enrojecimiento de la piel?	Celulitis Flebitis Infecciones micóticas Reacción medicamentosa
¿Tiene tos productiva o acortamiento de la respiración?	Neumonía (viral, bacteriana, micótica) Bronquitis Tuberculosis
¿Tiene sangre en el esputo?	Neumonía Bronquitis Tuberculosis Embolia pulmonar Cáncer de pulmón
¿Tiene dolor en el pecho?	Embolia pulmonar Neumonía Pericarditis Endocarditis bacteriana
¿Tiene ardor al orinar?	Infección del tracto urinario Pielonefritis Carcinoma de células renales Uretritis Prostatitis
¿Tiene sangre en la orina?	Infección del tracto urinario Pielonefritis Carcinoma de células renales Granulomatosis de Wegener Lupus eritematoso sistémico Otras enfermedades vasculíticas del riñón
¿Ha tenido náusea o vómito?	Gastroenteritis (viral o bacteriana) Colecistitis Colangitis Pielonefritis Hepatitis Pancreatitis

¿Tiene diarrea? Gastroenteritis (viral o bacteriana) Colitis infecciosa Infecciones parasitarias Enfermedad inflamatoria intestinal ¿Tiene dolor abdominal? Gastroenteritis (viral o bacteriana) Colecistitis Colangitis **Pielonefritis** Hepatitis Cáncer pancreático **Pancreatitis** Metástasis hepáticas Poliarteritis nodosa Enfermedad inflamatoria intestinal ¿Ha notado un color amarillo en la piel (ictericia)? Colecistitis **Hepatitis** Abscesos hepáticos Neoplasia con afección del hígado ¿Tiene escalofríos con temblor? Bacteriemia Endocarditis Enfermedad de Hodgkin ¿Tiene sudores nocturnos, pérdida de peso o Linfoma no Hodakin malestar? Carcinoma de células renales ¿Ha tenido rigidez o dolor en sus articulaciones? Artritis séptica Lupus eritomatoso sistémico Fiebre reumática Arteritis de células gigantes Granulomatosis de Wegener Artritis reumatoide Poliarteritis nodosa Enfermedad inflamatoria intestinal ¿Tiene cefalea? Arteritis de células gigantes Meningitis **Encefalitis** Sinusitis

¿Ha tenido claudicación de la mandíbula (dolor al masticar)?

¿Tiene hematomas espontáneos o sangrado por las

¿Ha tenido alguna dificultad con el lenguaje, visión doble, debilidad de brazos o piernas o convulsiones?

doole, debiliada de brazos o pierrias o convaisi

¿Ha tenido confusión?

Factores modificantes (desencadenantes potenciales)

¿Ha tenido algún procedimiento reciente (por ejemplo, algún trabajo dental)? Arteritis de células gigantes

Leucemia Linfoma Meningitis Encefalitis

Hemorragia intracerebral Endocarditis con émbolo al SNC

Meningitis Encefalitis

Infección bacteriana con choque séptico

Piénsese en

Endocarditis bacteriana

(continúa)

Factores modificantes	
(desencadenantes potenciales)	Piénsese en
¿Ha iniciado un medicamento reciente?	Fiebre medicamentosa
¿Ha iniciado algún medicamento psiquiátrico en los últimos días?	SNM
Si hace poco estuvo en el hospital:	
• ¿Se sometió a una cirugía?	Absceso Infección de herida Hipertermia maligna
• ¿Le colocaron un catéter urinario?	Infección del tracto urinario relacionada con catéter o bacteriemia
• ¿Tuvo exposición a nuevos medicamentos?	Colitis por C. difficile Fiebre medicamentosa
Si viajó:	
• ¿Consumió agua no tratada o lácteos?	Salmonelosis Shigelosis Hepatitis Amebiasis Brucelosis
• ¿Comió carne cruda o mal cocida?	Infecciones entéricas Cestodiasis Triquinosis
• ¿Estuvo expuesto a mosquitos?	Paludismo Fiebre de dengue Infección del virus del Este del Nilo
• ¿Estuvo expuesto a garrapatas?	Enfermedad por rickettsias Tularemia Tripanosomiasis africana Enfermedad de Lyme
¿Recientemente ha tenido algún contacto sexual sin protección o ha usado drogas inyectables?	VIH agudo Infección por hepatitis o B o C Sífilis Gonorrea Endocarditis
¿Ha vivido alguna vez en asilos o ha estado en prisión?	Tuberculosis
¿Ha practicado recientemente ejercicio en clima cálido?	Golpe de calor
¿Alguna vez se ha sometido a una cirugía de válvula cardiaca?	Endocarditis

MÉTODO DIAGNÓSTICO

En la evaluación de la historia del paciente, búsquense pistas que apunten a infección nosocomial, fiebre medicamentosa o fiebre en el viajero que regresa. Si estas categorías parecen poco probables, intente identificar la principal categoría (enfermedad infecciosa, neoplasia o inflamatoria) y después use preguntas detalladas, como se anotó antes para cerrar su diagnóstico diferencial.

CONCLUSIONES

- En general, la fiebre requiere una evaluación pronta.
- Reunir la mayor cantidad posible de síntomas relacionados y desencadenantes potenciales como para soportar y unificar un diagnóstico.

- Tal vez los pacientes ancianos e inmunosuprimidos no presenten una fiebre tan alta como los pacientes más jóvenes o los inmunocompetentes. Estos pacientes se pueden presentar con una temperatura más baja o sin fiebre.
- Nunca confiar en el patrón de la fiebre solamente para dirigir su evaluación o prueba de laboratorio.

PRONÓSTICO

- La mayoría de las enfermedades febriles se resuelve o su etiología se identifica pronto con base en la historia clínica, exploración y evaluación de laboratorio o radiológica. El pronóstico depende del diagnóstico.
- En casos de FOD, donde la causa permanece confusa después de varias semanas, los pacientes no diagnosticados mueren dentro de los primeros cinco años después del diagnóstico. La mortalidad es menos (22%) en pacientes cuya fiebre prueba ser debido a infección.²
- Los índices de mortalidad pueden alcanzar 10% en los pacientes con golpe de calor y 20% en los que tienen SNM. Por lo tanto, una evaluación pronta es fundamental, junto con la identificación de factores predisponentes clave. Debe revisarse una lista de todos los medicamentos incluyendo los anestésicos.

REFERENCIAS

- Mackowiak PA, Wasserman SS, Levine MM. A critical appraisal of 98.6-°F, the upper limit of the normal body temperature, and other legacies of Carl Reinhold August Wunderlich. JAMA. 1992;268:578–581.
- Mourad O, Palda V, Detsky AS. A comprehensive evidence-based approach to fever of unknown origin. Arch Intern Med. 2003;163:545–551.
- McCaig L et al. National Hospital Ambulatory Medical Care Survey: 2001-Emergency Department Summary. Advance data from vital and health statistics; No. 335. Hyattsville, Maryland: National Center for Health Statistics. 2003. Available at: http://www.cdc.gov/nchs/data/ad/ad335.pdf
- Cherry DK, Woodwell DA. National Ambulatory Medical Care Survey: 2000-summary. Advance data from vital and health statistics; No. 328. Hyattsville, Maryland: National Center for Health Statistics. 2002. Available at: http://www.cdc.gov/ nchs/data/ad/ad328.pdf
- 5. McGowan J-et al. Fever in hospitalized patients. With special reference to the medical service. Am J-Med. 1987;82:580–586.
- 6. Arbo M et al. Fever of nosocomial origin: etiology, risk factors, and outcomes. Am J-Med. 1993;95:505-515.
- 7. Suh KN, Kozarsky PE, Keystone JS. Evaluation of fever in the returned traveler. Med Clin North Am. 1999;83:997–1017.
- 8. Stein PD, Afzal A, Henry JW, Villareal CG. Fever in acute pulmonary embolism. Chest. 2000;117:39-42.
- 9. Caroff SN, Mann SC. Neuroleptic malignant syndrome. Psychopharmacol Bull. 1988;24:25–27.
- Musher DM, Fainstein V, Young EJ, Pruett TL. Fever patterns. Their lack of clinical significance. Arch Intern Med. 1979;139:1225–1228.

LECTURAS SUGERIDAS

Caroff S et al. Neuroleptic malignant syndrome. Med Clinics North Am. 1993;77:185-202.

Cervera R et al. Systemic lupus erythematosus: clinical and immunologic patterns of disease expression in a cohort of 1,000-patients. The European Working Party on Systemic Lupus Erythematosus. *Medicine (Baltimore)*. 1993;72:113–124.

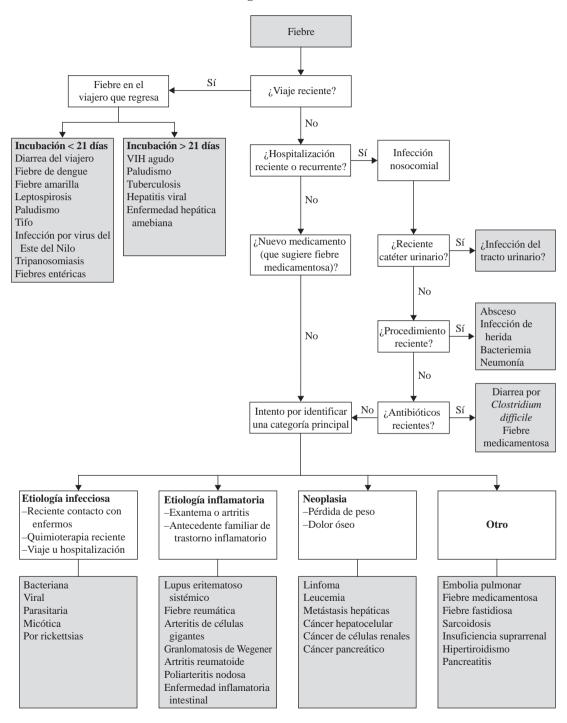
Hunder GG. Giant cell arteritis and polymyalgia rheumatica. Med Clin North Am. 1997;81:195-219.

Mackowiak PA. Concepts of fever. Arch Intern Med. 1998;158:1870–1881.

Simon HB. Hyperthermia. N Engl J-Med. 1993;329:483-487.

Weinberger A, Kesler A, Pinkhas J. Fever in various rheumatic diseases. Clin Rheumatol. 1985;4:258–266.

Método diagnóstico: Fiebre



Gerald W. Smetana, MD

La cefalea es casi universal y síntoma común en la atención primaria y en otros escenarios de práctica. Casi todas las series colocan a la cefalea dentro de los diez principales síntomas más frecuentes que apresuran una visita al consultorio. Aunque la mayoría de pacientes con cefalea tendrán una causa benigna, en ocasiones la cefalea será un síntoma de morbilidad o de una enfermedad que pone en riesgo la vida. Una cuidadosa toma de historia clínica permitirá a los médicos establecer un diagnóstico correcto con certeza en la mayor parte de los casos, limitará el uso de pruebas diagnósticas innecesarias y caras y llevará a un tratamiento propio para reducir el sufrimiento y la incapacidad. Existen dos métodos generales para la toma de historia clínica. El primero es conocer las características de alarma que deben apresurar la consideración de una causa patológica importante de la cefalea. El segundo es comprender las características típicas de los síndromes de cefalea benigna comunes. Este método permite a los médicos diagnosticar con certeza migraña, cefalea tensional y en rama con base en la presencia de características históricas distintivas.



TÉRMINOS CLAVE

Aura Fenómeno neurológico complejo que precede a la cefalea. Los ejemplos in-

cluyen escotoma, afasia y hemiparesia.

Cefalea cervicogénica Dolor de cabeza referido que se origina en el cuello. Por lo general debido a

tensión muscular en el cuello y artritis degenerativa. También referida como

neuralgia occipital.

Índice de probabilidad

Índice de probabilidad

negativo (IP-)

La disminución en las probabilidades de un diagnóstico particular, si está

ausente un factor.

Cefalea de reciente instalación o un cambio en el carácter de una cefalea Cefalea nueva

crónica. Son más susceptibles de patología que las cefaleas crónicas de larga

evolución.

Fonofobia La cefalea es peor con la exposición a sonidos fuertes.

Dolor o aumento de la cefalea cuando se observa en la luz brillante. Fotofobia

El aumento de las probabilidades de un diagnóstico particular, si está

positivo (IP+) presente un factor.

Cefalea primaria Cefalea crónica, benigna, recurrente, sin causa conocida, como la migraña y

la cefalea tensional.

Cefalea secundaria Cefaleas debidas a una patología.

Cefalea en trueno La máxima intensidad de la cefalea se presenta instantáneamente al inicio.

(continúa)

ETIOLOGÍA

Casi todas las cefaleas crónicas son migrañas o cefaleas tensionales. La etiología depende del escenario. Los pacientes que han sido referidos a clínicas especializadas de cefalea tienen una frecuencia desproporcionadamente alta de cefalea inducida por medicamento y cefalea diaria crónica. En un estudio de personas no seleccionadas en la población general, la prevalencia de migraña fue de casi 15% entre las mujeres y de 6% entre los hombres. La cefalea en rama, el siguiente síndrome de cefalea primaria, es mucho menos común (prevalencia de casi 1.0%). En un estudio de 872 pacientes con cefalea que buscaron atención médica en el departamento de urgencias (quienes se esperaría que tuvieran mayor probabilidad de cefalea nueva debida a una causa patológica), las etiologías fueron infección (39.3%), cefalea tensional (19.3%), postraumática (9.3%), relacionada con hipertensión (4.8%), migraña (4.5%), hemorragia subaracnoidea (0.9%), meningitis (0.6%) y varias o sin diagnóstico (20.9%). ⁴



Diagnóstico diferencial Cefaleas primarias	Prevalencia ^a	
Cefalea tensional	12 a 19% ^{4,5}	
Migraña con o sin aura	3 a 5% ^{4,5}	
Cefalea en rama		
Cefalea benigna por esfuerzo, sexual o tos		
Cefaleas secundarias (causas benignas comunes)		
Síndrome viral	39% ⁴	
Cefalea inducida por medicamentos (ofensores comunes como cafeína, alcohol, analgésicos, glutamato monosódico, anticonceptivos orales)		
Disfunción de la articulación temporomandibular (ATM)		
Sinusitis	1% ⁵	
Cefalea cervicogénica		
^a Entre pacientes con cefalea que buscan atención en el departamento de urgencias, la prevalencia no se conoce cuando no se indica.		

PARA INICIAR

- Dejar que el paciente cuente la historia de su cefalea en sus propias palabras antes de hacer preguntas más directas y enfocadas.
- Recordar que la mayoría de los diagnósticos de cefalea se basan por completo en la historia clínica, porque la exploración física y las pruebas de laboratorio sólo en raras ocasiones ofrecen pistas diagnósticas.
- Comprender los antecedentes del paciente. Aunque la mayoría de las cefaleas sean benignas, a menudo los
 pacientes buscan atención médica porque les preocupa un posible tumor cerebral u otra causa importante.



Preguntas

Cuénteme más sobre sus cefaleas. ¿Cuándo comenzaron estas cefaleas?

Déme un ejemplo de su cefalea más reciente; dígame qué ha sentido desde el principio hasta el final.

Recuérdese

- Escuchar la historia.
- No tratar de apresurar la entrevista interrumpiendo y enfocando la historia demasiado rápido.
- Tranquilizar al paciente cuando sea posible.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- La primera meta es determinar si la cefalea es antigua o reciente.
- El diagnóstico diferencial depende por completo del hecho de que la cefalea sea reciente o antigua, por lo que la falla para clasificar a la cefalea en este punto traerá errores en el diagnóstico, uso ineficaz del tiempo en la entrevista y pruebas diagnósticas inadecuadas.
- Preguntar por las características de la cefalea usando las características cardinales del síntoma.

Inicio
Aura
Duración
Frecuencia
Carácter del dolor
Localización del dolor
Características relacionadas
Factores que la precipitan y los que la alivian

Cambio en la frecuencia y carácter con el tiempo

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- Una progresión reciente de la cefalea o del desarrollo de nuevos síntomas eleva la preocupación de una causa patológica de cefalea reciente.
- No todas las cefaleas secundarias son importantes (ejemplos benignos incluyen el síndrome viral y la cefalea cervicogénica) pero las cefaleas que se agravan o se relacionan con nuevas características durante un periodo de semanas a varios meses son más susceptibles de ser originadas por una causa importante y deben apuntar evaluación adicional.

Diagnósticos importantes

Diagnóstico

Las causas importantes de cefalea son raras. Sin embargo, estas son cefaleas "que no pueden dejarse pasar" debido a la morbilidad de ignorar estos diagnósticos. La prevalencia estimada de un año en la población general para causas importantes selectas es de 0.02% para la arteritis de células gigantes (ACG) entre pacientes mayores de 50 años, 6 0.02% para tumor cerebral, 7 0.15% para cáncer metastásico, 7 0.7% para ataque vascular cerebral, 0.01% para hemorragia subaracnoidea y 0.02-0.1% para malformación arteriovenosa.

Prevalencia a



	Diagnostico	Prevalencia	
١.	Misceláneo o sin diagnóstico	20.9% ⁴	
	Cefalea postraumática	9.3%4	
	Emergencia hipertensiva	4.8% ⁴	
	Hemorragia subaracnoidea	0.9–1.3% ^{4,5,8}	
	Tumor cerebral	0.8%	
	Meningitis	0.6% ^{4,8}	
	ACG		
	Hipertensión intracraneal benigna		
	Absceso cerebral		
	Disección de la arteria carótida o vertebral		
	Ataque vascular cerebral		
			(continúa)

Diagnóstico

Malformación arteriovenosa

Intoxicación con monóxido de carbono

^aEntre los pacientes con cefalea que buscan atención en el departamento de urgencias, la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

Después de la sección abierta de la historia clínica, pregúntese específicamente por la presencia de los siguientes síntomas de alarma para valorar la posibilidad de una causa importante de cefalea y determinar el ritmo de la evaluación subsecuente o "selección". Ciertos síntomas indican siempre una causa importante de cefalea mientras que otros aumentan la preocupación de una causa patológica, aunque pueden también presentarse en los síndromes de cefalea benigna. Por lo general, la ausencia de un síntoma de alarma particular no reduce sustancialmente la probabilidad de una causa importante de cefalea. En otras palabras, el IP— para la mayor parte de estos síntomas de alarma alcanza la unidad (1.0).



Síntomas de alarma	Causas importantes	IP+	Causas benignas	
Siempre indican una causa importante de cefalea				
Pérdida visual	ACG Glaucoma de ángulo cerrado agudo			
Desequilibrio	Ataque vascular cerebral Tumor cerebral	49 ⁹		
Confusión o letargia	Meningitis Encefalitis Tumor cerebral Absceso cerebral	1.5 ¹⁰		
Convulsiones de reciente inicio	Ataque vascular cerebral Encefalitis Tumor cerebral	1.36 ¹⁰		
Pueden indicar una causa importante de cefalea				
Fiebre	Meningitis Encefalitis Absceso cerebral		Síndrome viral Sinusitis	
Pérdida de peso	Tumor cerebral			
Antecedente de neoplasia	Tumor cerebral	2.02 ¹⁰		
Antecedente de infección por VIH	Linfoma de SNC Toxoplasmosis Meningitis criptocócica	1.80 ¹⁰	Sinusitis	
Antecedente de neurocirugía o corto circuito en SNC	Hidrocefalia Meningitis			
Dolor ocular	Glaucoma de ángulo cerrado agudo		Cefalea en rama	
Cefalea en trueno	Hemorragia subaracnoidea	1.9 ⁹	Cefalea en rama	
Reciente instalación después de los 50 años de edad	Tumor cerebral Ataque vascular cerebral ACG		Cefalea cervicogénica	

Cefalea progresiva durante semanas o meses	Tumor cerebral	12 ⁹	
Diplopia	Tumor cerebral ACG Ataque vascular cerebral Malformación arteriovenosa	3.4(para diagnostico de ACG) ⁶	Migraña oftalmopléjica
Hemiparesia	Tumor cerebral Ataque vascular cerebral Absceso cerebral	3.69 ¹⁰	Migraña con aura típica
Afasia	Tumor cerebral Ataque vascular cerebral Absceso cerebral		Migraña con aura típica
Cefalea que causa despertar durante la noche	Tumor cerebral	1.7–98 ⁹	Cefalea en rama
Cefalea que empeora en el trabajo	Intoxicación por monóxido de carbono		
Cefalea que empeora con la maniobra de Valsalva	Tumor cerebral	2.3 ⁹	
	Tumor cerebral Hidrocefalia Intoxicación por monóxido de carbono		Migraña
Rigidez de cuello	Meningitis		Cefalea tensional Cefalea cervicogénica Disfunción de ATM
Inicio de la cefalea con el esfuerzo, tos o actividad sexual	Hemorragia subaracnoidea		Cefalea benigna con el esfuerzo, tos o actividad sexual

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar la historia de la cefalea en las propias palabras del paciente y de considerar posibles síntomas de alarma, realice las siguientes preguntas para empezar a reducir el diagnóstico diferencial.



Preguntas	Piénsese en
¿Alguien en su familia cercana tiene migrañas?	Migraña.
Describa el inicio de la cefalea.	Cefalea en trueno debe apuntar la consideración de hemorragia subaracnoidea.
¿Qué edad tenía cuando empezó a tener estos dolores de cabeza?	Cuanto más tiempo haya estado presente la cefalea, más probable será que resulte benigna. La migraña y la cefalea tensional por lo general son benignas en la adolescencia.
¿Este dolor es igual al que ha tenido antes o es diferente en alguna forma?	Esta pregunta se enfoca en el concepto de cefalea anti- gua frente a la de inicio reciente. Las cefaleas antiguas por lo general son benignas.
	(continúa)

Preguntas	Piénsese en
¿Por qué quiso verme hoy debido a su dolor de cabeza?	Determinar la agenda primaria del paciente para la consulta y la característica más preocupante.
¿Tiene conciencia o síntomas de alarma que se presenten antes de que inicie el dolor de cabeza?	Que la presencia de un aura característica en un síndrome de cefalea recurrente establece un diagnóstico de migraña con certeza.
Calidad	Piénsese en
¿El dolor de cabeza es	
Punzante, como el latido del corazón?	Migraña ACG
 Como una banda apretada o como presión alrededor de su cabeza? 	Cefalea tensional Cefalea cervicogénica Disfunción de ATM
 Transfictivo o agudo como sensación de choque eléctrico? 	Cefalea en rama Neuralgia del trigémino
¿Dónde se localiza el dolor en su cabeza?	
Sólo de un lado pero puede alternar de un lado a otro	Migraña ACG
Siempre del mismo lado	Cefalea en rama Tumor cerebral Malformación arteriovenosa ACG Neuralgia del trigémino
• A ambos lados de mi cabeza	Cefalea tensional ACG
• Alrededor de mi ojo	Cefalea en rama Neuralgia del trigémino Glaucoma de ángulo cerrado agudo Sinusitis
• En mi frente	Cefalea tencional Cefalea cervicogénica Sinusitis
• En mis sienes	Cefalea tensional ACG Cefalea en rama
• En la parte de atrás de mi cabeza y en el cuello	Cefalea cervicogénica Lesión de masa de la fosa posterior
• En la punta de mi cabeza (vértice)	Sinusitis esfenoidal Cefalea cervicogénica
¿Sus dolores de cabeza son	
• Intensos e incapacitantes?	Migraña Hemorragia subaracnoidea (continúa)

· Moderados?

Cefalea tensional

ACG

Tumor cerebral (las cefaleas por tumor cerebral suelen ser leves y no incapacitantes. La progresión a una cefalea más intensa a lo largo de semanas a meses es una pista importante).

Curso del tiempo

Cuénteme sobre el inicio de un típico dolor de cabeza

- Se presenta instantáneamente y es intenso en el primer segundo
- Se desarrolla rápidamente a los 5 a 10 minutos
- Parece empeorar dentro de la primera hora más o menos

¿Qué tanto dura cada dolor de cabeza?

- · De cuatro horas a tres días
- · De 30 minutos a una semana
- De 15 minutos a tres horas

Si tiene dolores de cabeza recurrentes, ¿qué tan a menudo se presentan?

- · Una o dos veces al mes
- · Una o dos veces por semana
- Uno a cuatro al día

¿A qué hora del día se presentan normalmente los dolores?

- · 2:00 a 3:00 am
- · Cuando despierto por la mañana
- Por las tardes
- · Los fines de semana

Síntomas relacionados

¿Tiene algún síntoma de alarma que inicia antes del dolor de cabeza?

- Luces relampagueantes en zigzag al lado de ambos ojos durante casi 20 minutos
- · Lenguaje confuso

Piénsese en

Hemorragia subaracnoidea

Cefalea en rama

Cefalea tensional

Migraña

Nótese que cada uno de los principales síndromes de cefalea tienen su propia duración característica.

Migraña

Cefalea tensional

Cefalea en rama

Las frecuencias pueden variar sustancialmente de las típicas frecuencias bajas.

Migraña

Cefalea tensional

Cefalea en rama

Cefalea en rama

Tumor cerebral

Apnea obstructiva del sueño

Disfunción de ATM

Cefalea tensional

Migraña

Cefaleas por suspensión de cafeína.

Piénsese en

Que pueden continuar después de que empieza la cefalea pero no deben durar más de una hora.

Aura visual clásica de la migraña.

La afasia se presenta en 11% de todas las auras migrañosas³ pero se debe considerar la posibilidad de un evento vascular agudo como disección de la carótida o ataque vascular cerebral cuando se presenta por primera vez o si los síntomas duran más de una hora.

Piénsese en
Que los síntomas hemisensoriales se presentan en 20% de todas las auras migrañosas. ³
Que la hemiparesia acompaña a 4% de las auras mi- grañosas ³ pero también puede representar un ataque vascular cerebral o lesión por masa intracraneal y requiere evaluación urgente a menos que se presente como parte de un patrón estable con el tiempo.
Para la cefalea en rama, los síntomas relacionados se presentan sólo en el mismo lado de la cefalea.
Glaucoma de ángulo cerrado agudo Cefalea en rama
Cefalea en rama
Cefalea en rama
Cefalea en rama
Cefalea en rama
Cefalea en rama
Migraña Tumor cerebral
Migraña Meningitis
Migraña
Piénsese en
Migraña
Migraña Cefalea en rama
Migraña (por lo común empieza inmediatamente antes o en los primeros días de la menstruación).
Migraña
Tumor cerebral Migraña
Migraña Tumor cerebral
Cefalea cervicogénica

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso consiste en distinguir entre cefaleas antiguas y recientes. En la evaluación de las cefaleas recientes, los médicos deben poner atención especial en los síntomas de alarma. Aunque casi todas las cefaleas recientes se deben a síndromes virales y otros diagnósticos benignos, casi todas las cefaleas importantes o las patológicas son cefaleas recientes.

Las cefaleas antiguas suelen deberse a migraña o a cefalea tensional. Las preguntas enfocadas anteriores ayudan a distinguir entre estos dos diagnósticos. La presencia (IP+) o ausencia (IP-) de las siguientes características puede ayudar a distinguir la migraña de la cefalea tensional. Un IP+ de 2, por ejemplo, significa que la probabilidad del diagnóstico aumenta al doble si la característica particular está presente. De manera similar, un IP- de 0.5, indica que la probabilidad del diagnóstico disminuye dos veces si el factor está ausente.

Característica	IP ^{+a}	IP ^{-a}
Náusea	19.2	0.19
Fotofobia	5.8	0.25
Fonofobia	5.2	0.38
Exacerbación por la actividad física	3.7	0.24
Cefalea unilateral	3.7	0.24
Cefalea punzante	2.9	0.36
El chocolate la desencadena	7.1	0.70
El queso la desencadena	4.9	0.68

^aPara el diagnóstico de migraña en comparación con la cefalea tensional.

Adaptado con autorización de Smetana GW. The diagnostic value of historical features in primary headache syndromes. A comprehensive review. *Arch Intern Med.* 2000;160:2729-2737.

CONCLUSIONES

- Séase certero para distinguir primero entre las cefaleas antiguas y las recientes y recorrer correctamente el algoritmo diagnóstico.
- La migraña y la cefalea tensional sólo pueden diagnosticarse con certeza después de que se presente un patrón de cefaleas similares con el tiempo. Cuando se enfrenta con un paciente que tiene un aparente primer episodio de migraña o cefalea tensional, considérese también el diagnóstico diferencial para las cefaleas recientes.
- Reconsidérese el trabajo diagnóstico con el tiempo, si el tiempo parece demasiado corto o largo para su diagnóstico propuesto. Cada diagnóstico de cefalea tiene su propia historia natural característica.
- No debe diagnosticarse cefalea benigna por tos, actividad sexual o por esfuerzo hasta que la neuroimagen haya confirmado que no existe patología intracraneal. Es importante descartar aneurisma del sistema nervioso central y malformación de Chiari (tonsilar descendente por debajo del foramen magno).
- Las diferencias de género son importantes en las cefaleas primarias. La cefalea de la migraña es tres veces más común en las mujeres que en los hombres. La cefalea en rama es seis veces más común en los hombres que en las mujeres. La cefalea tensional es igualmente prevalente en mujeres y hombres.
- Casi todos los diagnósticos de cefalea se basan por completo en la toma de historia clínica. Cuantas más características típicas estén presentes, más confiable será el diagnóstico del médico. Cuando sólo existen unas cuantas características típicas para un trabajo diagnóstico, amplíese el diagnóstico diferencial y considérense otras posibilidades diagnósticas.
- Considérese la hipertensión intracraneal benigna, trombosis del seno dural y migraña de instalación reciente para las cefaleas recientes durante el embarazo.

PRONÓSTICO

Los síndromes de cefalea primaria, incluidas la migraña, la cefalea tensional y la cefalea en rama, tienen un pronóstico excelente, con la rara excepción del ataque vascular cerebral debido a migraña complicada. Sin embargo, se puede originar discapacidad significativa de estas condiciones cuando son intensas. El pronóstico

de las cefaleas recientes depende del último diagnóstico. Muchas causas de cefaleas recientes no reconocidas y no tratadas (como hemorragia subaracnoidea, ACG, tumor cerebral, meningitis) llegan a causar morbilidad significativa o muerte.

REFERENCIAS

- Cherry DK, Woodwell DA. National Ambulatory Medical Care Survey: 2000-summary. Advance data from vital and health statistics; No. 328. Hyattsville, Maryland: National Center for Health Statistics. 2002. Available at: http://www.cdc.gov/ nchs/data/ad/ad328.pdf
- Rasmussen BK, Jensen R, Schroll M, Olesen J. Epidemiology of headache in a general population. A prevalence study. J Clin Epidemiol. 1991;44:1147–1157.
- Smetana GW. The diagnostic value of historical features in primary headache syndromes. A comprehensive review. Arch Intern Med. 2000;160:2729–2737.
- Dhopseh V, Anwar R, Herring C. A retrospective assessment of emergency department patients with complaint of headache. *Headache*. 1979;19:37–42.
- 5. Morgenstern LB, Huber JC, Luna-Gonzales H, et al. Headache in the emergency department. Headache. 2001;41:537–541.
- 6. Smetana GW, Shmerling RH. Does this patient have temporal arteritis? JAMA. 2002;287:92-101.
- 7. DeAngelis LM. Brain tumors. N Engl J-Med. 2001;344:114–123.
- 8. Ramirez-Lassepas M, Espinosa CE, Cicero JJ, et al. Predictors of intracranial pathologic findings in patients who seek emergency care because of headache. *Arch Neurol.* 1997;54:1506–1509.
- Frishberg BM, Rosenberg JH, Matchar DB, et al for the US Headache Consortium. Evidence-based guidelines in the primary care setting: neuroimaging in patients with nonacute headache. 2000.
 Available at: http://www.aan.com/professionals/practice/index.cfm.
- Reinus WR, Erickson KK, Wippold FJ. Unenhanced emergency cranial CT: optimizing patient selection with univariate and multivariate analysis. *Radiology*. 1993;186:763–768.

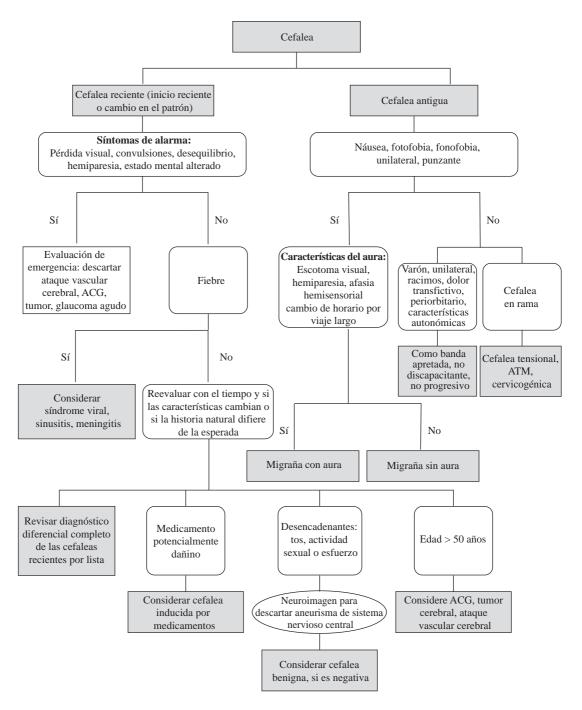
LECTURAS SUGERIDAS

American College of Emergency Physicians. Clinical policy for the initial approach to adolescents and adults presenting to the emergency department with a chief complaint of headache. *Ann Emerg Med.* 1996;27:821–844.

Dalessio DJ. Diagnosing the severe headache. Neurology. 1994;44:S6-S12.

Frishman BM. The utility of neuroimaging in the evaluation of headache in patients with normal neurologic examinations. *Neurology*. 1994;44:1191–1197.

Método diagnóstico: Cefalea



Craig R. Keenan, MD

El insomnio es una queja muy común. Entre 30 y 50% de los adultos tiene insomnio en algún momento y es un problema persistente en casi 20% de los adultos. La prevalencia aumenta con la edad y es más común en mujeres. Casi 10% de la población tiene insomnio con consecuencias importantes durante el día, incluidos somnolencia diurna o fatiga, disminución de la energía, mala concentración, alteración de la memoria, irritabilidad, estado de ánimo deprimido o ansioso, y dificultades interpersonales. ¹

Aunque las definiciones del insomnio varían, la mayoría de los pacientes describen problemas para empezarse a dormir, despertares frecuentes o prolongados, una sensación de sueño no reparador o alguna combinación de estos síntomas. Estos afectan el funcionamiento social y ocupacional durante el día en varios grados.

Es importante recordar que, con más frecuencia, el insomnio es **síntoma** de un problema, no un diagnóstico. La historia clínica es la herramienta más importante para establecer el diagnóstico. Hay algunos hallazgos físicos útiles y sólo en raras ocasiones son necesarios estudios especializados (como polisomnografía). Debido a que la piedra angular del tratamiento sigue siendo eliminar o mitigar las causas del insomnio, la historia clínica es muy importante para una terapia exitosa.



TÉRMINOS CLAVE

Trastorno del sueño de ajuste	Insomnio re	lacion	ado co	n ev	entos	agudo.	s de la vida	(como enfermedades

médicas o quirúrgicas, duelo, divorcio, estrés).

Síndrome de faseTrastorno del ritmo circadiano en que las personas se despiertan tempranoavanzada del sueñopero no tienen dificultades para dormir temprano, y en que la calidad y dura-

ción del sueño son normales.³

Síndrome de faseTrastorno del ritmo circadiano en que las personas tienen dificultad paraatrasada del sueñodormirse pero la calidad y duración del sueño son normales una vez que se

inicia éste.³

Insomnio Experiencia de sueño inadecuado o de mala calidad caracterizado por uno o

más de los siguientes elementos: dificultad para conciliar el sueño, dificultad para permanecer dormido, despertar muy temprano en la mañana, o sueño

no reparador.²

Trastorno de movimiento periódico de las piernas

Fenómeno del sueño caracterizado por episodios periódicos de movimientos repetitivos y muy estereotipados de las piernas. Tales movimientos pueden

provocar insomnio porque despiertan con frecuencia a quien los padece. Se

diagnostica por polisomnografía.4

Insomnio primario Insomnio que no se debe a trastornos médicos, mentales u otros. Puede ser

idiopático, debido a insomnio psicofisiológico o mala higiene del sueño.

TÉRMINOS CLAVE

Insomnio psicopatológico Insomnio aprendido o condicionado. Este subtipo de insomnio primario suele

surgir de un episodio de insomnio situacional agudo. El paciente relaciona entonces la cama con el insomnio y se encuentra muy despierto cuando estaría normalmente somnoliento. Cuando la situación se resuelve, el insomnio

condicionado persiste.3

Síndrome de piernas inquietas Fenómeno de despertar por la urgencia intensa, irresistible de mover las

piernas, generalmente relacionado con parestesias o disestesias. El malestar puede originar dificultad para dormir. Se diagnostica por la historia

clínica.4

Dormidor corto Persona que tiene disminución del tiempo total del sueño, pero no con-

secuencias significativas durante el día. Se considera una variante

normal.

Higiene del sueño La colección de hábitos de sueño que pueden causar o aminorar el insom-

nio. Los más importantes son momento usual de despertarse, momento usual de irse a dormir, regularidad para levantarse e irse a acostar, actividades alrededor de la hora de dormir (como comer, beber, ejercicio, sexo, trabajo), actividades en el área de sueño (por ejemplo, computadora, televisión, radio que se usan en la recámara) y otras actividades diurnas (como siestas

durante el día).

ETIOLOGÍA

Las causas comunes de insomnio y su prevalencia se presentan en la sección Diagnóstico diferencial. Muchas causas son multifactoriales y casi la mitad está relacionada con un trastorno mental. El insomnio idiopático es un diagnóstico de exclusión y sólo puede hacerse cuando el diagnóstico no está relacionado con ninguno de los demás trastornos.

Las frecuencias relativas de las causas del insomnio no se han investigado bien. Los estudios provenientes de los centros del sueño varían ampliamente, pero la frecuencia de las causas psiquiátricas (30 a 50%), insomnio psicopatológico (15 a 20%) y mala higiene del sueño (15 a 20%) permanecen relativamente constantes.³

La duración del insomnio ayuda a reducir las posibilidades diagnósticas. El **insomnio transitorio** dura < de 1 semana; el **de corto plazo** dura de 1 a 3 semanas; y el **insomnio crónico** más de tres semanas. Las causas del insomnio transitorio y de corto plazo suelen incluir eventos agudos, como cambios en el entorno del sueño, cambio de horario tras un vuelo largo, cambios en el turno de trabajo, aspectos ambientales (como ruido excesivo o temperaturas extremas), eventos estresantes de la vida, enfermedades médicas agudas o quirúrgicas, uso de medicamentos estimulantes (por ejemplo, corticosteroides, descongestionantes, broncodilatadores, anfetaminas o cocaína) o suspensión de sustancias depresoras del sistema nervioso central (como alcohol o benzodiazepinas). El insomnio crónico a menudo comienza con un evento agudo como los que se mencionaron antes. Sin embargo, cuando persiste, suele relacionarse con un amplio rango de problemas. La larga lista de causas se divide en cinco categorías principales: trastornos médicos, trastornos mentales, trastornos neurológicos, efectos de medicamentos y sustancias, y trastornos del sueño.

Más de la mitad de los pacientes con insomnio tiene problemas de salud recurrentes, persistentes o múltiples que contribuyen al mal sueño. De las condiciones de salud mental que causan insomnio, los trastornos depresivos o de ansiedad son los más comunes. Casi 80% de los pacientes con depresión tiene insomnio. Además, los pacientes con insomnio persistente que dura más de un año tienen un aumento importante en el riesgo de desarrollar depresión mayor. Los efectos secundarios de los medicamentos también son causas comunes de insomnio. Los culpables más frecuentes incluyen anticonvulsivos, antidepresivos, antihipertensivos, antineoplásicos, broncodilatadores, anticolinérgicos, corticosteroides, descongestionantes, terapias hormonales, levodopa, estimulantes y nicotina. Los trastornos primarios del sueño más comunes que causan insomnio son el síndrome de piernas inquietas, el trastorno de movimiento periódico de las piernas, los síndromes de apnea del sueño y el insomnio psicopatológico. Los patrones de cama a menudo son muy útiles para brindar

evidencia de apneas del sueño y trastorno de movimiento periódico de las piernas, al informar ronquido intenso, apneas observadas y movimientos de extremidades.

Por último, algunos pacientes refieren insomnio crónico pero no tienen evidencia objetiva de un trastorno del sueño, una condición llamada mala percepción del estado del sueño. El diagnóstico requiere estudios especializados (polisomnografía o actigrafía).



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ^{a,1}	
Estilo de vida		
Turno de trabajo		
Mala higiene del sueño		
Cambio de horario por un viaje largo		
Eventos estresantes de la vida	2%	
Factores ambientales (como ruido, temperatura)		
Trastornos médicos	3.8-11.4% ^{1,3,4,7}	
Insuficiencia cardiaca congestiva		
Enfermedad cardiaca isquémica		
Enfermedad pulmonar obstructiva crónica (EPOC)/asma		
Enfermedad de úlcera péptica		
Enfermedad por reflujo gastroesofágico (ERGE)		
Síndrome de fatiga crónica		
Fibromialgia		
Enfermedad renal terminal		
Dolor crónico de cualquier causa		
Trastornos de salud mental	44%	
Trastornos depresivos	8%	
Trastornos de ansiedad (por ejemplo, trastorno de estrés postraumático, trastorno de ansiedad generalizada, trastorno de pánico)	24%	
Trastorno bipolar	2%	
Otros trastornos	10%	
Medicamentos y sustancias	2%	
Efectos secundarios de medicamentos que se venden con y sin receta		
Uso de drogas		
Abuso de alcohol		
Nicotina		
Cafeína		
Suspensión de depresores del sistema nervioso central		
Trastornos neurológicos		
Ataque vascular cerebral		

Trastornos neurológicos

Prevalencia a,1

Demencia

Trastornos neurodegenerativos y del movi-

miento

Tumores cerebrales

Epilepsia

Insomnio postraumático debido a lesión

cerebra

Síndromes de cefaleas

Insomnio familiar fatal

Trastornos primarios del sueño

5%

Insomnio idiopático

Insomnio psicofisiológico

Síndromes de apnea del sueño

Mala percepción del estado de sueño

síndrome de piernas inquietas

Trastorno de movimiento periódico de las

piernas

Trastornos del ciclo circadiano (síndromes de

fase del sueño atrasada avanzada)

Insomnio de altitud

^aEn general, población que refiere insomnio e insatisfacción del sueño; la prevalencia se desconoce cuando no se indica.

PARA EMPEZAR

- Revisar el expediente médico del paciente antes de la consulta. Las causas potenciales de insomnio deben identificarse y explorarse más en la entrevista.
- Si es posible, hacer que el paciente tenga un registro del sueño durante dos semanas antes de la consulta.
 Esto brinda información muy valiosa, como hora de acostarse y levantarse, siestas durante el día, tiempo requerido para conciliar el sueño, número y duración de despertares nocturnos, tiempo total de sueño y evaluaciones subjetivas de la calidad del sueño (véase Ejemplo de un diario del sueño).
- Si es posible, la pareja del paciente debe acudir a la consulta para complementar la historia clínica.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Describir la naturaleza y el desarrollo del problema de sueño.
 - -Determinar el síntoma de sueño más importante.
 - -Determinar la cronología del sueño, incluido inicio, factores precipitantes, duración y frecuencia.
 - -Evaluar la higiene del sueño del paciente.
 - Valorar los efectos en el funcionamiento durante el día y la función social u ocupacional para juzgar la gravedad del insomnio.
 - -Revisar tratamientos que el paciente ha intentado para valorar su eficacia.
- Ampliar la historia clínica para abarcar trastornos médicos psiquiátricos y del sueño que sean posibles contribuyentes.
 - -Revisar los antecedentes médicos y psiquiátricos, medicamentos y antecedentes de abuso de sustancias.
 - -Realizar una revisión de síntomas que no se hayan abarcado en sus otras preguntas.

- Obtener una historia clínica adicional por parte del compañero de cama, si es posible. Esto le dará información de la calidad y cantidad del sueño, las consecuencias durante el día y los eventos nocturnos (por ejemplo, ronquidos, apneas y movimientos de extremidades).
- Obtener un diario completo del sueño del paciente (si no lo ha hecho ya). Esto le ayudará a determinar un diagnóstico exacto y también puede repetirse en el futuro para valorar la respuesta al tratamiento.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los síntomas de alarma relacionados con el insomnio tienen que ver con la gravedad de las causas.



Síntomas de alarma	Diagnósticos importantes	Problemas potenciales
Ronquidos intensos, apneas observadas, somnolencia durante el día	Apnea obstructiva del sueño o apnea del sueño central	La hipoxia no tratada puede originar insuficiencia cardiaca derecha, hipertensión pulmonar La hipersomnolencia puede originar accidentes en vehículos automotores o industriales
Pensamientos suicidas u homicidas	Trastornos psiquiátricos graves (de- presión, trastorno bipolar, psicosis)	Suicidio Homicidio
Dolor o presión precordial por la noche	Enfermedad de arteria coronaria inestable	Riesgo de infarto del miocardio o arritmia
Dificultad para respirar durante la noche	Enfermedad pulmonar descompensada (asma, EPOC) Insuficiencia cardiaca congestiva descompensada Enfermedad coronaria descompensada Síndromes de apnea del sueño no diagnosticados	Marcador para agravación de la enfermedad pulmonar, cardiaca Posible hipoxia crónica

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de las preguntas abiertas iniciales, por lo general es necesario probar más específicamente para explorar posibles causas de insomnio.



Preguntas	Piénsese en
Caracterización del problema de sueño	
Describa lo que significa para usted "insomnio"	
Su principal problema es	
• ¿Conciliar el sueño?	Trastornos de ansiedad Mala higiene del sueño Síndrome de fase retrasada del sueño Síndrome de piernas inquietas La apnea del sueño raramente causa problemas para conciliar el sueño
• ¿Despertarse temprano?	A menudo se presenta con depresión Síndrome de fase avanzada del sueño
	(continúa)

Preguntas	Piénsese en
Caracterización del problema de sueño	
• ¿Despertares frecuentes?	Apnea del sueño Angina nocturna o enfermedades respiratorias Trastorno de movimiento periódico de las piernas Efectos medicamentosos Factores ambientales
• ¿Sueño no reparador?	Apnea del sueño Fibromialgia
Determine la cronología	Piénsese en
¿Cuándo empezaron sus problemas con el sueño?	El inicio en la infancia sugiere insomnio primario
¿Qué piensa que originó el insomnio? ¿Hay algún evento de la vida que haya afectado su sueño (na- cimientos, muertes, cambio de trabajo, mudanzas, estrés laboral, nuevo compañero de cama, estrés financiero)?	La causa inicial del insomnio (tal vez no sea la causa presente)
¿Cuántas noches por semana tiene problemas con el sueño?	Determina la gravedad
¿Cuánto tiempo le toma conciliar el sueño?	
¿Qué hace cuando no puede dormir?	
¿Se despierta en la noche? Si eso pasa, ¿cuántas veces y a qué hora?	
• ¿Por qué despierta?	Síntomas específicos sugieren condiciones médicas o medicamentos
• ¿Cuánto tiempo permanece despierto?	
¿Qué piensa que esté originando el insomnio ahora? ¿Cuántas horas duerme por noche?	Puede descubrir factores ambientales, factores que originan estrés, problemas médicos o psiquiátricos
¿Usted dormía bien?	Si es de larga evolución o comenzó en la infancia o en la adolescencia, considérese insomnio primario
¿Es aprensivo en las noches cuando se va a dormir?	La preocupación con insomnio sugiere insomnio psico- fisiológico
Valoración de la higiene del sueño	Piénsese en
Describa un día y una noche normales	Determinar hábitos de sueño
¿A qué hora se despierta entre semana? ¿Los fines de semana?¿A qué hora se acuesta entre semana? ¿Los fines de semana?	Los malos horarios para acostarse y levantarse pueden originar insomnio (mala higiene)
Describa sus actividades poco antes de irse a acostar. ¿Come después de las 9 pm? ¿Practica ejercicio por las noches? ¿Tiene relaciones sexuales? ¿Lee o ve la televisión en la cama? ¿Trabaja o hace cuentas?	Todas estas actividades pueden originar insomnio
¿Su pareja afecta de manera adversa su sueño?	Los trastornos de sueño del compañero de cama (insom- nio, trastorno de movimiento periódico de las piernas, apnea del sueño, ronquidos) pueden causar insomnio
¿Tiene TV o computadora en su recámara?	Las actividades pueden causar insomnio (continúa)

¿Su recámara es tranquila y oscura?

¿Duerme mejor fuera de casa?

Evaluación de los efectos sobre el funcionamiento durante el día

Las siguientes preguntas ayudarán a determinar la aravedad del insomnio

¿Cómo afecta a su día el sueño durante la noche?

¿Está fatigado o somnoliento?

¿Tiene mala concentración?

¿Está irritable?

¿Esto afecta su trabajo?

¿Esto afecta sus relaciones personales?

¿Esto afecta su estado de ánimo durante el día?

¿Toma siestas durante el día?

Valoración antes de los tratamientos

¿Toma o ha tomado algo para su sueño? ¿Qué ha funcionado y qué no?

¿Ha probado algo más?

Valoración de causas por sustancias, médicas y mentales

¿Qué problemas médicos tiene? ¿Tiene algún problema mental?

¿Cuáles medicamentos toma? ¿Toma algún medicamento de herbolaria o de venta sin receta?

¿Consume bebidas con cafeína o come chocolate?

¿Fuma o consume tabaco?

¿Consume alcohol u otras drogas? ¿Cuánto?

Revisión de sistemas

¿Se siente deprimido? ¿Tiene sentimientos de culpa o desesperanza? ¿Cómo está su apetito? ¿Encuentra que no disfruta las cosas que solía disfrutar? ¿Ha perdido o aumentado de peso?

¿Se siente ansioso? ¿Tiene ataques de pánico?

En la noche se despierta con:

¿Respiración entrecortada?

Posibles factores ambientales

Si esto es cierto, sugiere condiciones de mala adaptación

(insomnio psicofisiológico)

No específico; sin embargo, la somnolencia excesiva durante el día o el hecho de dormirse en momentos inadecuados sugiere apnea del sueño o narcolepsia

La irritabilidad puede ser una consecuencia de sueño inadecuado

Las siestas durante el día pueden causar insomnio en la noche

Ayuda a idear el plan de tratamiento

Potencial de tratamientos no farmacológicos

Piénsese en

Muchas preparaciones de herbolaria y medicamentos para el resfriado o las alergias contienen estimulantes. Muchos medicamentos de prescripción causan insomnio

La cafeína es un estimulante común a menudo pasado por alto por los pacientes

La nicotina es un estimulante común

Consumo de alcohol o drogas o abstinencia

Piénsese en

Trastornos depresivos Trastorno bipolar

Trastornos de ansiedad

Asma no controlada FPOC

(continúa)

Revisión de sistemas	Piénsese en
	Enfermedad coronaria Insuficiencia cardiaca congestiva Apnea del sueño
• ¿Dolor o presión en el pecho, dolor epigástrico?	Enfermedad de arteria coronaria ERGE Enfermedad de úlcera péptica
• ¿Tos?	Insuficiencia cardiaca congestiva Asma no controlada EPOC Otra enfermedad pulmonar
¿Ronca fuertemente?	Apnea obstructiva del sueño
¿Alguna vez le ha dicho alguien que deja de respirar o se ahoga o que tiene sacudidas de piernas o brazos cuando está dormido?	Apnea obstructiva o central o trastorno de movimiento periódico de las piernas
¿Tiene movimientos de las piernas o no las puede tener quietas? ¿Tiene dolor de piernas conforme trata de irse a dormir?	Trastorno de movimiento periódico de las piernas Síndrome de piernas inquietas
¿Siente que quiere dormir en momentos equivocados?	Trastornos del ritmo circadiano
¿Se levanta a orinar frecuentemente?	Poliuria debida a diuréticos Enfermedad prostática La diabetes causa despertares frecuentes
¿Tiene cefaleas durante la noche?	Cefaleas (debidas a cualquier causa) Se necesita evaluación adicional
¿Tiene dolor en la noche que lo mantiene despierto?	Cualquier síndrome doloroso puede causar insomnio

CONCLUSIONES

- El insomnio está mal reconocido en la práctica primaria. Menos de la mitad de los médicos de atención primaria toma una historia del sueño, y los médicos ignoran 60% de los casos graves de insomnio.⁷⁻⁹
- Con frecuencia, el insomnio es originado por trastornos significativos de salud mental y médicos, así como de abuso de sustancias. Así, la identificación y evaluación del insomnio puede llevar al reconocimiento de otros diagnósticos importantes. Enfocar el tratamiento a las condiciones origina mejoría significativa en el bienestar del paciente.
- El tratamiento del insomnio se dirige a las causas, por ello se requieren múltiples modalidades. El tratamiento primario consiste en optimizar el tratamiento de los trastornos mentales, médicos o del sueño sub-yacentes, pero la terapia conductual para mejorar la higiene del sueño también es un componente clave. De esta forma, los objetivos para la intervención se identifican rápidamente con una historia minuciosa.

REFERENCIAS

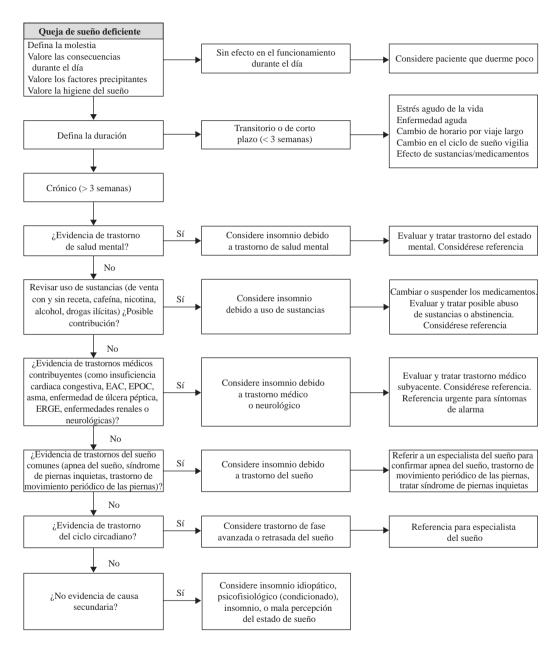
- 1. Ohayon MM. Epidemiology of insomnia: what we know and what we still need to learn. Sleep Med Rev. 2002;6:97–111.
- Insomnia: Assessment and management in primary care. NHLBI Working Group on Insomnia. Am Fam Physician. 1999; 59:3029–3038.
- 3. Sateia MJ, Doghramji K, Hauri PJ, Morin CM. Evaluation of chronic insomnia. Sleep. 2000;23:244–303.
- Chesson AL, Wise M, Davila D, et al. Practice parameters for the treatment of restless legs syndrome and periodic limb movement disorder. Sleep. 1999;22:961–968.

- Ohayon MM, Shapiro CM, Kennedy SH. Differentiating DSM-IV anxiety and depressive disorders in the general population: comorbidity and treatment consequences. Can J-Psychiatry. 2000;45:166–172.
- Ford DE, Kamerow DB. Epidemiologic study of sleep disturbances and psychiatric disorders. An opportunity for prevention? JAMA. 1989;262:1479–1484.
- 7. Hohagen F, Rink K, Kappler C, et al. Prevalence and treatment of insomnia in general practice. A longitudinal study. *Eur Arch Psychiatry Clin Neurosci.* 1993;242:329–336.
- 8. Schramm, E, Hohagen F, Kappler C, et al. Mental comorbidity of chronic insomnia in general practice attenders using DSM III-R. *Acta Psychiatr Scand.* 1995;91:10–17.
- 9. Everitt DE, Avorn J, Baker MW. Clinical decision making in the evaluation and treatment of insomnia. *Am J-Med.* 1990;89:357–362.
- Espie CA, Morin CM, editors. Insomnia: a clinical guide to assessment and treatment. New York: Kluwer Academic/Plenum Publishers; 2003:135–136.

Ejemplo de un diario del sue $\tilde{n}o^{2,10}$

Llenar por la mañana	Día 1	Día 2	Día 3	Día 4	Día 5	Día 6	Día 7
Hora de levantarse hoy							
Hora de acostarse anoche							
Tiempo estimado para conciliar el sueño							
Número estimado de despertares							
Tiempo estimado que se está despierto durante la noche							
Cantidad estimada de sueño							
¿Fue reparador el sueño?							
0 (nada) 1 2 3 4 (mucho)							
Llenar a la hora de acostarse							
Valore cómo se siente hoy:							
0 (muy cansado) 1 2 3 4 (muy despierto)							
Número de siestas (hora y duración)							
Bebidas alcohólicas (número y hora)							
Bebidas con cafeína (número y hora)							
Factores estresantes del día							
Actividades nocturnas (como ejercicio, sexo, cuentas)							
Hora de la cena y colaciones							

Método diagnóstico: Insomnio



EAC, enfermedad de arterias coronarias; EPOC, enfermedad pulmonar obstructiva crónica; ERGE, enfermedad por reflujo gastroesofágico.

Linfadenopatía

Michael H. Zaroukian, MD, PhD

La linfadenopatía es el crecimiento de uno o más ganglios linfáticos. Los pacientes pueden darse cuenta de la presencia de ganglios linfáticos al percibir inflamación nodular, masa palpable, dolor o sensibilidad en una o más regiones de ganglios linfáticos. Es normal que se puedan palpar ganglios linfáticos pequeños en las regiones del cuello y la ingle pero por lo general no en la fosa supraclavicular, la axila o las regiones epitrocleares o poplíteas.

Por lo general, la linfadenopatía se debe a la infiltración de células inflamatorias en los ganglios linfáticos, la proliferación de linfocitos residentes o la expansión debida a hemorragia o formación de absceso. En instalaciones de atención primaria, la linfadenopatía raramente se debe a malignidad; las infecciones del tracto respiratorio superior o las condiciones no específicas representan más de dos tercios de los casos. Sin embargo, el riesgo de malignidad aumenta con la edad y otros factores.

La toma cuidadosa de la historia clínica es importante para determinar la causa de la linfadenopatía. Los pacientes pueden estar preocupados o incluso ansiosos de que la linfadenopatía sea una manifestación de cáncer. La entrevista médica puede ayudar a excluir neoplasia u otras enfermedades importantes en la mayoría de los pacientes e informar la evaluación posterior para el resto.



TÉRMINOS CLAVE

Linfadenopatía¹ Crecimiento anormal de uno o más ganglios linfáticos (> 1.0 cm en adultos;

> 1.5 cm en niños y adolescentes).

Linfadenopatía generalizada² Crecimiento de ganglios linfáticos que afecta múltiples regiones del cuerpo. Linfadenopatía localizada²

Crecimiento de ganglios linfáticos limitada a una sola región del cuerpo (por

ejemplo, cervical, inguinal).

ETIOLOGÍA

Una discusión comprensible de los innumerables agentes y enfermedades relacionadas con linfadenopatía está más allá del alcance de este capítulo pero se encuentra en otras fuentes.³ Las causas principales de linfadenopatía en Estados Unidos se presentan a continuación usando la nemotecnia "CINEMA DIVITT" (congénitas, infecciosas, neoplásicas, endocrinas, metabólicas, alérgicas, degenerativas, inflamatorias/inmunológicas, vasculares, idiopáticas o iatrogénicas, traumáticas, tóxicas).



Diagnóstico diferencial

Prevalencia por categoría en la atención primaria⁴

Congénita

· Sífilis congénita

Diagnóstico diferencial

Prevalencia^a por categoría en la atención primaria⁴

Infecciosa⁵

- Bacterias
 - Infecciones micobacterianas atípicas
 - Chancroide
 - Enfermedad de Lyme
 - Linfogranuloma venéreo
 - Sífilis secundaria
 - Infección dérmica (estreptococos, estafilococos)
 - Faringitis estreptocócica
 - Tuberculosis
- Virus
 - Adenovirus
 - Citomegalovirus
 - Virus Epstein-Barr (mononucleosis infecciosa)
 - Hepatitis B
 - Herpes simple
 - VIH
 - Sarampión (rubéola)
 - Parotiditis
 - Vaccinia (vacuna para la viruela)
 - Virus varicela zoster (varicela)
- Hongos
 - Coccidioidomicosis
 - Criptococosis
 - Histoplasmosis
- Protozoarios
 - Toxoplasmosis
- Ácaros
 - Escabiosis

Neoplásicas

- Linfoma
- · Leucemia
- Tumores sólidos metastásicos (sitios primarios principales): mama, colon, esófago, cabeza y cuello, riñón, pulmón, ovario, próstata, piel (melanoma), estómago, testículos

Endocrinas

- · Insuficiencia suprarrenal
- · Hipertiroidismo
- · Hipotiroidismo
- Neoplasia endocrina múltiple (véase Neoplásicas)

18% (infecciones del tracto respiratorio superior)

0.8 a 1.1% (4% si es > 40 años)

Metabólicas

- Enfermedades de almacenamiento de lípidos
- Hipertrigliceridemia grave

Alérgicas

· Enfermedad del suero

Degenerativas

- · Amiloidosis (secundaria)
- · Inflamatoria/inmunológica
- Amiloidosis (primaria)
- · Dermatomiositis
- · Enfermedad de injerto contra huésped
- · Enfermedad del tejido conectivo mixta
- · Cirrosis biliar primaria
- Artritis reumatoide
- · Lupus eritematoso sistémico
- · Sarcoidosis
- · Síndrome de Sjögren

Vasculares

- · Vasculitis
 - Síndrome de Churg-Strauss (adultos)
 - Enfermedad de Kawasaki (niños)

Idiopáticas o iatrogénicas

- · Linfadenopatía no específica
- Medicamentos prescritos (véase Tóxicas)

Traumáticas

- · Abrasiones y laceraciones
- Quemaduras
- Enfermedad por rasguño de gato (enfermedad por Bartonella)
- · Cirugías

Tóxicas (medicamentos, químicos)

- · Antihipertensivos
 - Atenolol
 - Captopril
 - Hidralacina
- Antimicrobianos
 - Cefalosporinas
 - Penicilina
 - Pirimetamina
 - Sulfonamidas

29 a 64%

32% (incluidas cortaduras y mordidas, en que la infección secundaria causa la linfadenopatía)

Diagnóstico diferencial

- Anticonvulsivos
 - Carbamacepina
 - Fenitoína
 - Primidona
- Antirreumáticos
 - Alopurinol
 - Oro
- Sulindac

PARA EMPEZAR

- Antes de la consulta, revisar los problemas y los medicamentos del paciente, además de sus antecedentes familiares, sociales, sexuales, de viajes y ocupacionales para obtener pistas relevantes.
- Recordar que el riesgo de neoplasia aumenta con la edad, sobre todo después de los 50 años.
- Revisar la anatomía del sistema linfático y los tejidos y órganos que drenan para cada grupo de ganglios linfáticos.⁶



Preguntas abiertas

Dígame más acerca de las masas que está sintiendo

- ¿En dónde las siente?
- · ¿Cómo se sienten?
- ¿Cuándo las notó por primera vez?
- ¿Parecen cambiar con el tiempo?

¿Ha tenido una enfermedad reciente u otros síntomas?

Dígame acerca de su trabajo, hábitos, mascotas y

¿Puede pensar en alguna exposición que haya tenido a agentes infecciosos, químicos, insectos o personas que estuvieran enfermas?

¿Ha tomado algún medicamento últimamente?

Dígame acerca de su uso actual o pasado de tabaco y alcohol

¿Ha tenido usted o algún miembro de su familia algún tipo de cáncer?

Cuénteme sobre su historia sexual

Consejos para una entrevista eficaz

Prevalencia^a por categoría en la atención primaria⁴

- Establecer un ambiente de comodidad y confianza
- · Comenzar con preguntas abiertas antes de enfocarse
- Cubrir todas las áreas de preguntas importantes no mencionadas de otra forma por el paciente: Carácter: ¿Cómo es?

Inicio: ¿Cuándo empezó?

Localización: ¿En dónde lo notó?

Duración ¿Cuánto duró?

Factores de alivio: ¿Qué lo mejora?

Factores agravantes: ¿Qué lo empeora?

Factores precipitantes: ¿Qué lo originó?

Terapia: ¿Qué ha intentado para mejorar?

Síntomas relacionados: ¿Tiene otros síntomas?

Antecedentes patológicos: ¿Alguna vez ha tenido algo parecido antes?

Impacto emocional: ¿Qué preocupaciones tiene acerca de esto y cómo afecta a su vida?

^aLa prevalencia estimada no está disponible cuando no se indica.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Establecer el inicio y curso del crecimiento del ganglio linfático
- Determinar la presencia o ausencia de otros síntomas y si éstos son localizados o generalizados
- Preguntar por exposiciones relacionadas con el trabajo, la casa, pasatiempos, hábitos, mascotas, viajes, actividad sexual y medicamentos

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Casi todos los casos de linfadenopatía tienen una causa benigna infecciosa o inflamatoria autolimitada.^{7,8} Sin embargo, la linfadenopatía puede deberse a infecciones locales, para las cuales la terapia antimicrobiana es favorable; a enfermedades que amenazan la vida, como el cáncer; ⁹ a infección sistémica; y a enfermedad autoinmune del tejido conectivo. Recordar estas condiciones y los síntomas de alarma relacionados con ellas facilita el diagnóstico temprano y el inicio de terapia curativa o paliativa.

Diagnósticos importantes	Prevalencia relativa en instalaciones de atención primaria
Cáncer	1 a 4%
Infecciones locales para las cuales la terapia antimi- crobiana puede ser favorable	10 a 30%
Infección sistémica	< 1%
Enfermedad autoinmune grave	< 1%



Síntomas de alarma Considerar

Persistencia de crecimiento durante varias Cáncer semanas o meses Inflamación/infección sistémica

Ganglio linfático descrito como "duro" Cáncer metastásico

Linfadenopatía supraclavicular derecha Cáncer metastásico del mediastino, esófago o tórax

Lindafenopatía supraclavicular izquierda Cáncer metastásico que se origina en tórax, abdomen o pelvis

Área axilar sin trauma local o infección Cáncer de mama

Otros cánceres metastásicos

Área epitroclear sin trauma local o infección Linfoma Sarcoidosis

Sarcoiaosis Sífilis secundaria

Linfadenopatía inguinal Enfermedades de transmisión sexual Neoplasias abdominales/pélvicas

Linfadenopatía generalizada Infección por VIH
Tuberculosis

Tuberculosis Sarcoidosis Medicamentos

Síntomas de alarma Considerar Linfadenopatía cervical, axilar e inguinal relacionada con exantema fotosensible, úlceras orales o artralgia Lupus eritematoso sistémico Síntomas constitucionales (malestar, fatiga, fiebre, pérdida de peso no intencional, sudores nocturnos) Linfoma Cáncer metastásico Enfermedades autoinmunes Tuberculosis Infección sistémica Medicamentos Ronquera, disfagia, tos crónica, hemoptisis Cáncer metastásico originado en la cabeza y cuello

o pulmón

Infecciones entéricas

Cáncer (gastrointestinal, sistema genitourinario)

PREGUNTAS ENFOCADAS

hematuria

Dolor abdominal, hematoquezia, melena,

Después de escuchar la descripción abierta del paciente acerca del crecimiento del ganglio linfático, procédase a las preguntas enfocadas para determinar la causa más probable. Es muy importante preguntar los síntomas de alarma, porque su presencia influye enormemente en la posterior toma de decisión diagnóstica.



Preguntas	Piénsese en
¿Tiene antecedentes de cáncer?	Cáncer metastásico
¿Ha viajado recientemente?	Causas infecciosas
¿Tiene antecedentes familiares de cáncer en cabeza y cuello?	Neoplasia endocrina múltiple
¿Consume alcohol o tabaco? Si es así, ¿cuánto?	Cáncer (cabeza y cuello, pulmón, gastrointestinal)
¿Alguna vez ha estado expuesto a radiación?	Cáncer
¿Ha tenido una prueba cutánea positiva de tuberculosis?	Tuberculosis
¿Ha estado expuesto a animales en el trabajo, o en una granja o rancho? ¿Algunas veces usa leche o queso no pasteurizado? ¿Caza, limpia o come carne de animales silvestres? ¿Ha sido mordido o rasguñado por gatos? ¿Se corta o rasguña a sí mismo a menudo?	Toxoplasmosis Enfermedad por rasguño de gato Brucelosis Tularemia Trauma menor repetido
¿Ha sufrido picaduras de garrapatas o viajado a áreas en donde la enfermedad de Lyme es endémica (como el noroeste de Estados Unidos)?	Enfermedad de Lyme
¿Ha tenido una relación sexual sin protección?	Infección por VIH
¿Ha usado drogas inyectables?	Hepatitis B Sífilis
¿Ha presentado fiebre, dolor articular o exantema con el uso reciente de medicamentos?	Enfermedad del suero relacionada con medicamentos con linfadenopatía
¿Tiene un lunar que ha cambiado en su pigmentación?	Melanoma (continúa)

Síntomas relacionados

- · Sangre en la orina?
- Dolor articular, úlceras de la boca, exantemas después de la exposición al sol, boca seca, ojos secos?

Síntomas modificantes

¿Hay algo que haga que la inflamación del ganglio mejore o empeore como:

- · El uso de antibióticos?
- Aspirina, ibuprofeno, naproxén u otros antiinflamatorios no esteroideos?

Piénsese en

Cáncer de próstata Neoplasia renal

Enfermedad autoinmune del tejido contectivo Enfermedad del suero relacionada con medicamentos

Piénsese en

Mejor: infección

Peor: linfadeopatía relacionada con medicamentos

Mejor: inflamación

Peor: sulindac

CONCLUSIONES

- Recuérdese que lo que un paciente refiere como inflamación de ganglio linfático en realidad puede ser otra condición (por ejemplo, linfoma, quiste sebáceo, absceso, nódulo tiroideo).
- La inflamación de ganglio linfático sugestiva de una condición benigna autolimitada puede llevar a una respuesta emocional fuertemente negativa en pacientes o familiares preocupados por la posibilidad de cáncer.
- La linfadenopatía no específica que es persistente o progresiva debe acelerar una evaluación repetida, educación del paciente y toma de decisión compartida continua acerca de las opciones de estudio y sus riesgos, costos y beneficios relativos.

PRONÓSTICO

En la mayoría de los casos, el pronóstico de la linfadenopatía vistos en las instalaciones de atención primaria es excelente, lo que justifica que se tranquilice al paciente y se pase a la observación cuando la causa parezca benigna y autolimitada, sobre todo en pacientes jóvenes. ¹⁰ El pronóstico de linfadenopatía debido a infecciones sistémicas importantes (como VIH, sífilis, tuberculosis) o neoplasias depende de varios factores, incluidos el tiempo de establecimiento de un diagnóstico correcto y las características biológicas del organismo o neoplasia.

REFERENCIAS

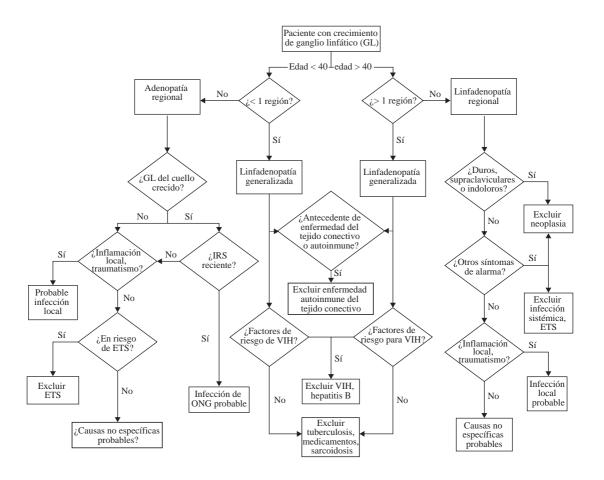
- 1. Ferrer R. Lymphadenopathy: differential diagnosis and evaluation. Am Fam Physician. 1998;58:1313–1320.
- 2. Habermann TM, Steensma DP. Lymphadenopathy. Mayo Clin Proc. 2000;75:723-732.
- 3. Henry PH, Longo DL. Enlargement of Lymph Nodes and Spleen. In: Braunwald E (editor). *Harrison's Principles of Internal Medicine*, 15th ed. The McGraw-Hill Companies, Inc; 2001.
- Berliner N. Lymphadenopathy. In: Gotto AM, ed. Best Practice of Medicine. Vol. 2003. Greenwood Village, Colorado: Thomson MICROMEDEX; 2002.
- Heitman B, Irizarry A. Infectious disease causes of lymphadenopathy: localized versus diffuse. Lippincotts Prim Care Pract. 1999;3:19–38.
- Ballas ZK. Biology of the Immune System. In: Berkow R (editor). The Merck Manual of Medical Information—Home Edition Online. Vol. 2003. Whitehouse Station, NJ: Merck & Co., Inc.; 2000.
- 7. Williamson HA Jr. Lymphadenopathy in a family practice: a descriptive study of 249-cases. J Fam Pract. 1985;20:449–452.
- Anthony PP, Knowles SA. Lymphadenopathy as a primary presenting sign: a clinicopathological study of 228-cases. Br J-Surg. 1983;70:412–414.

- 9. Bazemore AW, Smucker DR. Lymphadenopathy and malignancy. Am Fam Physician. 2002;66:2103–2110.
- Slap GB, Connor JL, Wigton RS, Schwartz JS. Validation of a model to identify young patients for lymph node biopsy. *JAMA*. 1986;255:2768–2773.

LECTURAS SUGERIDAS

Fletcher RH. Evaluation of peripheral lymphadenopathy in adults. In: Rose BD, ed. *UpToDate*. 11.3-ed. Vol. 2003. Wellesley: UpToDate; 2003.

Método diagnóstico: Linfadenopatía



ETS, enfermedad de transmisión sexual; IRS, infección respiratoria superior; ONG, oídos, nariz y garganta.

Otros síntomas de alarma sugestivos de neoplasia incluyen el crecimiento progresivo de ganglios linfáticos durante semanas o meses, uso de alcohol o tabaco, síntomas constitucionales (malestar, fatiga, fiebre, pérdida de peso no intencional, sudores nocturnos), ronquera, disfagia, tos crónica, hemoptisis, hematuria, hematoquezia, melena, dolor abdominal y adenopatía axilar o epitroclear sin trauma o infección local.

Sudores nocturnos

David Feinbloom, MD y Gerald W. Smetana, MD

Los sudores nocturnos son una queja frecuente en los pacientes que buscan atención médica con médicos de atención primaria y otros proveedores de salud. Aunque casi todos los casos son benignos, los sudores nocturnos pueden ser una manifestación de un enfermedad sistémica importante y deben llevar a una evaluación minuciosa para determinar la causa. El diagnóstico requiere una historia clínica cuidadosa, además de la comprensión de la epidemiología y el diagnóstico diferencial de este síntoma.

Se trata de sudores que empapan y que requieren que el paciente cambie la ropa de cama. La definición destaca la necesidad de distinguir "sudores nocturnos" de otras condiciones que se relacionan con aumento de la sudoración pero que no tienen el mismo patrón nocturno ni las implicaciones clínicas. Las causas de las sudores nocturnos van de condiciones comunes, típicamente benignas, a trastornos importantes relacionados con morbilidad y mortalidad significativas.



TÉRMINOS CLAVE

Rubor Instalación aguda de vasodilatación cutánea con cambios marcados en el

color de la piel, que van de rojo brillante a cianótico. Aunque afecta principalmente a la cara, el cuello y la parte superior del tórax, se puede extender al

cuerpo entero incluidas las palmas y las plantas.

Bochornos Síntomas autonómicos relacionados con la menopausia. Se caracterizan

por inicio súbito de calor intenso y enrojecimiento en la cara, tórax y parte superior de la espalda y pueden incluir palpitaciones, sudoración profusa y

ansiedad. Estos síntomas suelen durar sólo minutos.

Hiperhidrosis Aumento problemático benigno de la sudoración más allá de lo necesario

para mantener la homeostasis térmica.

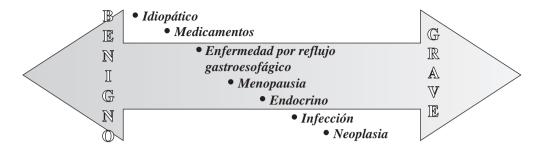
Sudores nocturnos Sudores que empapan, que se presentan durante el sueño y que requieren

que el paciente cambie sus ropas de cama. Por definición, las siguientes características no deben estar presentes: fiebre, tiempo prolongado en cama o

aumento de la temperatura en las recámaras.

ETIOLOGÍA

Aunque existen numerosas causas de sudores nocturnos, determinar una etiología específica llega a ser un reto. Las causas comunes incluyen cambios hormonales relacionados con el embarazo y la menopausia, enfermedad por reflujo gastroesofágico y trastornos del sueño. En nuestra experiencia, los medicamentos suelen causar sudores nocturnos, sobre todo los antipiréticos y antidepresivos. Por desgracia, la literatura sobre los sudores nocturnos carece de enfoque, nomenclatura consistente o metodología rigurosa, lo que dificulta el método basado en evidencia.





Diagnóstico diferencial Menopausia

Infección

Tuberculosis

VIH

Endocarditis

Osteomielitis

Absceso (hepático, pulmón, abdomen)

Micótico

- Histoplasmosis
- Coccidioidomicosis
- · Blastomicosis

Viral

- Epstein-Barr (EBV)
- Citomegalovirus (CMV)

Parásitos

- Paludismo
- Babesiosis

Neoplasia

Enfermedad de Hodgkin

Linfoma no Hodgkin

Leucemia (leucemia mieloide crónica)

Tumores sólidos

- · Carcinoma de células renales
- · Cáncer de próstata

Prevalencia^a

36% de las mujeres refiere sudores nocturnos relacionados con la menopausia²

29 a 62% dependiendo de las series.³ Más común en la reactivación de la tuberculosis y en pacientes más jóvenes.

9 a 70% dependiendo de las series. ⁴ A menudo observado durante el síndrome retroviral agudo, durante la coinfección con un patógeno oportunista, o con neoplasia concurrente, como linfoma.

17 a 25% dependiendo de las series⁵

Más de 25%⁶

•	Cancer	tirniden	medular

- Tumores de células germinales
- Metastásico

Medicamentos¹

Antipiréticos

Antiinflamatorios no esteroideos

Clazaril 5%

Inhibidores selectivos de la recaptación 5 a 10%

de serotonina

Venlafaxina 2%

Donepecilo

Rituximab 15%

Mesilato de imatinib 10 a 14%
Acetato de neuprolide 85%

Danazol 65%

Bicalutamida + hormona liberadora de

la hormona luteinizante 25% Anastrozol 5%

Raloxifén2 a 3%Interferón8%Mesilato de saquinavir8%

Triptanos 1 a 3%
Ciclosporina Más de 4%

Reumatológico

Poliangitis microscópica 71% en una serie⁷

Varios

Síndrome de fatiga crónica 30 a 40%⁸

Síndrome de vaciamiento rápido Informado pero la prevalencia es baja

Hipertiroidismo Aumento de la sudoración en 50 a 91%, ⁹ aunque los sudores

nocturnos puros son menos comunes

Enfermedad por reflujo gastroesofágico¹⁰

PARA EMPEZAR

- Permitir que el paciente describa los síntomas en sus propias palabras, sin apresurar o interrumpir.
- Evitar las preguntas dirigidas, dejar tiempo al final para seguimiento con unas cuantas preguntas cerradas dirigidas al trastorno más probable.

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

- Los pacientes a menudo se sienten incómodos al hablar de su conducta sexual o del uso de drogas ilegales y los médicos deben ser sensibles al respecto. Al mismo tiempo, puede tratarse de pistas importantes que aumentan la posibilidad de etiologías infecciosas particulares como la causa de sudores nocturnos.
- Revisar la lista de medicamentos antes de ver al paciente y validarla durante la entrevista.



Preguntas

Entiendo que está teniendo sudores nocturnos, ¿puede hablarme de ellos?

Dígame a qué se refiere con sudores nocturnos

¿Puede describir un sueño nocturno típico, desde el momento en que se acuesta hasta que se levanta por la mañana?

¿Tiene aumento de la sudoración en otros momentos del día?

Recuérdese

- · Dejar que los pacientes usen sus propias palabras
- · Evitar interrupciones
- Escuchar al paciente y tratar de identificar las pistas que guiarán sus preguntas de seguimiento
- Asegurar al paciente que los sudores nocturnos son comunes y generalmente tratables ayudará a que proporcione una historia completa

MARCO DE LA ENTREVISTA

- El primer objetivo es establecer que la queja de sudores nocturnos es consistente con la definición médica. De esta manera, el médico debe excluir primero fiebre, estancia en cama prolongada o elevación de la temperatura de la habitación.
- Es mejor clasificar los sudores nocturnos entre los de etiología benigna y los que requieren pruebas más minuciosas para excluir enfermedades importantes. Las siguientes características ayudarán a hacer estas distinciones:

Inicio: agudo, subagudo o crónico

Duración: durante el día, durante la noche o ambas

Frecuencia: aislados, nocturnos, semanales, mensuales

Patrón: ascendente, creciente, apagado

Precipitantes: alimentos, medicamentos, etc.

Síntomas relacionados: pérdida de peso, menstruación, diarrea, tos, etc.

La presencia de factores de riesgo significativos (viaje a áreas con infecciones endémicas, contacto sexual sin protección, uso de drogas inyectables, etc.)

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los sudores nocturnos pueden ser la única manifestación de una enfermedad importante. De esta forma, es muy importante distinguir entre etiologías benignas y significativas. Antecedentes de pérdida de peso, linfadenopatía, tos, hematuria, hemoptisis, hematoquezia, exantema, artritis, dolor dorsal, diarrea, conducta sexual de alto riesgo, abuso de drogas o exposición a enfermedad debe aumentar la sospecha clínica de una enfermedad importante.

Diagnósticos significativos

Las causas graves de sudores nocturnos son poco comunes. Más aún, no es probable que un paciente se presente con sudores nocturnos como única manifestación de una enfermedad grave. No obstante, deben descartarse las causas importantes de sudores nocturnos, porque el retraso o la falla para detectar estas enfermedades puede dar como resultado una morbilidad y mortalidad importantes.

Una vez que haya terminado la sección de preguntas abiertas de la entrevista médica, es esencial interrogar acerca de los síntomas que podrían sugerir un diagnóstico significativo. Debido a que las siguientes preguntas carecen de especificidad, una respuesta positiva debe llevar a más preguntas para dirigir la exploración física y determinar la necesidad de pruebas diagnósticas.



Síntomas de alarma	Causas significativas	Causas benignas
Pérdida de peso no intencional	Linfoma Tumores sólidos Endocarditis subaguda Tuberculosis Infección por VIH Vasculitis	Cambios en la dieta Hipertiroidismo Diabetes mellitus Malabsorción
Pérdida de apetito o saciedad rápida	Linfoma Neoplasia gastrointestinal	Dispepsia Depresión Medicamentos
Diarrea episódica	Tumor carcinoide Carcinoma tiroideo medular Enfermedad inflamatoria intestinal	Viral o bacteriana Gastroenteritis Síndrome de intestino irritable Medicamentos Hipertiroidismo
Evacuaciones sanguinolentas u obscuras como alquitrán	Cáncer gástrico Cáncer de colon	Gastritis Enfermedad de úlcera péptica Pólipos colónicos Malformaciones arteriovenosas
Sangre en la orina	Cáncer urotelial Carcinoma de células renales Vasculitis	Infección del tracto urinario Menstruación Uretritis Cálculos renales
Ganglios linfáticos crecidos o dolorosos	Linfoma Tuberculosis Infecciones micóticas	Enfermedades virales (citomega- lovirus, EBV, etc.) Celulitis Reacción medicamentosa Faringitis
Prurito	Linfoma Neoplasia del conducto biliar Insuficiencia renal Policitemia vera	Piel seca Dermatitis atópica Hipotiroidismo
Dolor de espalda reciente	Endocarditis Osteomielitis Neoplasia	Enfermedad articular degenerativa Ciática Torcedura muscular
Inflamación o dolor testicular	Tumor de células germinales Tumor de células renales	Epididimitis Traumatismo Orquitis Hidrocele/varicocele
¿Hematomas o hemorragias espon- táneos?	Leucemia Linfoma	Enfermedad de von Willebrand Deficiencia de vitamina C Púrpura inducida por esteroides
Palpitaciones	Feocromocitoma	Contracciones auriculares o ventriculares prematuras Hipertiroidismo Cafeína
		(continúa)

Síntomas de alarma	Causas significativas	Causas benignas Nicotina Medicamentos
Cefaleas recientes	Feocromocitoma Tumor de sistema nervioso central Arteritis de células gigantes	Cefalea tensional Cefalea migrañosa
Sibilancias o acortamiento de la respiración	Tumor carcinoide Cáncer de pulmón Secreción pericárdica o pleural	Asma Broncoespasmo Descarga retronasal Medicamentos Reacción alérgica
Tos reciente o relacionada con esputo sanguinolento	Cáncer de pulmón Tuberculosis Histoplasmosis Coccidioidomicosis Vasculitis	Bronquitis Sinusitis Tos variante de asma
Presión arterial alta	Feocromocitoma Vasculitis	Aumento de peso Hipertensión esencial Medicamentos
Episodios recurrentes de mareo u obnubilación	Feocromocitoma Tumor carcinoide Insulinoma	Hipovolemia/deshidratación Vértigo posicional benigno Neuronitis vestibular
Artritis o artralgias	Infección por VIH Enfermedad reumática Endocarditis	Osteoartritis Postraumático
Exantema reciente o recurrente	Infección por VIH Vasculitis Enfermedad por Rickettsias Sífilis	Exantemas virales Erupción medicamentosa Dermatitis

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar que el paciente describe sus sudores nocturnos, dése seguimiento con unas cuantas preguntas cerradas dirigidas a etiologías específicas.



Preguntas	Piénsese en
Antecedente que excluye sudores nocturnos como enfoque principal de la averiguación	
¿Mejoran estos síntomas si se retiran las mantas?	Demasiadas mantas o calefacción excesiva de la habitación
¿Tiene fiebre?	Proceda a evaluación de fiebre
Medicamentos	Piénsese en
¿Qué medicamentos está tomando y alguno de ellos es nuevo?	Asegurarse de preguntar por medicamentos que se venden sin receta y de herbolaria
	(continúa)

¿Toma algún medicamento que puede suprimir su sistema inmune?	Los medicamentos inmunosupresores predisponen a los pacientes a tuberculosis, infecciones micóticas y virales y abscesos de tejidos blandos.
Tiempo	Piénsese en
¿Es un problema nuevo, o ha estado presente durante muchos meses o años?	Que es más probable que los sudores nocturnos crónicos sean benignos, mientras que los sudores recientes pue- den sugerir una causa más grave.
¿Estos episodios sólo se presentan de noche o también hay otros momentos?	Que los sudores nocturnos puros son descritos con más frecuencia en los pacientes con infecciones o neoplasias, mientras que los sudores continuos o episódicos pueden sugerir una endocrinopatía o hiperhidrosis idiopática.
¿Estos episodios están relacionados con las comidas o con alimentos específicos?	Sudoración gustatoria Reacción aditiva alimenticia
Comorbilidades	Piénsese en
¿Tiene diabetes?	Los sudores nocturnos se pueden presentar como resultado de hipoglucemia nocturna o neuropatía autonómica. Además, la diabetes es un factor de riesgo para causas infecciosas de sudores nocturnos.
¿Consume alcohol o usa drogas?	Los síndromes de abstinencia pueden estar relacionados
¿Se somete a hemodiálisis?	con sudores nocturnos. Los alcohólicos pueden estar predispuestos a neumonía por aspiración y formación subsecuente de absceso pulmonar.
¿Ha tenido cirugía previa del estómago o intestino?	Tuberculosis Endocarditis
¿Ha tenido recientemente trabajos dentales o infecciones de la piel?	Tuberculosis
	Endocarditis Osteomielitis Abscesos de tejido blando
¿Tiene una historia conocida de soplo cardiaco, en- fermedad cardiaca reumática o una anormalidad valvular congénita?	Endocarditis
Historia social	Piénsese en
¿Ha sido indigente, ha estado internado o en prisión?	Tuberculosis
¿Nació en otro país?	La tuberculosis es endémica en partes del sureste de Asia, África y el Medio Este.
¿Ha viajado por Estados Unidos u otros países?, si es así, ¿a dónde?	Tuberculosis Infecciones micóticas

(continúa)

Enfermedades transmitidas por los alimentos

Paludismo

Hepatitis

Infección por VIH

¿Ha tenido sexo con un individuo VIH positivo, una

prostituta o sin uso de condón?

Historia social	Piénsese en
¿Tiene antecedentes de tabaquismo o enfermedad pulmonar crónica?	Cáncer de pulmón
¿Se ha inyectado alguna vez drogas?	Endocarditis Infección por VIH Hepatitis
¿Alguna vez le han transfundido sangre?	Infección por VIH Hepatitis
Revisión enfocada de sistemas	Piénsese en
¿Tiene indigestión o pirosis?	Enfermedad por reflujo gastroesofágico
¿Está cada vez más fatigado?	Anemia por neoplasia Infección por VIH Infección Cáncer metastásico Síndrome de fatiga crónica
¿Tiene temblor o intolerancia al calor?	Hipertiroidismo
¿Ha tenido cambios en su menstruación o en la libido?	Hipertiroidismo Insuficiencia gonadal prematura Menopausia Tumor hipofisiario
¿Su sudor se presenta cuando está ansioso o emocio- nalmente deprimido?	Trastorno de pánico
¿Ronca o se siente cansado incluso después de una buena noche de sueño?	Apnea obstructiva del sueño
¿Ha tenido una picadura de mosquito o de garrapata?	Paludismo Babesiosis

CONCLUSIONES

- Los sudores nocturnos que son recientes, acompañados de síntomas sistémicos, o que no se explican rápidamente con procesos benignos son significativos hasta que se compruebe lo contrario.
- Debe ser certero para excluir causas falsas de sudores nocturnos antes de emprender una extensa evaluación; de esta manera, la fiebre debe excluirse al inicio.
- La presencia de pérdida de peso, rubor, diarrea, hipertensión, linfadenopatía o tos debe despertar la sospecha clínica de una enfermedad sistémica más importante. Cuando no se está seguro, es mejor pecar por
 exceso de precaución descartando diagnósticos más significativos.
- El contexto clínico resulta crucial para hacer el diagnóstico correcto. Por ejemplo, las causas comunes de sudores nocturnos en mujeres perimenopáusicas de 45 años de edad son muy diferentes que las de un hombre de 60 años de edad con pérdida de peso, dolor en el flanco y hematuria. Ponga atención en la demografía, enfermedades comórbidas, antecedentes de viajes y otras exposiciones para cerrar el diagnóstico diferencial.
- Siempre debe realizarse una revisión completa de todos los medicamentos de prescripción, de herbolaria y de venta sin receta.
- Reevalúese el trabajo diagnóstico con el tiempo y póngase atención especial en la información nueva o contradictoria.

PRONÓSTICO

El pronóstico de los sudores nocturnos depende del diagnóstico. Casi todas las causas son benignas y rápidamente tratables con la terapia adecuada. Las causas importantes de sudores nocturnos, incluidas neoplasias e infecciones, son menos comunes. Si no se identifican tales enfermedades, pueden provocarse morbilidad y mortalidad innecesarias y, en el caso de infección por VIH y tuberculosis, también representan un riesgo de salud pública.

REFERENCIAS

- 1. Physicians' Desk Reference, ed. P. Staff. Vol. 57-ed. 2003, Montvale, NJ: Thompson Healthcare Press.
- von Muhlen DG, Kritz-Silverstein D, Barrett-Connor E. A community-based study of menopause symptoms and estrogen replacement in older women. *Maturitas*. 1995;22:71–78.
- Aktogu S et al. Clinical spectrum of pulmonary and pleural tuberculosis: a report of 5,480-cases. Eur Respir J. 1996; 9:2031– 2035.
- Cunningham WE et al. Constitutional symptoms and health-related quality of life in patients with symptomatic HIV disease. Am I-Med. 1998;104:129–136.
- 5. Jalal S. Clinical spectrum of infective endocarditis: 15-years experience. Indian Heart J. 1998;50:516-519.
- Lister TA et al. Report of a committee convened to discuss the evaluation and staging of patients with Hodgkin's disease: Cotswolds meeting. J Clin Oncol. 1989;7:1630–1636.
- Kirkland GS et al. Classical polyarteritis nodosa and microscopic polyarteritis with medium vessel involvement

 –a comparison of the clinical and laboratory features. Clin Nephrol. 1997;47:176

 –180.
- 8. Komaroff AL. Clinical presentation of chronic fatigue syndrome. Ciba Found Symp. 1993;173:43-54, 54-61.
- 9. Spaulding SW, Lippes H. Hyperthyroidism. Causes, clinical features, and diagnosis. Med Clin North Am. 1985;69:937–951.
- 10. Reynolds WA. Are night sweats a sign of esophageal reflux? J Clin Gastroenterol. 1989;11:590-591.

LECTURAS SUGERIDAS

Chambliss ML. Frequently asked questions from clinical practice. What is the appropriate diagnostic approach for patients who complain of night sweats? *Arch Fam Med.* 1999;8:168–169.

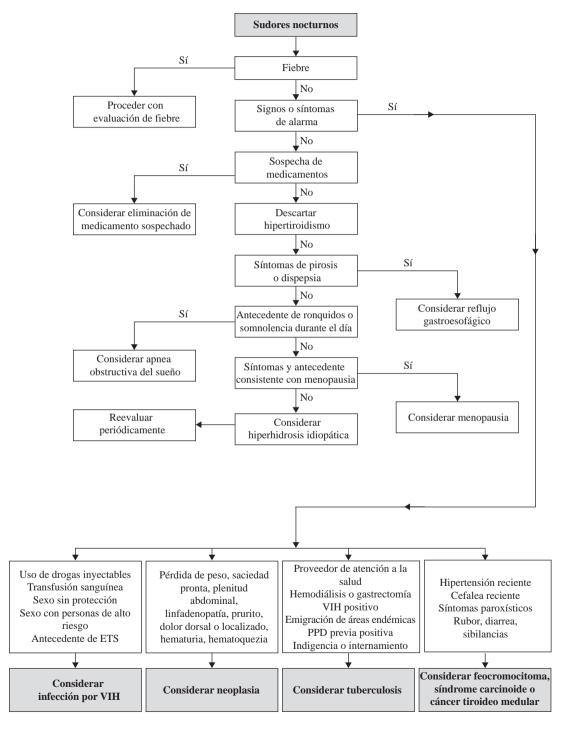
Leung AK, Chan PY, Choi MC. Hyperhidrosis. Int J-Dermatol. 1999;38:561–567.

McWhinney IR. Significance of night sweats. J Fam Pract. 2002;51:457–458.

Mold JW et al. Prevalence of night sweats in primary care patients: an OKPRN and TAFP-Net collaborative study. *J Fam Pract.* 2002;51:452–456.

Ray D, Williams G. Pathophysiological causes and clinical significance of flushing. Br J-Hosp Med. 1993;50:594-598.

Método diagnóstico: Sudores nocturnos



Debilidad muscular

Catherine R. Lucey, MD

En pacientes con debilidad, el médico debe determinar primero si el paciente sólo se siente débil o en realidad tiene signos y síntomas de debilidad motora. La debilidad funcional es causada por varias condiciones, incluidas cáncer, infección crónica, enfermedades inflamatorias, depresión y fibromialgia (véase el capítulo 7). En estas condiciones, el paciente no tiene evidencia objetiva de debilidad muscular pero tiene problemas para completar las actividades de la vida diaria debido a la falta de energía física o emocional. En contraste, los pacientes con debilidad motora real refieren dificultad para terminar tareas específicas, como ponerse de pie después de estar sentado, pero conserva su capacidad para realizar otras tareas. Además, los pacientes también se pueden quejar de debilidad cuando el dolor (en lugar de una pérdida real de poder muscular) les evita terminar actividades específicas.

Mientras que todos los pacientes con debilidad justifican una evaluación cuidadosa, este capítulo se enfoca en pacientes cuyos antecedentes sugieren debilidad muscular real.



TÉRMINOS CLAVE¹

 Parálisis ascendente
 Debilidad motora que comienza en los pies y asciende progresivamente por

el cuerpo.

Síntomas bulbares Debilidad en los músculos de la cara y la lengua, lo que da como

resultado dificultad para hablar, deglutir y sonreír.

Parálisis descendente Debilidad muscular que comienza en la cara y desciende progresivamente

por el cuerpo.

HemiparesiaDebilidad de un lado del cuerpo.MonoparesiaDebilidad de una extremidad.ParaparesiaDebilidad de ambas piernas.

Tetraparesia Debilidad de las cuatro extremidades.

Parálisis de Todd Debilidad hemipléjica reversible después de una convulsión motora parcial.

Lesiones de neurona motoraAnormalidades de las vías motoras que descienden del cerebro, tallo

superior cerebral o columna vertebral hacia las neuronas motoras alfa.

Lesiones de neurona motoraAnormalidades de las neuronas motoras alfa en la sustancia gris

inferior espinal o los nervios distales a la neurona.

ETIOLOGÍA

La debilidad muscular puede deberse a trastornos primarios musculares o neurológicos (por ejemplo, esclerosis múltiple) o como consecuencia de enfermedad sistémica. Debido a que las causas primarias y secundarias de debilidad afectan diferentes aspectos del sistema neuromuscular, una clasificación útil se enfoca en la localización anatómica de la lesión que causa la debilidad.

Categorías	Definiciones y ejemplos
Miopatías	Trastornos musculares primarios (congénitos o adquiridos) Ejemplo: rabdomiólisis
Radiculopatías	Disfunción de las raíces nerviosas espinales (trastorno de neurona motora inferior) Ejemplo: radiculopatía de L5 debida a disco herniado
Neuropatías periféricas	Disfunción de un nervio periférico (trastorno de neurona motora inferior). Las subcategorías incluyen los siguientes:
	 Mononeuropatías: afección de un nervio Ejemplo: caída de la muñeca debido a parálisis del nervio radial
	 Mononeuritis múltiple: afección de múltiples nervios periféricos en un patrón impredecible Ejemplo: periarteritis nodosa con debilidad del nervio peroneo
	 Polineuropatías: disfunción simultánea de múltiples nervios periféricos, por lo general causando síntomas distales simétricos Ejemplo: polineuropatía diabética
Trastornos del sistema nervioso central (SNC)	Disfunción cerebral o de la médula espinal (mielopatía) Ejemplo: esclerosis múltiple, enfermedad vascular cerebral
Enfermedad de neurona motora	Enfermedades que afectan a las neuronas motoras superior e inferior Ejemplo: esclerosis lateral amiotrófica (ELA)
Trastornos de la unión neuromuscular	Condiciones relacionadas con disfunción de la plataforma terminal neuromuscular Ejemplo (agudo): botulismo Ejemplo (crónico): miastenia gravis



Diagnóstico diferencial

El diagnóstico diferencial inicial depende no sólo de la localización anatómica de la lesión sino de la duración y evolución de los síntomas. Las condiciones relacionadas con una pérdida repentina importante de la función muscular o la progresión rápida de debilidad muscular están marcadas bajo condiciones de alarma. Los pacientes con condiciones relacionadas con desarrollo insidioso o episódico de debilidad muscular (marcado más adelante) a menudo retrasan la búsqueda de atención médica durante semanas o meses.

Condición	Enfermedades relacionadas o causas patofisiológicas
Polineuropatías ²	Congénitas: enfermedad de Charcot-Marie-Tooth Tóxicas/metabólicas: diabetes mellitus, alcoholismo, deficiencia de vita- mina B ¹² , uremia, intoxicación por metales pesados Inflamatorias: síndrome de Guillain-Barré (SGB), polirradiculopatía des- mielinizante crónica inflamatoria (PDCI), periarteritis nodosa y otras vasculítides Infecciosas: VIH y lepra
Polimiositis/dermatomiositis	Polimiositis: idiopática, inflamatoria Dermatomiositis: paraneoplásica, inflamatoria
Miositis de cuerpos de inclusión	Inflamatoria
Miopatías tiroideas	Hipertiroidismo
	(continúa)

Hipotiroidismo (rara)

ELA Degenerativa

Síndrome pospolio Degenerativa

Esclerosis múltiple Desmielinizante

Miastenia gravis Inmunológica

Síndrome de Eaton-Lambert Paraneoplásica

PARA EMPEZAR

La entrevista inicial debe encaminarse a aclarar el patrón temporal de la debilidad y acertar si los síntomas del paciente sugieren debilidad muscular real.



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre su debilidad

¿Cómo se desarrolló su debilidad y qué tanto tiempo ha estado presente?

¿Siente que es difícil participar en todas las actividades o hay algunas tareas específicas que le resultan difíciles?

¿Tiene algún dolor que parezca afectar o contribuir con su debilidad?

Consejos para una entrevista eficaz

- Una pregunta abierta suele arrojar información significativa
- La duración y evolución de los síntomas del paciente es útil para determinar las etiologías potenciales
- Los pacientes que describen debilidad con todas las actividades junto con fatiga son más susceptibles de sufrir debilidad funcional
- La evaluación de los pacientes con debilidad relacionada con dolor debe concentrarse en las enfermedades que causan dolor muscular o articular (por ejemplo, artritis)

MARCO DE LA ENTREVISTA

El entrevistador debe enfocarse en los siguientes elementos.

- Duración de los síntomas y evolución temporal de los mismos.
- Distribución de los síntomas.
- Signos y síntomas relacionados.
- Factores de riesgo para condiciones que causan debilidad a partir de los antecedentes patológicos, sociales y familiares.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Debe evaluarse rápidamente la debilidad que se desarrolla de manera aguda de unas horas a varios días, porque muchas de las condiciones pueden causar daño neurológico irreversible o incluso pérdida de la vida si el diagnóstico y la terapia se retrasan.

Diagnósticos significativos

Prevalencia

Botulismo

Cada año, se observan casi 100 casos de botulismo en Estados Unidos; 75% se presenta en lactantes, 25% está relacionado con los alimentos y pocos están relacionados con heridas contaminadas.³

Prevalencia
En 1999, se reportaron casi 1 300 episodios de intoxicación por orga- nofosforados a los centros de intoxicación de EUA. ⁴
La mayoría de los casos de parálisis por garrapatas se presentan en el Noroeste del Pacífico y los estado de las Montañas Rocosas, aunque ha habido casos esporádicos informados en el sur de Esta- dos Unidos. ⁵
Cada año hay 700 000 ataques vasculares cerebrales en Estados Unidos; 25% se presenta en pacientes menores de 65 años. ⁶
La incidencia de SGB es de 0.6 a 2.4 casos por 100 000, afecta a varones y mujeres por igual. ⁷
La mielitis transversa se puede presentar después de un trauma- tismo o en relación con otras condiciones como esclerosis múltiple o síndrome de Sjögren.
Los datos de egreso hospitalarios documentan 26 000 casos de rabdomiólisis por año. ⁸
La parálisis hipopotasémica periódica primaria es una enfermedad autosómica dominante, mientras que la parálisis periódica se- cundaria se presenta esporádicamente.



Síntomas de alarma	Casos significativos	Causas benignas
Tetraparesia descendente rápidamente progresiva Paraparesia rápidamente	Botulismo SGB descendente Intoxicación por organofosforados Ataque del tallo cerebral SGB	
ascendente	Mielitis transversa Compresión de la médula espinal (neoplasia, infección, cáncer, trauma, disco herniado)	
Hemiparesia de inicio súbito	Enfermedad vascular cerebral isquémico Ataque isquémico transitorio	Migraña hemipléjica Parálisis de Todd Trastorno conversivo
Resolución espontánea de la hemi- paresia en menos de un día	Ataque isquémico transitorio	Migraña hemipléjica Parálisis de Todd Trastorno conversivo
Monoparesia de inicio súbito	Enfermedad vascular cerebral isquémico Mononeuritis	Neuropatía compresiva
Otros han desarrollado la misma debilidad	Botulismo relacionado con los ali- mentos Intoxicación por organofosforados	
Exposición a garrapatas con tetraparesia	Parálisis por garrapatas	
Diplopia o visión borrosa o sínto- mas bulbares con desarrollo de tetraparesia	Botulismo Intoxicación por organofosforados SGB descendente	Mononeuritis que afecta al IV,VI (diplopia) o II (visión borrosa) par craneal
	Ataque del tallo cerebral	(continúa)

Dolor de espalda localizado con paraparesis Dolor radicular (dolor eléctrico que sigue a una distribución de raíz espinal) con paraperesis	SGB Mielitis transversa Compresión de la médula espinal (neoplasia, infección, traumatismo) Mielitis transversa Compresión de la médula espinal (neoplasia, infección, traumatismo, hernia de disco)	
Cefalea con hemiparesis	Sangrado intracraneal (hematoma subdural, hemorragia subaracnoidea, sangrado intraparen- quimatoso) Neoplasia del SNC Absceso cerebral	Migrañas hemipléjicas
Movimientos incontrolados o enfermedad vascular cerebral con hemiparesis	Enfermedad vascular cerebral isquémica Tumor del SNC	Parálisis de Todd
Historia de ejercicio pesado o actividades repetitivas Historia de cáncer	Rabdomiólisis Neoplasia del SNC Metástasis a la médula espinal Síndromes paraneoplásicos	Neuropatía compresiva Fatiga con el esfuerzo
Historia de fiebre o uso de drogas inyectadas	Absceso epidural	
Síntomas de hipertiroidismo (nerviosismo, pérdida de peso, fatiga, tibieza) o hipertiroidismo conocido	Parálisis periódica tirotóxica (sobre todo en varones asiáticos o latinos)	

PREGUNTAS ENFOCADAS

En el paciente cuya debilidad se haya desarrollado de manera más insidiosa, las preguntas enfocadas permitirán que el médico aclare el patrón temporal e identifique los factores de riesgo para enfermedades relacionadas con la debilidad. Las preguntas entrenadas también brindan al examinador información que sugiere la distribución y extensión de la debilidad antes de que se lleve a cabo la exploración física.



Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en	
Antecedentes personales y familiares y exposiciones		
¿Tiene diabetes mellitus?	Mononeuritis Polineuropatías Enfermedad vascular cerebral isquémica	
¿Tiene hipertensión, hipercolesterolemia, enfermedad vascular, antecedente de tabaquismo o uso de estrógenos?	Enfermedad vascular cerebral isquémico	
		(continúa)

Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
Antecedentes personales y familiares y exposiciones	
¿Tiene hipertiroidismo o signos del mismo?	Miopatía tiroidea
	Miastenia gravis (relacionada con hiper- tiroidismo)
¿Está tomando algún medicamento?	Rabdomiólisis debida a medicamentos re- ductores del colesterol Parálisis periódica hipopotasémica Miopatía inducida por esteroides Miastenia gravis inducida o exacerbada por medicamentos (penicilamida, aminoglucósi- dos, quinina, procainamida, bloqueadores de los canales de calcio)
¿Tiene alcoholismo o enfermedad renal?	Miopatía alcohólica Polineuropatía alcohólica o urémica
¿Tiene artritis reumatoide o antecedente de traumatismo en el cuello?	Radiculopatía cervical o mileopatía
¿Tiene cáncer?	Síndrome de Eaton-Lambert (sobre todo cáncer de pulmón de células pequeñas) Compresión de médula espinal
¿Tiene VIH o factores de riesgo para infección por VIH?	Polineuropatía simétrica distal
	Mononeuritis múltiple Polineuropatías tóxicas (debidas a nucleósidos inhibidores de la transcriptasa reversa) PDCI Miopatías (polimiositis y miopatía relacionada con zidovudina)
¿Alguna vez ha tenido neuritis óptica?	Esclerosis múltiple
¿Tuvo polio?	Síndrome pospolio (por lo general visto en la distribución afectada por la infección pri- maria de polio)
¿Es usted vegetariano?	Polineuropatía debida a deficiencia de vitamina B ¹²
¿Ha estado sentado, de pie o en una posición por tiempo prolongado?	Neuropatía periférica compresiva
¿Tiene exantema o pérdida de peso?	Mononeuritis relacionada con vasculitis Dermatomiositis
¿Alguien de su familia tiene debilidad similar?	Enfermedad de Charcot-Marie-Tooth Parálisis periódica familiar
Curso de tiempo	Piénsese en
¿Su debilidad viene y va? (debilidad episódica)	Miastenia gravis Esclerosis múltiple Síndrome Eaton-Lambert
¿Su debilidad ha empeorado de manera estable? (debilidad progresiva)	ELA Polimiositis/dermatomiositis (continúa)

Polineuropatías crónicas Síndrome pospolio ¿Su debilidad aparece dramáticamente y permanece Enfermedad vascular cerebral agudo constante? Neuropatía compresiva o radiculopatía ¿Su debilidad se resuelve espontáneamente después de unas Neuropatía compresiva cuantas semanas? Esclerosis múltiple Mononeuritis Distribución Piénsese en Compresión de la médula espinal (neoplasia, ¿La debilidad se presenta en ambos lados del cuerpo al mismo infección, enfermedad degenerativa de disco) tiempo? Miopatías Miastenia gravis Síndrome de Eaton-Lambert ELA Esclerosis múltiple (variante de mielitis transversa) Neuropatía periférica o radiculopatía ¿Su debilidad está confinada sólo a una extremidad o parte de un miembro? - Caída del pie (nervio peroneo o radiculopatía de L5) - Caída de la muñeca (nervio radial) - Debilidad para la oposición del pulgar (nervio mediano) Debilidad intrínseca de la mano (nervio cubital) Esclerosis múltiple Enfermedad vascular cerebral ¿Su debilidad afecta un lado de su cuerpo o la cara? Enfermedad vascular cerebral Ataque isquémico transitorio ¿Tiene dificultad para levantar su cabeza de la cama, levantarse Migraña hemipléjica polimiositis/ de una posición sentada o cepillar su cabello? (debilidad muscudermatomiositis lar proximal) Miastenia gravis Amiotrofiadiabética (debilidad de la musculatura proximal de extremidades inferiores) **FALTA TEXTO** Síndrome de Eaton-Lambert Miositis de cuerpo de inclusión Polineuropatía o radiculopatía ¿Es difícil para usted caminar de talones? Enfermedad de Charcot-Marie-Tooth ¿Ha notado algún cambio en la voz o el lenguaje o problemas FI A para deglutir? Polimiositis, dermatomiositis Miastenia gravis ¿Tiene problemas de visión doble (diplopia)? Mononeuritis (nervio craneal IV, VI) Miastenia gravis ¿Tiene los párpados caídos? Miastenia gravis Botulismo (agudo) (continúa) Síntomas relacionados

¿Tiene entumecimiento y hormigueo junto con su

debilidad?

Piénsese en

Esclerosis múltiple

Enfermedad vascular cerebral

Polineuropatías

Miopatías NOT, neurona motora o trastornos

neuromusculares

¿Ve que sus músculos se contraen? (fasciculaciones) ELA

Síntomas modificantes

¿Su debilidad empeora con el ejercicio?

¿Su debilidad mejora con el ejercicio?

Piénsese en

Miastenia gravis

Síndrome de Eaton-Lambert

CONCLUSIONES

- Aunque los antecedentes sugieran la distribución de la debilidad y el sitio de la lesión, es necesaria la exploración física para refinar más el diagnóstico diferencial. La evaluación clínica en las manos de neurólogos
 experimentados es exacta para identificar el tipo y la causa de un problema neurológico dado en casi 75%
 de los casos.⁹
- Cuando los pacientes tienen signos y síntomas clásicos, llega a ser relativamente fácil diagnosticar una condición. Sin embargo, muchas causas (como miastenia gravis, ELA, esclerosis múltiple) presentan variabilidad.
- Tal vez haya más de una causa de debilidad muscular. Por ejemplo, el paciente con síndrome de Eaton-Lambert como manifestación paraneoplásica de cáncer de células pequeñas también está en riesgo de compresión de médula espinal por una enfermedad metastásica.
- Las causas específicas de debilidad motora focal, como la esclerosis múltiple, pueden estar relacionadas con fatiga.

PRONÓSTICO

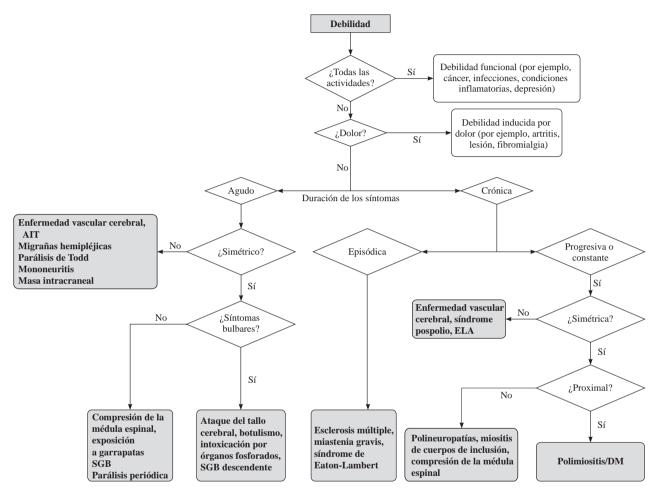
- El pronóstico de enfermedad vascular cerebral agudo mejora si el paciente recibe trombólisis dentro de las primeras tres horas del inicio de los síntomas.
- La mononeuritis debida a vasculitis puede responder a medicamentos inmunosupresores.² Las mononeuropatías debidas a compresión/isquemia, VIH o diabetes suelen resolverse espontáneamente, aunque se recomienda el control de la condición.
- Por lo general, las polineuropatías metabólicas crónicas progresivas no mejoran.
- Ochenta por ciento de los pacientes con SGB se recuperarán totalmente o sólo tendrán disfunción neurológica residual mínima después del tratamiento con globulina inmune intravenosa o intercambio de plasma. La muerte por lo general se debe a complicaciones de insuficiencia respiratoria.⁷
- Los pacientes con miastenia gravis requieren terapia durante toda la vida con inmunosupresores como prednisona, azatioprina o ciclosporina.
- La recuperación de un episodio agudo de esclerosis múltiple se apresura con la administración de metilprednisolona intravenosa. Al parecer, el interferón beta reduce la probabilidad de una recaída de los síntomas.¹²
- ELA es una enfermedad uniformemente fatal.

REFERENCIAS

- 1. Hammerstad JP. Strength and Reflexes. In: Goetz CG. Textbook of Clinical Neurology, 2nd edition. Elsevier; 2003:235–278.
- 2. Hughes RA. Peripheral neuropathy. BMJ. 2002;324:466–469.

- Shapiro RL, Hatheway C, Swerdlow DL. Botulism in the United States: a clinical and epidemiologic review. Ann Intern Med. 1998;129:221–228.
- 4. Litovitz TL, Klein-Schwatz W, White S, et al. 1999-annual report of the American Association of Poison Control Centers Toxic Exposure Surveillance System. *Am J-Emerg Med.* 2000;18:517–574.
- Spach DH, Liles WC, Campbell GL, et al. Medical progress: tick-borne diseases in the United States. N Engl J-Med. 1993; 329:936–947.
- 6. American Heart Association. Heart Disease and Stroke Statistics—2004-Update. Dallas, Tex.: American Heart Association.
- 7. Chio A, Cocito D, Leone M, et al. Guillain-Barré syndrome: a prospective, population based incidence and outcome survey. Neurology. 2003;60:1146–1150.
- 8. Graves EJ, Gillum BS. Detailed diagnoses and procedures, National Hospital Discharge Survey, 1995. Vital Health Stat. 1997;13:1–146.
- 9. Chimowitz MI, Logigian EL, Caplan LR. The accuracy of bedside neurological diagnoses. Ann Neurol. 1990;28:78–85.
- NINDS t-PA Stroke Study Group. Generalized efficacy of t-PA for acute stroke: subgroup analysis of the NINDS t-PA stroke trial. Stroke. 1997;28:2119–2125.
- 11. Drachman DB. Myasthenia gravis. N Engl J-Med. 1994;330:1797–1810.
- Noseworthy JH, Lucchinetti C, Rodriguez M, Weinshenker BG. Medical progress: multiple sclerosis. N Engl J-Med. 2000; 343:938–952.

Método diagnóstico: Debilidad muscular



ELA, esclerosis lateral amiotrófica; DM, dermatomiositis; SGB, síndrome de Guillain-Barré; AIT, ataque isquémico transitorio.

Aumento de peso

Timothy S. Loo, MD y Christina C. Wee, MD, MPH

El aumento de peso es un incremento absoluto del peso corporal. El aumento de peso suele ser consecuencia de la acumulación de exceso de grasa corporal, aunque procesos como edema o ascitis también causan un aumento sustancial de peso. Esta condición es común y representa un problema importante de salud pública. Sin importar el peso basal, el aumento de peso puede acarrear consecuencias adversas de salud y el desarrollo de obesidad, causa principal de morbilidad y la segunda causa más importante de muertes prevenibles en Estados Unidos. En las dos últimas décadas, la prevalencia de obesidad ha aumentado de manera importante; en la actualidad, 64% de los estadounidenses tiene sobrepeso y 30% es obeso.

Aumento de peso primario es la acumulación de tejido adiposo que se debe al desequilibrio entre la ingesta calórica y el gasto de energía. De manera menos común, el aumento de peso se debe a causas secundarias como trastornos endocrinos y efectos colaterales de los medicamentos. La historia clínica del paciente sirve para tres metas principales: (1) Para distinguir entre aumento de peso causado por retención anormal de líquidos y aumento de peso causado por acumulación de grasa corporal; (2) Para identificar los factores contribuyentes o las causas secundarias de la acumulación de grasa; (3) Para seleccionar complicaciones médicas importantes causadas por el aumento de peso o la obesidad.



TÉRMINOS CLAVE

Indice de masa corporal (IMC)El IMC es una medición de la relación del peso con la talla. Se define por peso en kilogramos dividido entre el cuadrado de la talla en metros. ¹ Se relaciona

con otras mediciones de grasa corporal y se usa como medida simple del

riesgo de salud relacionado con el peso.

Obesidad Trastorno crónico de peso excesivo caracterizado por una excesiva acumu-

lación de grasa corporal y un alto riesgo de salud. Se define como IMC > 30 kg/m^2 y se subdvide después en clase I (IMC 30 a 34.9 kg/m^2), clase II (IMC 35

a 39.9 kg/m²) y clase III (IMC > 40 kg/m^2).¹

Sobrepeso Peso por arriba del rango normal establecido pero por debajo de los criterios

de obesidad. Se define como IMC entre 25 y 29.9 kg/m².¹

ETIOLOGÍA

Casi todos los casos de aumento de peso representan aumento de peso primario, resultado de la acumulación excesiva de grasa corporal debida a cambios fisiológicos o del comportamiento que producen desequilibrio entre la ingesta y el gasto de energía. La historia natural del cambio de peso depende de varios factores. El aumento de peso es mayor entre las edades de 24 a 34 años; después de los 55 años, los adultos tienden a perder peso. El aumento de peso es también mayor entre las mujeres que entre los varones (véase p. 118). Las mujeres afroestadounidenses entre 25 y 45 años de edad tienen un promedio de aumento de peso ligeramente mayor que las blancas, posiblemente debido a diferencias en el nivel socioeconómico. Además, el aumento de peso puede ser resultado de cambios en la fisiología (como en el embarazo o la menopausia). También puede presentarse cuando un fumador deja el hábito porque la nicotina es un suave estimulante y supresor del apetito.

	Can	Cambio en 10 anos del IMC y el peso en Estados Unidos ²			
ños)	Cambio en el	Cambio en el IMC (kg/m²)		o corpor	
	Varones	Mujeres	Varones	/	

Edad basal (años)	Cambio en el l	Cambio en el IMC (kg/m²)		o corporal (kg) ^a
	Varones	Mujeres	Varones	Mujeres
	Media (IC 95%)	Media (IC 95%)	Media (IC 95%)	Media (IC 95%)
25–34	0.9-(0.7, 1.1)	1.3-(1.1, 1.5)	2.8(2.1, 3.4)	3.4(2.9, 3.9)
35–44	0.5-(0.3, 0.7)	0.9-(0.7, 1.1)	1.5(0.9, 2.1)	2.4(1.9, 2.9)
45–54	0.0-(-0.2, 0.2)	0.3-(0.1, 0.5)	0.0(-0.6, 0.6)	0.8(0.3, 1.3)
55–64	-0.3-(-0.5, -0.1)	-0.5-(-0.8, -0.2)	-0.9(-1.5, -0.3)	-1.3(-2.1, -0.5)
65–74	-1.1-(-1.3, -0.9)	-1.7-(-1.9, -1.5)	-3.4(-4.0, -2.8)	-4.5(-5.0, -3.9)

^aCambio en el peso para varones de talla promedio de 1.75 m y cambio en el peso para mujeres de talla promedio de 1.60 m.

El aumento de peso pocas veces es resultado de causas secundarias como trastornos endocrinos, síndromes genéticos o efectos colaterales de medicamentos. Aunque la prevalencia no está bien establecida, el aumento de peso secundario es importante porque puede revertirse si se dirige a la causa. Sin embargo, las causas secundarias suelen coexistir con la obesidad primaria; por ello, tal vez el tratamiento de una causa secundaria específica no revierta por completo el peso a su nivel normal. Los efectos secundarios de medicamentos probablemente son la causa secundaria más común. Entre los causantes más comunes se incluyen glucocorticoides, anticonvulsivantes, antipsicóticos, antidepresivos, anticonceptivos y medicamentos para la diabetes. Entre los trastornos endocrinos que causan obesidad se incluyen hiperinsulinemia, hipercortisolismo, hipotiroidismo, síndrome de ovario poliquístico e hipogonadismo. La obesidad también es un componente de varios síndromes genéticos raros, incluidos los síndromes de Prader-Willi, de Laurence-Moon, de Cohen y de Biemond.



Diagnóstico diferencial	
Prodisnosición fisialógica	Comentari

Anticonvulsivos⁶ (gabapentina, ácido valproico,

carbamacepina)

Predisposición fisiológica	Comentarios
Aumento de peso primario u obesidad	La causa más común de aumento de peso
Menopausia ³	20% de las pacientes aumentan > 5 kg durante un periodo de tres años
Abandono del tabaquismo ⁴	16 a 21% de los pacientes que dejan de fumar y permanecen abstinentes aumenta > 16 kg durante 10 años
Aumento en la ingesta calórica	
Disminución en el nivel de actividad física	
Medicamentos	
Glucocorticoides	Aumento de peso variable
Medicamentos para la diabetes ⁵ (sulfonilureas, insulina)	Sulfonilureas: aumento promedio de peso de 2 a 3.5 kg durante tres años Insulina: aumento promedio de peso de 3.5 kg durante tres años

Valproato; 44 a 57% de los pacientes afectados con

aumento de peso promedio de 23 kg

Antipsicóticos⁷ (fenotiacidas, butirofenonas, agentes atípicos)

Antipsicóticos atípicos (olanzapina, quetiapina, risperidona, ziprasidona): 9.8 a 29% de los pacientes afectados con > 7% de aumento en el peso corporal. Aumento de peso promedio: 2 a 13 kg

Antidepresivos^{6,8} (antidepresivos tricíclicos, inhibidores de la monoaminooxidasa, mirtazapina)

Tricíclicos: 13% de los pacientes afectados con > 10% de aumento del peso corporal. Aumento promedio de peso 750 q a 1.5 kg por mes

ISRS: 4 a 26% de los pacientes afectados con > 7% de aumento del peso corporal. Máximo aumento de peso 8.5 a 16 kg

Antidepresivos atípicos (mirtazapina): 10 a 13% de los pacientes afectados con > 7% de aumento del peso corporal

Anticonceptivos inyectables u orales⁹

Trastornos endocrinológicos

Síndrome de Cushing

.....

Hipotiroidismo

Hiperinsulinemia

Síndrome de ovarios poliquísticos

Hipogonadismo

18% de los pacientes afectados con aumento de peso: > 2 kg

PARA EMPEZAR

- Permitir que el paciente describa su aumento de peso.
- Tratar de entender las preocupaciones del paciente por el aumento de peso. Un paciente puede estar preocupado por la aceleración del aumento de peso o el riesgo de obesidad y sus complicaciones o estar buscando asistencia para lograr el control de peso.
- Establecer el ritmo y curso del tiempo del aumento de peso y determinar si es consistente con un patrón previo de aumento de peso.
- Valorar cualquier cambio en la vida del paciente como un evento estresante reciente, terminación reciente de un programa de pérdida de peso, embarazo, etc.
- Ser sensible. El paciente puede sentirse avergonzado, estigmatizado o frustrado por su aumento de peso.



Preguntas

Cuénteme sobre su aumento de peso ;Cuándo empezó?

¿Cómo ha avanzado su peso con el tiempo?

Recuérdese

- · Escuchar la historia
- Evitar interrupciones
- Escuchar el curso de la enfermedad y de cualquier intento anterior de pérdida de peso en busca de pistas diagnósticas.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas que sugieran aumento de peso debido a excesiva acumulación de líquidos corporales.
- Valorar factores de riesgo que contribuyan al desarrollo de obesidad, incluidos cambios en la dieta o el nivel de actividad, menopausia reciente o cambios del estado de ánimo.
- Identificar factores que sugieran una causa secundaria.
- Realizar tamizaje en busca de complicaciones médicas importantes relacionadas con la obesidad.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

El aumento de peso debido a acumulación de exceso de líquido corporal se puede presentar rápidamente, lo que da como resultado complicaciones importantes. Las principales causas de retención anormal de líquidos son insuficiencia cardiaca congestiva, insuficiencia renal y enfermedad hepática crónica. Estas situaciones se pueden presentar de manera aguda con edema pulmonar, edema periférico, ascitis y trastornos metabólicos.

Diagnósticos significativos	Piénsese en
Acumulación excesiva de líquidos	Insuficiencia cardiaca congestiva Insuficiencia renal Enfermedad hepática crónica
Enfermedades comórbidas importantes y su prevalencia en la población obesa ¹⁰	Tolerancia a la glucosa alterada o diabetes (7 a 20% Hipertensión (49 a 65%) Hiperlipidemia (34 a 41%) Enfermedad de arteria periférica (10 a 19%) Apnea del sueño (8 a 15%)



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Acumulación excesiva de líquido en el cuerpo		
Aumento de peso durante días o semanas	Insuficiencia cardiaca congestiva Insuficiencia renal Enfermedad hepática crónica	
Dificultad para respirar o tos en la noche	Insuficiencia cardiaca congestiva	Descarga retronasal Reflujo gastroesofágico Enfermedad obstructiva crónica
Incapacidad para dormir al acostarse sobre una superficie plana	Insuficiencia cardiaca congestiva	
Aumento reciente en el tamaño de la cintura o general	Ascitis	Estreñimiento Flatulencia
Piel o esclerótica amarillentas	Enfermedad hepática crónica	
Orina color té	Enfermedad hepática crónica	
Sangrado prolongado o excesivo	Insuficiencia renal	Medicamentos antipla- quetarios
Disminución en la cantidad que orina	Insuficiencia renal	Anticoagulantes Hipertrofia prostática benigna
Náusea, vómito o prurito generalizado	Enfermedad hepática crónica	Enfermedad tiroidea
		Reacción medicamen- tosa adversa
Inflamación de los pies, tobillos o piernas	Insuficiencia cardiaca congestiva Insuficiencia renal Enfermedad hepática crónica	Estasis venosa
Desarrollo de enfermedades comórbidas		
Aumento en la sed o la diuresis	Diabetes	Uso de diuréticos
Visión borrosa	Diabetes	Error de refracción (continúa)

Opresión en el pecho o presión que se presenta con el ejercicio o estrés emocional	Enfermedad coronaria	Ansiedad o ataque de pánico
Ronquidos o suspensión de la respiración du- rante la noche	Apnea del sueño	Cambio de trabajo en la noche
Dificultad para permanecer despierto durante el día	Apnea del sueño	Cambio de horario por viaje largo

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de valorar los síntomas de alarma, evaluar los factores que contribuyen al desarrollo de la obesidad.



Preguntas

Historia cronológica

¿Cuándo empezó el aumento de peso? ¿Este patrón es consistente con los episodios previos de aumento de peso?

Prácticas dietéticas

Describa su dieta típica. ¿Ha cambiado sus hábitos alimenticios?

Describa un desayuno, un almuerzo y una cena típicos. ¿Esto ha cambiado recientemente?

¿Con qué frecuencia come fuera o consume comida rápida? ¿Ha cambiado esto?

Patrones de actividad física

¿Con cuánta frecuencia participa en actividad física planeada? ¿Ha cambiado este patrón?

Prácticas de pérdida de peso

¿Está tratando de perder peso? ¿Cómo describe su estado de ánimo?

Condiciones psicológicas concurrentes

¿Ha estado bajo mucho estrés? ¿Come cuando no tiene hambre para aliviar su estrés?

Piénsese en

Considere factores del paciente como edad, género, raza y eventos recientes de la vida para valorar si el aumento de peso se consideraría inusual. El aumento de peso a menudo se presenta con eventos de la vida como embarazo, crianza de niños, cese del tabaquismo o cambio en el estado marital o la ocupación.

Piénsese en

Que una descripción de las prácticas dietéticas ayuda a valorar que parte del equilibrio energético positivo se puede atribuir a exceso de la ingesta calórica.

Que los alimentos grasos predisponen al exceso de la ingesta calórica porque tienen mayor densidad energética y mayor sabor.

Que comer fuera de casa facilita la sobrealimentación, al brindar alimentos calóricamente densos en raciones excesivamente mayores.

Piénsese en

Que los pacientes sedentarios son dos veces más susceptibles de aumentar de peso de manera sustancial en comparación con los pacientes físicamente activos. El nivel de acondicionamiento alto tiene un efecto protector y un estudio demuestra que un menor índice de mortalidad en el grupo acondicionado y con sobrepeso en comparación con el grupo no acondicionado con peso normal.¹¹

Piénsese en

Por desgracia, los pacientes que pierden peso con éxito tienden a recuperar 50% o más del peso perdido después de seis meses.

Piénsese en

Que las alteraciones del apetito pueden ser un síntoma vegetativo de depresión.

Condiciones psicológicas concurrentes

¿Come en ocasiones de manera copiosa? ¿Ha tomado diuréticos o laxantes para ayudarse a perder peso? ¿Se ha provocado el vómito?

Piénsese en

Que para algunos pacientes, comer es un mecanismo para lidiar con los problemas.

Trastornos de la alimentación en pacientes (sobre todo en mujeres jóvenes) que admiten comidas abundantes y muestran excesiva preocupación acerca del peso corporal o la figura.

Medicamentos

¿Cuáles medicamentos está tomando?

Piénsese en

Que los medicamentos comúnmente relacionados con aumento de peso se presentan en la sección de diagnóstico diferencial.

Antecedentes familiares

¿Hay alguien más en su familia con sobrepeso?

Piénsese en

Que los estudios en gemelos, adoptados y familiares sugieren que 25 a 40% de las variaciones en el IMC puede atribuirse a la genética.

Trastornos endocrinos

Piénsese en

Que, debido a que ningún síntoma es patognomónico de estos trastornos, la sospecha clínica descansa en el desarrollo simultáneo y la progresión de una constelación de síntomas.

- ¿Ha notado una acumulación desproporcionada de grasa en cara, tórax o abdomen?
- ¿Ha notado algún adelgazamiento de la piel o rayas rojas purpúreas sobre el abdomen o área de los flancos o hematomas espontáneos?
- · ¿Tiene presión arterial alta?
- ¡Tiene azúcar sanguínea alta?
- ¿Tiene un ciclo menstrual irregular?
- ¿Ha notado aumento del vello facial o acné?
- ¿Ha estado más cansado y fatigado?
- ¿Tiene piel seca o pérdida del cabello?
- · ¿Se siente resfriado?
- ¿Ha aumentado de peso a pesar de mal apetito?
- · ¿Ha estado estreñido?
- ¿Ha experimentado confusión episódica, cefalea, convulsiones o cambios visuales cuando ayuna?
- ¿Ha tenido palpitaciones, sudoración o temblores cuando ayuna?

Síndrome de Cushing

Hipotiroidismo

Hiperinsulinemia (incluyendo insulinoma)

• ¿Tiene periodos menstruales irregulares o poco frecuentes?

Síndrome de ovarios poliquísticos

- · ¿Tiene dificultad para embarazarse?
- · ¿Ha notado aumento del vello facial o acné?

En varones:

• ¿Ha tenido disminución de la libido?

Hipogonadismo

- ¡Ha tenido dificultad para lograr erecciones?
- ¿Ha notado adelgazamiento del vello corporal y el púbico?
- ¡Ha presentado bochornos?

En mujeres:

 ¿Ha habido un cambio en el patrón de su ciclo menstrual? Hipogonadismo

- · ¿Ha experimentado bochornos?
- · ¿Ha presentado insomnio?
- ¿Ha disminuido su libido?
- · ¿El coito es molesto o doloroso?

CONCLUSIONES

- El aumento de peso debido a exceso en la acumulación de líquido en el cuerpo se puede presentar rápidamente en un periodo de días a semanas, presentando una condición importante que debe evaluarse de inmediato. El aumento de peso a menudo no es el primer síntoma. Debido a que la grasa corporal se acumula más gradualmente, la diferencia en el tiempo puede ayudar a distinguir los dos mecanismos.
- Aunque la agobiante mayoría de los casos de aumento de peso es primaria o fisiológica, considere causas secundarias cuando el aumento de peso es consistente con los cambios en el estilo de vida del paciente o el patrón previo de aumento de peso.
- Aunque una causa secundaria puede contribuir al aumento de peso, sólo en raras ocasiones es la única causa de la obesidad de un paciente.
- Como el aumento de peso inducido por medicamentos es, tal vez, la causa secundaria más común de obesidad, siempre debe tomarse una historia minuciosa de medicamentos.

PRONÓSTICO

- Los estudios epidemiológicos muestran que la mortalidad comienza a incrementarse modestamente con un IMC por arriba de 25 kg/m² y que este aumento se acelera de manera importante con un IMC mayor de 30 kg/m².¹ Este aumento en la mortalidad se debe, sobre todo, a condiciones comórbidas. La pérdida de peso, aun en cantidades modestas, produce mejorías en las condiciones comórbidas; todavía no se sabe si la pérdida voluntaria de peso reduce la mortalidad.¹
- Como es difícil lograr una pérdida sostenida de peso, se debe dar más atención a la prevención del aumento de peso.

REFERENCIAS

- Expert Panel on the Identification, Evaluation, and Treatment of Overweight in Adults. Clinical Guidelines on the Identification, Evaluation, and Treatment of Overweight and Obesity in Adults. National Institutes of Health 1998. Available at: http://www.nhlbi.nih.gov/guidelines/obesity/ob_gdlns.htm
- Williamson DF, Kahn HS, Remington PL, Anda RF. The 10-year incidence of overweight and major weight gain in US adults. Arch Intern Med. 1990;150:665–672.
- Wing RR, Matthews KA, Kuller LH, Meilahn EN, Plantinga PL. Weight gain at the time of menopause. Arch Intern Med. 1991;151:97–102.
- Flegal KM, Troiano RP, Pamuk ER, Kuczmarski RJ, Campbell SM. The influence of smoking cessation on the prevalence of overweight in the United States. N Engl J-Med. 1995;333:1165–1170.
- United Kingdom Prospective Diabetes Study (UKPDS). 13: Relative efficacy of randomly allocated diet, sulphonylurea, insulin, or metformin in patients with newly diagnosed non-insulin dependent diabetes followed for three years. BMJ. 1995;310:83–88.
- Zimmermann U, Kraus T, Himmerich H, Schuld A, Pollmacher T. Epidemiology, implications and mechanisms underlying drug-induced weight gain in psychiatric patients. J Psychiatr Res. 2003;37:193

 –220.
- Allison DB, Casey DE. Antipsychotic-induced weight gain: a review of the literature. J Clin Psychiatry. 2001;62(Suppl 7):22–31.
- 8. Fava M. Weight gain and antidepressants. J Clin Psychiatry. 2000;61(Suppl 11):37-41.
- 9. Gupta S. Weight gain on the combined pill—is it real? Hum Reprod. 2000;6:427-431.
- Must A, Spadano J, Coakley EH, Field AE, Colditz G, Dietz WH. The disease burden associated with overweight and obesity. JAMA. 1999;282:1523–1529.
- 11. Lee CD, Jackson AS, Blair SN. US weight guidelines: is it also important to consider cardiorespiratory fitness? *Int J-Obes Relat Metab Disord.* 1998;22(Suppl 2):S2–7.

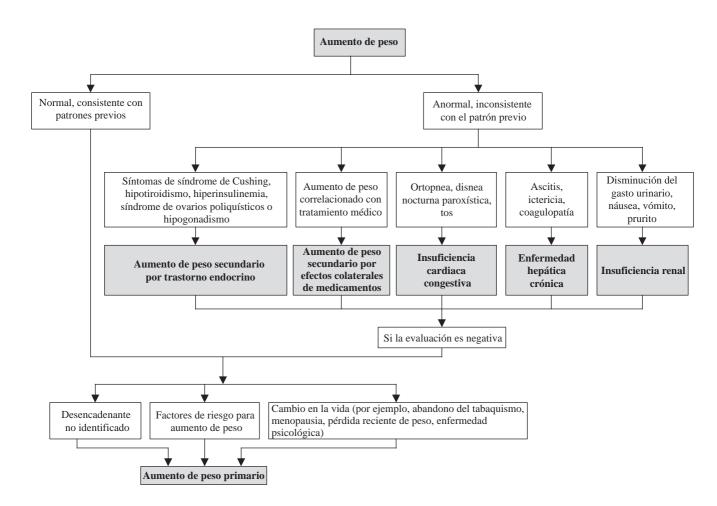
LECTURAS SUGERIDAS

Andersen RE, Blackman MR. Obesity. In: Barker RL, Burton JR, Zieve PD (editors). *Principles of Ambulatory Medicine*, 6th ed. Lippincott Williams & Wilkins. 1318–1334.

Kushner RF, Weinsier RL. Evaluation of the obese patient, practical considerations. Med Clin North Am. 2000;84:387–399.

Purnell JQ. Endocrinology: X Obesity, WebMD Scientific American Medicine 2003; June 2003-Update: 1–13.

Método diagnóstico: Aumento de peso



Pérdida de peso

Tonya Fancher, MD, MPH

La pérdida de peso se divide en dos categorías: involuntaria y voluntaria. La primera se presenta en más de 13% en los pacientes geriátricos externos y con frecuencia indica una condición médica o psicológica. La dieta saludable es común en hombres y mujeres; sin embargo, entre las mujeres la pérdida importante y voluntaria de peso a menudo es indicativa de enfermedades psiquiátricas (como trastornos de la alimentación).



TÉRMINOS CLAVE

Anorexia Pérdida del deseo de comer

Bulimia Episodios recurrentes de comidas copiosas seguidos de conducta compensa-

toria recurrente para prevenir el aumento de peso

Pérdida de peso involuntaria La pérdida no intencional de peso, a veces no mencionada por el paciente y

que sólo se nota en la revisión del expediente

Pérdida de peso voluntaria El esfuerzo consciente para perder peso; a menudo, no es un queja entre quie-

nes presentan trastornos de la alimentación

ETIOLOGÍA

Las etiologías de la pérdida de peso son innumerables. Una revisión reciente de la pérdida de peso involuntaria encontró:²

- 1. Entre las causas orgánicas, el cáncer es la más común.
- 2. La etiología de la pérdida de peso no requiere pruebas extensas en la mayoría de los pacientes.
- 3. Son comunes las evaluaciones psiquiátricas y no diagnósticas.

Aparte de la dieta, los trastornos de la alimentación representan la mayoría de las pérdidas de peso voluntarias. Los trastornos de la alimentación afectan a entre 5 y 10 millones de personas en Estados Unidos; en el caso de las mujeres, la prevalencia de anorexia nerviosa durante la vida varía de 0.5 a 3.7% y de 1.1 a 4.2% para la bulimia nerviosa. Del 90 a 95% de las anorexias y el 80% de las bulimias afectan al sexo femenino.



Diagnóstico diferencial: pérdida de peso involuntaria^{2,4} Prevalencia^a

Cáncer (gastrointestinal, hepatobiliar, hematológico, de pulmón, mama, genitourinario, ovárico, de próstata)

16 a 36%

Enfermedad psiquiátrica (depresión, ansiedad)

9 a 20%

Gastrointestinal (enfermedad de úlcera péptica, enfermedad inflamatoria

15%

intestinal, dismotilidad, pancreatitis crónica, malabsorción)

(continúa)

Diagnóstico diferencial: pérdida de peso involuntaria^{2,4}

Endocrina (diabetes, hipertiroidismo, hipotiroidismo, feocromocitoma, insuficiencia suprarrenal)

Infección (VIH, tuberculosis, enfermedad micótica, endocarditis bacteriana subaguda, parásitos)

Medicamentos (inhibidores selectivos de la recaptación de serotonina, levodopa, metformina, digoxina, derivados efedráceos y, otros medicamentos herbáceos y de libre dispensación)

Enfermedad cardiovascular (insuficiencia cardiaca congestiva)

Enfermedad neurológica (ictus, demencia, enfermedad de Parkinson, esclerosis múltiple)

Enfermedad pulmonar (enfermedad pulmonar obstructiva crónica)

Insuficiencia renal (uremia, hemodiálisis, proteinuria)

Enfermedad del tejido conectivo (enfermedades inflamatorias crónicas, escleroderma)

Idiopática 23 a 26%



Diagnóstico diferencial: pérdida de peso voluntaria

Dieta

Dieta saludablea

· Planes de comida saludable que reducen las calorías pero no descartan alimentos específicos o grupos de alimentos

Prevalencia^a

- · Actividad física regular, instrucción de ejercicio, o ambas
- · Consejos de cambios de conducta saludables que también consideren sus necesidades culturales
- Pérdida lenta y estable de peso de casi 500 g a 1 kg de peso por semana y no más de 3 kg por semana
- · Bajo supervisión médica se planea perder peso siguiendo una dieta especial, como una dieta muy baja en calorías
- Plan para mantenerse después de que ha perdido peso

Anorexia nerviosa

- Criterios diagnósticos para anorexia^b 15% o más por debajo del peso ideal
 - · Temor de aumentar de peso
 - · Alteración de la imagen corporal
 - En mujeres, amenorrea primaria o secundaria de tres meses de duración

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicado.

Bulimia

Criterios diagnósticos para bulimia^b • Comidas abundantes recurrentes

-Gran cantidad de comida en un periodo discreto

- -Sensación de falta de control en la forma de comer
- Conducta compensatoria recurrente para evitar el aumento de peso
- El ciclo se presenta por lo menos dos veces por semana durante tres meses
- · Insatisfacción corporal

PARA EMPEZAR

- Revisar el registro médico para confirmar pérdida de peso. La pérdida de peso clínicamente significativa es de 5 kg o más, o más de 5% del peso corporal basal durante seis a 12 meses.²
- Si no se puede confirmar la pérdida de peso, continuar con una historia clínica y exploración minuciosa. Retrasar más pruebas hasta que se desarrollen signos o síntomas de alarma de pérdida de peso confirmada en la cita de seguimiento.
- Calcular el índice de masa corporal (IMC) = peso corporal (kg)/talla (m²) Hay una calculadora disponible en www.cdc.gov/nccdphp/dnpa/dmi/calc-bmi.htm
- Un IMC normal es de 18.5 a 24.9 kg/m².
- Un IMC menor de 18.5 kg/m² se considera bajo peso y desnutrición.



Preguntas

Cuénteme sobre su pérdida de peso

¿La pérdida de peso es voluntaria o involuntaria?

¿Su apetito está aumentado o disminuido?

¿Desde cuándo está perdiendo peso?

¿Qué comió ayer?

¿Cómo se siente por la manera en que se ve?

¿Tiene periodos menstruales regulares?

Recuérdese

- Escuchar los factores psicosociales estresantes.
- · Pensar en el diagnóstico diferencial.
- Hay unas cuantas causas de pérdida de peso y del apetito.
- · La pérdida repentina de peso en una persona que tenía un peso estable preocupante.
- Muy importante en trastornos de la alimentación.
- La mayoría de los pacientes con trastornos de la alimentación está insatisfecho con su apariencia.
- · Criterio diagnóstico para anorexia.

MARCO DE LA ENTREVISTA

 La pérdida de peso involuntaria suele alarmar a los pacientes. Tómese el tiempo para asegurar que se trabajará juntos para encontrar la respuesta.

^a www.nlm.nih.gov/medlineplus/weightlossdieting.html

^b Diagnostic and Statistical Manual for Mental Disorders, cuarta edición (DSM-IV)

- Valórense los síntomas de alarma.
- Clasifíquese la pérdida de peso en voluntaria o involuntaria; apetito aumentado o disminuido.
- Una revisión minuciosa de los síntomas ayudará a cerrar el diagnóstico diferencial. Enfóquese en el sistema pulmonar y digestivo, cánceres por edad y género; y búsquense síntomas de depresión (véase el capítulo 60).

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- · Con excepción de una dieta saludable, la pérdida significativa de peso a menudo significa una enfermedad importante.
- El cáncer representa casi 33% de todos los pacientes con pérdida de peso involuntaria. ²
- Los trastornos de la alimentación tienen la mayor mortalidad prematura entre las enfermedades psiguiátricas

Pérdida de peso involuntaria



Signos y síntomas de alarma

Disfagia, odinofagia, saciedad pronta, diarrea, estreñimiento, evacuaciones negruzcas como alquitrán

Tabaquismo y uso de alcohol importantes

Antecedente familiar de cáncer de mama o de ovario

Fatiga, palidez, linfadenopatía reciente

Instalación reciente de dolor dorsal o déficit neurológico

Sed excesiva o nerviosismo

Fiebres

Si está presente, enfóquese en

Sistema gastrointestinal

Cáncer aerodigestivo y genitourinario

Cáncer de mama o de ovario

Cáncer hematológico

Cáncer de próstata, pulmón, mama, renal y

mieloma múltiple

Endocrinopatías

Infecciones

Pérdida de peso voluntaria



Signos y síntomas de alarma

Disturbio o insatisfacción de la imagen corporal

Insomnio, mala concentración, irritabilidad, llanto, fatiga, anhedonia

Preocupación excesiva, inquietud, irritabilidad, tensión muscular

Si está presente, enfóquese en

Anorexia o bulimia

Depresión

Ansiedad

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de que el paciente relate su historia, siga con algunas preguntas cerradas para ayudar a afinar el diagnóstico diferencial.



Piénsese en

Curso del tiempo

Preguntas

¿Su peso tiende a fluctuar con el tiempo?

Reacción a variaciones en la actividad física o ingesta de

alimentos

¿El inicio de la pérdida de peso se correlaciona con el inicio de nuevos medicamentos?

Anorexia inducida por medicamentos o aumento del

metabolismo

(continúa)

Sintomas asociados	Piénsese en
¿Ha perdido el deseo de comer?	Cáncer, causas psiquiátricas, insuficiencia cardiaca congestiva, enfermedad pulmonar obstructiva crónica, infecciones crónicas, enfermedad inflamatoria crónica
¿Ha aumentado su apetito?	Diabetes, hipertiroidismo, malabsorción, trastornos orofaríngeos
¿Se siente nervioso, sudoroso o caliente?	Hipertiroidismo
¿Se siente sediento o que necesita orinar a menudo?	Diabetes mellitus
¿Tiene evacuaciones más frecuentes o diarrea?	Malabsorción
¿Experimenta rubor facial u ortostasis (y tiene presión arterial alta)?	Feocromocitoma
¿Ha estado haciendo más ejercicio?	Aumento de la demanda metabólica
¿Tiene dolor abdominal, saciedad pronta o disfagia?	Cáncer gastrointestinal
¿Se ha inyectado alguna vez drogas, ha tenido sexo sin protección, o ha recibido una transfusión san- guínea?	Infección por VIH
¿Está embarazada?	Hiperemesis gravídica
¿Tiene insuficiencia cardiaca congestiva o enfermedad pulmonar obstructiva crónica?	Caquexia cardiaca o por enfermedad pulmonar obstructiva crónica
¿Usa cocaína, anfetaminas o medicamentos de venta sin receta ^a (por ejemplo, efedra, efedrina, ma huang, ⁵ hidroxitriptifano (5HT), tes, garcinia [ácido hidroxicítrico/HCA] fen phen herbal, fentamina, hierba de San Juan, laxantes o diuréticos de herbolaria, melatonina)?	Pérdida de peso inducida por medicamentos
¿Toma algún medicamento expedido con receta?	Inhibidores selectivos de la recaptura de serotonina, levodopa, digoxina, metformina, teofilina opiáceos, metil- fenidato pueden contribuir a la pérdida de peso
¿Teme que el dolor abdominal aleje el deseo de comer?	Isquemia mesentérica
¿Alguna vez ha comido de manera incontrolable?	Bulimia
¿Alguna vez ha usado el vómito autoinducido, laxantes, diuréticos o enemas para controlar su peso?	Bulimia
Una respuesta positiva a cualquiera de estas preguntas debe despertar preocupación: ⁶	Anorexia o bulimia
• ¿Cuántas dietas ha hecho durante el año pasado?	
• ¿Piensa que debería estar a dieta?	
• ¿Está insatisfecho con su cuerpo?	

Sintomas asociados

Piénsese en

 ¿Su peso afecta la forma en la que se ve a sí mismo?

Síntomas modificantes

¿Sus síntomas cambian con diferentes alimentos? Malabsorción

CONCLUSIONES

- No olvidar el síndrome de Munchausen, en que los pacientes pueden perder peso de manera voluntaria para llamar la atención.
- La senectud representa una población especial. Recuerde las 9D (en inglés) de las causas de pérdida de peso en la senectud:⁷
 - 1. Dentición
 - 2. Disgeusia^a
 - 3. Disfagia
 - 4. Diarrea
 - 5. Enfermedad (del inglés disease) (crónica)
 - 6. Depresión
 - 7. Demencia
 - 8. Disfunción^b
 - 9. Fármacos (del inglés, drugs)

 Si la evaluación es negativa (esperada en casi en 25% de los casos), asegúrese el seguimiento en 3 a 6 meses, porque algunas pueden surgir con el tiempo.

PRONÓSTICO

- En un estudio reciente se encontró que los pacientes con pérdida de peso no intencional tienen mayores índices de mortalidad: 9% en 24 meses y 38% en 30 meses.²
- Los pacientes con pérdida de peso idiopática tienen mejor pronóstico que los que tienen una etiología identificada.
- Sin tratamiento, 18 a 20% de los pacientes con anorexia nerviosa muere en los primeros 20 años, con más frecuencia por problemas cardiacos, insuficiencia renal o suicidio.
- El índice de mortalidad prematura para bulimia es de 5% en 10 años.³
- Los que abusan de los laxantes tienen más probabilidad de sufrir complicaciones médicas.³

REFERENCIAS

- Wallace JI, Schwartz RS, LaCroix AZ, Uhlmann RF, Pearlman RA. Involuntary weight loss in older outpatients: incidence and clinical significance. J Am Geriatr Soc. 1995;43:329–337.
- Bouras EP, Lange SM, Scolapio JS. Rational approach to patients with unintentional weight loss. Mayo Clin Proc. 2001;76:923–929.

^a Para conocer una lista parcial de medicamentos potenciales vea también: http://nccam.nih.gov/

 ^a Los inhibidores de la enzima convertidora de angiotensina son medicamentos comunes que, como se sabe, causan disgeusia.
 ^b Varios factores, como artritis, ataque vascular cerebral o trastorno visual, pueden hacer todavía más difícil para los pacientes ancianos la compra o preparación de comida.

- 3. Powers PS, Santana CA. Eating disorders: a guide for the primary care physician. Prim Care. 2002;29:81–98.
- 4. Huffman GB. Evaluating and treating unintentional weight loss in the elderly. Am Fam Physician. 2002;65:640-650.
- 5. Reife CM. Involuntary weight loss. Med Clin North Am. 1995;79:299-313.
- Anstine D, Grinenko D. Rapid screening for eating disorders on college-aged females in the primary care setting. J Adolesc Health. 2000;26:338–342.
- 7. Robbins LJ. Evaluation of weight loss in the elderly. Geriatrics. 1989;44:31-34, 37.

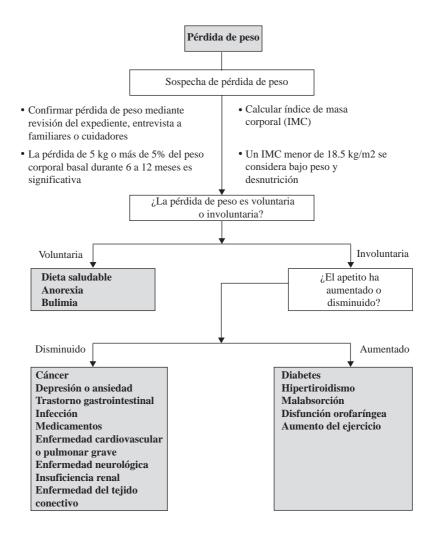
LECTURAS SUGERIDAS

Fairburn CG, Harrison PJ. Eating disorders. Lancet. 2003;361:407-416.

Pritts SD, Susman J. Diagnosis of eating disorders in primary care. Am Fam Physician. 2003;67:297–304.

Strasser F, Bruera ED. Update in anorexia and cachexia. Hematol Oncol Clin North Am. 2002;16:589-617.

Método diagnóstico: Pérdida de peso



SECCIÓN III

Otorrinolaringología

Capítulo 16 Dolor de oído

Capítulo 17 Pérdida de la audición

Capítulo 18 Tinnitus

Capítulo 19 Dolor de garganta

Dolor de oído

Daniel J. Sullivan, MD, MPH

El dolor de oído es una queja común en la práctica de la atención primaria tanto en poblaciones pediátricas como en adultas. En una muestra al azar de 411 pacientes en Finlandia, 7.5% y 23.4% de las mujeres habían experimentado dolor de oído que no estaba relacionado con infección en los seis meses anteriores. La causa de dolor de oído puede estar dentro o cerca del oído o puede ser referido de un sitio distante. En casi todos los casos, una historia clínica cuidadosa reduce de manera considerable las causas posibles. La exploración física también resulta esencial. Casi todas las causas locales de dolor de oído producen hallazgos físicos específicos, mientras que la exploración de oído y sus estructuras que lo rodean de forma inmediata suelen ser normales en casos de dolor referido.



TÉRMINOS CLAVE

Otitis media aguda La presencia de líquido infectado en el oído medio, causada por patógenos

bacterianos o virales.

Valor predictivo negativo La probabilidad, dada una prueba negativa (o la ausencia de un síntoma), de

que la condición de interés no esté presente.

Otalgia Dolor de oído.

Otitis externa Una inflamación (por lo general infecciosa) del canal auditivo externo.

Pabellón de la oreja (pinna) El oído externo, incluido el meato acústico externo.

Valor predictivo positivo La probabilidad, dada una prueba positiva (o la presencia de un síntoma) de

que la condición de interés esté presente.

Sensibilidad La frecuencia con que una prueba (o síntoma) es positiva (está presente) en

pacientes con la condición de interés.

 Otitis serosa
 La presencia de líquido no infectado en el oído medio, usualmente resultante

del bloqueo de la trompa de Eustaquio por una infección del tracto respirato-

rio superior o por alergia.

Especificidad La frecuencia con que una prueba (o síntoma) es negativa (no está presente)

en pacientes sin la condición de interés.

TragoLa proyección semejante a una lengüeta del cartílago de la oreja enfrente del

meato acústico externo.

ETIOLOGÍA

En casi todos los casos, la causa de dolor de oído está localizada y se puede dividir en problemas de oído externo y de oído interno. Otros problemas externos están localizados fuera de la membrana timpánica e incluyen otitis externa, cuerpos extraños en el canal auditivo, tapón de cerumen y mastoiditis. En ocasiones, un forúnculo puede causar dolor de oído. Los problemas de oído interno están localizados en la membrana timpánica o más profundo e incluyen otitis media aguda (OMA), que es la causa única más común de dolor de oído, y disfunción de la trompa de Eustaquio. Las lesiones a la membrana timpánica, que se presentan por barotrauma o por trauma directo al oído, también pueden causar dolor de oído.

En los niños, la OMA es la causa más común de dolor de oído. La historia ayuda poco a hacer el diagnóstico de OMA. En un estudio, el valor predictivo positivo del dolor de oído respecto OMA en niños menores de cuatro años con síntomas del tracto respiratorio superior fue de 83%, con valor predictivo negativo de 78%. Otro estudio encontró que la otalgia fue el síntoma que predijo de manera más fiable la OMA en niños. Sin embargo, la sensibilidad de la otalgia para OMA fue de sólo 60%, con especificidad de casi 85%. El dolor de oído se puede originar en un sitio distante. En tales casos, el dolor es referido al oído por un nervio. La inervación sensorial del oído es compleja, incluidos el nervio vago, el glosofaríngeo, el trigémino, el facial y los componentes sensoriales de las raíces nerviosas cervicales (C2 y C3). De acuerdo con esto, varias condiciones pueden causar que el dolor sea referido al oído incluidos disfunción de la articulación temporomandibular (ATM), procesos dentales, patología de los nervios craneales y enfermedad en la base de la lengua, laringe o hipofaringe.

En una serie de 615 pacientes con dolor de oído y oído de apariencia normal (dolor referido), se diagnosticaron las siguientes condiciones: problema dental (38%), disfunción de ATM (35%), trastorno de la columna cervical (8%), neuralgia (5%), trastorno aerodigestivo (4%), neoplasia (3%) y otras (6%).



Diagnóstico diferencial	Frecuencia
Dolor de oído externo	
Forúnculo	Relativamente poco común
Otitis externa	Común
Cuerpo extraño	Relativamente común en niños
Mastoiditis	Poco común
Dolor de oído interno	
Otitis media	Común
Disfunción de la trompa de Eustaquio (OM serosa)	Común
Barotrauma	Poco común
Dolor referido	Prevalencia ^a
Problemas dentales (sobre todo del tercer molar)	38.4%
Disfunción de ATM	35.4%
Columna cervical (en especial, artritis)	8.4%
Neuralgias (trigeminal, geniculada, esfenopalatina, glosofaríngea)	4.9%
Etiología gastrointestinal (incluido reflujo gastroesofágico)	3.7%
Tumores	2.9%
Otras (tiroiditis, síndrome de Tagle, angina, enfermedad de parótida, angina, aneurisma carotídeo)	6.4%
^a Entre los pacientes referidos a atención terciaria de oídos, nariz y garganta. ⁴	

PARA EMPEZAR

- · Como siempre, el método inicial debe ser abierto. Déjese al paciente (o el familiar) relatar su historia.
- Con un niño pequeño, el padre o cuidador puede ser la principal fuente de información. Pregúntese al cuidador por qué cree que el niño está teniendo dolor de oído.

 Averígüese la evolución del dolor de oído, además de los síntomas relacionados y factores agravantes porque las múltiples causas de dolor de oído a menudo se pueden distinguir por estos tres factores.



Preguntas

Cuénteme sobre el dolor de oído ¿Qué otros síntomas tiene? ¿Qué empeora el dolor?

Recuérdese

Resistir la tentación de interrumpir con preguntas específicas antes de que el paciente haya tenido la oportunidad de contar su historia.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Es importante diferenciar el dolor de oído relativamente agudo o subagudo del crónico. En general, los pacientes con dolor referido han tenido dolor durante meses o años. Una excepción a esta regla es el dolor referido por un absceso del tercer molar, que puede tener un inicio agudo.

Como numerosas causas de dolor de oído son infecciosas, considérese primero la infección en la entrevista. La presencia de fiebre cierra las posibilidades diagnósticas. La presencia de otros síntomas de infección del tracto respiratorio superior (por ejemplo, dolor en la garganta, congestión nasal o tos) sugiere OM u otitis serosa. Las alergias estacionales pueden también predisponer a otitis serosa y OM al comprometer la función de las trompas de Eustaquio.

La edad del paciente es una consideración importante para determinar la causa más probable de dolor de oído. La OMA es, con mucho, la causa más importante de dolor de oído en niños pero es una causa poco frecuente en adultos. El dolor referido es poco común en niños, pero su relativa frecuencia en adultos aumenta con la edad.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

Las causas importantes de dolor de oído son muy raras. Los médicos deben considerar y excluir los siguientes cuatro diagnósticos importantes en cualquier paciente con dolor de oído: dolor referido por neoplasia otitis externa necrosante (maligna), arteritis temporal y mastoiditis.

Por lo general, el dolor referido por neoplasia ha estado presente por algún tiempo. En una serie de pacientes con dolor referido, el tiempo entre la instalación del dolor y el diagnóstico del tumor varía de 4 a 21 meses, con un promedio de 7.5 meses. Estos pacientes suelen ser mayores; la edad promedio al momento del diagnóstico en estas series fue de 55.8 años.

La otitis externa necrosante (maligna) es una condición rara en que la otitis externa progresa para invadir el hueso temporal y las estructuras adyacentes. Se debe casi exclusivamente a infección con *Pseudomonas aeruginosa*. La condición se presenta en pacientes inmunocomprometidos, sobre todo diabéticos mayores y debe considerarse cuando el paciente no responde rápidamente al tratamiento para otitis externa. En un caso típico, el paciente se queja de secreción persistente y dolor en el oído afectado que a menudo es intenso y se agrava en la noche. El reconocimiento temprano de esta enfermedad es muy importante porque conlleva una mortalidad relativamente alta (más de 46% en series de casos de mayor edad).

Debe considerarse arteritis temporal cuando un paciente mayor de 50 años de edad se queja de instalación aguda o subaguda de cefalea, dolor en el área temporal o sensibilidad en el cuero cabelludo. Un síntoma relativamente específico de arteritis temporal es la claudicación de la mandíbula, que se define como dolor en la mandíbula proximal, cerca de la ATM que se presenta o se agrava por un breve periodo de masticación y se alivia al descansar la mandíbula. Un paciente puede describir esto como dolor de oído, pero el interrogatorio cuidadoso debe aclarar la localización del dolor. Es raro que la arteritis temporal se presente con dolor de oído real. El diagnóstico oportuno de arteritis temporal es esencial, porque puede causar ceguera repentina y permanente si no se trata.

Por lo general, la mastoiditis se presenta en niños cuando la OM se disemina a las células aéreas mastoides detrás del oído. Una presentación típica es fiebre con inflamación, sensibilidad y eritema retroauricular, lo que en ocasiones empuja a la oreja hacia delante por un efecto de masa. A menudo los pacientes refieren haber enfermado varias semanas antes, mejoran, pero después desarrollan fiebre y otros signos de infección local.

La condición debe reconocerse y tratarse de prisa, porque la infección se puede diseminar a estructuras cercanas importantes como el hueso temporal, meninges y cerebro.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabi- lidad positivo (IP+)	Causas benignas
Pérdida de peso	Tumores	No existen datos de índice de probabilidad, pero en casi 25% de todos los pacientes con pérdida significativa de peso no se encontrará la causa ⁷	
Dolor de oído crónico con secreción, empeora durante la noche	Otitis externa necrosante (maligna)		Otitis externa "ordinaria"
Dolor de oído con la masticación en un pa- ciente mayor de 50 años	Arteritis temporal	4.28	Disfunción de ATM
Dolor e inflamación detrás del oído en un niño o una infección del tracto respiratorio supe- rior o infección del oído	Mastoiditis		Linfadenopatía

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas	Piénsese en
¿Rechina los dientes?	Disfunción de la ATM
¿Practica natación?	Otitis externa
¿Tiene una problema de la piel como psoriasis o dermatitis seborreica?	Otitis externa
¿Usa bastoncillos de algodón u otros objetos para limpiar sus oídos?	Otitis externa
¿Se ha golpeado en el oído?	Barotrauma
¿Recientemente ha practicado buceo?	Barotrauma
¿Es diabético? ¿Recibe quimioterapia? ¿Está inmunocom- prometido?	Otitis externa necrosante (maligna)
¿El dolor aumenta con la masticación?	Disfunción de la ATM (común) o arteritis tempo- ral (poco común)
(Para niños pequeños) ¿Se tira el niño de las orejas?	OMA
Calidad	Piénsese en
El dolor de oído es	
• ¿Intenso, profundo dentro del oído?	ОМ
• ¿Cómo presión con sensación de obstrucción?	Disfunción de la trompa de Eustaquio (otitis serosa)

 ¡Ardoroso, punzante u hormigueo? Tapón de cerumen • ¡Bilateral? Neuralgia (trigémino, geniculado, esfenopalatino, glosofaríngeo o de la raíz nerviosa cervical) Otitis externa Reflujo gastroesofágico Disfunción de la ATM Curso del tiempo Piénsese en ¿El dolor de oído fue precedido por una infección del tracto respiratorio superior? • ¿Por 10 días o menos? OM, disfunción de la trompa de Eustaquio (otitis serosa) Mastoiditis · ¿Por 10 días o más? Dolor referido ¿El dolor ha estado presente durante más de una semana? ¿Hubo dolor intenso durante un viaje en avión o estando Barotrauma bajo el agua? Síntomas relacionados Piénsese en ¿Tiene fiebre? OM o mastoiditis ¿Tiene dolor y/o inflamación detrás del oído? Mastoiditis ¿Hay secreción del oído? Otitis externa o tímpano perforado por IM ¿El dolor disminuyó de manera importante después del OM inicio de la enfermedad? ¡Hay pérdida de la audición? Disfunción de la trompa de Eustaquio (otitis serosa) Barotrauma ¿Hay un crujido o sonidos de burbujeo dentro del oído Disfunción de la trompa de Eustaquio (otitis afectado? serosa) Disfunción de la ATM ¿Tiene chasquido de la mandíbula? ¿Tiene comezón y dolor? Otitis externa Dermatitis primaria (psoriasis o seborrea) ¿Ha habido pérdida de peso? Neoplasia (dolor referido) Disfunción de la trompa de Eustaquio (otitis ¿Tiene alergias estacionales o fiebre del heno? serosa) Síntomas modificantes Piénsese en ¿La flexión del cuello agrava el dolor? Artritis del cuello (dolor referido de radiculopatía de C2 y C3) ¿Al tirar de la oreja empeora el dolor? Otitis externa ¿El dolor agrava con la deglución? *Proceso estiloideo elongado (síndrome de Tagle)* ¿El dolor es peor en la mañana? Disfunción de la ATM Reflujo gastroesofágico ¿El dolor empeora con los alimentos fríos o calientes? Tercer molar infectado ¿El dolor se agrava por las noches? Otitis externa necrosante (maligna) ¿El dolor se provoca con un toque ligero? Neuralgia

MÉTODO DIAGNÓSTICO

En el método del paciente con dolor de oído, el primer paso es distinguir entre dolor agudo o subagudo y dolor crónico. En el dolor de oído agudo, interróguese acerca de fiebre y síntomas concurrentes de una infección del tracto respiratorio superior. El dolor crónico de oído es susceptible de ser dolor referido. Los problemas dentales, sobre todo la disfunción de la ATM, son causas comunes de dolor crónico de oído; por ello deben considerarse en cualquier paciente con dolor de oído de larga evolución.

El dolor que no responde a los analgésicos simples debe llevar a la consideración de un proceso que está afectando uno de los nervios que da fibras sensoriales al oído o la vecindad inmediata (como el nervio trigémino).

CONCLUSIONES

- La historia clínica suele conferir un punto de partida, porque la exploración física suele ser importante para el diagnóstico. Casi todas las causas locales de dolor de oído tiene hallazgos físicos característicos, mientras que la mayor parte de los casos de dolor referido tendrán una exploración física de oído normal.
- El carácter y la intensidad del dolor pueden ser una característica útil. El dolor de la OMA suele ser intenso
 y a menudo interfiere con el sueño. En contraste, el dolor de la disfunción de la trompa de Eustaquio es
 generalmente modesto, y a menudo es descrito por el paciente como incomodidad o plenitud. Los pacientes suelen describir el dolor referido por inflamación de un nervio como ardoroso, punzante o "de toque
 eléctrico". Puede ser provocado por el toque ligero.
- El tapón de cerumen pocas veces causa dolor. Si hay un tapón de cerumen debe eliminarse para excluir la posibilidad de que una patología real esté detrás del tímpano (como una OMA).

PRONÓSTICO

El pronóstico del dolor de oído suele ser favorable. En casi todos los casos, el dolor se resuelve relativamente rápido con el tratamiento adecuado. Algunos de los trastornos que causan dolor de oído referido son más crónicos, como la disfunción de la ATM.

REFERENCIAS

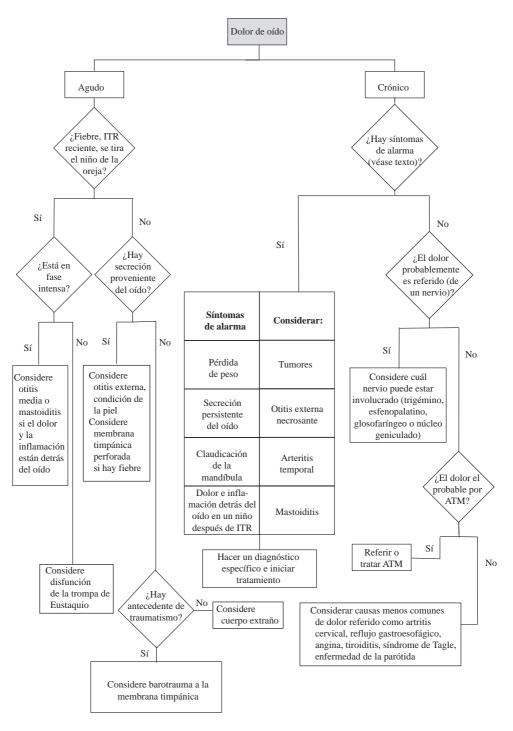
- Kuttila S, Kuttila M, Le Bell Y, et al. Aural symptoms and signs of temporomandibular disorder in association with treatment need and visits to a physician. Laryngoscope. 1999:109;1669–1673.
- 2. Heikkinen T, Ruuskanen O. Signs and symptoms predicting acute otitis media. Arch Pediatr Adolesc Med. 1995;149:26–29.
- 3. Kontiokari T, Koivunen P, Neimela M, et al. Symptoms of acute otitis media. Pediatr Infect Dis J. 1998;17:676-679.
- 4. Leonetti JP, Li J, Smith PG. Otalgia. An isolated symptom of malignant infratemporal tumors. Am J-Otol. 1998; 19:496–498.
- 5. Handzel O, Halperin D. Necrotizing (malignant) external otitis. Am Fam Physician. 2003;63:309-312.
- 6. Chandler JR. Malignant external otitis. Laryngoscope. 1968;78:1257–1294.
- Rabinovitz M, Pitlik SD, Leifer M, Garty M, Rosenfeld JB. Unintentional weight loss: a retrospective analysis of 154-cases. *Arch Intern Med.* 1986;146:186–187.
- 8. Smetana GW, Shmerling RH. Does this patient have temporal arteritis? JAMA. 2002;287:92–101.

LECTURAS SUGERIDAS

Parhiscar A, Sperling N. Ear Pain. In: Lucente F, Har-El G (editors). *Essentials of Otolaryngology*, 4th ed. Lippincott Williams & Wilkins; 1999:87–96.

Wazen JJ. Referred otalgia. Otolaryngol Clin North Am. 1989;22:1205-1215.

Método diagnóstico: Dolor de oído



ITR, infección del tracto respiratorio; ATM, articulación temporomandibular

Pérdida de la audición

Mia W. Marcus, MD, y Eileen E. Reynolds, MD

La pérdida de la audición es la tercera condición crónica más común en los estadounidenses mayores, después de la hipertensión y la artritis. Diez por ciento de la población de EE.UU. (28 millones de estadounidenses) tiene algún grado de pérdida de la audición. La prevalencia aumenta de manera importante con la edad; entre 25% y 40% de los pacientes mayores de 65 años de edad están afectados. Las causas más comunes de pérdida de la audición (presbiacusia y pérdida de la audición inducida por el ruido) se desarrollan de manera insidiosa y están infranotificados, infradiagnosticados y escasamente tratados. Estas causas benignas de pérdida de la audición poco reconocidas pueden originar disminución del funcionamiento, aislamiento social y depresión. Las presentaciones más dramáticas pero menos comunes de pérdida de la audición, como la instalación súbita de pérdida del oído o pérdida relacionada con síntomas, son más a menudo comunicadas por los pacientes y dan lugar a una derivación y un tratamiento más tempranos. Una historia clínica cuidadosa permite a los médicos cerrar el diagnóstico y dar los pasos adecuados.

El acercamiento a la pérdida de la audición incluye dos pasos clave. Primero, determinar la presencia de pérdida del oído y su gravedad usando un cuestionario de cribado (*screening*). Segundo, enfocarse en los síntomas de alarma y determinar la etiología a través de series de preguntas específicas.

Es importante comprender la anatomía básica del sistema auditivo. Este se divide en **oído externo**, **medio** e **interno**. El **oído externo** se compone del pabellón auricular (pinna) y el canal auditivo externo. Sus funciones incluyen protección, ubicación del sonido, aumento pasivo del sonido y transferencia de ondas sonoras a la membrana timpánica (tímpano), lo que hace que ésta vibre. El **oído medio** incluye a la membrana timpánica y a la cadena oscicular de tres huesos pequeños (martillo, yunque y estribo) dentro de la cavidad llena de aire detrás de ella. La cadena oscicular transmite las vibraciones sonoras de la membrana timpánica a la cóclea. La cóclea que descansa en el líquido perilinfático dentro del hueso temporal, el aparato vestibular y el octavo par craneal (vestibulococlear) integran el **oído interno**. Aquí es donde el sonido mecánico se convierte en un impulso eléctrico por medio de las células ciliadas, a medida que el sonido recorre el líquido de la endolinfa dentro de la cóclea, hacia el nervio auditivo.



TÉRMINOS CLAVE

Pérdida conductivaCausada por trastornos del oído externo y medio en donde la transmisiónde la audiciónmecánica del sonido hacia el oído interno está bloqueada.

Pérdida de la audiciónAudiograma que muestra un umbral de tono puro de 40 dB o mayor a 1 y 2

kHz en un oído, o a 1 o 2 kHz en ambos oídos.³ La conversación normal es de

40 a 60 dB.⁴

Pérdida de la audición inducida por el ruido Pérdida de la audición neurosensorial gradual irreversible debida a daño a las células ciliadas cocleares como resultado de la exposición a ruido fuerte, continuo o intermitente. La exposición > a un promedio de 85 dB durante ocho horas puede causar pérdida de la audición inducida por el ruido. ⁴

Medicamentos ototóxicos Medicamentos que causan pérdida de la audición neurosensorial debido a

lesión a las células ciliadas cocleares

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE

Presbiacusia Pérdida de la audición relacionada con la edad, por factores genéticos y am-

bientales. Por lo general es gradual y bilateral; primero se presenta pérdida de

los sonidos de alta frecuencia.⁶

Pérdida de la audición neurosensorial

Causada por trastornos del oído interno (cóclea o nervio auditivo) general-

mente por daño a las células ciliadas cocleares.

Pérdida de la audición neurosensorial súbita (PASNS) Condición poco común de etiología coclear. Pérdida de la audición por lo menos de 30 dB en tres frecuencias contiguas durante un periodo no mayor

de tres días. En casi todos los casos es unilateral. Las causas posibles inclu-

yen infección viral, vascular, autoinmune o migraña.

Un sonido intrínseco percibido en los oídos, descrito como pitido (o rugido, chasquidos o campanas). Por lo general de origen neurosensorial, también

Prevalencia o incidencia^b

Hasta 30% de los pacientes mayores con pérdida

< 10% de pérdida auditiva

puede ser causado por trastornos del oído externo y medio.

ETIOLOGÍA

Tinnitus

La pérdida de la audición se clasifica en dos tipos principales: conductiva y neurosensorial. La mayoría de los adultos con pérdida de la audición en Estados Unidos tiene pérdida neurosensorial, seguida de pérdida inducida por el ruido. La pérdida conductiva representa < 10% de los casos. Las causas más comunes de pérdida de la audición conductiva en adultos es la impactación de cerumen, otosclerosis, colesteatoma y perforación de membrana timpánica secundaria a otitis media crónica.



Diagnóstico diferencial^{2, 4, 5, 7-9}

Pérdida de la audición conductiva

Oído externo

- Impactación de cerumen
- · Otitis externa, trauma, carcinoma de células escamosas, psoriasis

Oído medio

Otosclerosis

Otitis media crónica

18/100 000 por año⁸

 $1.09\%^{2}$

auditiva⁷

· Colesteatoma, barotrauma, perforación de la membrana timpánica, traumatismo del hueso temporal

Neurosensorial

Presbiacusia

37% de los adultos mayores de 75 años² Inducida por ruido

10 millones de personas^{2,6} Neuroma del acústico 1/60 000 adultos al año⁹ Enfermedad de Ménière

3 a 5 millones de personas² con 300 000 nuevos casos

>90% de pérdida auditiva (17 millones)²

al año²

Genética

PASNS

4 000 nuevos casos² o 1/10 000 por año⁵

Meningitis, medicamentos ototóxicos, cocleítis viral, enfermedad autoinmune, esclerosis múltiple, fístula perilinfática, sífilis, isquemia cerebrovascular, traumatismo penetrante, meningioma, tirotoxicosis, migrañosa, malformaciones congénitas, viral

Mixta

Otosclerosis otitis media crónica, traumatismo, neoplasia

Meningitis, medicamentos ototóxicos, cocleítis viral, enfermedad autoinmune, esclerosis múltiple, fístula perilinfática, sífilis, isquemia cerebrovascular, traumatismo penetrante, meningioma, tirotoxicosis, migrañosa, malformaciones congénitas, viral

PARA EMPEZAR

- Primero, pedir al paciente que describa su pérdida de audición en sus propias palabras.
- Durante la consulta anual para pacientes mayores o con exposición significativa al ruido, preguntar acerca de la pérdida auditiva, aunque no la refieren ellos.
- Si se informa pérdida auditiva, determinar si el paciente en realidad la tiene y su intensidad. Después, enfocarse en determinar la etiología.
- El cuestionario Hearing Handicap Inventory for the Elderly Screening (HHIE-S) es la herramienta estándar para confirmar y cuantificar la pérdida de la audición. Se requieren de 2 a 5 minutos para completarlo y ha sido validado contra la audiometría.⁶ Al usar este cuestionario, la calificación total determina la gravedad de la pérdida auditiva.
- Un estudio preliminar reciente mostró que la pregunta global: "¿Tiene usted un problema de audición ahora?" puede ser más eficaz que el HHIE-S para identificar pérdida auditiva incapacitante en pacientes mayores.

Audición incapacitante en el elderly screening questionnaire (hhie-s)³

Síntoma	Sí	No	Algunas veces
1) ¿El problema de audición hace que se sienta avergonzado cuando se reúne con personas?	4	0	2
2) ¿El problema de audición le hace sentir frustrado cuando habla a miembros de su familia?	4	0	2
3) ¿Tiene dificultad para escuchar cuando alguien murmura?	4	0	2
4) ¿Se siente incapacitado por un problema de audición?	4	0	2
			(continúa)

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicado.

Síntoma	Sí	No	Algunas veces
5) ¿El problema de audición le causa dificultad cuando visita a ami- gos, parientes y vecinos?	4	0	2
6) ¿El problema de audición le provoca que asista a los servicios religiosos con menos frecuencia de lo que le gustaría?	4	0	2
7) ¿El problema de audición le causa que tenga discusiones con los miembros de la familia?	4	0	2
8) ¿El problema de audición le causa dificultad cuando escucha la TV o la radio?	4	0	2
9) ¿Siente que su problema de audición limita o dificulta su vida social personal?	4	0	2
10) ¿El problema de audición le causa dificultad cuando está en un restaurante con parientes o amigos?	4	0	2
Calificaciones: 0 a 8 = sin incapacidad; 10 a 24 = incapacidad leve a moderada; 26 a 40 = incapacidad grave.			

MARCO DE LA ENTREVISTA

Antes de hacer preguntas específicas, revise los datos de antecedentes históricos, que pueden sugerir factores predisponentes para ciertos tipos de pérdida auditiva:

Otosclerosis Enfermedad de Ménière Neurinoma del acústico Enfermedad autoinmune
Enfermedad de Ménière Neurinoma del acústico
PASNS
Presbiacusia
Inducida por el ruido
Enfermedad de Ménière PASNS
Presbiacusia
Otosclerosis Migraña vertiginosa Enfermedad autoinmune
Enfermedad autoinmune (lupus eritematoso sistémico, artritis reumatoide, granulomatosis de Wegener, síndrome de Sjögren, síndrome antifosfolípidos, poliarteritis nodosa, arteritis de células gigantes, enfermedad de Behçet, síndrome de Cogan) Diabetes Enfermedad cardiovascular (continúa)

Ataque vascular cerebral Insuficiencia renal Hiperlipidemia

Infecciones recurrentes del oído

Esclerosis múltiple

Sífilis

Traumatismo craneal reciente

Migrañas Tirotoxicosis

Medicamentos Diuréticos de asa, antibióticos (aminoglucósidos como gentamicina),

antiinflamatorios no esteroideos, aspirina, quimioterapia (cisplatino),

antipalúdicos

Antecedentes familiares Genética: síndromes de Alpont, Usher y Waardenburg; otras causas

multifactoriales

Condiciones genéricas predisponentes: presbiacusia otosclerosis (50 a 70% de los casos tiene un antecedente familiar),² enfermedad de Paget,

neurofibromatosis II, migraña

Historia social Exposición a ruido ocupacional: construcción, fabricación, agricultura

Pasatiempos ruidosos: música estridente, caza, motocicletas

Tabaquismo

Barotrauma: buceo, vuelo

Factores de riesgo para presbiacusia Tabaquismo

Exposición a ruido

Diabetes

Enfermedad cardiovascular Medicamentos ototóxicos

Antecedente de infecciones óticas recurrentes

Historia familiar de presbiacusia

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- Como las causas benignas de pérdida auditiva se presentan de manera gradual y bilateral, cualquier síntoma que difiera de esto es alarmante.
- La instalación súbita o rápida de pérdida auditiva es el síntoma más preocupante de una causa significativa de pérdida de la audición.
- Otros síntomas preocupantes incluyen pérdida de la audición rápidamente progresiva, unilateral o asimétrica y la relacionan con otros síntomas neurológicos como tinnitus y vértigo.
- Después de determinar la gravedad de la pérdida auditiva y cualquier factor predisponente, pregúntese específicamente acerca de la presencia de síntomas de alarma. Téngase en mente que algunas causas benignas de pérdida auditiva también se pueden presentar con síntomas de alarma.

Diagnósticos importantes

Ciertas causas poco comunes de pérdida de la audición requieren rápido reconocimiento y referencia inmediata con un otorrinolaringólogo, porque el tratamiento temprano puede prevenir la progresión, las complicaciones y el daño irreversible:⁵

- · Traumatismo.
- Tumor (por ejemplo, neurinoma del acústico).
- Enfermedad autoinmune.

- Enfermedad cerebrovascular.
- Meningitis.
- Esclerosis múltiple.
- Sífilis.
- Enfermedad de Ménière.
- PASNS.



Síntomas de alarma Instalación repentina o rápida	Causas importantes PASNS Embolia o insuficiencia vascular Enfermedad autoinmune Traumatismo (barotrauma, perforación de membrana timpánica, fístula perilinfática, concusión coclear) Meningitis	Causas benignas Cocleítis viral Migraña Otitis media Medicamentos ototóxicos
Rápidamente progresiva	Enfermedad autoinmune Sífilis	Medicamentos ototóxicos
Unilateral o asimétrica	Embolia o insuficiencia vascular Neurinoma del acústico Enfermedad de Ménière PASNS Enfermedad autoinmune	Impactación de cerumen Cocleítis viral
Tinnitus	Enfermedad de Ménière Neurinoma del acústico Traumatismo (fístula perilinfática, barotrauma) PASNS	Inducida por ruido Presbiacusia Otosclerosis Cocleítis viral Medicamentos ototóxicos
Vértigo	Enfermedad de Ménière Enfermedad autoinmune Neurinoma del acústico Traumatismo (barotrauma, fístula perilinfática) Esclerosis múltiple Sífilis Meningitis	Tirotoxicosis Genética Migraña

PREGUNTAS ENFOCADAS



Calidad	Piénsese en	
Su pérdida de la audición es		
• ¿Leve a moderada?	Presbiacusia Aminoglucósidos	
• ¿Grave a profunda?	Autoinmune Meningitis Sífilis	(continúa)

¿Cómo es su pérdida de la audición? Unilateral Cocleítis viral **PASNS** Neurinoma del acústico Vascular Cerumen Enfermedad de Ménière Migraña · Bilateral simétrica Presbiacusia Inducida por ruido Ototoxicidad Genética Otosclerosis Meningitis Sífilis · Bilateral asimétrica Autoinmune Esclerosis múltiple Curso del tiempo Piénsese en El inicio de su pérdida de la audición fue · ¿Repentino y rápido? Cocleítis viral Embolia o insuficiencia vascular **PASNS** Fístula perilinfática Barotrauma Otitis media Perforación de membrana timpánica Autoinmune Migraña Meningitis · ¡Gradual? Presbiacusia Inducida por ruido Ototoxicidad Neurinoma del acústico ¿Su pérdida de la audición fluctúa? Enfermedad de Ménière Enfermedad autoinmune Sífilis Genética Migraña Fístula perilinfática Su pérdida de la audición está empeorando con el tiempo

• ¿Lentamente? Presbiacusia Inducida por ruic

Inducida por ruido Otosclerosis

Enfermedad de Ménière Neurinoma del acústico

(continúa)

Curso del tiempo	Piénsese en
Curso del trempo	Ototoxicidad Esclerosis múltiple Traumatismo Genética
• ¿Rápidamente?	Autoinmune Sífilis Ototoxicidad
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Tiene otros síntomas que se han presentado con la pérdida de la audición?	
• Pitido en un oído o en ambos	Enfermedad de Ménière Neurinoma del acústico Inducido por ruido Presbiacusia Ototoxicidad PASNS Migraña Autoinmune Otosclerosis Fístula perilinfática Laberintitis viral
Dolor o secreción del oído	Infección (otitis externa otitis medica), tumor, traumatismo, impactación de cerumen
• Prurito	Otitis externa
• Plenitud o presión en el oído	Otitis media Enfermedad de Ménière Autoinmune Barotrauma Neurinoma del acústico Migraña vertiginosa Impactación de cerumen
• Fiebre	Otitis media Meningitis
• Mareo	Enfermedad de Ménière Autoinmune Neurinoma del acústico Esclerosis múltiple Sífilis Meningitis Aminoglucósidos Fístula perilinfática PASNS Genética Tirotoxicosis Migraña

	Laberintitis viral
• Entorpecimiento o debilidad facial	Neurinoma del acústico
Visión doble	Neurinoma del acústico
• Dolor de cabeza	Neurinoma acústico Migraña Meningitis
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿Es más difícil para usted escuchar	
• ¿Sonidos de tonos altos?	Presbiacusia Inducida por ruido Ototoxicidad Genética
• ¿Sonidos de tonos bajos?	Enfermedad de Ménière Migraña
• ¿En donde hay más ruido, como en un restaurante?	Presbiacusia Inducida por ruido
 ¿La TV o la radio, en comparación con los que le acompañan? 	Presbiacusia Inducida por ruido
 ¿Una conversación en un grupo de personas, en comparación con un diálogo con sólo otra persona? 	Presbiacusia Inducida por ruido
• ¿Los ruidos fuertes le molestan?	Presbiacusia Inducida por ruido Migraña
• ¿Le es difícil decir de dónde viene el sonido?	Esclerosis múltiple Inducida por ruido Presbiacusia
• ¿A veces escucha que hablan pero no lo entiende?	Presbiacusia Neurinoma del acústico Inducida por ruido
 ¿En el trabajo, necesita gritarle a alguien a un metro o menos de distancia (la longitud de un brazo) para que le escuchen? 	Pérdida de la audición inducida por ruido

CONCLUSIONES

- Casi todos los casos de pérdida de la audición son resultado de presbiacusia. Sin embargo, se justifica una pronta evaluación si el diagnóstico es incierto o si está presente cualquier síntoma de alarma.
- Como los pacientes con pérdida gradual de la audición a menudo no refieren esta molestia, el profesional
 sanitario debe tomar la iniciativa de preguntarlo. A menudo los pacientes ignoran o aceptan la pérdida de la
 audición; probablemente no sean tan conscientes de su problema como los que los rodean. Por lo anterior,
 siempre debe incluirse a la familia o amigos del paciente en la toma de la historia clínica.
- Como el HHIE-S mide la incapacidad percibida del paciente por pérdida de la audición, es más probable detectar este problema en paciente motivados que ya han buscado atención médica por su problema de audición.
- Muchos pacientes no usarán auxiliares auditivos. Las razones incluyen vergüenza por su apariencia cosmética, el estigma relacionado con su uso, costo y dificultad técnica. Sin embargo, los avances tecnológicos y cosméticos en la industria de auxiliares auditivos puede mejorar el cumplimiento del paciente.

PRONÓSTICO

- Las causas de pérdida auditiva reversible incluyen PASNS (70 a 90% presenta recuperación completa, espontánea o con la pronta iniciación de corticosteroides),⁵ sífilis, barotrauma, laberintitis viral otitis media, perforación de membrana timpánica, conmoción coclear, fractura del hueso temporal ototoxicidad por medicamentos como la aspirina, antipalúdicos, diuréticos de asa y antiinflamatorios no esteroideos.
- Las causas de pérdida irreversible de la audición incluyen presbiacusia, otitis media crónica, enfermedad de Ménière (después de ataques repetidos), ototoxicidad por antibióticos o quimioterapia, inducida por ruido y pérdida de la audición autoinmune.
- Como la mayoría de las causas de pérdida de la audición es tratable, es importante el cribado (screening)
 para una detección temprana.
- Cualquier paciente con pérdida subjetiva de la audición debe referirse para evaluación adicional a un audiólogo u otorrinolaringólogo.

REFERENCIAS

- Cruickshanks KJ, Wiley TL, Tweed TS, et al. Prevalence of hearing loss in older adults in Beaver Dam, Wisconsin. The Epidemiology of Hearing Loss Study. Am J-Epidemiol. 1998;148:879–886.
- 2. Castrogiovanni A. Incidence and prevalence of hearing loss and hearing aid use in the United States. ASHA. 2002.
- 3. Ventry IM, Weinstein BE. Identification of elderly people with hearing problems. ASHA. 1983;25:37-42.
- 4. Rabinowitz PM. Noise-induced hearing loss. Am Fam Physician. 2000;61:2749-2756, 2759-2760.
- Zadeh MH, Storper IS, Spitzer JB. Diagnosis and treatment of sudden-onset sensorineural hearing loss: a study of 51-patients. Otolaryngol Head Neck Surg. 2003;128:92–98.
- Lichtenstein MJ, Bess FH, Logan SA. Validation of screening tools for identifying hearing impaired elderly in Primary Care. JAMA. 1988;259:2875–2878.
- 7. Lewis-Culinan C, Janken J. Effect of cerumen removal on the hearing ability of geriatric patients. J Adv Nurs. 1990; 15:594–600.
- 8. Ruben RJ. The disease in society: evaluation of chronic otitis media in general and cholesteatoma in particular. In: Sade J-(editor). *Cholesteatoma and mastoid surgery*. Amsterdam: Kugler, 1982:111-116.
- Harcourt JP, Vijaya-Sekaran S, Loney E, Lennox P. The incidence of symptoms consistent with cerebellopontine angle lesions in a general ENT out-patient clinic. J Laryngol Otol. 1999;113:518–522.
- 10. Gates GA, Murphy M, Rees T, Fraher A. Screening for handicapping hearing loss in the elderly. J Fam Pract. 2003;52:56–62.

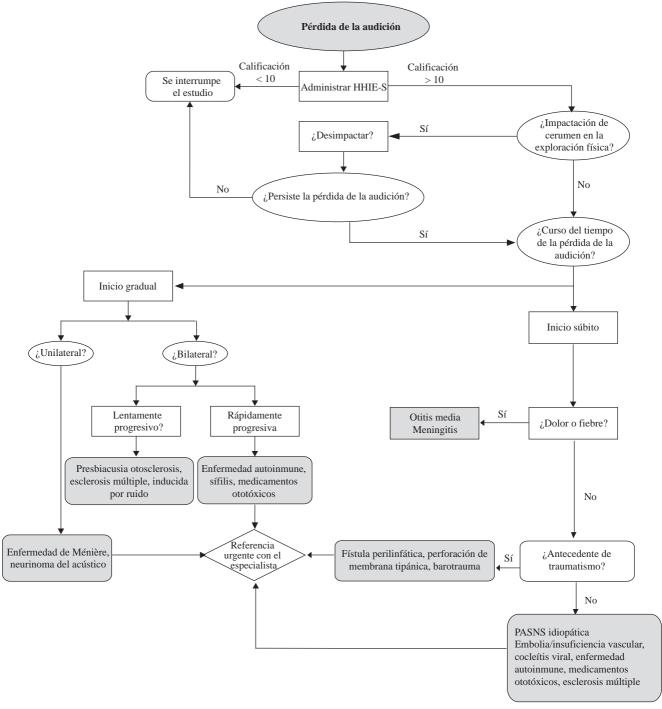
LECTURAS SUGERIDAS

Bogardus ST, Yueh B, Shekelle PG. Screening and management of adult hearing loss in primary care: clinical applications. *JAMA*. 2003;289:1986–1990.

Nadol JB. Hearing Loss. N Engl J-Med. 1993;329:1092-1102.

Yueh B, Shapiro N, MacLean CH, Shekelle PG. Screening and management of adult hearing loss in primary care: scientific review. *JAMA*. 2003;289:1976–1985.

Método diagnóstico: Pérdida de la audición



HHIE-S, Hearing Handicap Inventory for the Elderly Screening; PASNS, pérdida auditiva súbita neurosensorial.

El tinnitus es un síntoma común en la atención médica, con gran heterogeneidad en su presentación, intensidad y etiología. El término "tinnitus" se origina de la palabra en latín *tinnire*, que significa "sonar". Aunque suele definirse como **zumbido en los oídos**, una mejor definición es que el "tinnitus es la expresión consciente de un sonido que se origina de manera involuntaria…". El tinnitus es informado por los pacientes como un pitido, zumbido o silbido. Este problema puede causar insomnio, dificultad para escuchar en situaciones sociales, ansiedad, molestia, frustración y sentimientos de incomodidad, ansiedad social o pérdida de control. Sólo 4 a 8% de los pacientes refiere tinnitus moderado a intenso que interfiere con su vida diaria.³

Un método real basado en evidencia para el tinnitus es invalidado por la falta de datos epidemiológicos y observables. No es posible generar índices de probabilidad para los síntomas relacionados con tinnitus. Casi todos los estudios incluyen números muy pequeños de pacientes.



TÉRMINOS CLAVE

Tinnitus Percepción de la persona de un sonido simple involuntario que usualmente

no es audible para el observador. El sonido monótono puede variar de frecuencia, tono y amplitud. A menudo descrito como pitido, zumbido o silbido,

"como escape de vapor".

Alucinación auditiva Percepción de la persona de un sonido involuntario, de estructura compleja.

El sonido puede ser musical o voces. No es tinnitus, e indica alteración psi-

quiátrica.

Tinnitus bilateral Tinnitus percibido en ambos oídos. Puede ser de origen central, en las vías

centrales auditivas o representar daño sistémico (ruido, medicamentos, toxi-

nas, infección).

Tinnitus objetivo Tinnitus que el médico y el paciente pueden oír, 4% de todos los pacientes con

tinnitus tiene esta forma. Las contracturas musculares clónicas y los soplos

vasculares son causas comunes.

Tinnitus pulsatil Tinnitus que pulsa acorde con el ciclo cardiaco. Casi siempre por una fuente

vascular y exige una evaluación estrecha de la vasculatura y posibles tumo-

res vasculares.4

Tinnitus subjetivo Tinnitus que sólo escucha el paciente, 96% de todos los pacientes con tinnitus

tiene esta forma.

Tinnitus unilateral Tinnitus localizado en un oído. Por lo general de origen periférico (oído

medio, cóclea, nervio acústico)

ETIOLOGÍA

La percepción de tinnitus es muy común en todos los grupos de edad. En general, 9% de la población de Estados Unidos refiere tinnitus, con prevalencia creciente a medida que aumenta la edad. Con la edad, los hombres son 1.4 a 1.8 veces más susceptibles de ser afectados que las mujeres. Con la edad, los blancos son 2.2 veces más susceptibles de estar afectados que los de raza negra, mientras que los individuos de familias de bajos recursos son 1.3 a 2.3 veces más susceptibles de referir tinnitus. En los niños, la prevalencia varía de 1 a 13%. El tinnitus y la pérdida de la audición están altamente relacionadas con depresión, ansiedad y otros problemas de la personalidad. Sin embargo, no está claro si la depresión es una reacción a la discapacidad relacionada con la pérdida de la audición o si la depresión existente hace que sea peor la percepción del tinnitus. Esta percepción está alterada por la atención del paciente a los sonidos, el nivel de estrés y de ruido del ambiente.

Una lesión en cualquier lugar de la vía auditiva puede causar tinnitus (véanse los capítulos 16 y 17). Unos cuantos puntos clave sobre la generación de tinnitus ayudan a guiar una adecuada toma de historia clínica y diagnóstico.

Sistema conductivo (oído externo, membrana timpánica, oscículos)

El daño al sistema conductivo puede causar tinnitus bilateral si el agente es ambiental (exposición prolongada al ruido) o sistémico (medicamentos que dañan los vellos cocleares). Por lo general, estas causas están relacionadas con pérdida de la audición. El tinnitus unilateral con pérdida de la audición es resultado de daño a la membrana timpánica, infecciones recurrentes unilaterales de oído, daño a los huesecillos o traumatismo. Una trompa de Eustaquio permeable causa tinnitus al soplar, porque la membrana timpánica se mueve de acuerdo con el ciclo respiratorio.

Medicamentos que comúnmente causan tinnitus

Clase	Fármaco
Analgésicos	Aspirina y antiinflamatorios no esteroideos
Antibióticos	Gentamicina Vancomicina Anfotericina B Neomicina Otros aminoglucósidos
Diuréticos	Furosemida Clortalidona
Agentes quimioterapéuticos	Cisplatino Bleomicina Vincristina Metotrexato Mostaza nitrogenada
Medicamentos cardiacos	Lidocaína Metoprolol Quinina Flecainida
Medicamentos gastrointestinales	Misoprostol
Medicamentos psicofarmacológicos	Benzodiacepinas Antidepresivos tricíclicos Litio
Disolventes gaseosos	Ciclohexano Estireno

Transducción neurosensorial (cóclea)

Muchos trastornos cocleares están relacionados con tinnitus, como la enfermedad de Ménière y la laberintitis coclear postinfecciosa. Además, muchos medicamentos comunes pueden dañar los estereocilios cocleares. El daño a los estereocilios cocleares puede ser irreversible. Las emisiones otoacústicas espontáneas provenientes de la cóclea pueden escucharse al colocar un pequeño micrófono en el canal auditivo del paciente.

Alteración de las vías auditivas centrales (VIII par craneal y cerebro)

Mientras más cerca esté la patología focal del oído es más probable que el tinnitus sea unilateral. Por ejemplo, un tumor que crece hacia fuera de la vaina de mielina del octavo par craneal (llamado neurinoma del acústico o schwannoma) produce tinnitus unilateral y pérdida auditiva neurosensorial progresiva. Las lesiones de mielina o axonales cerebrales pueden producir tinnitus bilateral, un vez que las vías auditivas se han combinado en la corteza auditiva; a menudo también se presentan con otros déficit neurológicos.

Después del traumatismo encefálico o infecciones del sistema nervioso central, el tinnitus puede ser causado por sensibilidad nerviosa después de la reorganización cortical. Por lo general, las personas se habitúan a ruidos ambientales mediante un mecanismo de retroalimentación negativa central; así, la desinhibición auditiva puede causar tinnitus bilateral central. El tinnitus después de exposición a sonido puede causar "reforzamiento emocional negativo" (temor, ansiedad, tensión), desencadenando a los sistemas nerviosos límbico y autónomo, lo que produce temor de episodios recurrentes. Por último, los niveles bajos de serotonina contribuyen al tinnitus y la depresión.

Sonidos referidos

Las estructuras vasculares cerca del oído pueden causar tinnitus pulsátil. Los estados de gasto cardiaco alto también lo pueden originar. Si no se encuentra etiología obvia, entonces está indicada una cuidadosa evaluación de la circulación de cabeza y cuello (por ejemplo, tomografía computarizada, angiografía o angiografía por resonancia magnética). Las contracciones clónicas de los músculos alrededor del oído pueden originar "chasquido", como en el mioclonus palatino o el mioclonus muscular estapedial, con 175 a 200 contracciones por minuto.



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ^a
Tinnitus subjetivo	Estudio de 200 pacientes ⁸
Origen coclear	75%
Sistema nervioso central	18%
Causas conductivas	4%
Causas vasculares	3%
Tinnitus objetivo	
Tinnitus pulsátil (intracraneal/extracraneal)	Estudio de 84 pacientes ⁹
Causas desconocidas	32%
• Estructuras vasculares	
- Malformaciones arteriovenosas durales	20%
 Estrechamiento carotídeo (por ejemplo, estenosis, disección o displasia fibromuscular) 	20%
– Fístula del seno carotídeo-cavernoso	7%
- Otras fuentes vasculares	2%
– Aneurisma de la arteria carótida interna	1%
Estructuras no vasculares	
– Tumor de glomus, otros tumores, hipertensión intracraneal, etc.	13%
	(continúa)

Tinnitus objetivo

Tinnitus no pulsátil

- · Impactación de cerumen
- · Contracciones musculares clónicas
- Mioclonus palatino
- Espasmo estapedial
- Espasmo del tensor del tímpano
- Trompa de Eustaquio permeable (persistentemente abierta)
- ^a La prevalencia no se conoce cuando no está indicada.

PARA EMPEZAR

- · Las preguntas iniciales deben ser abiertas
- Deje que el paciente (o familiar) relate la historia
- El grado de afección funcional debe ser valorado con un instrumento aceptado de tinnitus.



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre su tinnitus

¿Cuándo empezó? ¿Cómo ha cambiado? ¿Qué lo mejora o empeora? ¿Qué más ha notado en su tinnitus?

¿Cómo afecta el tinnitus su vida?

¿Qué piensa que está causando este síntoma?

Consejos para una entrevista eficaz

- Crear un ambiente cómodo
- Dar al paciente suficiente tiempo para terminar su historia
- En caso de que sea posible, no interrumpir al paciente

MARCO DE LA ENTREVISTA

Durante la entrevista, determínese si el tinnitus es unilateral o bilateral, pulsátil o no pulsátil. Determínese si el paciente tiene pérdida de la audición. En los antecedentes personales patológicos, recuérdese que la ansiedad y la depresión han estado relacionadas con la percepción del tinnitus. Pregunte por infecciones del oído en la infancia o recientes. Valórense otras condiciones comórbidas, como aterosclerosis. ¿La paciente puede estar embrazada? Cuando sea posible, hágase que el paciente traiga todos sus medicamentos, incluidos los de libre dispensación y los productos de herbolaria. Durante la historia social, determínense los pasatiempos del paciente, intereses musicales y ocupación. Cuantifíquese grado, intensidad y cronicidad de exposición al ruido y si el paciente usa tapones protectores para los oídos. En la historia ocupacional, valórese si el paciente ha estado expuesto a químicos ototóxicos. En ocasiones, la historia familiar puede apuntar a otosclerosis o síndromes de neurofibromatosis. A partir de la historia clínica y la exploración física, valórese la presencia de déficit funcionales.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- Las causas de tinnitus que se presentan con más frecuencia son benignas, como las que son resultado de daño coclear o exposición repetida al ruido.
- A menudo no se encuentra una clara etiología del tinnitus.
- Es muy importante diagnosticar cualquier trastorno que pudiera llevar a sordera o enfermedades que ponen en peligro la vida.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Tinnitus episódico, vértigo, náusea y pérdida de la audición	Enfermedad de Ménière	Laberintitis (autolimitada)
Tinnitus pulsátil	Tumor vascular Estenosis arterial o venosa, aneurisma o corto circuito	Seudotumor cerebri Estados de gasto cardiaco alto (embarazo, hipertiroidismo) Soplo de flujo
Pérdida de la audición conductiva progresiva bilateral y tinnitus	Otosclerosis	Cicatriz de membrana timpá- nica Infección recurrente Exposición crónica al ruido
Pérdida de la audición progresiva unilateral	Neurinoma del acústico (tumor del VII par craneal)	Pérdida auditiva conductiva (por ejemplo, infección recu- rrente de oído medio o trauma- tismo a estructuras de oído) Pérdida auditiva neurosensorial (por ejemplo, medicamentos ototóxicos)
Pérdida de la audición neurosenso- rial bilateral	Tinnitus relacionado con toxinas	Exposición crónica al ruido EOAE
Cefaleas	Tumores intracraneales Tumores del glomus Seudotumor cerebri	Migraña
Síntomas neurológicos focales	Esclerosis múltiple Ictus o accidente isquémico transitorio Tumor intracraneal	
Convulsiones recientes	Tumor intracraneal Lesión cavitaria intracraneal	Causas no relacionadas de convulsiones (abstinencia de alcohol, trastorno convulsivo primario)
Pérdida de peso, fiebre, fatiga	Tumor intracraneal Arteritis de células gigantes	

PREGUNTAS ENFOCADAS

Preguntas	Piénsese en
Calidad	
¿El tinnitus suena como si estuvieran soplando, a ritmo con la respiración?	Trompa de Eustaquio permeable
¿El tinnitus suena como si fuera un chasquido?	Contracciones musculares mioclónicas (estapedio, músculos palatinos, etc.)
¿El tinnitus pulsa al ritmo de su latido cardiaco?	Causas vasculares de tinnitus Estados de gasto cardiaco alto
¿El tinnitus es de frecuencia baja, con amortigua- ción intermitente del sonido?	Impactación incompleta de cerumen
¿Toca un instrumento o está en una banda?	Daño neurosensorial relacionado con el ruido
¿Ha asistido a conciertos ruidosos?	(continúa)

Sintomas asociados y exposiciones	Piénsese en
¿Es boxeador?	Daño a los estereocilios o problemas de reorganización cortical
¿Ha estado expuesto a solventes?	Daño a los estereocilios cocleares
¿Ha tenido una infección viral reciente? (sobre todo paperas, rubéola o citomegalovirus)	Laberintitis
¿Usa bastoncillos de algodón para limpiar sus oídos? ¿El sonido está velado?	Impactación de cerumen Cicatriz de membrana timpánica
¿La aspirina mejora el tinnitus?	EOAE (un pequeño porcentaje mejora con la aspirina)
¿Está tomando grandes cantidades de aspirina o antiinflamatorios no esteroideos?	Daño coclear y neuronal relacionado con antiinflamatorios no esteroideos
¿Alguien de su familia tiene sordera temprana?	Otosclerosis (autosómica dominante)
¿Se siente como si se mareara de manera importante o no pudiera mantener el equilibrio intermitentemente?	Enfermedad de Méniere Laberintitis
¿Hace poco ha tenido pérdida sanguínea intensa o crónica?	Estados de gasto cardiaco alto relacionados con anemia

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Después de tomar la historia de tinnitus, debe realizarse una exploración física enfocada para buscar diagnósticos objetivos. Esto incluye la exploración del oído, el cuello, el meato auditivo externo y la membrana timpánica. Probar el reflejo acústico y la movilidad de la membrana timpánica (procedimientos de consultorio), realizar pruebas de pérdida auditiva conductiva o neurosensorial (Weber, Renee y herramientas de cribado ambulatorio para pérdida auditiva) y una exploración completa de cribado (screening) neurológico.

Los pacientes con tinnitus leve a moderado, sin pérdida de la audición y sin síntomas neurológicos, cardiacos o disfunción otológica se pueden vigilar a intervalos regulares. Sin embargo, los pacientes con pérdida auditiva subjetiva u objetiva requieren una exploración audiológica completa.

PRONÓSTICO

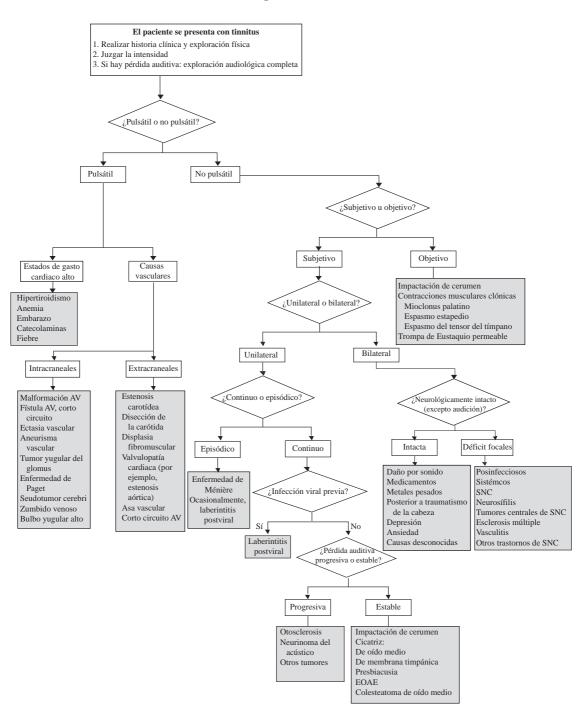
El tinnitus es difícil de controlar. Hasta la fecha, no existe cura para este síntoma complejo. Los múltiples estudios clínicos de terapia para el tinnitus no muestran beneficios significativos, reproducibles de los medicamentos, ¹¹ Los fármacos (antidepresivos, benzodiacepinas, moduladores del dolor) y medicamentos complementarios (Ginkgo biloba, ginseng, etc.) sólo tienen un éxito modesto. El efecto placebo en la mayor parte de los estudios de tinnitus varía de 5% a 30%. Otras terapias para las causas benignas comunes incluyen terapia de reentrenamiento de tinnitus, modulación somática, terapia de reentrenamiento cognitivo, dispositivos de amplificación, implantación coclear y enmascaramiento del tinnitus. En el mejor de los casos, estos sólo tienen beneficios leves a moderados.

REFERENCIAS

- McFadden D. Tinnitus: Facts, Theories and Treatments. Report of Working Group 89. Committee on Hearing, Bioacoustics and Biomechanics. National Research Council. National Academy Press; 1982.
- 2. Stouffer JL, Tyler RS. Characterization of tinnitus by tinnitus patients. J Speech Hear Disord. 1990;55:439-453.
- 3. Coles RR, Hallam RS. Tinnitus and its management. Br Med Bull. 1987;43:983-998.
- 4. Sismanis A. Pulsatile tinnitus. Otolaryngol Clin North Am. 2003;36:389-402.
- Adams PF, Hendershot GE, Marano MA. Current Estimates from the National Health Interview Survey, 1996. National Center for Health Statistics, Centers for Disease Control and Prevention; 1999.
- 6. Fritsch MH, Wynne MK, Matt BH, Smith WL, Smith CM. Objective tinnitus in children. Otol Neurotol. 2001;22:644–649.

- 7. Moller AR. Pathophysiology of tinnitus. Otolaryngol Clin North Am. 2003;36:249–266.
- 8. Reed GF. An audiometric study of two hundred cases of subjective tinnitus. Arch Otolaryngol. 1960;71:84–94.
- 9. Waldvogel D, Mattle HP, Sturzenegger M, Schroth G. Pulsatile tinnitus-a review of 84-patients. J Neurol. 1998;245:137–142.
- Newman CW, Jacobson GP, Spitzer JB. Development of the Tinnitus Handicap Inventory. Arch Otolaryngol Head Neck Surg. 1996;122:143–148.
- 11. Dobie RA. A review of randomized clinical trials in tinnitus. Laryngoscope. 1999;109:1202–1211.

Método diagnóstico: Tinnitus



Dolor de garganta

Craig R. Keenan, MD

El dolor de garganta fue la sexta razón más común de búsqueda de atención médica en el año 2000, representando 2.1% de todas las consultas ambulatorias en Estados Unidos.¹ Aunque el término "dolor de garganta" suele ser lo mismo que faringitis (inflamación de la faringe), este problema a menudo es resultado de otras causas. Casi todas son benignas y autolimitadas, pero el dolor de garganta puede ser el síntoma de presentación de condiciones peligrosas y que amenazan la vida. La identificación y el tratamiento de faringitis aguda por estreptococo beta hemolítico del grupo A (EGA) (faringitis estreptocócica) evita la rara secuela supurativa (absceso periamigdalino, infección parafaríngea, absceso retrofaríngeo otitis media, sinusitis y mastoiditis), reduce la transmisión de EGA y acorta la enfermedad de 1 a 2 días.² Sin embargo, aun sin antibióticos, casi todos los casos de faringitis por EGA se resuelven sin complicaciones después de 7 a 10 días. Es raro que la faringitis por EGA cause fiebre reumática aguda y se ha probado que los antibióticos reducen este riesgo. Como la fiebre reumática aguda es rara en Estados Unidos, se estima que 3 000 a 4 000 casos de faringitis por EGA necesitarían tratarse para prevenir un caso aislado.³ La glomerulonefritis posestreptocócica es un complicación muy rara de la faringitis por EGA, pero se ha demostrado que los antibióticos reducen esta incidencia.³

La historia clásica de la faringitis por EGA es la instalación repentina de dolor de garganta odinofagia, fiebre > 38°C, dolor abdominal, cefalea, náusea y vómito. Están ausentes tos, rinorrea y diarrea. Los clásicos hallazgos físicos incluyen eritema faríngeo con exudados, petequias palatinas y adenopatía cervical anterior. Por desgracia, hay una amplia sobreposición de manifestaciones clínicas entre la faringitis por EGA y la no estreptocócica. Aunque sólo 5 a 15% de los adultos con dolor de garganta tienen un cultivo positivo de EGA, casi 75% de los pacientes adultos con dolor de garganta agudo recibe antibióticos. ^{3,4} Así, el deseo de tratar las infecciones por EGA ha originado el abuso en la prescripción de antibióticos, y la exclusión propia de pacientes sin EGA podría originar reducciones importantes en el uso inadecuado de antibióticos.



TÉRMINOS CLAVE

Odinofagia Dolor con la deglución.

Disfagia Dificultad para iniciar el proceso de la deglución (disfagia orofaríngea) o

dificultad para pasar un bolo del esófago superior al estómago (disfagia

esofágica).

Dolor de gargantaDolor en la región de la garganta. La odinofagia es el síntoma usual, pero

también suele presentar disfagia.

Faringitis Inflamación de la faringe, incluido el tejido linfoide amigdalino y adenoideo.

Trismo Incapacidad para abrir la mandíbula. Puede ser resultado de procesos que

afectan a la rama motora del nervio trigémino y de presión o infección de los

músculos de la masticación.

(continúa)

Regla de predicción clínica	Herramienta clínica que cuantifica las contribuciones individuales que varios componentes de la historia clínica, exploración física y resultados básicos de laboratorio hacen al diagnóstico, pronóstico o probable respuesta al tratamiento en un paciente determinado.
	3 ., , , , , , , , , , , , , , , , , , ,

ETIOLOGÍA

El diagnóstico diferencial para el dolor de garganta es amplio. No se ha establecido bien la prevalencia de múltiples causas. Casi todos los casos de faringitis infecciosa no causados por EGA son benignos, pero hay excepciones importantes que suelen pasarse por alto. Los médicos deben ser conscientes de estos complejos sintomáticos y considerarlos en personas en riesgo.

Pueden estar presentes varias complicaciones supurativas de infecciones orofaríngeas con el dolor de garganta. Son raras pero ponen en riesgo la vida; por ello, el reconocimiento inmediato es importante. Por lo general hay antecedente de infección oral previa o faringitis. Estas infecciones se pueden diseminar a los espacios periamigdalino (absceso periamigdalino), parafaríngeo (infección de la vaina carotídea o tromboflebitis yugular supurativa), submandibular (angina de Ludwing) y retrofaríngeo.

Las causas no infecciosas comunes de dolor de garganta son la irritación ácida de la faringe y la laringe debido a enfermedad por reflujo gastroesofágico (ERGE),⁵ descarga retronasal (debido a sinusitis o rinitis alérgica) y neoplasias de cabeza y cuello. Además, 15 a 50% de los pacientes se quejan de dolor de garganta después de las cirugías.⁶



Diagnóstico diferencial	Organismos relacionados y condiciones	% estimado de faringitis infecciosa
Infeccioso		
Faringitis bacteriana	Estreptococo grupo A Otros estreptococos Mycoplasma pneumoniae Moraxella catarrhalis Chlamydia pneumoniae Staphylococcus aureus Neisseria meningitidis	15-30 5 <1
Faringitis viral	Rinovirus, coronavirus, adenovirus, parainfluenza	>32
Estomatitis, faringitis herpéticas	Herpes virus 1 y 2. Puede transmitirse sexualmente u observarse en pacientes inmunocomprometidos	4
Epiglotitis/ supraglotitis aguda ^b	Haemophilus influenzae y otros	
Faringitis gonocócica	Transmitida por vía de contacto sexual oral. A menudo asintomática pero puede causar faringitis aguda	<1
Mononucleosis infecciosa	Virus Epstein-Barr, citomegalovirus. Síndrome con fatiga, fiebre, faringitis, esplenomegalia (50%), linfadenopatía cervical posterior, exantema ocasional	1
Absceso periamigdalino ^b		
Infecciones parafaríngeas ^b		

Infecciones retrofaríngeas ^b		
Gingivoestomatitis necrosante ulcerativa (angina de Vincent) ^b	Anaerobios (incluido Fusobacterium nucleatum)	
Infección primaria por VIH	VIH. Síndrome con dolor de garganta, fiebre, exantema, linfadeno- patía difusa, pérdida de peso, fatiga, úlceras mucocutáneas. Por lo general se presenta 2 a 4 semanas después de la exposición al VIH y dura dos semanas	<1
Candidiasis orofaríngea	Candida albicans. Visto en personas inmunocomprometidas o en los que usan corticosteroides inhalados	
Influenza	Virus influenza. Síndrome con inicio súbito de fiebre, mialgias y dolor de garganta. Las medidas paras prevenir la diseminación algunas veces son importantes. Estacional	2
Difteria ^b	Corynebacterium diphteriae. Rara debida a los índices altos de vacunación. Faringitis característica con seudomembrana gris en la exploración de la garganta	<1
Herpangina	Coxsackievirus	<1
Sífilis secundaria	Treponema pallidum. Síndrome con fiebre, pérdida de peso, dolor de garganta, anorexia, malestar, cefalea y exantema	
Síndrome de choque tóxico ^b	Estreptococos o estafilococos	
No infecciosa		
Sinusitis	Descarga retronasal, congestión nasal	
Rinitis alérgica	Rinitis, congestión nasal, conjuntivitis	
Tiroiditis aguda/ subaguda	Síntomas de hipertiroidismo o hipotiroidismo	
Cáncer de cabeza y cuello	Laríngeo, de lengua orofaríngeo	
Linfoma	Adenopatía, fiebre, sudores nocturnos, pérdida de peso	
Reflujo gastroesofágico	Pirosis, gusto ácido	
Espasmo esofágico		
Espondilosis cervical		
Postquirúrgica		
Postradiación		
Quemaduras o lesiones por irritantes	Fumar cocaína, beber agentes cáusticos	
Enfermedad de arterias coronarias	La angina se puede presentar como dolor de cuello	
		(continúa)

No infecciosa

Neuralgia glosofaríngea

Enfermedades sistémicas

Artritis reumatoide (enfermedad de Still de instauración en

el adulto)⁷

Granulomatosis

de Wegener

Sarcoidosis

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Usar preguntas abiertas para determinar los síntomas y la cronología de la enfermedad.
- Si el paciente refiere fiebre, rinorrea, adenopatía, malestar, mialgias o cefalea, pensar en una causa infecciosa. Dirigir las preguntas siguientes para determinar la causa infecciosa específica y la gravedad de la enfermedad:

Acompañada de fiebre, exantema, artritis

- Preguntar por síntomas de alarma (como trismo, imposibilidad para tragar y acortamiento de la respiración).
- Hacer las preguntas que se presentan más adelante y que pueden ayudar a incluir o excluir un diagnóstico de faringitis por EGA.
- Tomar la historia sexual para valorar si el paciente está en riesgo de causas de transmisión sexual (herpes, gonorrea, sífilis, VIH agudo).
- Realizar una revisión de sistemas para detectar otros síntomas que pueden estar relacionados con una enfermedad sistémica que se enmascara como infección (por ejemplo, los pacientes con linfoma o enfermedad de Still pueden tener fiebre).
- Revisar siempre los antecedentes patológicos y la historia social, incluido el uso de sustancias, tabaquismo y
 medicamentos.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los síntomas de alarma sugieren las infecciones graves de los espacios supraglótico, submandibular, periamigdalino, parafaríngeo y retrofaríngeo. Estas infecciones extensas ponen en riesgo la vida y por lo general requieren intervención quirúrgica pronta.

Diagnósticos importantes

Síntomas

Dolor de garganta, disfagia u odinofagia con cualquiera de los siguientes:

- Dificultad para tragar
- · Dificultar respiratoria
- Incapacidad para abrir completamente la boca (trismo)

Diagnósticos importantes

Epiglotitis o supraglotitis aguda Absceso peritonsilar Infección en el espacio parafaríngeo Infección en el espacio retrofaríngeo Infección en el espacio submandibular (angina de Ludwing) Tromboflebitis yugular superficial

Posibles complicaciones

Obstrucción de la vía aérea

Sepsis
Diseminación a los espacios parafaríngeo, retrofaríngeo, con diseminación subsecuente a la pleura,
mediastino, vaina carotídea o de la
vena yugular

^a La incidencia se desconoce cuando no está indicada.

^b Potencialmente pone en riesgo la vida.

Voz veladaCuello rígidoEritema del cuello		
Antecedente de impactación de cuerpo extraño reciente o procedimiento orofaríngeo (trauma)	Absceso retrofaríngeo	Obstrucción de la vía aérea Sepsis Diseminación al mediastino, espacio pleural o pericardio
Fiebre, exantema, adenopatía difusa, dolor de garganta	Infección primaria por VIH	Transmisión de la enfermedad
Fumar cocaína recientemente	Quemadura mucosa de la faringe o de la laringe ⁸	Obstrucción respiratoria

PREGUNTAS ENFOCADAS

Si es probable la infección y no hay síntomas de alarma, enfóquese en determinar si el paciente tiene faringitis por EGA. Muchos estudios han evaluado la utilidad de los hallazgos de los antecedentes y la exploración histórica para diferenciar EGA de otras causas agudas de faringitis.

Ebell y colegas evaluaron estudios de niños y adultos para calcular los índices de probabilidad positivos y negativos (IP+ e IP-) para elementos de la historia clínica en cada estudio. El IP+ están todos por debajo de 5, con la mayoría entre 1 y 2; y el IP- están principalmente entre 9.5 y 2.0. Así, la presencia o ausencia de cada elemento aislado es una evidencia débil de faringitis por EGA, o en contra de ella, y no cambia apreciablemente la probabilidad antes de la prueba.

Síntoma	IP+ ^a	IP- ^a
Fiebre informada	0.75-2.6	0.66-0.94
Ausencia de tos	1.1-1.7	0.53-0.89
Ausencia de secreción nasal	0.86-1.6	0.51-1.4
Presencia de mialgias	1.4	0.93
Presencia de cefalea	1.0-1.1	0.55-1.2
Presencia de náusea	0.76-3.1	0.91
Duración de los síntomas < 3 días	0.72-3.5	0.15-2.2
Exposición a estreptococos en las dos semanas previas	1.9	0.92

^a Los rangos de los índices de probabilidades provenientes de estudios se presentan para cada variable. Si hubo acuerdo entre todos los estudios, se presenta un resumen del índice de probabilidad único.

Otros han creado las reglas de predicción clínica que incorporan los elementos de la historia clínica y de la exploración física. La regla más aceptada para adultos es la Centor Clinical Prediction Rule. Debido a las limitaciones de la historia por sí sola, los médicos deben aplicar esta predicción clínica para ayudar a determinar la probabilidad de faringitis por EGA. En pacientes con 0 a 1 de cuatro puntos, el índice de probabilidad relacionado modifica significativamente la probabilidad de infección por EGA antes de la prueba. Las calificaciones de 2 a 3 puntos no afectan de manera apreciable la probabilidad antes de la prueba.

Valores de Predicción Clínica de Contor ^{2,9}			
Signo o síntoma	Puntos		
Antecedente de fiebre	1		
Ausencia de tos	1		
Exudados amigdalinos	1		
Adenopatía cervical anterior	1		
Calificación total	IP+ para EGA		
4 puntos	6.3		
3 puntos	2.1		
2 puntos	0.75		
1 punto	0.3		
0 puntos	0.16		

Por supuesto, deben dirigirse otras preguntas hacia las otras causas posibles. Es útil determinar si el dolor de garganta es crónico (> 2 semanas de duración). Las causas comunes de dolor de garganta, que son principalmente infecciones virales y bacterianas, suelen resolverse en dos semanas. Así, los síntomas crónicos deben llevar a los médicos a pensar en condiciones menos comunes que causan síntomas prolongados, incluidas infecciones atípicas (como mononucleosis infecciosa), etiologías no infecciosas (por ejemplo, neoplasia, rinitis alérgica, ERGE, enfermedad de Still de inicio en el adulto, sinusitis crónica) o complicaciones de infecciones agudas (absceso periamigdalino, infecciones parafaríngeas y retrofaríngeas).



reguntas	Piénsese e

¿Trabaja con niños o tiene niños pequeños en casa?

¿Es sexualmente activo? ¿Practica el sexo oral con su pareja? ¿Usa preservativos u otra protección de barrera cuando practica sexo oral, anal o vaginal? ¿Ha tenido recientemente enfermedades de transmisión sexual?

¿Tiene ganglios inflamados en el cuello? ¿En algún otro lugar en el cuerpo?

¿Tiene exantema?

Puede aumentar la infección por EGA en adultos.

El sexo oral predispone a causas transmitidas sexualmente, incluyendo herpes simple y faringitis gonocócica, VIH y sífilis.

Relación sexual sin protección aumenta el riesgo de las personas a transmisión de VIH y por ende a infección por VIH primaria.

Los pacientes con infecciones genitales por gonorrea recientes tienen una alta incidencia de faringitis aonocócica.

La adenopatía cervical anterior sugiere EGA. Adenopatía cervical posterior acompaña a la mononucleosis infecciosa.

Se puede presentar linfoma y otros cánceres de cabeza y cuello con la adenopatía cervical.

Se observa adenopatía difusa en enfermedades sistémicas como infección por VIH primaria, mononucleosis infecciosa linfoma y sarcoidosis

infecciosa, linfoma y sarcoidosis.

Infección por VIH primaria, infección por EGA (escarlatina), sífilis secundaria, mononucleosis infecciosa,

síndrome de choque tóxico, enfermedad de inicio silencioso en el adulto. Eritema en el cuello sugiere infección en el espacio submandibular (angina de Ludwig). La EGA es menos probable, y sugiere otras infecciones, ¿Tiene tos? ERGE, o neoplasia. Aumenta el riesgo de cáncer de cabeza o cuello. ¿Fuma o usa tabaco? ¿Tiene enfermedad por reflujo ácido? ERGE puede causar dolor de garganta, odinofagia, ¿Tiene pirosis frecuentes? ronquera o tos. ¿A menudo tiene un gusto ácido en la boca? ¿Ha tenido recientemente una cirugía? Dolor de garganta posoperatorio (común). ¿Ha tenido recientemente un procedimiento o Infección del espaio submandibular, angina de Ludwig. infección dental? ¿El dolor se presenta con el esfuerzo y se resuelve Angina (coronariopatía arterial). con el reposo? ¿Los síntomas se han presentado durante más de Un dolor de garganta crónico puede ser por cáncer de dos semanas? cabeza o cuello, linfoma, goteo nasal por rinitis alérgica o sinusitis crónica, ERGE, mononucleosis infecciosa, o enfermedad silenciosa. También se debe considerar complicaciones supurativas de infecciones bacterianas. ;Tiene enfermedad por VIH? Predisposición a candidosis orofaríngea, infección por herpes recurrente simple, linfoma. ¿Ha perdido peso? Mononucleosis infecciosa, infección por VIH primaria, neoplasias de cabeza o cuello, linfoma sífilis secundaria.

MÉTODO DIAGNÓSTICO

No hay consenso sobre el mejor método para el diagnóstico y tratamiento de faringitis por EGA. ¹⁰ El algoritmo diagnóstico está adaptado de una directriz de práctica clínica reciente para adultos con faringitis aguda. ³ Después de esto, se reducirá el uso inadecuado de antibióticos. Aunque un pequeño número de pacientes con infección por EGA se irá sin tratamiento usando este algoritmo, su pronóstico sigue siendo excelente debido a la rareza de complicaciones supurativas y de fiebre reumática.

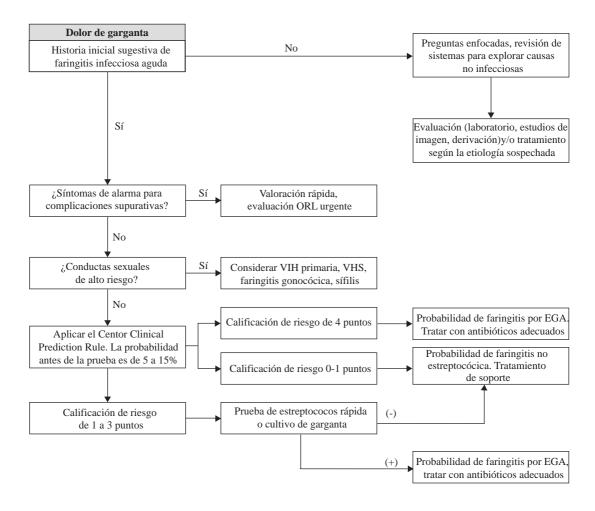
CONCLUSIONES

- Aunque las condiciones peligrosas son raras en pacientes con dolor de garganta, el médico debe siempre considerar complicaciones supurativas, neoplasias de cabeza y cuello, e infección primaria por VIH.
- Los pacientes con diabetes, quimioterapia reciente o cualquier estado inmunocomprometido, son más susceptible a complicaciones supurativas de faringitis bacterianas.
- Las reglas de decisión y directrices clínicas fueron desarrolladas en pacientes ambulatorios, inmunocompetentes en Estados Unidos y Canadá, en donde el índice endémico de fiebre reumática es bajo. Así, no se
 pueden aplicar a pacientes inmunocomprometidos, pacientes con faringitis crónica o recurrente o los que
 tienen antecedente de fiebre reumática. Por último, estas herramientas no se aplican cuando hay un brote
 conocido o un índice endémico alto de fiebre reumática aguda.
- Los pacientes con dolor de garganta a menudo esperan antibióticos. Los médicos deben tomarse su tiempo para asegurar a sus pacientes que los antibióticos son innecesarios en casi todos los casos.

REFERENCIAS

- Cherry DK, Woodwell DA. National Ambulatory Medical Care Survey: 2000-Summary. Advance Data from Vital and Health Statistics 2002; 328. Available at: http://www.cdc.gov/nchs/data/ad/ad328.pdf
- 2. Ebell MH, Smith MA, Barry HC, et al. Does this patient have strep throat? JAMA. 2000;284:2912–2918.
- Cooper M, Hoffman JR, Bartlett JG, et al. Principles of appropriate antibiotic use for acute pharyngitis in adults: background. Ann Intern Med. 2001;134:509–517.
- Linder JA, Stafford RS. Antibiotic treatment of adults with sore throat by community primary care physicians. A National Survey, 1989–1999. JAMA. 2001;286:1181–1186.
- Tauber S, Gross M, Issing WJ. Association of laryngopharyngeal symptoms with gastroesophageal reflux disease. Laryngo-scope. 2002;112:879–886.
- 6. McHardy FE, Chung F. Postoperative sore throat: cause, prevention, and treatment. Anaesthesia. 1999;54:444-453.
- 7. Nguyen KH, Weisman MH. Severe sore throat as a presenting symptom of adult onset Still's disease: a case series and review of the literature. *J Rheumatol.* 1997;24:592–597.
- 8. Bisno AL. Acute pharyngitis. N Engl J-Med. 2001;344:205-211.
- 9. Centor RM, Witherspoon JM, Dalton HP, et al. The diagnosis of strep throat in adults in the emergency room. Med Decis Making 1981;1:239–246.
- 10. Bisno AL, Peter GS, Kaplan EL. Diagnosis of strep throat in adults: are clinical criteria really good enough? *Clin Infect Dis.* 2002;35:126–129.

Método diagnóstico: Dolor de garganta



ORL, otorrinolaringológica; VHS, virus del herpes simple; EGA, estreptococo beta hemolítico del grupo A.

SECCIÓN IV

Dermatología

Dermatosis inflamatorias (Exantemas)

20

Mona A. Gohara, MD, Julie V. Schaffer, MD y Kenneth A. Arndt, MD

Los dermatólogos no son los únicos médicos que valoran y tratan pacientes con trastornos de la piel. Los resultados de National Ambulatory Medical Care Survey (1990-1994) mostraron que los dermatólogos ven sólo al 40% de los pacientes con enfermedades de la piel, cabello o uñas. En el marco de la atención primaria, se encontró que el 25% de todas las visitas incluyeron trastornos de la piel. Todos los proveedores de atención a la salud deben tener una comprensión fundamental de la piel, nuestro órgano corporal más extenso.



TÉRMINOS CLAVE

Lesiones primarias

Bulla/ampolla Lesión circunscrita, elevada, que mide > 1 cm y contiene líquido seroso o he-

morrágico (vesícula grande).

Mácula Decoloración circunscrita, no palpable de la piel, que mide < 1 cm de diámetro.

 Habón (roncha)
 Pápula o placa redonda o anular (como anillo), edematosa, característica

mente evanescente, desaparece en horas, puede estar rodeada de un marco o

eritema (por ejemplo, urticaria).

Nódulo Lesión palpable, sólida, redonda o elipsoidal que mide > 1 cm; difiere de una

placa en que su dimensión vertical es más importante que su anchura.

Pápula Lesión elevada, sólida que mide < 1 cm.

Parche Decoloración circunscrita, no palpable de la piel que mide > 1 cm

Petequia Máculas rojizas que no desaparecen con la presión, que representan depó-

sitos extravasculares de sangre, miden < 0.3 cm (menos del tamaño de una

goma de lápiz).

Placa Lesión palpable, sólida, que mide > 1 cm.

Púrpura Máculas o pápulas rojizas que no desaparecen con la presión, que represen-

tan depósitos extravasculares de sangre, miden > 0.3 cm.

Pústula Lesión que contiene pus; puede ser folicular (centrada alrededor de un folículo

piloso) o no folicular.

Vesícula Lesión circunscrita, elevada, que mide > 1 cm y que contiene líquido seroso o

hemorrágico (ampolla pequeña).

(continúa)

Lesiones secundarias	
Atrofia	Depresión en la piel que es resultado de adelgazamiento de la epidermis, dermis, grasa subcutánea, o cualquier combinación.
Costra	Colección seca de sangre, suero, desbridación celular, o cualquier combinación de ellas.
Erosión	Pérdida focal de epidermis; no penetra por debajo de la unión dermis-epidermis y, de esta forma, puede curar sin cicatriz.
Liquenificación	Engrosamiento de la epidermis que es resultado del roce repetido, se reco- noce por la acentuación de las marcas de la piel.
Escama	Exceso de células epidérmicas muertas, que puede ser fina, plateada, grasosa, descamativa o adherente.
Cicatriz	Formación anormal de tejido conectivo que implica daño dérmico.
Úlcera	Pérdida focal del grosor total de la epidermis y parte del grosor total de la dermis, que a menudo cura con la cicatrización.
Otras	
Signo de Nikolsky	En el área adyacente a una bulla, la aplicación de presión lateral sobre la epidermis de apariencia normal produce más descamación de la piel.

ETIOLOGÍA

Las erupciones inflamatorias de la piel (exantemas) representan un grupo heterogéneo de trastornos con etiologías que varían de reacciones medicamentosas a infecciones (virales, bacterianas o micóticas) a ataques autoinmunes sobre la piel. Se desconoce la patogénesis de muchas dermatosis inflamatorias primarias (como psoriasis). Un pequeño subgrupo de condiciones dermatológicas inflamatorias suele encontrarse en la práctica clínica. Por ejemplo, las erupciones cutáneas medicamentosas representan la razón más frecuente para la consulta dermatológica ambulatoria, además de la forma más común de reacción medicamentosa adversa. En un estudio retrospectivo reciente, Ibia et al, ³ encontraron que los exantemas se desarrollaron en 7% de 6 000 pacientes pediátricos ambulatorios tratados con antibiótico orales. Las condiciones dermatológicas inflamatorias crónicas vistas con frecuencia por los médicos incluyen psoriasis, dermatitis atópica, dermatitis por estasis y acné vulgar.



Diagnóstico diferencial

Realice las siguientes preguntas (con o sin un breve examen de la piel) para determinar el patrón morfológico de la erupción.

erupcion.		
Pregunta	Patrón morfológico	
¿Tiene un exantema con muchas manchas, elevaciones rojas pe- queñas, o ambas?	Erupciones exantematosas	
¿Tiene manchas escamosas, ele- vaciones de la piel, o ambas?	Dermatosis papuloescamosas	
¿Tiene piel roja, pruriginosa, con secreción, costrosa y que des- cama?	Dermatosis eccematosas	
		(continúa)

¿Tiene ampollas que se desarro-Trastornos vesiculoampollosos llaron en su piel? ¿Alguna vez ha tenido elevaciones en su piel que se llenan con líquido? ¿Tiene elevaciones con pus o Dermatosis pustulosas granos en la piel? ¿Tiene manchas o elevaciones Púrpuras rojas o púrpuras que no desaparecen cuando las presiona? ¿Tiene áreas de piel roja caliente? Eritemas ¿Tiene manchas en la piel que se ven como dianas? ¿Tiene salpullido? Urticaria ¿Tiene elevaciones dentro de la Nódulos subcutáneos piel? Patrón morfológico Posibles diagnósticos Erupciones exantematosas • Erupción medicamentosa morbiliforme (erupción maculopapular; representa ~ 70% de las erupciones exantematosas en los adultos) • Exantema medicamentoso con eosinofilia y síntomas sistémicos (EMESS) • Enfermedad de injerto contra huésped aguda (EICH) · Fiebre escarlatina • Exantemas virales, como sarampión (rubéola), rubéola (sarampión alemán), roséola (exantema súbito) y eritema infeccioso (quinta enfermedad) representan 80 a 90% de las erupciones exantematosas en los niños. Dermatosis papuloescamosas · Liquen plano Pitiriasis rosácea Psoriasis · Dermatitis seborreica Lupus eritematoso · Dermatomiositis • Tiña corporis/cruris/facial · Sífilis secundaria (lúes) Dermatosis eccematosas · Dermatitis atópica • Dermatitis alérgica por contacto (20% de las dermatitis por contacto) • Dermatitis irritante por contacto (80% de las dermatitis por contacto) · Dermatitis por estasis venosa • Dermatitis por autosensibilización (reacción id) • Dermatitis sistémica por contacto Trastornos vesiculoampollosos • Síndrome de Stevens-Johnson/necrolisis tóxica epidérmica (SSJ/NTE) • Penfigoide ampolloso · Pénfigo vulgar

Patrón morfológico Posibles diagnósticos · Porfiria cutánea tarda • Dermatitis herpetiforme Fitofotodermatitis · Infección viral por herpes simple Varicela Zoster · Síndrome estafilocócico de piel escaldada (SEPE) · Impétigo ampolloso Dermatosis pustulosa • Pustulosis exantematosa generalizada aguda (PEGA) • Psoriasis pustulosa generalizada (von Zumbusch) Acné vulgar · Acné por esteroides · Acné rosácea · Dermatitis periorificial Foliculitis · Candidiasis cutánea · Infección gonocócica diseminada Púrpuras · Púrpura trombocitopénica · Dermatosis purpúrica pigmentada de Schamberg Púrpura actínica • Escorbuto (deficiencia de vitamina C) · Vasculitis leucocitoclástica · Poliarteritis nodosa • Crioglobulinemia tipo I (monoclonal) · Émbolo de colesterol · Calcifilaxia · Púrpura fulminante · Fiebre manchada de las Montañas Rocosas · Endocarditis bacteriana aguda · Ectima gangrenoso Eritemas y urticaria · Reacciones fototóxicas • Urticaria · Eritema multiforme · Síndrome de Sweet · Erisipelas Celulitis • Fasciitis necrosante (síndrome de "bacteria comecarne") • Enfermedad de Lyme (eritema migrans) • Síndrome de choque tóxico (SCT) Nódulos subcutáneos · Eritema nodoso · Vasculitis nodular (eritema indurado) · Lipodermatoesclerosis · Paniculitis pancreática · Paniculitis por deficiencia de alfa1-antitripsina · Paniculitis del lupus

- Como es la única vía de acceso de la piel como órgano, el diagnóstico de las enfermedades dermatológicas es muy dependiente de la exploración física. Sin embargo, la historia clínica juega un papel clave para poner los hallazgos de la piel en el contexto de la totalidad del paciente, comprendiendo la evolución del proceso de la enfermedad y la llegada eventual del diagnóstico correcto. La historia clínica es importante cuando la erupción está en una etapa mayor o no está activa en el momento de la evaluación o cuando sólo se presentan lesiones secundarias (por ejemplo, las bullas se han roto y dejan erosiones con "collaretes" de descamación; o todas las lesiones están excoriadas y encostradas).
- Para obtener la historia clínica de una condición dermatológica, empezar con preguntas abiertas como "cuénteme lo que ha estado pasando con su piel" y escuchar la historia del paciente.
- En relación con la exploración física, además del reconocimiento de la lesión primaria y cualquier cambio secundario (consulte los puntos anteriores), muchas otras observaciones pueden servir como pistas para ayudar a clasificar más una erupción:
 - -Color (por ejemplo, rosa, roja, púrpura o violácea)
 - -Palpación (por ejemplo, blanda, firme o dura)
 - -Márgenes (bordes bien o mal definidos)
 - -Forma/configuración de las lesiones (por ejemplo, en forma de anillo, lineal, ramificada)
 - -Localización/distribución de las lesiones (por ejemplo, simétrica contra asimétrica, agrupada contra diseminada)
- Una exploración completa de la piel incluye la inspección de toda la superficie cutánea (incluidas las palmas y las plantas de los pies); uñas, cabello/cuero cabelludo y mucosas oral, conjuntival y genital.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Recolección de información general

- ¿Cuándo desarrolló por primera vez el exantema?
- ¿Había tenido exantemas similares antes?
- ¿En qué parte del cuerpo empezó? ¿A dónde se diseminó después?
- ¿Cuánto duró cada mancha o elevación en particular?
- ¿Piensa que el exantema está mejorando o empeorando?
- ¿El exantema es pruriginoso? ¿Es doloroso o está sensible cuando lo toca?
- ¿Hay algo que haga que el problema mejore o empeore (por ejemplo, exposición al sol)?
- ¿Se ha puesto algo sobre el exantema, como lociones o unquentos?
- Obtener una historia medicamentosa. Una erupción puede ser reacción a un medicamento (incluidos los de venta con y sin receta y los remedios de herbolaria) o a cualquier otra cosa que pueda haberse ingerido o inhalado.
- Determínese la fecha de inicio de la erupción (muchas se presentan de 1 a 2 semanas después de iniciar el medicamento, pero algunas tienen un inicio retrasado o incluso se desarrollan después de que se suspende el medicamento)
- Hágase un "expediente medicamentoso", incluidos todos los agentes que el paciente estaba tomando al momento del inicio y durante los tres meses previos, y la fecha en que se inició o suspendió cada agente.
- Determínese si el paciente tiene cualquier antecedente de reacciones a medicamentos; si es así, cuáles fueron estas reacciones.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Aunque casi ninguna condición de la piel pone en riesgo la vida, es demasiado importante reconocer los signos de alarma de una erupción que puede ser peligrosa.

Diagnósticos importantes

Patrón morfológico Erupciones exantematosas	Diagnósticos importantes EMESS EICH
Dermatosis papuloescamosas	Psoriasis eritrodérmica Lupus eritematoso sistémico Dermatomiositis
Dermatosis eccematosas	Dermatitis eritrodérmica
Trastornos vesiculoampollosos	SST/NTE Pénfigo vulgar Infección viral diseminada por herpes simple Zoster diseminado
Dermatosis pustulosa	Psoriasis pustulosa generalizada Infección gonocócica diseminada
Púrpuras	Vasculitis leucocitoclástica con afección sistémica Poliarteritis nodosa Calcifilaxia Púrpura fulminante Fiebre manchada de las Montañas Rocosas Endocarditis bacteriana aguda Ectima gangrenoso
Eritemas	Urticaria/angioedema relacionado con anafilaxia Erisipelas Fasciitis necrosante SCT
Nódulos subcutáneos	Paniculitis pancreática



Signos y síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Piel dolorosa	SSJ/NTE Pénfigo vulgar Psoriasis pustulosa Calcifilaxia Fasciitis necrosante	SCT Reacción fototóxica
Eritema confluente (piel roja brillante)	EMESS EICH aguda NTE SCT	Erupción medicamentosa morbili- forme grave SEPE PEGA Fiebre escarlatina
Eritrodermia (enrojecimiento y descamación que afecta > 90% de la piel)	Erupción medicamentosa (20%) Psoriasis grave (20%) Linfoma cutáneo de células T (8%) Dermatitis atópica (9%)	(La eritrodermia en sí misma es una condición importante)

Dermatitis por contacto (6%)
Dermatitis por autosensibilización
Dermatitis seborreica (4%)

Piel oscura o grisácea-purSSJ/NTE

púrea (signos de necrosis Varias causas de púrpura retiforme inminente) (incluidas calcifilaxia, púrpura fulminante y poliarteritis nodosa)

Estima gangrenoso

Estima gangrenoso Fasciitis necrosante

Ampollas diseminadas o piel esfacelada

Pénfigo vulgar grave

SSJ/NTE

renngo vulgar grave

Erosiones dolorosas de las SSJ/NTE membranas mucosas Pénfigo

SSJ/NTE Eritema multiforme
Pénfigo vulgar Infección viral por herpes simple
con gingivoestomatitis primaria

Púrpura palpable (roja o púrpura, pápulas que no desaparecen con la presión) Vasculitis leucocitoclástica con afección sistémica

Fiebre manchada de las Montañas Rocosas Vasculitis leucocitoclástica con afección limitada a la piel

Edema facial EMESS

Lupus eritematoso cutáneo agudo Dermatomiositis (sobre todo si es

periocular) Angioedema PEGA

SEPE

Boca o lengua hinchada, dificultad para deglutir, hormigueo de la punta de la boca, prurito en las palmas y en las plantas de los pies

Fiebre alta (> 40°C)

Anafilaxia

EMESS

SSJ/NTE Púrpura fulminante

. Fiebre manchada de las Montañas

Rocosas

Endocarditis bacteriana aguda

SCT

Fiebre escarlatina

Roséola PEGA

Artritis

Lupus eritematoso sistémico Infección gonocócica diseminada

Infección

Vasculitis leucoclástica con afec-

ción sistémica

Paniculitis pancreática

Rubéola (a menos que esté pre-

sente embarazo) Eritema infeccioso

Psoriasis

Vasculitis leucocitoclástica con afección limitada a la piel

Eritema nodoso

Acortamiento de la respiración o dificultad para respirar

Anafilaxia

(continúa)

Signos y síntomas de alarma

Causas importantes

Hipotensión

Púrpura fulminante Estima gangrenoso Anafilaxia

SCT

PREGUNTAS ENFOCADAS



Erupciones exantemáticas	Piénsese en
¿Inició algún medicamento en las dos semanas anteriores?	Erupción medicamentosa morbili- forme
¿Ha tenido trasplante de médula ósea o de células madre de sangre periférica en los tres meses anteriores o suspendió hace poco los medicamentos inmunosupresores postrasplante?	EICH
¿Recientemente le ha dolido la garganta, ha tenido fiebre y cefalea?	Fiebre escarlatina
¿Tuvo tos, rinorrea y ojos rojos antes de desarrollar este exantema?	Sarampión
¿Su hijo acaba de tener fiebre alta durante muchos días, aunque se veía bien, en general?	Roséola
¿Su hijo tiene mejillas rojas brillantes, después de enrojecimiento en forma de encaje en los brazos, que es más notable cuando está caliente?	Eritema infeccioso
¿Tiene sus vacunaciones al día?	Si no, considere sarampión o rubéola
Dermatosis papuloescamosas	Piénsese en
¿Tiene elevaciones pruriginosas, púrpuras, planas en las muñecas o las espinillas que se frota a menudo?	Liquen plano
¿Tiene un exantema pruriginoso en las áreas expuestas al sol? ¿Ha iniciado un medicamento nuevo el año pasado?	Erupción medicamentosa liqueniforme
¿Desarrolló una mancha única rosa, descamada sobre el tronco, seguida de una erupción de múltiples manchas similares pero más pequeñas?	Pitiriasis rosácea
¿Tiene áreas bien definidas de piel gruesa y roja cubiertas con escama plateada sobre los codos, rodillas o cuero cabelludo? ¿Las articulaciones de sus manos están inflamadas y doloridas? ¿Tiene antecedentes familiares de psoriasis?	Psoriasis ± artritis psoriásica
¿Ha tenido enrojecimiento y descamación grasosa en la ceja, alrededor de la nariz y dentro/alrededor de las orejas durante muchos años? ¿Tiene caspa?	Dermatitis seborreica
¿Es particularmente sensible al sol? ¿Ha notado enrojecimiento de sus mejillas y la punta de la nariz en forma de "alas de mariposa"?	Lupus eritematoso sistémico
¿Tiene dificultad para peinarse o subir escaleras? ¿Alguna vez le han diagnosticado cualquier tipo de cáncer?	Dermatomiositis
¿Tiene mascotas, sobre todo gatos?	Tiña corporis

(continúa)

Sífilis secundaria

¿Ha tenido múltiples parejas sexuales en el año previo? ¿Ha tenido relaciones sexuales sin protección? **Dermatitis eccematosas** Piénsese en ¿Su exantema es demasiado pruriainoso? Dermatitis atópica ¿Ha tenido exantemas pruriginosos desde la infancia? ¿Usted o alguien de su familia tiene eccema, fiebre del heno o asma? ;Realizó trabajo de jardinería u otras actividades al aire libre un Dermatitis por contacto alérgica dedía o dos antes de que se desarrollara el exantema? ¿Es demasiado bida a intoxicación por heno pruriginoso? ¿Tiene exantema pruriginoso en la parte inferior de las piernas? Dermatitis por estasis venosa ¿Sus piernas a menudo se hinchan al final del día? ¿Tiene venas varicosas? Trastornos vesiculoampollosos Piénsese en ¿Su piel de pronto se volvió dolorosa? SSJ/NTE ¿Tiene úlceras en la boca? ¿Ha iniciado un nuevo medicamento en los dos meses previos? ¿Tenía elevaciones/manchas rosas pruriginosas antes de que se de-Penfigoide ampolloso sarrollaran las ampollas? ¿Tenía úlceras en la boca antes de que se desarrollaran las ampollas Pénfigo vulgar en su piel? Porfiria cutánea tarda ¿Tiene piel frágil y ampollas, sobre todo en la parte dorsal de las manos, que empeoran después de la exposición al sol? ¿Tiene lesiones recurrentes en labios o glúteos, precedidas por un día Infección viral por herpes simple de comezón/hormiqueo/ardor? ¿Sus lesiones fueron precedidas de varios días de dolor intenso, Zoster dolor con el toque ligero o con la ropa, u hormigueo? ¿Su niño tiene fiebre, está demasiado irritable y se queja de que la SFPF piel le duele (sobre todo los pliegues)? **Dermatosis** pustulosas Piénsese en ¿Tiene fiebre y piel dolorosa? Psoriasis pustulosa ¿Tiene antecedentes de psoriasis? ¿Está tomando prednisona u otros corticosteroides sistémicos? Acné por esteroides ¿Usa cremas de corticosteroides o ungüentos en su cara? Rosácea por esteroides o dermatitis perioral ¿Su cara se congestiona fácilmente cuando toma líquidos calientes? Acné rosácea ¿Ha estado en agua caliente la semana anterior? Foliculitis por pseudomonas

¿Tiene antecedente de úlcera genital en los seis meses previos?

¿Su exantema es demasiado pruriginoso? ¿Tiene VIH?

¿El área afectada ha estado recientemente bajo oclusión?

¿Tiene diabetes o suda en exceso?

(continúa)

Foliculitis eosinofílica

Candidiasis cutánea

Dermatosis pustulosas	Piénsese en
¿Está tomando antibióticos, prednisona u otros corticosteroides sistémicos?	Candidiasis cutánea
¿Ha tenido varias parejas sexuales el año pasado? ¿Ha tenido relaciones sexuales sin protección? ¿Tiene articulaciones dolorosas, inflamadas?	Infección gonocócica diseminada
Púrpuras	Piénsese en
¿Tiene sangrados por la nariz, de las encías o menstrual excesivo?	Púrpura trombocitopénica
¿Desarrolla hematomas y desgarros con traumatismos mínimos a su piel? ¿Está tomando prednisona u otros corticosteroides sistémicos?	Púrpura actínica
¿Ha tenido fiebres, dolor o inflamación en las articulaciones, espasmos intensos de dolor abdominal o evacuaciones u orina sanguinolentas?	Vasculitis leucocitoclástica/púrpura de Henoch-Schönlein
¿Ha iniciado terapia anticoagulante en los meses anteriores? ¿Se ha sometido hace poco a cateterismo cardiaco o arterial o terapia trombolítica?	Émbolo de colesterol
¿Tiene insuficiencia renal? ¿Se está sometiendo a diálisis?	Calcifilaxia
¿Desarrolló cefalea intensa, fiebre y dolor generalizado 2 a 4 días antes de que empezara el exantema? ¿Sufrió la picadura de una garrapata o estuvo mucho tiempo al aire libre las dos semanas previas?	Fiebre manchada de las Montañas Rocosas
¿Tuvo fiebres altas y escalofríos con tiritona? ¿Ha usado drogas inyectables?	Endocarditis bacteriana aguda
Eritemas y urticaria	Piénsese en
¿Hace poco ha estado expuesto al sol? ¿Está tomando algún medicamento? (Doxiciclina y ciprofloxacino suelen ser responsables)	Reacción fototóxica
¿Su exantema es pruriginoso? ¿Cuánto dura cada roncha? ¿Ha iniciado algún medicamento nuevo la semana pasada? ¿Ha tenido hace poco resfriado o dolor de garganta?	Urticaria (si las lesiones individuales duran < 24 horas)
¿Ha tenido un resfriado reciente con dolor/fiebre y ampollas (es decir, infección viral por herpes simple)? ¿Ha tenido manchas como éstas antes?	Eritema multiforme
¿Tiene un inicio súbito de fiebre, escalofríos y cefalea? ¿El área enrojecida se está diseminando y es demasiado dolorosa?	Erisipelas
¿Tiene diabetes? ¿Cuánto bebe? ¿Usa drogas intravenosas? ¿Ha tenido celulitis en esta área antes?	Celulitis
¿El área estaba demasiado sensible antes, pero ahora no la puede sentir cuando la toca?	Fasciitis necrosante
¿El borde de la lesión se ha estado extendiendo hacia fuera? ¿Sufrió la picadura de una garrapata o estuvo mucho tiempo al aire libre en las dos semanas previas? ¿La garrapata estuvo en su cuerpo durante más de 24 horas?	Eritema migrans

¿Se ha sometido hace poco a algún procedimiento quirúrgico, ha dado a luz, ha tenido una infección de la piel o usado esponjas anticonceptivas u otros dispositivos insertados en la vagina? ¿Tiene fiebre, dolores musculares, dolor de garganta, vómito o diarrea?

SCT

Nódulos subcutáneos

¿Tiene elevaciones sensibles en las pantorrillas que se desarrollan en grupos y dejan una mancha como hematoma cuando desaparecen? ¿Ha tenido fiebre y dolor en las articulaciones? (Estos síntomas pueden estar relacionados con eritema nodoso, sobre todo en el marco de la sarcoidosis)

¿Ha tenido hace poco dolor de garganta o un diagnóstico de faringitis estreptocócica?

¿Toma anticonceptivos orales?

¿Tiene enfermedad inflamatoria intestinal o diarrea crónica? ¿Ha viajado hace poco al sureste de Estados Unidos? (La coccidioidomicosis es endémica en esta área)

Piénsese en

Eritema nodoso

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Como ya se señaló, el primer paso es clasificar el patrón morfológico de la erupción. Esto incluye una inspección visual cuidadosa y palpación para identificar la lesión primaria y su distribución, con atención particular al hecho de si la lesión se pone blanca con la presión y si las lesiones contienen líquido. El reconocimiento de cambios secundarios, como la presencia de descamación o costras, también es importante, y los médicos deben siempre poner atención a los síntomas de alarma. Una vez que se han usado las pistas provenientes de la historia clínica y la exploración física para determinar el patrón general de la erupción, las preguntas enfocadas ayudan a resaltar características distintivas de los diagnósticos potenciales dentro de cada categoría.

CONCLUSIONES

- Una erupción temprana de eritema multiforme que no tiene todavía lesiones en diana obvias puede parecer una erupción medicamentosa morbiliforme.
- Las erupciones medicamentosas morbiliformes suelen volverse purpúreas en las extremidades inferiores.
- La tiña corporis o facial que ha sido tratada con corticosteroides tópicos puede tener una apariencia típica y ausencia de escama (tiña incógnito).
- Las marcas asimétricas lineales o de formas extrañas a menudo caracterizan una lesión externa de la piel, como se observa en las dermatitis alérgicas y las dermatitis por contacto irritantes.
- Los pacientes con dermatitis por estasis venosa, sobre todo los que tienen úlceras venosas que han sido tratadas con antibióticos tópicos, a menudo tienen dermatitis por contacto sobrepuesta y llegan a desarrollar una erupción de autosensibilización (id).
- El hecho de determinar si las bullas están tensas o flácidas y si el signo de Nikolsky es positivo ayuda a clasificar las erupciones vesiculoampollosas (véase Método diagnóstico: dermatosis inflamatorias, "Erupciones").
- El zoster que afecta la punta de la nariz debe atraer la atención sobre una posible afección ocular.
- La psoriasis pustulosa generalizada puede precipitarse con interrupción rápida de los corticosteroides sistémicos.
- No todas las púrpuras se deben al mismo proceso que causó la lesión: la púrpura secundaria a menudo es resultado de estasis venosa (sobre todo en la parte inferior de las piernas), traumatismo (por ejemplo, debido a lesiones primarias pruriginosas por rasguño) o trombocitopenia (usualmente cuenta de plaquetas < 50 000/mcL).

- Las lesiones iniciales de la vasculitis leucocitoclástica y la fiebre manchada de las Montañas Rocosas a menudo desparecen parcialmente con la presión.
- Si se traza el borde de la lesión y se nota la migración/resolución en unas cuantas horas podría confirmarse el diagnóstico de urticaria.
- Cuando se evalúa a los pacientes con antecedente de urticaria, es importante determinar si se desarrollan ronchas por arriba de una piel afectada (dermatografismo, una forma de urticaria inducida por la presión que podría representar la causa de la erupción).
- La lipodermatoesclerosis aguda puede simular celulitis; la afección de ambas piernas y la localización en el área por arriba del maléolo medial son sugestivas del diagnóstico anterior.

PRONÓSTICO

No es posible aplicar categóricamente un pronóstico a un grupo tan heterogéneo de enfermedades de la piel. Aunque casi todos los trastornos dermatológicos tiene un pronóstico general "benigno", es importante recordar que las enfermedades como pénfigo vulgar, NTE, EICH aguda y fiebre manchada de las Montañas Rocosas tienen un índice de mortalidad elevado si no se identifican y tratan de manera adecuada. Además, el impacto psicológico de la enfermedad de la piel a menudo es profundo.

REFERENCIAS

- Feldman SR, Fleischer AB Jr, Wolford PM, White R, Byington R. Increasing utilization of dermatologists by managed care: an analysis of the National Ambulatory Medical Care Survey, 1990-1994. J Am Acad Dermatol. 1997;37:784

 –788.
- Nigen S, Knowles SR, Shear NH. Drug eruptions: approaching the diagnosis of drug-induced skin diseases. J Drugs Dermatol. 2003;2:278–299.
- Ibia EO, Schwartz RH, Wiedermann BL. Antibiotic rashes in children: a survey in a private practice setting. Arch Dermatol. 2000:136:849–854.

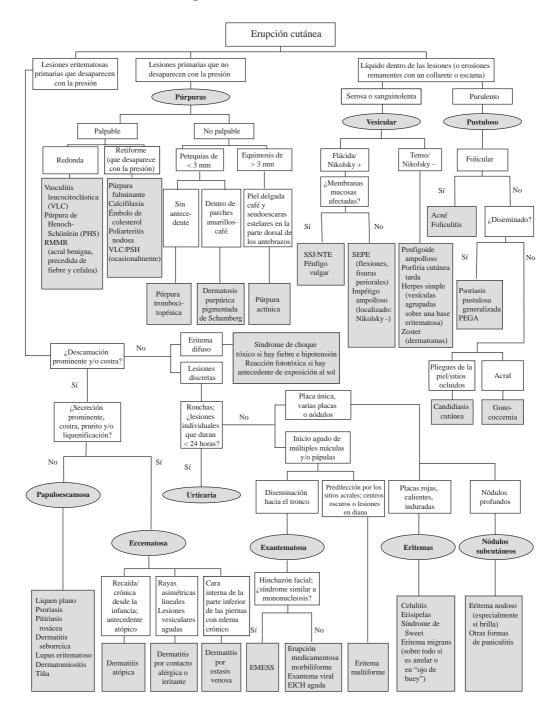
LECTURAS SUGERIDAS

Bolognia J, Jorizzo J, Rapini R, eds. Dermatology. Elsevier, Ltd. 2003.

Callen J, ed. Dermatologic Signs of Internal Disease. Harcourt Brace Jovanovich. 2003.

Williams H, Bigby M, Diepgen T, et al (editors). Evidence-based Dermatology. BMJ Publishing Group. 2003.

Método diagnóstico: Dermatosis inflamatorias (Exantemas)



FMMR, fiebre manchada de las Montañas Rocosas; EMESS, exantema medicamentoso con eosinofilia y síntomas sistémicos; EICH, enfermedad injerto contra huésped; SSJ, síndrome de Stevens-Johnson; NET, necrólisis epidérmica tóxica; SEPE; síndrome estafilocócico de la piel escaldada; PEGA, pustulosis exantematosa generalizada aguda; VLC, vasculitis leucocitoclástica; PSH, púrpura de Schonlein-Henoch.

SECCIÓN V

Sistema respiratorio

Capítulo 21 Tos

Capítulo 22 Disnea

Capítulo 23 Hemoptisis

- '			'
-			

Tos 21

Pablo E. Molina, MD, y Antonio Anzueto, MD

La tos es la quinta queja más común encontrada por los practicantes de atención a la salud en el consultorio. La tos es un reflejo mecánico que incluye una inspiración profunda que aumenta el volumen pulmonar, seguida de contracción muscular en contra de una glotis cerrada y posterior abertura repentina de la glotis. El reflejo de la tos ayuda a eliminar moco, secreciones y cuerpos extraños de la vía aérea. Aunque la tos suele ser sólo una molestia menor, también puede representar un signo de una enfermedad grave.

La tos aguda es por lo general una condición autolimitada que dura menos de tres semanas. Las causas más frecuentes de tos aguda incluyen infecciones del tracto respiratorio superior (por ejemplo, bronquitis aguda viral o bacteriana, neumonía adquirida en la comunidad), exacerbación aguda de enfermedad pulmonar obstructiva crónica (EPOC), rinitis alérgica, rinitis debida a irritantes ambientales e irritación del árbol bronquial por humo del cigarro, humos u otros productos químicos como los limpiadores. En pacientes ancianos, la tos aguda puede ser una manifestación de insuficiencia ventricular izquierda (insuficiencia cardiaca crónica) o aspiración crónica.

La **tos crónica** se define como tos persistente que dura más de tres semanas y es la razón más común de referencia a especialistas en pulmón.²⁻⁴ Debido a que los pacientes con tos aguda por lo general tienen una causa benigna, en ocasiones la tos crónica puede ser síntoma de una enfermedad que pone en riesgo la vida.

Una historia clínica cuidadosa de la tos permitirá a los médicos establecer un diagnóstico correcto en la mayor parte de los casos, limitará el uso de pruebas diagnósticas innecesarias y costosas y llevará a un tratamiento adecuado para reducir los síntomas. Existen dos métodos generales para la toma de historia clínica. El primero consiste en evaluar las características de alarma que deberían llevar a la consideración de una causa significativa de tos. El segundo consiste en determinar la duración de la tos, lo que cerrará el diagnóstico diferencial.²⁻⁴



TÉRMINOS CLAVE

Bronquitis aguda Inflamación aguda del árbol bronquial vista con más frecuencia en pacien-

tes sin enfermedad pulmonar; es producida por una infección viral.

Tos aguda Episodios de tos que duran menos de tres semanas.

Asma Enfermedad caracterizada por broncoespasmo episódico y excesivas se-

creciones mucosas espesas; la mayor parte se relaciona con una condición

alérgica.

Bronquiectasia Trastorno caracterizado por paredes bronquiales dilatadas con producción

excesiva crónica de esputo.

Bronquitis crónica Incluida en el espectro de la EPOC. Presencia de tos productiva crónica du-

rante tres meses en dos años sucesivos.

Tos crónica Tos persistente que dura más de tres semanas.

(continúa)

Enfermedad pulmonar obstructiva crónica (EPOC)	Estado de enfermedad caracterizado por limitación de la vía aérea que no es completamente reversible. La irritación de la vía aérea suele ser progresiva y relacionarse con respuesta inflamatoria anormal de los pulmones a partículas nocivas y gases.
Enfermedad por reflujo gastroesofágico ⁶	Trastorno generalizado por reflujo del contenido gástrico hacia el esófago, la vía aérea y el árbol traqueobronquial (pulmón).
Hemoptisis	Tos con expectoración de esputo sanguinolento o de sangre.
Síndrome de descarga retronasal	Síndrome caracterizado por abundantes secreciones del tracto respiratorio superior, que escurre hacia la orofaringe y árbol traqueobronquial, lo que causa tos.

ETIOLOGÍA

Las causas más comunes de tos crónica son el síndrome de descarga retronasal, asma y ERGE. La tos crónica también puede estar relacionada con los efectos irritantes del humo del cigarro, también llamada "tos del fumador". Los pacientes con gran exposición a contaminantes (dióxido de azufre, óxido nítrico, partículas) y polvos también pueden tener tos crónica.²⁻⁷



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ^a
Rinitis alérgica o síndrome de descarga retronasal	41%
Asma	24%
ERGE ⁶	21%
EPOC, incluida bronquitis crónica	5%
Bronquiectasias	4%
Cáncer de pulmón	<2%
Relacionada con el uso de medicamentos (inhibidores de la enzima convertidora de angiotensina, betabloqueadores)	5–25%
Tos idiopática y/o psicológica	<5%
^a Entre los pacientes con tos crónica en el ambiente ambulatorio. ^{3,4}	

PARA EMPEZAR

- La historia clínica es el aspecto más importante de la evaluación de la tos.
- Dejar que el paciente describa su tos con sus propias palabras.
- Una cuarta parte de los pacientes con tos crónica pueden tener más de una causa identificada.
- La toma de historia clínica se puede realizar completamente aun después de que se encuentra una supuesta causa.



Preguntas abiertas

¿Por qué me vino a ver hoy debido a su tos?

Dígame cuándo y cómo empezó la tos.

¿Tiene otros síntomas relacionados con la tos?

Consejos para una entrevista eficaz

- Determinar la agenda del paciente para la consulta.
- Escuchar la historia y no interrumpir.
- Considerar numerosas etiologías para la tos durante la entrevista.
- Tranquilizar a los pacientes, cuando sea posible.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- La primera meta es determinar si la tos está relacionada con síntomas de alarma que requieren atención inmediata.
- Después determinar si la tos es aguda y crónica.
- En la revisión de sistemas, póngase atención especial al tracto respiratorio superior e inferior, el sistema cardiovascular y el tracto digestivo (esófago).
- Pregúntese acerca de tabaquismo y exposiciones ambientales y ocupacionales.
- Tómese una lista detallada de medicamentos actuales y previos.
- Revísense los antecedentes patológicos, incluida historia de alergias previas, asma, sinusitis, infecciones respiratorias recientes, exposición a tuberculosis, enfermedad de arterias coronarias y enfermedad esofágica.
- Pregúntese acerca de las características de la tos usando las siguientes características cardinales de los síntomas:
 - Inicio
 - Duración
 - Frecuencia
 - Síntomas relacionados
 - Factores precipitantes, que la alivian, o ambas
 - Cambio de frecuencia con el tiempo

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA²

- Las causas importantes de tos son raras.
- Después de la sección de preguntas abiertas de la historia clínica, investíguense síntomas de alarma para valorar la posibilidad de una causa importante y determinar la velocidad de la evaluación.
- No hay datos publicados disponibles para calcular los índices de probabilidad de causas importantes predecibles para los síntomas que se presentan más adelante.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas	
Tos con hemoptisis	Cáncer de pulmón Tuberculosis Embolia pulmonar Neumonía	Bronquitis viral o bacteriana agudo Exacerbación de EPOC	
Tos, fiebre y producción de esputo purulento	Neumonía Absceso pulmonar	Sinusitis aguda	
Tos sibilancias y dificultad respiratoria	Asma Exacerbación de EPOC Insuficiencia cardiaca	Bronquitis aguda	
		(continúa	

Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
os con dolor torácico	Embolia pulmonar Síndrome coronario agudo (angina pectoris)	Exacerbación de EPOC
os con producción excesiva rónica de esputo	Bronquiectasias Absceso pulmonar Cáncer pulmonar	Bronquitis crónica Sinusitis crónica
os con pérdida de peso no tencional	Cáncer pulmonar Tuberculosis Absceso pulmonar	EPOC
os, disnea y edema de extremidad nferior	Insuficiencia cardiaca congestiva Embolia pulmonar	

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar la historia clínica del paciente y considerar síntomas potenciales de alarma, háganse las siguientes preguntas para estrechar el diagnóstico diferencial.



Preguntas	Piénsese en
¿Tiene descarga retronasal?	Rinitis alérgica, vasomotora o no alérgica Nasofaringitas aguda Sinusitis aguda o crónica
¿Tiene sibilancias?	Asma (tos variante de asma que se presenta como episodios de tos con o sin sibilancias); insuficiencia cardiaca congestiva, embolia pulmonar
¿Tiene pirosis? ¿Ha notado un alimento o sabor ácido/ amargo en su boca?	La tos crónica es el único síntoma en 75% de los pa- cientes con ERGE. El reflujo ácido hacia el tercio inferior del esófago puede desencadenar la tos
¿Ha tenido síntomas recientes parecidos a resfriado con tos significativa?	Debe considerarse tos posinfecciosa en pacientes con síntomas persistentes después de una infección viral (como resfriado)
¿Cuándo empezó a tomar inhibidores de la enzima convertidora de angiotensina? ¿Ha tomado otro inhi- bidor de esta enzima antes?	La tos inducida por inhibidor de la enzima converti- dora de angiotensina es más común en mujeres, no está relacionada con la dosis y puede producirse con cualquier formulación. La tos por lo general mejora después de un descanso del medicamento de 1 a 4 días, con base en la vida media del compuesto
¿Está bajo estrés intenso? ¿Sabe si tose durante el sueño?	La tos idiopática o psicógena es un diagnóstico de ex- clusión. Usualmente se presenta en los adolescentes
Calidad	Piénsese en
¿Tiene tos seca?	ERGE Tos irritativa Infección posviral Enfermedad pulmonar intersticial (fibrosis pulmonar)

¿Necesita limpiar su garganta frecuentemente? Síndrome de descarga retronasal

Rinitis alérgica, vasomotora o no alérgica

Curso del tiempo Piénsese en

¿Esta tos está empeorando con el tiempo? Bronquitis

Asma

Insuficiencia cardiaca congestiva

¿Su tos empeora en una estación en particular? Síndrome de descarga retronasal

Asma

¿Su tos ha persistido después de tener síntomas de

resfriado?

Tos posinfecciosa

Síndrome de descarga retronasal

Síntomas relacionados Piénsese en

¿Tose con esputo? Neumonía

Asma

Bronquitis

Síndrome de descarga retronasal

Bronquiectasia Sinusitis

Tos del fumador

Insuficiencia cardiaca congestiva

¿Su expectoración se ve purulenta o amarillo-verdosa? Bronquitis

Sinusitis Neumonía Bronquiectasias Exacerbación de EPOC

Tuberculosis

Síndrome de descarga retronasal

¿Su expectoración se ve clara o blanquecina? Asma

Síndrome de descarga retronasal

Tos del fumador Bronquitis

¿Tose en grandes cantidades con esputo purulento? Bronquiectasias

Neumonía Absceso pulmonar

¿Tiene tos con disnea por el esfuerzo? Asma

Insuficiencia cardiaca congestiva

EPOC Neumonitis

¿Su tos está relacionada con sibilancias? Asma

Insuficiencia cardiaca congestiva

¿Tiene ronquera relacionada? ERGE

Laringitis crónica

Nódulos/pólipos laríngeos Síndrome de descarga retronasal

(continúa)

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Tiene sensación de ardor que se siente en la garganta en la noche o temprano por la mañana?	ERGE Rinitis alérgica (con respiración oral)
¿Tiene pirosis frecuente o un sabor ácido en su boca?	ERGE
¿Siente secreciones frecuentes en la parte posterior de la garganta?	Síndrome de descarga retronasal Sinusitis
¿Su tos es estacional?	Asma Síndrome de descarga retronasal Rinitis alérgica
¿Alguna vez le han diagnosticado alergias nasales o rinitis alérgica?	Síndrome de descarga retronasal
¿Tiene mal aliento crónico o halitosis?	Sinusitis crónica
¿Tiene dolor facial crónico?	Sinusitis crónica
¿Tiene que dormir con más de una almohada (ortop- nea) o despierta ahogándose o muy disneico (disnea paroxística nocturna)?	Insuficiencia cardiaca congestiva Apnea del sueño
Factores modificantes	Piénsese en
¿Tiene periodos de tos durante o después del ejercicio?	Asma Síndrome de descarga retronasal Rinitis alérgica o vasomotora
¿Su tos empeora cuando se acuesta?	Síndrome de descarga retronasal ERGE Insuficiencia cardiaca congestiva Bronquiectasias Bronquitis aguda
¿Su tos empeora de noche?	Asma ERGE Insuficiencia cardiaca congestiva
·Cu ta a a a musainita a an a anahina da masisi (m2	Bronquiectasias
¿Su tos se precipita con cambios de posición?	Insuficiencia cardiaca congestiva

MÉTODO DIAGNÓSTICO⁷

El primer paso en la evaluación de un paciente con tos es valorar cualquier síntoma de alarma previamente descrito. Después, el médico debe definir la duración de los síntomas. Aunque casi todos los casos de tos aguda están relacionados con infecciones virales y otros diagnósticos benignos, las causas importantes de tos también pueden presentarse de manera aguda. La tos crónica (que dura más de tres semanas) suele deberse a síndrome de descarga retronasal, rinitis alérgica, asma, reflujo gastroesofágico, bronquitis crónica o medicamentos. Tal vez se requieran procedimientos diagnósticos adicionales para identificar la causa de tos crónica.

Los estudios diagnósticos para identificar la causa de la tos incluyen radiografía de tórax, radiografía de senos paranasales, pruebas de función pulmonar, esofagografía con bario, vigilancia de pH de 24 horas, recuento de glóbulos blancos y, en ocasiones, procedimientos invasivos como la laringoscopia directa o broncoscopia con fibra óptica.

CONCLUSIONES

- · La tos crónica suele tener causas múltiples, que contribuyen al mismo tiempo.
- Dos de las causa más comunes de tos crónica son enfermedades no pulmonares (ERGE y síndrome de descarga retronasal).
- ERGE, síndrome de descarga retronasal y asma, representan 90% de los casos de tos crónica en pacientes no fumadores con radiografías de tórax normales.^{3,4,6}
- La tos crónica se presenta en 5 a 25% de los pacientes que toman inhibidores de la enzima convertidora de angiotensina.
- Los pacientes con síntomas de alarma (por ejemplo, edema de extremidades, disnea progresiva ortopnea, sibilancias, hemoptisis o fiebre) deben ser evaluados rápidamente.

PRONÓSTICO

- La terapia específica tiene éxito para eliminar la tos crónica en la mayoría de los pacientes con asma, síndrome de descarga retronasal y reflujo gastroesofágico.
- La resolución de la tos crónica debida a otras etiologías depende de la terapia y del pronóstico de la enfermedad.⁴
- Las complicaciones de la tos crónica incluyen cefalea, neumotórax, neumomediastino, síncope, incontinencia urinaria, traumatismo a los músculos del tórax, fracturas de costillas y temor psicológico de las apariencias públicas.

REFERENCIAS

- 1. Braman SS, Corrao WM. Chronic cough. Diagnosis and treatment. Prim Care. 1985;12:217-225.
- Irwin RS, Curley FJ, French CL. Chronic cough. The spectrum and frequency of causes, key components of the diagnostic evaluation, and outcome of specific therapy. Am Rev Respir Dis. 1990;141:640–647.
- Mello CJ, Irwin RS, Curley FJ. Predictive values of the character, timing and complications of chronic cough in diagnosing its cause. Arch Intern Med. 1996;156:997–1003.
- Smyrnios NA, Irwin RS, Curley FJ, French CL. From a prospective study of chronic cough: diagnostic and therapeutic aspects in older adults. Arch Intern Med. 1998;158:1222–1228.
- Pauwels RA, Buist AS, Calverley PM, et al. Global strategy for the diagnoses, management, and prevention of chronic obstructive pulmonary disease. NHLBI/WHO Global initiative for Chronic Obstructive Pulmonary Disease (GOLD) workshop summary. Am J-Respir Crit Care Med. 2001;163:1256–1276.
- Irwin RS, French CL, Curley FJ, et al. Chronic cough due to gastroesophageal reflux. Clinical diagnostic, and pathogenetic aspects. Chest. 1993;104:1511–1517.
- 7. Pratter MR, Bartter T, Akers S, Dubois J. An algorithmic approach to chronic cough. Ann Intern Med. 1993;119:977–983.

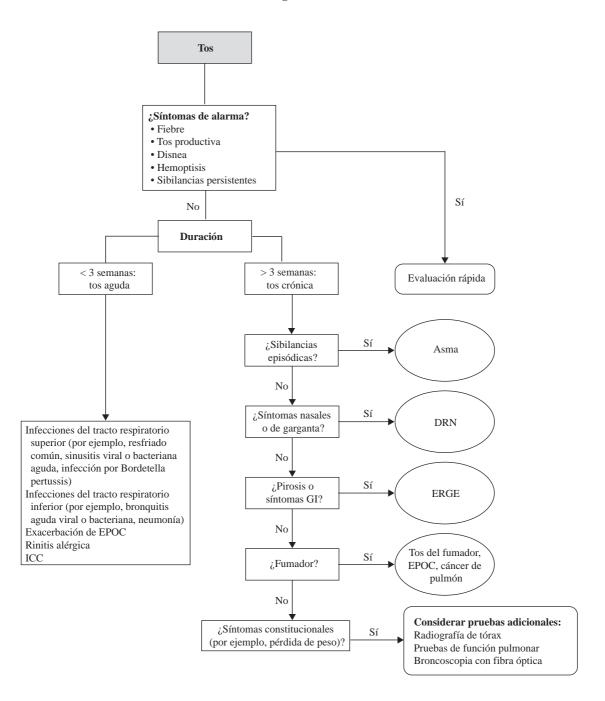
LECTURAS SUGERIDAS

Goroll AH, Mulley AG. Primary Care Medicine. Chapter 4. Evaluation of Chronic Cough. 4th edition. Lippincott Williams & Wilkins; 2000:271–276.

Irwin RS, Madison M. The diagnosis and treatment of cough. N Engl J-Med. 2000;343:1715-1721.

Mladenovic J. Primary Care Secrets. Chapter XII. Cough and Sputum Production. 2nd edition. Hanely & Belfus, Inc./Mosby. 1999:377–381.

Método diagnóstico: Tos



ICC, insuficiencia cardiaca congestiva; EPOC, enfermedad pulmonar obstructiva crónica; ERGE, enfermedad por reflujo gastroesofágico; GI, gastrointestinal; DRN, síndrome de descarga retronasal.

22

Disnea

Catherine R. Lucey, MD

La dificultad respiratoria o disnea es la sensación de respiración incómoda. Esta molestia puede reflejar un aumento de la conciencia de que la respiración es diferente, difícil o inadecuada. Por lo general, la disnea sugiere enfermedad pulmonar o cardiaca pero también puede ser el síntoma de presentación de trastornos metabólicos, hematológicos, ingesta de tóxicos, condiciones psiquiátricas o simple falta de condición fisica.

La disnea se clasifica con base en los trastornos fisiológicos primarios:

- · Causas pulmonares primarias
- Causas cardiacas primarias
- Enfermedad neuromuscular
- Causas metabólicas (anemia o acidosis)
- Disnea funcional (trastornos de pánico)
- Falta de condición



TÉRMINOS CLAVE

Miocardiopatías Grupo heterogéneo de condiciones que causan insuficiencia cardiaca. Las

etiologías incluyen arteriopatía coronaria, enfermedad valvular, hipertensión

y otras.

Disnea La sensación de aumento de conciencia o mayor dificultad para respirar.

Enfermedad pulmonar intersticial Grupo heterogéneo de condiciones caracterizadas por hipoxia y evidencia

de anormalidades intersticiales en la radiografía de tórax. Ejemplos de ello incluyen sarcoidosis, fibrosis pulmonar idiopática, pulmón reumatoide y al-

gunas enfermedades pulmonares ocupacionales.

Ortopnea La sensación de que la respiración es más fácil cuando se está sentado en

posición erguida que cuando se está acostado. La ortopnea suele describirse en términos de las almohadas que el paciente debe usar para sentir una res-

piración cómoda.

Disnea paroxística nocturnaDificultad para respirar que se presenta poco después de que el paciente se

acueste para descansar o dormir. El paciente a menudo lo describe como la necesidad de sentarse abruptamente para respirar y a menudo encuentra

más alivio sentándose y con la ventana abierta.

Platipnea La sensación de que la respiración es más cómoda cuando se acuesta que

cuando se sienta.

ETIOLOGÍA

El propósito de respirar es cubrir las demandas metabólicas del cuerpo. Cualquier condición que aumenta el trabajo de la respiración (por ejemplo obstrucción de la vía aérea, cambios en la distensibilidad del pulmón o debilidad de los músculos respiratorios) o aumento de la conducción respiratoria (como hipoxia o acidosis) puede dar como resultado disnea. Además, la disnea puede ser resultado o exacerbarse con condiciones psicológicas primarias (como trastornos de ansiedad).

El diagnóstico diferencial depende de la duración de los síntomas y del marco clínico. Las condiciones relacionadas con la disnea aguda (que se desarrolla de horas a unos días) están trazadas bajo condiciones de alarma. No hay literatura que documente la prevalencia de las diferentes causas de disnea aguda.

Las condiciones relacionadas con el desarrollo más insidioso de disnea se presentarán más adelante. En pacientes referidos a una clínica pulmonar para evaluación de la disnea crónica, inexplicable, 67% sufría de asma, enfermedad pulmonar obstructiva crónica (EPOC), enfermedad pulmonar intersticial o disfunción miocárdica.²



Diagnóstico diferencial de disnea crónica

Cardiaca

Miocardiopatías

Isquemia miocárdica

Hipertensión pulmonar primaria

Enfermedad pericárdica

Pulmonar

Asma

EPOC

Enfermedades pulmonares intersticiales

Neumonía crónica

Émbolo pulmonar crónico

Neoplasia pulmonar (primario o metastásico)

Derrames pleurales

Varios

Falta de condición física

Anemia

Enfermedad neuromuscular

Psiquiátricos

Ataque de pánico, trastornos de ansiedad

PARA EMPEZAR

Iniciar valorando la estabilidad del paciente. Si el paciente es incapaz de hablar o terminar una oración completa sin hacer una pausa para respirar profundamente, pásese de inmediato a estabilizarlo. Regresar a la entrevista después de que el paciente esté más cómodo.



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre su problema de respiración.

Consejos para una entrevista eficaz

Permita al paciente contar su historia con sus propias palabras. Tal vez necesite ayudarlo con preguntas

cerradas.

¿Cuánto tiempo ha estado presente esta dificultad para

respirar?

El diagnóstico diferencial varía de manera importante dependiendo del curso del tiempo.

MARCO DE LA ENTREVISTA

El médico se debe enfocar en los siguientes elementos:

- Duración de los síntomas.
- Descripción detallada de la disnea del paciente.

- Signos y síntomas relacionados.
- Factores de riesgo para las condiciones que causan disnea a partir de los antecedentes patológicos, sociales y hereditarios.

IDENTIFICACIÓN DE LOS SÍNTOMAS DE ALARMA

Casi todos los casos de disnea son importantes. Es posible que los pacientes con disnea crónica que hablan cómodamente tengan una enfermedad importante, pero el médico tiene mucho tiempo para evaluar de manera minuciosa al paciente. Los pacientes con disnea grave requieren una evaluación diagnóstica más rápida, porque su situación puede agravarse de prisa.

Causas de disnea aguda	Comentario
Insuficiencia cardiaca congestiva (aguda o edema pulmonar fugaz)	Casi 50% de los pacientes con edema pulmonar fugaz requerirá revascularización por enfermedad coronaria. Otras causas incluyen insuficiencia valvular aguda e hipertensión grave. ³
Embolia pulmonar agudo	Noventa por ciento de los pacientes con embolia pulmonar tiene disnea o taquipnea; 20% tiene disnea solamente. ⁴
Anafilaxis	Más de 15% de los residentes de Estados Unidos puede ser susceptible a anafilaxia. ⁵ Quince por ciento de los pacientes tendrá disnea relacionada con anafilaxia. ⁶
Aspiración	La disnea debida a broncoaspiración suele empezar abruptamente dentro de las primeras horas del evento.
Taponamiento cardiaco	El taponamiento se asocia con disnea, dolor torácico y obnubilación.
Neumonía aguda	La prevalencia de neumonía en los pacientes sanos que se presentan con tos aguda es de casi 6 a 7%. ⁷ La prevalencia es mayor en poblaciones con enfermedades comórbidas.
Debilidad de músculos respiratorios	Casi 40% de los pacientes con síndrome de Guillain- Barré agudo requerirá ventilación asistida debido a debilidad muscular. ⁸
Neumotórax espontáneo	El riesgo durante toda la vida de neumotórax espontá- neo en varones es de 12% para fumadores intensos y < 0.001% para los no fumadores. ⁹
Acidosis metabólica (cetoacidosis diabética, sobredosis de aspirina, acidosis láctica)	Los pacientes con acidosis metabólica grave compensan hiperventilando. Esto podría causar disnea o taquipnea sin disnea.



Síntomas de alarma

Dolor torácico transfictivo, unilateral que aumenta con la respiración

Causas importantes

Neumotórax espontáneo Embolia pulmonar

Índice de probabilidad positiva (IP+)

66% de los pacientes con embolia pulmonar tendrá dolor pleurítico.⁴

Causas benignas

Espasmo de músculos de la pared torácica (síndrome de Tietze)

(continúa)

Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad positiva (IP+)	Causas benignas
Edema de los labios, urticaria, sibilancias	Anafilaxia o angioedema	88% de los pacientes con anafilaxia ten- drá urticaria; 50% tendrá sibilancias o disnea. ⁶	
Presión torácica subesternal	lsquemia miocárdica aguda o infarto		Espasmo esofágico
Esputo rosa, espumoso	Edema pulmonar cardiogénico		
Fiebre y producción de esputo	Neumonía aguda	IP+ 1.7-2.1 para	Bronquitis
Fiebre y signos de una infec- ción importante o choque	Síndrome de dificultad respiratoria aguda	fiebre10	
Debilidad de extremidades inferiores o debilidad neuro- muscular	Síndrome de Guillain-Barré Miastenia gravis		
Diabetes conocida o sospecha de ella o insuficiencia renal	Cetoacidosis diabética o aci- dosis metabólica		
Tendencia al suicidio, artritis conocida o sospecha de ella	Sobredosis de aspirina		Trastorno de pánico

PREGUNTAS ENFOCADAS

Para estrechar el diagnóstico diferencial de la disnea, el médico debe tratar de clasificar las enfermedades relacionadas con disnea del paciente. Las siguientes preguntas se deben usar para delimitar el curso del tiempo, describir con precisión la disnea e identificar las condiciones predisponentes y los síntomas relacionados.



Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
Curso del tiempo	
¿Su dificultad respiratoria viene y va mientras está en reposo?	Embolia pulmonar agudo o recurrente
Factores de riesgo y enfermedades relacionadas	Piénsese en
¿Fuma?	EPOC
	Enfermedad pulmonar intersticial Enfermedad de arterias coronarias Cáncer de pulmón • El tabaquismo es un factor de riesgo mayor para EPOC con IP+ 8.0 a 11.6. ^{11,12}
¿A qué se dedica?	La exposición ocupacional a toxinas para el pulmón (como asbestos) o químicos relacionados con asma puede explicar la disnea crónica.

¿Ha estado en una situación en que estuviera sentado o acostado durante un periodo muy prolongado?

¿Tiene cáncer o debilidad de las extremidades inferiores?

¿Está tomando pastillas anticonceptivas o estrógenos?

¿Tiene diabetes, presión arterial alta, colesterol alto o enfermedad cardiaca?

¿Alguien en su familia inmediata tuvo una enfermedad cardiaca significativa antes de los 55 años de edad?

¿Tiene algún problema médico?

¿Tiene conocimiento de alergias alimenticias, a los insectos o al látex?

¿Ha empezado a tomar recientemente algún medicamento nuevo (como antibióticos relacionados con la penicilina o inhibidores de la enzima convertidora de la angiotensina)?

¿Está tomando metotrexato (para enfermedad reumatológica) o nitrofurantoína (para infecciones del tracto urinario)?

Calidad

¿Es difícil inhalar profundamente o su respiración es insatisfactoria?

¿Su tórax está oprimido o le cuesta una mayor cantidad de esfuerzo respirar?

¿Siente que se está asfixiando o sofocando?

Embolia pulmonar

Embolia pulmonar

Embolia pulmonar

Arteriopatía coronaria, miocardiopatía

 Aunque algunos pacientes tienen ataque cardiaco o insuficiencia cardiaca sin factores de riesgo, muchos presentarán por lo menos un factor de riesgo.

Un antecedente familiar de enfermedad coronaria está presente cuando un familiar de primer grado tiene enfermedad coronaria significativa antes de los 55 años para los varones y de 60 para las mujeres.

Los pacientes con neoplasia maligna están en riesgo de metástasis a los pulmones, pleura o pericardio, lo que puede causar disnea. La quimioterapia puede causar fibrosis primaria (bleomicina), insuficiencia cardiaca (adriamicina) y anemia. La radioterapia al tórax puede causar pericarditis constrictiva y enfermedad coronaria acelerada.

Muchas enfermedades vasculares de la colágena (como artritis reumatoide, espondilitis anquilosante) causan enfermedad pulmonar intersticial.

Las enfermedades neuromusculares (como la esclerosis lateral amiotrófica) pueden predisponer al paciente a aspiración o debilitar a los músculos respiratorios.

Anafilaxia (los pacientes saben que son alérgicos a los insectos, nueces o mariscos pero no están conscientes de que recientemente ingirieron alimentos que contenían esos alergenos)

Reacciones alérgicas Angioedema

Enfermedad pulmonar intersticial (inducida por medicamentos)

Piénsese en

EPOC13

Asma¹³

Insuficiencia cardiaca congestiva¹³

(continúa)

Calidad	Piénsese en
¿Siente que su respiración es rápida, superficial, o ambas?	Enfermedad pulmonar intersticial ¹³
¿Su respiración sólo es difícil con la actividad?	Desacondicionamiento ¹³
¿Siente como si su garganta estuviera cerrada o que el aire no puede entrar todo en los pulmones?	Trastorno de pánico ¹³
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿Tiene dificultad para respirar cuando se acuesta en una superficie plana?	Ortopnea y disnea paroxística nocturna se observan en pacientes con insuficiencia cardiaca congestiva
¿Siente dificultad para respirar al caminar en una superficie plana?	Los pacientes con enfermedad pulmonar intersticial refieren dificultad para respirar con cualquier esfuerzo. En pacientes con artritis reumatoide, el IP+ para este síntoma fue de 11.5.14
¿Acostarse sobre un lado o sobre el otro agrava la dificultad para respirar?	Derrame pleural unilateral (en el lado del decúbito)
¿Puede caminar o hacer algo de ejercicio antes de sentir la dificultad para respirar?	Asma inducida por ejercicio: los síntomas empiezan después de cierto tiempo de ejercicio. Miocardiopatía: los síntomas empiezan después de un corto periodo de ejercicio (1 500-3 000 m)
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Tiene dolor torácico?	Infarto del miocardio: pesadez, presión o dolor opre- sivo subesternal que se irradia a la mandíbula o brazo izquierdo. Neumotórax espontáneo: dolor pleurítico unilateral. Embolia pulmonar: dolor pleurítico unilateral o bila- teral. Taponamiento cardiaco: pesadez torácica central
¿Tiene picor, comezón o urticaria? ¿Siente que sus labios o lengua están hinchados?	Anafilaxia
¿Ha tenido fiebre?	Neumonía aguda: 80% tiene fiebre ⁴ Embolia pulmonar aguda: 20% tiene fiebre ¹⁰ Neumonía crónica Enfermedad pulmonar intersticial inflamatoria
¿Tiene tos?	Asma: tos no productiva Neumonía aguda Aspiración Embolia pulmonar: tos no productiva con hemoptisis escasa ocasional Edema pulmonar fugaz: tos con esputo rosa espumoso EPOC: 3 meses de tos productiva por año; IP+ 4.0 ¹² Enfermedad pulmonar intersticial
¿Tiene hinchazón en las piernas o en el abdomen?	Trombosis venosa profunda con embolia pulmonar: edema unilateral de pierna

Miocardiopatía: edema bilateral Enfermedad pericárdica: edema bilateral con hinchazón abdominal Insuficiencia cardiaca derecha grave debida a enfermedad pulmonar crónica con hipertensión pulmonar: edema bilateral con hinchazón abdominal. ¿Ha perdido peso? Cáncer de pulmón metastásico o primario Neumonía crónica ¿Ha tenido periodos de debilidad? Hipertensión pulmonar primaria o secundaria ¿Tiene exantemas o inflamación de las articulaciones? Enfermedades pulmonares intersticiales con condiciones inflamatorias sistémicas (como sarcoidosis) ¿Tiene debilidad en los brazos o piernas o dificultad Síndrome de Guillain-Barré para hablar o deglutir? Miastenia gravis Esclerosis lateral amiotrófica · Los trastornos para deglutir predisponen a la aspiración ¿Siente obnubilación o debilidad cuando se pone de Anemia ¿Tiene entorpecimiento u hormigueo en los dedos de Ataque de pánico o trastorno de ansiedad las manos? ¡Siente una sensación de muerte inminente o temor extremo?

CONCLUSIONES

- La historia clínica y la exploración física identifican la etiología de la disnea en casi 67% de los casos. El resto requerirá pruebas más específicas, como radiografías de tórax y pruebas de función pulmonar.²
- Aunque varios tipos de disnea se pueden presentar con diferentes enfermedades, la platipnea es confiable y
 específica para un corto circuito de derecha a izquierda, por lo general a nivel auricular o en la vasculatura
 pulmonar (por ejemplo, síndrome hepatopulmonar).
- Es posible que los pacientes tengan más de una causa de disnea crónica. Por ejemplo, el tabaquismo intenso
 es un factor de riesgo para EPOC y arteriopatía coronaria. Los pacientes con enfermedad pulmonar crónica
 o cardiaca también pueden sufrir falta de condición física. El tratamiento adecuado del paciente requiere
 identificación de todas las causas de disnea, porque las terapias pueden diferir.
- Se debe ser particularmente cuidadoso al suponer que la ansiedad es la causa de la disnea crónica, porque los pacientes con disnea causada por enfermedad orgánica a menudo están ansiosos.

PRONÓSTICO

El pronóstico de la disnea depende de la etiología y gravedad de la enfermedad. La disnea aguda suele ser reversible. Por lo general, los infartos del miocardio, los émbolos pulmonares, la neumonía por aspiración y el asma pueden tratarse con éxito una vez que se diagnostican. En contraste, la disnea crónica o la enfermedad cardiaca mejoran si el paciente deja de fumar y participa en ejercicio cardiopulmonar de entrenamiento/rehabilitación. ¹⁵

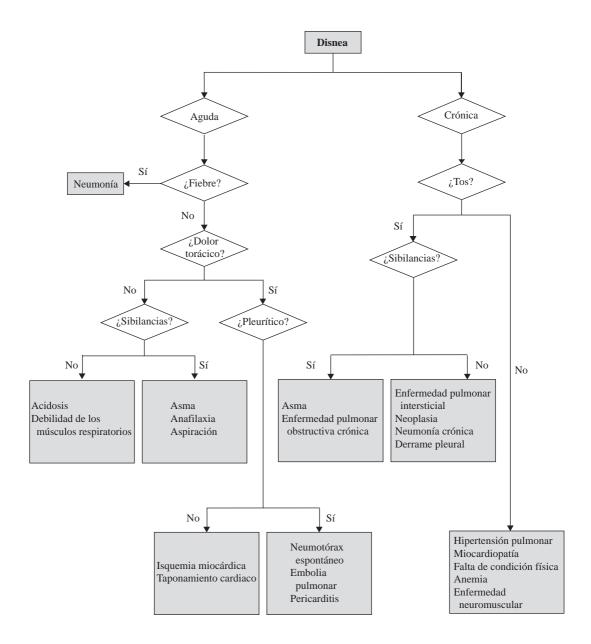
REFERENCIAS

1. Dyspnea. Mechanisms, assessment, and management: a consensus statement. American Thoracic Society. Am J-Respir Crit Care Med. 1999;159:321–340.

- Pratter MR, Curley FJ, Dubois J, Irwin RS. Cause and evaluation of chronic dyspnea in a pulmonary disease clinic. Arch Intern Med. 1989;149:2277–2282.
- Kramer K, Kirkman P, Kitzman D, Little WC. Flash pulmonary edema: association with hypertension and reoccurrence despite coronary revascularization. Am Heart J. 2000;140:451–455.
- Stein PD, Terrin ML, Hales CA, et al. Clinical, laboratory, roentgenographic, and electrocardiographic findings in patients with acute pulmonary embolism and no preexisting cardiac or pulmonary disease. Chest. 1991;100:598

 –603.
- Neugut AI, Ghatak AT, Miller RL. Anaphylaxis in the United States: an investigation into its epidemiology. Arch Intern Med. 2001;161:15–21.
- 6. Zweiman B, O'Dowd LC. Anaphylaxis. UptoDate. 2004. Available at http://www.uptodate.com
- 7. Emerman CL, Dawson N, Speroff T, et al. Comparison of physician judgment and decision aids for ordering chest radiographs for pneumonia in outpatients. *Ann Emerg Med.* 1991;20:1215–1219.
- 8. Sharshar T, Chevret S, Bourdain F, Raphael JC. Early predictors of mechanical ventilation in Guillain-Barré syndrome. *Crit Care Med.* 2003;31:278–283.
- 9. Bense L, Eklund G, Wiman LG. Smoking and the increased risk of contracting spontaneous pneumothorax. *Chest.* 1987;92:1009–1012.
- Metlay JP, Kapoor WN, Fine MJ. Does this patient have community-acquired pneumonia? Diagnosing pneumonia by history and physical examination. JAMA. 1997;278:1440–1445.
- 11. Straus SE, McAlister FA, Sackett DL, Deeks JJ for the CARE-COAD1-Group. The accuracy of patient history, wheezing and laryngeal measurements in diagnosing obstructive airway disease. *JAMA*. 2000;283:1853–1857.
- 12. Holleman DR, Simel DL. Does the clinical examination predict airflow limitation? JAMA. 1995;273:313–319.
- 13. Mahler DA, Harver A, Lentine T, et al. Descriptors of breathlessness in cardiorespiratory diseases. *Am J-Respir Crit Care Med.* 1996;154:1357–1363.
- Dawson JK, Graham DR, Kenny J, Lynch MP. Accuracy of history, examination, pulmonary function tests and chest radiographs in predicting high-resolution computed tomography-diagnosed interstitial lung disease. Br J-Rheumatol. 1997;36:1342–1343.
- Sassi-Dambron DE, Eakin EG, Ries AL, et al. Treatment of dyspnea in COPD. A controlled clinical trial of dyspnea management strategies. Chest. 1995;107:724–729.

Método diagnóstico: Disnea



Hemoptisis

Juan A. Garcia, MD, y Jay I. Peters, MD

La hemoptisis es la expectoración de sangre o esputo teñido de sangre. Los pacientes con hemoptisis suelen buscar atención médica pronto debido a la vista atemorizante de sangre y su relación con cáncer de pulmón. La presentación clínica de hemoptisis masiva siempre es dramática y las consecuencias pueden ser graves. La hemoptisis implica que la sangre se origina por debajo de la laringe. Sin embargo, tal vez los pacientes tengan dificultad para diferenciar la hemoptisis del sangrado proveniente del tracto gastrointestinal superior o de la vía aérea superior. Con base en la cantidad de sangre expectorada, la hemoptisis se clasifica en escasa, leve, submasiva o moderada y masiva o grave. ²⁻⁴



TÉRMINOS CLAVE²⁻⁴

Hemoptisis criptogénica

Hemoptisis escasa (leve)

No se encuentra una causa después de la evaluación diagnóstica extensa.

o idiopática

Menos de 20 ml en 24 horas. Trazas de sangre, usualmente notada con la

flema expectorada.

Hemoptisis submasiva

(moderada)

Entre 20 y 200 ml en 24 horas.

Hemoptisis masiva (grave) Más

Más de 200-600 ml en 24 horas.

ETIOLOGÍA

Hay más de 100 causas de hemoptisis. La literatura anterior refiere tuberculosis, bronquiectasias y cáncer de pulmón como las causas más comunes de hemoptisis. Las series más recientes refieren que, en países desarrollados, la bronquitis, hemoptisis criptogénica y neumonía son las etiologías más comunes, junto con el cáncer de pulmón y las bronquiectasias, mientras que la tuberculosis ha disminuido. ⁴⁻⁷ La bronquitis todavía se considera la causa más común de hemoptisis, pero es raro que cause hemoptisis masiva. Esta última es una urgencia médica real que requiere atención intensiva con evaluación inmediata para la causa. ⁸⁻¹¹



Diagnóstico diferencial ⁴⁻⁷	Prevalencia	
Bronquitis	20 a 40%	
Cáncer de pulmón	15 a 50%	
Bronquiectasias	10 a 20%	
Criptogénica	10 a 20%	
Neumonía	5 a 10%	
Tuberculosis	5 a 15%	

PARA EMPEZAR

- Para determinar la etiología probable, considerar la cantidad de sangre expectorada, la edad del paciente, antecedentes de tabaquismo y patológicos.
- Establecer si el paciente tiene hemoptisis contra sangrado proveniente de la vía respiratoria superior o del tracto gastrointestinal.
- Estimar la cantidad de hemoptisis y la duración de los síntomas.
- Revisar los antecedentes patológicos.
- Revisar los medicamentos, incluidos aspirina y antiinflamatorios no esteroideos, anticoagulantes (warfarina y heparina) y agentes quimioterapéuticos (que pueden causar trombocitopenia).
- Diferenciar entre hemoptisis y hematemesis. 1,12



Preguntas

Dígame cuánta sangre expectoró

¿La cantidad fue mayor a una cucharada (30 ml)? ¿La cantidad fue mayor de una lata de refresco (240 ml)?

Recuérdese

Dejar que el paciente use sus propias palabras

Evitar las preguntas dirigidas

Cómo distinguir entre hemoptisis y hematemesis

Hemoptisis

- Episodio precedido de hormigueo de la garganta o el pecho y después deseo de toser
- · Náusea/ausencia de vómito
- · Esputo espumoso
- El esputo teñido de sangre persiste durante días
- · Antecedente de enfermedad pulmonar
- Síntomas relacionados con pérdida significativa y no común de sangre
- · Posible asfixia

Hematemesis

- · Por lo general no se reporta la tos
- Náusea/vómito presentes
- · Esputo no espumoso (pH bajo)
- Esputo no teñido de sangre
- · Antecedente de enfermedad gástrica o del hígado
- Síntomas relacionados con pérdida común significativa de sangre (por ejemplo, mareo ortostático)
- Asfixia inusual

MARCO DE LA ENTREVISTA

El paso más importante es valorar síntomas de alarma. Algunos pacientes con hemoptisis masiva serán incapaces de brindar una historia adecuada.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

La hemoptisis masiva o grave se considera una urgencia que pone en riesgo la vida y que requiere hospitalización inmediata para observación y evaluación diagnóstica. Es posible que la dificultad respiratoria se relacione con la cantidad de hemoptisis, pero también puede ser resultado de reserva pulmonar deficiente debida a condiciones médicas comórbidas.

Diagnósticos importantes

Cáncer

Prevalencia aproximada^a

40%^b

Diagnósticos importantes

Infecciones

- · Absceso pulmonar
- Neumonía
- Tuberculosis
- · Infecciones micóticas

Síndrome de hemorragia alveolar (granulomatosis de Wegener, poliangiitis microscópica, lupus eritematoso sistémico, síndrome de Behcet, síndrome de Goodpasture, inhalación de crack de cocaína, etc.)

20% (más comúnmente tuberculosis o absceso pulmonar)

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas	Piénsese en
Padecimiento actual	
¿Tiene hemoptisis escasa a moderada con aumento de la producción de esputo?	Bronquitis
¿Tiene ronquera? ¿Tiene antecedente personal de cáncer? ¿Fuma? Si es así, ¿cuánto?	Cáncer
¿Ha tenido neumonía grave o recurrente (incluida tuberculosis)? ¿Produce de manera crónica grandes cantidades de esputo purulento?	Bronquiectasias
¿Tiene fiebre? ¿Sus síntomas han durado unos cuantos días o menos? ¿Está produciendo esputo purulento?	Neumonía, absceso pulmonar
¿Tiene tos, fiebre, disnea, artralgias, exantema?	Lupus eritematoso, otras enfermedades vasculares de la colágena
¿Tiene hematuria, sinusitis otitis, lesiones en la piel?	Granulomatosis de Wegener
¿Ha tenido tuberculosis antes? ¿Ha estado expuesto a pacientes con tuberculosis activa? ¿Es VIH positivo?	Tuberculosis
¿Tiene dolor torácico agudo con disnea? ¿Tiene antecedente reciente de inmovilización o cirugía?	Embolia pulmonar o infarto
o chagha.	(continúa)

Prevalencia aproximada^a

^a Entre los pacientes con hemoptisis masiva, la prevalencia puede variar con la localización geográfica y la población del paciente. ^b La bronquiectasia es menos importante pero representa 30 a 40% de los casos.

Antecedentes patológicos médicos y quirúrgicos	Piénsese en
Tiene antecedente de	
• ¿Cáncer?	Cáncer de pulmón primario o metastásico
• ¿Trombosis venosa profunda o embolia pulmonar?	Sangrado relacionado con anticoagulante Embolia pulmonar o infarto
 ¿Enfermedad cardiovascular (arritmias, enfermedad valvular, enfermedad cardiaca isquémica, insuficien- cia cardiaca congestiva)? 	Sangrado relacionado con anticoagulante
• ¿Hemoptisis con el ejercicio?	Estenosis mitral
• ¿Enfermedad hepática crónica?	Coagulopatía Trombocitopenia Sangrado gastrointestinal superior
• ¿Enfermedad de úlcera péptica?	Sangrado gastrointestinal superior
• ¿Enfermedad renal?	Infecciones pulmonares bacterianas, micóticas por micobacterias
• ¿Trasplante?	Granulomatosis de Wegener, síndrome de Goodpasture, Lupus eritematoso
• ¿Infección por VIH?	Infecciones pulmonares bacterianas, micóticas o por micobacterias Sarcoma de Kaposi
• ¿Cirugías vasculares o traqueotomía?	Fístula aortoentérica
• ¿Tendencias hemorrágicas?	Hemofilia u otros trastornos de la coagulación Medicamentos
• ¿Enfermedad pulmonar obstructiva crónica?	Cáncer de pulmón
Otras	Piénsese en
¿Recientemente ha viajado a áreas o países en donde la tuberculosis es endémica (América Latina, Sur de Asia, India, Rusia, Nueva York)?	Tuberculosis
¿Usa drogas inyectables?	Infecciones (endocarditis) Hemorragia alveolar inducida por crack Infarto pulmonar inducido por crack
¿Tiene alguna exposición ocupacional?	Posible exposición a inhalantes tóxicos Cáncer

CONCLUSIONES

- Cada paciente con hemoptisis debe tener una radiografía de tórax, una tomografía computarizada del tórax, o ambas.
- No se encontrará la causa después de investigación extensa en más de 20% de los casos.
- Considerar la posibilidad de que algunos pacientes estén fingiendo.
- La broncoscopia debe considerarse en pacientes con las siguientes características: edad mayor de 40 años, uso de tabaco, antecedente de cáncer y hemoptisis que dura más de una semana.
- Si la tomografía computarizada del tórax (con cortes delgados) o la broncoscopia son negativas, considerar evaluación de oídos, nariz y garganta en busca de una fuente de hemorragia de vía aérea superior.

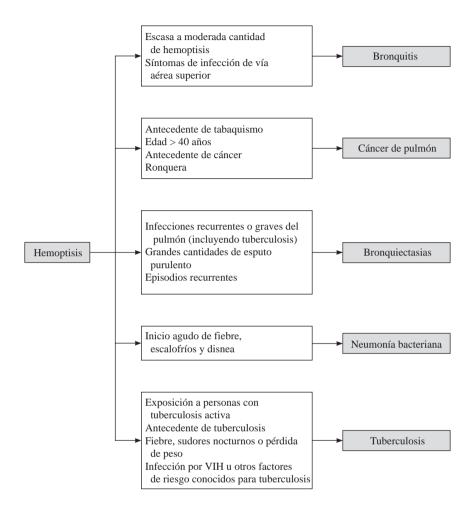
PRONÓSTICO

El pronóstico depende de la cantidad de hemoptisis, la etiología y las condiciones comórbidas del paciente. La hemoptisis debida a bronquitis suele estar autolimitada pero puede recurrir; el pronóstico es favorable. La hemoptisis debida a cáncer de pulmón, infección oportunista y síndromes de hemorragia alveolar tiene un pronóstico reservado. La mortalidad temprana para los síndromes hemorrágicos alveolares varía de 25% a 50%. ¹³ La hemoptisis masiva lleva un índice de mortalidad de 13-58%. ⁸⁻¹⁰

REFERENCIAS

- 1. Israel R, Poe R. Hemoptysis. Clin Chest Med. 1987;8:197-205.
- 2. Lenner R, Schilero G, Lesser M. Hemoptysis: diagnosis and management. Comp Ther. 2002;28:7–13.
- 3. Corder R. Hemoptysis. Emerg Med Clin North Am. 2003;21:421-435.
- 4. Hirshberg B, et al. Hemoptysis: etiology, evaluation, and outcome in a tertiary referral hospital. Chest. 1997;112:440-444.
- 5. Johnston H, Reisz G. Changing spectrum of hemoptysis. Arch Intern Med. 1989;149:1666–1668.
- 6. Santiago S, Tobias J, Williams A. A Reappraisal of the Causes of Hemoptysis. Arch Intern Med. 1991;151:2449–2451.
- 7. McGuinness G, et al. Hemoptysis: prospective high-resolution CT/bronchoscopic correlation. Chest. 1994;105:155–162.
- 8. Ong T, Eng P. Massive hemoptysis requiring intensive care. Intens Care Med. 2003;29:317–320.
- 9. Endo S, et al. Management of massive hemoptysis in a thoracic surgical unit. Eur J-Cardiothorac Surg. 2003;23:467–472.
- 10. Jean-Baptiste E. Clinical assessment and management of massive hemoptysis. Crit Care Med. 2000;28:1642–1647.
- 11. Johnson J. Manifestations of hemoptysis. Postgrad Med. 2002;112:101-113.
- 12. Sapira J. In: Art & Science of Bedside Diagnosis, 2nd ed. Lippincott Williams & Wilkins; 2000.
- 13. Shwarz M. The Diffuse Alveolar Hemorrhage Syndromes. Available at http://www.uptodate.com. Accessed 9/14/03

Método diagnóstico: Hemoptisis



SECCIÓN VI

Sistema cardiovascular

Capítulo 24 Dolor torácico

Capítulo 25 Palpitaciones

Capítulo 26 Síncope

Capítulo 27 Edema

Dolor torácico

Sumanth D. Prabhu, MD

El dolor torácico es un síntoma encontrado de manera general en el departamento de urgencias y en la clínica de consulta externa; es resultado de un espectro de etiologías que va de enfermedades menores a las que amenazan la vida. Tal vez la determinación más importante es si el dolor torácico se debe a isquemia cardiaca aguda o a causas cardiovasculares no isquémicas o no cardiacas. Cada una de estas categorías comprende etiologías que son importantes. En vista de esto, la evaluación inicial, que consta de la historia clínica, la exploración física y el electrocardiograma (ECG), es demasiado importante para determinar la gravedad y la agudeza de la presentación clínica y para guiar la selección apropiada de modalidades diagnósticas y terapéuticas adicionales. De estos, la historia clínica sigue siendo la piedra angular de la valoración del paciente.



TÉRMINOS CLAVE¹

Angina pectoris Molestia en el pecho, áreas adyacentes (hombro, espalda, brazo), o ambas;

por lo general (pero no siempre) se debe a isquemia miocárdica.

Angina típica Molestia torácica subesternal con las siguientes características:

 Calidad (descrita como "presión", "opresión" o "pesadez", pero casi nunca transfictiva o punzante) y duración (por lo general, minutos) características

· Provocada por esfuerzo o estrés emocional

· Aliviada por el reposo o nitroglicerina (en varios minutos)

Angina atípica Molestia torácica que cumple con dos de las características de la angina

típica.

Dolor torácico no cardiacoDolor torácico que cubre con uno o ninguna de las características de la

angina típica.

Canadian Cardiovascular Society (CCS) Angina Classification System Sistema de graduación clínica basado en el grado de limitación de la

actividad física ordinaria: Clase I: Sin limitación Clase II: Ligera limitación

Clase III: Ligera limitacion Clase III: Marcada limitación

Clase IV: La angina se presenta con cualquier actividad física o en reposo

Infarto del miocardio Molestia anginosa grave prolongada relacionada con necrosis miocárdica.

Dolor torácico pleuríticoDolor torácico transfictivo que aumenta con la inspiración o la tos.

Angina inestable Angina que se presenta como angina en reposo, angina grave de reciente

inicio (clase III o IV de la CCS) o aceleración de angina de esfuerzo ya diagnos-

ticada (por lo menos clase III de la CCS).

ETIOLOGÍA

Diagnóstico diferencial

El dolor torácico surge por causas cardiacas, no cardiacas o psicógenas. Las causas cardiovasculares se subdividen en etiologías isquémicas y no isquémicas. La isquemia miocárdica es resultado de un desequilibrio entre el aporte de oxígeno al miocardio y la demanda, de manera que la demanda excede al aporte. El dolor torácico isquémico o la angina suele ser secundario a arteriopatía coronaria (EAC) aterosclerótica. Sin embargo, la angina también es una característica de enfermedad valvular (como estenosis aórtica), hipertensión grave, miocardiopatía hipertrófica, hipertensión pulmonar grave (con isquemia ventricular derecha) y espasmo coronario. La angina también puede ser precipitada por condiciones extracardiacas, como anemia grave, hipoxia, hipertiroidismo e hiperviscosidad. En todas estas condiciones, el dolor pleural se presenta debido a una perturbación de la relación aporte/demanda de oxígeno (por ejemplo, aumento de la demanda, disminución del aporte, o ambas), incluso en ausencia de EAC. El dolor torácico de causa cardiovascular no isquémica puede acompañar a disección aórtica, pericarditis o prolapso de la válvula mitral. El dolor torácico de causa no cardiaca se presenta con condiciones esofágicas y otras gastrointestinales, enfermedad pulmonar y trastornos musculoesqueléticos y psiquiátricos. El dolor esofágico a menudo tiene la calidad de la angina y no puede diferenciarse de la isquemia cardiaca. Dada la diversidad de etiologías para el dolor torácico y la extensión de las pruebas requeridas para excluir cada posibilidad, es difícil determinar la prevalencia de cada causa. En pacientes que se presentan en el departamento de urgencias con dolor torácico, la frecuencia reportada de isquemia aguda varía de 16 a 28%.²⁻⁴ En pacientes egresados de la unidad de cuidados coronarios con dolor torácico no cardiaco, más de 75% tuvo evidencia de trastornos esofágicos.⁵

Prevalencia^a



Cardiovascular, isquémico 16-28%²⁻⁴ Angina estable, AI, IM Aterosclerosis coronaria Espasmo de arteria coronaria Estenosis aórtica Miocardiopatía hipertrófica Miocardiopatía dilatada Taquicardia (ventricular/supraventricular) Toxicidad simpatomimética (como cocaína) Hipertensión grave Hipertensión pulmonar grave Anemia grave, hipoxia, hiperviscosidad Hipertiroidismo, hipertermia Cardiovascular, no isquémica 0.003% Disección aórtica **Pericarditis** Prolapso de la válvula mitral 72-84%2-4 No cardiovascular Gastrointestinal Esofágico (espasmo, reflujo, esofagitis) Enfermedad biliar (colecistitis, coledocolitiasis) Úlcera péptica **Pancreatitis**

Pulmonar

Embolia pulmonar

Neumotórax

Neumonía

Pleuritis

Musculoesquelético

Artritis esternoclavicular

Costocondritis

Trastornos de la columna cervical

Herpes zoster

Psicógena

Trastornos de ansiedad (hiperventilación, ataques de pánico)

Depresión

Trastornos somatiformes

Aumento secundario

PARA EMPEZAR

- Recordar que el dolor torácico agudo puede ser resultado de condiciones amenazantes para la vida.
- Inicialmente, hacer preguntas abiertas de manera que el paciente pueda describir el dolor. Una vez que se obtenga una descripción primaria, rápidamente cambiar a preguntas enfocadas para posibles etiologías.
- A menudo el diagnóstico definitivo requiere exploración física, ECG y pruebas de laboratorio adicionales. Sin embargo, la historia clínica sirve como guía primaria para la toma de decisiones médicas.



Preguntas

¿Tiene dolor torácico en este momento? Si no, ¿cuándo fue la última vez que lo tuvo? ¿Cuánto tiempo lo ha tenido?

Descríbame su dolor actual (o un episodio típico anterior)

¿El dolor torácico le evita hacer cosas que normalmente haría?

Recuérdese

- Determinar si los síntomas son agudos o crónicos y recurrentes.
- · Escuchar la descripción del paciente.
- Valorar el impacto del dolor torácico sobre la actividad física del paciente.

MARCO DE LA ENTREVISTA

 Determinar si los síntomas representan un episodio agudo actual, que es más susceptible de representar una enfermedad inestable o episodios crónicos y recurrentes, que reflejan más a menudo enfermedad estable.

^a Entre los pacientes del departamento de urgencias, la prevalencia se desconoce cuando no está indicado.

222 / CAPÍTULO 24

- Clasificar el dolor torácico usando los siguientes componentes:
 - -Cualidad
 - Localización
 - -Radiación
 - -Duración
 - -Curso del tiempo
 - -Factores precipitantes/factores que alivian
 - -Síntomas relacionados
- Valorar la presencia de condiciones relacionadas y factores de riesgo para EAC:
 - -Diabetes
 - -Tabaquismo
 - -Hipertensión
 - -Hiperlipidemia
 - -Antecedente familiar de EAC prematura
 - -Estado posmenopáusico
 - -Enfermedad vascular periférica
 - -Abuso de cocaína
- Pronosticar la probabilidad de EAC usando el tipo de dolor, edad, género y factores de riesgo.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

El dolor torácico por sí solo es un síntoma de alarma, porque puede ser originado por enfermedades importantes que requieren atención pronta. Por mucho, la causa importante más común es la isquemia cardiaca aguda, que incluye angina estable, AI e IM. Aunque menos comunes otras condiciones importantes son la disección aórtica, embolia pulmonar, neumotórax espontáneo, neumonía y procesos GI agudos (por ejemplo, colecistitis, pancreatitis) con dolor referido.

Diagnósticos importantes	Prevalencia ^a		
Isquemia miocárdica aguda	16 a 28% ²⁻⁴		
• IM	5 a 6% ^{2,4}		
• AI	9 a 16% ^{2,4}		
Angina estable y otras condiciones cardiacas	2 a 7% ^{2,4}		
Disección aórtica	0.003% ⁶		
Embolia pulmonar			
Neumotórax espontáneo			
Neumonía			
Patología Gl aguda,			
^a Entre los pacientes con dolor torácico que buscan atención en el departamento de urgencias; la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.			

En general, la sospecha de estos diagnósticos importantes surge por los resultados del interrogatorio cuidadoso sin importar el carácter y patrón del dolor, síntomas relacionados y condiciones médicas relacionadas. Una distinción primaria es la diferenciación entre el dolor anginoso y el dolor torácico no cardiaco.

Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad (IP) ^a	Causas benignas
Angina típica que es prolongada o se presenta en reposo O Angina típica que es prolongada o se presenta en reposo, con alta probabilidad de EAC (véase más adelante)	IM AI	2.7 ⁷	Enfermedad esofágica Dolor torácico musculoes- quelético Dolor torácico no isqué- mico (por ejemplo, pro- lapso de la válvula mitral) Dolor torácico psicógeno
Instalación reciente o aceleración de dolor torácico de esfuerzo (de por lo menos clase II de la CCS), típica o atípica, con alta pro- babilidad de EAC	AI		Enfermedad esofágica Dolor torácico musculoes- quelético Dolor torácico noisquémico Dolor torácico psicógeno Dolor torácico no isqué-
Dolor torácico con antecedente de IM	IM AI	2.3 ⁷	mico
Dolor torácico con diaforesis (sobre todo diaforesis profusa)	MI AI Embolia pulmonar Disección aórtica	2.0 ⁷	
Dolor torácico con náusea/vómito	IM AI	1.9 ⁷	Patología Gl aguda
Dolor torácico con irradiación al brazo izquierdo	IM AI	2.3 ⁷	Pericarditis Trastornos de la columna cervical
Dolor torácico con irradiación al hombro derecho	IM AI	2.9 ⁷	Pericarditis Cólico biliar Trastornos de la columna cervical
Dolor torácico con irradiación a ambos brazos	IM AI	7.1 ⁷	Pericarditis Trastornos de la columna cervical
Dolor torácico de inicio súbito y disnea aguda	Embolia pulmonar IM Neumotórax espontáneo	3.68	Pleuritis Dolor torácico musculoes- quelético
Dolor torácico con hemoptisis	EP Neumonía		Traqueobronquitis
Dolor torácico con fiebre	Neumonía Patología Gl aguda		Pleuritis Traqueobronquitis Pericarditis
Dolor torácico con síncope (hipotensión)	IM Embolia pulmonar Arritmia Taponamiento pericádico	3.1 ⁷	Síncope vasovagal
			(continúa)

Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad (IP) ^a	Causas benignas
Dolor torácico con palpitaciones	IM Taquiarritmia		
Dolor torácico con an- tecedente de síndrome de Marfan	Disección aórtica	4.1 ⁶	
Inicio súbito de dolor torácico "desgarrante"	Disección aórtica	10.8 ⁶	
Dolor torácico grave persistente que se irra- dia a la espalda	Disección aórtica Aneurisma aórtico		Pericarditis Pancreatitis Úlcera péptica
Dolor torácico y dorsal grave migratorio	Disección aórtica	7.6 ⁶	

Las siguientes características disminuyen significativamente la probabilidad de IM:⁷

- Dolor torácico pleurítico (IP 0.2)
- Dolor torácico reproducido por palpación (IP 0.2 a 0.4)
- Dolor torácico transfictivo o punzante (IP 0.3)
- Dolor torácico posicional (IP 0.3)

La ausencia de dolor torácico de inicio súbito disminuye la probabilidad de disección aórtica aguda (IP 0.3).

CÓMO ESTIMAR LA PROBABILIDAD DE EAC ANTES DE LA PRUEBA (%)^{1,10}

Edad Dolor torácico no anginoso		Angina atípica		Angina t	Angina típica	
	Varones	Mujeres	Varones	Mujeres	Varones	Mujeres
30 a 39-años	3 a 35	1 a 19	8 a 59	2 a 39	30 a 88	10 a 78
40 a 49-años	9 a 47	2 a 22	21 a 70	5 a 43	51 a 92	20 a 79
50 a 59-años	23 a 59	4 a 25	45 a 79	10 a 47	80 a 95	38 a 82
60 a 69-años	49 a 69	9 a 29	71 a 86	20 a 51	93 a 97	56 a 84

El primer número dentro de cada rango es la posibilidad de prevalencia de EAC en pacientes sin factores de riesgo (diabetes, tabaquismo e hiperlipidemia. El segundo número es la probabilidad con factores de riesgo. Todos los grupos tienen ECG normal.

Como es evidente por estos datos, la prevalencia de EAC se eleva con la edad. Los hombres con angina típica suelen tener una alta probabilidad de EAC, aun sin factores de riesgo en los grupos de mayor edad. Las mujeres con dolor torácico no anginoso por lo general tiene una prevalencia de EAC.

PREGUNTAS ENFOCADAS

El dolor torácico debe caracterizarse de acuerdo con los componentes que se presentan más adelante y se deben valorar los síntomas de alarma. El dolor puede catalogarse como angina típica o atípica o como dolor torácico no cardiaco. El tipo del dolor, junto con la edad del paciente, género y factores de riesgo cardiacos, permite una estimación razonable de la probabilidad de EAC.

Calidad	Piénsese en
Se siente como	
• ¿Presión opresión, ardoroso o estrangulante?	Isquemia miocárdica
 ¿Rigidez o pesadez, "una banda alrededor" del tórax? 	Enfermedad esofágica (espasmo, reflujo) Que la hipertensión pulmonar (con isquemia ventricular derecha) se puede presentar con presión torácica
• ¿Dolor profundo, pesado (dolor visceral)?	Que el herpes zoster (antes del exantema) se puede presentar como una banda apretada alrededor del tórax
• ¿Indigestión y necesidad de eructar?	lsquemia miocárdica Enfermedad esofágica, úlcera péptica
• ¿Dolor desgarrante intenso?	Disección aórtica
• ¿Transfictivo o punzante?	Pericarditis, pleuritis Embolia pulmonar, neumotórax Dolor musculoesquelético Dolor psicógeno
• ¿Dolor sordo persistente que dura horas o días localizado (< 3 cm) al ápex cardiaco (área inframamaria)?	Dolor psicógeno
Localización	Piénsese en
¿Si el dolor es difuso, mal localizado, retroester- nal?	Isquemia miocárdica
¿El dolor está localizado sobre la piel o estructu- ras superficiales, como las articulaciones costo- condrales, que se reproduce con palpación?	Embolia pulmonar Dolor musculoesquelético
¿El dolor está localizado (< 3 cm), región del pezón izquierdo (circunscrito por un dedo)?	Costocondritis Dolor no cardiaco (musculoesquelético, psicógeno, distensión gaseosa del estómago)
Irradiación	Piénsese en
¿El dolor se irradia a la parte interna del hombro/ brazo izquierdo, hombro/brazo derecho, ambos brazos?	Isquemia del miocardio Pericarditis Enfermedad de la columna cervical Colecistitis (hacia el hombro derecho)
• ¿Maxilar inferior, cuello, dientes?	Isquemia miocárdica
• ¿Región interescapular, espalda?	Disección aórtica Aneurisma aórtico torácico Pericarditis Enfermedad esofágica Pancreatitis Úlcera péptica Isquemia miocárdica
• ¿Epigastrio?	Enfermedad esofágica Pancreatitis Úlcera péptica
	(continúa)

Irradiación	Piénsese en
• ¿Epigastrio?	Enfermedad del tracto biliar Isquemia miocárdica
Duración, curso del tiempo	Piénsese en
¿Cuánto dura?	
Breve (2-20 minutos)	Angina de pecho Enfermedad esofágica Dolor musculoesquelético Dolor psicógeno
• Muy breve (< 15 segundos)	Dolor no cardiaco Dolor musculoesquelético Hernia hiatal Dolor psicógeno
• Prolongado (> 20 minutos a horas)	AI/IM Enfermedad esofágica Trastornos pulmonares Pericarditis Disección aórtica Enfermedad musculoesquelética Herpes zoster Patología Gl aguda Dolor psicógeno
Factores precipitantes	Piénsese en
Qué origina el dolor	
 ¿Esfuerzo (clásicamente en el frío o en el viento, sobre todo después de una comida abundante)? 	Angina de pecho
• ¿Estrés, miedo?	Angina de pecho Dolor psicógeno
• ¿Comer, alimentos?	Dolor esofágico Úlcera péptica Angina de pecho
 ¿Acostándose o inclinándose después de los alimentos? 	Reflujo esofágico
· Inclinación o movimiento del cuello	Enfermedad de la columna cervical/torácica superior
• ¿Con la respiración o la tos (dolor pleurítico)?	Embolia pulmonar Neumotórax Pericarditis, pleuritis Dolor musculoesquelético
 ¿Cambios en la posición del cuerpo (dolor posi- cional)? 	Pericarditis Dolor musculoesquelético Pancreatitis
Factores que alivian	Piénsese en
¿Qué alivia el dolor?	
El reposo o nitroglicerina sublingual (usual- mente dentro de uno a cinco minutos)	Angina de pecho Espasmo esofágico

* Sentarse erauido o inclinarse hacia Pericarditis **Pancreatitis** adelante * Antiácidos, alimentos Esofagitis, úlcera péptica * Aquantar la respiración con espiración **Pleuritis** profunda Síntomas relacionados Piénsese en ¿Tiene alguno de los síntomas siguientes? · Náusea y vómito Isquemia miocárdica aguda o IM Patología GI aguda Diaforesis Isquemia miocárdica aguda o IM Embolia pulmonar Disección aórtica Disnea Isquemia miocárdica aguda o IM Embolia pulmonar Neumotórax Neumonía · Síncope/hipertensión Isquemia miocárdica aguda o IM Embolia pulmonar masivo Estenosis aórtica Arritmia · Sialorrea (reflujo ácido dentro de la Enfermedad esofágica boca) Hemoptisis Embolia pulmonar, neumonía Fiebre Neumonía **Pleuritis** Pericarditis

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso consiste en determinar la agudeza de los síntomas. Aunque puede haber episodios crónicos y recurrentes sobrepuestos sin ningún cambio en el patrón de los síntomas, es menos probable que representen una urgencia y se pueden evaluar en la consulta externa. Tales diagnósticos incluirán la angina estable, dolor GI y dolor musculoesquelético. En contraste, un episodio de dolor torácico agudo o en curso es más susceptible de representar una situación de emergencia y debe evaluarse en el departamento de urgencias o en consulta externa. Estos diagnósticos incluirán AI, IM, disección aórtica, embolia pulmonar, pericarditis y neumotórax. En ambas situaciones, deben valorarse los síntomas de alarma y la probabilidad de EAC. Sin embargo, es importante tener en mente que, además de la historia clínica, la adecuada toma de decisión también necesitará una exploración física enfocada, ECG y otras pruebas de laboratorio, conforme sea adecuado. Véase Método diagnóstico: Dolor torácico agudo.

CONCLUSIONES

- A menudo la angina se precipita por el esfuerzo o la actividad física. Por tanto, es importante determinar si las limitaciones funcionales evitan la adecuada valoración del dolor relacionado con el esfuerzo o, por el contrario, si el dolor relacionado con el esfuerzo está limitando la actividad física del paciente.
- En la práctica clínica, la isquemia del miocardio es la causa significativa más común de dolor torácico. En la mayoría de los pacientes, esto se debe a EAC epicárdica obstructiva.
- La angina casi nunca es transfictiva o punzante, pleurítica o posicional. Las siguientes características sugieren otras causas de angina: dolor muy breve que dura menos de 15 segundos; dolor sordo, localizado (< 3 cm), sobre todo en la región inframamaria; dolor torácico localizado, superficial reproducido por la palpación; irradiación al maxilar superior o por debajo del ombligo.

- En pacientes con angina típica pero con baja probabilidad de EAC, considérense las condiciones que pueden producir isquemia del miocardio en ausencia de EAC significativa (por ejemplo, hipertensión sistémica o pulmonar, estenosis aórtica, cardiomiopatía hipertrófica, anemia grave, hipertiroidismo).
- En un atleta sano en todos los demás aspectos, la angina típica eleva la posibilidad de cardiomiopatía hipertrófica, sobre todo si está relacionada con mareo o presíncope.
- El dolor torácico relacionado con embolia pulmonar, aunque suele ser pleurítico, puede simular angina debido a la hipertensión pulmonar relacionada y la isquemia ventricular derecha.
- Estar consciente de las diferencias de género en la presentación del dolor torácico. La angina atípica es más común en mujeres que en varones. Las mujeres con angina estable crónica son más susceptibles de tener dolor en reposo, durante el sueño o durante el estrés mental que los varones.

PRONÓSTICO

El pronóstico del paciente con dolor torácico es muy variable y depende de la etiología. Obviamente, los pacientes con dolor torácico debido a enfermedades que amenazan la vida como IM, EP y disección aórtica tienen un pronóstico mucho más reservado que los que tienen dolor esofágico, musculoesquelético o psicógeno. Así, la evaluación pronta y enfocada de los pacientes que presentan dolor torácico es esencial. Los centros especializados en dolor torácico con valoración manejada bajo protocolo y unidades de observación de estancia corta ayudan a estratificar el riesgo de tales pacientes y a identificar eficientemente a quienes tiene isquemia miocárdica aguda y a quienes presentan causas no isquémicas.

REFERENCIAS

- Gibbons RJ, Chatterjee K, Daley J, et al. ACC/AHA/ACP-ASIM guidelines for the management of patients with chronic stable angina: a report of the American College of Cardiology/American Heart Association Task Force on Practice Guidelines (Committee on Management of Patients With Chronic Stable Angina). J Am Coll Cardiol. 1999;33:2092–2197.
- Baxt WG, Shofer FS, Sites FD, Hollander JE. A neural network aid for the early diagnosis of cardiac ischemia in patients presenting to the emergency department with chest pain. Ann Emerg Med. 2002;40:575–583.
- Pozen MW, D'Agostino RB, Selker HP, Sytkowski PA, Hood WB Jr. A predictive instrument to improve coronary-care-unit admission practices in acute ischemic heart disease. A prospective multicenter clinical trial. N Engl J-Med. 1984;310:1273–1278.
- Tatum JL, Jesse RL, Kontos MC, et al. Comprehensive strategy for the evaluation and triage of the chest pain patient. Ann Emerg Med. 1997;29:116–125.
- 5. Panju A, Farkouh ME, Sackett DL, et al. Outcome of patients discharged from a coronary care unit with a diagnosis of "chest pain not yet diagnosed." CMAI. 1996;155:541–546.
- von Kodolitsch Y, Schwartz AG, Nienaber CA. Clinical prediction of acute aortic dissection. Arch Intern Med. 2000; 160:2977–2982.
- Panju AA, Hemmelgarn BR, Guyatt GH, Simel DL. The rational clinical examination. Is this patient having a myocardial infarction? JAMA. 1998;280:1256–1263.
- 8. Miniati M, Monti S, Bottai M. A structured clinical model for predicting the probability of pulmonary embolism. *Am J-Med.* 2003;114:173–179.
- 9. Klompas M. Does this patient have an acute thoracic aortic dissection? JAMA. 2002;287:2262–2272.
- Pryor DB, Shaw L, McCants CB, et al. Value of the history and physical in identifying patients at increased risk for coronary artery disease. Ann Intern Med. 1993;118:81–90.

LECTURAS SUGERIDAS

American College of Emergency Physicians. Clinical policy for the initial approach to adults presenting with a chief complaint of chest pain, with no history of trauma. *Ann Emerg Med.* 1995;25:274–299.

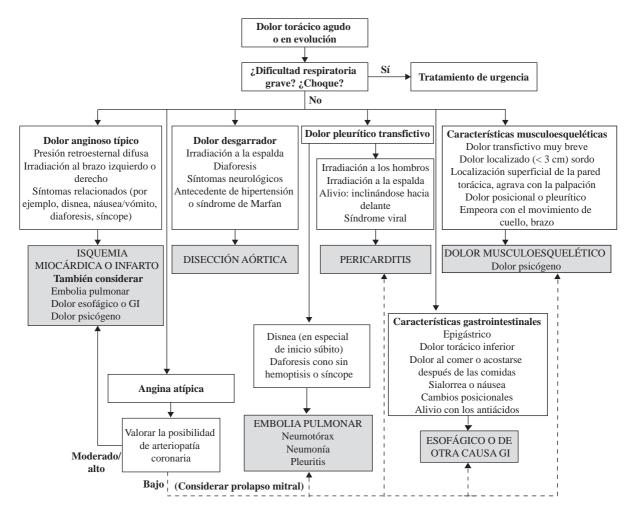
Campeau L. Grading of angina pectoris [letter]. Circulation. 1976;54:522-523.

Diamond GA, Forrester JS. Analysis of probability as an aid in the clinical diagnosis of coronary artery disease. N Engl J-Med. 1979;300:1350–1358.

Douglas PS, Ginsburg GS. The evaluation of chest pain in women. N Engl J-Med. 1996;334:1311-1315.

Paterson WG. Canadian Association of Gastroenterology Practice Guidelines: management of noncardiac chest pain. Can J-Gastroenterol. 1998;12:401–407.

Método diagnóstico: Dolor torácico agudo



GI, gastrointestinal

Palpitaciones

Kathryn A. Glatter, MD, y Melissa Robinson, MD

Las palpitaciones son uno de los síntomas más comunes encontrados por los médicos de atención primaria. ¹⁻⁴ Palpitaciones se refiere a una sensación anormal del propio latido cardiaco. Esto significa la sensación de latidos saltados o irregulares, aumento de la frecuencia cardiaca o contracciones del corazón inusualmente forzadas. Entre los síntomas acompañantes pueden incluirse dificultad respiratoria, mareo, náusea, fatiga, dolor torácico y síncope o presíncope. Tanto los trastornos cardiacos que ponen en riesgo la vida como las enfermedades psiquiátricas comunes pueden causar palpitaciones. Una historia clínica cuidadosa completa del paciente es una parte esencial para encontrar la causa.



TÉRMINOS CLAVE

I ERMINOS CLAVE		
Arritmia	Cualquier desviación del ritmo cardiaco normal. Los ejemplos incluyen la taquicardia ventricular, fibrilación ventricular, taquicardia supraventricular, fibrilación auricular y otras.	
Mareo	Sensación mal definida de obnubilación o síntomas similares. Los pacientes con palpita- ciones suelen experimentar mareo pero no es el síntoma principal (véase el capítulo 6).	
Presíncope	Sensación de que se "desmaya" pero se advierte la pérdida de la conciencia actual.	
Síncope	Pérdida de la conciencia transitoria con recuperación espontánea.	
Taquicardia	Cualquier ritmo cardiaco con una frecuencia > 100.	

ETIOLOGÍA

Muchos pacientes tendrán una causa obvia de sus síntomas. Los ejemplos incluyen un paciente diabético con palpitaciones cada vez que olvida comer (hipoglucemia) o un paciente gravemente anémico que presenta palpitaciones con el esfuerzo. La etiología de las palpitaciones depende de la población estudiada. En un estudio prospectivo de 190 pacientes que buscaron atención médica en clínicas de atención primaria o departamentos de urgencias, los trastornos cardiacos abarcaron casi la mitad de los diagnósticos finales. En este estudio y otros, por lo menos 15% de los individuos no tuvo una causa definida de sus palpitaciones a pesar de pruebas extensas. 2-4

Un número significativo de pacientes con palpitaciones sufre de somatización u otros trastornos psiquiátricos. Las personas con palpitaciones califican más alto en las pruebas psiquiátricas para trastorno de pánico, hipocondriasis y ansiedad que las personas sin palpitaciones.²

Causas	Frecuencia
Cardiacas (incluidas arritmias y enfermedad valvular)	43.2%
Psiquiátricas (incluidos trastorno de pánico o ansiedad)	30.5%
Misceláneas (incluidos tirotoxicosis y medicamentos)	10.0%
Desconocida	16.3%

PARA EMPEZAR

- Tomar una historia detallada enfocada sobre el momento en que se presentaron las palpitaciones, síntomas relacionados, desencadenantes de los episodios o qué hace que se detengan. La cafeína, el estrés y el ejercicio son precipitantes comunes.
- Revisar otras pruebas cardiacas o de diagnóstico previas, especialmente la monitorización Holter o los estudios de imagen cardiaca (ecocardiografía).
- Valorar la seriedad de las palpitaciones, asegurándose de que el paciente no está hipotenso o taquicárdico, lo que podría obligar terapia urgente.



Preguntas

Cuénteme sobre sus palpitaciones

¿Qué inicia sus síntomas? ¿Puede hacer que se detengan?

¿Se ha desmayado con las palpitaciones? ¿Le da dolor en el pecho o le falta la respiración?

Consejos para una entrevista eficaz

- Hacer preguntas abiertas
- Preguntar acerca de otros síntomas cardiacos (véase más adelante)
- Permitir lo más posible que el paciente describa sus síntomas en sus propias palabras

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Primero determínese si las palpitaciones pueden deberse a arritmia que ponga en peligro la vida (por ejemplo, arritmias ventriculares relacionadas con infarto del miocardio).
- Pídase al paciente que describa la sensación actual que tiene. Es posible que los pacientes no describan bien lo que sienten. Un latido cardiaco acelerado puede ser erróneamente relacionado con condiciones no cardiacas, como asma (dificultad respiratoria).
- Obténgase una descripción cuantitativa de las palpitaciones, incluidas frecuencia, duración y relación temporal con otras actividades.
- Tómense de manera detallada los antecedentes patológicos y familiares, además de la historia familiar. Investíguese posible depresión y ansiedad porque estos hallazgos a menudo se asocian con palpitaciones.
- Fíjese en las palabras comunes utilizadas para describir las palpitaciones:
 - Temblor o latido cardiaco acelerado
 - Latidos ausentes o "saltados"
 - Latido cardiaco irregular
 - Corazón con palpitación o latido exagerado
 - Que el corazón deja de latir

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- Las palpitaciones relacionadas con síncope, dolor torácico o dificultad respiratoria pueden indicar un trastorno significativo del ritmo (arritmia) u otras condiciones cardiacas comunes (como miocardiopatía o enfermedad valvular).
- Las siguientes descripciones sugieren arritmia:
 - Temblor del corazón
 - Latido cardiaco irregular
 - Que el corazón se detiene

DIAGNÓSTICOS IMPORTANTES

La mayoría de las causas de palpitaciones no pone en riesgo la vida. Sin embargo, las arritmias ventriculares que llegan a causar muerte súbita se pueden presentar en pacientes con miocardiopatía, insuficiencia cardiaca o infarto del miocardio. Por el contrario, las arritmias auriculares benignas (como TAV o fibrilación auricular) pueden ser importantes cuando se presentan con una frecuencia rápida. Por último, las palpitaciones asociadas con síncope suelen originar lesiones al paciente y deben abordarse con presteza.



Síntomas de alarma a Considérese

Dolor torácico Infarto del miocardio
Síncope o presíncope Arritmia cardiaca

Enfermedad valvular (estenosis aórtica, miocardiopatía hipertrófica)

Dificultad respiratoria Arritmia cardiaca

Infarto del miocardio Embolia pulmonar

PREGUNTAS ENFOCADAS



la respuesta es afirmativa	Piénsese en
----------------------------	-------------

¿Las palpitaciones duran sólo segundos? TAV Fibrilación auricular paroxística

¿Las palpitaciones comienzan y terminan Arritmia

abruptamente?

Si

¿La cafeina provoca sus síntomas? TAV

Contracciones ventriculares prematuras (CVP)

¿Las palpitaciones se detienen si aguanta TAV

la respiración o se estira?

¿Se siente sudado, tembloroso o ansioso con estos Arritmia

episodios?

;Tiene hipertiroidismo? Fibrilación auricular

¿Ha tenido antes un infarto del miocardio? Taquicardia ventricular

¿Fuma, tiene diabetes o usa drogas ilícitas? Factores de riesgo para enfermedad cardiaca y

arritmias ventriculares

Trastorno de ansiedad o de pánico

¿Toma medicamentos que se venden sin receta Pueden desencadenar TAV

o medicamentos para el resfriado?

¿Se considera a sí mismo una persona triste, Trastorno de ansiedad

ansiosa o deprimida?

Curso del tiempo Piénsese en

¿Cuánto duran los episodios? Arritmia paroxística

• Segundos TAV

Minutos a horas Fibrilación auricular

• Días Trastorno de pánico

(continúa)

^a El ataque de pánico puede causar todos estos síntomas de alarma pero debe considerarse sólo después de que se han excluido otras condiciones más importantes.

Síntomas relacionados	Piénsese en
Tiene	
• ¿Dolor o presión en el pecho?	Isquemia miocárdica o infarto Arritmia
• ¿Dificultad respiratoria?	Arritmia
• ¿Síncope o presíncope?	Arritmia Enfermedad valvular
• ¿Sensación ansiosa?	Arritmia Trastorno de pánico
 ¿Sudoración, estremecimiento o temblor? ¿Temor de perder el control o de morir? ¿Sensación de ahogo? ¿Náusea o mareo? ¿Entorpecimiento u hormigueo? 	Trastorno de pánico
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿La cafeína desencadena sus síntomas?	TAV CVP
¿Tiene una sensación de muerte inminente?	Trastorno de pánico Infarto del miocardio
¿Siente como si su corazón se acelerara y se detuviera?	Bradiarritmia
¿Se ha tomado el pulso durante estos episodios?	
• Frecuencia cardiaca alta durante los episodios (> 100)	
–Sensación de que el corazón tiembla	TAV
-Aceleración del corazón	Taquiarritmia CVP
• Frecuencia cardiaca lenta durante los episodios (< 60)	
-Siente como si el corazón dejara de latir	Bradiarritmia
-Presíncope	Ataque cardiaco Fibrilación auricular
¿Puede simular con golpes el patrón de su latido cardiaco durante uno de estos episodios?	
¿El ritmo es irregular?	Fibrilación auricular

MÉTODO DIAGNÓSTICO

La clave para descubrir la etiología de las palpitaciones se encuentra en la historia clínica. Con frecuencia, la descripción que hace el paciente de los episodios (o el uso entrenado de las preguntas enfocadas) guiará al médico al diagnóstico.

Definición de lo que desencadena las palpitaciones

La TAV suele desencadenarse con la cafeína, el ejercicio y la ansiedad. En contraste, la fibrilación auricular a menudo carece de un desencadenante claro pero se puede relacionar con enfermedades comórbidas como hipertensión, diabetes mellitus, hipertiroidismo o pericarditis. Con frecuencia, la EV no tiene un desencadenante

claro, pero se puede relacionar con insuficiencia cardiaca, miocardiopatía o infarto del miocardio previo. Los pacientes con ataques de pánico pueden describir ansiedad o sudoración.

Síntomas relacionados con palpitaciones

Los episodios de TAV se pueden relacionar con presíncope o dificultad respiratoria. Es raro que los pacientes presenten dolor torácico durante la TAV. Tal vez la persona no sienta síntomas durante la fibrilación auricular ni sienta mareo si la respuesta ventricular es rápida. Durante la taquicardia ventricular, el paciente puede presentar síncope o dolor torácico, al igual que durante el infarto del miocardio. Quienes experimentan ataques de pánico pueden presentar nerviosismo extremo y náusea.

Exploración física durante las palpitaciones

La frecuencia cardiaca y la presión arterial durante los episodios puede dar pistas para la etiología (por ejemplo, frecuencias cardiacas altas pueden sugerir una arritmia mientras que las frecuencias bajas apuntan a síndrome del seno enfermo). La exploración cardiovascular también arroja luz sobre la causa pero está más allá del alcance de este texto.

Evaluación cardiaca de las palpitaciones

A menudo se requieren pruebas cardiacas diagnósticas para la evaluación de palpitaciones, dependiendo de los síntomas del paciente, los antecedentes patológicos y otros factores clínicos. Entre las pruebas de uso común se incluyen el electrocardiograma de 12 derivaciones, Holter o monitorizador de evento cardiaco para detección de arritmia, pruebas de estrés y ecocardiografía para evaluar la función cardiaca.

CONCLUSIONES

- Algunos pacientes pueden ser incapaces de describir con precisión sus síntomas.
- Muchos pacientes no tendrán una etiología clara establecida para las palpitaciones.
- Si no se ha encontrado la causa después de una evaluación minuciosa, considérense trastornos de pánico o ansiedad como un posible diagnóstico.

PRONÓSTICO

El pronóstico de las palpitaciones depende de la etiología, pero suele ser excelente.^{6,7} Ciertos pacientes (por ejemplo, con arritmia ventricular debida a infarto del miocardio previo o miocardiopatía) pueden tener un riesgo aumentado de muerte súbita y por ello requieren una evaluación más extensa por parte de un cardiólogo.

Más de 75% de los pacientes experimenta palpitaciones recurrentes un año después de la presentación inicial. Sin embargo, la mayoría no indica que estos síntomas recurrentes sean incapacitantes. Las palpitaciones pueden desaparecer espontáneamente o volverse tratables sin intervención formal conforme los pacientes aprendan a evitar ciertas conductas que desencadenan los episodios (por ejemplo, evitar la ingestión de cafeína). La clave para el médico consiste en ser sistemático en la evaluación de este problema no específico para identificar la causa de las palpitaciones y para tratarlas cuando sea posible.

REFERENCIAS

- 1. Weber BE, Kapoor WN. Evaluation and outcomes of patients with palpitations. Am J-Med. 1996;100:138–148.
- Barsky AJ, Cleary PD, Coeytaux RR, Ruskin JN. The clinical course of palpitations in medical outpatients. Arch Intern Med. 1995;155:1782–1788.
- Barsky AJ, Cleary PD, Barnett MC, Christiansen CL, Ruskin JN. The accuracy of symptom reporting by patients complaining of palpitations. Am J-Med. 1994;97:214–221.
- 4. Zimetbaum P, Josephson ME. Evaluation of patients with palpitations. N Engl J-Med. 1998;338:1369–1373.
- 5. Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders (DSM-IV): Washington DC: American Psychiatric Association, 1994.
- 6. Ehlers A, Mayou RA, Sprigings DC, Birkhead J. Psychological and perceptual factors associated with arrhythmias and benign palpitations. *Psychosom Med.* 2000;62:693–702.
- Zeldis SM, Levine BJ, Michelson EL, Morganroth J. Cardiovascular complaints: correlation with cardiac arrhythmias on 24-hour ECG monitoring. Chest. 1980;78:456

 –462.

LECTURAS SUGERIDAS

Barksy AJ. Palpitations, arrhythmias and awareness of cardiac activity. Ann Intern Med. 2001;134:832-837.

Josephson ME, Wellens HJJ. Differential diagnosis of supraventricular tachycardia. Cardiol Clin. 1990;8:411–442.

Smith GR, Monson RA. Patients with multiple unexplained symptoms: their characteristics, functional health, and health care utilization. *Arch Intern Med.* 1986;146:69–72.

John Wolfe, MD, y Mark C. Henderson, MD

El síncope es una repentina y breve pérdida de la conciencia y del tono postural con recuperación completa espontánea como consecuencia de hipoperfusión cerebral global transitoria. El síncope puede estar relacionado con lesión debido a pérdida de la conciencia o riesgo de muerte súbita por la causa. Representa más de 3% de las visitas al departamento de urgencias y 6% de las hospitalizaciones.

Hay muchas causas de síncope. El entrevistador debe distinguir el síncope de otros síntomas como mareo, presíncope, vértigo y molestias vagas como "obnubilación" o "mareo" (véase el capítulo 6).



TÉRMINOS CLAVE

Síncope neurocardiogénico, síncope de reflejo neural, síncope vasopresor

Términos intercambiables para síncopes que incluyen sobre todo mecanismos neurales o reflejos. Entre los ejemplos están síncope

vasovagal, situacional y del seno carotídeo.

Síncope situacional Síncope relacionado con ciertas actividades (por ejemplo, nictu-

ria, defecación, tos e hinchazón).

Síncope vasovagal El desmayo común, el trastorno de reflejo neural más común que

causa síncope.

ETIOLOGÍA¹⁻⁷

Casi ningún paciente con un simple episodio de desmayo o síncope vasovagal busca atención médica. Las etiologías del síncope varían dependiendo del escenario clínico, la población de estudio, la definición del síncope y el rigor de la evaluación diagnóstica. Por ejemplo, la enfermedad psiquiátrica suele causar "seudo-síncope", no síncope; no obstante se clasifica como síncope en muchos estudios. En general, el síncope puede clasificarse en las siguientes categorías principales:

- · Mediado por reflejo.
- Hipotensión ortostática.
- Enfermedad neurológica.
- · Inducido por medicamentos.
- Síncope cardiaco (debido a enfermedad cardiaca orgánica y arritmias).
- · Por causa desconocida.

En un reciente estudio de pacientes en Suiza que buscaron atención en el departamento de urgencias, las causas fueron clasificadas como sigue: vasopresor (37%), hipotensión ortostática (24%), hipersensibilidad del seno carotídeo (1%), neurológico (5%), arritmias (7%), embolia pulmonar (1%), síndromes coronarios agudos (1%), estenosis aórtica (1%), psiquiátrico (1.5%), desconocido (14%) y varios (1.5%). Estudios recientes han clasificado cada vez menos pacientes con síncope como portadores de causa desconocida, tal vez

debido a una evaluación diagnóstica más extensa. En un estudio reciente de pacientes con electrofisiología, las causas fueron vasovagal (47%), situacional (0.7%), hipersensibilidad del seno carotídeo (7.9%), disfunción autonómica/hipotensión ortostática (5.6%), enfermedad cerebrovascular (1.9%), bradiarritmias (13.6%), taquiarritmias supraventriculares (9.8%), taquiarritmias ventriculares (12.1%), QT largo o miocardiopatía hipertrófica (1.1%) y desconocida (19.8%). Además, 18.4% se consideró portador de múltiples causas. La senectud internada en instituciones es sobre todo apta para tener síncope multifactorial.



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ¹⁻⁶
Mediado por reflejo	
• Síncope vasovagal	8 a 47%
• Síncope situacional	1 a 8%
• Síncope del seno carotídeo	0 a 7.9%
Hipotensión ortostática (incluidos pérdida de volumen, insuficiencia autonómica, endócrina [insuficiencia suprarrenal, feocromocitoma], medicamentos)	4 a 24%
Enfermedad neurológica (incluidos accidente isquémico vertebrobasilarvertebrovasilar transitorio, migraña basilar, robo de la subclavia y síncope glosofaríngeo)	0 a 5%
Medicamentos	1 a 7%
Síncope cardiaco	
• Enfermedad cardiaca orgánica (incluidos estenosis aórtica, miocardiopatía hipertró- fica, embolia pulmonar, hipertensión pulmonar, mixoma auricular izquierdo, infarto del miocardio, arteriopatía coronaria [arteria coronaria principal izquierda o la equi- valente], taponamiento cardiaco y disección aórtica)	1 a 8%
 Arritmias (bradiarritmias y taquiarritmias, incluidos enfermedad del seno nodal, blo- queo cardiaco de segundo o tercer grado, malfuncionamiento de marcapasos, taqui- cardia ventricular, torsades de pointes y taquicardia supraventricular, pueden deberse también a medicamentos que prolongan el intervalo QT) 	4 a 38%
Desconocido	13 a 41%
Psiquiátrico	0 a 5%
Varios (incluidas hipoglucemia, hiperventilación, etc.)	0 a 7%

PARA EMPEZAR

- Además del paciente, es importante entrevistar a cualquier observador del episodio.
- Recordar que síncope es un término médico. El paciente lo describirá como desmayo, pérdida del conocimiento, mareo, un episodio o quedarse en blanco.
- Tomar una historia familiar cuidadosa, antecedentes patológicos y de medicamentos actuales.



Preguntas

Por favor descríbame todo lo que recuerde acerca de su episodio (más reciente).

¿Había pasado esto antes?

Describa exactamente lo que estaba haciendo antes del episodio.

Describa todo lo que recuerde que los testigos le dijeron que observaron durante su episodio.

Consejos para una entrevista eficaz

- Permitir que el paciente cuente toda la historia en sus propias palabras
- Evitar interrupciones
- Responder a las emociones del paciente, porque la pérdida de la conciencia puede ser muy atemorizante
- · Responder a las preocupaciones del paciente

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determinar si el paciente presentó un síncope real (pérdida abrupta de la conciencia, pérdida de los reflejos posturales, retorno espontáneo y completo de la conciencia sin intervención) en lugar de otro tipo de "mareo" o convulsión (véase el capítulo 6).
- Si alguien fue testigo del episodio, entrevistarlo (véase el capítulo 6).
- Determinar las circunstancias alrededor del episodio, como posición del cuerpo (de pie, sentado o acostado), actividad y entorno.
- Determinar si hubo algún síntoma premonitorio antes de la pérdida de la conciencia (sobre todo importante para el síncope vasovagal).
- Determinar las características comunes a todos los episodios.
- Valorar síntomas de alarma (véase más adelante).
- Determinar si hay enfermedad cardiaca (confiere un pronóstico peor).
- Clasificar al síncope en uno de los siguientes subtipos:
 - Mediado por reflejos
 - Hipotensión ortostática
 - Neurológico
 - Inducido por medicamentos
 - Síncope cardiaco (enfermedad cardiaca orgánica o arritmias)

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- Aunque la etiología de la mayoría de casos de síncope es vasovagal y tiene un pronóstico benigno, el síncope puede anunciar muerte súbita o ser la manifestación de presentación de una enfermedad que pone en riesgo la vida, como infarto del miocardio, disección áortica, embolia pulmonar, taquiarrimias ventriculares o bloqueo cardiaco completo. Los pacientes con síncope cardiaco están en mayor riesgo de muerte, la que está relacionada con la enfermedad cardiaca y no con el síncope per se. Por ejemplo, el síncope por esfuerzo debido a estenosis aórtica sugiere enfermedad muy avanzada (con supervivencia media de dos años, a menos que se haga reemplazo valvular).
- En un estudio preliminar reciente de pacientes del departamento de urgencias con síncope o casi síncope, la presencia de una de cinco variables predijo resultados importantes a corto plazo. De estos, dos factores de riesgo fueron históricos: dificultad respiratoria o antecedente de insuficiencia cardiaca congestiva (los otros tres fueron electrocardiograma normal, presión arterial sistólica < 90 mmHg y hematocrito menor de 30%).

Diagnósticos importantes

Enfermedad cardiovascular estructural (estenosis valvular, taponamiento pericárdico, estenosis aórtica, síndromes coronarios agudos, mixoma auricular izquierdo, miocardiopatía hipertrófica, disección aórtica, displasia ventricular derecha arritmogénica)

Arritmias (taquiarritmias, bradiarritmias, bloqueo cardiaco)

Hipertensión pulmonar Embolia pulmonar

Prevalencia^a

En un estudio de pacientes ambulatorios que murieron mientras estaban siendo monitorizados, la causa de arritmia fue taquicardia ventricular en 62%, fibrilación ventricular en 8%, torsades de pointes en 13% y bradicardia en 17%. ¹⁰

(continúa)

Diagnósticos importantes

Pérdida de volumen importante (hemorragia gastrointestinal aguda, diarrea masiva, deshidratación)

Accidente isquémico vertebrobasilar transitorio

Insuficiencia autonómica grave

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Edad mayor de 45 años	Síncope cardiaco	
Antecedente de enfermedad cardiaca	Síncope cardiaco	
Antecedente familiar de enferme- dad cardiaca o de muerte súbita	Síndromes de QT largo Miocardiopatía hipertrófica	
Dolor torácico o disnea	Infarto del miocardio Angina inestable (enfermedad de arteria, arteriopatía coronaria principal izquierda o su equiva- lente) Disección aórtica Taponamiento cardiaco Embolia pulmonar	Trastorno de pánico
Síncope con el esfuerzo	Estenosis aórtica Estenosis pulmonar Miocardiopatía hipertrófica Hipertensión pulmonar Fibrilación ventricular o taqui- cardia Arteriopatía coronaria grave	
Ausencia de náusea o vómito	Arritmia	
Ausencia de pródromos (sobre todo en pacientes con enferme- dad cardiaca)	Arritmia	
Palpitaciones	Arritmia	
Síncope en posición supina	Arritmia	
Diplopia, disartria, vértigo o entumecimiento facial	Accidente isquémico vertebroba- silar transitorio (del tallo cerebral)	

PREGUNTAS ENFOCADAS¹¹⁻¹⁴

Consulte el capítulo 6 para conocer ejemplos de preguntas para evaluar obnubilación, mareo, presíncope o vértigo. Consulte el algoritmo titulado Método diagnóstico inicial: sospecha de síncope.

Un acertijo clínico común es la diferenciación entre síncope y crisis epiléptica.

CÓMO DISTINGUIR LAS CRISIS EPILÉPTICAS DEL SÍNCOPE¹²



Preguntas	Diagnóstico probable	Índice de probabilidad positiva (IP+)
¿Despierta con la lengua cortada después de sus episodios?	Crisis epiléptica	IP+ 16.5
¿Tiene sensación de déja vu o jamais vu antes de sus episodios?	Crisis epiléptica	IP+ 3.4
¿El estrés emocional está relacionado con la pérdida de la conciencia?	Crisis epiléptica	IP+ 3.8
¿Alguien ha notado que su cabeza se voltea durante un episodio?	Crisis epiléptica	IP+13.5
¿Alguien ha notado que usted:		
 No responde, tiene una postura inusual o sacude las extremidades durante un episodio? No recuerda sus episodios? 	Crisis epiléptica	 IP+ 3.0 (sin respuesta), IP+ 12.9 (postura inusual), IP+ 5.6 (temblor de extremidades) IP+4.0 (sin recuerdo del episodio)
¿Alguien ha notado que está confuso después de un episodio?	Crisis epiléptica	IP+ 3.0
¿Alguien ha notado que su piel se pone azu- lada durante el episodio?	Crisis epiléptica	IP+ 5.8
¿Presenta dolor muscular después del episodio?	Crisis epiléptica	IP+ 3.4
¿Ha tenido alguna vez periodos de obnubilación?	Síncope	IP+ 0.27 (para crisis epiléptica)
¿A veces suda antes de los episodios?	Síncope	IP+ 0.17 (para crisis epiléptica)
¿Presenta dificultad respiratoria antes de sus episodios?	Síncope	IP+ 0.08 (para crisis epiléptica)
¿Estar sentado o de pie por mucho tiempo están asociados con los episodios?	Síncope	IP+ 0.05 (para crisis epiléptica)

El síncope vasovagal o el "desmayo común" es la forma más usual de síncope. Su diagnóstico suele establecerse mediante una historia clínica detallada. Por lo general hay un desencadenante como estar de pie por un tiempo prolongado, dolor que incluye instrumentación médica (5 a 15% de prevalencia de síncope en donantes de sangre sanos), vistas desagradables o emoción extrema. Los síntomas prodrómicos comunes incluyen náusea, vómito, sudoración, sensación de frío y de cansancio. El síncope del seno carotídeo es la segunda causa más común de síncope mediado neurológicamente y se sugiere por el antecedente de una relación estrecha entre el episodio de síncope y manipulación mecánica o presión en el cuello, sobre todo en pacientes ancianos.

Utilícense preguntas enfocadas para determinar las circunstancias justo antes del episodio, la instalación del episodio, qué observaron los testigos del episodio (por ejemplo, duración), e información previa sobre los antecedentes patológicos y familiares. Las respuestas a estas preguntas ayudan a estrechar el diagnóstico diferencial.



Preguntas	Piénsese en
¿Tiene enfermedad cardiaca o insuficiencia cardiaca?	Síncope cardiaco
¿Tiene antecedente familiar de muerte súbita?	Arritmias Síndrome de QT largo Síndrome de Brugada
¿Tiene dolor de cuello o del tórax con sus episodios?	Arteriopatía coronaria Neuralgia glosofaríngea
¿El ejercicio hace que se presenten sus síntomas?	Estenosis valvular Hipertensión pulmonar Robo de la subclavia Arteriopatía coronaria grave
¿Le sucede con cambios de posición?	Mixoma o trombo auricular
¿Pierde la conciencia en posición supina?	Arritmia
¿Ha notado palpitaciones o frecuencia cardiaca alta antes de sus episodios?	Arritmia
¿Está tomando algún medicamento?	Inducida por medicamentos (véase Medicamentos relacionados con síncope o presíncope). Los agentes hipoglucemiantes típicamente producen síntomas más prolongados, incompatible con síncope.
¿Tiene antecedentes de crisis epilépticas?	Epilepsia
¿Tiene antecedentes de ictus o accidente isquémico transitorio?	Enfermedad cerebrovascular (ac- cidente isquémico vertebrobasilar transitorio)
¿Tiene antecedentes de diabetes con neuropatía?	Neuropatía autonómica
¿Tiene antecedente de enfermedad de Parkinson u otra neuropatía autonómica?	Parkinsonismo Atrofia combinada subaguda
¿Sus episodios se presentan después de toser, orinar, defecar sudar etc.?	Síncope situacional
¿Los episodios se presentan durante una crisis jaquerosa?	Migraña de arteria basilar
¿Tiene dolor de garganta o cara con el episodio?	Neuralgia glosofaríngea
¿Sus episodios se presentan en ambientes atestados y calurosos? ¿Al estar de pie prolongadamente? ¿Después de experimentar dolor intenso; temor, emoción o vistas, sonidos, u olores inesperados?	Síncope vasovagal
¿Ha notado náusea, vómito o sensación de frío o fatiga antes del episodio?	Síncope vasovagal
¿Está pálido durante el episodio o después de él?	Síncope vasovagal
¿Se lastima a sí mismo durante el episodio?	Crisis epiléptica Arritmia
¿Tiene evacuaciones negruzcas, sanguinolentas o hematemesis?	Hipotensión ortostática por san- grado gastrointestinal (véase el capítulo 33)

¿Tiene diarrea grave, diuresis frecuente o vómito prolongado?

 $\cite{Constraint} \textit{Sus episodios se presentan dentro de la hora siguiente a los alimentos?}$

¿Tiene diabetes, alcoholismo o insuficiencia renal crónica?

¿Sus síntomas se presentan con movimientos bruscos del cuello sobre todo viendo hacia arriba o con la presión en el cuello? Depleción de volumen Hipotensión posprandial Insuficiencia autonómica Síncope del seno carotídeo

MEDICAMENTOS RELACIONADOS CON SÍNCOPE O PRESÍNCOPE^{15,16}

Cardiovascular

Betabloqueadores

Vasodilatadores (alfa bloqueadores, bloqueadores de los canales de calcio, nitratos, hidralacina, inhibidores de la enzima convertidora de angiotensina)

Antiarrítmicos

Diuréticos

Antihipertensivos de origen central (clonidina, metildopa)

Otros antihipertensivos (guanetidina)

Sistema nervioso central

Antidepresivos (tricíclicos, inhibidores de la monoaminooxidasa)

Antipsicóticos (fenotiazinas)

Sedantes (barbitúricos, etanol)

Agentes antiparkinsonianos

Anticonvulsivos

Analgésicos narcóticos

Agentes ansiolíticos (benzodiacepinas)

Medicamentos que prolongan el intervalo QTa

Cardiovasculares (disopiramida, dofetilida, procainamida, quinidina, sotalol, bepridil, amiodarona)

Cisaprida

Bloqueadores de los canales de calcio (lidoflazina, no comercializada en Estados Unidos)

Agentes antiinfecciosos (claritromicina, eritromicina, halofantrina, pentamidina, esparfloxacina)

Agentes antieméticos (domperidona, droperidol)

Agentes antipsicóticos (cloropromacina, haloperidol, mesoridacina, tioridacina, pimocida)

Antihistamínicos (terfenadina y astemizol ya no se comercializa en Estados Unidos)

Metadona

Trióxido de arsénico

^aSe encontrarán más detalles en http://www.torsades.org.

MÉTODO DIAGNÓSTICO¹⁷⁻²⁰

Hay tres preguntas clave en la evaluación del paciente con síncope:

- 1. ¿El paciente realmente tiene síncope?
- 2. ;El paciente tiene enfermedad cardiaca?
- 3. ¿Hay características históricas del paciente que sugieran un diagnóstico específico?

Las respuestas a estas preguntas provienen de los antecedentes patológicos detallados obtenidos del paciente y de cualquier testigo ocular. Con base sólo en la historia y la exploración clínicas, la etiología del síncope se puede establecer en por lo menos 45% de los casos. ¹⁷ Al agregar la electrocardiografía a la evaluación inicial aumenta el campo diagnóstico a más de 50% y puede agregar información pronóstica. El algoritmo titulado, Método diagnóstico: Síncope, es una versión modificada del propuesto por el Clinical Efficacy Project del American College of Physicians y la Task Force on Syncope de la European Society of Cardiology.

CONCLUSIONES

- Establecer que el paciente ha sufrido pérdida real de la conciencia, no una de las otras causas de mareo.
- Las crisis epilépticas y los trastornos metabólicos (como hipoglucemia, alcohol u otras intoxicaciones, etc.) están sugeridas para un episodio mucho más prolongado.
- Los pacientes mayores son más susceptibles de tener una causa más significativa (cardiaca).
- Los ancianos a menudo tienen síncope multifactorial. No deje de tomar la historia clínica después de encontrar una explicación única plausible para los síntomas del paciente.
- El síncope se puede distinguir por la historia clínica solamente en 45 a 55% de los casos.

PRONÓSTICO

El pronóstico del síncope está relacionado con la causa. El síncope mediado por reflejo tiene un excelente pronóstico a menos que el evento que lo provoque sea una causa significativa (por ejemplo, infarto del miocardio). El síncope vasovagal requiere sólo tranquilización y educación del paciente para sentarse o acostarse a la primera señal de síntomas prodrómicos. Las causas cardiovasculares están relacionadas con aumento de la mortalidad y requieren tratamiento adecuado para la condición específica. La insuficiencia autonómica primaria suele tratarse con soporte. La insuficiencia autonómica secundaria por diabetes mellitus es difícil de tratar. El pronóstico de otras causas secundarias de insuficiencia autonómica (por ejemplo, insuficiencia renal crónica, amiloidosis, paraneoplásica, enfermedad de Chagas) depende de la causa. Por último, la mayoría de pacientes con un simple desmayo (síncope vasovagal) nunca se molestan en buscar atención médica y tienen un excelente pronóstico.

REFERENCIAS

- 1. Day SC, Cook EF, Funkenstein H, Goldman L. Evaluation and outcome of emergency room patients with transient loss of consciousness. *Am J-Med.* 1982;73:15–23.
- Silverstein MD, Singer DE, Mulley A. Patients with syncope admitted to medical intensive care units. JAMA. 1982;248: 1185–1189.
- 3. Eagle KA, Black HR. The impact of diagnostic tests in diagnosing syncope. Yale J-Biol Med. 1983;56:1-8.
- Ben-Chetrit E, Flugelman M, Eliakim M. Syncope: a retrospective study of 101-hospitalized patients. Isr J-Med Sci. 1985; 21:950–953.
- 5. Martin GJ, Adams SL, Martin HG, et al. Prospective evaluation of syncope. Ann Emerg Med. 1984;13:499-504.
- Sarasin FP, Louis-Simonet M, Carballo D. Prospective evaluation of patients with syncope: a population based study. Am J-Med. 2001;111:177–184.
- Chen LY, Gersh BJ, Hodge DO, et al. Prevalence and clinical outcomes of patients with multiple potential causes of syncope. Mayo Clin Proc. 2003;78:414
 –420.
- 8. Lipsitz LA, Pluchino FC, Wei YC, Rowe JW. Syncope in institutionalized elderly: the impact of multiple pathologic conditions and situational stress. *J Chronic Dis.* 1986;39:619–630.

- 9. Quinn JV, Stiehl IG, McDermott DA, et al. Derivation of the San Francisco Syncope Rule to predict patients with short-term serious outcomes. *Ann Emerg Med.* 2004;43:224–232.
- Bayes de la Luna A, Coumel P, Leclercq JF. Ambulatory sudden death: mechanisms of production of fatal arrhythmia on the basis of data from 157-cases. Am Heart J. 1989;117:151–159.
- 11. Alboni P, Brignole M, Menozzi C, et al. Diagnostic value of history in patients with syncope with or without heart disease. *J Am Coll Cardiol.* 2001;37:1921–1928.
- 12. Sheldon R, Rose S, Ritchie D, et al. Historical criteria that distinguish syncope from seizures. J Am Coll Cardiol. 2002;40:142–148
- Calkins H, Shyr Y, Frumin H, Schork A, Morady F. The value of the clinical history in the differentiation of syncope due to ventricular tachycardia, atrioventricular block, and neurocardiogenic syncope. Am J-Med. 1995;98:365–373.
- 14. Oh JH, Hanusa BH, Kapoor WN. Do symptoms predict cardiac arrhythmias and mortality in patients with syncope? *Arch Intern Med.* 1999;159:375–380.
- 15. Roden DM. Drug-induced prolongation of the QT interval. N Engl J-Med. 2004;350:1013–1022.
- 16. Henderson MC, Prabu SD. Syncope, current diagnosis and treatment. Curr Probl Cardiol. 1997;22:242-296.
- Linzer M, Yang EH, Estes NA 3rd, et al. Diagnosing syncope. Part 1: Value of history, physical examination, and electrocardiography: Clinical Efficacy Assessment Project of the American College of Physicians. Ann Intern Med. 1997;126:989–996.
- Linzer M, Yang EH, Estes NA 3rd, et al. Diagnosing syncope. Part 2: Unexplained Syncope: Clinical Efficacy Assessment Project of the American College of Physicians. Ann Intern Med. 1997;126:76–86.
- Brignole M, Alboni P, Benditt D, et al. Task Force on Syncope, European Society of Cardiology. Guidelines on management (diagnosis and treatment) of syncope. Eur Heart J. 2001;22:1256–1306. http://www.escardio.org/scinfo/Tforceguidelines. htm#Syncope
- Goldschlager N, Epstein AE, Grubb BP, et al. Etiologic considerations in the patient with syncope and an apparently normal heart. Practice Guidelines Subcommittee, North American Society of Pacing and Electrophysiology. Arch Intern Med. 2003; 163:151–162.

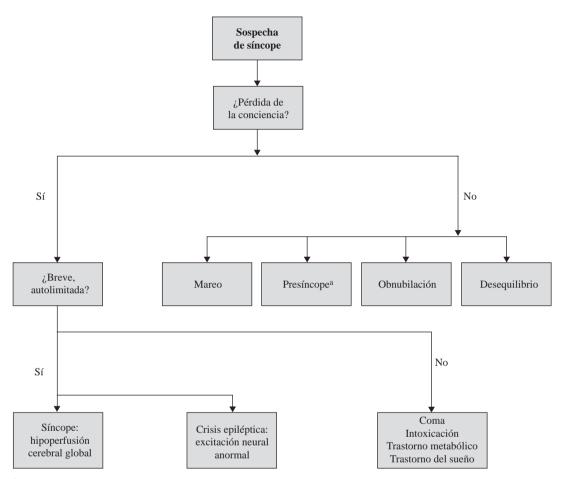
LECTURAS SUGERIDAS

Benditt DG, Blanc J-J, Brignole M, Sutton R. *The Evaluation and Treatment of Syncope. A Handbook for Clinical Practice.* New York, Blackwell Publishing, Inc./Futura Division, 2003.

Grubb BP, Olshansky B (editors). Syncope: Mechanisms and Management. Armonk NY, Futura Publishing Company, 1998. Kapoor WN. Syncope. N Engl J-Med. 2000;343:1856–1862.

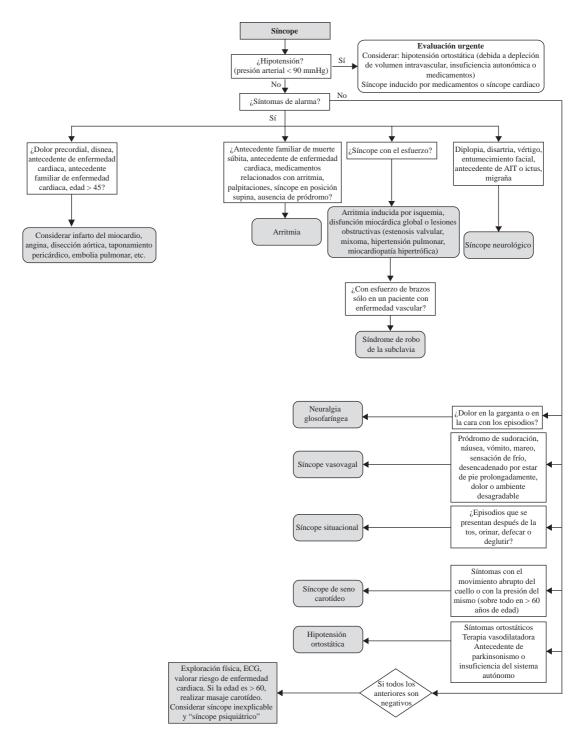
Schnipper JL, Kapoor WK. Diagnostic evaluation and management of patients with syncope. Med Clin North Am. 2001;85:423-456.

Método diagnóstico: Sospecha de síncope



^aEl presíncope puede requerir una evaluación similar al síncope.

Método diagnóstico: Síncope



Edema

Jeff Wise, MD

El edema es la acumulación de líquido en el espacio intersticial entre las células. Se clasifica en cinco subtipos con base en la Ley de Starling de líquidos a través de una membrana:

$$Edema = K[(P_{dentro} - P_{fuera}) - (Onc_{dentro} - Onc_{fuera})]$$

En donde K = permeabilidad del vaso P_{dentro} = presión hidrostática intravascular P_{fuera} = presión hidrostática intersticial Onc_{dentro} = presión oncótica intravascular Onc_{fuera} = presión oncótica intersticial

El líquido se guarda en el espacio intravascular mediante las paredes capilares que selectivamente permiten que pequeñas cantidades de líquido dejen el espacio vascular para liberar agua, oxígeno y nutrientes hacia las células corporales. Bajo circunstancias normales, sólo una pequeña cantidad de líquido deja el espacio vascular y este pequeño volumen regresa al espacio vascular a través del drenaje linfático. La permeabilidad constante de la membrana capilar regula cuánto líquido se fuga (K). La alta concentración de proteína en la sangre también previene que una cantidad excesiva de líquido salga del espacio intravascular por el agua osmóticamente retenida en los vasos donde la proteína es sostenida (Onc_{dentro}).

retenida en los vasos donde la proteína es sostenida (Onc_{dentro}) . El edema se presenta cuando la presión dentro de los vasos (P_{dentro}) sobrepasa la membrana capilar semipermeable, empujando más volumen hacia el espacio extravascular. Aunque la Ley de Starling indica que tanto una presión intravascular alta como una presión extravascular baja pueden causar edema $(P_{dentro} - P_{fuera})$, no hay condiciones clínicas que causen edema por una presión intravascular baja.

El edema también se puede presentar cuando el drenaje linfático de los tejidos es obstruido, la permeabilidad de las membranas capilares está aumentada (K) o la concentración de proteínas en la sangre está disminuida (Onc_{dentro}). El aumento de la concentración de proteína en el intersticio (Onc_{fuera}) rara vez es causa de edema, aunque el exceso de grasa en el intersticio puede atraer y retener agua dentro del espacio intersticial causando edema (lipedema).

El método más eficiente de diagnosticar la etiología del edema es considerar secuencialmente cada una de estas cuatro fuerzas que aumentan el drenaje de líquido del espacio intravascular y su entrada al espacio intersticial.



TÉRMINOS CLAVE

Ansarca Edema que afecta todas las partes del cuerpo: extremidades superiores e

inferiores y la cara.

Ascitis Colección de líquido en la cavidad peritoneal.

Lipedema Edema causado por retención de líquidos en el espacio intersticial por los

lípidos en la dermis.

LinfedemaEdema causado por obstrucción del drenaje linfático de los tejidos.MixedemaEdema resultante del hipotiroidismo (véase más adelante).

Mixedema pretibial Técnicamente no es un edema; la hinchazón de la parte anterior de las pan-

torrillas se debe a placas coalescentes o subcutáneas debido a anticuerpos

de la enfermedad de Graves que se infiltran al tejido dérmico.

ETIOLOGÍA

La etiología del edema depende del escenario clínico.



Diagnóstico diferencial	Prevalencia
Estasis venosa; venas varicosas	30%
Insuficiencia cardiaca congestiva	30%
Lipedema	10%
Cirrosis	10%
Síndrome nefrótico	5%
Hipotiroidismo	5%
Estasis venosa; trombosis venosa/obstrucción	3%
Medicamentos	3%
Anafilaxia	1%
Obstrucción linfática	1%
Enteropatía de pérdida proteica	1%
Malnutrición	1%

PARA EMPEZAR

- Revisar la lista de medicamentos antes de ver al paciente y validar durante la entrevista.
- Evitar preguntas dirigidas. Tal vez sea necesario dar seguimiento con unas cuantas preguntas cerradas dirigidas al trastorno más probable.



Preguntas

¿Cuándo comenzó la hinchazón? ¿Cómo ha progresado desde entonces?

¿Tiene antecedentes de enfermedad cardiaca, renal, hepática o tiroidea?

Cuénteme sobre su dieta

Recuérdese

- Dejar que el paciente use sus propias palabras.
- · Evitar interrupciones.
- Escuchar la descripción del paciente para las claves diagnósticas.
- Tratar de adaptar la descripción del paciente dentro de una historia cronológica conforme obtenga los datos.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas de alarma.
- Preguntar acerca de síntomas de insuficiencia cardiaca.
- Preguntar acerca de consumo de alcohol y factores de riesgo para hepatitis viral.
- Preguntar acerca de factores de riesgo para estasis venosa y lesión vascular.
- Tomar una historia nutricional minuciosa.
- Determinar patrón temporal y duración de síntomas, síntomas acompañantes y factores precipitantes.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Con excepción de la anafilaxia, el edema es una condición que rara vez pone en peligro la vida. La insuficiencia cardiaca congestiva puede amenazar la vida pero el riesgo se debe a congestión pulmonar por la insuficiencia cardiaca y no al edema en sí. Una trombosis venosa profunda se considera amenazante para la vida porque puede originar embolia pulmonar.

DIAGNÓSTICOS IMPORTANTES

- Insuficiencia cardiaca congestiva.
- · Anafilaxia.
- Insuficiencia hepática fulminante.
- Trombosis venosa profunda que produce embolia pulmonar.



Síntomas de alarma

Medicamentos nuevos Exposición al látex y químicos

Malestar torácico, dificultad respiratoria, ortopnea o

disnea paroxística nocturna Pérdida de la conciencia (síncope)

Sensación de que se va a desmayar, sobre todo

cuando camina (presíncope)

Abuso de alcohol

Sexo sin protección (hepatitis B y C)

Uso de medicamentos inyectables (hepatitis C) Uso de drogas ilícitas (por ejemplo, hongos o éxtasis)

Edema abdominal (ascitis)

¿Posición sedentaria durante tiempo prolongado (por

ejemplo, encamado, viaje largo)?

Tabaquismo

Antecedente de coágulos sanguíneos

Uso de anticonceptivos orales

Considérese

Anafilaxis

Ruptura de válvula Isquemia cardiaca

Obstrucción del tracto de salida (por ejemplo, estenosis aórtica, miocardiopatía hipertrófica, hipertensión pul-

monar primaria o mixoma auricular) Embolia pulmonar

Insuficiencia hepática fulminante

Embolia pulmonar

PREGUNTAS ENFOCADAS

Considerar cada categoría fisiopatológica por separado es el mejor método para determinar la causa de edema.

AUMENTO DE LA PERMEABILIDAD

La permeabilidad aumentada afecta todos los lechos tisulares por igual; el edema de las extremidades superiores e inferiores (y la cara) sugiere aumento de la permeabilidad como etiología.

Preguntas

¿Qué medicamentos está tomado y cuánto tiempo ha tomado cada uno? ¿Toma medicamentos que se venden sin receta?

¿Está tomando un inhibidor de la enzima convertidora de angiotensina o un bloqueador de los canales de calcio?

Piénsese en

Anafilaxia: todos los medicamentos pueden causar edema por medio de la anafilaxia. La histamina es liberada en respuesta al alérgenoalergeno y esto aumenta la permeabilidad vascular causando edema. La anafilaxia se puede desarrollar aún después de meses de tomar un medicamento.

Edema inducido por inhibidor de la enzima convertidora de angiotensina o bloqueador de los canales de calcio: la enzima convertidora de angiotensina es responsable de degradar la bradiquinina circulante, que es liberada de manera natural de los tejidos para promover la extravasación de líquidos (y de los glóbulos blancos) en los sitios de la lesión.

(continúa)

Preguntas	Piénsese en
	Los altos niveles de bradiquinina circulante pueden causar edema injustificado. Los bloqueadores del canal de calcio causan edema por un mecanismo desconocido.
¿Se siente cansado, tiene piel seca, cabello que- bradizo o intolerancia al frío?	Hipotiroidismo : el hipotiroidismo causa aumento de la per- meabilidad vascular y del volumen circulante debido a exceso de producción de hormona antidiurética (la triyodotironina (T3) inhibe la liberación de esta hormona).
¿El edema viene y va de manera repentina? ¿Nota urticaria o problemas para respirar cuando presenta el edema?	Angioedema hereditario: el angioedema hereditario se debe a deficiencia en la C1 esterasa. Sin esta enzima, se acumula C1 estimulando la cascada del complemento que al final da como resultado un exceso de liberación de histamina y angioedema. El angioedema hereditario casi siempre afecta labios, cara y ocasionalmente la vía aérea.
¿Ha sido mordido por una víbora?	Mordidas de víboras : el veneno de víboras induce la bradiquinina por la mordedura, e inhibe a la enzima convertidora de angiotensina responsable de su degradación. Véase antes.

AUMENTO DE LA PRESIÓN INTRAVASCULAR

El aumento de la presión intravascular se debe a sobrecarga de volumen o a una obstrucción de la sangre venosa hacia el corazón. Como la presión es mayor en las extremidades por la gravedad, el edema debido a aumento de la presión intravascular siempre empieza en las extremidades inferiores y asciende de manera superior al sitio de la obstrucción. La presión venosa es mayor en la pierna izquierda porque la vena iliaca izquierda debe cruzar por debajo de la aorta para unirse con la vena cava. El edema debido a aumento de la presión intravascular casi siempre empieza en la pierna izquierda, y al final afecta ambas piernas.

A. Sobrecarga de volumen



Preguntas	Piénsese en
¿Ha notado una disminución en el gasto urinario?	Insuficiencia renal
¿Qué tipos de alimentos consume?	Que el sodio excesivo está contenido en los siguientes alimentos: patatas fritas, cacahuetes salados, alimentos enlatados y comida china. Asegúrese de preguntar cuánta sal agrega el paciente a sus alimentos.
¿El paciente está recibiendo medi- camentos por vía intravenosa?	Algunos medicamentos vienen como la porción anión de una sal y deben combinarse con un catión como el sodio por solubilidad (por ejemplo, Na+penicilina-). La concentración de sodio puede ser considerable, sobre todo para la dosis cada cuatro horas de un medicamento (por ejemplo, ticarcilina).
¿Qué líquidos intravenosos está recibiendo el paciente?	La ingesta de sodio recomendada por día es menos de 3 g. Un litro de solución salina normal es de 0.9% de sodio o de 9 g. Asegúrese de que el paciente no se deja con solución salina normal por error.
¿Trabaja en el exterior o en climas cálidos?	Edema inducido por esteroides o glucocorticoides: En climas cálidos, muchas personas tendrán edema mínimo de extremida- des inferiores al final del día debido a los niveles elevados de aldosterona (estimulados por la pérdida de volumen por la sudoración). Al final del día

cuando se han estado reponiendo líquidos, el elevado contenido de sodio causa retención de líquidos y edema. El edema se resuelve a medida que el paciente permanece acostado durante la noche.

¿Está tomando esteroides?

Los esteroides, como el cortisol endógeno, también estimulan al receptor de aldosterona, lo que produce retención de aqua.

¿Tiene debilidad, fatiga o estrías abdominales?

Síndrome de Cushing: el exceso de cortisol estimula al receptor de aldosterona causando retención de sodio y aqua.

B. Obstrucción venosa o linfática

El mejor método consiste en empezar en la raíz aórtica y trabajar hacia atrás, recordando que cualquier obstrucción valvular o incompetencia traerá como resultado aumento de la presión en el sistema venoso distal a la obstrucción. Todas las anormalidades de la raíz aórtica a la aurícula izquierda causarán dificultad respiratoria, a medida que la sangre "regresa" a los pulmones.



Preguntas

¿Ha tenido dolor en el pecho, sensación de desmayo o dificultad para respirar?

¿Tiene dificultad para respirar? ¿Usa drogas inyectables?

¿Tiene antecedentes de enfermedad cardiaca isquémica? ¿Recientemente ha estado embarazada? ¿Ha recibido quimioterapia antes? ¿Tiene dificultad para respirar?

¿Tiene antecedente de enfermedad cardiaca isquémica? ¿Usa drogas inyectables? ¿Tuvo fiebre reumática cuando era niño?

¿Tuvo fiebre reumática cuando era niño? ¿Ha tomado el suplemento vitamí-

nico fenfluramina?

Piénsese en

Estenosis aórtica: la estenosis de la válvula aórtica altera el flujo sanguíneo hacia delante, lo que da como resultado acumulación de la sangre en los pulmones, causando disnea. La presión ventricular izquierda elevada aumenta el trabajo miocárdico y altera el flujo sanguíneo subendocárdico, lo que produce isquemia miocárdica y dolor torácico. La falta de flujo sanguíneo hacia el cerebro produce síncope.

Insuficiencia aórtica: la válvula incompetente aumenta la presión del ventrículo izquierdo y, de esta manera, la presión de la vena pulmonar, causando disnea. La causa más común de insuficiencia aórtica aguda es la infección de la válvula aórtica (endocarditis).

Miocardiopatía: la miocardiopatía es una disminución de la función ventricular debida a miocitos que se dañan por la hipertensión terminal, enfermedad cardiaca isquémica, diabetes, agentes quimioterapéuticos, infecciones virales o miocardiopatía posparto. La disminución en la función ventricular eleva la presión venosa en los pulmones (disnea) y en las venas sistémicas (edema).

Regurgitación o estenosis mitral: la causa más común de estenosis mitral es la enfermedad cardiaca reumática. Las causas más comunes de insuficiencia mitral son la dilatación del ventrículo izquierdo debido a insuficiencia cardiaca (el ventrículo dilatado empuja las valvas separándolas), infarto del miocardio que afecta a los músculos papilares (conectando a la válvula mitral con el ventrículo izquierdo) o infección de la válvula.

Estenosis o insuficiencia pulmonar

¿Usa drogas inyectables? ¿Tuvo fiebre reumática cuando era niño? ¿Ha tenido tuberculosis? ¿Ha sido diagnosticado con cáncer de pulmón o de mama?

;Fuma?

Estenosis o insuficiencia tricuspídea: las causas más comunes de estenosis o insuficiencia tricuspídea son endocarditis o enfermedad cardiaca reumática.

Pericarditis constrictiva: la pericarditis constrictiva afecta al ventrículo derecho en su expansión para permitir que el flujo venoso regrese al corazón. Las causas más comunes incluyen tuberculosis o cáncer de pulmón o de mama.

Taponamiento cardiaco: el taponamiento es una colección de líquido entre el pericardio y el corazón que impide al corazón derecho alojar el volumen venoso.

¿Tiene antecedente de tuberculosis o de cáncer?

¿Su cara o sus brazos están más hinchados que sus piernas?

¿Ha notado hinchazón abdominal?

¿Tiene antecedentes de coágulos en la sangre? ¿Fuma?

¿Ha estado en un estado prolongado de inmovilidad (viaje en avión, encamado)?

¿Toma anticonceptivos orales? ¿Tiene un diagnóstico anterior de cáncer?

¿El edema está localizado en la pierna izquierda?

¿Ha notado venas prominentes en las piernas?

¿Tiene uñas amarillas? ¿Tiene antecedente de cáncer? ¿Ha viajado a áreas tropicales? **Síndrome de la vena cava superior**: es resultado de una masa (infecciosa o neoplasia) que reviste a la vena cava superior y evita que la sangre venosa regrese al corazón. El edema está localizado en los brazos y la cara.

Masa abdominal o embarazo: una masa abdominal que obstruye la cava inferior evitará que el volumen venoso regrese al corazón derecho.

Trombosis venosa profunda: la tríada de Virchow de factores de riesgo para trombosis intravascular incluye estasis, hipercoagulabilidad y lesión vascular. Las causas más comunes de hipercoagulabilidad incluyen tabaquismo, uso de estrógenos y predisposición genética (factor V de Leiden, mutación de protrombina 20210, deficiencia de antitrombina III).

Enfermedad de May-Thurner: el síndrome de May-Thurner es la compresión de la vena iliaca izquierda cuando cruza bajo la aorta para llegar a la vena cava inferior. El diagnóstico definitivo se hace con venograma ascendente.

Venas varicosas

Obstrucción linfática: la causa más común de insuficiencia linfática es una obstrucción neoplásica que obstruye el flujo linfático. El síndrome de uñas amarillas es un síndrome genético compuesto por uñas amarillas e insuficiencia linfática. La infección parasitaria puede también obstruir la cadena linfática (elefantiasis).

Presión oncótica disminuida

La disminución de la presión oncótica es resultado de la deficiencia de albúmina por producción inadecuada o por pérdida acelerada.

Preguntas Piénsese en

Describa su dieta

La malnutrición (Kwashiorkor) sólo se presenta en pacientes gravemente malnutridos.

¿Ha tenido diarrea?

¿Cuánto alcohol toma? ¿Ha tenido hepatitis viral? ¿Ha tenido enfermedad hepática?

¿Ha notado orina espumosa? ¿Tiene antecedente de enfermedad renal? ¿Tiene diabetes o hipertensión? **Enteropatía de pérdida proteica**: se debe a alteración de la capacidad intestinal para absorber proteínas. El aumento de la presión oncótica en la luz intestinal causa diarrea.

Cirrosis: el daño al tejido hepático altera su capacidad de convertir la proteína absorbida en albúmina. Consúltese el capítulo 34 para ver las preguntas que pueden revelar la causa de insuficiencia hepática y otros síntomas relacionados con la insuficiencia hepática.

Síndrome nefrótico: es la pérdida de proteínas en la orina. Las causas más comunes en los adultos son diabetes, hipertensión, enfermedad de cambios mínimos y glomeruloesclerosis focal segmentaria.

PRONÓSTICO

Casi todas las causas de edema son benignas y se resolverán sin terapia. El pronóstico para otras causas depende de la etiología.

CONCLUSIONES

- El edema periférico se califica en una escala de 1 a 4 con base en el tiempo de recuperación de la depresión en la piel (PRT, por sus siglas en inglés). Para valorar el PRT, aplicar presión con un dedo sobre el área de edema durante cinco segundos. Liberar la presión y valorar el tiempo requerido para que la depresión regrese a lo normal. Cada punto de la escala corresponde a 30 segundos de PRT (1 + edema = < PRT 30 segundos; 2 + edema = PRT 30 a 60 segundos, etc.) Cuanto más alto sea el PRT, mayor será la probabilidad de que el edema se deba a aumento de la presión hidrostática (por ejemplo, ICC).
- La distribución del edema puede dar una pista de la causa. La insuficiencia cardiaca leve a moderada causa edema que afecta piernas, pies y dedos. La insuficiencia cardiaca congestiva produce edema que afecta las piernas y los pies, pero respeta los dedos. El gasto cardiaco inadecuado en la insuficiencia cardiaca grave causa constricción vascular periférica para mantener la presión arterial media central. Esta constricción vascular disminuye el flujo sanguíneo a los dedos de los pies, disminuyendo el volumen venoso, con lo que se presenta edema en los pies. El edema que afecta a las piernas pero respeta los pies es lipedema o líquido retenido por la grasa en el espacio intersticial. Como no hay grasa en la punta de los pies, éstos se conservan sin edema. La disminución en el volumen intravascular con diuréticos no movilizará el líquido del lipedema, pero servirá sólo para deshidratar al paciente.

LECTURAS SUGERIDAS

Adler O, Kalidindi S, Butt A, Hussain KM. Chordae tendineae rupture resulting in pulmonary edema in a patient with discrete subvalvular aortic stenosis—a case report and literature review. *Angiology*. 2003;54:613–617.

Blankfield RP, et al. Etiology and diagnosis of bilateral leg edema in primary care. Am J-Med. 1998;105:192–197.

Cho S, Atwood JE. Peripheral edema. Am J-Med. 2002;113:580–586.

Elwell RJ, Spencer AP, Eisele G. Combined furosemide and human albumin treatment for diuretic-resistant edema. *Ann Pharma-cother.* 2003;37:695–700.

Fishel RS, Are C, Barbul A. Vessel injury and capillary leak. Crit Care Med. 2003;31(8-Suppl):S502-511.

Macdonald JM, Sims N, Mayrovitz HN. Lymphedema, lipedema, and the open wound: the role of compression therapy. Surg Clin North Am. 2003;83:639–658.

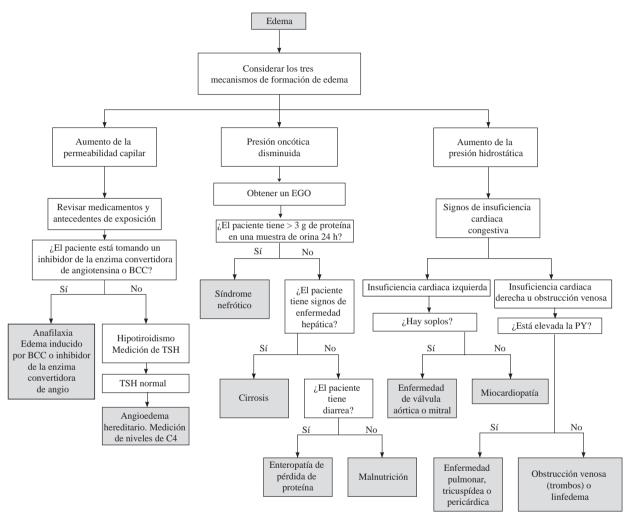
Sica DA. Calcium channel blocker-related peripheral edema: can it be resolved? J Clin Hypertens. 2003;5:291–294, 297.

Sica DA. Metolazone and its role in edema management. Congest Heart Fail. 2003;9:100-105.

Szuba A, Shin WS, Strauss HW, Rockson S. The third circulation: radionuclide lymphoscintigraphy in the evaluation of lymphedema. *J Nucl Med.* 2003;44:43–57.

Yoshida S, Sakuma K, Ueda O. Acute mitral regurgitation due to total rupture in the anterior papillary muscle after acute myocardial infarction successfully treated by emergency surgery. *Jpn J-Thorac Cardiovasc Surg.* 2003;51:208–210.

Método diagnóstico: Edema



BCC, bloqueador del canal de calcio; TSH, hormona estimulante de la tiroides; EGO, examen general de orina; PY, presión yugular.

SECCIÓN VII

Sistema gastrointestinal

Capítulo 28 Dolor abdominal

Capítulo 29 Estreñimiento

Capítulo 30 Diarrea

Capítulo 31 Dispepsia

Capítulo 32 Disfagia

Capítulo 33 Sangrado gastrointestinal agudo

Capítulo 34 Ictericia

Capítulo 35 Náusea y vómito

Capítulo 36 Dolor anorrectal

Dolor abdominal

Josph Ming Wah Li, MD

El dolor abdominal es un problema clínico común, que representa casi 10% de todas las consultas a los departamentos de urgencias. Cerca de 25% de todos los pacientes evaluados por dolor abdominal en tales escenarios requiere hospitalización. ¿Cuál es la razón para tan alto índice de hospitalización? La etiología del dolor abdominal a menudo es incierta, por lo menos al principio. Muchos otros pacientes salen del departamento de urgencias sin un diagnóstico definitivo. La frecuencia de este problema clínico y de la incertidumbre diagnóstica relacionada obligan a una mayor discusión del dolor abdominal. Una mejor comprensión de las características históricas relacionadas con diferentes causas de dolor abdominal acelerará el diagnóstico y tratamiento adecuados.



TÉRMINOS CLAVE

Abdomen agudo Condición abdominal que requiere intervención quirúrgica inmediata.^{1,2} Los

pacientes con abdomen agudo sólo representan una fracción de los que se

presentan con dolor abdominal agudo.

Dolor abdominal agudoDolor abdominal que tiene un inicio en minutos pero que puede persistir por

días.³ En ocasiones, el dolor abdominal muy intenso se describe como agudo, lo que sólo es apropiado si el dolor es un problema reciente. Una exacerbación aguda del dolor abdominal crónico no debe ser descrita como dolor

abdominal agudo.

Cólico biliar Dolor causado por obstrucción transitoria del conducto cístico, por lo general

debido a paso de un cálculo biliar. Los pacientes suelen describir el dolor como "en ondas". Tal vez se deba a contracciones peristálticas en contra de

una obstrucción fija.

Dolor abdominal crónicoDolor abdominal está presente por lo menos durante seis meses sin un diag-

nóstico, a pesar de una adecuada evaluación.

Dolor abdominal no específico Dolor mal localizado en un área específica del abdomen. A menudo se ex-

plica inadecuadamente por cualquier diagnóstico específico.

Peritoneo La membrana derivada del mesodermo embrionario, que cubre las vísceras

y recubre las paredes de las cavidades abdominal y pélvica. Los nervios autónomos inervan al peritoneo visceral mientras que los nervios somáticos

espinales inervan al peritoneo parietal.¹

Dolor referido El dolor referido se siente lejos del lugar de origen. ⁴ La referencia del dolor

visceral a sitios distantes no se entiende bien pero puede afectar la entrada

somática y visceral al asta dorsal de la médula espinal.

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE

Dolor somáticoEl dolor somático emana del peritoneo parietal. Los nervios somáticos que

inervan al peritoneo parietal contienen neuronas A-delta. ¹ Estos nervios son los transmisores rápidos y suelen producir dolor muy punzante, localizado.

Dolor visceralDolor que proviene del peritoneo visceral. Éste contiene fibras C, que transmi-

ten lentamente produciendo un dolor más localizado, sordo. ¹ La inervación del peritoneo visceral es bilateral, lo que da como resultado dolor que a menudo se refiere a la línea media. El dolor visceral suele deberse a la distensión de un órgano (por ejemplo, vesícula biliar inflamada, cálculos renales impac-

tados u obstrucción del intestino delgado).

ETIOLOGÍA

La prevalencia de las múltiples causas del dolor abdominal agudo depende de la edad del paciente. La epidemiología del dolor abdominal crónico no ha sido bien estudiada.



Diagnóstico diferencial		Prevalencia	a ^a
	Total (%)	> 60 años de edad (%)	< 60 años de edad (%)
Dolor abdominal, no específico	34.9	9.6 a 22.5	43
Aneurisma aórtico, ruptura	1.3	3	0.1
Apendicitis, aguda	12 a 26	3.5 a 6.7	25
Biliar			
• Colangitis			
• Colecistitis		26 a 40.8	
 Coledocolitiasis 	5.1	8.9	2.6
Colon, otras causas		3.5 a 3.7	
• Colitis			
Diverticulitis	3.9	3.4 a 8.5	0.8
Gastroenteritis	0.3	0	0.6
Ginecológico	1.1	0.2	1.7
Hernia, incarcerada		4.8 a 9.6	
Enfermedad inflamatoria intestinal	0.8	1.1	0.7
Íleo		7.3 a 10.7	
Obstrucción intestinal	14.8	28	6.1
Neoplasia, abdominal	3	5.5 a 13.2	1.4
Pancreatitis	2.4	1.9 a 5.1	1.5
Enfermedad de úlcera péptica	3.3	3.3 a 8.4	2.5
Enfermedad pélvica inflamatoria			
Crisis de células falciformes			
Testicular			

• Epididimitis			
Torsión testicular			
Traumatismo, abdominal	3.1	0.4	4.9
Urológico	5.9	3.2	7.6
• Distensión vesical			
• Cistitis			
• Nefrolitiasis			
• Pielonefritis			
Oclusión vascular, mesentérica	0.6	1.5	0

^a En pacientes que se presentan en el departamento de urgencias con dolor abdominal agudo;^{5,6} la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

PARA EMPEZAR

- Permitir que los pacientes describan sus síntomas en sus propias palabras.
- Evitar preguntas dirigidas. Iniciar la conversación con preguntas abiertas.
- Terminar la toma de historia clínica con preguntas cerradas dirigidas al trastorno más probable.
- Revisar la lista de medicamentos que el paciente está tomando antes de verlo y validar durante la entrevista.
 Recuérdese preguntar por medicamentos que se venden sin receta y productos de herbolaria.
- Preguntar sobre consumo de alcohol y drogas ilícitas.



Preguntas

Lamento escuchar que tiene dolor abdominal. ¿Podría contarme más de él?

¿Cuándo empezó su dolor abdominal?

Puedo ver que este dolor abdominal es muy molesto para usted; me gustaría hacerle algunas preguntas de manera que pueda entender lo que está causando su dolor.

Recuérdese

- Dejar que el paciente describa su historia sin interrupción
- Escuchar cuidadosamente los detalles que pueden ayudar al diagnóstico diferencial
- Si se tranquiliza al paciente, éste se volverá accesible y facilitará la entrevista

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determínese si el dolor abdominal es agudo o crónico (o una exacerbación aguda de dolor abdominal crónico). El diagnóstico diferencial difiere dependiendo de la agudeza del dolor.
- Valórense síntomas de alarma.
- Identifíquese la localización primaria del dolor (si es posible) y determínese si el dolor se ha movido a otro lugar:⁴

Dolor en el cuadrante superior derecho (CSD)

Dolor epigástrico

Dolor en el cuadrante superior izquierdo (CSI)

Dolor en el flanco derecho

Dolor periumbilical

Dolor en el flanco izquierdo

Dolor en el cuadrante inferior derecho (CID) Dolor hipogástrico (línea media por debajo del ombligo) Dolor en el cuadrante inferior izquierdo (CII) Dolor abdominal difuso

 Pregúntese la descripción usando las características cardinales de los síntomas (PQRST, por sus siglas en inglés):

Provocación ¿Qué hace que el dolor empeore o mejore?

Calidad ¿De qué características es el dolor?

Irradiación ¿El dolor se irradia?

Gravedad Índice del dolor en una escala de 0 a 10 (0 es ausencia de dolor y 10 el peor dolor posible)

Tiempo/tratamiento ¿Qué tanto tiempo ha tenido el dolor? ¿El dolor ha sido persistente o intermitente du-

rante este tiempo? ¿Qué ha hecho para tratar el dolor?

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Hay muchas causas importantes de dolor abdominal. La identificación de estos diagnósticos requiere un interrogatorio detallado, enfocado en identificar las características propias de la enfermedad.

Diagnósticos importantes	Comentario
Aneurisma aórtico abdominal (AAA)	 Casi todos los AAA son asintomáticos hasta la ruptura. El dolor abdominal y dorsal sugiere expansión del AAA. El primer síntoma de un AAA puede ser trombosis o embolización a ur sitio distal. Sólo 50% de los pacientes sobrevive a un AAA roto.
Torsión anexal	Se presenta como inicio súbito de dolor en el abdomen inferior sobre el lado afectado. Urgencia urinaria, náusea y vómito pueden acompañar al dolor.
Insuficiencia suprarrenal aguda	La hipotensión es la característica más importante; a menudo acom- pañada de dolor abdominal, fiebre, confusión, fatiga, náusea y vómito.
Disección aórtica, torácica	 El dolor abdominal agudo se presenta en 22% de las disecciones de la aorta ascendente (Clasificación de Stanford tipo A) y en 43% de los que afectan a la aorta distal al origen de la arteria subclavia izquierde (Clasificación de Stanford tipo B). De 40 a 50% de los pacientes no tratados con disección de la aorta proximal muere dentro de las primeras 48 horas. Para los que sobreviven más allá de este periodo, la mortalidad a un año es de 90%.¹⁰ Los pacientes se presentan con dolor transfictivo "desgarrante" en tórax, espalda o abdomen. El dolor es máximo al inicio, al contrario de la naturaleza ascendente del infarto agudo del miocardio. El dolor se puede mover hacia abajo con el tiempo, lo que tal vez corresponda
Apendicitis	 con la extensión de la disección aórtica. El riesgo en toda la vida en la población general es de 7%.³ Los pacientes a menudo desarrollan al principio malestar abdominal constante, no específico, periumbilical o difuso. Durante unas horas, e

(continúa)

	dolor se localiza en el CID. Tal vez no se desarrolle sensibilidad locali- zada en pacientes con apéndice retrocecal porque el apéndice no está en contacto con el peritoneo parietal. A menudo los pacientes refieren estreñimiento, aunque algunos tendrán diarrea.
Proceso biliar	
• Colangitis	Tríada de Charcot (fiebre, dolor abdominal del CSD e ictericia) se presenta en 50 a 75% de los pacientes con colangitis.
• Colecistitis	 75% de los pacientes tiene náusea y vómito.³ Lo más común es que se presente dolor persistente intenso en el CSD y epigastrio. Se puede irradiar al hombro derecho o a la espalda.
Obstrucción intestinal	 50% de los pacientes tiene cirugía abdominal previa.³ Por lo general los pacientes tienen dolor periumbilical tipo cólico, que se presenta en ondas paroxísticas en periodos de minutos.
Esprúe celiaco	Los síntomas más comunes incluyen diarrea, flatulencia, pérdida de peso, molestia abdominal y meteorismo.
Cetoacidosis diabética	 Los índices de mortalidad van desde 2 a 5% en países desarrollados hasta 6 a 24% en países en vías de desarrollo. Casi 50% de los pacientes tiene dolor abdominal.
Diveriticulitis	 Los síntomas incluyen dolor en el CII (70%), náusea y vómito (20 a 62%), estreñimiento (50%), diarrea (25-35%) y síntomas urinarios (10 a 15%). La diverticulitis colónica del lado derecho es menos común en países occidentales pero representa más de 75% de la diverticulitis en los asiáticos.
Endometriosis	 Casi 50% de las mujeres adolescentes que se somete a laparoscopia para evaluación de dolor pélvico o dismenorrea tiene endometriosis. Los síntomas incluyen dolor pélvico, rectal, dismenorrea y dispaurenia. El dolor tiende a comenzar varios días antes de la menstruación y empeora hasta que termina el ciclo menstrual. Algunas pacientes son asistomáticas. La presencia o ausencia de endometriosis no está relacionada con los sintomás.
Fiebre mediterránea familiar	 Los síntomas incluyen ataques recurrentes de dolor abdominal (debido a serositis) y fiebre que dura varios días. 65% de los primeros ataques empieza antes de los 10 años de edad y 90% antes de los 20 años.
Hernia incarcerada	 El riesgo durante la vida de desarrollar una hernia inguinal es de 25% en varones y < 5% en mujeres. 96% de hernias inguinales es inguinal y 4% es femoral. Las hernias inguinales son más comunes en varones (9:1) y se presentan con más frecuencia en el lado derecho. Las hernias femorales son más comunes en mujeres (4:1); 40% de las hernias femorales se presentan con incarceración o estrangulación. El síntoma más común es una sensación de "pesadez" con las actividades que aumentan la presión intraabdominal (por ejemplo, abdominales o levantamiento de peso). El dolor debe despertar la preocupación de incarceración. A menudo los síntomas peritoneales acompañan a la estrangulación intestinal.

Diagnósticos importantes	Comentario
Hipercalcemia	 Más de 20% de la incidencia de enfermedad por úlcera péptica y nefrolitiasis entre pacientes con hiperparatiroidismo primario. Ambas condiciones pueden causar dolor abdominal agudo. La hipercalcemia causa diferentes tipos de dolor abdominal, dependiendo de la complicación (por ejemplo, estreñimiento, nefrolitiasis o pancreatitis).
Enfermedad inflamatoria intestinal	
• Enfermedad de Crohn	 Los síntomas de enfermedad de Crohn son mucho más variables que los de la colitis ulcerosa; 80% de los pacientes tiene afección del intestino delgado, por lo general el íleo distal. Los síntomas comunes incluyen dolor abdominal, fiebre, pérdida de peso y diarrea con o sin sangrado. Más de 10% de los pacientes no tiene diarrea.
• Colitis ulcerosa	 Los síntomas se deben a inflamación de la superficie mucosa del colon, lo que siempre afecta al recto. La enfermedad se puede exten- der proximal y continuamente para afectar a otras partes del colon. La diarrea sanguinolenta es el síntoma principal. La defecación puede mejorar los calambres del abdomen inferior.
Isquemia intestinal aguda	 Los pacientes se quejan de dolor abdominal tipo cólico de inicio súbito. Es posible que la isquemia intestinal aguda se deba a enfermedad oclusiva en el sistema arterial o el venoso. La isquemia mesentérica aguda representa más de 60% de la isquemia intestinal aguda. Entre los factores de riesgo se incluyen aterosclerosis, estados de gasto cardiaco bajo, infarto del miocardio reciente y enfermedad valvular. Los síntomas de colitis se pueden presentar si la arteria mesentérica inferior está afectada. La isquemia izquierda no reconocida puede producir infarto intestinal, análogo al infarto del miocardio.
Isquemia intestinal crónica	 El paciente típico es un fumador con enfermedad vascular aterosclerótica. Casi 50% de los pacientes tiene enfermedad vascular periférica o enfermedad coronaria. Por lo general los pacientes se quejan de dolor periumbilical sordo, tipo cólico, que se presenta en la primera hora después de comer. Los síntomas suelen mejorar en las siguientes horas hasta la siguiente comida.
Síndrome de intestino irritable	 El trastorno idiopático común caracterizado por dolor abdominal y meteorismo suele aliviarse con una evacuación, paso de moco, cam- bio en el número de evacuaciones o consistencia de las heces (más duras o más suaves) y diarrea episódica alternada con estreñimiento (véase el capítulo 29). Por lo general, los síntomas se agravan con el estrés.
Neoplasia oculta	 33% de los pacientes con carcinoma de células renales presentan dolor del flanco o la masa abdominal. 70% de los pacientes con cáncer pancreático tiene dolor abdominal.

(continúa)

Infarto del miocardio o isquemia	 El infarto del miocardio puede causar molestia epigástrica sorda y algunas veces se confunde con enfermedad por úlcera péptica.
Nefrolitiasis	 La nefrolitiasis puede ser asintomática. Lo más común es que los cálcu- los renales causen dolor cuando pasan de la pelvis al uréter. El dolor suele ser paroxístico, relacionado con el movimiento de los cálculos y contracciones uretral subsecuentes. El dolor migra a medida que el cálculo recorre el uréter (véase el Capítulo 39).
Pancreatitis aguda	 El dolor abdominal se presenta en casi 100% de los pacientes. El dolor suele empezar en el epigastrio y se irradia a la espalda. El dolor se resuelve después del ataque agudo. Se presenta náusea y vómito en 90% de los pacientes.
Pancreatitis crónica	 Al principio, el dolor abdominal puede ser episódico, pero a menudo se vuelve continuo con exacerbaciones intermitentes. Entre los signos de presentación se incluyen disfunción exocrina y endocrina, esteato- rrea e intolerancia a la glucosa.
Enfermedad pélvica inflamatoria	 Por lo general, el dolor abdominal se presenta bilateralmente en los cuadrantes inferiores. A menudo empieza durante o poco después de empezar la menstruación. En 33% de las pacientes, el inicio del dolor se acompaña de sangrado uterino anormal. El coito y los movimien- tos repentinos pueden agravar el dolor. Más de 10% de los pacientes tiene perihepatitis, que se presenta con dolor en el CSD (síndrome de Fitz-Hugh-Curtis). Sólo 50% de los pacientes tiene fiebre. Muchas mu- jeres tienen síntomas mínimos.
Enfermedad por úlcera péptica	Los pacientes pueden tener un amplio rango de síntomas, ninguno de los cuales es sensible y específico. Se incluyen dolor epigástrico "ardoroso" y plenitud, eructación postprandial, meteorismo, anorexia, náusea y vómito. El dolor debido a úlcera duodenal se presenta clásicamente muchas horas después de una comida, cuando el estómago está vacío; mientras que la úlcera gástrica suele causar dolor grave poco después de la comida. Por lo general, el dolor causado por úlcera duodenal es más reactivo a la terapia con antiácidos o alimentos que el causado por úlcera gástrica.
Porfiria aguda intermitente	 La porfiria aguda intermitente es la más común y más grave debido a deficiencias enzimáticas en la vía de biosíntesis de heme. El dolor abdominal es el síntoma más común y a menudo el primer signo de ataque agudo. Es más común en mujeres jóvenes después de la pubertad.
Embarazo ectópico	 Los síntomas incluyen dolor del cuadrante superior (99%), amenorrea (74%) y sangrado vaginal (56%).³ 50% de las pacientes es asintomático antes de la ruptura.
Infarto pulmonar	 El dolor, cuando afecta al abdomen, es de tipo pleurítico y, por lo general, se presenta en los cuadrantes superiores.
Crisis de células falciformes	 La crisis hepática aguda se presenta en 10% de los pacientes, lo que produce dolor en el CSD.

minal debido a isquemia intestinal. 25% de los pacientes con poliarteritis nodosa tiene dolor abdominal. El síndrome de Churg-Strauss se presenta con una tríada clásica de síntomas: rinitis alérgica, asma y eosinofilia periférica. A menudo tam bién se presenta vasculitis de los vasos de mediano y pequeño calibre El dolor abdominal se presenta en casi 50% de las personas con púrpura de Schönlein-Henoch, una vasculitis de vasos pequeños, que es más común en niños que en adultos. Los cuatro datos clásicos incluyen exantema, dolor abdominal, artralgia y enfermedad renal. La enfermedad de Behçet es más común en varones en el medio Este en mujeres asiáticas. Los síntomas incluyen úlceras orales y genitales recurrentes, uveítis, lesiones de la piel y artritis. Se puede presentar un vasculitis multisistémica. La arteritis de Takayasu, más común en mujeres asiáticas, afecta de manera primordial a la aorta y sus ramas, pero se puede presentar	Diagnósticos importantes	Comentario
nal, sobre todo en la enfermedad de Crohn. El síndrome de anticuerpo antifosfolípido se presenta con dolor abdominal debido a isquemia intestinal. 25% de los pacientes con poliarteritis nodosa tiene dolor abdominal. El síndrome de Churg-Strauss se presenta con una tríada clásica de síntomas: rinitis alérgica, asma y eosinofilia periférica. A menudo tam bién se presenta vasculitis de los vasos de mediano y pequeño calibre El dolor abdominal se presenta en casi 50% de las personas con púrpura de Schönlein-Henoch, una vasculitis de vasos pequeños, que es más común en niños que en adultos. Los cuatro datos clásicos incluyen exantema, dolor abdominal, artralgia y enfermedad renal. La enfermedad de Behçet es más común en varones en el medio Este en mujeres asiáticas. Los síntomas incluyen úlceras orales y genitales recurrentes, uveítis, lesiones de la piel y artritis. Se puede presentar un vasculitis multisistémica. La arteritis de Takayasu, más común en mujeres asiáticas, afecta de manera primordial a la aorta y sus ramas, pero se puede presentar	Torsión testicular	de la pubertad, pero casi 40% se presenta en pacientes mayores de 21 años.
con isquemia intestinal.	Vasculitis	 nal, sobre todo en la enfermedad de Crohn. El síndrome de anticuerpo antifosfolípido se presenta con dolor abdominal debido a isquemia intestinal. 25% de los pacientes con poliarteritis nodosa tiene dolor abdominal. El síndrome de Churg-Strauss se presenta con una tríada clásica de síntomas: rinitis alérgica, asma y eosinofilia periférica. A menudo también se presenta vasculitis de los vasos de mediano y pequeño calibre. El dolor abdominal se presenta en casi 50% de las personas con púrpura de Schönlein-Henoch, una vasculitis de vasos pequeños, que es más común en niños que en adultos. Los cuatro datos clásicos incluyen exantema, dolor abdominal, artralgia y enfermedad renal. La enfermedad de Behçet es más común en varones en el medio Este y en mujeres asiáticas. Los síntomas incluyen úlceras orales y genitales recurrentes, uveítis, lesiones de la piel y artritis. Se puede presentar una vasculitis multisistémica. La arteritis de Takayasu, más común en mujeres asiáticas, afecta de

Después de las preguntas abiertas, interróguese por la presencia de síntomas de alarma. Las respuestas del paciente ayudarán a guiar la evaluación diagnóstica posterior.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad positiva (IP+) ^a	Índice de probabilidad negativa (IP-) ^a	Causas benignas
Síntomas card	diovasculares			
Náusea y vómito	Infarto del miocardio	1.9 ⁷		Gastroenteritis
Síntomas con	stitucionales			
Fiebre	Apendicitis Colangitis Colecistitis Diverticulitis	1.94 ⁸	0.58 ⁸	Síndrome viral
Síntomas gastrointesinales				
Evacuaciones acólicas Orina color té	Obstrucción biliar			La deshidratación causa orina concen- trada, no confundir con bilirrubinuria

Evacuaciones negruzcas Evacuaciones sanguinolentas Hematemesis	Sangrado gastrointestinal			Los suplementos de hierro pueden causar heces oscuras
Estreñimiento	Obstrucción intestinal Hipercalcemia			Deshidratación
Náusea y vómito	Apendicitis Obstrucción intestinal Colecistitis Hernia incarcerada o estrangulada Pancreatitis	0.69 a 1.2 ⁸ 1.0 a 1.5 ⁹	0.7 a 1.12 ⁸ 0.6 a 1.0 ⁹	Gastroenteritis
Dolor después de vomitar	Apendicitis	2.76 ⁸		
Migración del dolor periumbilical al CID	Apendicitis	3.18 ⁸	0.58	
Dolor en el CID	Apendicitis	7.31 a 8.46 ⁸	0.288	Adenitis mesentérica
Dolor en el CSD	Colecistitis	1.5 a 1.6 ⁹	0.4 a 0.7 ⁹	
Varios				
Ictericia	Obstrucción biliar			
	Colangitis			
Déficit neurológico focal	Disección aórtica	6.6 a 33 ¹⁰	0.71 a 0.87 ¹⁰	
Dolor de inicio súbito	Disección aórtica	1.6 ¹⁰	0.3 ¹⁰	
Dolor, abrupto y de naturaleza desgarrante	Disección aórtica	2.6 ¹⁰		
Dolor migratorio	Disección aórtica	1.1 a 7.6 ¹⁰	0.6 a 0.97 ¹⁰	
Dolor de naturaleza desgarrante	Disección aórtica	1.2 a 10.8 ¹⁰	0.4 a 0.99 ¹⁰	

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar al paciente describir su dolor abdominal con consideración con posibles síntomas de alarma, las siguientes preguntas le ayudarán a cerrar el diagnóstico diferencial.



Preguntas (recuérdese "PQRST")	Piénsese en
Provocación	
¿Comer agrava el dolor?	Pancreatitis, úlcera gástrica, isquemia mesentérica
¿Comer alivia el dolor?	Úlcera duodenal, enfermedad por reflujo gastroesofágico
	(continúa)

Preguntas (recuérdese "PQRST")	Piénsese en
Cualidad o síntomas relacionados	
¿El dolor se relaciona con náusea y vómito?	Pancreatitis obstrucción biliar, cólico biliar
¿El dolor es "desgarrante"?	Disección aórtica
¿El dolor es tipo cólico?	Distensión de una sonda de vacío (por ejemplo, intestinal, del conducto biliar o el uréter)
¿El dolor está relacionado con emesis del alimento consumido?	Obstrucción esofágica
¿El dolor está relacionado con emesis de alimento no digerido con jugos ácidos, digestivos del estómago pero no bilis?	Gastroparesia u obstrucción de salida gástrica
¿El vómito es sanguinolento?	Enfermedad por reflujo gastroesofágico, várices esofágicas o gástricas, enfermedad por úlcera péptica, cáncer gástrico, fístula aortoentérica
Irradiación	
¿El dolor se irradia hacia la espalda?	
¿El dolor se irradia hacia el hombro derecho?	Cólico biliar
¿El dolor se irradia al hombro izquierdo?	Esplenomegalia o infarto esplénico
¿El dolor se irradia al brazo izquierdo?	Isquemia miocárdica
Gravedad	Piénsese en
¿El dolor en su abdomen inferior derecho mejora repen- tinamente de 8 o 9 a 2 o 3? (en una escala de 0 a 10)	Apéndice perforado
¿El dolor molesta más cuando empieza?	
Tiempo/tratamiento	Piénsese en
¿El dolor es continuo con ondas intermitentes de agravación?	Cólico biliar, cólico renal obstrucción del intestino del- gado
¿Hay múltiples ondas de dolor que aumentan de inten- sidad y después paran abruptamente durante periodos cortos?	Obstrucción del intestino delgado
¿Recientemente tomó antibióticos?	Colitis por Clostridium difficile
¿El dolor se presenta una vez al mes casi dos semanas después de que inicia su menstruación y en ocasiones se relaciona con manchado vaginal?	Mittelschmerz

CONCLUSIONES

- Aunque el dolor abdominal no específico representa más de 33% de los pacientes con dolor abdominal, éste sigue siendo un diagnóstico de exclusión. Considere un amplio diagnóstico diferencial antes de llegar a tal conclusión.
- Los signos y síntomas de dolor abdominal agudo pueden cambiar marcadamente en un periodo de minutos a horas. Las exploraciones abdominales seriadas pueden aumentar el campo diagnóstico.

- La intensidad del dolor abdominal puede subestimarse en la senectud, los pacientes muy jóvenes y los
 que padecen diabetes mellitus e inmunocompromiso (por ejemplo, pacientes que reciben terapia con corticosteroides a largo plazo).
- Muchos pacientes no pueden brindar una historia que rápidamente se ajuste a una categoría diagnóstica específica. Las barreras, que incluyen un lenguaje nativo diferente, trastornos emocionales o enfermedades psiquiátricas, pueden retrasar un diagnóstico rápido y preciso. Bajo estas circunstancias, es importante reconocer que la historia clínica puede estar incompleta. El uso de pruebas de laboratorio y estudios de imagenología debe suplementar la evolución diagnóstica adecuada.

PRONÓSTICO

Aunque casi todos los hospitales y clínicas tienen tecnologías sofisticadas de imagen y laboratorio, es caro e ineficaz ordenar una TC abdominal a cada paciente con dolor abdominal agudo. Paradójicamente, la imagen también puede retrasar una historia clínica y exploración física minuciosas, lo que de otra manera podría dar un diagnóstico apropiado. La selección con base en la historia clínica y la exploración física es importante porque el dolor abdominal puede ser resultado de un amplio rango de trastornos con pronósticos totalmente diferentes.

El pronóstico de enfermedad por reflujo gastroesofágico tratada adecuadamente es muy bueno. El de apendicitis depende de la edad. El índice de mortalidad total para pacientes que reciben terapia adecuada es menos de 1%, pero es 5 a 15 veces mayor en la senectud. Un retraso en el diagnóstico puede llevar a esta diferencia en la mortalidad, lo que resalta la importancia de una evaluación diagnóstica rápida y minuciosa de los pacientes con dolor abdominal.

REFERENCIAS

- 1. Martin RF, Rossi RL. The acute abdomen: an overview and algorithms. Surg Clin North Am. 1997;77:1227-1243.
- 2. Jung PA, Merrell RC. Acute abdomen. Gastroenterol Clin North Am. 1988;17:227-244.
- 3. Stone R. Acute abdominal pain. Lippincotts Prim Care Pract. 1998;2:341-357.
- 4. Kelso LA, Kugelmas M. Nontraumatic abdominal pain. AACN Clin Issues. 1997;8:437–448.
- 5. Irvin T. Abdominal pain: a surgical audit of 1190-emergency admissions. Br J-Surg. 1989;76:1121–1125.
- 6. Fenyo G. Acute abdominal disease in the elderly: Experience from two series in Stockholm. Am J-Surg. 1982;143:751–754.
- 7. Panju A, Hemmelgarn B, Guyatt G, Simel D. Is this patient having a myocardial infarction? JAMA. 1998;280:1256–1263.
- 8. Wagner JM, McKinney WP, Carpenter JL. Does this patient have appendicitis? JAMA. 1996;276:1589–1594.
- 9. Trowbridge RL, Rutkowski NK, Shojania KG. Does this patient have cholecystitis? JAMA. 2003;289:80–86.
- 10. Klompas M. Does this patient have an acute thoracic aortic dissection? JAMA. 2002;287:2262-2272.

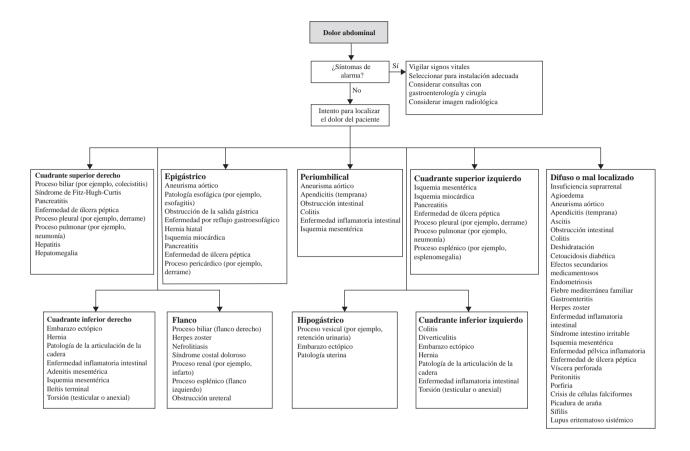
LECTURAS SUGERIDAS

American College of Emergency Physicians: Clinical policy for the initial approach to patients presenting with a chief complaint of nontraumatic acute abdominal pain. *Ann Emerg Med.* 1994;23:906–922.

Lukens T, Emerman C, Effron D. The natural history and clinical findings in undifferentiated abdominal pain. *Ann Emerg Med.* 1993;22:70–76.

Silen W. Cope's Early Diagnosis of the Acute Abdomen. 19th edition. New York: Oxford University Press; 1996.

Método diagnóstico: Dolor abdominal



Estreñimiento

Auguste H. Fortin VI, MD,H, y Sonal M. Patel, MD

El estreñimiento es un síntoma digestivo muy común, con una prevalencia de 2 a 28%, dependiendo de la definición utilizada. ¹⁻³ La definición clásica (menos de tres evacuaciones por semana) ha sido expandida para el reconocimiento del amplio uso del término por los pacientes: en una encuesta de adultos jóvenes sanos, 52% definió el estreñimiento como esfuerzo para pasar la materia fecal, 44% pensó que era el proceso de pasar heces duras y 34% creyó que era la incapacidad para tener una evacuación cuando se deseaba. Sólo 32% creyó que el estreñimiento era el paso poco frecuente de evacuaciones. ⁴ En una reunión reciente de consenso se definió el estreñimiento crónico como:

Por lo menos 12 semanas, sin que sea necesario que sean consecutivas, en los 12 meses con dos o más de los siguientes puntos:

- 1. Esfuerzo durante más de 25% de las evacuaciones.
- 2. Heces compactas o duras en más de 25% de las evacuaciones.
- 3. Sensación de evacuación incompleta en más de 25% de las evacuaciones.
- 4. Sensación de obstrucción/bloqueo anorrectal en más de 25% de las evacuaciones.
- 5. Maniobras manuales para facilitar más de 25% de las defecaciones (por ejemplo, evacuación digital, apoyo del piso pélvico).
- 6. Menos de tres evacuaciones por semana.

Algunos pacientes se describen como estreñidos aunque tengan una o más evacuaciones al día, mientras que otros con menos de tres por semana no lo toman así. El estreñimiento provoca 2.5 millones de consulta al médico al año⁶ y más de 800 millones de dólares de gastos en laxantes en Estados Unidos. Hay una elevada prevalencia de estreñimiento entre la población anciana y femenina. Otros factores de riesgo incluyen la limitación de la actividad física, medio socioeconómico bajo y baja ingesta calórica. En una encuesta canadiense nacional, 34% de las personas con estreñimiento habían visto a un médico por sus síntomas. ⁸

El estreñimiento puede caracterizar una enfermedad significativa, aunque la mayoría de las personas con este síntoma tiene un trastorno funcional benigno. Una toma de historia clínica eficaz ayuda a guiar una evaluación posterior. Conocer las características de alarma que pueden indicar causas importantes de estreñimiento y usar un estilo de entrevista sensible ayudará a diagnosticar adecuadamente la causa de este síntoma a menudo vergonzoso.



TÉRMINOS CLAVE

Síndrome de intestino irritable (SII) con predominio de estreñimiento Forma de SII en que éste alterna con periodos de función intestinal normal.

Trastornos de la defecación

Durante la defecación los músculos puborrectales y del esfínter anal externo fracasan en la relajación como respuesta a una presión rectal aumentada, lo que produce SII (por ejemplo, disinergia del piso pélvico, disfunción de la musculatura anorrectal, obstrucción de salida, prolapso rectal).

(continúa)

Enfermedad funcional	No orgánica, es decir, no causada por un defecto estructural. Este término busca separar de manera artificial los contribuyentes corporales de los psicológicos.
Estreñimiento crónico idiopático	Estreñimiento crónico en ausencia de cualquier causa orgánica.
Síndrome de intestino irritable	Síndrome gastrointestinal sin causa orgánica, caracterizado por dolor abdominal crónico y meteorismo aliviado por evacuación, sensación de evacuación incompleta y/o paso de moco, cambio en el número de evacuaciones o cambio en la consistencia de las heces (más duras o más blandas), diarrea episódica que clásicamente alterna con brotes de estreñimiento y periodos de función intestinal normal, por lo general agrava con el estrés.
Estreñimiento de tránsito normal	También conocido como estreñimiento funcional. Tránsito normal de heces por el colon, con frecuencia de evacuaciones normal, pero una percepción de estreñimiento (por ejemplo, síndrome de intestino irritable con predominio de estreñimiento).
Enfermedad orgánica	Relacionada con cambios estructurales detectables en un órgano. El término intenta separar artificialmente las contribuciones corporales de las psicológicas de la enfermedad.
Estreñimiento de tránsito lento	Paso retrasado de las heces a través del colon. Puede deberse a hipomotilidad o hipermotilidad colónica, al tiempo que la peristalsis desorganizada causa retropulsión de las heces.
Somatización	La expresión de alteración psicológica a través de síntomas físicos como el estreñimiento.

ETIOLOGÍA

Muchas enfermedades y medicamentos pueden causar estreñimiento. Lo más probable es que el estreñimiento de inicio agudo se deba a una causa orgánica o efectos colaterales de medicamentos, mientras que la mayoría de pacientes con estreñimiento crónico tienen una condición funcional que afecta al colon, anorrecto o ambos. Se comprende poco la fisiopatología del estreñimiento crónico idiopático, sobre todo la influencia cerebral en la función intestinal. El estreñimiento crónico idiopático (además de otros trastornos gastrointestinales funcionales) está relacionado con depresión, ansiedad, somatización y antecedente de abuso sexual. ⁹⁻¹¹ En escenarios de especialidad gastroenterológica, casi 40% de los pacientes con estreñimiento crónico idiopático refiere antecedente de abuso sexual. Esto es casi el doble de la prevalencia referida por pacientes con trastornos gastroenterológicos orgánicos y de la prevalencia estadounidense estimada. ⁹⁻¹¹

Hay pocos datos sobre la epidemiología del estreñimiento en pacientes que se presentan con los médicos de atención primaria. Un estudio clasificó a las personas con estreñimiento crónico de acuerdo con sus respuestas en una entrevista telefónica estructurada. Aunque el grupo entrevistado no fue una muestra representativa, la prevalencia total de estreñimiento fue de 14.7%. De los que respondieron, casi 33% fue clasificado como portador de estreñimiento "funcional" (tránsito normal); otro 33% fue clasificado como trastorno de la defecación. Casi 15% se clasificó como SII. Aproximadamente 25% se clasificó como portador de una combinación de SII y trastorno defecatorio "de salida". Casi 50% de los que respondieron que tenían estreñimiento había estado sintomático por cinco o más años. De los que padecían estreñimiento "funcional", 8.3% tenía una condición médica (por ejemplo, diabetes mellitus, parkinsonismo, esclerosis múltiple) o tomaba un medicamento (por ejemplo, analgésicos opiáceos) que podría ser la causa de estreñimiento.

El estreñimiento en lactantes y niños tiene diferente diagnóstico diferencial; este capítulo se enfoca en el estreñimiento de adolescentes y adultos.



Diagnóstico diferencial

Obstrucción anorrectal Trastornos musculares y del tejido conectivo

Fisura anal Amiloidosis

Cáncer de colonEsclerosis sistémicaImpactación fecalDistrofia miotónica

ÍleoEfectos colaterales de medicamentosMegarrectoAntiácidos (que contienen aluminio y calcio)

Estrechamiento (diverticular, postradiación o postisquemia)

Hemorroides trombosadas

Trastornos de la defecación

Embarazo

Antipsicóticos

Condiciones metabólicas y endocrinasAntiespasmódicosDiabetes mellitusSuplementos de calcio

Hipercalcemia Colestiramina
Hiperparatiroidismo Clonidina

Hipercaliemia Suplementos de hierro

Hipomagnesemia Levodopa

Hipotiroidismo Antiinflamatorios no esteroideos

Intoxicación con plomoAnalgésicos opiáceosEmbarazoSimpaticomiméticos

Uremia Verapamilo

Trastornos neurológicos Disfunción de la motilidad colorrectal

 Neuropatía autonómica
 Estreñimiento de tránsito lento

 Enfermedad de Chagas
 SIl de predominio de estreñimiento

 Enfermedad de Hirschspruna
 Trastornos de la defecación

Enfermedad de Hirschsprung Trastornos de la defecación
Neurofibromatosis Estreñimiento crónico idiopático

Trastornos del sistema nervioso centralPsicosocialEsclerosis múltipleDepresión

Parkinsonismo Dieta de bajo contenido en fibra

Tumor o lesión de la médula espinal Estilo de vida sedentario

Accidente cerebrovascular Somatización

PARA EMPEZAR

- Deje que el paciente cuente su historia acerca del estreñimiento antes de hacer cualquier pregunta enfocada en el médico. Esto le dará datos diagnósticamente importantes y permitirá que el paciente se sienta escuchado.
- Busque emociones y diríjase a ellas (véase el capítulo 4). Los pacientes pueden temer que su estreñimiento sea un signo de cáncer u otra enfermedad significativa. Responder con empatía a las emociones ayudará a construir una fuerte relación médico-paciente¹² y puede también permitir que surjan temas sensibles o psicosociales vergonzosos.



Preguntas	Recuérdese
Cuénteme sobre su estreñimiento	Evitar interrupciones
¿A qué se refiere cuando dice que está estreñido?	Escuchar en busca de pistas de enfermedades orgánicas, tras- tornos psicosociales
¿Cómo ha sido esto para usted?	Buscar emociones y usar la empatía
¿Qué piensa que estaría causando sus síntomas?	Entender el modelo de explicación del paciente puede ayudar a desvanecer miedos, temas culturales descubiertos, etc.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determinar si el paciente en realidad tiene estrefiimiento. El rango normal es de tres evacuaciones por semana a varias por día: los pacientes preocupados por sus intestinos pueden tener expectativas no razonables de "regularidad".
- Determinar si el estreñimiento es agudo o crónico (el estreñimiento de larga evolución es menos probable que se deba a una enfermedad importante y es más probable que sea funcional).
- Valorar los síntomas de alarma.
- Valorar los síntomas de otras condiciones médicas que causan estreñimiento (por ejemplo, hipotiroidismo, SII).
- Obtener una lista completa de medicamentos, incluidos los de venta sin receta y las terapias alternativas; valorar estreñimiento como efecto secundario de los medicamentos.
- Si el estreñimiento es crónico, determinar la idea del paciente de una función intestinal "normal".
- Obtener una historia dietética para estimar la ingesta de fibra y líquidos.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

El estreñimiento de reciente inicio con dolor abdominal, pérdida de peso o sangrado intestinal puede ser signo de enfermedad orgánica importante como cáncer o estrechamiento de colon. Sin embargo, el dolor abdominal es también una característica prominente del SII, una condición mucho más común benigna o funcional.

Diagnósticos importantes

- · Cáncer de colon.
- Estrechamiento.
- Tumores/traumatismos de la médula espinal.
- · Obstrucción intestinal o íleo.



Síntomas de alarma Pérdida de peso no inten- cional	Causas importantes Cáncer de colon Depresión	Causas benignas
Inicio reciente	Cáncer de colon Trastorno metabólico o endocrino	Efectos secundarios de medica- mentos Factor estresante psicosocial Inmovilidad
Hematoquezia, melena	Cáncer de colon Diverticulosis Estrechamiento Fisura anal	Hemorroides
Dolor abdominal significativo	Cáncer Diverticulitis	SII

Cambio en el calibre de las

heces

Cáncer de colon Estrechamiento Fisura anal Hemorroides

SII

SII

Náusea y vómito Obstrucción intestinal (por ejemplo,

tumor, estrechamiento)

Fiebre Diverticulitis

Cáncer

Dolor de espalda, anestesia en silla de montar, debilidad/entorpecimiento de las piernas, dificultad para orinar Proceso de la médula espinal (por ejem-

plo, síndrome de cauda equina)

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas

Inicio agudo o estreñimiento grave

¿Pasa todavía gases?

¿Tiene dolor abdominal, cólicos?

¿Tiene náusea, vómito?

¿Tiene incontinencia fecal?

¿Ha iniciado hace poco un medicamento nuevo?

Dígame qué ha comido las últimas 24 horas, empezando justo antes de que viniera al consultorio y luego vaya hacia atrás. ¿Esto representa un

cambio en su dieta?

¿Su nivel de actividad ha cambiado en días re-

¿Cómo eran sus hábitos intestinales antes de este episodio?

;Ha tenido cirugía abdominal? ;Radiación?

¿Ha sufrido alguna lesión de la espalda? ¿Tiene debilidad reciente de las piernas? ¿Adormecimiento alrededor del recto o los genitales? ¿Dificultad para pasar la orina?

Estreñimiento crónico

¿Con que frecuencia defeca? ¿Qué considera una función intestinal normal?

Piénsese en

La falta de evacuación de gases sugiere obstrucción intestinal

completa

Obstrucción intestinal (como cáncer, diverticulitis, SII, íleo)

Obstrucción intestinal

Impactación fecal

Efecto secundario de medicamentos

Que la disminución de fibra o líquidos puede causar estreñi-

miento

Que el reposo en cama o el estado sedentario a menudo pro-

duce estreñimiento

Anormal: condición crónica que progresa a obstrucción

completa.

Brotes de estreñimiento alternando con diarrea: cáncer de colon, SII, neuropatía diabética autonómica, impactación

Estrechamientos

Adherencias

Traumatismo de la médula espinal

Daño de la médula espinal por tumor

Traumatismo

Piénsese en

Los pacientes con menos de dos evacuaciones por semana son más susceptibles de tener estreñimiento de tránsito lento.

(continúa)

Estreñimiento crónico	Piénsese en
¿Cuál es el síntoma más estresante para usted?	Que puede dar una pista para la etiología (véanse las siguien- tes cinco preguntas para trastornos de la defecación)
¿Tiene dificultad para pasar incluso evacuacio- nes blandas o líquido de enema?	Trastorno de la defecación
¿Alguna vez ha necesitado presionar alrededor de la vagina/recto con sus dedos para mover sus intestinos?	Trastorno de la defecación
¿Alguna vez ha necesitado evacuar sus intestinos con su dedo?	Trastorno de la defecación
¿Siente como si sus intestinos estuvieran bloqueados?	Trastorno de la defecación
¿Tiene dificultad para dejar o relajar sus músculos para tener una evacuación?	Trastorno de la defecación
¿Tiene sensación de evacuación incompleta?	SII
¿Tiene dolor abdominal y meteorismo que está relacionado con las evacuaciones?	SII Obstrucción intestinal
¿Con qué frecuencia experimenta deseo para evacuar? ¿Siempre va cuando lo necesita?	Que si faltan deseos de evacuar de manera crónica se puede provocar distensión rectal, relajación del tono muscular, tiempo de tránsito lento y estreñimiento crónico
¿Qué medicamentos toma, incluidos los que se venden sin receta y los remedios alternativos?	Efecto secundario de medicamentos
¿Qué laxantes/enemas/supositorios usa? ¿A qué dosis? ¿Con qué frecuencia?	Que el abuso de laxantes puede producir estreñimiento crónico. Que después de purgar con laxante o enema puede tomarse varios días para que se acumulen suficientes heces para otra evacuación
¿Es capaz de tener una evacuación sin usar laxante?	"No" sugiere estreñimiento de tránsito lento
¿El aumento en la fibra de su dieta mejora su estreñimiento?	Estreñimiento de tránsito normal
Dígame qué ha comido y bebido en las últimas 24 horas, empezando justo antes de que viniera al consultorio y luego vaya hacia atrás.	Que la dieta baja en fibra o líquidos puede producir estreñi- miento
¿Ha tenido embarazos? ¿Partos?	Que la multiparidad está relacionada con trastorno de la defecación
¿Ha cambiado hace poco su nivel de actividad?	Que el reposo en cama o el estilo de vida sedentario puede causar estreñimiento
¿Cómo es su sueño? ¿Apetito? ¿Estado de ánimo? ¿Concentración? ¿Interés en las cosas? (véase el capítulo 60)	Que la depresión puede causar estreñimiento
¿Ha aumentado de peso, disminuido sus niveles de energía o se le han hinchado las piernas?	Hipotiroidismo
¿Tiene aumento de la frecuencia urinaria, aumento de sed o le han dicho que tiene diabetes?	Diabetes y neuropatía autonómica

¿En su vida ha sido golpeado, abofeteado, pateado o lastimado de alguna otra manera por alquien? ¿En su vida alquien le ha mostrado sus genitales en contra de sus deseos, le han tocado sus genitales de manera inadecuada o le han forzado a tener contacto sexual en contra de su voluntad?

Que el estreñimiento crónico idiopático y los trastornos de la defecación a menudo están relacionados con una historia de abuso físico o sexual, a menudo desconocido para el médico. 10,11 Aunque se prefiera no preguntarlo en la primer consulta, es importante considerarlo en los pacientes con estreñimiento refractario

Calidad

¿Sus heces son delgadas como un lápiz o tallarín?

Piénsese en

Estrechamiento del colon distal/sigmoides/recto por cáncer de colon, estrechamientos

;Pasa moco?

SII

;Sus evacuaciones son líquidas? Que en una persona anciana debilitada, debe considerarse impactación fecal (evacuaciones líquidas que pasan alrede-

dor de la masa fecal que obstruye)

¿Tiene estreñimiento alternando con diarrea?

SII Cáncer colorrectal

¿Sus heces están mezcladas con sangre?

Cáncer de colon

¿Sus evacuaciones están teñidas con sangre?

¿Cuándo empezó su estreñimiento?

Trastorno anal (hemorroides, fisuras, úlceras) Subsalicilato de bismuto, suplementos de hierro

¿Sus heces son negras?

Piénsese en

Curso del tiempo

Posoperatorio: considérense adherencias, íleo

Reciente: considérense cáncer de colon, impactación fecal, efectos secundarios de medicamentos, estrés psicológico De larga evolución: considérense SII, estreñimiento crónico

idiopático

De toda la vida: considérense enfermedad de Hirschsprung

Síntomas relacionados

Piénsese en

¿Tiene dolor o malestar abdominal, que se alivia al evacuar? ¡El malestar está relacionado con cambios en el número de evacuaciones o consistencia de las heces?

SII

Síntomas modificantes

Piénsese en

¿Ha notado algún cambio en sus síntomas con el estrés?

Que el aumento de los síntomas con el estrés psicosocial sugiere SII

CONCLUSIONES

- · Muchos pacientes tienen estreñimiento crónico idiopático, condición relacionada con somatización y, en ocasiones, con antecedente de abuso sexual. 9-11
- El estreñimiento de inicio reciente, sobre todo en la senectud, debe tomarse en serio y evaluarse más.
- Es más probable que el estreñimiento relacionado con dolor abdominal o meteorismo se deba a obstrucción mecánica (por ejemplo, cáncer de colon, estrechamiento, impactación fecal), pero estos síntomas también se presentan comúnmente en el SII, una condición benigna, funcional. El inicio agudo de los síntomas apoya el primero; el dolor que se alivia con la evacuación sugiere el segundo.
- Después de purgar con laxantes o enema, puede tomar varios días para que se acumulen suficientes heces y suceda otra evacuación. Este retraso no significa estreñimiento. Tal vez sea necesario educar a los pacientes acerca de esto.

- Los pacientes que se quejan de estreñimiento crónico pueden hacerlo por la dificultad para pasar las heces en lugar de que tengan evacuaciones poco frecuentes.
- La mayoría de los pacientes con estreñimiento crónico tiene disfunción de la motilidad colorrectal.
- No siempre es posible distinguir los diagnósticos orgánicos de los funcionales sólo con la historia clínica; a menudo se requiere mayor evaluación diagnóstica.
- Los datos son conflictivos acerca de si es posible distinguir el estreñimiento de tránsito lento de los trastornos de la defecación sólo con la historia clínica.^{3,13,14}

PRONÓSTICO

La supervivencia de pacientes con cáncer de colon depende del estadio en que se diagnostica el cáncer. La enfermedad avanzada es más probable cuando el cáncer de colon se presenta como estreñimiento agudo por obstrucción. Los estrechamientos a menudo requieren intervención quirúrgica. El estreñimiento causado por otras condiciones (como hipotiroidismo, efectos secundarios de los medicamentos) suelen responder cuando se atiende el problema. El estreñimiento crónico idiopático suele responder de manera incompleta al tratamiento, pero la calidad de vida mejora, sobre todo si se descubre un antecedente de abuso sexual o físico y se trata.

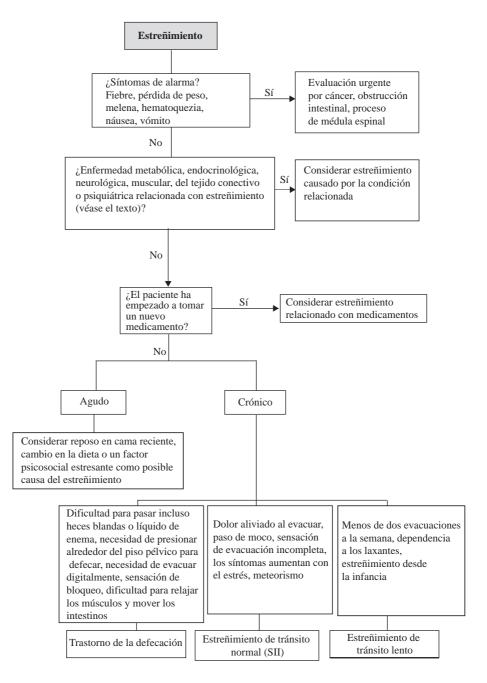
REFERENCIAS

- Drossman DA, et al. US householder survey of functional gastrointestinal disorders. Prevalence, sociodemography, and health impact. Dig Dis Sci. 1993;38:1569–1580.
- Locke GR 3rd. The epidemiology of functional gastrointestinal disorders in North America. Gastroenterol Clin North Am. 1996;25:1–19.
- Stewart WF, et al. Epidemiology of constipation (EPOC) study in the United States: relation of clinical subtypes to sociodemographic features. Am J-Gastroenterol. 1999;94:3530–3540.
- 4. Sandler RS, Drossman DA. Bowel habits in young adults not seeking health care. Dig Dis Sci. 1987;32:841–845.
- Locke GR 3rd, Pemberton JH, Phillips SF. AGA technical review on constipation. American Gastroenterological Association. Gastroenterology. 2000;119:1766–1778.
- 6. Sonnenberg A, Koch TR. Physician visits in the United States for constipation: 1958-to 1986. Dig Dis Sci. 1989; 34:606-
- 7. Arce DA, Ermocilla CA, Costa H. Evaluation of constipation. Am Fam Physician. 2002;65:2283–2290.
- 8. Pare P, et al. An epidemiological survey of constipation in Canada: definitions, rates, demographics, and predictors of health care seeking. *Am J-Gastroenterol.* 2001;96:3130–3137.
- Drossman DA, et al. Sexual and physical abuse in women with functional or organic gastrointestinal disorders. Ann Intern Med. 1990;113:828–833.
- Drossman DA, et al. Sexual and physical abuse and gastrointestinal illness. Review and recommendations [see comments]. *Ann Intern Med.* 1995;123:782–794.
- 11. Leroi AM, et al. Prevalence of sexual abuse among patients with functional disorders of the lower gastrointestinal tract. *Int J-Colorectal Dis.* 1995;10:200–206.
- 12. Smith RC. Patient centered interviewing. 2nd ed. Lippincott Williams & Wilkins; 2002:317.
- Glia A, et al. Clinical value of symptom assessment in patients with constipation. Dis Colon Rectum. 1999;42:1401–1408; discussion, 1408–1410.
- 14. Rao SS. Constipation: evaluation and treatment. Gastroenterol Clin North Am. 2003;32:659-683.

LECTURAS SUGERIDAS

Lembo A, Camilleri M. Chronic constipation. N Engl J-Med. 2003;349:1360–1368.

Método diagnóstico: Estreñimiento



SII, síndrome de intestino irritable

Alexander R. Carbo, MD, y Gerald W. Smetana, MD

La diarrea representa más de 28 millones de visitas al consultorio y 1.8 millones de admisiones hospitalarias en Estados Unidos cada año, con más de 200 millones de casos por año. La incidencia anual en pacientes adultos ha sido reportada de 3 a 63% al año, dependiendo de la fuente de referencia. En Estados Unidos, se registran anualmente casi seis mil millones de dólares en atención médica y pérdida de productividad por diarrea. Aunque una definición estricta de diarrea incluye frecuencia de las evacuaciones y peso de las mismas, muchos pacientes usan el término cuando experimentan aumento de la característica acuosa de las heces. En este capítulo se intenta aclarar algunos componentes clave de la historia cuando se entrevista a pacientes con diarrea.



TÉRMINOS CLAVE

Diarrea aguda Diarrea que dura menos de dos semanas.

Diarrea crónica Diarrea que dura por lo menos cuatro semanas.

Diarrea Aumento de la frecuencia de las evacuaciones (> 3 por día), con aumento

del peso de las mismas (> 200 g/d). Sin embargo, los pacientes pueden usar el término diarrea para describir aumento de la consistencia acuosa. En una serie de pacientes referidos a una clínica gastrointestinal (GI) por diarrea, sólo

40% de los pacientes en realidad tenía gasto > 200 g/d.^2

Disentería El paso de heces sanguinolentas.

Síndrome de intestino irritable

(SII)

Trastorno funcional caracterizado por los criterios de Roma II, que incluye "por lo menos 12 semanas, sin que necesariamente sean consecutivas, en los 12 meses previos, de malestar abdominal o dolor que tiene dos de tres características: alivio al defecar, inicio relacionado con un cambio en la frecuencia de las evacuaciones o inicio relacionado con un cambio en la forma de las

heces". 3

Diarrea orgánica contra diarrea

funcional

Diarrea con una explicación estructural o bioquímica conocida (por ejemplo, infección, inflamación, neoplasia) en comparación con otra sin una causa conocida.³

Diarrea persistenteDiarrea que dura dos a cuatro semanas. Este periodo incluye presentaciones

más prolongadas y atípicas de diarrea aguda. Los médicos no deben considerar diarrea crónica (y suficiente para evaluar como diarrea crónica) a menos

que persista por lo menos durante cuatro semanas.

Seudodiarrea, hiperdefecación Aumento en la frecuencia de defecación, pero no en el peso de las heces ni

cambio de su consistencia.

Tenesmo Espasmo del esfínter anal relacionado con cólicos y esfuerzo ineficaz al evacuar.

ETIOLOGÍA

Debido a que casi todos los episodios de diarrea están autolimitados, muchos pacientes nunca buscan atención médica. Por esta razón, los datos de prevalencia deben verse en el contexto propio: los pacientes referidos a especialistas son más susceptibles de tener diarrea crónica, y las condiciones con síntomas de alarma pueden estar exageradas. Se desconoce la prevalencia de las etiologías comunes de diarrea en un marco de atención primaria.



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ^a	Prevalencia ^b
Diarrea funcional	45%	21%
Diarrea infecciosa	11%	3%
Enfermedad inflamatoria intestinal (EII)	7%	
Malabsorción	5%	11%
Uso de laxantes	4%	2%
Relacionada con medicamentos (incluye cafeína y alcohol)	4%	
Diarrea postoperatoria	2.5%	20%
Neoplasias	1%	
Colitis colagenosa		15%
ldiopática		20%
Hipertiroidismo		
Colitis isquémica		

^a Entre pacientes referidos a una clínica GI con una queja de diarrea; ² la prevalencia se desconoce cuando no se indica.

PARA EMPEZAR

- Deje que el paciente le cuente su historia con sus propias palabras, diciendo, por ejemplo, "Cuénteme sobre su diarrea".
- Evite interrupciones.
- Valore síntomas relacionados, comenzando con preguntas abiertas, como "¿Tiene otros síntomas?"

MARCO DE LA ENTREVISTA

- El paso más importante en la toma de historia clínica es determinar la duración. La meta es diferenciar
 entre diarrea aguda y crónica, porque la perspectiva del diagnóstico diferencial difiere de manera sustancial.
 Tenga en cuenta que, al principio, la diarrea crónica se presentará como diarrea aguda que no se resuelve
 con el tiempo.
- En la diarrea aguda, el enfoque inicial es determinar si el paciente tiene depleción de volumen.
- Considerar comorbilidades, síntomas acompañantes y factores precipitantes.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Casi todos los episodios de diarrea aguda estarán autolimitados. El médico astuto debe buscar signos de depleción de volumen como sed, fatiga o mareo que podría justificar reanimación con líquidos intravenosos, hospitalización o ambas opciones. También búsquense características de alarma, con el fin de identificar diagnósticos importantes.

^b Entre pacientes referidos a un centro médico de atención terciaria con "diarrea crónica no diagnosticada o difícil de tratar;" ⁴ la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

En la valoración de diarrea crónica, pregúntense las características de alarma y los síntomas de enfermedades orgánicas que acelerarían una evaluación adicional.

Diagnósticos importantes

La meta principal es distinguir las causas funcionales (como EII) y las autolimitadas (como gastroenteritis) de diarrea de las debidas a etiologías orgánicas. Los síntomas y características de alarma ayudan a diferenciar entre los dos grupos. Los diagnósticos importantes incluyen neoplasias, EII (enfermedad de Crohn y colitis ulcerosa), infección, obstrucción intestinal intermitente, enfermedad sistémica y malabsorción.



Características de alarma Pérdida de peso (> 2.5 kg)	Causas importantes Con apetito normal: hipertiroidismo, malabsorción Pérdida de peso que precede a	Causas benignas
	la diarrea: neoplasia, diabetes mellitus, tuberculosis, malab- sorción. ⁵	
Fiebre	 Patógenos invasivos (Salmone- lla, Shigella, Campylobacter) Organismos citotóxicos con inflamación de la mucosa (Clostridium difficile).⁶ Ell 	Virus entéricos
Heces sanguinolentas (disentería)	 Ell (colitis ulcerosa) Neoplasia Infección con Salmonella, Shigella, Campylobacter, Escherichia coli enterohemorrágica (O157:H7), Entamoeba hystolitica 	 Hemorroides Ingestión de betabel (puede causar heces rojas pero no san- guinolentas)
Interrupción del sueño	Por lo general relacionado con causas orgánicas (no funciona- les), como EII, diabetes mellitus	Síndrome viral autolimitado
Antecedente familiar de cáncer de colon, Ell, neoplasia endócrina múl- tiple o esprúe celiaco	Sólo útil si es positivo, porque estas condiciones se pueden desarrollar en pacientes sin ante- cedente familiar	
Edad > 50 años con cambio en los síntomas	Etiología orgánica	
Huésped inmunocomprometido	Infección	

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de distinguir entre diarrea aguda y crónica y valorar síntomas de alarma, las preguntas enfocadas estrecharán el diagnóstico diferencial. Al preguntar acerca de la calidad y el curso del tiempo de la diarrea, junto con síntomas relacionados, los médicos empezarán a diferenciar la diarrea funcional (como EII) de otras causas. Mientras que la historia clínica es el primer paso hacia la realización del diagnóstico, tal vez se necesite una evaluación adicional con exploración física, estudios de copro y técnicas de imagenología.

Preguntas	
Calidad	Piénsese en
¿Ha tenido más evacuaciones de las usuales?	Que las evacuaciones voluminosas acuosas por lo general significan etiología de intestino delgado. Los volúmenes pequeños con dolor en la parte inferior del abdomen apuntan hacia etiología del intestino grueso.
¿Tiene dolor abdominal? Si es así, ¿dónde se localiza el dolor? ¿Puede señalar el punto que le está moles- tando?	
• Periumbilical	Patología del intestino delgado
Abdominal inferior	Patología del intestino grueso Colitis ulcerosa, disentería bacteriana, virus herpes sim- ple, gonorrea, Chlamydia, E. histolytica ⁷
• Tenesmo	Inflamación anorrectal como en la colitis ulcerosa o en la disentería infecciosa
• Generalizado	Ell Intestino isquémico Esprúe celiaco
¿Este dolor se alivia al evacuar?	EII
¿Ha habido paso de moco?	EII Colitis ulcerosa
¿La evacuación es grasosa o aceitosa y difícil de salir?	Esteatorrea debida a malabsorción
Curso del tiempo	Piénsese en
¿Empezó abruptamente?	Infección viral o bacteriana; diarrea idiopática secretora ⁴
¿Empezó gradualmente?	SII EII
Síntomas asociados	Piénsese en
¿Tiene meteorismo?	SII Intolerancia a la lactosa Enteritis viral Administración de antibióticos Dispepsia no ulcerosa Esprúe celiaco ⁸
¿Ha notado aumento en la cantidad de flatos?	SII Malabsorción de carbohidratos Enteritis viral
¿Tiene sensación de esfuerzo, urgencia o evacuación incompleta?	Colitis ulcerosa SII Proctitis
¿Tiene náusea o vómito?	Gastroenteritis viral

(continúa)

¿Hay síntomas extraintestinales?	
 Artritis (dolor de articulaciones, inflamación, enro- jecimiento) 	Artritis reactiva después de infección Ell
Artritis, uretritis o conjuntivitis	Síndrome de Reiter (por lo general después de infección con Salmonella enteritidis o Shigella yersinia, Campylobacter) ⁹
Síntomas modificantes y antecedentes adicionales relevantes	Piénsese en
¿La leche o los lácteos agravan sus síntomas?	Intolerancia a la lactosa
¿Ha notado síntomas después de comer centeno, trigo o cebada?	Esprúe celiaco
¿Consume chicle sin azúcar?	Ingestión de sorbitol
¿Sus síntomas persisten si deja de comer?	Diarrea secretora
¿Ha viajado recientemente a	
• Sudamérica o Centroamérica, Sureste de Asia?	Varias etiologías infecciosas: E. coli enterotoxigénica (la más común), Shigella, rotavirus, salmonela, Campylo- bacter, Giardia, E. histolytica. ⁶
• Rusia?	Cryptosporidium Giardia ⁶
 Áreas montañosas en Estados Unidos? 	Giardia ⁶
¿Consumió agua de río?	Giardia ⁶
¿Ha estado tomando antibióticos?	C. difficile, diarrea relacionada con medicamentos
¿Ha empezado a tomar un medicamento nuevo?	Los inhibidrores de la HMG-CoA reductasa (estatinas), Los inhibidores de la bomba de protones y los inhibido- res selectivos de la recaptación de serotonina pueden causar diarrea
¿Ha estado hospitalizado o ha estado en una instala- ción de atención amplia recientemente?	C. difficile, diarrea relacionada con medicamentos
¿Ha tenido alguna cirugía como vagotomía, resección intestinal o colecistectomía?	Que la diarrea se presenta debido a una falta de super- ficie de absorción, disminución del tiempo de tránsito, malabsorción de ácidos biliares. ⁸
¿Alguien más ha desarrollado estos síntomas? ¿Qué comió? ¿Dónde lo comió? ¿Desarrolló otros síntomas?	Brotes de carga de alimentos: 6,7 • < 6 horas después de la digestión: Staphylococcus aureus (después de mayonesa/huevo, natillas, lácteos), Bacillus cereus (clásicamente después de arroz frito) • 8-14 horas después de la digestión: Clostridium perfringens (después de comer carnes o pollo mal recalentados) • 8-72 horas después de comer mariscos: especies de Vibrio • > 14 horas con vómito: agentes virales • Con disentería: E. coli enterohemorrágica • Con fiebre o disentería: salmonela, Shigella, Campylobacter

Síntomas modificantes y antecedentes adicionales relevantes	Piénsese en
¿Trabaja en un centro de atención diurna?	Rotavirus (súbita, con vómito) Shigella Giardia Cryptosporidium ⁶
¿Tiene mascotas como iguanas y tortugas?	Salmonela ⁷
¿Ha tenido coito anal?	Virus herpes simple, gonorrea, Chlamydia (inoculación directa causa proctitis) Shigella, salmonela, Campylobacter, Giardia, E. histoly- tica, Cryptosporidium (transmisión fecal-oral) ⁶
¿Tiene infección por VIH?	Cryptosporidium Microsporidium Isospora Citomegalovirus Complejo Mycobacterium avium
¿Hay enfermedades en su familia?	Ell Neoplasia endocrina múltiple
¿Usa laxantes?	Abuso de laxantes
¿Está contento con su imagen corporal?	Abuso de laxantes
¿Ha tenido rubor corporal relacionado?	Síndrome carcinoide

CONCLUSIONES

- Esta revisión se concentra sólo en pacientes adultos. Un espectro diferente de enfermedad podría aplicar a lactantes y niños.
- Algunos pacientes tienen > 300 g de evacuaciones por día debido a alta ingesta de fibra, pero no se quejan de diarrea porque la consistencia de las heces es normal.
- Recuérdese diferenciar diarrea aguda de diarrea crónica, porque la falla en esto originará consideración de un diagnóstico diferencial incorrecto.
- Asegúrese de revisar los medicamentos del paciente, incluidos los que se venden sin receta, porque estos agentes pueden causar diarrea.
- Pregúntese por la continencia fecal, la liberación voluntaria de contenido rectal, porque muchos pacientes pueden confundir esto con diarrea. Aunque la diarrea puede originar incontinencia, existen muchas causas no diarreicas.
- El abuso de laxantes es una causa que suele pasarse por alto de diarrea crónica. Cuatro por ciento de los pacientes que visitan las clínicas GI y más de 20% de los referidos a centros de atención terciaria tienen abuso de laxantes como causa de diarrea crónica. Muchos de estos pacientes negará el uso de éstos.

PRONÓSTICO

Casi todos los episodios de diarrea están autolimitados. Sin embargo, los pacientes con síntomas de alarma y signos de depleción de volumen en los extremos de edad están en riesgo de mortalidad. Del promedio de 3 000 muertes anuales atribuidas a la diarrea en Estados Unidos, 51% fue en mayores de 74 años, 78% fue en mayores de 55 años y 11% en los menores de cinco años. ¹

REFERENCIAS

- Guerrant RL, Van Gilder T, Steiner TS, et al. Practice guidelines for the management of infectious diarrhea. Clin Infect Dis. 2001;32:331–351.
- Bytzer P, Stokholm M, Andersen I, et al. Aetiology, medical history, and faecal weight in adult patients referred for diarrhoea. A prospective study. Scand J-Gastroenterol. 1990;25:572–578.
- 3. Thompson WG, Longstretch GF, Drossman DA, et al. Functional bowel disorders and functional abdominal pain [Rome II: A multinational consensus document on functional gastrointestinal disorders]. *Gut.* 1999;45(S2):II43–II47.
- Fine, KD, Schiller LR. AGA technical review on the evaluation and management of chronic diarrhea. Gastroenterology. 1999;116:1464–1486.
- 5. Krosner JA, Mertz DC. Evaluation of the adult patient with diarrhea. Prim Care Clin Office Pract. 1996;23:629-647.
- DuPont HL, et al for The Practice Parameters Committee of the American College of Gastroenterology. Guidelines on acute infectious diarrhea in adults. Am J-Gastroenterol. 1997;92:1962–1975.
- 7. Hogan DE. The emergency department approach to diarrhea. Emerg Med Clin North Am. 1996;14:673-694.
- 8. Donowitz M, Kokke FT, Saidi R. Evaluation of patients with chronic diarrhea. N Engl J-Med. 1995;332:725–729.
- Dworkin MS, Shoemaker PC, Goldoft MJ, et al. Reactive arthritis and Reiter's syndrome following an outbreak of gastroenteritis caused by Salmonella enteritidis. Clin Infect Dis. 2001;22:1010–1014.
- 10. Schiller LR. Diarrhea. Med Clin North Am. 2000;84:1259-1274.

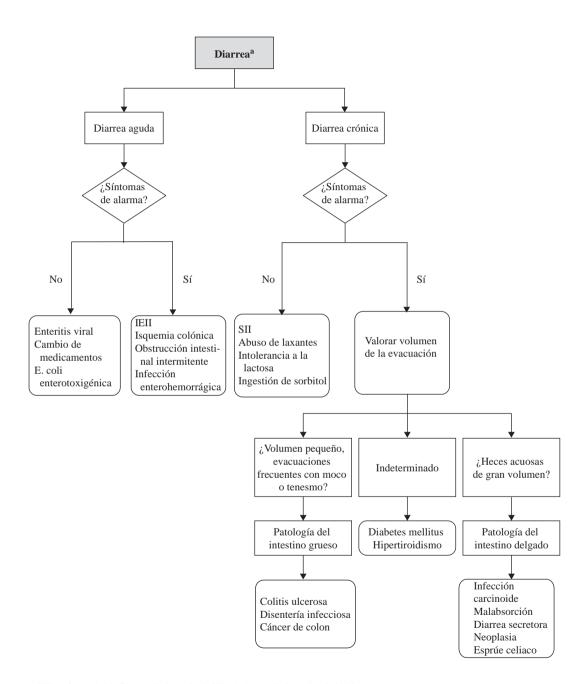
LECTURAS SUGERIDAS

Ilnyckyj A. Clinical evaluation and management of acute infectious diarrhea in adults. Gastroenterol Clin North Am. 2001;30:599–609

Somers SC, Lembo A. Irritable bowel syndrome: evaluation and treatment. Gastroenterol Clin. 2003;32:507-529.

Talley NJ, Weaver AL, Zinsmeister AR, et al. Self-reported diarrhea: what does it mean? Am J-Gastroenterol. 1994;89:1160-1164.

Método diagnóstico: Diarrea



EII, enfermedad inflamatoria intestinal; SII, síndrome de intestino irritable.

^a Si hay hipovolemia, dar resucitación de líquidos. Si el paciente está imunocomprometido, considérese un método antiinfeccioso más amplio.

Dispepsia

Sara B. Fazio, MD

Dispepsia es un término general que se refiere a síntomas que se originan del tracto gastrointestinal superior. Por ello, agrupa diversos síntomas. Por lo general, los pacientes se presentan con una molestia de dolor epigástrico pero también se pueden quejar de ardores, náuseas, vómitos, distensión abdominal, saciedad pronta y anorexia. La condición se presenta en casi 25% de la población con un rango de 13 a 40%, aunque la mayoría de los pacientes no busca atención médica. La dispepsia es responsable de 2 a 5% de las consultas al médico de atención primaria y representa 40 a 70% de las molestias gastrointestinales en la práctica general. Se encuentra una causa orgánica en 40 a 50% de los casos, más a menudo úlcera gástrica, enfermedad por reflujo gastroesofágico y cáncer gástrico, pero en casi 50% de los casos no se encuentra la causa y el paciente es catalogado como portador de dispepsia "no ulcerosa". El acercamiento a un paciente dispéptico debe ser doble: tratar de obtener un complejo de síntomas que sea útil para diagnosticar una condición específica y excluir síntomas preocupantes o de "alarma".



TÉRMINOS CLAVE

irritable (SII)

Disfagia Dificultad para deglutir, el alimento se atasca.

Flatulencia Evacuación de gases.

Dispepsia funcional Síntoma sin relación anatómica con el dolor; también conocido como dis-

pepsia "no ulcerosa".

Gastroparesia Actividad intestinal hipoactiva; a menudo relacionada con neuropatía auto-

nómica de diabetes. Caracterizada por distensión abdominal, meteorismo,

náusea y flatulencia.

ERGE Enfermedad por reflujo gastroesofágico.

Síndrome de intestino Dolor abdominal o malestar relacionado con cambio en la frecuencia o

consistencia de las evacuaciones, a menudo aliviado al defecar.

Valor predictivo negativo La probabilidad de no tener la enfermedad sospechada cuando un síntoma

particular está ausente.

AINE Antiinflamatorios no esteroideos.

Dispepsia orgánica Dispepsia relacionada con un diagnóstico específico.

Índice de probabilidad positivo El aumento en las probabilidades de un diagnóstico particular si un síntoma

o factor está presente.

Índice predictivo positivo La probabilidad de la enfermedad sospechada en un paciente con un sín-

toma particular.

Regurgitación Reflujo de contenidos gastrointestinales hacia el esófago o la boca o a

ambos.

ETIOLOGÍA

En la mayoría de los pacientes se ha probado que la causa de dispepsia es benigna. Los diagnósticos más comunes entre los pacientes que se han sometido a endoscopia incluyen dispepsia funcional (prevalencia de casi 50 a 60%), enfermedad de úlcera péptica (15 a 20%), esofagitis por reflujo (5 a 15%) y cáncer gástrico o esofágico (< 2%). La prevalencia de una condición particular varía dependiendo de la población estudiada. Por ejemplo, en una serie la úlcera gástrica constituyó 30% de los diagnósticos de dispepsia en personas menores de 30 años pero 60% en personas mayores de 60 años. De manera similar, la neoplasia gástrica es mucho más común en pacientes mayores de 45 años y en personas originarias del Este de Asia, o descendientes de éstas. Además, a menudo es difícil extrapolar datos de estudios llevados a cabo en centros de atención terciaria (como clínicas de gastroenterología) al escenario de la atención primaria general, porque es más posible que la incidencia de cualquier hallazgo patológico sea mayor en el primero.



Dispepsia funcional	50 a 60%
nfermedad de úlcera péptica (úlcera gástrica o duodenal)	15 a 25%
RGE	5 a 15%
Esofagitis	5 a 15%
Gastritis o duodenitis	
Enfermedad del tracto biliar	
Gastroparesia	
SII	
Pancreatitis	
Medicamentos (AINE, antibióticos, potasio, hierro, alcohol, teofilina, acarbosa, alendronado, netformina, corticosteroides, narcóticos)	
Enfermedad celiaca	
ntolerancia a la lactosa	9% ³
Alteraciones metabólicas (hipertiroidismo, hipotiroidismo, diabetes, hiperparatiroidismo, nsuficiencia suprarrenal)	
Entre la población general con dispepsia, la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.	

PARA EMPEZAR

Aunque es importante obtener una historia clínica completa de un paciente con dispepsia, no se ha encontrado que resulte muy útil la presencia de síntomas aislados para establecer un diagnóstico específico. Los médicos sólo diagnostican correctamente 45 a 50% de los adultos en la presentación inicial. Sin embargo, se ha encontrado que ciertos grupos de síntomas que tienen un valor predictivo negativo alto para causas orgánicas de dispepsia. En palabras ordenadas, la presencia de estas características hace que una causa significativa sea poco probable. Por ejemplo, en un estudio, el diagnóstico de dispepsia funcional resultó mucho más probable si el paciente tenía dolor del abdomen superior que no era intenso y si había ausencia de dolor nocturno, náusea, vómito o pérdida de peso. S

Es importante hacer preguntas abiertas al inicio de la entrevista para permitir que el paciente aporte lo más posible de la historia sin una dirección específica. Como los médicos utilizan el término "dispepsia" para describir diversos síntomas, es importante dejar que el paciente describa los síntomas con detalle para evitar un diagnóstico prematuro.



Preguntas

Cuénteme más de los síntomas que está presentando Describa la molestia que está sintiendo

Vaya al último episodio que tuvo desde el principio al fin, describa todo lo que sintió

Recuérdese

- Dejar que el paciente cuente la historia con sus propias palabras
- Empezar a crear un diagnóstico diferencial en la mente conforme se escucha la historia del paciente.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Después de hacer preguntas abiertas, las preguntas dirigidas deben ayudarle a clasificar a un paciente dispéptico dentro de una de las tres categorías de enfermedad benigna:

- 1. Dispepsia semejante a úlcera. La molestia suele estar bien localizada y a menudo se alivia con los alimentos o con antiácidos. Los pacientes a menudo se quejan de síntomas nocturnos.
- 2. Dispepsia semejante a dismotilidad. La molestia es agravada con las comidas y se relaciona con meteorismo o plenitud. La náusea, el vomito y la saciedad pronta son quejas frecuentes.
- 3. Dispepsia semejante a reflujo. A menudo los pacientes se quejan de una sensación ardorosa que se irradia al pecho o la garganta relacionada con un sabor ácido en la boca. Los síntomas empeoran cuando se acuesta o después de la ingesta de comidas muy condimentadas o grasas, alcohol, chocolate, menta o bebidas cafeinadas. Es posible que los pacientes se quejen de regurgitación o del paso fácil del contenido gástrico hacia la boca. La disfagia se desarrolla progresivamente con el tiempo, sobre todo con sólidos, lo que suele indicar la presencia de estenosis esofágica.

Resulta igualmente importante la valoración de síntomas de alarma, que son sugestivos de una enfermedad más significativa. Un ejemplo para organizar preguntas específicas incluye preguntar acerca de lo siguiente:

- Inicio
- Duración
- Frecuencia
- Localización
- Carácter del dolor o la molestia
- Irradiación
- Síntomas relacionados
- Factores que exacerban
- Factores que alivian

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Son raros los casos importantes de dispepsia, con la excepción de la enfermedad de úlcera duodenal o péptica. Ésta ha sido incluida aquí porque puede causar hemorragia gastrointestinal o perforación si no se trata. La neoplasia gástrica o esofágica, el diagnóstico más temido, tiene una prevalencia de < 2% entre los pacientes con dispepsia. Los pacientes con neoplasia tienden a ser de mayores edad y buscar atención médica antes (debido a la gravedad de los síntomas) que los pacientes con una causa benigna. ¹



Diagnóstico diferencial: causas importantes

Cáncer gástrico o esofágico

Úlcera duodenal

Prevalencia^a

< 2%¹

25 a 30% ⁷

(continúa)

Diagnóstico diferencial: causas importantes

Prevalencia^a

10 a 15%⁷

Úlcera gástrica

Enfermedades infiltrativas del estómago (enfermedad de Crohn, sarcoidosis)

Colitis isquémica

Hematoma

Cáncer pancreático

Enfermedad cardiaca isquémica

Tal vez una de las funciones más importantes de la historia para un paciente con dispepsia es la identificación de los síntomas o características de alarma. Las definiciones de características de alarma varían, pero suelen incluir cualquiera de los siguientes: pérdida de peso, sangrado, anemia, disfagia, dolor intenso y vómito. Tener más de 45 años de edad a menudo se toma como un signo de alarma, porque la incidencia de neoplasia gástrica es mayor en este grupo de edad. Sin embargo, es importante recordar que aun en este grupo de edad, la probabilidad de neoplasia en un paciente con dispepsia es todavía menor de 3%. Muchos pacientes con diagnóstico de neoplasia tienen una o más características. No obstante, estas características no son específicas de neoplasia, como se muestra en un estudio de 20 000 pacientes que se sometieron a endoscopia para evaluación de dispepsia. Sólo 3% de los pacientes con cualesquiera de los cuatro factores pronóstico principales (edad > 45 años, sexo masculino, anemia o sangrado) tenían una neoplasia (valor predictivo positivo). Sin embargo, el valor predictivo negativo fue de 99% (99% de pacientes con factores pronóstico principales importantes no tenía neoplasia). Así, la ausencia de cualquier característica de alarma es quizá la herramienta diagnóstica más útil.



Características de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad positivo (IP+) ^a	Causas benignas
Pérdida de peso	Neoplasia gástrica o esofágica Neoplasia intraabdominal Cáncer de colon Colitis isquémica		Enfermedad de úlcera péptica Malabsorción Alteración metabólica
Sangrado	Neoplasia gástrica o esofágica Cáncer de colon Úlcera péptica o duodenal Colitis isquémica	2.90 ⁸	
Anemia	Neoplasia gástrica o esofágica Neoplasia intraabdominal	2.288	Enfermedad de úlcera péptica
Disfagia	Neoplasia gástrica o esofágica		Estenosis esofágica Esofagitis
Edad > 45	Neoplasia gástrica o esofágica Neoplasia intraabdominal Cáncer de colon	1.72 ⁸	Cualquier etiología
Sexo masculino	Neoplasia gástrica o esofágica	1.40 ⁸	Cualquier etiología
^a Cada IP aplica para la ca	ausa significativa adyacente.		

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de hacer preguntas abiertas y considerar síntomas de alarma, plantéense las siguientes preguntas para cerrar el diagnóstico diferencial.

^a Entre la población general con dispepsia, la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.



Preguntas Piénsese en

¿Tiene antecedentes personales de úlcera Que la enfermedad de úlcera péptica es mucho más común en

gástrica o duodenal? una persona con antecedentes

¿Tiene antecedente familiar de enfermedad Enfermedad de úlcera péptica

ulcerosa?

¿Fuma? Enfermedad de úlcera péptica

Esofagitis por reflujo Cáncer gástrico

¿Tiene antecedente de alto consumo de Gastritis

alcohol?

Esofagitis por reflujo

Enfermedad de úlcera péptica

Pancreatitis Cáncer esofágico

¿Qué tan frecuentemente consume AINE? Que el uso de AINE aumenta la probabilidad de sangrado gas-

trointestinal en un paciente que toma aspirina, dispepsia por un

factor de 7 (índice de probabilidad 7.1).9

¿Tiene más de 45 años? Que una edad > 45 años aumenta la probabilidad de neoplasia

gástrica o esofágica.

¿Qué tiempo ha tenido esta

molestia?

Que los diagnósticos más importantes tienden a tener un intervalo más corto hasta la presentación; así, es más probable que un paciente que ha tenido dispepsia durante años sin síntomas

relacionados tenga un diagnóstico benigno.

Calidad Piénsese en

El dolor es:

• Ardoroso? Gastritis

Úlcera duodenal Úlcera gástrica

• Punzante? Pancreatitis

Úlcera duodenal Úlcera gástrica

Intenso/insoportable? Pancreatitis aguda

Víscera perforada

Cólico?

Cólico biliar

SII

Obstrucción intestinal

¿Dónde se localiza el dolor?

• Epigástrico Gastritis

Esofagitis Úlcera duodenal Úlcera péptica Pancreatitis

Neoplasia gástrica o esofágica

Cáncer pancreático

Cáncer de colon (en colon transverso)

Dispepsia funcional

(continúa)

Calidad	Piénsese en
• Subesternal	Cardiopatía isquémica Esofagitis
• En el cuadrante superior derecho	Cólico biliar SII Hematoma
• Periumbilical	Enfermedad del intestino delgado Obstrucción del intestino delgado
• En el cuadrante superior izquierdo	SII Lesión en la cola del páncreas
El dolor:	
• ¿Permanece en el mismo lugar?	Úlcera gástrica
• ¿Se irradia del epigastrio a la espalda?	Pancreatitis Úlcera péptica que penetra en pared posterior
• ¿Se irradia del epigastrio hacia el pecho o el cuello?	ERGE Enfermedad cardiaca isquémica Espasmo esofágico
El dolor es:	
• ¿Constante?	Neoplasia gástrica
• ¿Intermitente?	Gastritis Enfermedad de úlcera péptica Cólico biliar Dispepsia relacionada con medicamentos
Curso del tiempo	Piénsese en
Dígame acerca del inicio de la molestia	
• ¿Inicio abrupto?	Pancreatitis aguda Víscera perforada Trombosis vascular
• ¿Gradual aumento de la intensidad?	Enfermedad de úlcera péptica Cólico biliar
¿Cuánto tiempo dura?	
Estable durante 30 minutos a dos horas antes de disminuir gradualmente	Enfermedad de úlcera péptica
 Alcanza un máximo de intensidad en 15 a 45 minutos y disminuye en varias horas 	Cólico biliar
¿El dolor lo despierta?	Enfermedad de úlcera péptica

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Tiene náusea o está vomitando?	Enfermedad de úlcera péptica Cáncer gástrico Cólico biliar
¿Tiene melena?	Enfermedad de úlcera péptica Cáncer gástrico Cáncer de colon
¿Tiene tos o ronquera crónicas?	ERGE
¿Su orina es oscura? ¿Ha notado un tono amarillo en su piel?	Enfermedad biliar
¿Está eructando?	Enfermedad biliar SII ERGE
¿Siente su abdomen hinchado?	SII
¿Tiene ardores, un sabor amargo en su boca o regurgitación de contenido alimenticio?	ERGE
¿Está pasando gas?	SII Malabsorción Enfermedad biliar
¿Ha perdido peso?	Cáncer gástrico o esofágico Enfermedad de úlcera péptica Cáncer de colon Neoplasia intraabdominal Malabsorción
¿Es difícil deglutir?	ERGE Esofagitis Estenosis esofágica Cáncer esofágico
¿Está distendido?	SII
¿Tiene cambios en la frecuencia de las evacuaciones o en su consistencia?	SII, a menudo relacionado con "estreñimiento alternando con dia- rrea" así como heces delgadas como lápiz
¿Está estreñido?	Cáncer de colon SII
¿Hay moco con el paso de las heces?	SII Enfermedad inflamatoria intestinal
¿Hay sangre roja presente con el paso de las heces?	Cáncer de colon Diverticulosis Sangrado vigoroso por úlcera péptica Hemorroides Enfermedad inflamatoria intestinal

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Empeora después de comer?	Úlcera gástrica ERGE
¿Empeora antes de comer, se alivia con el alimento?	Úlcera duodenal
Empeora después de:	
• ¿Tomar leche?	Intolerancia a la lactosa
· ¿Comer alimentos grasosos o fritos?	Cólico biliar SII
 ¿Comer alimentos con gluten (como trigo, centeno, cebada)? 	Enfermedad celiaca
· ¿Consumir frutas cítricas?	Gastritis ERGE
• ¿Tomar alcohol?	Gastritis ERGE Enfermedad de úlcera péptica Pancreatitis
¿Empeora cuando se acuesta?	ERGE Pancreatitis
¿Se alivia al defecar?	SII
¿Se precipita por el estrés?	SII Gastritis
¿Está relacionado con el ciclo menstrual?	Etiología gastrointestinal. Considerar endometriosis, sangrado uterino disfuncional, quiste de ovario

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso consiste determinar si está presentes cualquier característica de alarma. Si no, la probabilidad de una etiología benigna es mucho más alta. Si está presente, se debe llevar a cabo una inmediata evaluación con endoscopia. Entre las etiologías benignas de dispepsia, considerar tres subclasificaciones: dispepsia semejante a úlcera, semejante a reflujo y semejante a dismotilidad. Aunque distintos a la dispepsia, los síntomas de cólico biliar suelen sobreponerse y también se deben considerar. Ciertos grupos de síntomas, si están presentes, ayudarán a aclarar el diagnóstico.

CONCLUSIONES

- La dispepsia se refiere a una constelación de síntomas que surgen del tracto gastrointestinal superior y tiene un diagnóstico diferencial amplio.
- Casi todas las causas de dispepsia son benignas; la presencia de características de alarma ayuda a distinguir
 a un paciente con una condición más importante. Tales pacientes deben ser referidos para evaluación endoscópica.
- La sobreposición extensa de síntomas se presenta entre diferentes grupos de pacientes con dispepsia. Por desgracia, el valor de los antecedentes patológicos está limitado y sólo sirve como una herramienta para discriminar entre diferentes etiologías. Así, mientras que la historia clínica es importante, la exploración física y los estudios diagnósticos son también partes importantes de la evaluación.
- Evítese cerrar el diagnóstico diferencial demasiado pronto. Un paciente que se queja de molestia epigástrica generalizada puede tener etiología primaria cardiaca y no gastrointestinal.

- Tomar una historia completa de medicamentos es de suma importancia. Muchos productos de herbolaria
 y medicamentos que se venden sin receta causan dispepsia y no es probable que el paciente lo diga a menos
 que se le pregunte directamente.
- Las neoplasias gástricas son raras pero son más comunes en pacientes mayores de 45 años, en pacientes con antecedentes familiares de cáncer gástrico, cirugía gástrica o infección con *Helycobacter pylori* o en aquellos que han inmigrado de un área endémica (por ejemplo, Japón, Costa Rica, China, Brasil).³

PRONÓSTICO

La mayoría de los pacientes con dispepsia tiene un pronóstico excelente, porque las etiologías más comunes son dispepsia no ulcerosa, ERGE y enfermedad de úlcera péptica. Sin embargo, la dispepsia tiene un impacto significativo sobre la calidad de vida, con grandes costos sociales e individuales, incluidos múltiples consultas médicas, pruebas diagnósticas, costos de medicamentos para el tratamiento y pérdida de la productividad. Los síntomas pueden ser muy incapacitantes y perturbadores. Si no se trata, la enfermedad de úlcera péptica se puede relacionar con morbilidad significativa. El cáncer gástrico es poco común, pero casi 95% de las lesiones sintomáticas se descubren en un estadio avanzado, cuando la supervivencia a cinco años es de 10%.³

REFERENCIAS

- 1. Bazaldua OV, Schneider FD. Evaluation and management of dyspepsia. Am Fam Physician. 1999;60:1773–1784.
- 2. Fisher RS, Parkman HP. Management of nonulcer dyspepsia. N Engl J-Med. 1998;339:1376–1381.
- 3. McQuaid K. Dyspepsia. In: Feldman, M, Friedman, LS, Sleisenger, MH, Scharshmidt, BF (editors). Sleisenger and Fordtran's Gastrointestinal and Liver Disease, 7th ed. WB Saunders and Company; 2002:102.
- Richter JE. Dyspepsia: organic causes and differential characteristics from functional dyspepsia. Scand J-Gastroenterol Suppl. 1991;182:11–16.
- Talley NJ, McNeil D, Piper DW. Discriminant value of dyspeptic symptoms: a study of the clinical presentation of 221-patients with dyspepsia of unknown cause, peptic ulceration, and cholelithiasis. Gut. 1987;28:40–46.
- 6. Muris JW, Starmans R, Pop P, et al. Discriminant value of symptoms in patients with dyspepsia. J Fam Pract. 1994; 38:139–143.
- Zell SC, Budhraja M. An approach to dyspepsia in the ambulatory care setting: evaluation based on risk stratification. J Gen Intern Med. 1989;4:144–150.
- 8. Wallace MB, Durkalski VL, Vaughan J, et al. Age and alarm symptoms do not predict endoscopic findings among patients with dyspepsia: a multicentre database study. *Gut.* 2001;49:29–34.
- Kurata JH, Nogawa AN, Noritake D. NSAIDs increase risk of gastrointestinal bleeding in primary care patients with dyspepsia. J Fam Pract. 1997;45:227–235.

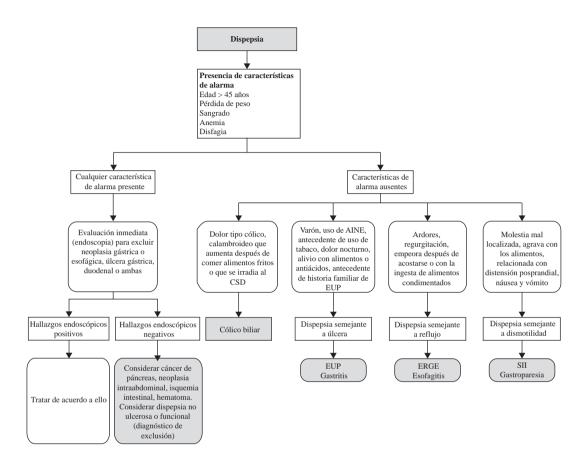
LECTURAS SUGERIDAS

Talley NJ, Silverstein MD, Agreus L, et al. AGA technical review: evaluation of dyspepsia. American Gastroenterological Association. *Gastroenterology*. 1998;114:582–595.

Bytzer P, Talley NJ. Dyspepsia. Ann Intern Med. 2001;134:815-822.

McNamara DA, Buckley M, O'Morain CA. Nonulcer dyspepsia. Current concepts and management. *Gastroenterol Clin North Am.* 2000;29:807–818.

Método diagnóstico: Dispepsia



CSD, cuadrante superior derecho; AINE, antiinflamatorios no esteroideos; EUP, enfermedad de úlcera péptica; ERGE, enfermedad por reflujo gastroesofágico; SII, síndrome de intestino irritable.

Disfagia

Sonal M. Patel, MD, y Anthony Lembo, MD

La palabra disfagia se deriva del griego "dis" (con dificultad) y "fagia" (para comer) y se define como la dificultad para deglutir. Es la sensación de indecisión o retraso en el paso de comida durante la deglución. De esta forma, la disfagia difiere de la odinofagia, que se refiere a dolor con la deglución. También difiere del *globus*, que es la sensación de una masa o estrechamiento en la garganta no relacionado con la deglución. La queja de disfagia, sobre todo cuando es un síntoma nuevo, debe tomarse siempre con seriedad porque es el síntoma de presentación más importante de neoplasia del esófago. ¹

Existen dos tipos de disfagia: orofaríngea y esofágica. Son procesos distintos que requieren evaluación y tratamiento diferentes. La historia clínica a menudo distingue entre los dos tipos de disfagia e identifica correctamente la causa de los síntomas en 80 a 85% de los casos.²



TÉRMINOS CLAVE

Disfagia esofágica Dificultad en el paso del bolo del esófago superior al esófago.

Globus Sensación de una masa o estrechamiento en la garganta no relacionada con

la deglución.

Trastorno mecánico Obstrucción de la luz del esófago.

Trastorno motor del esófago Mala coordinación de las contracciones esofágicas.

Odinofagia Dolor a la deglución.

Disfagia orofaríngea Dificultad para iniciar el proceso de la deglución (es decir, el paso del bolo de

la boca al esófago proximal).

ETIOLOGÍA

Se desconoce la prevalencia exacta de la disfagia. Los estudios actuales estiman que la prevalencia es entre 16 y 22% en individuos de 50 años de edad. En una encuesta de población de personas de 30 a 64 años de edad que vivían en el Medio Este, la prevalencia estimada de disfagia fue de 6 a 9%. En una encuesta sueca de la población general, 10% de los que respondieron refirió síntomas de disfagia. Más de 25% de los pacientes hospitalizados y 33% de los residentes de casas de asistencia presentó disfagia. La mayoría de los residentes de casas de asistencia con disfagia tuvo disfagia orofaríngea. La disfagia orofaríngea complica hasta el 67% de los ataques vasculares cerebrales y pone a estos pacientes en un riesgo aumentado de neumonía por aspiración. El índice de mortalidad a 12 meses en estas personas es de 45%.

Un estudio de la Clínica Mayo mostró que, de 499 pacientes con disfagia esofágica, 47% tenía una lesión oclusiva en el esófago, 32% tenía disfagia relacionada con motilidad esofágica alterada y 21% no tenía anormalidades estructurales o motoras demostrables en el esófago o la orofaringe. Senectud, sexo masculino, presencia de pérdida de peso, ardores y antecedente de dilatación esofágica predijeron de manera significativa las causas mecánicas de disfagia. 8



Diagnóstico diferencial

Disfagia orofaríngea Ejemplos

Causas neuromusculares Ictus

Parálisis cerebral Esclerosis múltiple Miastenia gravis

Esclerosis lateral amiotrófica Enfermedad de Parkinson

Miopatías

Polimiositis/dermatomiositis

Causas estructurales Divertículo de Zenker

Tumores de cabeza y cuello Espondilosis cervical Osteofitos vertebrales

Redes faríngeas (síndrome de Plummer-Vinson)

Causas iatrogénicas Radioterapia

Lesión por comprimidos corrosivos

Medicamentos anticolinérgicos (secan las membranas mucosas)

Disfagia esofágica Ejemplos

Trastornos motores Acalasia

Espasmo esofágico difuso Esófago de cascanueces Escleroderma

Síndrome de Sjögren Enfermedad de Chagas

Mecánica, intrínseca Tumores (carcinoma esofágico, linfoma)

Estrechamientos

Anillos esofágicos interiores (anillo de Schatzki)

Redes y anillos esofágicos

Cuerpos extraños

Mecánica extrínseca Aorta del lado derecho

Crecimiento auricular izquierdo

Vasos aberrantes

Linfadenopatía mediastínica

Tiroides subesternal

latrogénica Esofagitis por medicamentos (doxiciclina, antiinflamatorios no esteroideos

(AINE), alendronato, comprimidos de cloruro de potasio)

Infecciosa Esofagitis por Candida

Esofagitis por herpes

Esofagitis por citomegalovirus (CMV)

PARA EMPEZAR

- Pedir al paciente que describa lo que pasa cuando deglute.
- Hacer preguntas abiertas.
- Distinguir entre disfagia orofaríngea y esofágica; recordar que en más de 80% de los casos de disfagia los médicos pueden establecer la causa con base sólo en la historia clínica.

- Determinar los tipos de alimentos que producen disfagia (sólidos, líquidos o ambos). La disfagia para sólidos y líquidos sugiere un trastorno motor mientras que es más probable que la disfagia sólo para sólidos se deba a obstrucción mecánica.
- Determinar la evolución en el tiempo. La instauración de nuevos síntomas que progresivamente se agravan requiere pronta evaluación por la preocupación de neoplasia.



Preguntas	Recuérdese
Dígame qué pasa cuando deglute.	Evitar interrupciones.
¿Cuándo notó por primera vez que tenía problemas para deglutir? ¿Sus síntomas están empeorando?	No hacer preguntas enfocadas hasta que el paciente haya descrito sus síntomas con detalle.
Describa lo que pasa cuando trata de comer ali- mentos sólidos.	Pedir al paciente que describa estos eventos con detalle.
Describa lo que pasa cuado bebe.	

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Evalúese la lista de medicamentos del paciente antes de la entrevista y considérese la posible contribución de los medicamentos en la disfagia.
- Determínese si el paciente tiene síntomas sólo con la ingestión de sólidos, o con líquidos y sólidos, para distinguir entre obstrucción mecánica o trastornos neuromusculares.
- Determínese si los síntomas son progresivos o intermitentes.
- Determínese si el paciente tiene algún síntoma relacionado o condiciones comórbidas, como antecedente de ataque vascular cerebral, trastornos neurológicos, uso de tabaco o enfermedad por reflujo.
- Valórense los síntomas de alarma adicionales (por ejemplo, pérdida de peso, sangrado, fiebre, hematemesis, edad avanzada).
- Establézcanse las características de la disfagia como inicio, duración, frecuencia, localización y factores precipitantes y que la alivian. Si un paciente no da esta información con su interrogatorio abierto, asegúrese de hacer interrogatorio dirigido.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los pacientes de mayor edad con disfagia progresiva, sobre todo aquellos con antecedentes de abuso de alcohol, obesidad o reflujo gastroesofágico, deben hacer surgir preocupación acerca de neoplasia orofaríngea
o esofágica.

Causas importantes	Comentarios	Prevalencia
Carcinoma orofaríngeo o laríngeo	Relacionada con tabaco y con- sumo crónico de alcohol	82% de todos los pacientes con carcinoma orofaríngeo o laríngeo presenta disfagia. ⁹
lctus	La causa más común de dis- fagia orofaríngea. El inicio a menudo es abrupto	45% de los pacientes con ictus presenta disfagia a los tres meses.
Lesión de la cabeza		
Enfermedad de Parkinson	Causa común de disfagia oro- faríngea	81% de los pacientes con enfermedad de Parkinson tiene disfagia leve.
		(continúa)

Causas importantes	Comentarios	Prevalencia
Esclerosis múltiple	Comentarios	24 a 34% de los pacientes con esclerosis múltiple tiene disfagia permanente. ¹⁰
Esclerosis lateral amiotrófica	Caracterizada por disfagia progresiva	
Corea de Huntington		
Miastenia gravis	La disfagia empeora progre- sivamente con degluciones repetitivas	67% de los pacientes tiene disfagia al mo- mento del diagnóstico
	Disfagia progresiva para sólidos y después para sólidos y líquidos; es la presentación más común. El cáncer de células escamosas del esófago está relacionado con tabaquismo y consumo de alcohol. El adenocarcinoma de esófago está relacionado con reflujo gastroesofágico, tabaquismo y obesidad.	En 6 a 17% de los pacientes que se presentan con disfagia en el escenario de la atención primaria se confirma un carcinoma.
Carcinoma esofágico		
Tumores del mediastino Estructuras vasculares (disfagia lusoria)		
Dirtrofias musculares	Se puede presentar con disfagia y ptosis en etapas posteriores de la vida.	



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Pérdida de peso	Neoplasia	Estenosis péptica
Síntomas progresivos	Neoplasia Trastornos neurodegenerativos	
¿Los síntomas se agravan más con sólidos que con líquidos?	Neoplasia	Estenosis péptica Red o anillo esofágico Cuerpos extraños
Sangre en las heces	Neoplasia	
Otalgia (dolor de oído) con la disfagia	Lesión hipofaríngea (por ejem- plo, cáncer de células escamo- sas o cáncer tiroideo)	
¿Ronquera (disfonía) o dolor al hablar y disfagia?	Distrofias musculares	
Disartria	lctus	

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas

¿Tose, se ahoga o siente que la comida se regresa por la nariz después de deglutir?

¿Siente como si la comida se quedara atascada en los primeros segundos después de deglutir?

¿Tiene dificultad para deglutir líquidos, sólidos o ambos?

¿Sus síntomas están empeorando?

¿Siempre tiene problemas para deglutir o sus síntomas son intermitentes?

¡Ha recibido radioterapia antes?

¿Toma sus medicamentos con líquidos? ¿Toma sus medicamentos inmediatamente antes de irse a acostar?

¿Tiene una condición médica que suprime su sistema inmune (por ejemplo, VIH, uso crónico de esteroides, quimioterapia)?

Calidad

¿La comida se pega o se atasca después de que deglute?

¿Ha presentado regurgitación nasal?

¿Tiene dificultad para iniciar la deglución?

¿Se ahoga o tose cuando trata de deglutir?

¿Sus síntomas permanece iguales durante un largo tiempo o se empeoran?

Localización

¿Dónde exactamente se pega o cuelga la comida?

Curso del tiempo o frecuencia

¿Sus síntomas son episódicos?

¿Cuánto tiempo ha tenido estos síntomas?

Piénsese en

Disfagia orofaríngea

Disfagia orofaríngea

Líquidos y sólidos = trastorno motor

Sólidos que progresan para incluir líquidos = obstrucción mecánica

Síntomas que progresan rápidamente son sugestivos de neoplasia

.....

Síntomas intermitentes, no progresivos sugieren una red o anillo esofágico

Esofagitis por radiación

Esofagitis por medicamentos. Más comúnmente relacionados con ingestión de suplementos de hierro, aspirina, potasio, doxiciclina y alendronato

Esofagitis por Candida, virus de herpes simple (VHS) o CMV

Piénsese en

Disfagia esofágica

Disfagia orofaríngea

Disfagia orofaríngea

Disfagia orofaríngea

Que síntomas no progresivos indican lesiones estructurales benignas como anillo o red de Schatzki

Piénsese en

Disfagia orofaríngea: los pacientes frecuentemente apuntan a su región cervical

Disfagia esofágica: la lesión está en la región a la que apuntan o debajo de ella

Piénsese en

Que disfagia episódica a sólidos durante un periodo prolongado sugiere una enfermedad benigna como anillo esofágico inferior

Que la disfagia de corta duración sugiere un proceso inflamatorio

(continúa)

Síntomas asociados	Piénsese en
¿Percibe un sonido burbujeante cuando deglute?	Divertículo de Zenker
¿Siente que tiene mal aliento?	Que la halitosis está relacionada con divertículo de Zenker
¿Regurgita alimentos pasados?	Obstrucción esofágica distal Divertículo de Zenker Acalasia
¿Es doloroso deglutir?	Inflamación mucosa esofágica (es decir, esofagitis)
¿Presenta dolor torácico?	Trastornos motores del esófago (es decir, espasmo eso- fágico difuso, acalasia y escleroderma)
¿Algunas veces tiene que inclinarse o subir sus brazos sobre su cabeza para ayudar a que el bolo pase?	Trastornos motores
¿Sus síntomas empeoran con líquidos muy calientes o muy fríos?	Trastornos motores
¿Tiene una historia de larga evolución de ardores?	Estenosis péptica
¿Sus síntomas se alivian con degluciones repetidas?	Trastornos motores
¿Ha presentado el inicio súbito de disfagia después de deglutir piezas de carne?	Anillo esofágico "Síndrome de alojamiento del bistec" (episodios recu- rrentes de obstrucción del esófago distal, a menudo después de comer un bistec o un pan. La obstrucción es el resultado de un anillo esofágico inferior y suele aliviarse tomando grandes cantidades de agua)
¿Sus síntomas se agravan cuando deglute alimentos fríos?	Trastornos motores

CONCLUSIONES

- La disfagia siempre debe tomarse en serio y debe apuntar a una evaluación adicional. Nunca debe percibirse
 como funcional y siempre obliga a una evaluación cuidadosa. La duración y frecuencia de la disfagia de un
 paciente brinda claves útiles y ayuda al diagnóstico.
- Distinguir entre disfagia orofaríngea y esofágica al inicio de la entrevista.
- En ocasiones, la disfagia relacionada con enfermedad esofágica, como la estenosis péptica, puede percibirse en el nudo supraesternal.
- Un antecedente de boca u ojos secos puede indicar inadecuada producción de saliva. En tales casos, es muy
 importante obtener una revisión detallada de medicamentos. Los anticolinérgicos, antihistamínicos y ciertos antihipertensivos reducen el flujo de saliva. El síndrome de Sjögren debe también considerarse.
- Si un paciente refiere que el alimento se atasca y la única forma de aliviarlo es la regurgitación, tal vez tenga una obstrucción mecánica. Por otra parte, si ciertas maniobras físicas ayudan al paso de la comida, entonces quizás tenga un trastorno de la motilidad.

REFERENCIAS

- Cohen S. Parkman H. Diseases of the Esophagus. In: Goldman, editor. Cecil's Textbook of Medicine. WB Saunders and Company; 2000.
- 2. Spieker M. Evaluating dysphagia. Am Fam Physician. 2000;61:3639–3648.
- 3. Lind C. Dysphagia: evaluation and treatment. Gastroenterol Clin. 2003;32:553-575.

- 4. Talley N, Weaver A, Zinmeister A, Melton L. Onset and disappearance of gastrointestinal symptoms and functional gastrointestinal disorders. *Am J-Epidemiol.* 1992;136:65–77.
- 5. Layne KA, Losinski DS, Zenner PM, Ament JA. Using the Fleming index of dysphagia to establish prevalence. *Dysphagia*. 1989;4:39–42.
- 6. Lynn R. Dysphagia. In: Edmundowicz S, editor. 20-Common Problems in Gastroenterology. McGraw-Hill; 2002.
- Croghan JM, Burke EM, Caplan S, Denman S. Pilot study of 12-month outcomes of nursing home patients with aspiration on videofluoroscopy. *Dysphagia*. 1994;9:141–146.
- 8. Kim C, Weaver A, Hsu J, et al. Discriminate Value of Esophageal Symptoms: A Study of the Initial Clinical findings in 499-Patients With Dysphagia of Various Causes. *Mayo Clin Proceedings*. 1993;68:948–954.
- Chua KS, Reddy SK, Lee MC, Patt RB. Pain and loss of function in head and neck cancer survivors. J Pain Symptom Manage. 1999;18:193–202.
- 10. De Pauw A, Dejaeger E, et al. Dysphagia in multiple sclerosis. Clin Neurol Neurosurg. 2003;104:345-351.

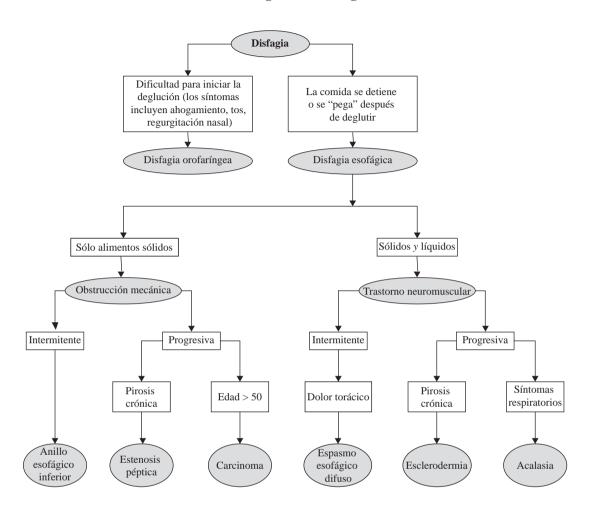
LECTURAS SUGERIDAS

Goyal R. Dysphagia. In: Fauci A, editor. Harrison's Principles of Internal Medicine. McGraw Hill; 1998.

Koch W. Swallowing Disorders. Diagnosis and Therapy. Med Clin North Am. 1993;77:571.

Richter J. Dysphagia, Odynophagia, Heartburn and other Esophageal Symptoms. In: Sleisenger's and Fordtram's Gastrointestinal and Liver Disease. Elsevier; 2002.

Método diagnóstico: Disfagia



Sangrado gastrointestinal agudo

Liana Vesga, MD, y Kenneth R. McQuaid, MD

El sangrado gastrointestinal (GI) es una condición médica común. En ocasiones, se atiende a los pacientes en el consultorio, pero la mayoría de los pacientes con sangrado van al departamento de urgencias o el sangrado se desarrolla mientras están hospitalizados por otra razón. La incidencia anual del sangrado GI superior es de 100 a 200 casos y el inferior es de 20 a 27 casos por 100 000 personas.¹⁻⁵ Distinguir entre sangrado GI superior e inferior es de suma importancia porque el diagnóstico diferencial y el tratamiento varían. Las causas de sangrado GI son múltiples, desde las triviales hasta las que ponen en riesgo la vida.

Los pacientes con sangrado GI requieren una rápida evaluación y tratamiento. La historia inicial y la exploración física dan información de la gravedad, duración, localización y posible etiología del sangrado GI. Esta valoración inicial guía la reanimación con líquidos, la selección dentro del hospital y el momento de los procedimientos diagnóstico y de terapia.



TÉRMINOS CLAVE

Hematemesis Vómito de sangre roja brillante (fresca) o material antiquo tipo "pozos de

café".

Hematoquezia Sangre roja brillante, sangre marrón o coágulos por el recto.

Inestabilidad hemodinámica Presión arterial sistólica < 100 mmHq, pulso > 100 latidos por minuto, o

ambos, indica pérdida de volumen intravascular significativa.

Sangrado gastrointestinal

inferior (SGII)

Sangrado que se origina distal al ligamento de Treitz (es decir, intestino del

gado [5%] o colon [95%]). Manifestado por hematoquezia.

Sangrado gastrointestinal

superior (SGIS)

Sangrado que se origina proximal al ligamento de Treitz (es decir, esófago, estómago o duodeno). Se manifiesta en tres maneras: (1) hematemesis, (2)

melena o (3) hematoquezia.

Melena Heces negras, como alquitrán, muy fétidas.

Aspirado nasogástrico positivo La presencia de sangre roja brillante, coáqulos o pozos de café aspirada de

la sonda nasogástrica; confirma un SGIS. La sangre roja sugiere sangrado

activo.

ETIOLOGÍA

El SGIS se origina de fuentes por arriba del ligamento de Treitz. La falta de hematemesis no excluye SGIS, porque el sangrado puede ser intermitente o surgir del duodeno distal. El SGII se origina de fuentes más allá del ligamento de Treitz. La melena suele indicar SGIS; sin embargo, el sangrado del intestino delgado o del colon proximal con tiempo de tránsito lento puede también causar melena. La hematoquezia suele indicar SGII, aunque 10% de los episodios es causado por SGIS activo.



Diagnóstico diferencial			
Úlceras pépticas	Causas comunes de SGIS ^{2,8} Ulceraciones > 3 mm de tamaño causadas por Heli- cobacter pylori o antiinflamatorios no esteroideos.	Frecuencia 50%	
Várices gastroesofágicas	Venas dilatadas en el esófago o el estómago causadas por hipertensión portal, generalmente secundarias a cirrosis.	10-20%	
Erosiones	Rupturas pequeñas de la mucosa (< 3 mm) causadas, por lo general, por AINE o estrés psicológico intenso (gastritis de estrés).	5-10%	
Desgarro de Mallory-Weiss	Laceración de la mucosa en la unión gastroesofá- gica, suele presentarse después de vomitar.	5-8%	
	Causas poco comunes de SGIS		
Angiodisplasia o ectasias vasculares	Dilatación anormal congénita o adquirida de las venas y capilares de la submucosa.	2-5%	
Ectasia vascular del antro gástico	Ectasias vasculares difusas del antro (estómago de sandía).	2-5%	
Gastropatía portal hipertensiva	Venas submucosas dilatadas por hipertensión portal.	<5%	
Tumores	Adenocarcinoma, linfoma o tumores del estroma.	1-5%	
Lesión de Dieulafoy	Ruptura de una arteria grande, tortuosa en el estó- mago proximal.	1-5%	
Esofagitis erosiva	Raras veces causa de SGIS patente.	<1%	
Fístula aortoentérica	Fístula entre la aorta y el duodeno, más común en pacientes con cirugía previa de aneurisma aórtico abdominal.	<1%	
Hemofilia	Sangrado proveniente de lesión hepática hacia el conducto biliar.	<1%	
Hemosuccus pancreaticus	Sangrado proveniente de lesión pancreática hacia el conducto pancreático.	<1%	
	Fuentes colónicas de SGII ⁴	Representa > 95% de SGII	
Diverticulosis	Herniaciones de la mucosa a través de la pared intes- tinal en lugares de arterias penetrantes. El sangrado se presenta en < 5% de los pacientes y se detiene espontáneamente en 75% de los episodios.	40-55%	
Angiodisplasia o ectasia vascular	Más común en el ciego o el colon ascendente.	3-8%	

Neoplasia colorrectal	Por lo general se manifiesta con sangrado oculto de sangre mezclada con heces. Pocas veces se presenta con sangrado intenso.	5-10%
Colitis isquémica	Irrigación sanguínea colónica trastornada causada por reducción del gasto cardiaco u oclusión de las arterias mesentéricas. El sangrado suele estar auto- limitado.	5-8%
Colitis infecciosa	Manifestada por disentería (es decir, sangre mez- clada con heces y pus). Las causas incluyen infección con Shigella, Campylobacter, salmonela y Escheri- chia coli O157:H7.	5%
Hemorragia pospolipectomía	El sangrado se presenta en uno de 300 pacientes después de la remoción colónica de pólipos, > 70% se detiene espontáneamente.	2-8%
Enfermedad inflamatoria intestinal	La diarrea sanguinolenta es común en la colitis ulce- rativa, pero el sangrado mayor es poco común.	2%
Úlceras estercorales	Ulceraciones rectales causadas por estreñimiento crónico.	1-2%
Proctitis por radiación	Se presenta meses a años después de la radiación pélvica.	1-2%
Hemorroides	La causa más común de hematoquezia menor; usualmente caracterizada por sangre pigmentando las heces y goteando en el baño durante la defeca- ción. Pocas veces causa SGII significativo.	<5%
	Fuentes de intestino delgado	Representa < 95% de SGII
Angiodisplasias o ectasias vasculares	Suele causar sangrado crónico oculto que produce anemia, pero puede causar sangrado agudo intenso.	3-5%
Divertículo de Meckel	Remanente del conducto vitelino localizado en el íleo terminal. La causa más común de sangrado de intestino delgado en pacientes menores de 25 años.	
Enfermedad de Crohn	Más común en íleo terminal y colon proximal.	<1%
Úlceras inducidas por AINE	Erosiones, úlceras o redes que se presentan a lo largo del intestino delgado, pero clínicamente, el sangrado significativo es poco común.	1-2%

PARA EMPEZAR

El primer paso en la evaluación de pacientes con sangrado GI agudo consiste en valorar la intensidad del sangrado para determinar si es necesaria la resucitación hemodinámica. Al principio, el médico debe obtener los signos vitales del paciente (pulso y presión arterial), realizar una historia clínica enfocada e insertar catéteres intravenosos para reemplazo de líquidos. Con base en esta evaluación inicial, el médico podrá valorar la gravedad del sangrado, si la hemorragia es susceptible de provenir de una fuente superior o inferior y si está activa.

- Determinar si el paciente ha perdido volúmenes sustanciales de sangre.
- Buscar pistas para saber si el sangrado está activo o si se ha detenido.
- · Determinar si el sangrado es susceptible de haberse originado en el tracto gastrointestinal superior o inferior.



Preguntas

Describa que vio en el excusado.

¿Ha tenido vómito? Si es así, describa cómo era.

¿Cuándo se dio cuenta por primera vez del sanarado?

¿Cuántas veces ha presentado hematoquezia o vómito?

¿Ha estado pasando o vomitando cantidades importantes de sangre o sólo rastros o pequeños coáqulos?

¿Cuándo fue la última vez que tuvo una evacuación negra o sanquinolenta?

;Se marea?

Obténganse los signos vitales del paciente (presión arterial y pulso) mientras está acostado. Si son normales, tómense nuevamente después de que el paciente asuma una posición sentada o de pie.

Recuérdese

La melena sugiere SGIS o SGII lento. La hematoquezia sugiere SGII o SGIS masivo. La sangre mezclada en las heces o heces cubiertas de sangre sugieren sangrado hemodinámicamente insignificante proveniente de una fuente anorrectal.

La hematemesis indica SGIS. La emesis en pozos de café sugiere que el sangrado ha disminuido o se ha detenido. La emesis roja brillante indica sangrado reciente o activo.

El sangrado que comienza más de 4 a 6 horas antes puede haber originado pérdida sanguínea significativa.

Episodios repetidos sugieren pérdida sanguínea significativa.

Aunque las estimaciones de pérdida de sangre del paciente tienen una confiabilidad cuestionable, los rastros de sangre o coágulos pequeños mezclados con la emesis o heces sugieren pérdidas sanguíneas menores.

La sangre en el tracto Gl es un catártico potente. Si no se ha presentado melena o hematoquezia en las últimas 4 a 6 horas, tal vez el sangrado haya disminuido o se haya detenido.

El mareo sugiere pérdida significativa de volumen intravascular.

Véase más adelante.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Después de que se ha llevado a cabo la evaluación inicial y se ha iniciado la adecuada reanimación con líquidos, se obtiene una historia clínica y una exploración física más completas. La mayoría de las causas de sangrado puede investigarse a partir de los síntomas que presenta el paciente y los antecedentes patológicos. La información obtenida acerca del episodio reciente de sangrado, episodios similares anteriores, síntomas GI recientes, antecedentes patológicos, medicamentos e historia social darán pistas para la fuente más probable del sangrado y guiarán las decisiones acerca de la admisión a una unidad de cuidado intensivo o a una unidad hospitalaria regular.

- Un antecedente de sangrado GI u otros trastornos pueden sugerir causas potenciales de sangrado actual.
- La aspirina o los AINE causan o aumentan el SGIS o SGII debido a sus efectos ulcerogénicos y antiplaquetarios. Otros agentes antiplaquetarios (clopidogrel) y anticoagulantes (heparina, warfarina) pueden exacerbar pero no causar sangrado GI.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

La vista de sangrado GI es atemorizante para los pacientes y para los médicos. Ciertos signos y síntomas sugieren sangrado GI masivo o hacen surgir la preocupación de que el paciente esté en riesgo mayor de morbilidad y mortalidad. Tales pacientes suelen justificar admisión a una unidad de cuidado intensivo.

- Tranquilizar y calmar al paciente, quien puede estar ansioso o temeroso.
- Signos vitales: presión arterial sistólica en posición supina < 100 mmHg o pulso > 100 latidos por minuto indican pérdida significativa de volumen intravascular y necesidad de reanimación inmediata con líquidos. La hipotensión ortostática o taquicardia indican pérdida de volumen intravascular de 10 a 20%.

- La hematoquezia con hematemesis o un lavado nasogástrico positivo indica SGIS activo, que pone en riesgo la vida y debe acelerar evaluación y terapia urgentes.
- Los pacientes ancianos pueden tener enfermedad cardiovascular concomitante, lo que los pone en mayor riesgo de eventos adversos por el sangrado, hipotensión o anemia.
- El mareo u obnubilación sugieren depleción de volumen intravascular importantes.
- Los pacientes con enfermedad hepática crónica pueden tener sangrado grave debido a hipertensión portal y
 coagulopatía y están en mayor riesgo de complicaciones.
- El sangrado GI en pacientes hospitalizados lleva un mayor riesgo de morbilidad y mortalidad en comparación con el sangrado que comienza en pacientes ambulatorios, independientemente de la causa.



Causas importantes SGIS masiva debida a várices esofágicas o gástricas Enfermedad de úlcera péptica (EUP) Fístula aortoentérica	Causas benignas
Várices esofágicas o gástricas Úlcera péptica con sangrado arterial Lesión de Dieulafoy Fístula aortoentérica	Desgarro de Mallory-Weiss Esofagitis erosiva Gastritis erosiva Gastropatía portal hipertensiva
SGII debida a diverticulosis, ectasia vascular o úlceras por AINE Si los signos vitales están inestables, también considerar SGIS por úlcera duodenal o fístula aortoentérica (sin sangre de reflujo hacia el estómago)	Proctitis por radiación Úlceras estercorales Enfermedad inflamatoria intestinal Hemorroides
Neoplasia	Úlcera péptica con obstrucción de la salida gástrica
Isquemia mesentérica o colónica	Colitis ulcerativa Enfermedad de Crohn Cólicos por efectos catárticos de la sangre
Fístula aortoentérica	
Isquemia cardiaca secundaria a pér- dida significativa de sangre	Ansiedad
Erosiones relacionada con estrés o úl- ceras del estómago o del duodeno	Esofagitis Erosiones gástricas inducidas por AINE
	SGIS masiva debida a várices esofágicas o gástricas Enfermedad de úlcera péptica (EUP) Fístula aortoentérica Várices esofágicas o gástricas Úlcera péptica con sangrado arterial Lesión de Dieulafoy Fístula aortoentérica SGII debida a diverticulosis, ectasia vascular o úlceras por AINE Si los signos vitales están inestables, también considerar SGIS por úlcera duodenal o fístula aortoentérica (sin sangre de reflujo hacia el estómago) Neoplasia Isquemia mesentérica o colónica Fístula aortoentérica Isquemia cardiaca secundaria a pérdida significativa de sangre Erosiones relacionada con estrés o úl-

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de obtener una historia inicial, los signos vitales y de valorar por síntomas de alarma, realizar una historia clínica completa enfocada en síntomas GI relacionados, antecedentes patológicos, medicamentos e historia social.



Preguntas

Síntomas relacionados

;Ha tenido

· Ardores?

· Vómito, náusea?

Odinofagia (dolor a la deglución)?

• Disfagia?

 Dispepsia (molestia epigástrica o dolor)?

 Evidencia de enfermedad hepática crónica (ictericia, escleróticas ictéricas, ascitis, telangiectasias, eritema palmar, ginecomastia, hepatoesplenomegalia)?

• Diarrea sanguinolenta (disentería)?

• Esfuerzo con la defecación, estreñimiento?

Antecedentes patológicos

¿Tiene

• Antecedente de úlcera péptica?

 Antecedente de cirugía gástrica o derivación gástrica?

 Antecedente de inmunodeficiencia (enfermedad por VIH, con cuenta baja de CD4, inmunosupresión, quimioterapia)?

• Antecedente de neoplasia esofágica, gástrica o colónica?

• Antecedente de diverticulosis?

 Antecedente de enfermedad inflamatoria intestinal?

• Antecedente de radioterapia?

 Antecedente de arteriopatía coronaria o enfermedad arterial periférica?

• Enfermedad renal crónica?

Piénsese en

Desgarro de Mallory-Weiss (< 50% tiene antecedente de vómito o náusea)

Esofagitis erosiva

Ulceración esofágica inducida por medicamentos

Infecciones (citomegalovirus (CMV), Candida, herpesvirus)

Neoplasia esofágica

Reflujo gastroesofágico con estenosis esofágica

EUP o gastritis erosiva; sin embargo, los pacientes con sangrado de

EUP puede estar asintomáticos

Várices esofágicas o gástricas Gastropatía portal hipertensiva

Diarrea infecciosa o enfermedad inflamatoria intestinal (colitis ulcerativa, menos probablemente enfermedad de Crohn). Los síntomas que se presentan por más de dos semanas sugieren enfermedad inflamatoria intestinal

Neoplasia colónica distal o rectal Hemorroides

Úlcera estercoral

Piénsese en

Recurrencia de úlcera

Úlcera en la anastomosis entre el intestino y el estómago

Úlceras por CMV Infecciones micóticas Sarcoma de Kaposi

Recurrencia de neoplasias

Que el sangrado se presenta en < 5% de los pacientes con diverticulosis

Que la colitis ulcerativa es una causa más común de sangrado y por lo general se presenta con diarrea sanguinolenta. La enfermedad de Crohn pocas veces se presenta con hemorragia aguda por la úlcera

Esofagitis por radiación, proctitis

Aumento de riesgo de enfermedad intestinal isquémica. También uso probable de agentes antiplaquetarios y/o anticoagulantes

Aumento del riesgo de angiodisplasias. Potencial para agravar el sangrado por cualquier causa debido a uremia inducida por disfunción plaquetaria.

• Osteoartritis?	Uso probable de AINE
 Antecedentes de hepatitis o enfer- medad hepática crónica conocida? 	Aumento del riesgo de sangrado proveniente de várices o gastropatía portal hipertensiva
 Ha tenido una endoscopia o colonoscopia con biopsia, esfinte- rotomía o polipectomía en las dos semanas anteriores? 	Sangrado proveniente de la biopsia o el sitio de polipectomía
Medicamentos	Piénsese en
¿Qué medicamentos está tomando?	
• Aspirina, AINE	Erosiones o úlcera péptica en el estómago, duodeno, intestino delgado o colon proximal. Debido a efectos antiplaquetarios, puede potencializar sangrado de una fuente del tracto Gl inferior.
 Anticoagulantes (por ejemplo, warfarina, heparina, enoxaparina, clopidogrel) 	Que no causa directamente sangrado GI, pero potencializa el sangrado de lesiones preexistentes
 Inmunosupresores (quimioterapia, prednisona, medicamentos antirre- chazo) 	Infecciones oportunistas (citomegalovirus, virus del herpes simple, Cándida)
• Uso reciente de antibióticos	Colitis por Clostridium difficile
 Bifosfonatos (alendronato), potasio, quinidina, hierro antibióticos 	Úlcera esofágica inducida por medicamentos (no suele ser una causa de sangrado significativo)
Historia social	Piénsese en
¿El paciente es	
 Inmigrante de un país en vías de desarrollo (América Central, África, 	En un paciente con SGIS, la úlcera péptica se puede deber a infección crónica con H. pylori
Asia)?	En un paciente > 40 años de edad, también considerar cáncer gástrico o linfoma relacionado con H. pylori
 Residente de Estados Unidos de nivel socioeconómico bajo (sobre 	En un paciente con SGIS, la úlcera péptica se puede deber a infección crónica con H. pylori
todo negros o hispanos)?	En un paciente > 40 años de edad, también considerar cáncer gástrico o linfoma relacionado con H. pylori
¿Toma alcohol? ¿Qué tanto? ¿Tiene antecedente de tomar alcohol?	Las várices gastroesofágica o gastropatía portal hipertensiva secundaria a cirrosis alcohólica

¿Ha viajado recientemente? Si es así,

¿Tiene antecedentes de actividad sexual que arroje un riesgo aumentado de contaminación anal-oral?

CONCLUSIONES

¿a dónde?

SGIS y SGII causan síntomas que se sobreponen y comparten diagnósticos diferenciales amplios.

Diarrea infecciosa

Diarrea infecciosa

- Los trastornos nasofaríngeos causan epistaxis o hemoptisis, que pueden malinterpretarse como hematemesis
- Tal vez el sangrado en el duodeno no siempre presente reflujo hacia el estómago. Por tanto, las lesiones en el duodeno no siempre causan hematemesis o lavado nasogástrico positivo.

PRONÓSTICO

El índice de mortalidad general de SGIS es < 10% y de SGII es < 5%. Casi 80% de sangrado GI se detiene espontáneamente. El sangrado persistente o recurrente aumenta de manera notable el riesgo de morbilidad y mortalidad. Los dos factores de pronóstico más importantes son la causa de sangrado y la presencia de enfermedades comórbidas. General de enfermedades comórbidas importantes, sobre todo isquemia coronaria o insuficiencia cardiaca, enfermedad hepática avanzada, insuficiencia renal o neoplasia diseminada tienen índices elevados de volver a sangrar y de mortalidad. Otros factores de riesgo independientes para mortalidad por sangrado GI incluyen edad y presencia de choque (presión arterial sistólica < 100 mmHg) al momento de la admisión. General el sangrado GI superior como para el inferior, la endoscopia ayuda a localizar la fuente de sangrado, determinar el riesgo de volver a sangrar y permitir la terapia, si está indicada. Si no se puede lograr una visualización adecuada o si hay inestabilidad hemodinámica, debe considerarse angiografía con intento de embolización de la lesión sangrante. Tal vez se requiera cirugía para el tratamiento de sangrado persistente o recurrente que no puede tratarse con endoscopia o embolización.

REFERENCIAS

- Rockall TA, Logan RFA, Devlin HB, Northfield TC. Incidence of and mortality from acute upper gastrointestinal haemorrhage in the United Kingdom. BMJ. 1995;311:222–226.
- Longstreth GF. Epidemiology of hospitalization for acute upper gastrointestinal hemorrhage: a population-based study. Am J-Gastroenterol. 1995;90:206–210.
- Zuckerman GR, Prakash C. Acute lower intestinal bleeding: Part II: Etiology, therapy, and outcomes. Gastointest Endosc. 1999;49:228–238.
- Longstreth GF. Epidemiology and outcome of patients hospitalized with acute lower gastrointestinal hemorrhage: a population-based study. Am J-Gastroenterol. 1997;92:419

 –424.
- Blatchford O et al. Acute upper gastrointestinal hemorrhage in west of Scotland: case ascertainment study. BMJ. 1997; 315:510–514.
- 6. Rockall TA et al. Risk assessment after acute upper gastrointestinal haemorrhage. Gut. 1996;38:316-321.
- Blatchford O et al. A risk score to predict need for treatment for upper gastrointestinal haemorrhage. Lancet. 2000;356: 1318–1321
- 8. Gupta PK et al. Nonvariceal upper gastrointestinal bleeding. Med Clin North Am. 1993;77:973–992.
- Barkun A et al. Consensus recommendations for managing patients with nonvariceal upper gastrointestinal bleeding. Ann Intern Med. 2003;139:843–857.

LECTURAS SUGERIDAS

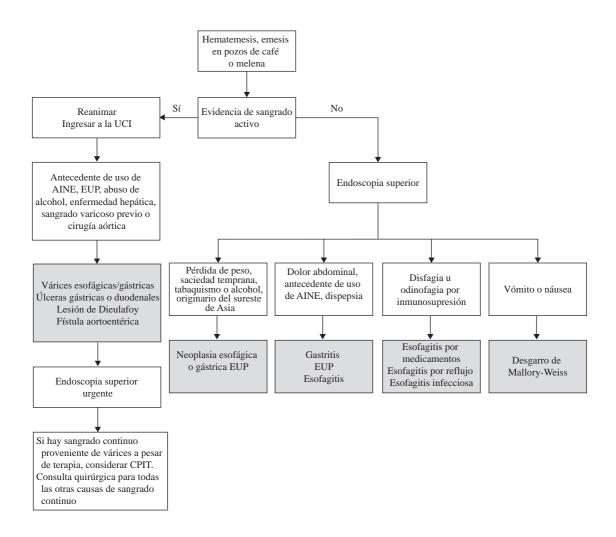
Bounds BC et al. Lower gastrointestinal bleeding. Gastroenterol Clin North Am. 2003;32:1107-1125.

Fallah M et al. Acute gastrointestinal bleeding. Med Clin North Am. 2000;84:1183-1208.

Huang CS, Lichtenstein DR. Nonvariceal upper gastrointestinal bleeding. Gastroenterol Clin North Am. 2003;32:1053–1078.

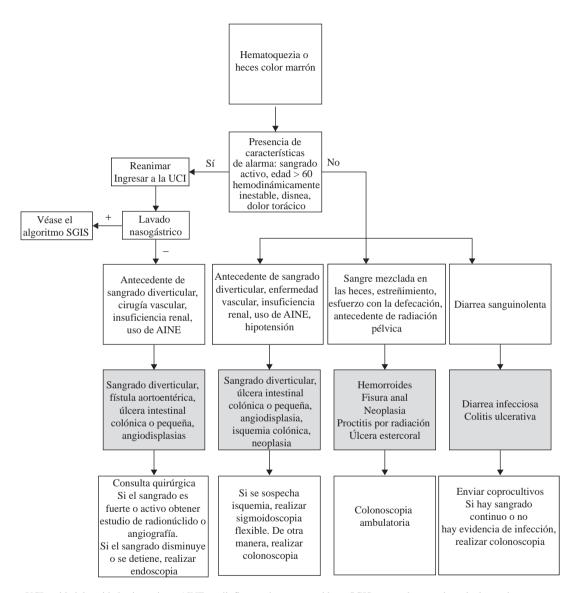
Sharara AI et al. Gastroesophageal variceal hemorrhage. N Engl J-Med. 2001;345:669-681.

Método diagnóstico: Sangrado gastrointestinal superior



UCI, unidad de cuidados intensivos; AINE, antiinflamatorios no esteroideos; EUP, enfermedad de úlcera péptica; CPIT, corto circuito portosistémico intrahepático transvenoso

Método diagnóstico: Sangrado gastrointestinal inferior



UCI, unidad de cuidados intensivos; AINE, antiinflamatorios no esteroideos; SGIS, sangrado gastrointestinal superior.

Thomas E. Baudendistel, MD, FACP, y Estella M. Geraghty, MD, MS

La ictericia es la coloración amarilla de los tejidos corporales debido al exceso de bilirrubina, pigmento producido durante el metabolismo de heme. Por lo general la bilirrubina sérica nunca debe exceder 1 a 1.5 mg/dl. Los niveles por arriba de 2 mg/dl producen ictericia detectable, primero en la esclerótica, después bajo la lengua y las membranas timpánicas y por último en la piel. Así, la ictericia cutánea se relaciona con niveles mayores de bilirrubina que la ictericia esclerótica sola.

Una historia dietética y medicamentosa minuciosa excluirá la coloración amarilla de la carotenemia, isotretinoína o sobredosis de rifampicina (todos ellos pigmentan la esclerótica). Una vez que se excluyen estos simuladores, la ictericia debe reconocerse como una manifestación de enfermedad hepática, obstrucción del conducto biliar o, con menos frecuencia, hemólisis o metabolismo anormal de la bilirrubina. La historia clínica debe proceder en dos rutas paralelas: llegar rápidamente al diagnóstico e identificar características de alarma que necesiten intervención urgente.



TÉRMINOS CLAVE

Síndrome de Budd-Chiari Obstrucción de la vena hepática, a menudo debido a estado hipercoagula-

ble (por ejemplo, anticonceptivos orales, policitemia vera, hemoglobinuria, síndrome de anticuerpos antifosfolípidos); la forma aguda clásicamente se

presenta con hepatomegalia dolorosa, ictericia y ascitis.

Colestasis Retención de bilis en el hígado.

Bilirrubina conjugada Se forma en el hígado cuando se metaboliza la bilirrubina no conjugada, y se

libera después dentro de la bilis; puede filtrarse por el glomérulo y aparecer

en la orina.

Insuficiencia hepática fulminante Inicio de encefalopatía hepática dentro de las ocho semanas de la lesión he-

pática, a menudo acompañada de coagulopatía. Las causas comunes incluyen hepatitis viral, ingestiones (por ejemplo, acetaminofén u hongos de Amanita) e isquemia hepática. Las causas menos comunes incluyen enfermedad de Wilson, hepatitis autoinmune, síndrome de Budd-Chiari, otras infecciones

y neoplasia.

Ictericia hepatocelular Acumulación de bilirrubina conjugada en el suero debido a disfunción del

hepatocito.

Hiperbilirrubinemia Niveles séricos elevados de bilirrubina (> 1.2 mg/dl).

Icterus Sinónimo de ictericia.

Enfermedad hepática infiltrativa Subgrupo de enfermedad hepática marcado por colestasis debido a afección

difusa dentro del hígado, incluidas enfermedad granulomatosa (sarcoidosis, granulomatosis de Wegener, infecciones micóticas y micobacterianas), amiloidosis, enfermedad de Wilson, hemocromatosis, linfoma y cáncer metastásico.

(continúa)

Ictericia Pigmentación amarilla de la piel y la esclerótica.

Enfermedad hepática grasa También denominada esteatohepatitis no alcohólica; enfermedad hepática

no alcohólica parenquimatosa común en diabéticos obesos.

Ictericia obstructiva Exceso de bilirrubina conjugada en el suero debido a flujo biliar alterado en

los conductos biliares intra y extrahepáticos.

Bilirrubina conjugadaLa forma circulante principal de bilirrubina, producida bajo el rompimiento

de heme y liberada al hígado por metabolismo posterior.

ETIOLOGÍA

Las numerosas causas de ictericia se dividen en cuatro amplias categorías (véase la figura, Causas de ictericia con base en el mecanismo de acumulación de bilirrubina):

- 1. Alteración del metabolismo de la bilirrubina
 - a) Exceso de producción de bilirrubina
 - b) Alteración de la captura de bilirrubina
 - c) Alteración de la conjugación de bilirrubina
- 2. Secreción alterada de bilis hacia los canalículos biliares
- 3. Enfermedad hepática
- 4. Obstrucción de los conductos biliares

Casi todos los trastornos de la primera categoría causan hiperbilirrubinemia no conjugada y son más leves (con la excepción de sepsis y reacciones hemolíticas agudas). La hiperbilirrubinemia conjugada es más común y suele relacionarse con una condición más importante. En los adultos, casi todos los casos de ictericia son resultado de enfermedad de litiasis en vesícula biliar, cáncer (pancreático y hepatobiliar) y cirrosis (debida a abuso de alcohol, hepatitis viral crónica o NAFLCD).



Prevalencia ^{a,1-3}
20% de pacientes con litiasis vesicular
20% de pacientes con litiasis vesicular
4% (10% entre los de raza blanca)
38% de seroprevalencia
0.1 a 2% prevalencia de portadores
1.4 a 1.8% anticuerpos (+)
1 en 30,000
0.5% en los de raza blanca
4.5 por 100 000 mujeres 0.7 por 100 000 varones

Colangitis esclerosante primaria

Cáncer pancreático 7.9 por 100 000 mujeres 12.8 por 100 000 varones

Carcinoma hepatocelular 3 a 5% de riesgo anual en pacientes con cirrosis

Colangiocarcinoma 0.01 - 0.46%

PARA EMPEZAR

Es raro que la ictericia se presente como un evento aislado; a menudo es la manifestación tardía de una enfermedad crónica. Sin embargo, tal vez el paciente no relacione inmediatamente la ictericia (un dato en la piel o los ojos) con otros síntomas. De esta manera, dése tiempo al paciente para que declare otra información etiológica clave.



Preguntas abiertas

Dígame cómo se sentía cuando notó por primera vez el cambio de color.

¿Qué otros síntomas han acompañado este cambio de color?

¿Cuándo fue la última vez que sintió que su salud estaba normal?

Consejos para una entrevista eficaz

- No juzgar, para que los pacientes se sientan seguros de revelar los detalles de conductas de alto riesgo (como ingesta de alcohol, uso de drogas ilícitas, intentos de suicidio)
- Comenzar a formular y calificar datos sobre su diagnóstico diferencial.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determinar la agudeza del inicio, que dictará el ritmo de la evaluación diagnóstica. La progresión lenta de ictericia durante meses no justifica una evaluación urgente, mientras que el inicio rápido en días debe apresurar investigación inmediata.
- El interrogatorio inicial debe enfocarse en factores de riesgo y síntomas relacionados con obstrucción del conducto biliar y enfermedad hepatobiliar.

Las causas más comunes de ictericia aguda y subaguda

Factores de riesgo y síntomas de etiología obstructiva

- Edad mayor
- · Cirugía del tracto biliar previa
- · Antecedente de litiasis vesicular
- Dolor más intenso
- Pérdida de peso

Factores de riesgo y síntomas de enfermedad hepatocelular

- Pródromo viral (anorexia, malestar, fatiga).
- Factores de riesgo para hepatitis viral: uso de drogas inyectables, promiscuidad sexual, transfusión sanguínea antes de 1990.
- Exposición a hepatotoxinas: alcohol, acetaminofén, medicamentos nuevos o suplementos de herbolaria, hongos de Amanita.
- Brote local de hepatitis.

^a Entre la población general en Estados Unidos; la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

La ictericia suele indicar una enfermedad importante, aunque hay algunas causas benignas (como síndrome de Gilbert, hematoma). Las urgencias médicas incluyen colangitis ascendente, insuficiencia hepática fulminante y hemólisis grave/masiva (por ejemplo, reacción transfusional, coagulación intravascular diseminada, púrpura trombocitopénica trombótica, sepsis por *Clostridium* perfringens o paludismo por falciparum). La ictericia sin dolor suele sugerir cáncer de páncreas o del conducto biliar. La presencia de fiebre o dolor abdominal sugiere complicaciones por litiasis vesicular, sepsis o hepatitis viral aguda o alcohólica. La encefalopatía con ictericia implica hipotensión o insuficiencia hepática fulminante; el último acelera la inmediata consideración de trasplante de hígado.

Diagnósticos importantes	Prevalencia ^a
Carcinoma pancreático o biliar	20 a 35%
Enfermedad de litiasis vesicular	13%
Cirrosis alcohólica	10 a 21%
Sepsis o choque	22%
Hepatitis medicamentosa o mediada por toxinas (con más frecuencia acetaminofén)	5.8%
Hepatitis viral aguda	1.7%
Hepatitis autoinmune	1.7%
^a Entre pacientes con ictericia. ^{4,5}	1.7.70



Características de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Fiebre ^a	Colangitis Enfermedad por litiasis vesicular Hepatitis aguda (viral, toxinas/alco- hol, inducida por medicamentos) Sepsis	
Dolor en el cuadrante superior derecho ^a	Colangitis Enfermedad por litiasis vesicular Hepatitis aguda Síndrome de Budd-Chiari Insuficiencia hepática del lado derecho	Varicela zoster Neumonía del lóbulo inferior derecho Derrame pleural del lado de- recho Enfermedad de úlcera péptica Cólico renal atípico Dolor musculoesquelético
Confusión o mente alterada ^a	Colangitis Encefalopatía hepática Sepsis Sangrado intracraneano debido a coagulopatía Hipoglucemia Convulsiones	Delirio por cualquier causa

Deshidratación, medicamentos

(rifampicina – orina anaran-

jada), betabeles (orina roja)

Sangrado de encías o epistaxis Trombocitopenia debida a insuficien-Trauma mínimo a encías o nariz

cia hepática fulminante

Coaqulación intravascular disemi-

nada

Púrpura trombocitopénica trombótica

Síndrome de Evans Paludismo por Falciparum

Hiperesplenismo debido a hiperten-

sión portal

Dolor de espalda Hemólisis aguda Dolor musculoesquelético

Embarazo Hiperemesis gravídica

Hígado graso agudo o embarazo

Eclampsia

Síndrome de HELLP

Colestasis intrahepática del embarazo

Orina oscura Hemoglobinuria por hemólisis aguda

> Bilirrubinuria (debido a cualquier causa de hiperbilirrubinemia conjugada)

Porfiria (orina color vino de oporto

Mioglobinuria debido a rabdomiólisis

Hematuria franca

Pérdida de peso involuntaria Cáncer pancreático o hepatobiliar

HELLP, hemólisis, enzimas hepáticas elevadas y cuenta baja de plaquetas.

PREGUNTAS ENFOCADAS



Si la respuesta es afirmativa

¿Ha tenido cirugía biliar previa?

¿Ha ingerido hace poco acetaminofén, nuevos medicamentos, suplementos de herbolaria u hongos silvestres?

¿Bebe alcohol?

Piénsese en

Litis retenidos después de colecistectomía Estrechamiento biliar

Obstrucción por neoplasia recurrente

Insuficiencia hepática fulminante por numerosos medicamentos (por ejemplo, acetaminofén, isoniacida, anticonvulsivantes) u hongos de Amanita

Hepatitis alcohólica aguda, cirrosis alcohólica crónica y "mala experiencia terapéutica" (lesión hepática a dosis terapéuticas de acetaminofén en un alcohólico)

(continúa)

^aTríada de Charcot se refiere a ictericia, fiebre y dolor en el cuadrante superior derecho, clásicamente relacionado con colangitis y presente en 22 a 75% de los casos de colangitis. La adición de alteración mental e hipertensión forma el quinteto de Reynold, una urgencia quirúrgica o endoscópica. ^{6,7}

Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
¿Ha usado drogas inyectables recientemente?	Hepatitis C: 65% de prevalencia entre los usuarios de drogas inyectables ⁸
¿Es menor de 20 años de edad?	Trastornos familiares del metabolismo de la bilirrubina (síndromes de Gilbert, Crigler-Najjar, Dubin-Johnson y Rotor)
¿Está entre los 15 y 40 años de edad?	Enfermedad de Wilson Hepatitis autoinmune (sobre todo en mujeres) Conlangitis esclerosante primaria (especialmente en varone
¿Es mayor de 40 años?	Aumento del riesgo de cirrosis biliar primaria (sobre todo en mujeres Hemocromatosis Cáncer de páncreas o conductos biliares
¿Ha estado expuesto a alguien con hepatitis?	Que la hepatitis A es una causa común de brotes de hepatiti transmitida en los alimentos Que la hepatitis B se puede transmitir por actividad sexual (hepatitis C en mucho menor extensión)
¿Ha recibido transfusiones sanguíneas?	Que la reacción transfusional aguda raramente puede causa hemólisis masiva. Las transfusiones sanguíneas pasadas pu den aumentar el riesgo de hepatitis B y C; este riesgo es bajo, pero antes de 1990 no se probaban de manera rutinaria las transfusiones para detectar hepatitis C
¿Alguien en su familia tiene hepatitis o antecedente de ictericia?	Que la hepatitis B transmitida verticalmente de la madre al hijo al momento del nacimiento permanece asintomática durante años, las causas familiares incluyen hemocromatos enfermedad de Wilson y síndromes de Gilbert, Crigler-Najjar, Dubin-Johnson y Rotor
¿Se ha puesto ictérico con enfermedades ante- riores?	Que el síndrome de Gilbert, presente en 10% de los sujetos de raza blanca, a menudo coincide con una enfermedad viral
¿Es diabético?	Que la diabetes (y obesidad) son factores de riesgo para NAFLD; la diabetes también puede ser una manifestación de hemocromatosis
¿Tiene enfermedad de células falciformes?	Que los pacientes con células falciformes tienen dos razones para ictericia: hemólisis crónica debido a hemoglobina falci- forme y predisposición para formación de cálculos biliares d pigmento (que produce cólico biliar)
¿Tiene antecedente de colitis ulcerativa?	Que la colangitis esclerosante primaria se desarrolla en 1 a 49 de pacientes con colitis ulcerativa; mientras que 67% de los pa cientes con colangitis esclerosante tiene colitis ulcerativa
¿Tiene antecedente de insuficiencia cardiaca?	Insuficiencia cardiaca descompensada Pericarditis constrictiva
¿Usted o alguien de su familia ha tenido alguna vez trombosis?	Estados hipercoagulables pueden dar como resultado síndrome de Budd-Chiari
Curso del tiempo	Piénsese en
¿El inicio fue abrupto?	Coledocolitiasis Colangitis Hepatitis aguda

Síndrome de Budd-Chiari

Hemólisis Sepsis

¿El inicio fue en semanas o meses? Cánceres pancreático y hepatobiliar

Cualquier causa de cirrosis crónica Enfermedad hepática infiltrativa

Insuficiencia cardiaca

¿Los episodios son recurrentes y autolimitados? Cólico biliar y trastornos del metabolismo de la bilirrubina

(por ejemplo, síndrome de Gilbert)

Síntomas relacionados Piénsese en

¿Usted tiene

Dolor epigástrico?
 Pancreatitis

Cáncer pancreático

Náusea, vómito? Coledocolitiasis

Colangitis

Hepatitis viral aguda (viral/toxinas, inducida por

medicamentos)

Síndrome de Budd-Chiari

Sepsis

Pródromo de malestar, fatiga, anorexia?
 Hepatitis viral

Cáncer pancreático o hepatobiliar

Heces claras? Obstrucción del conducto biliar

Heces plateadas?
 Cáncer de la cabeza del páncreas que causa melena sin bilis

(el tumor obstruye el conducto biliar y puede sangrar hacia la

luz intestinal)

Hematuria o dolor en el flanco?
 Carcinoma de células renales con disfunción hepática para-

neoplásica reversible (síndrome de Stauffer)

• Aumento del perímetro abdominal? Sugiere ascitis (debido a enfermedad hepática crónica des-

compensada o síndrome de Budd-Chiari) o masa abdominal

(hematoma, cáncer pancreático, linfoma)

Prurito? Proceso colestásico subagudo o crónico como cirrosis biliar

primaria, lesión por medicamentos (estrógenos, anticonceptivos orales, esteroides anabólicos, eritromicina, nutrición parenteral), colestasis intrahepática benigna recurrente, co-

lestasis intrahepática del embarazo

· Aumento de hematomas o se forman espontá-

neamente?

Coagulopatía debida a síntesis alterada de factor de la coa-

gulación por cirrosis

Ausencia de menstruaciones? Embarazo

Artralgias?
 Pródromo de hepatitis viral, también observadas en la hemo-

cromatosis

Síntomas modificantes Piénsese en

¿La agravación coincide con enfermedades virales o reducción de la ingesta oral? Síndrome de Gilbert

CONCLUSIONES

- Casi ningún paciente se queja de "ictericia" per se, sino de coloración en los ojos o en la piel, o de los síntomas acompañantes que pueden ser más preocupantes para el paciente.
- Los datos de prevalencia deben interpretarse con precaución: las causas principales de ictericia en pacientes ambulatorios son obstrucción biliar y enfermedad hepática alcohólica descompensada. La sepsis y la isquemia hepática surgen como causas comunes en pacientes hospitalizados.⁵ La literatura probablemente subestima la prevalencia de hepatitis viral aguda y crónica entre las etiologías de la ictericia.
- Las causas que ponen en riesgo la vida caen dentro de una o dos amplias categorías: lesión hepática u obstrucción del tracto biliar. Por desgracia, por sí sola la historia clínica tiene una capacidad limitada para discriminar de manera confiable entre las dos y la combinación de historia clínica y exploración física tiene sólo 80% de exactitud. Dependiendo de la urgencia de la situación, tal vez se necesiten exploración física, evaluación de laboratorio y a menudo imagenología abdominal para un diagnóstico correcto.
- Es vital una historia completa de ingestión, incluidos acetaminofén y otros medicamentos, toxinas (como alcohol), alimentos (como hongos de Amanita) y remedios de herbolaria. Incluso los medicamentos tomados en dosis terapéuticas pueden dar como resultado insuficiencia hepática fulminante. Las combinaciones de medicamentos o hepatotoxinas pueden provocar una reacción tóxica con dosis menores, como se observa en la enfermedad hepática alcohólica y el uso concomitante de acetaminofén.

PRONÓSTICO

El índice de mortalidad entre pacientes hospitalizados con ictericia fue de 32% en un estudio por la causa. Los mayores índices de mortalidad se observaron con sepsis o lesión hepática hipotensiva, seguidos estrechamente por las neoplasias y la cirrosis; mientras que la enfermedad por litiasis vesicular tuvo un pronóstico más favorable. La insuficiencia hepática fulminante de cualquier causa justifica evaluación inmediata para trasplante de hígado.

El cáncer pancreático tiene un pronóstico general sombrío, con índices de supervivencia a cinco años entre 2 y 5%. Pacientes selectos con tumores más pequeños que afectan la cabeza del páncreas alcanzan índices de supervivencia de 20 a 40%.¹

Entre los pacientes infectados con el virus de la hepatitis C, la enfermedad crónica se desarrollará en 80% y 20% progresará a cirrosis en 20 años. Para un adulto inmunocompetente infectado con el virus de la hepatitis B, la infección crónica se desarrollará en menos de 5%. Sólo un pequeño subgrupo de pacientes crónicamente infectados con hepatitis B con virus que se replica de manera activa está en riesgo de progresar a cirrosis. Una vez que la hepatitis B o C produce cirrosis, el riesgo anual de desarrollar carcinoma hepatocelular es de 3 a 5%.

REFERENCIAS

- Friedman LS. Liver, biliary tract, & pancreas. In: Tierney Jr., LM, McPhee SJ, Papadakis MA (editors). Current Medical Diagnosis and Treatment, 43rd ed. McGraw Hill; 2004:656–697.
- 2. Lidofsky SD. Jaundice. In: Feldman M, Friedman LS, Sleisenger MS (editors). Sleisenger & Fordtran's Gastrointestinal and Liver Disease: Pathophysiology/Diagnosis/Management, 7th ed, volume1. WB Saunders; 2002:249–262.
- Chowdhury NR, Chowdhury JR. Diagnostic approach to the patient with jaundice or asymptomatic hyperbilirubinemia. UpToDate, Version 11.3, 2004; accessed February 2, 2004. Topic last changed 10/22/1999.
- Reisman Y, Gips CH, Lavelle SM, Wilson JH. Clinical presentation of (subclinical) jaundice—the Euricterus Project in The Netherlands. United Dutch Hospitals and Euricterus Project Management Group. Hepatogastroenterology. 1996;43: 1190– 1195.
- Whitehead MW, Kingham JGC. The causes of obvious jaundice in South West Wales: perceptions versus reality. Gut. 2001; 48:409–413.
- Csendes A, Diaz JC, Burdiles P, et al. Risk factors and classification of acute suppurative cholangitis. Br J-Surg. 1992; 79:655

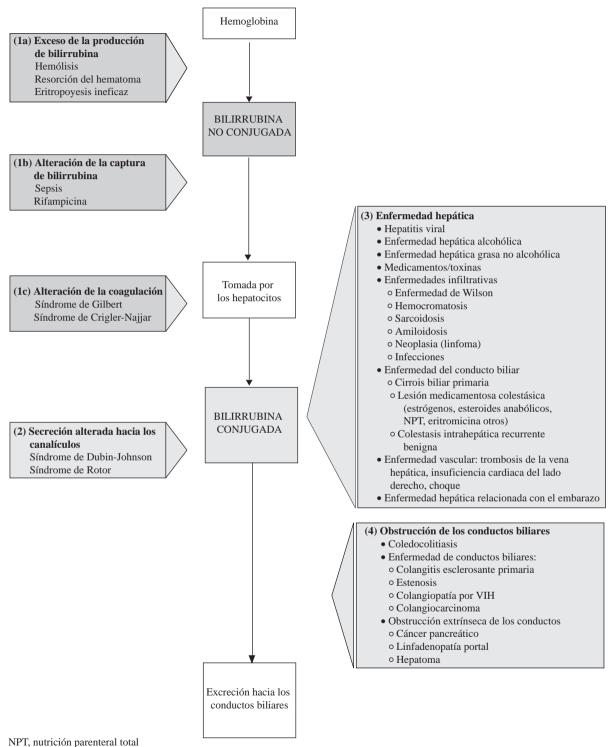
 658.
- 7. Saik RP, Greenburg AG, Farris JM, Peskin GW. Spectrum of cholangitis. Am J-Surg. 1975;130:143–150.
- 8. Garfein RS, Vlahov D, Galai N, et al. Viral infections in short-term injection drug users: the prevalence of the hepatitis C, hepatitis B, human immunodeficiency, and human T-lymphotropic viruses. *Am J-Public Health*. 1996;86:655–661.

9. Reisman Y, van Dam GM, Gips CH, et al. Physicians' working diagnosis compared to the Eiricterus Real Life Date Diagnostic Tool in three jaundice databases: Euricterus Dutch, independent prospective, and independent retrospective. *Hepatogastroenterology*. 1997;44:1367–1375.

LECTURAS SUGERIDAS

O'Grady JG, Alexander GJM, Hayllar KM, Williams R. Early indicators of prognosis in fulminant hepatic failure. *Gastroenterology* 1989;97:439–445.

Causas de ictericia con base en el mecanismo de acumulación de bilirrubina



Los cuadros sombreados reflejan predominantemente hiperbilirrubinemia no conjugada; los cuadros sin sombra indican hiperbilirrubinemia conjugada.

Método diagnóstico: Ictericia Ictericia Presencia de características de alarma Fiebre Sí No Dolor abdominal Pérdida de peso Confusión Sangrado de las encías o de la piel Posible insuficiencia Sí Inicio abrupto de ictericia hepática fulminante con confusión, petequias Considerar trasplante de hígado No ¿Ictericia Ictericia no Dolor en CSD, fiebres Fiebres recurrente Antecedente Orina oscura dolorosa Hematoma durante la familiar de Dolor en Pérdida enfermedad ictericia? la espalda de peso viral? Pródromo de anorexia o malestar Edad mayor Trastornos TC Exposición infecciosa Cirugía biliar previa Reacción hereditarios abdominal Uso de drogas invectables Síndrome Fosfatasa alcalina hemolítica del para evaluar Exposición a hepatotoxinas de Gilbert elevada fuera de aguda metabolismo cáncer AST, ALT elevadas fuera la proporción de la pancreático de la proporción para la para AST, ALT bilirrubina fosfatasa alcalina Ictericia Ictericia hepatocelular colestásica Sin hepatotoxinas potenciales Ultrasonido de CSD Revisar serologías para hepatitis viral Nivel de acetaminofén AAN, AAML, EFPS Ceruloplasmina (si la edad es < 49 años) Conductos Conductos biliares no dilatados biliares dilatados Biopsia de hígado, si lo anterior no es diagnóstico TC/CPRE Considerar causas para evaluar infiltrativas contra ictericia colangitis hepatocelular atípica

CSD, cuadrante superior derecho; AST, aspartato aminotransferasa; ALT, alanina aminotransferasa; TC tomografía computada; CPRE, colangiopancreatografía retrógrada endoscópica; AAN, anticuerpo antinuclear; AAML, anticuerpo antimúsculo liso; EFPS, electroforesis de proteína de suero.

Náuseas y vómitos

Randall E. Lee, MD

Las náuseas y el vómito son síntomas que se presentan en jóvenes y ancianos. Aunque suelen ser manifestaciones de enfermedades menores autolimitadas, estos síntomas también pueden ser heraldo de una enfermedad que ponga en riesgo la vida. Las náuseas y el vómito causan importantes reducciones de productividad en el mundo y aumentan los costos de la atención de la salud, sobre todo entre mujeres embarazadas, pacientes que reciben quimioterapia para el cáncer y los que se están recuperando de la cirugía. Con frecuencia, pero no siempre, las náuseas están relacionadas con vómito.¹



TÉRMINOS CLAVE¹

Náuseas y vómito crónicos La persistencia de síntomas por más de un mes.

Saciedad pronta La sensación de estar lleno después de comer una cantidad pequeña de co-

mida.

NáuseasLa sensación no placentera de necesidad inminente de vomitar, que puede o

no producir el acto del vómito.

Náuseas posquimioterapia Tres tipos: aguda, dentro de la primeras 24 horas; retrasada, más de 24 horas

después; y anticipatorio, justo antes de la siguiente dosis de quimioterapia.

Vómito recurrente Tres o más episodios.

Regurgitación El flujo retrógrado pasivo de contenidos esofágicos hacia la boca, sin la acti-

vidad muscular relacionada con el vómito y sin el antecedente de náuseas.

Arcadas La "expulsión seca". Movimientos espasmódicos respiratorios en contra de la

glotis cerrada con contracciones de la musculatura abdominal sin expulsión de contenido gástrico. El arqueo a menudo precede inmediatamente al vó-

mito.

Rumiación Masticación y deglución de comida regurgitada que ha regresado de la boca

por medio de aumento voluntario de la presión intraabdominal en los prime-

ros minutos después de comer o durante la comida.

VómitoLa expulsión oral forzada de contenido gástrico relacionada con contracción

de la musculatura de la pared abdominal y torácica.

ETIOLOGÍA

El diagnóstico diferencial inicial de náuseas y vómito es amplio y el contexto clínico debe reducirlo de manera significativa.

La evaluación de un lactante o niño pequeño con vómito agudo amerita consideración especial. Por ejemplo, la posibilidad de una ingestión tóxica es mucho más probable en un niño que en un adulto. A pesar de

una incidencia menor, el síndrome de Reye sigue siendo una consideración en un niño con vómito agudo que ha tenido infección viral.

De igual manera, el diagnóstico diferencial de un lactante o niño pequeño con vómito recurrente debe ampliarse para incluir anormalidades congénitas (por ejemplo, malrotación, estenosis pilórica y atresia esofágica), trastornos metabólicos hereditarios (como deficiencias de la enzima del ciclo de la urea) y trastornos neurogastrointestinales (por ejemplo, síndrome de vómito cíclico). Recuérdese que lo referido como vómito podría ser tan sólo regurgitación debido a reflujo gastroesofágico fisiológico.



Diagnóstico diferencial

Porcentaje de pacientes con diagnóstico específico que tienen náuseas y vómito^a

Náuseas y vómito agudos

Infecciones gastrointestinales y toxinas (gastroenteritis, hepatitis, intoxicación alimenticia)

Medicamentos (quimioterápicos, antibióticos, analgésicos, etc.)

Pacientes con cáncer que toman narcóticos para control del dolor: 40 a 70%¹ Pacientes que toman quimioterapia con cisplatino: 90%¹

Posterior a anestesia general: 37% de náuseas, 23% de vómito¹

Dolor visceral (pancreatitis, apendicitis, cólico biliar obstrucción aguda del intestino delgado, cólico renal, isquemia intestinal, infarto del miocardio)

Condiciones que afectan al sistema nervioso central (por ejemplo, laberintitis, enfermedad de movimiento/espacio, trauma cefálico, ataque vascular cerebral, síndrome de Reye, meningitis, aumento de la presión intracraneal)

Metabólica (embarazo, cetoacidosis, uremia)

Radiación

Náuseas y vómito crónicos

Gástrico (obstrucción mecánica o dismotilidad funcional, por ejemplo, gastroparesia, dispepsia)

Dismotilidad del intestino delgado (seudoobstrucción, escleroderma)

Metabólico (embarazo, hipertiroidismo, insuficiencia suprarrenal)

Sistema nervioso central (aumento de la presión intracraneal debido a tumor, seudotumor cerebral)

Psicógeno (trastorno de la alimentación)

Síndrome de vómito cíclico

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada

Fractura de cráneo: 28% en adultos, 33% en niños²

Primer trimestre del embarazo: 70%¹ Radioterapia al abdomen: 80%¹

PARA EMPEZAR

El tratamiento de un paciente con náuseas y vómito empieza por definir claramente los síntomas y clasificar su duración, intensidad y factores relacionados.

- Valorar al paciente para síntomas de alarma que requieren intervención inmediata.
- Distinguir entre síntomas agudos y crónicos para disminuir el diagnóstico diferencial.
- Por último, hacer preguntas enfocadas para refinar más el diagnóstico diferencial.



Preguntas abiertas

Dígame acerca de su náuseas y vómito Cuénteme sobre la primera vez que pasó esto

¿Cuál piensa que es la causa de su náuseas y vómito?

Piense en su episodio más reciente de náuseas y vómito ¿Qué hizo ese día, comenzando cuando despertó en la mañana?

Consejos para una entrevista eficaz

- Déjese que el paciente cuente su historia sin interrupciones.
- Cuando el paciente haga una pausa, pídase más información diciendo "¿qué más?"

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Definir los síntomas del paciente con base en las definiciones o términos clave anteriores. Por ejemplo, ¿el
 paciente realmente está presentando vómito o es regurgitación?
- Valorar al paciente para síntomas de alarma
- Determinar las siguientes características de los síntomas:
 - Duración de las náuseas y vómito ¿agudo o crónico?
 - Frecuencia de los síntomas
 - Gravedad de las náuseas y vómito
 - Relación del vómito con los alimentos y medicamentos
 - Calidad y cantidad del vómito
- Determinar síntomas relacionados
- · Determinar síntomas modificantes

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

Hiperemesis gravídica

Hígado graso agudo del embarazo

Síndrome de HELLP (anemia hemolítica, enzimas hepáticas elevadas, recuento bajo de plaquetas)

Urgencia intraabdominal (obstrucción, perforación, peritonitis)

Infarto agudo del miocardio

Trastorno del sistema nervioso central (fractura de cráneo, infección, aumento de la presión intracraneal, sangrado)

Ingestión de toxinas

Sangrado gastrointestinal superior

Prevalencia^a

0.3 a 1.0%³

 $0.008\%^{3}$

0.1% en mujeres embarazadas (4-12% de las mujeres con preeclampsia)³

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad (IP+)	Causas benignas
Hematemesis de gran volumen (francamente sanguinolento o negro, como pozos de café)	Sangrado gastrointestinal su- perior importante por úlcera péptica, várices, desgarro de Mallory-Weiss		
Antecedente de traumatismo en la cabeza	Fractura de cráneo	Adulto, IP+ 4.17 Niño, IP+ 2.82 ²	Cefalea migrañosa
Cefalea	Sangrado intracraneal, masa o infección	Acentuación sacudida de la cefalea IP+ 2.4 para meningitis ⁴	
Rigidez del cuello	Meningitis		
Estado mental alterado	Sangrado intracraneal, masa o infección		
Dolor en el cuadrante inferior derecho	Apendicitis aguda	LR+8.0 ⁵	
Migración del dolor periumbilical hacia el cua- drante inferior derecho	Apendicitis aguda	LR+ 3.1 ⁵	
Dolor abdominal antes del vómito	Apendicitis aguda	LR+ 2.76 ⁵	
Dolor abdominal que se agrava con movimientos de sacudida, como bajar las escaleras (dolor peri- toneal)	Peritonitis		
Dolor abdominal superior: dolor fijo > 30 minutos (cólico biliar)	Colecistitis aguda		
Dolor torácico agudo	Infarto agudo del miocardio	Irradiación del dolor hacia el brazo izquierdo IP+ 2.3 Irradiación del dolor hacia ambos brazos IP+ 7.1 ⁶	Enfermedad por re- flujo gastroesofágico
Síntomas posturales, letargo, incapacidad de retener líquidos orales por > 8 horas en un niño (12 horas en un adulto)	Hipovolemia y/o desequilibrios de electrolitos que requieren tratamiento inmediato		

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas

¿Tiene también diarrea? ¿Otros en su comunidad (familia, atención diaria, tripulación, campamento de verano) tienen también vómito y diarrea?

¿Tiene cualquier síntoma de embarazo: retraso del periodo menstrual, congestión, hormigueo o sensibilidad en las mamas?

¿Está embarazada (primer trimestre)?

¿Siente como si el cuarto se estuviera moviendo? (vértigo)

¿Está recibiendo quimioterapia por cáncer?

¿Su peso ha subido o bajado (15 a 20 kg) el año previo? ¿Siempre vomita dentro del baño, nunca en el piso o en público? ¿Se provoca a sí mismo el vómito?

¿Tiene antecedente de enfermedad o insuficiencia renal?

¿Tiene antecedente de úlcera péptica?

¿Se siente satisfecho después de ingerir sólo una pequeña cantidad de comida (saciedad inmediata)?

¿Tiene antecedente de enfermedad cardiaca?

¿Tiene cirugía abdominal previa?

¿Alguna persona que comió o bebió lo mismo tiene también náuseas y vómito?

¿Los síntomas se presentaron unas cuantas horas después de comer o beber algo?

¿Tomó líquidos que estuvieron almacenados en un contenedor de metal? ¿Tiene también un sabor metálico?

¿Comió pescado crudo?

¿Comió alimentos enlatados o conservados en casa?

¿Los topes en la carretera hacen que su dolor abdominal empeore?

¿Tiene diabetes?

¿Le duele el oído al niño? ¿El niño se está frotando o jalando la oreja?

¿El niño tuvo gripa o resfriado hace poco? ¿El niño tomó aspirina?

Calidad

¿El vómito es francamente sanguinolento?

¿El vómito contiene comida parcialmente digerida?

Piénsese en

Gastroenteritis viral Intoxicación alimenticia

Embarazo inicial (IP+ 2.70)⁷

Hiperemesis gravídica

Hígado graso agudo del embarazo o síndrome de HELLP

Laberintitis (véase el capítulo 6)

NVPQ

Trastorno de la alimentación⁸ (véase el capítulo 15)

Uremia

Obstrucción de la salida gástrica

Infarto agudo del miocardio, toxicidad por digoxina

Obstrucción intestinal debido a adherencias

Intoxicación alimenticia

Intoxicación alimenticia por toxinas de Staphylococcus aureus o Bacillus cereus

Ingestión de metales pesados (zinc, cobre, estaño, hierro, cadmio)

Anisakiasis Botulismo⁹ Peritonitis

Cetoacidosis o gastroparesia diabética

Otitis media aguda IP+ 3 a 7.3¹⁰ (véase el capítulo 16)

Síndrome de Reye

Piénsese en

Úlcera péptica Várices esofágicas Desgarro de Mallory-Weiss

Gastroparesia

Obstrucción de la salida gástrica

(continúa)

Calidad	Piénsese en
¿El vómito es biliar (con bilis verde)?	Obstrucción del intestino delgado
¿Es feculento?	
¿Contiene comida no digerida regurgitada (no vomitada en realidad)?	Acalasia Divertículo de Zenker Estenosis esofágica
¿Tiene náuseas sin vómito?	Embarazo
¿Es en proyectil?	Estenosis pilórica Aumento de la presión intracraneal
Curso del tiempo	Piénsese en
¿Usted vomita	
• En la mañana antes de desayunar?	Embarazo Aumento de la presión intracraneal
• > 1 hora después de comer?	Gastroparesia Obstrucción de la salida gástrica
• Durante la comida o poco después de ésta?	Úlcera gástrica Trastorno de la alimentación
• Poco después de tomar medicamentos?	Efectos secundarios de medicamentos
• De manera recurrente pero en un patrón intermitente?	Síndrome de vómito cíclico
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Usted tiene	
• Diarrea, cefalea, mialgia, fiebre?	Gastroenteritis viral
 Cefalea, rigidez del cuello, alteraciones mentales, fotofobia? 	Meningitis
• Peso bajo, pérdida de peso?	Trastorno de la alimentación Neoplasia gastrointestinal
 Falta de preocupación acerca de la pérdida de peso o el vómito? 	Trastorno de la alimentación
• Ictericia orina oscura, heces claras?	Hepatitis Coledocolitiasis
• Dolor torácico, sudores fríos (diaforesis)?	Infarto del miocardio
 Dolor abdominal calambroideo, tipo cólico? 	Obstrucción intestinal
• Dolor en el abdomen superior (cólico biliar)?	Colecistitis
• Dolor abdominal epigástrico que se irradia a la espalda?	Pancreatitis
 Dolor abdominal que se empeora con movimientos de sacudida? 	Perforación intestinal Peritonitis
• Cefaleas migrañosas?	Síndrome de vómito cíclico
Vértigo?	Laberintitis
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿Usted se pone mal	
• Sólo como pasajero de un vehículo?	Mareo por el movimiento/el mar/el espacio
 Sólo durante periodos de estrés? 	Psicógeno

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El método diagnóstico del paciente con náuseas y vómito tiene dos metas básicas: determinar la necesidad de intervención inmediata e identificar la causa específica de los síntomas. La historia sencilla y la exploración física posterior dirigen la selección de las pruebas diagnósticas a esofagogastroduodenoscopia, estudios de tomografía computada, ultrasonografía abdominal y radiografías con bario.

CONCLUSIONES

- Por sí sola, una historia clínica de náuseas y vómito tiene sólo 30% de sensibilidad y 60% de especificidad para el diagnóstico de meningitis aguda en adultos.⁴
- Ningún hallazgo clínico aislado tiene suficiente capacidad diagnóstica para establecer o excluir un diagnóstico de colecistitis aguda en un paciente con dolor abdominal superior sin pruebas adicionales, como la ultrasonografía abdominal.¹¹

PRONÓSTICO

El pronóstico depende de la causa de la náuseas y vómito. En general, una historia clínica y una exploración clínica cuidadosas rápidamente llevan a la etiología y terapia subsecuente de náuseas y vómito agudos. En contraste, la causa de náuseas y vómito puede ser más evasiva y el tratamiento de los síntomas crónicos es más desafiante.

REFERENCIAS

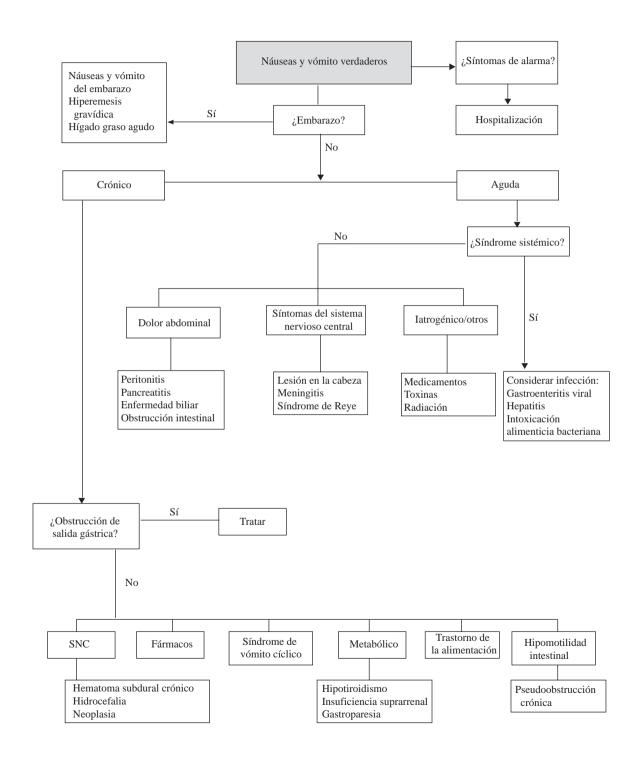
- American Gastroenterological Association Clinical Practice and Practice Economics Committee. AGA Technical Review on Nausea and Vomiting. Gastroenterology. 2001;120:263–286.
- Nee PA, Hadfield JM, Yates DW, Faragher EB. Significance of vomiting after head injury. J Neurol Neurosurg Psychiatry. 1999;66:470–473.
- 3. Knox T, Olans L. Liver disease in pregnancy. N Engl J-Med. 1996;335:569–576.
- Attia J, Hatala R, Cook DJ, Wong JG. The rational clinical examination. Does this adult patient have acute meningitis? JAMA. 1999;282:175–181.
- Wagner J, McKinney W, Carpenter J. The rational clinical examination. Does this patient have appendicitis? JAMA. 1996; 276:1589–1594.
- Panju A, Hemmelgarn B, Guyatt G, Simel D. The rational clinical examination. Is this patient having a myocardial infarction? JAMA. 1998;280:1256–1263.
- 7. Bastian L, Piscitelli J. The rational clinical examination. Is this patient pregnant? JAMA. 1997;278:586–591.
- 8. Woodside DB. Eating disorders. Clin Perspect Gastroenterol. 2001;4:333-339.
- 9. Bishai W, Sears C. Food poisoning syndromes. Gastroenterol Clin North Am. 1993;22:579-608.
- Rothman R, Owens T, Simel D. The rational clinical examination. Does this child have acute otitis media? JAMA. 2003; 290:1633–1640.
- Trowbridge R, Rutkowski N, Shojania K. The rational clinical examination. Does this patient have acute cholecystitis? JAMA. 2003;289:80–86.

LECTURAS SUGERIDAS

American Gastroenterological Association Clinical Practice and Practice Economics Committee. American Gastroenterological Association Medical Position Statement: Nausea and Vomiting. *Gastroenterology*. 2001;120:261–262.

Lee M. Nausea and Vomiting. In: Feldman M, Friedman L, Sleisenger M ed. *Gastrointestinal and Liver Disease*, 7th ed. 2002: 119–130. Li B, Misiewicz L. Cyclic vomiting syndrome: a brain-gut disorder. *Gastroenterol Clin North Am.* 2003;32:997–1019.

Método diagnóstico: Náuseas y vómito



David S. Fefferman, MD, y Ciaran P. Kelly, MD

Los síntomas de enfermedad anorrectal son comunes. Sin embargo, debido a la renuencia de pacientes y médicos para discutir acerca de estos síntomas en detalle, es probable que los problemas se atribuyan rápidamente a hemorroides internas y no se investiguen adecuadamente. En muchos casos, una historia clínica minuciosa apuntará a un diagnóstico específico o por lo menos ayudará a dirigir la exploración física e indicar las pruebas especiales adecuadas. No importa cuán clara parezca la historia, son obligatorias una inspección perianal y una exploración anorrectal digital, a menos que el canal anal esté demasiado sensible o estenótico para permitir una exploración digital. La anoscopia es un adyuvante importante para la exploración física en pacientes con síntomas anorrectales. Por medio de la combinación de historia clínica detallada, exploración física y anoscopia, es posible que las pruebas diagnósticas adicionales o más invasivas se vuelvan innecesarias.



TÉRMINOS CLAVE

Fisura anal Cortada o desgarro de la mucosa anal.

Coccidinia Dolor referido por cóccix lesionado, inflamado o hipersensible.

Disfunción defectatoria o anismus Disfunción, debilidad o falta de coordinación de los músculos que efectúan la

defecación.

Impactación fecal Obstrucción con heces de la salida anal.

Fístula Túnel anormal de infección o inflamación hacia la piel perianal, que se ori-

gina normalmente en una glándula anal.

Cuerpo extraño Un objeto colocado dentro del recto con fines terapéuticos o recreativos

puede causar irritación, obstrucción (si se retiene) o trauma anal incluyendo

el desgarro de la mucosa anal y fisura anal dolorosa.

Hemorroide Dilatación del plexo venoso hemorroidario superior o inferior (cojinete) que

produce hemorroides internas o externas, respectivamente.

Síndrome del elevador del anoDolor sordo idiopático, que puede deberse a dismotilidad de los músculos

que soportan el ano.

Absceso perianal Colección o infección dentro o adyacente al espacio perianal.

Proctalgia fugazDolor transfictivo recurrente idiopático que dura segundos y que no está rela-

cionado con las evacuaciones.

Proctitis Inflamación, infección o isquemia del recto.

Prostatitis Infección o inflamación de la glándula prostática.

Prurito anal No es una etiología de dolor anorrectal, sino un síntoma de prurito de la piel

del canal anal o la región perianal. Tiene diversas causas, incluidas muchas

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE

de las presentadas antes, además de irritación local de la piel perianal por manchado fecal, infección (bacteriana, micótica, viral, parasitaria), inflamación y anormalidades hematológicas. Puede ser también idiopática.

Compresión del nervio sacroDolor referido por compresión o inflamación del nervio sacro.

ETIOLOGÍA

La fisiopatología del dolor del anorrecto varía mucho, dependiendo del trastorno. Sin embargo, entre las agrupaciones útiles se incluyen causas locales, causas referidas y trastornos funcionales (para las cuales no se ha demostrado el mecanismo patofisiológico conocido). Debido a los mecanismos variados, es difícil diferenciar entre ellos sólo con la historia clínica, sin llevar a cabo una exploración física. El conocimiento básico de las diferentes inervaciones de la mucosas anal y rectal, que están separadas anatómicamente por la línea dentada, pueden ayudar a localizar la lesión. La mucosa anal está inervada por fibras nerviosas sensoriales al dolor; éstas, irritadas o inflamadas, producen síntomas transfictivos bien localizados. Por el contrario, las lesiones del recto, que sólo contienen fibras de estiramiento, producen sensaciones de presión mal localizadas.



Diagnóstico diferencial

No se han publicado estudios que resuman la prevalencia de la enfermedad o el valor predictivo de síntomas en pacientes que presentan dolor anorrectal. Las encuestas de población han encontrado que 80% de las personas con síntomas anorrectales no busca atención médica. ¹ Como muchos síntomas se atribuyen erróneamente a hemorroides, la prevalencia relativa de otros trastornos anorrectales puede estar subestimada. La prevalencia relativa de las diferentes etiologías para dolor anorrectal en la población general se presentará más adelante. Aunque el carcinoma anal o rectal que se presenta con dolor anorrectal es muy raro, este diagnóstico significativo debe considerarse en cada paciente.

Causas locales	Frecuencia
Fisura anal	Muy común
Hemorroide externa trombosada	Muy común
Absceso perianal	Común
Hemorroide interna trombosada/prolapsada	Común
Disfunción defecatoria o anismus	Común
Fístula	Infrecuente
Proctitis	Infrecuente
Impactación fecal	Infrecuente
Neoplasia anal o rectal (tumores benignos o malignos del canal anal o el recto)	Raro
Dolor referido	Frecuencia
Coccidinia	Rara
Compresión del nervio sacro	Rara
Prostatitis	Rara
Enfermedad uterina • Dolor referido por útero inflamado o crecido • Compresión directa o invasión del recto	Rara

Enfermedad pélvica inflamatoria

• Dolor referido por órganos reproductivos inflamados

Síndromes funcionales

Proctalgia fugaz

Síndrome del elevador del ano

Rara

Frecuencia

Común

Rara

PARA EMPEZAR

Hacer preguntas abiertas al principio. Determinar el inicio de los síntomas, frecuencia y relación con las evacuaciones. Obtener una historia detallada de las evacuaciones, incluidos frecuencia, consistencia, urgencia, episodios de incontinencia fecal, o la presencia de sangre en las heces. Después, hacer preguntas enfocadas de seguimiento para obtener una historia completa y detallada. Es imperativo obtener los antecedentes personales patológicos, incluidos antecedentes quirúrgicos y ginecológicos. Valorar la historia familiar específicamente para neoplasias gastrointestinales y enfermedad inflamatoria intestinal (EII). Preguntar acerca de uso de medicamentos, incluido el uso de enemas o supositorios. Preguntar específicamente por instrumentación anal o traumatismo (incluida la inserción de los dedos o participación en sexo anal receptivo) que está temporalmente relacionado con el inicio o la alteración de síntomas anorrectales.



Preguntas

Cuénteme sobre los síntomas que está presentando

¿Cuáles fueron los eventos que sucedieron cerca de la primera vez que presentó los síntomas?

¿Bajo qué circunstancias suelen presentarse sus síntomas?

¿Qué piensa que pueda estar causando sus síntomas?

Recuérdese

- Dejar que el paciente use sus propias palabras
- Evitar el uso de la palabra dolor; es posible que el paciente tenga otras percepciones, como una sensación sorda, una sensación mal definida de molestia o incluso prurito.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Clasificar el tipo de inicio, duración, frecuencia y gravedad de la molestia. Valorar lo siguiente:

- La relación temporal de síntomas con la defecación.
- La presencia de sangre con o después de las defecaciones.
- La presencia o ausencia de masa palpable, nódulo o crecimiento.
- Si hay una masa palpable, determinar si se desarrolla sólo cuando se esfuerza durante la defecación y se resuelve espontáneamente o después de la reducción manual.
- La presencia de síntomas de alarma.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Aunque es una causa rara de dolor anorrectal, la neoplasia debe considerarse en cada paciente. Aunque un cambio en las evacuaciones, presencia de sangre en las heces o síntomas constitucionales (pérdida de peso, fatiga, fiebre) pueda atribuirse a condiciones benignas, éstas deben desencadenar sospecha de un proceso más significativo que podría justificar una evaluación colonoscópica, radiológica, o ambas. De manera similar, el inicio agudo de dolor con fiebre o dolor abdominal y sensibilidad, sobre todo con el antecedente de EII, debe llevar a considerar condiciones inflamatorias o infecciones importantes, incluidos abscesos intraabdominales o perirrectales.

Diagnósticos importantes

- Cáncer anorrectal
- Absceso perirrectal o pélvico
- Infección intraperitoneal
- EII



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Pérdida de peso, fatiga	Cáncer Infección EII	
Anemia crónica	Cáncer EII Infección	
Sangre en las heces	Cáncer EII Infección	Sangrado hemorroidario Fisura anal
Sangre oscura o sangre mez- clada con las heces	Sugiere una fuente de sangrado más proximal que el anorrecto	
Fiebres	Infección EII Cáncer	
Dolor abdominal	Absceso Infección EII	Obstrucción fecal Síndrome del elevador del ano Coccidinia Enfermedad uterina
Aumento gradual del dolor con los días	Absceso	Obstrucción fecal
Pérdida de la sensación o debili- dad muscular	Neoplasia o infección que afecta la médula espinal, las raíces nerviosas o los nervios periféricos	
Cambio en los hábitos intesti- nales en pacientes mayores de 50 años	Cáncer de colon	

PREGUNTAS ENFOCADAS



Dolor relacionado con la defecación	Posible etiología
¿El inicio del dolor estuvo relacionado con sus eva- cuaciones?	Fisura anal Hemorroide interna prolapsada o trombosada
¿El dolor transfictivo se desarrolló con el paso de una evacuación grande y dura?	Fisura anal
¿Con el paso de las heces, el dolor se siente como si estuvieran cortando con vidrio?	Fisura anal
¿Con el paso de las heces, hay paso doloroso o cantidades escasas de sangre roja en el papel hi- giénico?	Fisura anal

¿Empieza un dolor sordo o sensación de plenitud rectal después del esfuerzo prolongado?

¿Hubo un inicio súbito de dolor transfictivo grave relacionado con el desarrollo de una inflamación perianal dolorosa?

¿Hay sensación de presión rectal con una urgencia recurrente de defecar y pasar pequeñas cantidades de heces o moco?

Hemorroide interna trombosada o prolapsada Prolapso rectal

Hemorroide externa trombosada

Proctitis

Dolor no relacionado con evacuaciones

¿Hay dolor independientemente de las evacuaciones con un área llena, sensible, lateral al ano o en la nalga?

¿Hay dolor independientemente de la evacuación, con una pequeña cantidad de descarga sanguinolenta o purulenta del área lateral del ano?

¿El dolor está relacionado con el inicio de vesículas, ámpulas o ulceraciones en la región perianal?

¿Los síntomas están temporalmente relacionados con el inicio de la menstruación?

¿Hay dolor pélvico profundo con el coito?

¿El dolor se presenta súbitamente, dura sólo segundos a minutos?

¿El dolor se presenta de manera episódica en la noche?

¿El dolor empieza después de una caída u otro traumatismo en el cóccix?

¿Hay dolor a la palpación del sacro a cóccix?

¿El dolor empeora por movimiento de las piernas o la espalda?

Posible etiología

Absceso perianal o fístula

Fístula perianal

Infección perianal (virus del herpes simple, chancroide) o inflamación

Endometriosis

Endometriosis

Enfermedad pélvica inflamatoria

Patología uterina

Proctalgia fugaz

Proctalgia fugaz

Coccidinia

Coccidinia

Lesión del nervio sacro

Características del dolor

¿El dolor es transfictivo? ¿Se localiza en el canal anal (por debajo de la línea dentada en la mucosa anal)?

¿El dolor es sordo? ¿El dolor está mal localizado dentro del recto (por arriba de la línea dentada en la mucosa rectal)?

Posible etiología

Fisura anal

Hemorroide externa trombosada Absceso perirrectal o fístula

Proctitis

Impactación fecal Disfunción defecatoria

Hemorroide externa trombosada/prolapsada

Prostatitis

Enfermedad uterina Cáncer rectal Dolor referido

(continúa)

Características del dolor	Posible etiología
¿El dolor fue leve al principio pero aumentó gra- dualmente en intensidad durante varios días?	Infección o absceso perianal Obstrucción
Síntomas y antecedentes relacionados	Posible etiología
¿Pasa dolorosamente gotas de sangre hacia el baño después de una evacuación?	Sangrado de hemorroide interna
¿El sangrado rectal se presenta con el inicio de la menstruación?	Endometriosis colónica
¿Drena material purulento del área adyacente al ano?	Fístula perianal
¿Hay masa, nódulo o crecimiento?	Hemorroide externa trombosada Hemorroide interna prolapsada Prolapso rectal Infección Ell Cáncer
¿Se desarrolló una masa nueva perianal dolorosa súbitamente con el inicio del dolor?	Hemorroide externa trombosada
¿Hay una masa blanda no dolorosa que se desarro- lla con el esfuerzo al evacuar y es reducible?	Hemorroide interna prolapsada Prolapso rectal
¿Hay una masa blanda no dolorosa que se desarro- lla con el esfuerzo durante la defecación, es reduci- ble y a veces gotea sangre roja brillante?	Hemorroide interna prolapsada, sangrante
¿Hay antecedente de estreñimiento o dificultad para pasar la evacuación?	Fisura anal Hemorroide interna Impactación fecal Trauma durante el intento de desimpactación fecal o ad- ministración de enema
¿Hay antecedente de instrumentación anorrectal reciente o sexo anal receptivo?	Trauma anorrectal Infección Retención de cuerpo extraño
Antecedente personal o familiar de carcinoma de colon de inicio temprano (edad menor de 50 años)	Neoplasia colónica
¿Hay antecedente personal o familiar de EII?	Colitis ulcerativa Proctitis ulcerativa Proctocolitis o enfermedad perianal de Crohn
¿Hay vesículas, ampollas o ulceraciones en la región perianal?	Infección perianal (VHS, chancroide) o inflamación

CONCLUSIONES

• El dolor anorrectal es común y a menudo es causado por fisuras anales, hemorroides externas trombosadas y abscesos perirrectales. A pesar de una historia clara que sugiera una causa benigna y de la rareza de cánceres anorrectales que se presentan con dolor, el cáncer debe ser considerado en cada paciente, sobre todo en la senectud.

- Debido a la renuencia de los pacientes y los médicos para discutir los síntomas anorrectales y la función con detalle, los problemas pueden atribuirse erróneamente a hemorroides y no investigarse de manera adecuada.
- Cada paciente debe ser estudiado con una historia minuciosa, revisión de síntomas y exploración física, incluidas exploraciones perianales y rectales digitales. Cuando sea aplicable, también debe llevarse a cabo anoscopia. Una historia y exploración detalladas a menudo llevarán a un diagnóstico clínico específico. En un paciente joven sin síntomas de alarma y sin factores de riesgo para enfermedad neoplásica o infecciosa, es posible instituir un plan de tratamiento inicial sin pruebas adicionales. Sin embargo, investigaciones adicionales como pruebas de heces, colonoscopia o imagenología abdominal están indicados en pacientes de edad avanzada y en los que tienen síntomas de alarma o factores de riesgo evidentes para infección o neoplasia.
- Cuando se obtenga una historia clínica pregúntese al paciente exactamente qué quiere decir con dolor en el área rectal, porque tal vez presente una sensación diferente, como dolor sordo, sensibilidad mal definida de molestia, plenitud rectal, tenesmo o incluso prurito.
- El dolor anorrectal transfictivo, bien localizado, suele originarse en el canal anal.
- La molestia anorrectal difusa, mal localizada, a menudo se origina en el recto o es referida de otras estructuras.
- Una fisura anal se presenta con el inicio súbito de dolor anal mientras pasa una deposición dura y a menudo está relacionada con dolor transfictivo (como cortar con vidrio) y sangrado con evacuaciones subsecuentes.
- Una hemorroide externa trombosada se presenta con el inicio súbito de dolor perianal intenso relacionado con el desarrollo de inflamación perianal dolorosa.
- La proctalgia fugaz está caracterizada por episodios breves de dolor rectal sin otros signos y síntomas importantes
- La coccidinia suele presentarse después de una caída u otro trauma y está relacionada con sensibilidad del cóccix.
- No importa qué tan claro parezca ser el diagnóstico por la historia clínica, son obligatorias una inspección perianal y una exploración digital anorrectal, a menos que el canal anal esté demasiado sensible o demasiado estenótico.

REFERENCIAS

 Nelson RL, Abcarian H, Davis FG, Persky V. Prevalence of benign anorectal disease in a randomly selected population. Dis Colon Rectum. 1995;38:341–344.

LECTURAS SUGERIDAS

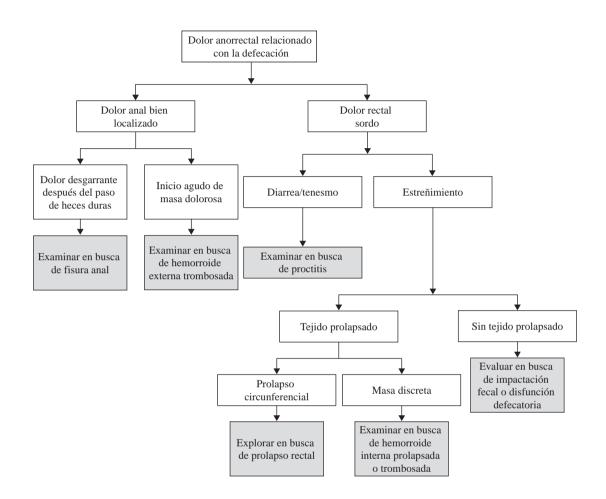
Gopal DV. Diseases of the rectum and anus: a clinical approach to common disorders. Clin Cornerstone. 2002;4:34–48.

Hull T. Examination and Diseases of the Anorectum. In: Feldman M, Friedman LS, Sleisenger MH, editors. Sleisenger & Fordtran's Gastrointestinal and Liver Disease, 7th ed. WB Saunders Co; 2002:2277–2293.

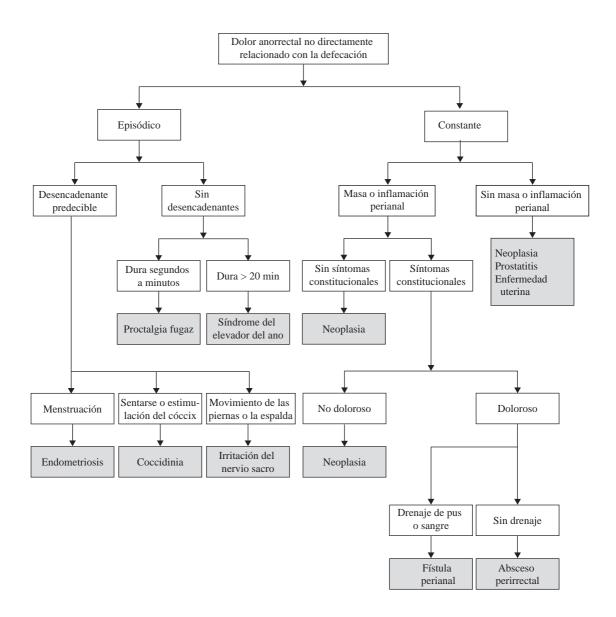
Pfenninger JL, Zainea GG. Common anorectal conditions: Part I. Symptoms and complaints. Am Fam Physician. 2001;15; 63:2391–2398.

Pfenninger JL, Zainea GG. Common anorectal conditions: Part II. Lesions. Am Fam Physician. 2001;64:77–88.

Método diagnóstico: Dolor anorrectal con la defecación



Método diagnóstico: Dolor anorrectal sin defecación



SECCIÓN VIII

Sistema genitourinario

Capítulo 37 Disuria

Capítulo 38 Hematuria

Capítulo 39 Dolor en el flanco

Capítulo 40 Disfunción eréctil

Capítulo 41 Incontinencia urinaria

Disuria

Paul L. Fine, MD y Sanjay Saint, MD, MPH

La disuria se define como dolor, ardor o molestia que se presenta durante la micción, o inmediatamente después de ésta. Aunque hay un amplio diagnóstico diferencial, lo más frecuente es que la disuria sea resultado de inflamación o infección de la vejiga y/o de la uretra. ¹



TÉRMINOS CLAVE

Frecuencia Vaciamiento a intervalos anormalmente breves.

Urgencia Una sensación intensa y exagerada de orinar de inmediato.

Infección del tracto urinario (ITU) Infección de la uretra, vejiga, próstata o riñón. La ITU inferior implica infec-

ción de la vejiga (es decir, cistitis). La ITU superior indica infección del riñón (es

decir, pielonefritis).

ETIOLOGÍA

La infección del tracto urinario (incluida uretra, vejiga o próstata) es, con mucho, la causa más común de disuria; los datos acerca de la prevalencia relativa de otras causas de disuria no se han publicado. Las mujeres están afectadas mucho más que los varones; casi 25% de las mujeres adultas presenta un episodio agudo de disuria cada año. La queja es más común en mujeres jóvenes, sexualmente activas. Entre los varones, la incidencia de ITU aumenta con la edad. En las mujeres con disuria y secreción vaginal, la vulvovaginitis es mucho más común que la ITU. Por otra parte, en las mujeres con disuria sin síntomas vaginales, la ITU es mucho más común.



Diagnóstico diferencial¹

Infección Malformación

Cistitis Obstrucción del cuello de la vejiga (por ejemplo, hiperplasia

Uretritis prostática benigna)

Prostatitis Estrechamiento o divertículo uretral

Cervicitis Neoplasia

Vulvovaginitis Cánceres de la vejiga, próstata, vagina o pene

Pielobefritis

(continúa)

Diagnóstico diferencial¹

Inflamación

Cálculo uretral o vesicular

Síndrome de Behcet

Síndrome de Reiter

Cistitis intersticial

Efectos secundarios medicamentosos

Condiciones psicógenas

Trastorno de somatización

Depresión

Traumatismo

Inserción de catéter urinario

Condiciones hormonales

Endometriosis

Vaginitis atrófica

PARA EMPEZAR

- Las ITU tienden a recurrir en muchos pacientes, sobre todo mujeres jóvenes, sexualmente activas. De esta
 forma, para algunos pacientes, la entrevista puede estar racionalizada por el reconocimiento de que el paciente ha tenido síntomas similares antes.
- En muchas situaciones, siempre es útil comparar los síntomas más recientes con las experiencias pasadas del paciente. Cuando los síntomas recurren en una mujer que ha tenido cistitis, se identifica una infección en 90% de las pacientes.⁴



Preguntas

¿Ha sido tratado antes por un médico debido a ITU?

Si es así, ¿compararía sus síntomas actuales con los que tuvo en esa ocasión?

¿Alguna vez estos síntomas han mejorado con antibióticos?

Recuérdese

- Si los síntomas del paciente son iguales a los de una infección tratada con éxito, es muy probable que esté presente una ITU recurrente.
- Si los síntomas actuales del paciente difieren de los de infecciones previas, será necesaria investigación adicional.

MARCO DE LA ENTREVISTA

La eficiencia es importante cuando se toma una historia clínica de un paciente con disuria. La mayoría de los casos tiene una etiología infecciosa, de modo que trátese de confirmar rápidamente la presencia de ITU sin ampliar la entrevista de manera innecesaria. Es razonable empezar con la hipótesis de que hay una infección, lo que se respalda con la presencia de los siguientes rasgos característicos: disuria de reciente inicio, dolor suprapúbico leve, urgencia y frecuencia urinaria y orina turbia.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA⁵

Aunque la mayoría de los pacientes con disuria tiene ITU, los médicos deben mantener la mente abierta acerca de diagnósticos alternativos, de manera que los diagnósticos importantes se puedan descartar. Aunque los síntomas de alarma son inusuales en pacientes con disuria, es importante considerarlos, sobre todo cuando un aspecto de la historia clínica es atípico para infección.

Diagnósticos importantes	Piénsese en
Infección	Pielonefritis Uretritis Cervicitis
Neoplasia	Cánceres de la vejiga, próstata, vagina o pene
Inflamación	Síndrome de Behcet Síndrome de Reiter



Síntomas de alarma

¿Ha tenido sangrado o secreción vaginal?

¿Ha tenido secreción uretral?

¿Ha tenido dolor en las articulaciones, úlceras en la boca o síntomas oculares?

¿Ha tenido un inicio gradual de sus síntomas durante semanas, sangre en la orina o pérdida de peso no intencional?

¿Ha tenido fiebre, escalofríos, dolor en el flanco o náusea y vómito?

Considérese

Infección por Chlamydia o gonocócica

Síndrome de Behcet Síndrome de Reiter

Carcinoma de células renales

Cáncer en la vejiga

Pielonefritis

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de que el paciente nota la presencia de disuria, puede empezar a valorarse la probabilidad de varios diagnósticos haciendo preguntas acerca de la calidad de la disuria, su curso en el tiempo, síntomas relacionados y síntomas modificantes.



Preguntas

Calidad

¿Cuándo orina, presenta una sensación de ardor, como si la orina estuviera caliente?

Piénsese en

Que la disuria suele estar relacionada con inflamación del tracto urinario inferior, como se presentó en la introducción. El diagnóstico diferencial completo se presentó antes.

Curso

¿Cuánto tiempo se ha presentado el dolor al orinar?

- 1 a 2 días
- 2 a 7 días
- > 14 días

¿El inicio fue

- · Súbito?
- Gradual?

Piénsese en

Cistitis bacteriana

Síndrome uretral

Infección por Chlamydia o cistitis

intersticial

Cistitis bacteriana

Infección por Chlamydia o cistitis intersticial

(continúa)

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Orina con más frecuencia de lo usual durante el día?	Que la frecuencia urinaria diurna sugiere aumento en la producción de orina (poliuria), disminución en la capacidad de la vejiga (observado con la inflamación o infección de la vejiga) o vaciamiento incompleto de la vejiga (común en la hiperplasia prostática benigna)
¿La cantidad que pasa con cada micción es más de lo usual?	Inflamación de la vejiga Vaciamiento incompleto de la vejiga
¿La cantidad que pasa con cada micción es más de lo usual?	Diabetes mellitus Diabetes insípida Diuréticos Excesiva ingesta de agua
¿Tiene una necesidad exagerada de orinar inmediatamente?	La urgencia es resultado de irritabi- lidad de la vejiga inflamada y dis- minución de su distensibilidad. Es común en cistitis, cáncer de vejiga, daño por radiación y disfunción de vejiga neurogénica.
¿La urgencia de orinar algunas veces es tan urgente que se orina involunta- riamente?	Cistitis aguda Lesiones de la neurona motora superior Inestabilidad del músculo detrusor Tumores de la vejiga
(Para los hombres) ¿Tiene dolor durante la micción sin frecuencia o urgencia?	Uretritis
¿Ha cambiado la apariencia de su orina?	Que la orina turbia sugiere infección, la orina sanguinolenta (hematuria) se observa con la cistitis, la hipertrofia prostática benigna, neoplasia urológica y renal y nefrolitiasis.
¿La orina huele a amonio?	ITU con Proteus species degrada- dora de urea
(Para los hombres) ¿Tiene secreción uretral?	Uretritis gonocócica o por chlamydia
(Para las mujeres) ¿Tiene secreción vaginal o prurito vulvar?	Vaginitis
(Para las mujeres) ¿Hay dolor durante el coito?	Dispareunia (sobre todo durante la penetración inicial) sugiere vulvo- vaginitis o uretritis
¿Tiene dolor en el flanco?	Piel lonefritis o nefrolitiasis
¿Tiene una plenitud incómoda en las áreas perineal y/o rectal?	Cistitis o prostatitis
¿Tiene fiebres y/o escalofríos?	Pielonefritis
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿La molestia es peor al inicio de la micción?	Uretritis
¿La molestia es peor al final de la micción?	Cistitis o prostatitis

CONCLUSIONES

- La combinación de ciertos síntomas resulta útil en el diagnóstico sugestivo de cistitis. Por ejemplo, en mujeres, la presencia de disuria y frecuencia sin secreción o irritación vaginal eleva la probabilidad de cistitis a más de 90%.
- De manera contraria, la irritación o secreción vaginal reduce la probabilidad de cistitis en aproximadamente 20%.⁴
- Hay una evidencia creciente de que el tratamiento telefónico de algunas mujeres con ITU no complicada es seguro y económicamente eficiente.^{6,7}

PRONÓSTICO

Casi todas las condiciones relacionadas con disuria pueden tratarse con éxito. Sobre todo, las etiologías infecciosas como la cistitis y la uretritis, responden bien con la terapia antibiótica adecuada.

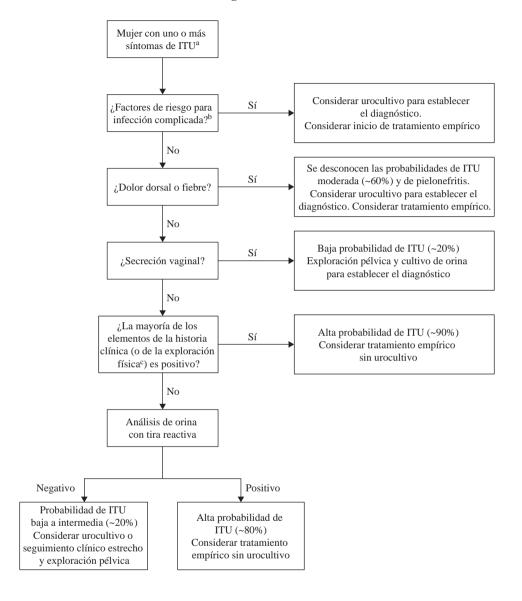
REFERENCIAS

- 1. Bremnor JD, Sadovsky R. Evaluation of dysuria in adults. Am Fam Physician. 2002;65:1589–1596.
- Hooton TM, Stamm WE. Diagnosis and treatment of uncomplicated urinary tract infection. Infect Dis Clin North Am. 1997;11:551.
- 3. Bent S, Nallamothu BK, Simel D, Fihn SD, Saint S. Does this woman have an acute uncomplicated urinary tract infection? *JAMA*. 2002;287:2701–2710.
- 4. Fihn SD. Acute uncomplicated urinary tract infection in women. N Engl J-Med. 2003;349:259-266.
- 5. Roberts RG, Hartlaub PP. Evaluation of dysuria in men. Am Fam Physician. 1999;60:865-872.
- Saint S, Scholes D, Fihn SD, Farrell RG, Stamm WE. The effectiveness of a clinical practice guideline for the management of presumed uncomplicated urinary tract infection in women. Am J-Med. 1999;106:636–641.
- Barry HC, Hickner J, Ebell MH, Ettenhofer T. A randomized controlled trial of telephone management of suspected urinary tract infections in women. J Fam Pract. 2001;50:589–594.

LECTURAS SUGERIDAS

Gupta K, Hooton TM, Roberts PL, Stamm WE. Patient-initiated treatment of uncomplicated recurrent urinary tract infections in young women. *Ann Intern Med.* 2001;135:9–16.

Método diagnóstico: Disuria



ITU, infección del tracto urinario

^a En mujeres que tienen factores de riesgo para enfermedades de transmisión sexual, considerar pruebas para Chlamydia. La US Preventive Services Task Force recomienda el cribado para Chlamydia en todas las mujeres de 25 años y menores y en mujeres de cualquier edad con más de una pareja sexual, un antecedente de alguna enfermedad de transmisión sexual o uso inconsistente de condones.

o uso inconsistente de condones.

b "Complicada" se refiere a ITU en una persona con anormalidad funcional o anatómica del tracto urinario (incluidos antecedentes de enfermedad renal poliquística, nefrolitiasis, vejiga neurogénica, diabetes mellitus, inmunosupresión, embarazo, cateterización urinaria o instrumentación reciente del tracto urinario).

c El único hallazgo de la exploración física que aumenta la probabilidad de ITU es el dolor del ángulo costovertebral y los médicos deben considerar no realizar esta prueba en pacientes con síntomas típicos de ITU aguda no complicada (como en el tratamiento por teléfono).

Hematuria

Virginia U. Collier, MD, FACP

Pocos síntomas son más alarmantes para los pacientes que la orina marcadamente roja o de color café. La primera prioridad es determinar si la coloración se debe a sangre en la orina u otra causa. El diagnóstico de hematuria franca, o sangre visible en la orina, debe confirmarse al centrifugar la muestra de orina (véase la figura Método diagnóstico: Hematuria franca).

Por lo general, el paciente no percibe la hematuria microscópica, pero se diagnostica en el análisis de orina durante el estudio selectivo con fines de contratar un seguro o laborales. Ni el US Preventive Health Services Task Force ni el Canadian Task Force on Periodic Health recomiendan tamizaje de rutina para hematuria microscópica. Ellos notan que la hematuria microscópica tiene un valor predictivo bajo para cáncer de vejiga, incluso en pacientes ancianos de alto riesgo y que actualmente no hay evidencia de que la detección temprana mejora el pronóstico. 1,2

Para fines del seguimiento de la discusión, se supone que ya se ha establecido el diagnóstico de hematuria real macro o microscópica. Aunque la prevalencia de enfermedad importante (por ejemplo, neoplasia) es mayor en pacientes con hematuria franca, la hematuria microscópica también puede indicar patología genitourinaria significativa. ^{3,4} Una historia clínica es esencial en la evaluación del paciente con cualquier condición.



TÉRMINOS CLAVE

Hematuria Sangrado del tracto urinario.

Hematuria franca La presencia de sangre en la orina en cantidad suficiente para ser visible para

el ojo. Un estudio reciente indica que más de 95% de los médicos sólo reconocerán la hematuria franca cuando están presentes > 3 500 eritrocitos por

campo de alto poder.5

Hematuria microscópica Dos a tres eritrocitos por campo de alto poder en el examen microscópico.

Un punto de corte más bajo trae como resultado más resultados falsos negativos (disminución de la especificidad), un punto de corte más alto produce menos enfermedades diagnosticadas (disminución de la sensibilidad).

ETIOLOGÍA

Prevalencia de la hematuria microscópica

En cinco estudios que examinaron la prevalencia, el porcentaje de pacientes con hematuria microscópica asintomática varía de 0.19 a 16.1%. Algunos estudios indican que la prevalencia es más alta en personas de mayor edad y más baja entre mujeres que entre hombres.

Causas comunes de hematuria microscópica y macroscópica³

	Hematuria, Nú	m. (%) de pacientes
Λ	1 dicroscópica (n = 168	9) Macrocópica (n = 1 200
Cámany uvolánia	96 (F 1)	270 (22 5)
Cáncer urológico	86-(5.1)	270-(22.5)
Vejiga	63-(4.0)	178-(15.0)
Renal	9-(0.5)	45-(3.6)
Próstata	8-(0.5)	29-(2.4)
Uretral	3-(0.2)	10-(0.8)
Otras	3-(0.2)	8-(0.6)
Otras lesiones importantes		
Nefrolitiasis	84-(5.0)	130-(11.0)
Enfermedad renal	37-(2.2)	
Infección del tracto urinario	73-(4.3)	394-(33.0)
Hiperplasia prostática	217-(13.0)	153-(13.0)
No se encuentra la fuente	717-(43.0)	101-(8.4)

Cuando se considera una lista más exhaustiva de etiologías, es útil dividir la hematuria en causas no glomerulares o glomerulares (véase la figura Método diagnóstico: Hematuria microscópica). Como la biopsia renal no se hace de rutina para evaluar a los pacientes con hematuria, es difícil determinar qué porcentaje de pacientes tiene una fuente glomerular. Los estimados varían de 0.1⁷ a 14%. 8

Causas no glomerulares y glomerulares

No glomerular	Piénsese en
Fuente del tracto urinario inferior	Uretritis, prostatitis Hiperrofia prostática benigna Cistitis Carcinoma de vejiga ^a Carcinoma de próstata ^a Inducida por ejercicio
Fuente del tracto urinario superior	Cálculos ureterales ^a Cálculos renales Hidronefrosis ^a Pielonefritis Enfermedad renal poliquística Hipercalciuria, hiperuricosuria sin cálculos Trauma renal Necrosis papilar Nefritis intersticial (inducida por medicamentos) ^a Enfermedad o rastros de células falciformes Infarto renal (embólico, por ejemplo, secundario a endocarditis bacteriana subaguda o aterosclerosis) ^a Tuberculosis renal Trombosis de la vena renal

 Glomerular
 Piénsese en

 Glomerulonefritis primaria
 Nefropatía por IgA

Idiopática (por ejemplo, glomeruloesclerosis focal, etc.)

Glomerulonefritis secundaria Lupus eritematoso sistémico^a

. Granulomatosis de Wegener^a

Otras vasculitisa

Posinfecciosa

Familiar Enfermedad de membrana basal delgada (hematuria

familiar benigna)

Nefritis hereditaria (síndrome de Alport)

Otras

Artificiales

Prevalencia de enfermedad significativa en pacientes con hematuria

Diversos estudios han demostrado que los pacientes con hematuria franca tienen mayor probabilidad (de cuatro a siete veces mayor) de neoplasia que los que tienen hematuria microscópica.^{3,4}

La prevalencia de enfermedad significativa en pacientes con hematuria microscópica depende de la población estudiada. Una población general tiene una menor prevalencia cuando se compara con pacientes que han sido referidos a urólogos o nefrólogos. Además, los hombres mayores con factores de riesgo conocidos (véase Síntomas de alarma) tienen mayor prevalencia de enfermedad significativa que los jóvenes o los que carecen de factores de riesgo. En múltiples estudios, la neoplasia urológica ha sido identificada en casi 9% de los hombres mayores de 50 años con hematuria microscópica asintomática. En contraste, en un estudio de 636 hombres israelitas, sólo 0.1% tuvo neoplasia. En un estudio prospectivo de 177 mujeres entre 22 y 87 años de edad con hematuria microscópica, 12 no se diagnosticaron neoplasias de vejiga y sólo dos pacientes tuvieron enfermedad muy significativa. En una población de estudio de pacientes de todas las edades con hematuria microscópica en Rochester, Minnesota, 0.5% tuvo enfermedad muy significativa. 10

PARA EMPEZAR

Determinar si el paciente está buscando atención médica por un análisis de orina anormal sin síntomas (hematuria microscópica asintomática) o si tiene hematuria franca (véase la figura Método diagnóstico: Hematuria macroscópica).

Preguntas

¿Le han dicho alguna vez que había sangre en su orina?

Describa un episodio en el cual vio sangre en su orina

Recuérdese

- Un paciente con hematuria microscópica puede estar asintomático.
- Si el paciente tiene hematuria macroscópica, permítasele discutir la presentación y los síntomas relacionados con una interrupción mínima.
- La presencia de sangre en la orina es atemorizante para la mayoría de los pacientes. Demostrar preocupación y comprensión, pero no tranquilizar al paciente hasta que hayan excluido "características de alarma" (véase p. 358).

^a Las etiologías de la hematuria que se clasifican como muy importantes (podrían representar una amenaza clara para la vida del paciente o requerir un procedimiento quirúrgico mayor)^{9,10} y para lo cual deben buscarse los síntomas (véase más adelante).

MARCO DE LA ENTREVISTA

- · Primero, el examinador debe determinar si hay factores predisponentes que sugieran una causa transitoria:
 - -Presencia de menstruación
 - -Antecedente de traumatismo (al flanco o al abdomen)
 - -Infección genitourinaria reciente o instrumentación, incluida inserción de sonda de Foley.
 - -Ejercicio extremo reciente (por ejemplo, correr un maratón).
- Después, buscar síntomas de alarma o aspectos de los antecedentes familiares y de la historia personal o social que sugieran la posibilidad de enfermedad significativa.
- Por último, hacer preguntas específicas acerca de los síntomas acompañantes y de las características de la hematuria, lo que puede apuntar a lesión del tracto urinario.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- Edad avanzada (sobre todo mayor de 40 a 45 años) y sexo masculino están relacionados con aumento de la incidencia de neoplasia.
- Síntomas constitucionales (pérdida de peso, pérdida del apetito, malestar crónico o fatiga) sugieren neoplasia o infección crónica.
- Diversos factores en la historia personal y social pueden llevar a aumento de la probabilidad de neoplasia u otra enfermedad significativa, incluidos exposición a tintes de anilinas en las industrias de fabricación de piel, llantas o plástico; tratamiento previo con ciclofosfamida o radiación pélvica; ingestión de preparaciones de herbolaria para perder peso que contengan ácido aristolócico.
- Antecedente familiar de sordera o enfermedad renal que sugiere enfermedad familiar.

íntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
dad avanzada (> 40 años)	Cáncer	
exo masculino	Cáncer	
érdida de peso, malestar eneral	Cáncer Infección crónica	
érdida de apetito	Cáncer Infección crónica	
ebre	Cáncer (carcinoma de células renales), infección	Pielonefritis aguda
olor en el flanco, la es- alda o el abdomen	Infarto renal Cálculos ureterales Émbolos por endocarditis bacteriana Ruptura de quiste Neoplasia	Cálculos renales Pielonefritis aguda
olor de garganta reciente, fección aguda del tracto spiratorio superior	Glomerulonefritis aguda	
nchazón de los párpados os pies	Glomerulonefritis aguda	

Náusea, vómito Uremia secundaria a glomerulonefritis

aguda o crónica

Síntomas relacionados con cálculos renales o pielonefritis

Sordera Enfermedad de Alport (nefritis heredi-

taria)

Hemoptisis Granulomatosis de Wegener

Síndrome de Goodpasture

Sinusitis recurrente Granulomatosis de Wegener

Dolor en las articulaciones o

exantema

Glomerulonefritis aguda secundaria a una enfermedad del tejido conectivo (lupus eritematoso sistémico, poliarteritis

nodosa)

Hematomas espontáneos, sangrado de las encías

Trastorno hemorrágico (por ejemplo, trombocitopenia o excesiva anticoagu-

lación)

Características de alarma en los antecedentes personales patológicos, antecedentes heredofamiliares y en la historia personal y social

Uso de preparaciones de

herbolaria para perder peso (que contengan ácido aris-

tolócicco)

Tratamiento previo con

ciclofosfamida

Cáncer de vejiga

Neopasia genitourinaria

Antecedente de radiación

pélvica

Cáncer de vejiga

Tratamiento previo con analgésicos que contengan

fenacetina

Cáncer de vejiga

Medicamentos que incluyan aspirina, antibióticos, antiinflamatorios no este-

roideos

Nefritis intersticial

Antecedente de arritmia Émbolo renal por fibrilación auricular

Antecedente de síndrome

nefrótico

Trombosis de vena renal

Enfermedad renal poliquística

Nefritis hereditaria

Antecedente familiar de enfermedad renal

Ocupación en las industrias

de la piel, colorantes, plástico o fabricación de llantas Cáncer de vejiga

Cancer de vejigo

Tabaquismo Cáncer de vejiga

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de dejar que el paciente describa su episodio o sus episodios de hematuria, preguntar por síntomas o características de alarma, hacer series de preguntas más enfocadas para cerrar el diagnóstico diferencial. Primero, considerar si el episodio fue aislado o periódico y después preguntar por las características de la orina. Por último, buscar síntomas relacionados y otros aspectos de los antecedentes patológicos que sugieran una causa más benigna de hematuria.

Preguntas	Piénsese en
Curso del tiempo	
¿Este es el primer episodio de sangre en la orina?	Enfermedad transitoria o autolimitada
¿Hizo ejercicio vigoroso antes de la hematuria?	Hematuria inducida por el ejercicio
¿Ha tenido una lesión reciente en el abdomen, la espalda o el flanco?	Traumatismo
¿Está en su periodo menstrual?	Fuente vaginal o endometriosis
¿Se le ha colocado hace poco una sonda urinaria, se le hizo un procedimiento urológico o ha tenido una infección del tracto urinario?	Traumatismo iatrogénico o infección recurrente del tracto urinario
¿Ha tenido múltiples episodios durante meses o años?	Nefropatía por IgA
¿Cuándo empezaron por primera vez los episodios?	Que la nefropatía por IgA a menudo se observa en adultos jóvenes
¿Hay algo que, al parecer, precipite un episodio?	Que la nefropatía por IgA a menudo va precedida de dolor de garganta o síntomas de infección respiratoria superior
Calidad	Piénsese en
¿La orina contiene coágulos?	Fuente no glomerular
¿Los coágulos parecen pipas?	Sangrado del uréter
¿Los coágulos son redondos y parecen pelotas?	Sangrado de la vejiga
¿La sangre está presente	
Al inicio del chorro urinario?	Lesión de la uretra posterior o una localización distal al cuello de la vejiga
• Al final del chorro?	Lesión de la uretra posterior, cuello de la vejiga, próstata o trígono de la vejiga
• Durante la micción?	Cistitis hemorrágica Fuente renal o ureteral
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Ha tenido fiebre o se ha sentido con fiebre?	Pielonefritis aguda Prostatitis aguda Absceso prostático
¿Tiene dolor o ardor durante la micción?	Infección del tracto urinario Cistitis hemorrágica Evacuación de un cálculo renal Prostatitis aguda
¿Tiene dolor transfictivo en su abdomen inferior por arriba de la ingle?	Cálculo renal
¿Tiene dolor suprapúbico?	Cistitis
¿Tiene dolor en el flanco o la espalda?	Pielonefritis aguda Cálculo renal Necrosis papilar

¿Orina a menudo en la noche o ha notado disminu- ción en la fuerza del chorro urinario?	Hipertrofia prostática benigna
Antecedentes patológicos pertinentes	Piénsese en
¿Actualmente está tomando	
• Un anticoagulante (por ejemplo, warfarina)?	Anticoagulación, sobre todo anticoagulación excesiva, que puede enmascarar una lesión genitourinaria.
• Ciclofosfamida?	Cistitis hemorrágica. Se presenta en un patrón depen- diente de la dosis en pacientes que reciben ciclofosfa- mida intravenosa (mayor que la dosis oral)
¿Ha tenido cálculos en los riñones?	Cálculos urinarios
¿Ha tenido gota?	Cálculos de ácido úrico
¿Tiene anemia de células falciformes?	Hematuria por células rojas falciforme

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Todos los pacientes, aun los que sólo tienen un episodio de hematuria macroscópica, deben someterse a una historia clínica y una exploración física minuciosas seguidas de evaluación urológica y nefrológica, a menos que se puedan identificar las causas transitorias autolimitadas (traumatismo, infección, menstruación, inducida por ejercicio). Incluso en pacientes que tienen causas transitorias, si hay factores de riesgo importantes para neoplasia, debe considerarse evaluación adicional.

Debe también llevarse a cabo una historia cuidadosa en todos los pacientes con hematuria microscópica. La mayoría de los expertos recomienda evaluación adicional sólo si uno o más de los análisis de orina confirma hematuria microscópica. ^{1,13} Sin embargo, no hay evidencia que sugiera que un episodio aislado es menos importante que los episodios recurrentes. ¹ Por tanto, algunos autores recomiendan que, a menos que se encuentre una causa autolimitada, debe llevarse a cabo una evaluación completa, sobre todo en varones mayores de 40 años y en los que tienen factores de riesgo para enfermedad significativa. ^{5,6,14}

CONCLUSIONES

- La hematuria en pacientes que reciben terapia anticoagulante no debe atribuirse sólo al anticoagulante. 15
- La sangre en la orina puede ser un irritante y causar disuria, aun en ausencia de infección del tracto urinario
 o enfermedad de litiasis renal.

PRONÓSTICO

El pronóstico de la hematuria depende de la etiología. La neoplasia genitourinaria avanzada (metastásica) da como resultado la muerte en la mayoría de los pacientes. La neoplasia localizada es curable en un porcentaje significativo de pacientes, y el índice de curación depende del sitio de la neoplasia. Una glomerulonefritis progresiva aguda se presenta casi en 10% de los pacientes con nefropatía por IgA, la causa más común de hematuria microscópica. En 20 a 30%, la insuficiencia renal crónica se desarrolla durante una o dos décadas. El resto de los pacientes sigue teniendo hematuria macro o microscópica pero no se desarrolla una disfunción renal significativa. La mayoría de los casos de glomerulonefritis posinfecciosa se resuelve en semanas a meses, mientras que otras formas de glomerulonefritis aguda (rápidamente progresiva, membranoproliferativa) progresa rápidamente a insuficiencia renal irreversible, a pesar del tratamiento con agentes inmunosupresores.

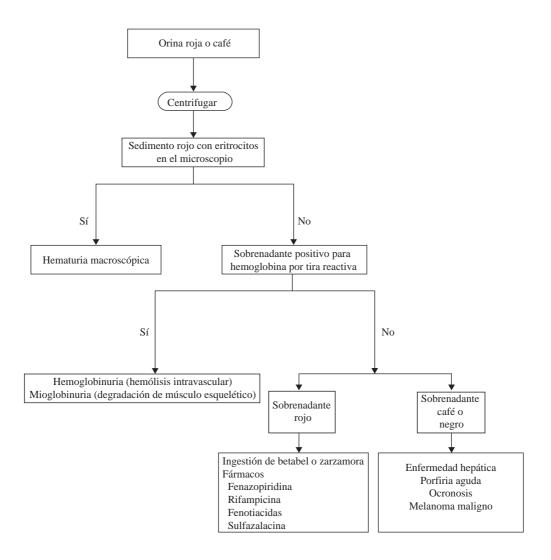
REFERENCIAS

- 1. Cohen RA, Brown RS. Microscopic hematuria. N Engl J-Med. 2003;348:2330–2338.
- Preventive Services Task Force. Guide to clinical preventive services: report of the US Preventive Services Task Force. 2nd ed. Williams & Wilkins; 1996.
- 3. Sutton JM. Evaluation of hematuria in adults. JAMA. 1990;263:2475–2480.

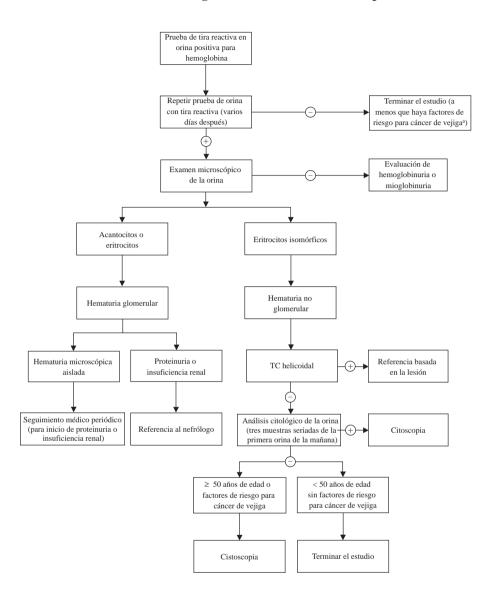
362 / CAPÍTULO 38

- Khadra MH, Pickard RS, Charlton M, et al. A prospective analysis of 1930-patients with hemtauria to evaluate current diagnostic practice. J Urol. 2000;163:524–527.
- 5. Peacock PR, Souto HL, Benner GE et al. What is gross hematuria? Correlation of subjective and objective assessment. *J Trauma*. 2001;50:1060–1062.
- Woolhandler S, Pels RJ, Bor DH, et al. Dipstick urinalysis screening of asymptomatic adults for urinary tract disorders. I. Hematuria and proteinuria. JAMA. 1989;262:1215–1224.
- 7. Froom P, Ribak J, Benbassat J. Significance of microhematuria in young adults. BMJ. 1984;288:20–22.
- Mohr DN, Offord KP, Melton LJ III. A symptomatic microhematuria and urologic disease. A population-based study. JAMA. 1986;256:224–229.
- 9. Carson CC, Segura JW, Greene LF. Clinical importance of microhematuria. JAMA. 1979;241:149-150.
- Greene LF, O'Shaughnessey JEJ, Hendricks ED. Study of five hundred patients with asymptomatic microscopic hematuria. *JAMA*. 1956;161:610–613.
- 11. Messing EM, Young TB, Hunr VB, et al. Home screening for hematuria: results of a multi-clinic study. J Urol. 1992; 148:289–292.
- Bard RH. The significance of asymptomatic microhematuria and proteinuria in adult primary care. CMAJ. 2002;166: 348– 353.
- 13. House AA, Cattran DC. Nephrology 2. Evaluation of asymptomatic hematuria and proteinuria in adult primary care. *CMAJ*. 2002;166:348–353.
- 14. Ritchie CD, Bevan EA, Collier SJ. Importance of occult hematuria found at screening. BMJ. 1986;292:681–683.
- 15. Van Savage JG, Fried FA. Anticoagulant associated hematuria: a prospective study. J Urol. 1995;153:1594–1596.

Método diagnóstico: Hematuria macroscópica



Método diagnóstico: Hematuria microscópica



TC, tomografía computadorizada

(Adaptado con autorización de Cohen RA, Brown RS. N Engl J Med. 2003;348:2330-2338).

^a Entre los factores de riesgo para cáncer se incluyen tabaquismo, exposición ocupacional a químicos utilizados en ciertas industrias (piel, colorantes y fabricación de plástico o llantas), uso intenso de fenacetina, tratamiento previo con altas dosis de ciclofosfamida o ácido aristolócico encontrado en algunas de las preparaciones de herbolaria para perder peso.

Dolor en el flanco

Paul Aronowitz, MD

Dolor en el flanco se refiere a dolor que se presenta justo por debajo de la 12a costilla, que abarca del ángulo costovertebral y el área lateral a este ángulo. A menudo los pacientes describen el dolor del flanco como dolor unilateral de la parte superior de la espalda. El diagnóstico diferencial inicial depende de la edad del paciente, el género y las comorbilidades. Sin embargo, la nefrolitiasis, la pielonefritis y el desgarro musculoesquelético representan la gran mayoría de los casos.

A menudo una historia clínica cuidadosa sugiere una de estas posibilidades o hace surgir la sospecha de una causa menos común. Por ejemplo, un antecedente de fibrilación auricular crónica aumenta la probabilidad de émbolo vascular renal. El infarto esplénico como causa de dolor en el flanco izquierdo es inusual, pero debe considerarse en pacientes con sospecha de endocarditis. Si surgen signos de alarma en la historia clínica, también deben considerarse los diagnósticos que amenazan la vida (como ruptura de aneurisma aórtico abdominal (AAA) o hemorragia retroperitoneal).



TÉRMINOS CLAVE

DisuriaDificultad para orinar o dolor con la micción.Hematuria macroscópicaOrina sanquinolenta visible para el paciente.

Cólico renalDolor causado por obstrucción del uréter. El dolor es causado por aumento

de la presión hidrostática proximal a la obstrucción y es considerado una de las condiciones más dolorosas experimentadas por los pacientes, casi como

el dolor de parto.

ETIOLOGÍA

Por desgracia hay pocos datos de la prevalencia de las causas de dolor en el flanco. Además, los pacientes rara vez dicen a un médico "Tengo dolor en el flanco", la mayoría se queja de dolor en la espalda.

El dolor en el flanco a menudo es causado por obstrucción súbita y debilitante. A medida que desciende el cálculo a través del sistema colector, el dolor también puede ocurrir en los cuadrantes abdominales inferiores y genitales. La disuria, frecuencia, urgencia y hematuria también pueden acompañar a la nefrolitiasis.

La pielonefritis suele causar dolor en el flanco, sobre todo en las mujeres. Como tienen uretras más cortas que los varones, las mujeres tienen mayor incidencia de infecciones del tracto urinario inferior; la pielonefritis se puede desarrollar como infección que asciende a uno de ambos riñones. El dolor es causado por inflamación del riñón con estiramiento de la cápsula renal; puede ser menos intenso y más insidioso que el cólico renal. Un antecedente de fiebre o disuria sugiere pielonefritis, aunque la disuria se puede presentar en pacientes con catéteres urinarios. En ocasiones, un cálculo renal puede obstruir el flujo de orina, provocando el desarrollo de pielonefritis. Tales pacientes tienen tanto pielonefritis como nefrolitiasis, las dos causas más comunes de dolor en el flanco.

Las causas musculoesqueléticas de dolor en el flanco suelen ser clínicamente obvias. Por lo general, el paciente describe un evento precipitante, como el movimiento de un bat de béisbol o el levantamiento de un objeto pesado.

Es útil pensar primero en los diagnósticos más comunes y después considerar los menos comunes o las



Diagnóstico diferencial	Frecuencia ^a
Nefrolitiasis	Común
Pielonefritis	Común
Musculoesquelético (torcedura muscular)	Común
Herpes zoster	Común
Necrosis papilar	Poco común
Absceso renal	Poco común
Infarto renal (cardioembólico)	Poco común (excepto con fibrilación auricular)
Trombosis de la vena renal	Poco común
Enfermedad renal poliquística del adulto (ERPA) • Quiste renal infectado • Ruptura de quiste renal • Hemorragia dentro del quiste renal	Común en pacientes con ERPA
Tuberculosis renal	Rara en Estados Unidos, pero más común en países en vías de desarrollo
Fibrosis retroperitoneal	Rara
AAA	Poco común
Hemorragia retroperitoneal	Poco común, considerar en pacientes que reciben anticoagulantes
Endocarditis bacteriana con infarto esplénico	Rara
Embolia pulmonar	Poco común
Neumonía (lóbulo interior)	Poco común
Derrame pleural	Poco común
Absceso subfrénico	Poco común
Enfermedad del tracto biliar (vesícula biliar)	Poco común
Absceso del psoas	Poco común
Diverticulitis	Rara
Apendicitis	Rara
Fractura vertebral por compresión	Poco común
Neoplasia retroperitoneal (linfoma, cáncer pancreático, cáncer metastásico)	Poco común
Simulador	Poco común
^a Entre pacientes con dolor en el flanco	

PARA EMPEZAR



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre el dolor que tiene

¿El dolor se presentó repentina o gradualmente?

¿Dónde notó por primera vez el dolor?

Consejos para una entrevista eficaz

- · Escuchar.
- · No interrumpir.
- · No saltar a las conclusiones.
- Mostrar empatía (a menudo el paciente estará adolorido durante la historia inicial).

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Clasificar inicio, localización, duración, calidad y características relacionadas del dolor.
- Determinar si el paciente ha tenido alguna vez un dolor similar antes.
- Tener en mente las múltiples condiciones médicas que predisponen a la formación de cálculos renales (de hiperparatiroidismo a trastornos mieloproliferativos o acidosis tubular renal).
- Obtener una cuidadosa historia ocupacional y de abuso de sustancias (por ejemplo, una mujer en guardias durante largos periodos, no puede tomar líquidos en forma adecuada, poniéndola en mayor riesgo de cálculos renales).

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- El dolor de flanco relacionado con características inusuales como dolor torácico pleurítico o sudores nocturnos que empapan, requieren atención urgente.
- El dolor de flanco con análisis de orina normal debe acelerar la consideración de patología fuera del riñón.
- Deben tenerse demasiadas precauciones con pacientes cuya historia sugiera hipotensión (es decir, mareo, desmayos o confusión). La ruptura de un AAA o hemorragia retroperitoneal pueden causar dolor en el flanco e hipotensión. La mortalidad es muy alta en pacientes con AAA que se presentan con choque, aunque se tenga un diagnóstico temprano.

DIAGNÓSTICO DIFERENCIAL

Las causas importantes de dolor en el flanco tienden a ser raras o poco comunes. Por fortuna, el análisis de orina rápidamente cierra el diagnóstico diferencial inicial.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Confusión y fiebre	Pielonefritis con sepsis (urosepsis) Colecistitis Neumonía	
Mareo ortostático	Choque por ruptura de AAA o hemorragia	Depleción de volumen por ingesta oral deficiente (se corrige rápido con líquidos intravenosos)
Uso concurrente de anticoagu- lantes	Hemorragia retroperitoneal	
Dolor torácico pleurítico	Embolismo Embolia pulmonar Neumonía Absceso subfrénico	Pleuresía o torcedura muscular
Dolor abdominal relacionado	AAA Absceso subfrénico Neoplasia	
	•	(continúa)

Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Pérdida de peso	Neoplasia	
Inicio lento y falla para resol- verse	Neoplasia Absceso	
Fiebre prolongada con inicio súbito de dolor en el flanco	Endocarditis con émbolo séptico	Síndrome viral
Dolor relacionado con la ali- mentación	Colecistitis Obstrucción intestinal Pancreatitis	
Inicio súbito de dolor en el flanco	AAA Nefrolitiasis Hemorragia retroperitoneal Embolia pulmonar Infarto renal	

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de dejar que el paciente cuente su historia, enfocarse en los síntomas de alarma o las características sugestivas de causas diferentes de nefrolitiasis, pielonefritis o enfermedad musculoesquelética.



Preguntas generales	Piénsese en
¿Ha tenido alguna vez un problema con el calcio de su sangre?	Nefrolitiasis
¿Alguna vez ha tenido cálculos renales?	Nefrolitiasis
¿Ha tenido recientemente algún problema para orinar?	Pielonefritis
¿Está orinando con más frecuencia de lo normal o en pequeñas cantidades?	Nefrolitiasis (si es súbito) Pielonefritis (si es más insidioso)
¿Recuerda con exactitud cuándo empezó el dolor?	Pielonefritis
¿Ha tenido fiebres?	
¿Consume grandes cantidades de ruibarbo?	Nefrolitiasis (cálculos de oxalato de calcio)
¿Usa drogas inyectables?	Endocarditis con absceso subfrénico o infarto esplénico
Calidad	Piénsese en
¿El dolor en flanco:	Piénsese en
	Piénsese en Nefrolitiasis
¿El dolor en flanco:	
¿El dolor en flanco: • Viene y va? ("cólico")	Nefrolitiasis
¿El dolor en flanco: • Viene y va? ("cólico") • Es intenso y se trata del peor dolor que ha tenido? • Califica con 10 en una escala de gravedad de	Nefrolitiasis Nefrolitiasis
¿El dolor en flanco: • Viene y va? ("cólico") • Es intenso y se trata del peor dolor que ha tenido? • Califica con 10 en una escala de gravedad de 0 a 10? • Es un dolor sordo que ha empeorado gradual-	Nefrolitiasis Nefrolitiasis Nefrolitiasis
¿El dolor en flanco: • Viene y va? ("cólico") • Es intenso y se trata del peor dolor que ha tenido? • Califica con 10 en una escala de gravedad de 0 a 10? • Es un dolor sordo que ha empeorado gradualmente?	Nefrolitiasis Nefrolitiasis Nefrolitiasis Pielonefritis u otras causas Émbolo renal

Curso del tiempo	Piénsese en
El dolor	
• ¿Se presentó súbitamente?	Nefrolitiasis AAA Hemorragia retroperitoneal Embolismo Embolia pulmonar Émbolo renal
• ¿Se presentó durante la actividad física?	Desgarro musculoesquelético
 ¿Se presentó en el flanco derecho y sucede después de comer, sobre todo con alimento de alto conte- nido graso? 	Colecistitis
¿El dolor ha estado presente durante semanas a meses?	Neoplasia
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Usted tiene	
 Dolor que se irradia a otros sitios: pene, vagina, ingle o cuadrantes inferiores del abdomen? 	Nefrolitiasis
• Orina sanguinolenta?	Nefrolitiasis
 Diarrea sanguinolenta intermitente o antecedente de enfermedad de Crohn? 	Nefrolitiasis
• Náusea y vómito?	Nefrolitiasis Pielonefritis Colecistitis Pancreatitis
• Disuria, urgencia, frecuencia?	Pielonefritis Nefrolitiasis
• Fiebre?	Pielonefritis Colecistitis Neumonía Nefrolitiasis con pielonefritis
• Dolor unilateral en la parte media del abdomen?	Nefrolitiasis Pielonefritis
Dolor abdominal difuso?	AAA Obstrucción intestinal
• Estreñimiento?	AAA Obstrucción intestinal
• Palpitaciones?	Infarto renal cardioembólico por fibrilación auricular
• Dolor que aumenta con tocar la piel del flanco?	Herpes zoster
• Exantema en la región del dolor?	Herpes zoster
• Tos frecuente?	Neumonía
• Tos productiva con esputo?	Neumonía
	(continúa)

Síntomas relacionados

¿El dolor es peor con la inspiración profunda?

Piénsese en

Neumonía

Absceso subfrénico

Embolismo Embolia pulmonar

Síntomas modificantes

¿El dolor mejora con el reposo?

¿Se ha presentado antes y se ha resuelto solo sin atención médica?

Piénsese en

Desgarro musculoesquelético

Nefrolitiasis

CONCLUSIONES

- La edad es importante para establecer el diagnóstico diferencial inicial del dolor de flanco. Una mujer joven
 con dolor en el flanco es mucho menos susceptible de tener AAA, pero éste debe considerarse en un varón
 mayor con enfermedad vascular periférica, aunque tenga dolor en el flanco, fiebre y disuria.
- Los cálculos renales pueden recurrir. A menudo el paciente dirá el diagnóstico, por que el dolor tiende a ser inolvidable.
- Siempre considérese ruptura de AAA (un diagnóstico poco común pero que salva la vida si se hace con la suficiente oportunidad).
- El abuso de drogas inyectables es un dato de alarma en todos los pacientes con dolor en el flanco; estos requiere una evaluación más cuidadosa.
- Tratar de distinguir pielonefritis de nefrolitiasis porque la última suele requerir un estudio de tomografía computadorizada o pielograma intravenoso.
- Escuchar la historia del paciente (esto ahorrará tiempo y evitará pruebas innecesarias).
- Recordar que otras enfermedades comunes (neumonía, colecistitis) se presentan en una forma poco común (a saber, con dolor en el flanco).

PRONÓSTICO

El pronóstico depende del diagnóstico. Los pacientes con pielonefritis por lo general están bien con antibióticos. Los pacientes con nefrolitiasis pueden estar bien con tratamiento conservador, o en ocasiones necesitan intervención urológica (por ejemplo, litotripsia), dependiendo del tamaño y localización del cálculo renal. Los pacientes que presentan un crecimiento de AAA sin choque tienen un pronóstico mucho mejor que los que se presentan con choque (22% contra 88% de mortalidad, respectivamente), lo que resalta la necesidad de un diagnóstico temprano.

LECTURAS SUGERIDAS

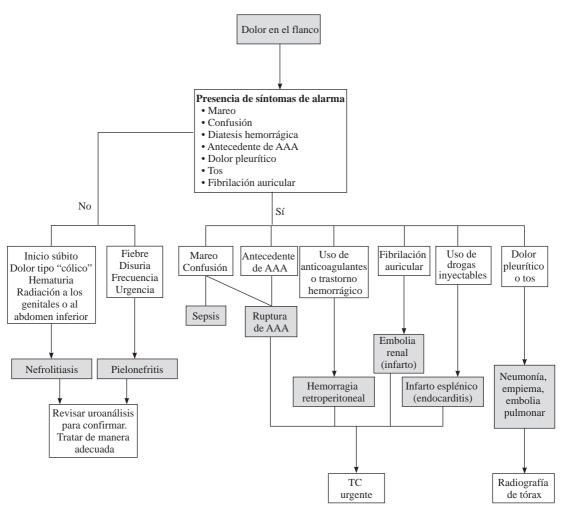
Heptinstall RH. Urinary Tract Infection and Clinical Features of Pyelonephritis. In: *Pathology of the Kidney.* 4th ed. Little, Brown; 1992;v.3:1433–1488.

Lederle FA, Parenti CM, Chute EP. Ruptured abdominal aortic aneurysm: the internist as diagnostician. Am J-Med. 1994; 96:163–167.

Sobel JD, Kaye D. Urinary Tract Infections. In: *Principles and Practice of Infectious Disease*. 5th ed. Churchill Livingstone; 2000; v. 1:773–805.

Tambyah PA, Maki DG. Catheter-associated urinary tract infection is rarely symptomatic. *Arch Intern Med.* 2000;160:678–682. Teichman JMH. Acute renal colic from ureteral calculus. *N Engl J-Med.* 2004;350:684–693.

Método diagnóstico: Dolor en el flanco



AAA, aneurisma aórtico abdominal; TC, tomografía computadorizada.

Disfunción eréctil

Mary O'Keefe, MD, y David Gutknetch, MD

La disfunción eréctil (DE) es la incapacidad para lograr y sostener una erección de suficiente rigidez para la actividad sexual. Afecta a 30 millones de hombres en Estados Unidos, como más frecuencia a mayores de 50 años. La prevalencia es de 52% en varones de 40 a 70 años de edad y se duplica cada década por arriba de los 50 años. La DE es un marcador para varias enfermedades importantes y puede ser el síntoma de presentación.



TÉRMINOS CLAVE

Impotencia Etiqueta fuera de uso y despectiva para lo que ahora llamamos DE.

Pérdida de la libido Pérdida de interés sexual.

Eyaculación prematura Problema sexual caracterizado por pérdida de una erección adecuada por

medio del clímax involuntario temprano, algunas veces confundido con DE.

Más común que la DE en pacientes menores de 50 años.

ETIOLOGÍA Y FISIOPATOLOGÍA

El tono simpático alfa adrenérgico limita el flujo sanguíneo al pene y mantiene el estado flácido. La erección ocurre cuando un estímulo erótico inhibe el tono simpático y libera óxido nítrico y otros transmisores de las terminaciones nerviosas y células endoteliales en las arteriolas del pene. Los sinusoides cavernosos se vuelven tortuosos con sangre y se presenta la erección. Esto es apoyado por una inhibición pasiva del flujo venoso de salida conforme el plexo venoso por debajo de la túnica es comprimido entre los sinusoides en expansión y la túnica albugínea. La compresión forzada de la base del pene por parte de los músculos isquiocavernosos aumenta más la presión intracavernosa. Cualquier alteración en estos eventos puede causar DE. La DE en varones mayores de 40 años suele deberse a un trastorno físico (orgánico), aunque son comunes problemas psicológicos concurrentes, como la depresión.³



Diagnóstico diferencial	Frecuencia aproximada
Psicógena	20% ^{1,4,5}
Vascular	Variable Aunque no está probada que sea la causa, 70% de los pacientes mayores de 60 años con DE tiene enfermedad vascular. ⁶
Inducida por medicamentos	Mayor de 25% ^{4,7}
Hormonal	
• Tiroides, hipófisis, enfermedad de las gónadas	Reportes variables, tal vez 3 a 19%, excluyendo diabetes ^{4,8}
• Diabetes	5-9% ^{4,9}
	(continúa)

Diagnóstico diferencial

Frecuencia aproximada

Neurogénica

Otras

Urológica 6%⁴ Enfermedad renal

Enfermedad de células falciformes

Trastorno del sueño¹⁰ Enfermedad hepática

PARA EMPEZAR

La DE es un tema sensible, pero muy importante, que afecta la actividad sexual y la autoimagen, además de afectar a la pareja del paciente. Debe preguntarse específicamente acerca de DE o se dejarán pasar muchos casos. Incorporar de manera rutinaria preguntas acerca de la DE en la revisión de sistemas. Diferenciar la DE de pérdida de libido, falta de orgasmo o eyaculación prematura.



Preguntas

Muchos hombres tienen problemas ocasionales para obtener y mantener una erección. ¿Le está pasando esto a usted?

Siempre le hago a mis pacientes algunas preguntas muy personales relacionadas con su salud. ¿Ha tenido alguna vez problemas con la actividad sexual? ¿Con las erecciones?

Me complace que se sienta cómodo al hablarme de esto. Me gustaría hacer algunas preguntas específicas sobre su función sexual para comprender lo que debemos hacer.

Recuérdese

- · Usar un lenguaje sin juicios, profesional
- Enseñar pequeños fragmentos de información (es común, es tratable, es un tema apropiado para abordar con su médico) esparcidos con preguntas
- Superar la renuencia del paciente haciendo preguntas directas primero y regresando a preguntas abiertas.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determinar la agenda del paciente. Por ejemplo, algunos pacientes quieren una prescripción de un "curatodo" y otros sólo necesitan una explicación.
- Diferenciar las causas psicógenas de las físicas (orgánicas) de DE, pero recuérdese que los pacientes a menudo tienen una combinación de ambos.
- Cuando se consideran causas físicas (orgánicas), diferenciar entre vascular, hormonal, neurológica, inducida por medicamentos y otras causas. Es común que los pacientes tengan más de una causa.
- Encontrar enfermedades contribuyentes no reconocidas (véase la sección Preguntas enfocadas).

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

En pacientes con DE, las enfermedades sistémicas como la diabetes, el alcoholismo, la depresión o las enfermedades vasculares a menudo son evidentes, pero es posible que no se reconozcan sin el interrogatorio dirigido. Los diagnósticos importantes son raros.



Síntomas de alarma

Calambres concurrentes de cadera y glúteos al caminar

Debilidad de las piernas, entumecimiento, entumecimiento perineal

Causas importantes

Aneurisma aórtico abdominal

Compresión de la médula espinal o masa pélvica

Causas menos importantes

Claudicación intermitente

Compresión de la raíz nerviosa Neuropatía periférica

Incontinencia intestinal o vesical	Compresión de la médula espinal o masa pélvica	Infección vesical Impactación fecal Muchos otros
Galactorrea (flujo de leche de la mama)	Tumor hipofisiario	
Características sexuales secun- darias anormales (pérdida de la barba y vello corporal y hábito corporal femenino)	Tumor hipofisiario	Variante normal, falla testicular primaria
Acortamiento del campo visual (pérdida de porciones de la visión)	Tumor hipofisiario	Otros trastornos visuales

PREGUNTAS ENFOCADAS



Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
¿Usted tiene	
 Antecedente de depresión, esquizofrenia o trastorno bipolar? 	Psicógena
 Pérdida del interés, problemas para concentrarse, pro- blemas con la memoria, se siente triste, etc.? 	Psicógena (depresión)
• Dificultades con la relación con su pareja?	Psicógena
• Ansiedad?	Psicógena
¿Usted fuma?	Vascular
¿Tiene el colesterol alto, hipertensión, dolor en el pecho, claudicación o una combinación de ellas?	Vascular
¿Tiene antecedente de arteriopatía coronaria? ¿Lo tiene algún miembro de su familia? ¿Hay antecedente de enfermedad vascular periférica?	Vascular
¿Hay antecedente de traumatismo pélvico o abdomi- nal, radiación o cirugía?	Neurológica (lesión)
¿Ha tenido adormecimiento perineal, incontinencia fecal o vesical?	Neurológica (médula espinal o plexo pélvico)
¿Ha sentido entumecimiento perineal, de intestino o vejiga?	Neurológica (diabetes, médula espinal, lesión cere- bral o del plexo pélvico)
¿Está tomando medicamentos que se sabe causan DE (por ejemplo, antihipertensivos, antidepresivos, antian- drogénicos, antihistamínicos, corticosteroides, digitalis?	Inducida por medicamentos
¿Alguna vez ha manejado bajo la influencia del alcohol? ¿Ha tratado de dejar el alcohol, se ha enojado cuando otros le preguntan acerca de su consumo, se ha sentido culpable, ha bebido al despertar? (Cuestionario CAGE)	Alcoholismo
	(continúa)

Si la respuesta es afirmativa

;Alcohol, marihuana y otro uso de drogas?

¿Usted tiene

- Antecedente de enfermedad tiroidea?
- · Intolerancia al frío/calor?
- Estreñimiento/diarrea?
- Aumento/pérdida de peso?
- · Temblor?
- Antecedente de enfermedad gonadal?
- Ginecomastia, pérdida del vello corporal, adelgazamiento de la barba, disminución del tamaño testicular?
- · Antecedente de enfermedad hipofisiaria?
- · Acortamiento del campo visual, cefalea?
- Disminución de la libido?
- Antecedente personal o familiar de diabetes?
- · Polifagia, poliuria, polidipsia?
- Antecedente de enfermedad renal?
- Priapismo, dolor en los huesos?

¿Ronca o no se siente descansado al despertar? ¿Tiene somnolencia durante el día?

¿lctericia, prurito, náusea?

Calidad

¿Le toma más tiempo lograr las erecciones, tiene menor duración y menor rigidez?

¿El problema es grave, le evita la actividad sexual o le causa una molestia menor?

Curso del tiempo

¿El inicio fue

- · súbito?
- gradual?
- · intermitente?

¿Logra un erección normal pero la pierde demasiado rápido?

¿Desencadena un evento psicológico (por ejemplo, discordia con su pareja)?

Síntomas relacionados

;Inclinación dolorosa del pene con la erección?

Piénsese en

Inducida por medicamentos Depresión u otra causa psicógena

Hormonal (enfermedad tiroidea)

Hormonal (hipofisiaria o gonadal)

Hormonal (hipofisiaria)

Hormonal (masa hipofisiaria)

Hormonal (gonadal o hipofisiaria) o psicógena

Diabetes

Diabetes

Enfermedad renal

Enfermedad de células falciformes

Trastorno del sueño 10

Enfermedad hepática

Piénsese en

Etiología física (orgánica)

Impacta en la decisión del paciente sobre el tratamiento

Piénsese en

Inducida por medicamentos (si es concurrente con el inicio del medicamento) o psicógena

Etiología física (orgánica)

Psicógena

Psicógena

Psicógena

Piénsese en

Enfermedad de Peyronie (placa fibrosa, por lo general en el dorso del pene, que no se distiende como la piel normal. Con la erección, la falla para distenderse

	hace que el pene se incline al lado de la placa, causando dolor y pérdida de la erección)
¿Dificultad para retraer la piel de adelante?	Fimosis
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿Está mejor con una pareja diferente?	Psicógena
¿Está mejor con la masturbación o el estímulo visual?	Psicógena
¿Está mejor con erección nocturnas?	Psicógena

CONCLUSIONES

- Erecciones matutinas normales con DE casi siempre indican una causa psicógena
- El inicio súbito de DE sugiere una causa medicamentosa o psicógena
- Hay terapia disponible específica para DE debida a medicamentos, problemas hormonales que no sean diabetes o causa psicógena. Asegúrese de buscar estas causas
- La DE puede ser el síntoma de presentación de un trastorno importante, tratable

PRONÓSTICO

Si la DE es inducida por medicamentos, la suspensión de éstos debe resultar eficaz. La terapia psiquiátrica para la DE psicógena produce mejoría en 50 a 80%. El reemplazo de testosterona suele mejorar a los pacientes gravemente hipogonadales. Identificar fármacos, trastornos del sueño, endocrinopatías o trastornos psiquiátricos permite opciones específicas de tratamiento. Los medicamentos y los dispositivos ayudan con la erección en pacientes adecuadamente seleccionados. Sildenafil es efectivo en 70% de los pacientes no seleccionados con DE.

REFERENCIAS

- 1. NIH consensus Conference on Impotence. NIH Consensus Development Panel on Impotence. JAMA. 1993;270:83–90.
- Johannes CB, Araugo AB, Feldman HA, et al. Incidence of erectile dysfunction in men ages 40–69: longitudinal results from the Massachusetts male aging study. J Urol. 2000;163:460–463.
- 3. Cohan P, Korenman SG. Erectile dysfunction. J Clin Endocrinol Metab. 2001;86:2391–2394.
- 4. Slag MF, Mosley JE, Elson MK, et al. Impotence in medical clinic outpatients. JAMA. 1983;249:1736–1740.
- 5. Kaiser FE, Viosca SP. Impotence and aging: clinical and hormonal factors. J Am Geriatr Soc. 1988;36:511–519.
- Benet AE, Sharaby JG, Melman A. Male erectile dysfunction—assessment and treatment options. Comp Ther. 1994;20: 669–673.
- Feldman HA, Goldstein I, Hatzichristou GH, et al. Impotence and its medical and psychosocial correlates: results of the Massachusetts male aging study. J Urol. 1994;151:54

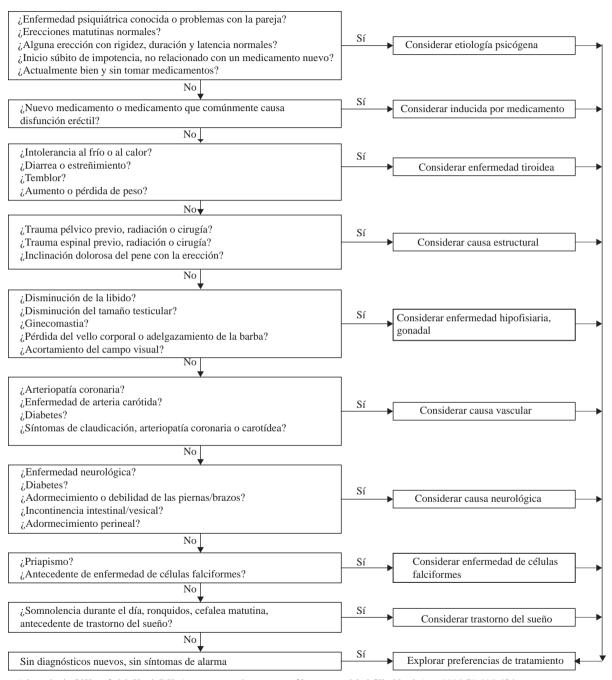
 –61.
- 8. Johnson AR, Jarow JP. Is routine endocrine testing of impotent men necessary? J Urol. 1992;147:1542–1543.
- Sairam K, Kulinskaya GB, Hanbury DC, McNicholas TA. Prevalence of undiagnosed diabetes mellitus in male erectile dysfunction. BJU Int. 2001;88:68–71.
- 10. Seftel AD, Strohl KP, Loye TL, et al. Erectile dysfunction and symptoms of sleep disorders. Sleep. 2002;25:643-647.
- 11. O'Keefe M, Hunt DK. Assessment and treatment of impotence. Med Clin North Am. 1995;79:415-434.

LECTURAS SUGERIDAS

Lue TF. Erectile dysfunction. N Engl J-Med. 2000;342:1802–1813.

Ralph D, McNicholas T. UK management guidelines for erectile dysfunction. BMJ. 2000;321:499-503.

Método diagnóstico: Disfunción eréctil



Adaptado de O'Kneefe M, Hunk DK. Assesment and treatment of impotente. Med Clin North Am. 1995;79:415-434.

Incontinencia urinaria

Calvin H. Hirsh, MD

TÉRMINOS CLAVE

Hiperatividad del detrusor con

alteración de la contractilidad

Vejiga hiperactiva idiopática

Incontinencia

Incontinencia mixta

La fuga involuntaria ocasional de orina es común en hombres y mujeres, afecta a casi 5% de los varones y a 30% de las mujeres menores de 64 años de edad y a más de 15% de los varones y a 50% de las mujeres mayores de 64 años. Cuando la incontinencia urinaria (IU) es grave, puede dar como resultado aislamiento social, depresión e incluso internamiento. En Estados Unidos, los costos anuales directos de la IU (en 2 000 dólares) han sido estimados en tres mil millones de dólares para los varones y once mil 200 millones para las mujeres. I



	da como resultado una distensión de la vejiga e incontinencia de rebosa- miento. (Véase la definición de Incontinencia por rebosamiento , más ade- lante).
Desinhibición del detrusor	Desencadenamiento espontáneo del reflejo espinal del mecanismo de vaciamiento cuando la vejiga alcanza un volumen de umbral y hay inhibición inadecuada de las contracciones vesicales por el sistema nervioso central. Se puede presentar salida de orina con o sin aviso. También llamado hiperactividad neurogénica del detrusor.
Disinergia del esfínter-detrusor	Incapacidad para sincronizar las contracciones de la vejiga con la liberación del esfínter, debido a esclerosis múltiple o a otras condiciones que causan lesiones de la médula espinal suprasacra. (Véase la definición de Incontinencia por rebosamiento más adelante).
Incontinencia funcional	Incontinencia a pesar de funcionamiento normal de la vejiga, debido a inca- pacidad para alcanzar el baño a tiempo.

presenta con o sin incontinencia.

Contracciones involuntarias del detrusor, que se presentan antes de que la vejiga se llene, lo que crea una sensación de necesidad urgente de orinar. Se

Se encuentra principalmente en personas mayores debilitadas. A pesar de

una vejiga hiperactiva, las contracciones del detrusor son ineficaces, lo que

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE

Incontinencia por rebosamiento Debida a retención urinaria, presión en la vejiga que excede a la resistencia

de salida (esfínter), lo que causa fuga hasta que la presión de la vejiga cae por debajo de la resistencia de salida; entre los ejemplos se incluyen hiperatividad del detrusor con alteración de la contractilidad y disinergia del detru-

sor-esfínter.

Incontinencia por estrés Fuga causada por aumento de la presión intraabdominal, como la producida

por tos, estornudo, risa, ponerse de pie o levantar peso (figura 41-1). También

llamada incompetencia del esfínter.

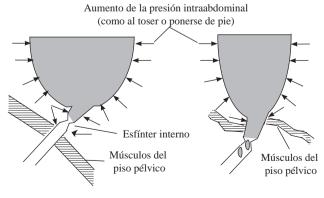
Incontinencia de urgencia Contracciones involuntarias del detrusor que causan la necesidad urgente

de orinar. Después de un periodo variable (segundos a minutos), las contracciones exceden la resistencia de salida de la vejiga (normalmente producidas por el esfínter interno), lo que da como resultado incontinencia (véase la figura 41-2). También llamada hiperreflexia del detrusor e hiperactividad

idiopática del detrusor con incontinencia.

ETIOLOGÍA

La prevalencia de los tipos de incontinencia varía entre los grupos de edad y el género. Una vejiga hiperactiva (con o sin incontinencia) tiene una prevalencia similar en varones y mujeres, elevándose de 5% entre quienes tienen 25 y 34 años a casi 30% después de los 74 años. Sin embargo, la prevalencia de IU resultante de vejiga hiperactiva aumenta más rápidamente con la edad en mujeres que en varones; a los 75 años, el doble de mujeres presenta incontinencia de urgencia. La incontinencia por estrés se presenta predominantemente en mujeres debido a laxitud del piso pélvico; sin embargo, se puede presentar en varones que tienen daño en el esfínter interno resultado de instrumentación o cirugía de próstata. La incontinencia en mujeres mayores es más probable que tenga un componente de urgencia, en comparación con las mujeres más jóvenes. No obstante, en una encuesta de 647 mujeres incontinentes de 48 a 79 años, más de 80% describió síntomas sugestivos de una etiología mixta que incluyeron urgencia y estrés.³



a) Salida normal de la vejiga

b) Uretra hipermóvil con esfínter interno por debajo de la cavidad abdominal.

Figura 41-1. a) Con salida de vejiga normal, el aumento de la presión intraabdominal se aplica por igual a la parte externa de la vejiga y al esfínter, manteniendo la relación presión de vejigaesfínter sin cambio. b) Cuando el esfínter cae por debajo del diafragma pélvico, toda la presión intraabdominal aumentada se aplica por arriba del esfínter, lo que causa que la presión de la vejiga exceda la presión del esfínter y se produzca la fuga. (Adaptado de Kane et al. 1994).

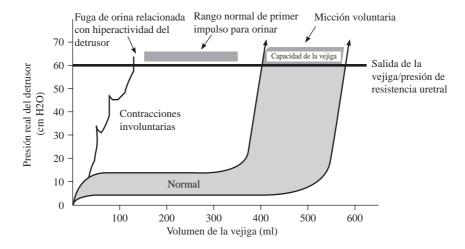


Figura 41-2. Mecanismo de incontinencia de urgencia. (Adaptado de Kane et al. 1994).

Diagnóstico diferencial Incontinencia de urgencia	Prevalencia informada ^{a,b} 24 a 29%	Condiciones relacionadas • Vejiga hiperactiva idiopática • Hipertrofia prostática benigna • Irritación vesical local o uretral - Infección - Cistitis - Uretritis atrófica - Cálculos vesicales - Impactación fecal - Otros irritantes vesicales
Desinhibición del detrusor		 Trastorno del sistema nervioso central Ataque vascular cerebral Esclerosis múltiple Enfermedad de Alzheimer y otras demencias Lesión de la médula espinal
Incontinencia de estrés	23 a 29%	 Debilidad del piso pélvico Histerectomía Cirugía o lesión del piso pélvico Múltiples partos vaginales⁴ Obesidad^{3,4} Incompetencia de esfínter Instrumentación uretral Resección transuretral de la próstata
		(continúa)

Diagnóstico diferencial	Prevalencia informada ^{a,b}	Condiciones relacionad
Incontinencia por rebosamiento	5 a 10%	 Obstrucción de salida de la ve, Hipertrofia prostática benigno Estenosis uretral Sobrecorrección quirúrgica de incontinencia de esfuerzo Cistocele Impactación fecal Contracciones ineficaces del d trusor Radiación pélvica Disfunción autonómica Neuropatía diabética Estenosis espinal Enfermedades neurodegenera vas Hiperatividad del detrusor con alteración de la contractilidad
Incontinencia funcional		 Condiciones que causan inmo dad Barreras ambientales (por ejer plo, restricción o camas con borras) Sedación excesiva Trastorno psicológico Renuencia a ir al baño Indiferencia al orinarse Diuréticos Trastornos metabólicos que cosan poliuria Hiperglucemia Hipercalcemia

PARA EMPEZAR

La mayoría de los pacientes se avergüenza por la IU y tal vez no la informen a menos que se pregunte. La historia clínica es la herramienta diagnóstica más rentable para detectar IU, aunque su sensibilidad y especificidad varían de acuerdo con la manera en la que se hacen las preguntas y con la prevalencia específica para la edad de subtipos de incontinencia. Un diario de siete días de micciones brindará información acerca de la frecuencia y circunstancias de los episodios de incontinencia, lo que puede ser útil, sobre todo cuando se investiga el tipo dominante en un paciente que refiere síntomas mixtos (figura 41-3). El diario de micciones también puede usarse para registrar la efectividad de las intervenciones.

DIARIO DE MICCIONES

Nombre	
Día	Fecha// mes día año

Instrucciones:

Para cada periodo:

- 1. En la primera columna, marque cuántas veces orina en el baño.
- 2. En la segunda columna, marque el recuadro si tuvo un accidente durante ese periodo, después marque si fue una fuga (cantidad pequeña) o una cantidad grande (empapar la ropa o el apósito).
- 3. En la tercera columna, escriba el motivo del accidente o la situación en que se presentó.

Por ejemplo,

Si sufrió la fuga después de toser, escriba "tos"

- Si tuvo un accidente después de tener un fuerte impulso de orinar escriba "urgencia"
- 4. En la cuarta columna, escriba cuántos minutos pasaron entre la sensación de una fuerte necesidad de orinar y el momento en que tuvo el accidente. Si fue instantáneo escriba "0".

Columna Núm.	1	2	3	4
Periodo	Veces que orinó en el baño	Marque si se presentó un accidente	Razón o situación	Tiempo entre el impulso y el accidente
6 a 8 am		Accidente Fuga Mayor cantidad		
8 a 10 am		Accidente Fuga Mayor cantidad		
10 a 12 am		Accidente Fuga Mayor cantidad		
12 a 2 pm		Accidente Fuga Mayor cantidad		
2 a 4 pm		Accidente Fuga Mayor cantidad		
4 a 6 pm		Accidente Fuga Mayor cantidad		
6 a 8 pm		Accidente Fuga Mayor cantidad		
8 a 10 pm		Accidente Fuga Mayor cantidad		
10 a 12 pm		Accidente Fuga Mayor cantidad		
Durante la noche		Accidente Fuga Mayor cantidad		

Figura 41-3. Ejemplo de diario de micción.

Establecimiento de la presencia de IU⁶

Cuénteme cualquier problema que esté teniendo con su vejiga

Indíqueme cualquier problema que esté teniendo para contener la orina (agua)

En los últimos seis meses, ¿ha presentado salida de orina cuando no lo deseaba? (¿Con qué frecuencia?)

En los últimos seis meses, ¿ha tenido que usar apósitos o protectores para absorber la orina?

Recuérdese

- Usar terminología simple, fácil de comprender. La primera pregunta abierta alienta al paciente a informar otros síntomas vesicales que pueden relacionarse con la IU.
- Se pueden usar preguntas específicas como parte de un cuestionario de cribado antes de la consulta.
- Un olor a orina ayuda a establecer la presencia de IU, pero también puede ser una pista de autorrechazo e incumplimiento de necesidades de atención.

MARCO DE LA ENTREVISTA

La incontinencia es un síntoma, no un diagnóstico. La meta de la entrevista es clasificar a la IU con el fin de enfocar la exploración física, las pruebas de laboratorio y el tratamiento. Los siguientes pasos deben realizarse en casi todos los pacientes que presentan IU:

- Documentar frecuencia, gravedad y duración y patrón diurno de la IU. La gravedad se mide indirectamente obteniendo el cálculo del número de apósitos, informes de incontinencia u otros dispositivos de protección que el paciente usa al día.
- Anotar los cambios en la frecuencia, gravedad y patrón diurno de la IU de los pacientes con antecedente de incontinencia.
- Obtener una lista de todos los medicamentos de venta con y sin receta, además de los suplementos alimenticios, porque muchos medicamentos comunes afectan la función de la vejiga.
- Anotar tratamientos previos para IU, su efectividad y efectos secundarios.
- Preguntar por cirugía pélvica previa o radioterapia, prolapso vaginal conocido, cistocele o rectocele; antecedentes obstétricos (sobre todo partos vaginales; antecedente de cirugía o enfermedad de próstata; antecedente de trauma pélvico; y reciente inicio de enfermedades como, insuficiencia cardiaca congestiva).
- Identificar otros síntomas del tracto urinario inferior y del periné (por ejemplo, frecuencia, nicturia, disuria, vacilación, goteo, esfuerzo, hematuria, dolor suprapúbico o perineal).
- Preguntar por la cantidad y el tiempo de la ingesta de líquidos, sobre todo bebidas que contengan cafeína.
- Investigar cómo está tratando el paciente su incontinencia (por ejemplo, uso de productos para la incontinencia, asegurarse de que el baño esté siempre cerca, dejar de hacer ejercicio aeróbico).
- En el caso de pacientes mayores con reciente agravación de la IU, valorar el estado funcional y mental del paciente (por ejemplo, movilidad, caídas recientes, confusión).
- Preguntar por alteraciones en los hábitos intestinales o de la función sexual.
- Determinar qué síntomas del tracto urinario son los más preocupantes y valorar cómo está afectando la IU
 el funcionamiento social del paciente. Como la IU es una razón importante para internamiento, también
 valorar la reacción del cuidador (si es que lo hay).
- Conocer las expectativas del paciente para los resultados del tratamiento.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

- En incapacitados y adultos mayores, la IU reciente o la agravación de la misma puede ser el indicador de una enfermedad aguda lejos del tracto urinario (como neumonía).
- En estos pacientes, la IU puede ser uno de varios cambios recientes en el estado funcional del paciente, algunos de los cuales pueden ser importantes (por ejemplo, caídas, delirio).



Síntomas de alarma

En ancianos o pacientes incapacitados, IU reciente o agravación de la misma con o sin otros cambios agudos en el estado funcional o cognitivo del paciente

Fuga continua (cada instante) con incapacidad para orinar o sensación de vejiga llena

IU con disuria

IU con hematuria macroscópica

IU con poliuria

IU con materia fecal o grandes burbujas de aire excretadas por la orina

Pérdida consistente de orina en posición erecta o con cualquier acción que produzca un aumento mínimo en la presión intraabdominal, a pesar de que la vejiga no se sienta llena

Considérese

Infección del tracto urinario o de otro tipo

Alteración metabólica aguda

Ataque vascular cerebral, infarto del miocardio u otra

condición médica aguda

Retención urinaria grave con rebosamiento (vaciamiento residual posterior obligatorio para confirmar

retención)

Cistitis bacteriana, uretritis por enfermedad de transmisión sexual, uretritis atrófica por deficiencia de estróge-

nos, cistitis no bacteriana

Cistitis hemorrágica, cáncer de vejiga o de uretra

Alteración metabólica (por ejemplo, hiperglucemia,

hipercalcemia)

Fístula vesicorrectal (o vesicosigmoide) como resultado de carcinoma pélvico o radiación pélvica previa

Esfínter uretral incompetente o colapso del piso pélvico

grave

PREGUNTAS ENFOCADAS

Estas preguntas ayudan a identificar el tipo (s) de IU y factores contribuyentes.



Preguntas

Calidad

En el mes pasado, ¿Tuvo fuga de orina

- Mientras iba camino al baño?
- Porque tuvo que esperar para usar el baño?
- Cuando tardó en ir al baño inmediatamente después de la primera sensación de necesidad de orinar?

¿Presenta aviso (una urgencia para orinar)? ¿El aviso es de por lo menos un minuto antes de que se fugue la orina?

- Sí a ambas preguntas
- · No a ambas preguntas: la orina sólo se escapó
- Si a la primera y no a la segunda pregunda: presenta un aviso pero la orina se fuga en unos segundos
- ¿Ha tenido fuga de orina mientras estaba sentado o acostado sin darse cuenta hasta después?

Piénsese en

Incontinencia de urgencia

Incontinencia de urgencia

Incontinencia de urgencia

Incontinencia de urgencia

Desinhibición del detrusor Incontinencia por rebosamiento

Desinhibición del detrusor

Incontinencia de urgencia con latencia corta

Desinhibición del detrusor Incontinencia por rebosamiento

(continúa)

Calidad	Piénsese en
¿Se ha orinado en el mes pasado cuando	
• Tosió, se rió o estornudó?	Incontinencia por estrés
• Levantó un objeto pesado?	Incontinencia por estrés
• Se levantó de una silla?	Incontinencia por estrés
Hizo ejercicio (sobre todo saltar o trotar)?	Incontinencia por estrés
¿Es incapaz de sentir que su vejiga se llena antes presentar fuga de orina?	Neuropatía autonómica que causa retención urinaria con rebosamiento
¿Cuando presenta fuga de orina, qué cantidad pierde?	
• Moderada a abundante	Desinhibición del detrusor
• Pequeña	Incontinencia de urgencia o desinhibición del detrusor
Curso del tiempo	Piénsese en
¿Su dificultad para controlar la orina inició o se agravó significativamente de manera súbita, durante horas a días?	
 Describa cualquier síntoma que acompañó o precedió de ma- nera inmediata al inicio o la agravación de la fuga de orina 	
– Síntomas de incontinencia de urgencia, véase antes	Infección aguda del tracto urinario o uretritis que produce incontinencia de urgencia
 Inicio súbito de debilidad o parálisis, sugestivo de ataque vascular cerebral 	Desinhibición del detrusor
 Dificultad para iniciar la micción, goteo (hombres), sensación de vaciamiento incompleto de la vejiga 	Retención urinaria con rebosamiento
 Describa cualquier procedimiento reciente que precedió de ma- nera inmediata al inicio o agravación significativa de su fuga de orina 	
– Parto vaginal	Incontinencia por estrés
 Prostatectomía transuretral (otras instrumentaciones transuretrales). 	Incontinencia por estrés
– Sonda en la vejiga	Infección aguda del tracto urinario que pro- duce urgencia urinaria
¿La dificultad para controlar la orina se presentó gradualmente durante semanas a meses?	Cualquier subtipo de incontinencia
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Orinar causa dolor?	Infección del tracto urinario Uretritis atrófica (en mujeres, relacionada con sequedad vaginal, coito doloroso, labios sensibles)

(continúa)

¿Necesita ir frecuentemente a orinar (frecuencia urinaria)? Infección del tracto urinario Uretritis atrófica Diuréticos o condiciones que causan poliuria (por ejemplo, diabetes, hipercalcemia) En promedio, ¿cuánto dura el intervalo entre las fugas? · Por lo menos una hora Urgencia o desinhibición del detrusor · Minutos o casi continuo Incontinencia por rebosamiento · Variable (depende del volumen vesical más las maniobras que Incontinencia por estrés aumentan la presión intraabdominal) ¿Presenta estreñimiento (por ejemplo, la última evacuación hace Impactación fecal, la cual puede causar intres o más días antes)? continencia de esfuerzo o retención urinaria con rebosamiento ¿El mes pasado ha mojado la cama en la noche o ha necesitado Desinhibición del detrusor el uso de una toalla o cubierta protectora debajo porque presenta Incontinencia de urgencia con latencia corta fuga mientras duerme? Incontinencia funcional (mayor dificultad para llegar al baño) ; Necesita esforzarse o pujar para empezar a orinar? ; Hay un Uropatía obstructiva, la cual puede causar vejiga hiperactiva o retención urinaria con retraso importante entre el intento a orinar y el inicio de la salida de la orina? rebosamiento (Hombres) ¿El chorro de orina es débil o gotea? Uropatía obstructiva, la cual puede causar vejiga hiperactiva o retención urinaria con rebosamiento ¿Cuando orina, siente que es incapaz de vaciar completamente Retención urinaria con rebosamiento Hiperatividad del detrusor con alteración su vejiga? de la contractilidad en personas frágiles, ancianas (Mujeres) ¿Cuántos niños ha tenido por parto vaginal? Incontinencia por estrés debida a laxitud del piso pélvico (cuanto mayor sea el número, mayor será el riesgo) Después de terminar de orinar, ¿necesita regresar al baño en unos minutos porque siente la necesidad de orinar otra vez? Si esto sucede y orina nuevamente ¿qué cantidad? Uretritis o cistitis Nada a unas gotas · Pequeña Retención urinaria con rebosamiento · Moderada a abundante Gran cistocelea Diuréticos, condiciones que causan poliuria (por ejemplo, diabetes) (Dirigida a miembros de la familia o cuidadores) ¿El paciente ha Delirio o demencia que causa desinhibición estado confuso? del detrusor (en personas mayores, el delirio y la IU pueden caracterizar una infección o trastorno metabólico: la retención urinaria puede también causar delirio) (Para los miembros de la familia o los cuidadores) ¿El paciente ha Desinhibición del detrusor parecido muy deprimido o ha perdido el interés en las cosas? Incontinencia funcional (paciente indiferente a ensuciarse)

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Requiere ayuda para ir al baño?	Incontinencia funcional
¿Tiene dolor moderado a intenso?	Incontinencia por rebosamiento, debido a inhibición de la relajación del esfínter (por catecolaminas séricas elevadas)
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿La incontinencia es peor durante la noche?	Consumo excesivo de líquidos o bebidas ca- feinadas en la tarde o noche anterior Administración nocturna de diuréticos
¿La incontinencia es peor de día?	Consumo excesivo de líquidos o bebidas cafeinadas, uso de diuréticos o medicamentos que promueven la diuresis (por ejemplo, alcohol, teofilina)
¿Tiene tos crónica que empeora la incontinencia?	Incontinencia por estrés
¿Ha empezado a tomar un medicamento nuevo o ha aumentado la dosis?	
• Un diurético	Incontinencia de urgencia o funcional
	Incontinencia por estrés debido a relajación del esfínter
• Un bloqueador alfa adrenérgico (terazodina otros)	Incontinencia por rebosamiento debido a trastorno de la contractilidad de la vejiga (usualmente en presencia de obstrucción preexistente de salida de la vejiga o disfun- ción del detrusor)
Un anticolinérgico (pseudoefedrina otros)	Incontinencia por rebosamiento debida a relajación inadecuada del esfínter (por lo general en presencia de obstrucción preexis- tente de salida de la vejiga o disfunción del detrusor)
¿Ha estado pasando mucho tiempo en cama?	Incontinencia por rebosamiento por re- tención urinaria debido a reposo en cama prolongado

CONCLUSIONES

- La incontinencia urinaria es un síntoma; por ello, un método diagnóstico dirigido exclusivamente a identificar el tipo puede evitar la identificación de condiciones importantes o contribuyentes iatrogénicos.
- En pacientes ancianos o discapacitados, la IU puede ser heraldo de otros trastornos funcionales. La evaluación de la IU debe incluir una valoración del funcionamiento cognitivo y físico del paciente.
- La incontinencia de urgencia y la desinhibición del detrusor en pacientes ancianos y discapacitados a menudo persiste como condición crónica, lo que tiene un impacto positivo en la calidad de vida del paciente y el cuidador. La revaloración periódica de las estrategias de intervención y lo que tienen que soportar el paciente y el cuidador es una parte esencial del tratamiento actual de la IU.

PRONÓSTICO

- La IU aguda relacionada con causas reversibles por lo general tiene un buen pronóstico.
- Tanto la IU de urgencia como la debida a estrés mejoran con ejercicios de reentrenamiento de la vejiga, lo
 que llega a ser tan eficaz como la medicación.
- Las técnicas quirúrgicas más recientes y los esfínteres artificiales han mejorado el pronóstico en pacientes con IU grave debida a disfunción del piso pélvico o a incompetencia del esfínter.

REFERENCIAS

- Hu T-W, Wagner TH, Bentkover JD, LeBlanc K, et al. Costs of urinary incontinence and overactive bladder in the United States: a comparative study. *Urology*. 2004;63:461–465.
- Stewart WF, Van Rooyen JB, Cundiff GW, et al. Prevalence and burden of overactive bladder in the United States. World J-Urol. 2003;20:327–336.
- 3. Miller YD, Brown WJ, Russell A, et al. Urinary incontinence across the lifespan. Neurourol Urodyn. 2003;22:550-557.
- Parazzini F, Chiaffarino F, Lavezzari M, et al. Risk factors for stress, urge or mixed urinary incontinence in Italy. BJOG. 2003;110:927–933.
- Kirschner-Hermanns R, Scherr PA, Branch LG, et al. Accuracy of survey questions for geriatric urinary incontinence. J Urol. 1998;159:1903–1908.
- Fantyl JA, Newman DK, Colling J, et al. Urinary Incontinence in Adults: Acute and Chronic Management. Clinical Practice Guideline No. 2, 1996-Update. Rockville, MD: Agency for Health Care Policy and Research; March 1996. AHCPR Publication No. 96-0682.

LECTURAS SUGERIDAS

Culligan PJ, Heit M. Urinary incontinence in women: evaluation and management. Am Fam Physician. 2000;62:2433–2444, 2447, 2452.

Griffiths DJ, McCracken PN, Harrison GM, Gormley EA, Moore KN. Urge incontinence and impaired detrusor contractility in the elderly. *Neurourol Urodyn.* 2002;21:126–131.

Kim YH, Frenkl T. Male urinary incontinence. Med Health R I. 2002;85:156-159.

Klausner AP, Vapnek JM. Urinary incontinence in the geriatric population. Mt Sinai J-Med. 2003;70:54-61.

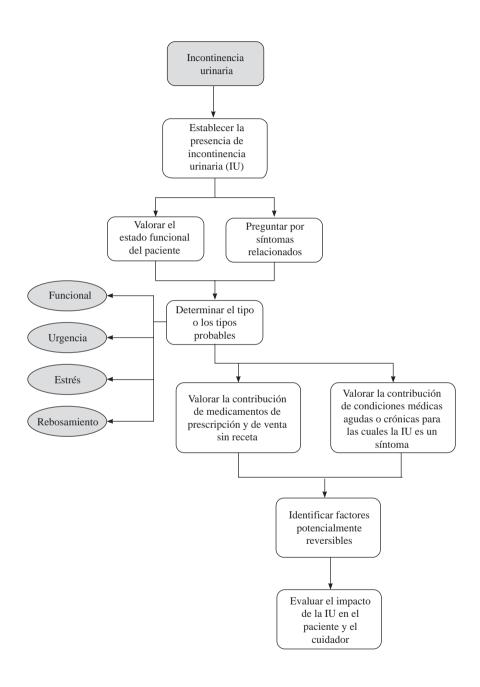
Miles TP, Palmer RF, Espino DV, et al. New-onset incontinence and markers of frailty: data from the Hispanic Established Populations for Epidemiologic Studies of the Elderly. *J Gerontol A Biol Sci Med Sci.* 2001;56:M19–24.

Ouslander JG. Geriatric urinary incontinence. Disease-a-Month. 1992;38:69-147.

Romanzi LJ. Urinary incontinence in women and men. J Gend Specif Med. 2001;4:14-20.

Wahle GR. Urinary incontinence after radical prostatectomy. Semin Urol Oncol. 2000;18:66-70.

Método diagnóstico: Incontinencia urinaria



SECCIÓN IX

Salud de la mujer

Capítulo 42 Amenorrea

Capítulo 43 Molestias de mama

Capítulo 44 Dolor pélvico

Capítulo 45 Vaginitis

Capítulo 46 Sangrado vaginal anormal

42

Amenorrea

Laura Pham, MD, y Tonya Fancher, MD, MPH

La amenorrea es la ausencia de menstruación. Esta condición puede ser transitoria, intermitente o permanente y suele presentarse como resultado de anormalidades congénitas, neuroendocrinas o anatómicas. Por lo general, se clasifica como primaria o secundaria, lo que estrecha el diagnóstico diferencial y simplifica la evaluación diagnóstica. Sin embargo, es posible que se superpongan las causas de la amenorrea primaria y secundaria.



Síndrome de Asherman	Sinequia intrauterina (adherencias), resultado común de instrumentación
Sindrome de Asherman	uterina (por ejemplo, legrado o raspado de la cavidad uterina para remover tejido).
Hormonas foliculoestimulante y luteinizante	Hormonas hipofisiarias que estimulan a los folículos del ovario y ayudan a la maduración folicular.
Disgenesia gonada (síndrome de Turner)	Falla de las gónadas para desarrollarse en presencia de cariotipo anormal. La insuficiencia gonadal en presencia de cariotipo normal se llama agenesia gonadal.
Hormona liberadora de gonadotropina (GnRH)	Hormona secretada por el hipotálamo, que estimula la liberación de hormonas foliculoestimulante y luteinizante.
Amenorrea hipotalámica o funcional	Trastorno de la liberación de GnRH que causa pérdida de elevación de hormona luteinizante y de la ovulación.
Eje hipotálamo-hipófisis-ovario	El sistema de regulación hormonal que controla el ciclo menstrual/ reproductivo.
Agenesia mülleriana	Ausencia de trompas de Falopio, útero y porción interna de la vagina. Las pacientes tienen genotipo femenino normal, características sexuales secundarias normales (fenotipo) y amenorrea.
Síndrome de ovario poliquístico (SOPQ)	Síndrome caracterizado por hirsutismo (vello corporal y facial excesivo) obesidad, anormalidades menstruales, infertilidad y ovarios crecidos.
Amenorrea posterior a anticonceptivos orales	Falla para reanudar la ovulación seis meses después de suspender la anticoncepción oral.

TÉRMINOS CLAVE

Insuficiencia ovárica prematura Depleción de oocitos y folículos circundantes antes de la edad de 40 años. Las

causas incluyen quimioterapia, radiación y enfermedad autoinmune.

Amenorrea primaria Ausencia de menstruación a los 16 años.

Amenorrea secundaria Ausencia de menstruación por más de tres ciclos menstruales o seis meses en

una mujer que previamente estaba menstruando.

ETIOLOGÍA



Diagnóstico diferencial: amenorrea primaria 1-4	Prevalencia ^a
Embarazo	Lo más común
Anormalidades anatómicas y genéticas	
Disgenesia gonadal (síndrome de Turner)	45%
Agenesia mülleriana	15%
• Tracto de salida obstruido (septum vaginal transverso, himen imperforado)	5%
Trastornos del eje hipotálamo-hipófisis-ovario	
Retraso psicológico de la pubertad	20%
• Disfunción hipotalámica (véase Amenorrea secundaria, más adelante)	
Disfunción hipofisiaria	
Disfunción ovárica	
• Otras (hipotiroidismo, insensibilidad androgénica, síndrome de Kallman)	
^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.	



Diagnóstico diferencial: amenorrea secundaria 1-4	Prevalencia ^a
Embarazo	Lo más común
Anormalidades anatómicas	
– Síndrome de Asherman	7%
Anormalidades del eje hipotálamo-hipófisis-ovario	
Disfunción hipotalámica	
– Anormalidades en talla, peso y nutrición (anorexia, bulimia)	15 a 54%
– Ejercicio	10%
– Estrés psicológico	10 a 21%
 Enfermedades infiltrativas (sarcoidosis) o tumores (craneofaringioma) 	<0.1%

Disfunción hipofisiaria	
– Tumor secretor de prolactina	17%
– Síndrome de silla vacía	1%
– Síndrome de Sheehan	1%
 Tumor secretor de hormona adrenocorticotrófica 	<1%
– Tumor secretor de hormona de crecimiento	<1%
Disfunción ovárica	
– Insuficiencia ovárica prematura	10%
– SOPQ	30%
– Tumores ováricos	1%
• Otros	
– Enfermedad tiroidea	1%
– Hiperplasia suprarrenal no clásica	<1%
– Inducida por medicamentos	1.5%
 Amenorrea posterior a anticonceptivos orales 	
– Idiopática	25%

PARA EMPEZAR

- Dejar que la paciente cuente su historia con sus propias palabras antes de hacer preguntas más dirigidas y enfocadas.
- Mientras entrevista a la paciente, trate de obtener una impresión general de su estado de salud. Muchas condiciones médicas específicas, además de una salud general deficiente pueden causar amenorrea.
- Si la paciente no está sola durante la entrevista, dar tiempo para hablar con ella en privado. Las pacientes se pueden sentir incómodas discutiendo ciertos hechos en frente de un amigo o familiar.
- Aunque una historia minuciosa es esencial para la evaluación de amenorrea, tener en cuenta que a menudo se requieren pruebas de laboratorio y de imagenología para hacer el diagnóstico.



Preguntas

Cuénteme sobre sus periodos ¿A qué edad empezó su periodo? ¿Cuándo empezó su último periodo? ¿Tiene periodos regulares? ¿Cuánto dura su ciclo usual?

;Podría estar embarazada?

Recuérdese

- · Escuchar la descripción de la paciente
- No apresurar la entrevista interrumpiendo o dirigiendo demasiado rápido la entrevista

MARCO DE LA ENTREVISTA

- En la evaluación de la amenorrea, descartar primero el embarazo como causa.
- Valorar síntomas de alarma que requerirán evaluación urgente.

- Determinar si la paciente tiene amenorrea primaria o secundaria.
- Por lo general, la amenorrea primaria es causada por trastornos genéticos o congénitos que tal vez se manifiesten hasta la pubertad. Por tanto, es importante preguntar por otros problemas del desarrollo. Recuérdese que el desarrollo será normal en pacientes con defectos del tracto de salida.
- La amenorrea secundaria por lo general es resultado de trastornos neuroendocrinos o anatómicos. Empiécese con una historia menstrual detallada que abarque desde la menarquia hasta el presente. Después úsense preguntas enfocadas para descartar patrones o pistas hacia la etiología de la amenorrea.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Algunos casos de amenorrea requieren un pronto diagnóstico y tratamiento.



Signos y síntomas de alarma

Coito reciente sin protección

Cefaleas, galactorrea, pérdida de la visión periférica

Peso corporal 15% por debajo del peso ideal e imagen corporal trastornada

Considérese

Embarazo

Tumor intracraneano

Anorexia

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas

¿Ha tenido una relación sexual sin protección?

¡Ha tenido náusea matutina?

¿Ha notado que la mayoría de sus amigas han desarrollado mamas y vello púbico antes que usted?

¿La mayoría de sus amigas (o personas de edad similar) son más altas

que usted?

;Recientemente ha perdido o aumentado peso?

¿Le han dicho que hace demasiado ejercicio?

¿Ha perdido peso en fechas recientes?

¿Ha estado bajo mayor estrés psicológico de lo habitual?

¿Tiene trastorno del sentido del olfato?

; Alguna vez le han diagnosticado insuficiencia renal, enfermedad tiroidea, sarcoidosis, linfoma, histiocitosis X o artritis reumatoide juvenil?

¿Tiene secreción por los pezones, alteración en la visión periférica o cefaleas?

Piénsese en

Embarazo

Embarazo

Hipogonadismo Síndrome de Turner

Hipogonadismo Síndrome de Turner

Disfunción hipotalámica

Enfermedad tiroidea

SOPO

Neoplasia oculta

Disfunción hipotalámica

Disfunción hipotalámica

Disfunción hipotalámica

Síndrome de Kallman

Muchas enfermedades sistémicas pue-

den causar amenorrea

Tumor hipofisiario

¿Ha tenido alguna vez un procedimiento quirúrgico en el útero, infección o aborto? ¿Ha estado embarazada recientemente? ¿Si dio a luz hace poco, hubo alguna complicación? ¿Ha estado expuesta alguna vez a dosis altas de radiación (por ejemplo, tratamiento para el cáncer)? ¿Ha recibido alguna vez quimioterapia para cáncer? ¿Ha presentado bochornos, sudores nocturnos, cambios del estado de ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? ¿Ha tenido debilidad, pérdida de peso, artritis o cambio en el color de la Amenorrea posparto Síndrome de Asherman Sindrome de Sheehan Insuficiencia ovárica prematura Insuficiencia ovárica prematura Insuficiencia ovárica prematura Síndrome de Sheehan Insuficiencia ovárica prematura Insuficiencia ovárica prematura Disfunción hipotalámica debida a lesiones infiltrativas Linfoma Sarcoidosis
ción o aborte? ¿Ha estado embarazada recientemente? ¿Si dio a luz hace poco, hubo alguna complicación? ¿Ha estado expuesta alguna vez a dosis altas de radiación (por ejemplo, tratamiento para el cáncer)? ¿Ha recibido alguna vez quimioterapia para cáncer? ¿Ha presentado bochornos, sudores nocturnos, cambios del estado de ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¿Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Amenorrea posparto Síndrome de Sheehan Insuficiencia ovárica prematura Insuficiencia ovárica prematura SoPQ Enfermedad tiroidea Disfunción hipotalámica debida a lesiones infiltrativas Linfoma Sarcoidosis
¿Si dio a luz hace poco, hubo alguna complicación? ¿Ha estado expuesta alguna vez a dosis altas de radiación (por ejemplo, tratamiento para el cáncer)? ¿Ha recibido alguna vez quimioterapia para cáncer? ¿Ha presentado bochornos, sudores nocturnos, cambios del estado de ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¿Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Síndrome de Sheehan Insuficiencia ovárica prematura Insuficiencia ovárica prematura SoPQ Enfermedad tiroidea Disfunción hipotalámica debida a lesiones infiltrativas Linfoma Sarcoidosis
¿Ha estado expuesta alguna vez a dosis altas de radiación (por ejemplo, tratamiento para el cáncer)? ¿Ha recibido alguna vez quimioterapia para cáncer? ¿Ha presentado bochornos, sudores nocturnos, cambios del estado de ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¿Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Insuficiencia ovárica prematura Insuficiencia ovárica prematura SOPQ Enfermedad tiroidea Disfunción hipotalámica debida a lesiones infiltrativas Linfoma Sarcoidosis
tratamiento para el cáncer)? ¿Ha recibido alguna vez quimioterapia para cáncer? ¡Ha presentado bochornos, sudores nocturnos, cambios del estado de ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¡Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¡Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¡Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¡Ha presentado fatiga anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¡Tiene tos crónica o dificultad para respirar? SOPQ Enfermedad tiroidea Disfunción hipotalámica debida a lesiones infiltrativas Linfoma Sarcoidosis
¿Ha presentado bochornos, sudores nocturnos, cambios del estado de ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¿Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Linfoma Sarcoidosis
ánimo o sequedad vaginal en los últimos días? ¿Tiene vello facial excesivo o acné? ¿Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? Linfoma Sarcoidosis ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Sarcoidosis
¿Tiene intolerancia al calor o al frío, cambios en el nivel de energía, pérdida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? Linfoma Sarcoidosis ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Sarcoidosis
dida o aumento de peso, diarrea o estreñimiento, palpitaciones, cambios en la piel o en la textura del pelo? ¿Ha tenido cefaleas, cambios en el estado de ánimo o cambios de personalidad? ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Disfunción hipotalámica debida a lesiones infiltrativas Linfoma Sarcoidosis
personalidad? siones infiltrativas ¿Ha presentado fatiga, anorexia, pérdida de peso o fiebre? Linfoma Sarcoidosis ¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Sarcoidosis
¿Tiene tos crónica o dificultad para respirar? Sarcoidosis
C
:Ha tenido debilidad nérdida de neso artritis o cambio en el color de la
piel?
¿Tiene un estado de ánimo deprimido, cambios en el apetito, alteración Depresión en los patrones del sueño o falta de interés en las cosas que normalmente disfruta?
¿Tiene pensamientos extraños recurrentes que hacen que participe en comportamientos repetitivos? Trastorno obsesivo compulsivo (medicamentos)
¿Ve o escucha cosas que otros no? Esquizofrenia (medicamentos)

PRONÓSTICO

Las pacientes con amenorrea suelen buscar atención médica porque están preocupadas por el impacto que tendrá en su fertilidad futura. La recuperación de ciclos menstruales y capacidad reproductiva varía en gran medida dependiendo de la etiología de la amenorrea.

Causas reversibles^{5,6}

- · Himen imperforado
- · Síndrome de Asherman
- · Síndrome de ovarios poliquísticos
- · Hiperprolactinemia
- · Amenorrea posterior al uso de anticonceptivos orales
- · Inducida por medicamentos
- · Inducida por ejercicio, estrés o pérdida de peso
- · Enfermedades sistémicas

Causas irreversibles^{4,5}

- · Síndrome de la silla turca vacía
- · Síndrome de Cushing
- · Síndrome de Kallman
- Disgenesia gonadal
- Defectos müllerianos

Las mujeres con síndrome de Turner y otras anormalidades genéticas suelen ser infértiles. Las pocas mujeres que son capaces de concebir con éxito presentan índices altos de abortos, mortinatos y defectos congénitos.⁵

Defectos anatómicos como himen imperforado y síndrome de Asherman a menudo son susceptibles de corrección quirúrgica.⁶

La amenorrea relacionada con alteraciones hormonales por SOPQ y tumores hipofisiarios se corrige con la normalización de niveles hormonales, usando terapia médica sola o junto con procedimientos quirúrgicos.⁵

La amenorrea hipotalámica y la amenorrea debida a enfermedades sistémicas suelen resolverse con el tratamiento de la condición.

REFERENCIAS

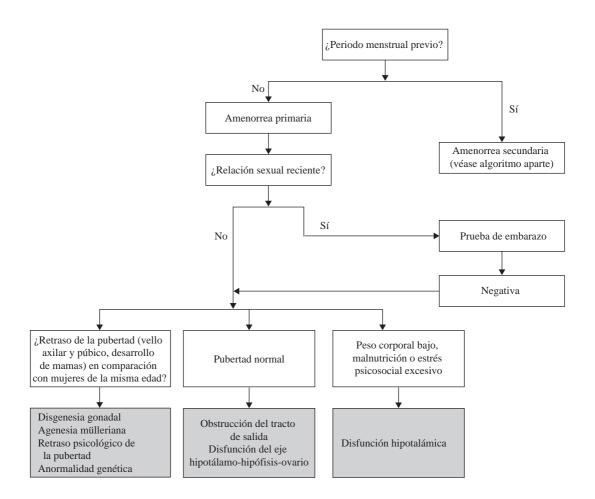
- 1. Barbieri RL. Amenorrhea. WebMD Scientific American Medicine. April 2002.
- Reindollar RH, Novak M, Tho SPT, McDonough PG. Adult-onset amenorrhea: a study of 262-patients. Am J-Obstet Gynecol. 1986;155:531–543.
- Perkins RB, Hall JE, Martin KA. Aetiology, previous menstrual function and patterns of neuro-endocrine disturbance as prognostic indicators in hypothalamic amenorrhoea. Hum Reprod. 2001;16:2198–2205.
- 4. Hamilton-Fairly D, Taylor A. ABC of Subfertility: Anovulation. BMJ. 2003;327:546-549.
- Abir R, Fisch B, Nahum R, Orvieto R, Nitke S, Ben Rafael Z. Turner's syndrome and fertility: current status and possible putative prospects. Hum Reprod Update. 2001;7:603–610.
- 6. Schenker JG. Etiology of and therapeutic approach to synechia uteri. Eur J-Obstet & Gynecol Reprod Biol. 1996;65:109–113.

LECTURAS SUGERIDAS

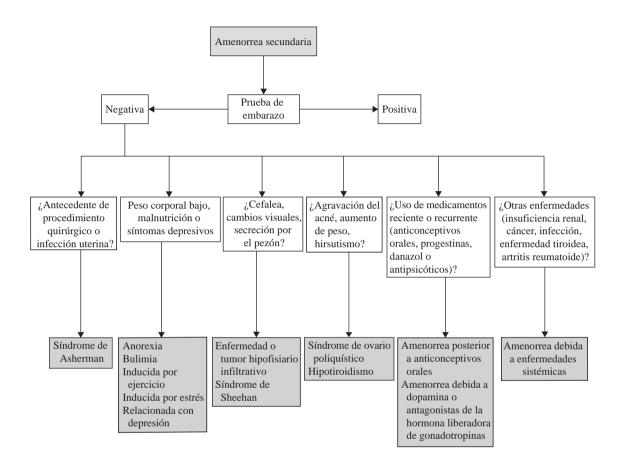
Falsetti L, Gambera A, Barbetti L, Specchia C. Long-term follow-up of functional hypothalamic amenorrhea and prognostic factors. *J Clin Endocrinol Metab.* 2002;87:500–505.

Timmreck LS, Reindollar RH. Contemporary issues in primary amenorrhea. Obstet & Gynecol Clin North Am. 2003;30: 287–302.

Método diagnóstico: Amenorrea primaria



Método diagnóstico: Amenorrea secundaria



Molestias de mama

Helen K. Chew, MD

Los tres problemas de mama más comunes son masas en mama, dolor y secreción del pezón. 1,2 Aunque casi todos estos problemas tienen causas benignas, el mayor temor entre las pacientes es el diagnóstico de cáncer de mama. Un retraso en el diagnóstico de cáncer de mama sigue siendo la principal causa de demandas por mala práctica médica. Por tanto, es importante obtener características de la historia clínica que sugieran un proceso maligno. Los propósitos de la evaluación médica son descartar cáncer de mama y dirigirse a la causa del problema.



TÉRMINOS CLAVE

 Cáncer de mama
 Crecimiento canceroso que comienza en la unidad ductal/lobular de la

mama. Si el cáncer está confinado a esta unidad, se conoce como carcinoma ductal in situ. Si el cáncer altera la membrana basal, se denomina carcinoma

invasivo o infiltrativo.

Ectasia ductal La distensión benigna de conductos subareolares relacionada con secreción

de la mama.

Fibroadenoma Tumor sólido benigno con tejido glandular y fibroso bien definido y móvil.

Cambios fibroquísticosAumento en el número de quistes o tejido fibroso en una mama por lo demás

normal. Cuando estos cambios están acompañados de síntomas como dolor, secreción del pezón o masas, la condición se denomina enfermedad

fibroquística.

Mastalgia Dolor en la mama.

Papiloma El crecimiento de las células papilares de la pared a un conducto o quiste

hacia el lumen. Esta lesión suele ser benigna.

Enfermedad proliferativa Cambios premalignos en la mama que incluyen hiperplasia ductal,

de la mama hiperplasia ductal atípica, e hiperplasia lobular atípica.

ETIOLOGÍA

Casi todos los problemas de mama resultan una condición benigna. Sin embargo, la causa varía de acuerdo con el síntoma en particular, la edad del paciente y el estado de menopausia. Por ejemplo, el fibroadenoma es más común en mujeres jóvenes premenopáusicas. En contraste, la incidencia de cáncer de mama aumenta con la edad.



Diagnóstico diferencial	Comentarios	Prevalencia ^a
Enfermedad fibroquística	La causa más común de masas y dolor en mama	Representa 20% de las molestias de mama en clínicas de atención primaria ¹
Fibroadenoma		La causa en 7 a 13% de las masas en mama en una clínica de espe- cialidad
Mastitis/abscesos de mama		Se presenta en más de 13% de las mujeres que amamantan después del parto ³
Estiramiento de los ligamentos de Cooper	Dolor cíclico en mama en mujeres con mamas grandes como péndulos	
Papiloma	La causa más común de secreción sanguinolenta del pezón	50% de las pacientes tiene secre- ción por el pezón sin una masa palpable ⁴
Cáncer de mama	El riesgo de desarrollar cáncer de mama aumenta con la edad. Para las mujeres mayores de 39 años de edad, el riesgo es de 1 en 228; para las mujeres de 50 a 59 años de edad, es de 1 en 24; para las de 60 a 79, es de 1 en 14. ⁵	Encontrada en < 10% de las biopsias por masas, dolor o secreción en las clínicas de atención primaria ¹
^a La prevalencia se desconoce cuando	no está indicada.	

PARA EMPEZAR

- Revisar la lista de medicamentos antes de la evaluación y confírmela con la paciente.
- Determinar si la paciente es menopáusica.



Preguntas

Cuénteme sobre su problema de mama.

¿Cuánto tiempo ha tenido este problema de mama?

¿Este problema está en una o en ambas mamas?

¿Existe alguna relación entre este problema y sus periodos menstruales (si la paciente es premenopáusica)?

¿Existe alguna relación entre este problema y medicamentos recientes, incluidos anticonceptivos orales o terapia de reemplazo hormonal?

¿Está preocupada acerca de cáncer de mama?

Recuérdese

- Dejar que la paciente use sus propias palabras.
- Determinar el nivel de ansiedad de la paciente en relación con el cáncer de mama.

MARCO DE LA ENTREVISTA

En el caso de cualquier problema de mama, una historia clínica minuciosa se debe enfocar en:

- Los factores de riesgo para cáncer de mama de la paciente.
- Medicamentos.
- · Otros problemas médicos.
- Relación con el ciclo menstrual.

Los factores de riesgo para cáncer de mama incluyen:⁶

- · Edad avanzada.
- Edad temprana de la menarquia (< 11 años).
- Edad avanzada en la menopausia (> 55 años).
- Nuliparidad o edad del primer embarazo > 35 años.
- Antecedente familiar de cáncer de mama, sobre todo en familiares de primer grado.
- Biopsias de mama previas, en especial si han mostrado atipia.
- Cáncer de mama previo.
- Radiación previa a cuello y tórax.

A pesar de estos factores de riesgo, 70% de las pacientes con cáncer de mama diagnosticado, no tienen un factor de riesgo identificable excepto por la edad. De 5 a 10% de las pacientes tendrá un antecedente familiar sugestivo de cáncer de mama hereditario.

Pregúntese por medicamentos recientes, aunque ya los haya suspendido. Pregúntese específicamente por pastillas anticonceptivas, fórmulas de estrógenos transdérmicos y terapia de reemplazo hormonal, porque es posible que la paciente las omita. Los estrógenos exógenos pueden contribuir con los síntomas de mama, incluidas sensibilidad o masas en la mama.

Pregúntese por otros problemas médicos, sobre todo hipotiroidismo, problemas hipofisiarios y la posibilidad de embarazo o lactancia reciente. También interróguese por síntomas acompañantes como cefaleas o cambios visuales, que pueden relacionarse con causas menos comunes como hipotiroidismo o adenomas hipofisiarios.

Muchas molestias en mama son cíclicas y empeoran antes de la menstruación. Pregúntese por irregularidades menstruales e infertilidad.

Si es una paciente mayor de 35 años de edad, determínese si se ha tomado un estudio de imagen de mama como la mamografía.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

En ausencia de masas de mama o anormalidades radiográficas, casi todas las molestias de mama tienen una causa benigna. Si la paciente describe dolor o secreción de la mama, pregúntese directamente si siente una masa o si hay cambios acompañantes en la piel que cubre al seno.

No se ha establecido bien la prevalencia de cáncer de mama en pacientes con molestias locales. Sin embargo, el cáncer de mama fue el diagnóstico en menos de 10% de las mujeres que se sometieron a biopsia de mama en las clínicas de atención primaria. ¹

Diagnósticos importantes

Cáncer de mama



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Masa en mama	Cáncer de mama	Enfermedad fibroquística Fibroadenoma
Ulceración, adelgazamiento de la piel	Cáncer de mama inflamatorio Abscesos de la mama	Mastitis
		(continúa)

Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Masa en axila	Cáncer de mama	Adenopatía benigna
Secreción sanguinolenta por el pezón	Cáncer de mama	Papiloma Condiciones fisiológicas
Fuerte antecedente familiar de cáncer de mama, ovario, o ambos	Cáncer de mama hereditario	Antecedente esporádico de cáncer
Síntomas sistémicos, incluidos nuevos síntomas respiratorios, dolor en huesos, cefaleas	Cáncer de mama metastásico	Síntomas no relacionados (por ejemplo, infección respiratoria, ar-tritis, migrañas, etc.)

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas	
Masa en mama o cambios en la piel	Piénsese en
¿Cuán rápido se presentó este cambio? ¿Empezó gradualmente o fue súbito?	Que las masas crónicas pueden deberse a mamas fibroquísti- cas. Es posible que una masa de larga evolución en una mujer joven sea un fibroadenoma.
¿Esta masa es móvil?	Que hay más preocupación por cáncer cuando una masa está inmóvil y fija a las estructuras que la rodean.
¿Es la única masa o hay muchas?	Que hay más preocupación por cáncer cuando los nódulos son discretos y solitarios. Las masas difusas suelen ser benignas.
¿La masa está en una mama o en las dos?	Que el cáncer de mama bilateral es demasiado raro y re- presenta 1% de todos los cánceres de mama presentes. Las masas de mama bilaterales suelen deberse a cambios fibro- quísticos.
¿Está tomando hormonas por cualquier motivo?	Que los cambios hormonales en la mama son comunes y se relacionan con pastillas anticonceptivas y terapia de reemplazo hormonal.
¿Esta masa cambia con sus periodos menstruales?	Que las masas cíclicas suelen deberse a elevaciones hormo- nales antes de la menstruación.
Dolor en mama, sensibilidad o dolor	Piénsese en
¿Puede sentir una masa o nódulo en el área de dolor?	Cáncer de mama o fibroadenoma.
¿El dolor cambia con sus periodos?	Que la sensibilidad cíclica de las mamas suele deberse a elevaciones hormonales antes de la menstruación. El dolor crónico puede ser por mamas grandes que cuelgan y el estira- miento de los ligamentos de Cooper.
¿El dolor empezó de manera súbita?	Mastitis, celulitis u otras infecciones. La trombosis de la vena torácica lateral (enfermedad de Mondor) es demasiado rara.
¿Se ha lastimado el pecho, ha tenido un accidente automovilístico o una cirugía reciente?	Traumatismo.
¿Ha tenido fiebre o la piel está caliente?	Mastitis, celulitis u otra infección.

¿La cafeína le agrava? Que las mamas fibroquísticas pueden ser más sensibles a la cafeína. ¿El dolor es intenso, interfiere con su vida? Tranquilizar si otros estudios son negativos y considerar tratamiento para mastalgia. Secreción de la mama9 ¿Puede sentir una masa o nódulo en la mama? Cáncer de mama ¿Es en una o en ambas mamas? La secreción bilateral siempre se debe a etiología fisiológica o endocrina Si es en una, ¿la secreción viene de una parte del pezón (un conducto) o de todas las partes? Que la secreción bilateral casi siempre se debe a un problema con un conducto específico como en el papiloma o, con menos frecuencia, a cáncer in situ. La secreción proveniente de múltiples conductos es más probable que se deba a una causa fisiológica, como medicamentos o lactancia. ¿La secreción se presenta sola o tiene que extraerla? Que hay más preocupación por cáncer cuando la secreción es espontánea. Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? Que las ropas ajustadas estimulan la secreción de la mama. ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? ¿Ha notado este síntoma después de empezar un
miento para mastalgia.8 Secreción de la mama9 ¿Puede sentir una masa o nódulo en la mama? ¿Es en una o en ambas mamas? La secreción bilateral siempre se debe a etiología fisiológica o endocrina Que la secreción bilateral casi siempre se debe a un problema con un conducto específico como en el papiloma o, con menos frecuencia, a cáncer in situ. La secreción proveniente de múltiples conductos es más probable que se deba a una causa fisiológica, como medicamentos o lactancia. ¿La secreción se presenta sola o tiene que extraerla? Describa el color de su secreción Que hay más preocupación por cáncer cuando la secreción es espontánea. Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benjino como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
¿Es en una o en ambas mamas? La secreción bilateral siempre se debe a etiología fisiológica o endocrina Si es en una, ¿la secreción viene de una parte del pezón (un conducto) o de todas las partes? Que la secreción bilateral casi siempre se debe a un problema con un conducto específico como en el papiloma o, con menos frecuencia, a cáncer in situ. La secreción proveniente de múltiples conductos es más probable que se deba a una causa fisiológica, como medicamentos o lactancia. ¿La secreción se presenta sola o tiene que extraerla? Describa el color de su secreción Que hay más preocupación por cáncer cuando la secreción es espontánea. Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? ¿Ha notado este síntoma después de empezar un
La secreción bilateral siempre se debe a etiología fisiológica o endocrina Si es en una, ¿la secreción viene de una parte del pezón (un conducto) o de todas las partes? Que la secreción bilateral casi siempre se debe a un problema con un conducto específico como en el papiloma o, con menos frecuencia, a cáncer in situ. La secreción proveniente de múltiples conductos es más probable que se deba a una causa fisiológica, como medicamentos o lactancia. ¿La secreción se presenta sola o tiene que extraerla? Describa el color de su secreción Que hay más preocupación por cáncer cuando la secreción es espontánea. Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un
Si es en una, ¿la secreción viene de una parte del pezón (un conducto) o de todas las partes? Que la secreción bilateral casi siempre se debe a un problema con un conducto específico como en el papiloma o, con menos frecuencia, a cáncer in situ. La secreción proveniente de múltiples conductos es más probable que se deba a una causa fisiológica, como medicamentos o lactancia. ¿La secreción se presenta sola o tiene que extraerla? Describa el color de su secreción Que hay más preocupación por cáncer cuando la secreción es espontánea. Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? Que las ropas ajustadas estimulan la secreción de la mama. ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Comentario La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
con un conducto específico como en el papiloma o, con menos frecuencia, a cáncer in situ. La secreción proveniente de múltiples conductos es más probable que se deba a una causa fisiológica, como medicamentos o lactancia. ¿La secreción se presenta sola o tiene que extraerla? Describa el color de su secreción Describa el color de su secreción Que hay más preocupación por cáncer cuando la secreción es espontánea. Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un
espontánea. Describa el color de su secreción Que hay más preocupación de cáncer o papiloma cuando la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? Que las ropas ajustadas estimulan la secreción de la mama. ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
la secreción es serosanguinolenta. La secreción verde, negra, café o de otro color suele deberse a un problema benigno como ectasia de conductos o secreción fisiológica normal. ¿Esta secreción cambia con su periodo? Que es posible que la secreción fisiológica se deba a elevaciones hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
nes hormonales antes de la menstruación. ¿Hay un cambio reciente en su sostén? Que las ropas ajustadas estimulan la secreción de la mama. ¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
¿Tiene cefaleas o cambios en su visión? Que el adenoma hipofisiario puede causar galactorrea. Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
Curso del tiempo ¿La masa/dolor/secreción están relacionados con su periodo? ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama son de naturaleza cíclica. La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
¿La masa/dolor/secreción están relacionados La mayoría de las causas de enfermedad benigna de mama con su periodo? son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
con su periodo? son de naturaleza cíclica. ¿Ha notado este síntoma después de empezar un La terapia hormonal puede aumentar las masas o la sensi-
nuevo medicamento? bilidad y causar secreción. Los antagonistas de la dopamina (por ejemplo, fenotiacinas, haloperidol) y otros medicamentos están relacionados con la secreción.
¿Ha dejado hace poco de amamantar, o ha em- pezado a hacerlo? Es usual tener secreción que dure meses después de la lactan- cia anterior.
Síntomas relacionados y modificantes Piénsese en
¿Tiene cefaleas, náusea y vómito o cambios en Patología hipofisiaria. Ia visión?
¿Ha tenido fiebres? Que la infección puede producir cambios de la piel.
¿Ha tenido una cirugía previa de mama? Tejido cicatricial, trauma reciente.

MÉTODO DIAGNÓSTICO

• Determinar si hay una masa. Casi todos los problemas de dolor o secreción sin masa palpable o anormalidad radiológica se deben a condiciones benignas y puede tranquilizarse a la paciente. 10

- ¿Cuál es el riesgo del paciente para cáncer de mama? ¿Es una mujer mayor posmenopáusica con masa reciente o cambios en la piel (más probable que tenga cáncer) o una mujer joven con masa cíclica (más probable que sea enfermedad fibroquística)?
- Si la paciente tiene más de 35 años y no se ha sometido a mamografía, debe considerarse la imagenología para evaluar un nuevo problema de mama.
- Ver la figura Método diagnóstico: Molestias de mama.

CONCLUSIONES

- Aunque la valoración de riesgo de cáncer de mama sea útil en la estratificación de pacientes, téngase en cuenta que la mayoría de las pacientes que desarrolla cáncer de mama no tiene estos factores de riesgo.
- Si una paciente se queja de una masa discreta, ésta debe estudiarse por completo (por ejemplo, biopsia de mama) aun con una mamografía "normal" no relevante.
- El dolor o la secreción de la mama en ausencia de una masa o anormalidad radiográfica es poco probable que se deba a cáncer.
- Aumentar la sospecha de cáncer de mama en pacientes posmenopáusicas o que han tenido cáncer de mama previo o previa biopsia de mama que mostró atipia.

PRONÓSTICO

- La enfermedad fibroquística no aumenta el riesgo de desarrollar cáncer de mama.
- Es más probable que el dolor cíclico de mama responda al tratamiento médico que la mastalgia no cíclica.
- El pronóstico de cáncer de mama varía con la edad. La supervivencia a cinco años es de 97% para pacientes con enfermedad localizada, 79% para pacientes con afección regional y sólo 23% para las que tienen enfermedad distal (metastásica). Por fortuna, sólo 10% de las pacientes tiene enfermedad distal al momento de presentación de acuerdo con la American Cancer Society y la base de datos SEER en www.cancer.org.

REFERENCIAS

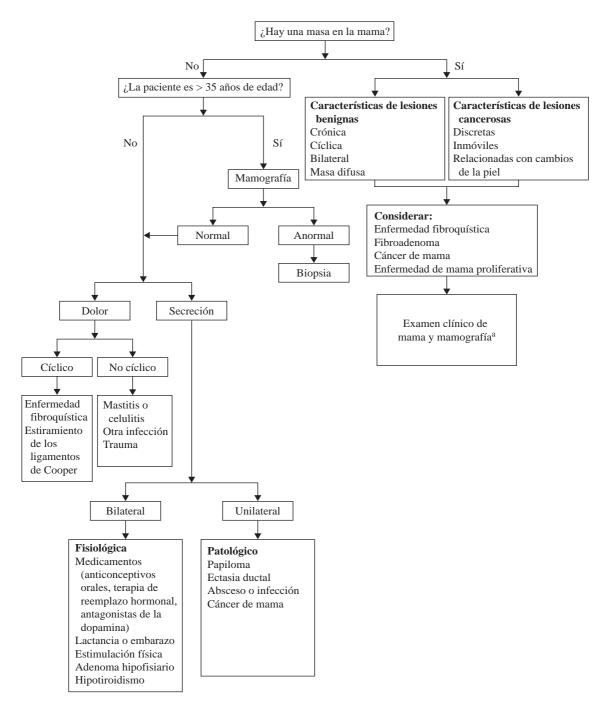
- Barton MB, Elmore JG, Fletcher SW. Breast symptoms among women enrolled in a health maintenance organization: frequency, evaluation, and outcome. *Ann Intern Med.* 1999;130:651–657.
- 2. Williams RS, Brook D, Monypenny IJ, Gower-Thomas K. The relevance of reported symptoms in a breast screening programme. Clin Radiol. 2002;57:725–729.
- 3. Foxman B, D'Arcy H, Gillespie B, Bobo JK, Schwartz K. Lactation mastitis: occurrence and medical management among 946-breastfeeding women in the United States. *Am J-Epidemiol.* 2002;155:103–114.
- Florio MG, Manganaro T, Pollicino A, Scarfo P, Micali B. Surgical approach to nipple discharge: a ten-year experience. J Surg Oncol. 1999;71:235–238.
- 5. Jemal A, Murray T, Samuels A, Ghafoor A, Ward E, Thurn MJ. Cancer Statistics, 2003. CA Cancer J-Clin. 2003;53:5-26.
- Gail MH, Brinton LA, Byar DP, et al. Projecting individualized probabilities of developing breast cancer for white females who are being examined annually [see comments]. J Natl Cancer Inst. 1989;81:1879–1886.
- Madigan MP, Ziegler RG, Benichou J, Byrne C, Hoover RN. Proportion of breast cancer cases in the United States explained by well-established risk factors. J Natl Cancer Inst. 1995;87:1681–1685.
- Gateley CA, Miers M, Mansel RE, Hughes LE. Drug treatments for mastalgia: 17-years experience in the Cardiff Mastalgia Clinic. J R Soc Med. 1992;85:12–15.
- King TA, Carter KM, Bolton JS, Fuhrman GM. A simple approach to nipple discharge. Am Surg. 2000;66:960–965; discussion 965–966.
- 10. Morrow M. The evaluation of common breast problems. Am Fam Physician. 2000;61:2371–2378, 2385.

LECTURAS SUGERIDAS

Armstrong K, Eisen A, Weber B. Assessing the risk of breast cancer. N Engl J-Med. 2000;342:564-571.

Diagnosis and management of benign breast disease. In: Harris JR et al, editors. *Diseases of the Breast.* Lippincott Williams & Wilkins; 2000.

Método diagnóstico: Molestias de mama



^a El examen físico y las características radiográficas son obligatorias en la evaluación diagnóstica. Una masa persistente se debe evaluar de manera minuciosa aunque radiográficamente sea irrelevante.

Dolor pélvico

Francesca C. Dwamena, MD

El dolor pélvico es un problema común que afecta a 39% de las mujeres en la atención primaria y a 15% de las mujeres de la comunidad de Estados Unidos. En un estudio de 284 162 mujeres de 12 a 70 años de edad, la prevalencia anual de dolor pélvico crónico (DPC) fue similar a la de migraña, asma y dolor dorsal. El DPC representa más de 10% de las referencias ginecológicas ambulatorias y es la principal razón para 10 a 35% de las laparoscopias y 10 a 12% de las histerectomías realizadas en Estados Unidos con un costo estimado de más de dos mil millones de dólares al año. 4,5



TÉRMINOS CLAVE

Dolor pélvico agudo Síntomas de dolor por debajo del ombligo que han estado presentes por más

de tres meses

Dolor pélvico crónico (DPC)Dolor no menstrual por debajo del ombligo de por lo menos tres meses de

duración.

Dolor pélvico cíclicoDolor por debajo del ombligo que se exacerba antes y durante la

menstruación.

Dismenorrea Cólicos recurrentes, dolor abdominal inferior durante la menstruación.

Índice de probabilidad El aumento en la probabilidad de un diagnóstico, sobre todo si está ausente

negativo (IP-) un factor.

Índice de probabilidad

positivo (IP+)

El aumento en la probabilidad de un diagnóstico si está presente un factor.

ETIOLOGÍA

Las causas más importantes de dolor pélvico se presentan de manera aguda (< 3 meses) y se clasifican como causas relacionadas con el embarazo, trastornos ginecológicos y trastornos no reproductivos. ⁶ No se ha aclarado la frecuencia relativa de estos trastornos en pacientes con dolor pélvico agudo y el diagnóstico clínico ha sido notoriamente difícil. Por ejemplo, no se encontró anormalidad en 23% de los pacientes con diagnóstico clínico de enfermedad pélvica inflamatoria (EPI) en la exploración laparoscópica; en 12% se encontró que había un diagnóstico diferente, incluidos embarazo ectópico, endometriosis, apendicitis aguda y complicaciones de quistes ováricos. ⁷ De manera similar, la laparoscopia confirmó EPI en sólo 46% de los casos clínicamente diagnosticados como EPI, ⁸ y sólo 37.8% de los casos con diagnóstico clínico de torsión de anexos se confirmó por cirugía y otras series. ⁹

El diagnóstico de DPC es aún más desafiante. Aunque los estudios laparoscópicos han sugerido adherencias pélvicas y endometriosis como hallazgos más importantes, ¹⁰ otros estudios controlados sugieren que éstos pueden ser incidentales en lugar de causales. ¹¹ Más aún, no hay patología ginecológica visible evidente en la laparoscopia en más de 36% de las pacientes con DPC. ⁴ En tales pacientes, la DPC puede ser funcional (por ejemplo, dolor miofacial o síndrome de intestino irritable) o psicógeno (por ejemplo, depresión, ansiedad, somatización). ¹¹



Diagnóstico diferencial de dolor pélvico agudo

Relacionado con el embarazo

Embarazo ectópico

Aborto

Embarazo intrauterino con sangrado del cuerpo lúteo

Ginecológica

EPI aguda

Endometriosis

Quiste de ovario (hemorragia o ruptura)

Torsión de anexos

Leiomioma uterino (degeneración o torsión)

Tumor

No ginecológica, intestinal

Apendicitis aguda

Enfermedad inflamatoria intestinal

Adenitis mesentérica

Síndrome de intestino irritable

Diverticulitis

No ginecológica, del tracto urinario

Infección del tracto urinario

Cálculos renales

Prevalencia^a

Médicamente inexplicado



Diagnóstico diferencial de DPC

Dolor pélvico cíclico o recurrente

Dismenorrea primaria

Mittelschmerz

Endometriosis

Torsión de anexos

Anormalidades del conducto mülleriano

DPC no cíclico (hallazgos laparoscópicos)^b

Endometriosis37%Adherencias pélvicas26%Quistes en los ovarios1%Laparoscopía normal36%

PARA EMPEZAR

- Dejar que la paciente cuente su historia de dolor pélvico en sus propias palabras, haciendo preguntas más dirigidas y enfocadas.
- Asegurarse de obtener la historia personal y emocional de la paciente para establecer la relación y valorar si hay una enfermedad psicológica primaria o comórbida.
- Comprender la agenda de la paciente. A menudo las pacientes buscan atención médica debido a preocupación por una causa importante.

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

^b El DPC puede ser funcional o psicógeno.



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre su dolor pélvico ¿Este dolor es el mismo que tenía antes o se diferencia en algo?

¿Cuándo empezó por primera vez el dolor pélvico? Déme un ejemplo de su dolor pélvico más reciente; dígame lo que siente desde el principio hasta el fin

¿Por qué escogió verme hoy por el dolor pélvico?

Recuérdese

- · Escuchar la historia.
- No tratar de acelerar la entrevista interrumpiendo y enfocando la historia demasiado rápido.
- Tranquilizar a la paciente cuando sea posible.
- Esta pregunta determina si el dolor es agudo, crónico o ambos. El dolor pélvico crónico suele ser benigno.
- Determinar la agenda primaria de la paciente para la consulta y característica más preocupante.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- La primera meta consiste en determinar si el dolor pélvico es agudo o crónico, cíclico o no cíclico.
- Preguntar las características del dolor usando las características cardinales de los síntomas:
 - Inicio
 - Duración
 - Frecuencia
 - Carácter del dolor
 - Localización del dolor
 - Características relacionadas
 - Factores precipitantes y que dan alivio
 - Cambio en la frecuencia o carácter con el tiempo

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

Los diagnósticos graves en pacientes con dolor pélvico son raros. Las frecuencias relativas de las condiciones mostradas más adelante en todas las pacientes con dolor pélvico se desconocen pero es probable que sean menores a lo reportado.

Después de la sección de preguntas abiertas, determínese si el dolor pélvico es agudo (< 3 meses) o crónico (> 3 meses). Si no es claro, entonces pregúntese específicamente por la presencia de síntomas de alarma para valorar la posibilidad de una causa importante de dolor pélvico.

Diagnóstico	Población	Frecuencia	
EPI aguda	Edad 15 a 39 años Edad 20 a 24 años	1 a 1.3% ¹² 2% ¹² (incidencia)	
Embarazo ectópico	Todos los embarazos reportados en Estados Unidos (en 1992)	2% ^a (prevalencia)	
Torsión de anexos	Urgencias quirúrgicas ginecológicas	2.7% ⁹ (prevalencia)	
Apendicitis aguda	Pacientes con sospecha de apendicitis aguda	0.84% ¹³ (incidencia)	
Apendicitis aguda	Pacientes con sospecha de apendicitis aguda	•	
^a http://ww.cdc.gov/mmwr/preview/mmwrhtml/00035709.htm			



Síntomas de alarma	Causas importantes	IP ^{+a}	IP ^{-a}
Duración del dolor < 15 días	Apendicitis EPI aguda		
Contacto sexual con un portador conocido de gonorrea	EPI	2.22 ¹⁴	0.73 ¹⁴
Fiebre o escalofríos	EPI	1.36, 2.05 ¹⁴	0.88, 0.74 ¹⁴
Sangrado vaginal anormal	EPI Endometriosis Embarazo ectópico Apendicitis aguda Cáncer endometrial en mujer posmenopáusica		
Retraso de la menstruación en una mujer en edad reproductiva	Condición relacionada con el emba- razo como un embarazo ectópico		
Dolor progresivo intenso que empezó como un trastorno transitorio repetitivo	Torsión de anexos		
^a Los índices de probabilidad se desconocen o	cuando no están indicados.		

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar la historia de la paciente en sus propias palabras y de considerar posibles síntomas de alarma, plantear las siguientes preguntas, si no se han respondido, para empezar a estrechar el diagnóstico.



Preguntas	Piénsese en
¿Qué edad tiene?	Que la edad corta (15 a 25 años) es un factor de riesgo
Historia menstrual	para EPI
 ¿Qué edad tenía cuando empezó a menstruar? ¿Cuánto duran sus periodos? ¿Cuánto dura su ciclo? ¿Qué tan abundantes son sus periodos? ¿Cuántas veces tiene que cambiar su toalla o tampón? 	Que el sangrado excesivo sugiere fibrosis o adenomiosis uterina
Antecedentes obstétricos	
¿Alguna vez ha estado embarazada?¿Ha tenido problemas para quedar embarazada?	Que un antecedente de infertilidad y dismenorrea sugiere endometriosis
¿Ha estado involucrada con una pareja en los últimos seis meses? Si es sí, haga las siguientes preguntas:	Que la abstinencia sexual descarta un trastorno relacionado con el embarazo, aunque una prueba de embarazo sea sugestiva en todos los pacientes

• ¿Con mujeres, varones o con ambos?

• ¡Ha tenido más de cinco parejas sexuales en su vida?

 ¿Cuándo fue la última vez que tuvo sexo con una pareja?

• ¿Cuál es su método anticonceptivo?

· ¡Tiene dolor con la relación sexual?

 ¿Alguna vez la han golpeado o forzado para tener sexo? ¿Qué edad tenía?

Calidad

¿Cómo se siente el dolor?

· Constante y ardoroso

¿Dónde se localiza el dolor?

• Empieza en el epigastrio o el área periumbilical y migra hacia el cuadrante inferior derecho

• El dolor es unilateral

· El dolor es bilateral

 Dolor tipo cólico en el flanco que se irradia al abdomen anterior

En una escala del 1 al 10, en que 10 es el peor dolor que ha tenido en su vida ; qué tan intenso es su dolor?

Curso del tiempo

Cuénteme cómo empezó y progresó el dolor

Que una pareja sexual masculina con síntomas de uretritis aumenta el riesgo de EPI

Que las múltiples parejas sexuales aumentan el riesgo de EPI

Que en una mujer que con abstinencia sexual en los meses previos al inicio del dolor no es probable que tenga una etiología relacionada con el embarazo

Que el uso de un dispositivo intrauterino es un factor de riesgo para EPI y embarazo ectópico. Por el contrario, el riesgo de EPI se reduce 50% en pacientes que toman anticonceptivos orales o usan un método de barrera; y el uso confiable de anticonceptivos orales disminuye el riesgo de embarazo ectópico y complicaciones de quistes ováricos funcionales. El embarazo en una mujer que se ha sometido a ligadura tubárica tiene 30 veces más riesgo de ser ectópico.⁶

Que la dispareunia profunda sugiere endometriosis.⁶

Que el abuso sexual infantil antes de los 15 años se relaciona con desarrollo posterior de DPC

Piénsese en

Dolor neuropático como la neuralgia pudenda (dolor en el área inervada por el nervio pudendo, como los genitales externos, uretra, ano y periné)

Apendicitis

Torsión de anexos

EPI

Quiste de ovario roto o hemorrágico

Enfermedad de cálculos urinarios

Piénsese en

Que los síntomas relacionados con infección usualmente se desarrollan progresivamente en unos cuantos días.

Que el dolor se presenta súbitamente con ruptura o torsión y la paciente por lo general puede precisar en qué momento empezaron los síntomas.¹⁵

(continúa)

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Ha notado alguna urgencia o aumento en la frecuen- cia de la micción?	Que las pacientes con cistitis intersticial refieren urgen- cia y aumento en la frecuencia como síntomas más molestos.
¿Ha notado sangre en sus evacuaciones?	Que la diarrea sanguinolenta sugiere enfermedad inflamatoria intestinal.
Factores modificantes	Piénsese en
¿Ha notado que algo en particular empeora o mejora su dolor pélvico?	
• El descanso ayuda a la mejoría	Torsión musculoesquelética o de anexos

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso consiste en determinar si el dolor pélvico es agudo o crónico y distinguir el dolor antiguo del reciente. La historia clínica debe incluir una revisión minuciosa de los sistemas ginecológico, gastrointestinal, urológico y psicológico.

PRONÓSTICO

El pronóstico del DPC es excelente. En un estudio retrospectivo de cohorte de 86 mujeres con dolor pélvico y ultrasonido negativo, 77% de ellas refirió mejoría o resolución de los síntomas después de un promedio de seguimiento de 15 meses. En un estudio, las pacientes con dolor pélvico agudo fueron más susceptibles de informar mejoría que las que presentaban DPC (86 contra 50%); y sólo en 4 de 11 pacientes que tuvieron laparoscopias posteriores se encontró que tenían anormalidades importantes (por ejemplo, endometriosis, adenomiosis, adherencias pélvicas). De manera similar, Baker et al. ¹⁶ informaron mejoría en las calificaciones de dolor después de seis meses en 58 de 60 pacientes con DPC y laparoscopia negativa. Sin embargo, Richter et al. ¹⁷ encontraron alta incidencia de ansiedad, depresión, preocupaciones físicas y problemas maritales en mujeres con laparoscopia positiva y negativa con DPC, aun después de seguimiento a largo plazo, a pesar de mejoría modesta del dolor. Esto resalta la importancia de un método multidisciplinario para estas pacientes.

REFERENCIAS

- Jamieson DJ, Steege JF. The prevalence of dysmenorrhea, dyspareunia, pelvic pain, and irritable bowel syndrome in primary care practices. Obstet Gynecol. 1996;87:55–58.
- Mathias SD, Kuppermann M, Liberman RF, et al. Chronic pelvic pain: prevalence, health-related quality of life, and economic correlates. Obstet Gynecol. 1996;87:321–327.
- Zondervan KT, Yudkin PL, Vessey MP, et al. Prevalence and incidence of chronic pelvic pain in primary care: evidence from a national general practice database. Br J-Obstet Gynaecol. 1999;106:1149–1155.
- 4. Reiter RC. A profile of women with chronic pelvic pain. Clin Obstet Gynecol. 1990;33:130-136.
- Harris RD, Holtzman SR, Poppe AM. Clinical outcome in female patients with pelvic pain and normal pelvic US findings. Radiology. 2000;216:440–443.
- 6. Quan M. Diagnosis of acute pelvic pain. J Fam Pract. 1992;35:422-432.
- Jacobson L, Westrom L. Objectivized diagnosis of acute pelvic inflammatory disease. Diagnostic and prognostic value of routine laparoscopy. Am J-Obstet Gynecol. 1969;105:1088–1098.
- 8. Chaparro MV, Ghosh S, Nashed A, Poliak A. Laparoscopy for the confirmation and prognostic evaluation of pelvic inflammatory disease. *Int J-Gynaecol Obstet.* 1978;15:307–309.
- 9. Hibbard LT. Adnexal torsion. Am J-Obstet Gynecol. 1985;152:456-461.
- Kresch AJ, Seifer DB, Sachs LB, Barrese I. Laparoscopy in 100-women with chronic pelvic pain. Obstet Gynecol. 1984; 64:672–674.
- 11. Walker E, Katon W, Harrop-Griffiths J, et al. Relationship of chronic pelvic pain to psychiatric diagnoses and childhood sexual abuse. *Am J-Psychiatry*. 1988;145:75–80.

- 12. Westrom L. Incidence, prevalence, and trends of acute pelvic inflammatory disease and its consequences in industrialized countries. Am J-Obstet Gynecol. 1980;138(7-Pt 2):880–892.
- 13. Korner H, Soreide JA, Pedersen EJ, et al. Stability in incidence of acute appendicitis. A population-based longitudinal study. *Dig Surg.* 2001;18:61–66.
- Kahn JG, Walker C, Washington AE, et al. Diagnosing pelvic inflammatory disease. A comprehensive analysis and considerations for developing a new model. *JAMA*. 1991;266:2594–2604.
- 15. Goldstein DP. Acute and chronic pelvic pain. Pediatr Clin North Am. 1989;36:573-580.
- Baker PN, Symonds EM. The resolution of chronic pelvic pain after normal laparoscopy findings. Am J-Obstet Gynecol. 1992;166:835–836.
- Richter HE, Holley RL, Chandraiah S, Varner RE. Laparoscopic and psychologic evaluation of women with chronic pelvic pain. Int J-Psychiatry Med. 1998;28:243–253.

LECTURAS SUGERIDAS

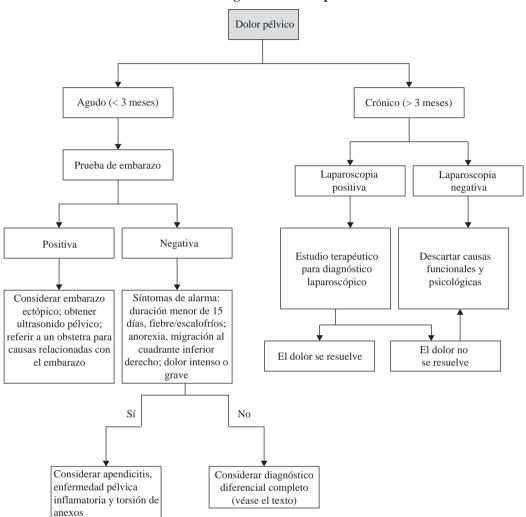
Hewitt GD, Brown RT. Acute and chronic pelvic pain in female adolescents. Med Clin North Am. 2000;84:1009–1025.

Lifford KL, Barbieri RL. Diagnosis and management of chronic pelvic pain. Urol Clin North Am. 2002;29:637-647.

Milburn A, Reiter RC, Rhomberg AT. Multidisciplinary approach to chronic pelvic pain. Obstet Gynecol Clin North Am. 1993; 20:643–661.

Quan M. Diagnosis of acute pelvic pain. J Fam Pract. 1992;35:422-432.

Método diagnóstico: Dolor pélvico



Vaginitis

Carol Bates, MD, y Michele Coviello, MD

Los síntomas vulvovaginales están entre las razones más comunes de consulta a un médico de atención primaria. Es difícil valorar la prevalencia actual de vulvovaginitis, porque muchas pacientes tratan sus síntomas con medicamentos de venta sin receta y nunca buscan consejo médico.

Aunque no suelen poner en riesgo la vida, las molestias vulvovaginales recurrentes o crónicas a menudo incluyen molestia significativa, disfunción sexual y trastorno emocional. Al final, en la mayoría de las pacientes la causa de la vaginitis será benigna, pero los síntomas vaginales pueden indicar enfermedad del tracto genital superior más significativa, lo que requiere evaluación y tratamiento urgente. Los médicos no deben confiar sólo en la historia clínica y tienen que confirmar el diagnóstico de sospecha con exploración pélvica y microscópica.



TÉRMINOS CLAVE

Cervicitis Irritación o infección que afecta principalmente al cérvix y puede causar se-

creción vaginal. Por lo general se respeta la vulva.

Dispareunia Molestia durante el coito. Ésta puede ser superficial (dolor al inicio de la pene-

tración o con el intento de la penetración) o profunda (relacionada sólo con

penetración).

Disuria Dolor o ardor al orinar.

(EPI)

Enfermedad pélvica inflamatoria Infección que afecta útero, trompas de Falopio y ovarios, lo que produce

peritonitis.

Prurito Comezón.

Enfermedad de transmisión

sexual (ETS)

Infección en cualquier parte del tracto genital transmitida por contacto genital interpersonal. Incluye infección con clamidia, gonorrea, sífilis, herpes

simple, trichomonas.

Síndrome de choque tóxico (SCT) Síndrome que pone en riesgo la vida caracterizado por fiebre, hipotensión,

falla multiorgánica y exantema causado por enterotoxinas producidas por Staphylococcus aureus del grupo A. Se relaciona con el uso de tampones muy absorbentes o cuerpos extraños dejados en la vagina por periodos

prolongados.

Tracto genital superior o inferior El tracto genital superior incluye ovarios, trompas de Falopio y útero. El tracto

genital inferior incluye vagina, vulva y otras estructuras externas. El cérvix está en el tracto inferior pero es la entrada al tracto superior y por ello puede

verse afectado por los procesos del tracto superior.

Secreción vaginal	Líquido vaginal compuesto de moco cervical, células de epitelio exfoliado, bacterias y secreciones vaginales. Por lo general no tiene olor y es blanco. La apariencia y cantidad de la secreción vaginal varía con los niveles de estróge- nos y progestágenos, irritación e infección.
Vaginitis	Inflamación de la vagina caracterizada por dolor vaginal, comezón o ambos; generalmente, pero no siempre, está acompañada de secreción vaginal. Es un término generalizado que se utiliza para describir diversos problemas vaginales.
Vulvitis	Síntomas de irritación que se perciben externamente en la vulva. La irrita- ción no siempre está acompañada de un aumento o cambio en la secreción vaginal.
Vulvovaginitis	Irritación que se percibe externamente en la vulva e internamente en la vagina.

ETIOLOGÍA

Casi 90% de todas las vulvovaginitis son infecciosas y se deben a candidiasis, tricomoniasis o vaginosis bacteriana. ¹⁻³ El restante 10% es resultado de causas no infecciosas como irritantes, bajos niveles de estrógenos y trastornos dermatológicos.



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ^a
Infecciones	
• Candidiasis	20 a 24% en clínicas de ETS urbanas ^{3,4}
Vaginosis bacteriana	20 a 33% en clínicas de ETS urbanas ^{3,5}
• Tricomoniasis	10 a 15% en clínicas de ETS urbanas ^{3,6}
• Cervicitis	20 a 25% en clínicas de ETS urbanas ³
Vaginitis atrófica	8 a 47% de las mujeres posmenopásicas ⁷
Trastornos dermatológicos	
Vaginitis irritativa (por ejemplo, látex, vaginitis química por duchas)	
Secreción fisiológica	
^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.	

PARA EMPEZAR

Es importante notar que pequeñas cantidades de secreción vaginal son normales. A diario se produce entre 1 y 4 ml de líquido. La secreción vaginal normal no tiene color, es blanca o amarilla pálida. La secreción vaginal aumenta normalmente en la ovulación cuando es expulsado un tapón de moco cervical espeso y viscoso.

Es posible que a las mujeres les resulte difícil discutir las molestias vaginales. Séase paciente y hágase el esfuerzo de dejar que la mujer cuente su historia en sus propias palabras.

Muchas mujeres no examinan sus vulvas o vaginas y, por ello, no pueden señalar la localización de sus síntomas. Sutilmente aliéntese a la paciente a ser específica acerca de sus síntomas.

Es muy importante que relaten una historia sexual detallada.

Recuérdese obtener la historia en forma abierta y sin juicios. Es posible que las pacientes estén preocupadas por enfermedades de transmisión sexual y por la fidelidad de sus parejas.



Preguntas

;dónde?

Dígame qué aspecto tiene la secreción. ¿Hay alguna molestia o comezón? Si es así,

¿Participa actualmente en una relación sexual?

Recuérdese

Aclarar los datos relacionados con el color, la consistencia, el olor y la cantidad de la secreción.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas de alarma.
- Investigar la historia sexual, incluidas número de parejas sexuales y prácticas sexuales específicas (véase Preguntas enfocadas, más adelante).
- Interrogar acerca de uso de anticonceptivos.
- Preguntar por episodios anteriores de vaginitis y su tratamiento.
- Determinar la historia de ETS anteriores.
- Tomar una historia menstrual.
- Explorar el uso de cualquier producto vaginal tópico o para duchas.
- Revisar la historia de medicamentos.
- Interrogar acerca de la historia de enfermedades sistémicas, sobre todo problemas dermatológicos y gastrointestinales.
- Preguntar la localización anatómica exacta de la molestia.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

Aunque la vulvovaginitis causa molestias e irritación, no causa enfermedades sistémicas agudas. Síntomas importantes (como fiebre, dolor abdominal, mareo o desmayo) justifican la consideración de enfermedad del tracto genital superior o SCT. Si la fiebre y el dolor abdominal predominan, considerar EPI.

Diagnóstico	Prevalencia
EPI	55% de las adolescentes en una serie con EPI confirmada laparoscópica- mente informó secreción vaginal ⁸
SCT	Riesgo relativo de 2.1 de SCT en mujeres con antecedente de vaginitis ⁹
Eritema multiforme mayor	Raro
Infección del tracto urinario	Común
Neoplasia (vulvar, vaginal, cervical)	Rara. Riesgo relativo de 6.1 de cáncer vaginal en mujeres con vaginitis previa ¹⁰
Cuerpo extraño (por ejemplo, tam- pón retenido)	Común
Fístula rectovaginal	Rara



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Dolor abdominal inferior	EPI Infección del tracto urinario	Síndrome de intestino irritable (no relacionado con vaginitis)
Sangrado	Traumatismo Neoplasia Cuerpo extraño	Menstruación
Fiebre	EPI SCT Infección del tracto urinario Eritema multiforme mayor	Síndrome viral coincidental
Mareo o casi síncope	SCT	Síncope vasovagal
Exantema	SCT Eritema multiforme mayor	Dermatosis no relacionada
Dolor muscular	SCT	Lesión por sobreuso
Confusión, letargia	SCT	
Náusea y vómito	SCT Embarazo EPI	Gastroenteritis
Frecuencia urinaria, hematuria	Infección del tracto urinario Cálculo renal	
Secreción fétida o feculenta	Fístula rectovaginal	
Dolores y secreciones vaginales	Infección por herpes Dermatosis (pénfigo, penfigoide, eritema multiforme mayor, sín- drome de Behcet)	Traumatismo local por rasguño

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas	Piénsese en
¿Participa en actividades sexuales con hombres, mujeres o ambos?	Que es de ayuda valorar el riesgo de infección de transmisión sexual.
¿Con cuántas parejas tiene actividad?	
¿Cuántas parejas sexuales ha tenido el año pasado?	
¿Tiene sexo oral?	Vulvovaginitis candidiásica
¿Tiene prurito o dolor vulvar?	Vulvovaginitis candidiásica Tricomoniasis
¿Es posmenopáusica?	Vaginitis atrófica
Si es posmenopáusica, ¿está usando productos con estrógenos (oral o tópico)?	Vaginitis por Candida

Calidad	Piénsese en
¿Nota un olor de la secreción?	Vaginosis bacteriana Tricomoniasis
¿De qué color es la secreción?	Que el blanco sugiere candidiasis; el gris sugiere vaginosis bacteriana, el amarillo o el verde sugieren tricomoniasis
¿La secreción vaginal es turbia?	Vulvovaginitis candidiásica
Curso del tiempo	Piénsese en
¿Cuándo se presentó la secreción en relación con el ciclo menstrual?	Que premenstrual sugiere candidiasis Que posmenstrual sugiere tricomoniasis
¿Ha recibido tratamiento reciente con antibióticos?	Vulvovaginitis candidiásica
¿La secreción se presenta después de la relación sexual?	Vaginosis bacteriana Tricomoniasis Vulvovaginitis candidiásica
¿La secreción se presenta después del uso de condón?	Alergia al látex u otros irritantes (nonoxinol 9, propilen glicol)
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Siente comezón?	Vulvovaginitis candidiásica Liquen escleroso Liquen plano Liquen simple crónico Psoriasis
¿La comezón es interna o externa?	Que el prurito interno y externo sugieren una infección can- didósica Que el prurito externo aislado sugiere una causa dermatologica
¿Percibe un olor?	Vaginosis bacteriana Tricomoniasis Cuerpo extraño
¿Siente ardor al orinar?	Que el ardor interno sugiere infección del tracto urinario Que el ardor externo sugiere irritación vulvar
¿Tiene dolor con la relación sexual? Si es así, ¿el dolor se presenta al inicio de la penetración o con el empuje profundo?	Que si hay dispareunia superficial, considerar una condición vulvovaginal Que si hay dispareunia profunda, considerar problema del tracto genital superior (endometriosis, fibroides, etc.)
¿Hay vesículas en la vagina o en la vulva que acompañan a la secreción?	Pénfigo Penfigoide cicatricial Síndrome de Behcet Infección por herpes Eritema multiforme mayor
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿Ha probado preparaciones de venta sin receta para las levaduras? Si es así, ¿funcionaron?	Que si se alivia consistentemente con tratamiento tópico, considerar candidiasis

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso consiste en descartar enfermedad del tracto genital superior significativa. La presencia de fiebre, dolor abdominal, dispareunia profunda o pérdida de peso sugiere un diagnóstico significativo.

CONCLUSIONES

- Diferenciar entre síntomas del tracto inferior y superior.
- No toda la secreción vaginal es patológica o resultado de infección.
- No todas las vulvovaginitis infecciosas se transmiten sexualmente; por lo general, las vaginosis por candida y las bacterianas no se transmiten por vía sexual.
- El diagnóstico de cualquier ETS debe llevar a investigación para otras infecciones de transmisión sexual y
 educación a la paciente acerca de las medidas para prevenir nuevas infecciones.
- El edema vulvar sólo se presenta en la candidiasis, tricomoniasis o trastornos dermatológicos.
- La dispareunia profunda se presenta más a menudo con condiciones diferentes a vaginitis, lo que incluye dolor con el movimiento de estructuras más profundas como el útero, los ovarios, las trompas de Falopio o la vejiga.
- Distinguir la disuria externa (dolor que se presenta en la vulva cuando pasa la orina sobre la piel) de la
 disuria interna (dolor que se siente más profundo en la pelvis, en el área de la vejiga o de la uretra). Lo más
 frecuente es que la disuria externa sea resultado de un problema vulvovaginal.
- Estar consciente de que las infecciones genitales mixtas ocurren con frecuencia.
- En las mujeres posmenopáusicas o en el posparto, considerar vaginitis atrófica como la etiología de la secreción. Sin embargo, las causas infecciosas siguen siendo comunes después de la menopausia.
- Refinar todas las impresiones diagnósticas basadas en la historia clínica con exploración genital cuidadosa, preparación húmeda y microscopía con hidróxido de potasio (KOH) de las secreciones vaginales.

PRONÓSTICO

Las causas infecciosas de vulvovaginitis se tratan fácilmente. Las infecciones recurrentes con *Candida* y las vaginosis bacterianas son muy comunes. La vaginitis atrófica puede ser un problema crónico pero suele responder bien a la terapia tópica con estrógenos. Los trastornos dermatológicos de la vulva (por ejemplo, liquen escleroso) son más difíciles de manejar y requieren cursos prolongados de tratamiento. El reconocimiento de infecciones del tracto superior es importante porque estas infecciones causan una morbilidad significativa y requieren terapia antibiótica sistémica urgente.

REFERENCIAS

- Schaaf M, Perez-Stable E, Borchardt K. The limited value of symptoms and signs in the diagnosis of vaginal infections. Arch Intern Med. 1990;150:1929–1933.
- 2. Kent H. Epidemiology of vaginitis. Am J-Obstet Gynecol. 1991;165:1168–1176.
- 3. Fleury F. Adult vaginitis. Clin Obstet Gynecol. 1981;24:407-438.
- 4. Eckert L, Hawes S, Stevens C, et al. Vulvovaginal candidiasis: clinical manifestations, risk factors, management algorithm. Obstet Gynecol. 1998;92:757–765.
- Moi H. Prevalence of bacterial vaginosis and its association with genital infections, inflammation, and contraceptive methods in women attending sexually transmitted disease and primary health clinics. Int J-STD AIDS. 1990;1:86–94.
- 6. Wolner-Hanssen P, Krieger J, Kiviat N, et al. clinical manifestations of vaginal trichomoniasis. JAMA. 1989;261:571–576.
- Spinillo A, Bernuzzi AM, Cevini C, et al. The relationship of bacterial vaginosis, Candida and Trichomonas infection to symptomatic vaginitis in postmenopausal women attending a vaginitis clinic. Maturitas. 1997;27:253–260.
- 8. Freij B. Acute pelvic inflammatory disease. Semin Adolesc Med. 1986;2:143-153.
- Lanes S, Poole C, Dreyer NA, Lanza LL. Toxic shock syndrome, contraceptive methods and vaginitis. Am J-Obstet Gynecol. 1986;154:989–991.
- 10. Brinton L, Nasca PC, Mallin K, et al. Case-control study of in situ and invasive carcinoma of the vagina. *Gynecol Oncol.* 1990;38:49–59.

LECTURAS SUGERIDAS

Egan M, Lipsky M. Diagnosis of vaginitis. Am Fam Physician. 2000;62:1095-1104.

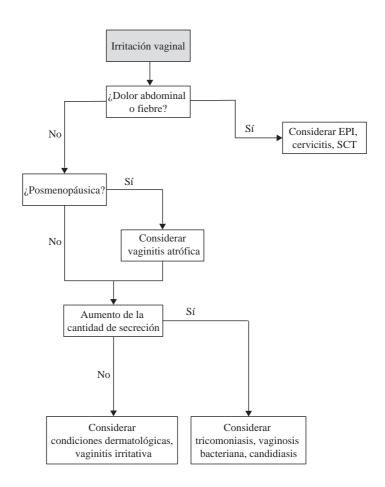
Sobel J. Vaginits. N Engl J-Med. 1997;337:1896-1903.

Sexually Transmitted Diseases Treatment Guidelines 2002. Centers for Disease Control and Prevention. MMWR Recomm Rep. 2002:51(RR6):1–78.

The V Book. Stewart E. 2002.

Genital Skin Disorders. Fisher B, Margesson L. 1998.

Método diagnóstico: Vaginitis



EPI, enfermedad pélvica inflamatoria; SCT, síndrome de choque tóxico.

Sangrado vaginal anormal

Amy N. Ship, MD

El sangrado vaginal anormal es uno de los problemas clínicos más comunes en la salud de las mujeres. No se dispone de estadísticas sobre la frecuencia de varias causas de sangrado vaginal anormal. El sangrado vaginal anormal puede clasificarse como independiente de los ciclos hormonales o relacionado con ellos. El sangrado menstrual normal dura en promedio cuatro días (varía de dos a siete días) e incluye pérdida de 30 a 60 ml de sangre. El sangrado vaginal relacionado con el ciclo menstrual se considera anormal si varía del sangrado menstrual normal en volumen, frecuencia o momento. Por otra parte, el sangrado vaginal anormal puede ser resultado de anormalidades hormonales o estructurales en cualquier lugar del tracto genital. La fuente probable depende de la edad y el estado reproductivo de la mujer.



TÉRMINOS CLAVE

Sangrado uterino Sangrado uterino anormal, de naturaleza hormonal y que no se debe a

disfuncional (SUD) enfermedad estructural o sistémica.

Menometrorragia Sangrado irregular o excesivo durante la menstruación y entre los

perioaos

Menorragia Sangrado de flujo y duración excesivos que se presenta a intervalos

regulares.

MetrorragiaSangrado que se presenta a intervalos irregulares.OligomenorreaSangrado que se presenta a intervalos > 35 días.

Sangrado de ovulación Episodio único de manchado entre periodos menstruales regulares.

Polimenorrea Sangrado que se presenta a intervalos < 21 días.

Índice de probabilidadAumento en la probabilidad de un diagnóstico particular si está presente

positivo (IP+) un factor dado.

ETIOLOGÍA

La etiología del sangrado vaginal anormal depende de la edad y el estado reproductivo de la paciente. Aunque casi todo el sangrado anormal es uterino disfuncional, éste sigue siendo un diagnóstico de exclusión. El embarazo, las anormalidades del tracto reproductivo, las enfermedades sistémicas y los medicamentos (por ejemplo, anticonceptivos orales) pueden causar sangrado vaginal anormal; los médicos deben considerar estos diagnósticos antes de asignar un diagnóstico de SUD.



Diagnóstico diferencial

Complicaciones relacionadas con el embarazo

Embarazo normal intrauterino

Embarazo ectópico

Enfermedad trofoblástica gestacional

Aborto espontáneo (amenaza, incompleto o perdido)

Placenta previa

Productos retenidos de la concepción después de aborto terapéutico

Anormalidades en el tracto reproductor

Lesiones benignas (cervical, endometrial, adenomiosis)

Lesiones malignas (cervical, endometrial)

Infección (cervicitis, endometritis)

Traumatismo (laceración, abrasión, cuerpo extraño)

Enfermedad sistémica

Endocrinopatía (hipotiroidismo, hiperprolactinemia, enfermedad de Cushing, síndrome de ovarios poliquísticos, disfunción/tumor suprarrenal)

Coaqulopatía

- · Enfermedad de von Willebrand
- · Trombocitopenia
- Leucemia

Enfermedad renal

Enfermedad hepática

Factores iatrogénicos/medicamentos

Terapia de anticoaquiación

Dispositivo intrauterino

Terapia hormonal (oral, tópica o anticonceptivos inyectables, terapia de reemplazo hormonal; moduladores del receptor selectivo de estrógenos)

Agentes psicotrópicos

SUD

PARA EMPEZAR

- Establecer cuánto tiempo ha estado presente el sangrado anormal y qué tan excesivo es.
- Recordar que, aunque es preocupante para las pacientes, casi en ningún caso el sangrado vaginal anormal indica enfermedad significativa.
- Considerar embarazo en cualquier mujer en edad reproductiva.

Prevalencia^a

67% de las mujeres referidas para histeroscopia¹

5% de las mujeres posmenopáusicas²

19% de las pacientes adolescentes;³ 11% de las pacientes de 18 a 45 años⁴

^a Entre las mujeres con sangrado menstrual anormal en la población específica descrita, la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Después de determinar la edad de la paciente, enfocar las preguntas con base en temas comunes de sangrado en el grupo de edad apropiado.
- Valorar si el sangrado tiene intervalos y volumen normales o si es errático o excesivo.
- Si la paciente es premenopáusica, establecer su patrón menstrual normal. Si es posmenopáusica obtener una breve historia menstrual, incluido el momento en que se detuvieron los ciclos e intervalos previos.
- Establecer que la fuente del sangrado sea vaginal en lugar de proveniente del tracto gastrointestinal o urinario.
- Interrogar acerca de las características del sangrado incluido lo siguiente:
 - -Inicio
 - -Factores precipitantes
 - -Naturaleza del sangrado (patrón temporal, duración, posterior al coito, cantidad)
 - -Síntomas relacionados
 - -Antecedentes patológicos de la paciente
 - -Historia de uso de medicamentos
 - -Antecedentes personales o familiares de trastornos hemorrágicos

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Aunque el sangrado vaginal anormal puede ser causado por enfermedades preocupantes, sólo deben considerarse dos condiciones que ponen en riesgo la vida: embarazo ectópico y hemorragia intrauterina por causas diversas. Las mujeres con hemorragia vaginal que pone en riesgo la vida suelen buscar atención médica en las instalaciones de urgencias y parecerán enfermas debido a una marcada, dramática pérdida de sangre con taquicardia, hipotensión obnubilación, mareo o síncope. El embarazo ectópico puede estar presente con síntomas clásicos de dolor abdominal intenso y sangrado en el marco de un embarazo conocido o más sutilmente con sólo molestia abdominal leve y sangrado ligero.

Diagnósticos importantes

- Embarazo ectópico
- Cáncer ginecológico
- Diatesis hemorrágica grave
- Hemorragia vaginal



Características de alarma	Causas importantes	IP+	Causas benignas
Mareo, obnubilación, síncope, palpitaciones, taquicardia	Hemorragia		Ansiedad Arritmia
Dolor abdominal y embarazo conocido	Embarazo ectópico	1.4 a 6.1 ⁵	Embarazo normal Fibrosis Fuente gastrointestinal benigna
Pérdida de peso	Cáncer de endometrio		Cambio en el estilo de vida Anormalidad tiroidea
Distensión, aumento del perímetro abdominal	Cáncer de ovario		Cambio hormonal Anormalidad tiroidea Inactividad

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas	Piénsese en
¿Sus ciclos menstruales son regulares?	Que brinda una base con la cual puede valorarse el sangrado
¿Cuál es el intervalo entre los periodos?	SUD si el intervalo no cae entre 25 y 31 días
¿Cuál fue el primer día de su periodo anterior?	Establecer una línea basal para sangrado irregular
¿Tiene retraso en su periodo?	Embarazo
¿Tiene sangrado que se presenta:	
• De manera irregular entre los ciclos menstruales?	Anticonceptivos orales Sangrado adelantado Lesiones uterinas Cervicitis
• Después del coito?	Irritación Masa o lesión cervical
 A la mitad entre los periodos? ¿Relacionado con dolor sordo? 	Sangrado a mitad del ciclo (mittelschmerz) relacio- nado con ovulación
 Unos cuantos días antes del inicio de su ciclo normal? 	Manchado premenstrual, una variante de metrorragia
¿El sangrado se presenta de manera irregular? ¿Es impredecible en cuanto a cantidad y duración?	SUD Perimenopausia (si la paciente tiene de 45 a 55 años de edad) Estrés Enfermedad Síndrome de ovarios poliquísticos Sangrado adelantado
	Sangrado adelantado
Duración de la menstruación	Piénsese en
Duración de la menstruación ¿Cuál es la duración del flujo?	
¿Cuál es la duración del flujo?	Piénsese en
¿Cuál es la duración del flujo? • 2 a 7 días	Piénsese en Normal Menorragia
¿Cuál es la duración del flujo? • 2 a 7 días • Más de siete días • Prolongado y con sangrado intermenstrual	Piénsese en Normal Menorragia Lesiones uterinas Menometrorragia
¿Cuál es la duración del flujo? • 2 a 7 días • Más de siete días • Prolongado y con sangrado intermenstrual irregular	Piénsese en Normal Menorragia Lesiones uterinas Menometrorragia Anovulación crónica
¿Cuál es la duración del flujo? • 2 a 7 días • Más de siete días • Prolongado y con sangrado intermenstrual irregular Cantidad de la pérdida sanguínea ¿Cuál es la cantidad de pérdida sanguínea	Piénsese en Normal Menorragia Lesiones uterinas Menometrorragia Anovulación crónica
¿Cuál es la duración del flujo? • 2 a 7 días • Más de siete días • Prolongado y con sangrado intermenstrual irregular Cantidad de la pérdida sanguínea ¿Cuál es la cantidad de pérdida sanguínea menstrual?	Piénsese en Normal Menorragia Lesiones uterinas Menometrorragia Anovulación crónica Piénsese en Hipermenorrea Anormalidad del tracto reproductor
¿Cuál es la duración del flujo? • 2 a 7 días • Más de siete días • Prolongado y con sangrado intermenstrual irregular Cantidad de la pérdida sanguínea ¿Cuál es la cantidad de pérdida sanguínea menstrual? • ¿Aumentada? ¿Excesiva? • ¿Manchado? ¿Ligera? ¿Con menstruación regular	Piénsese en Normal Menorragia Lesiones uterinas Menometrorragia Anovulación crónica Piénsese en Hipermenorrea Anormalidad del tracto reproductor Diatesis hemorrágica Hipomenorrea Obstrucción del tracto de salida

Síntomas acompañantes	Piénsese en
¿Usted tiene	
 Los siguientes síntomas unos días antes del inicio del flujo menstrual: plenitud o sensibilidad, distensión abdominal, dolor de espalda baja o cambios en el estado de ánimo? 	Síntomas premenstruales sugestivo de sangrado ovulatorio
 Cólicos abdominales con la menstruación o justo antes de ella? 	Dismenorrea, más común durante los ciclos de ovu- lación
• Dolor sordo a mitad del ciclo?	Sangrado ovulatorio (mittelschmerz)
 Dolor crónico en el abdomen inferior que aumenta durante la menstruación? 	Fibromas Infección Enfermedad pélvica inflamatoria (EPI) Endometriosis
• Fiebre?	EPI
 Secreción vaginal o comezón? 	Infección vaginal
Secreción lechosa de los pezones?	Embarazo Hiperprolactinemia
• Hematomas espontáneos o sangrado de otros sitios?	Diatesis hemorrágica o trastorno de la coagulación
Bochornos o sudores nocturnos?	Inestabilidad vasomotora relacionada con menopau- sia en una paciente de edad adecuada
• Intolerancia al frío o al calor?	Trastorno tiroideo
Datos adicionales	Piénsese en
¿Cuáles medicamentos está tomando?	Sangrado relacionado con medicamentos (por ejemplo, warfarina, enoxaparina, ACO, preparaciones hormonales)
¿Usa anticonceptivos orales? ¿Desde hace poco? ¿Olvidó tomar algunas pastillas?	Que la dosis inadecuada u el olvido de una pastilla puede causar "sangrado adelantado"
¿Tiene actividad sexual?	
•	Embarazo EPI Trauma
¿Ha tenido un cambio reciente en peso, enfermedad crónica o estrés?	EPI
¿Ha tenido un cambio reciente en peso, enfermedad	EPI Trauma
¿Ha tenido un cambio reciente en peso, enfermedad crónica o estrés?	EPI Trauma SUD En mujeres posmenopáusicas, sangrado por supresión
¿Ha tenido un cambio reciente en peso, enfermedad crónica o estrés? ¿Ha dejado de tomar hace poco terapia hormonal?	EPI Trauma SUD En mujeres posmenopáusicas, sangrado por supresión de estrógenos Sangrado de implantación Embarazo ectópico
¿Ha tenido un cambio reciente en peso, enfermedad crónica o estrés? ¿Ha dejado de tomar hace poco terapia hormonal? ¿Está embarazada?	EPI Trauma SUD En mujeres posmenopáusicas, sangrado por supresión de estrógenos Sangrado de implantación Embarazo ectópico Aborto (amenaza o incompleto)
¿Ha tenido un cambio reciente en peso, enfermedad crónica o estrés? ¿Ha dejado de tomar hace poco terapia hormonal? ¿Está embarazada? ¿Ha tenido un embarazo ectópico previo o EPI? ¿Ha tenido un embarazo reciente? ¿Un aborto	EPI Trauma SUD En mujeres posmenopáusicas, sangrado por supresión de estrógenos Sangrado de implantación Embarazo ectópico Aborto (amenaza o incompleto) Embarazo ectópico

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Una vez que se han excluido los síntomas de alarma, el primer paso consiste en determinar si la paciente es premenopáusica o posmenopáusica. En una mujer en edad reproductiva, el sangrado debe considerarse una posible complicación del embarazo, hasta que no se compruebe lo contrario. Si es premenopáusica y no es posible un embarazo, determinar si la fuente específica del sangrado es sugestiva en la historia clínica (traumatismo, infección, uso de medicamentos, enfermedad sistémica) o si es probable SUD. En la población posmenopáusica, evaluar el uso de terapia de reemplazo hormonal antes de considerar una fuente anatómica.

CONCLUSIONES

- Establecer la edad de la paciente y el estado menopáusico con el fin de moverse correctamente a través del algoritmo diagnóstico.
- Considerar embarazo en cualquier mujer en edad reproductiva. A menos que la mujer no sea sexualmente activa con hombres, se debe excluir embarazo.
- Asegurar el establecimiento de la historia sexual de la paciente, incluidos coitos recientes, potencial para trauma sexual, antecedentes de enfermedades de transmisión sexual y de embarazos previos.
- El sangrado irregular es aceptable durante los seis primeros meses de terapia de reemplazo hormonal; si el sangrado persiste después de este tiempo debe investigarse más.
- Considerar las causas menos probables de sangrado vaginal anormal (por ejemplo, enfermedad hepática y renal) en mujeres con factores de riesgo u otros síntomas sugestivos.
- Considerar coagulopatía en adolescentes con sangrado vaginal anormal abundante.
- Considerar lesiones pélvicas en mujeres sin otras fuentes de sangrado cuyos antecedentes sugieran sangrado ovulatorio (síntomas cíclicos, incluidos sensibilidad de mamas, cambios en el estado de ánimo, distensión abdominal).
- Recuérdese que el SUD es un diagnóstico de exclusión, que se debe más a menudo a ovulación. Es más común en los extremos de la edad reproductiva (en el periodo posterior a la menarquia y premenopáusico).

PRONÓSTICO

En ausencia de hemorragia vaginal o embarazo ectópico roto, el sangrado vaginal anormal tiene un pronóstico favorable en casi todos los casos. Aunque el sangrado vaginal posmenopáusico puede sugerir cáncer ginecológico, la atrofia vaginal es seis veces más probable y los cánceres identificados a menudo están en un estadio tratable.

REFERENCIAS

- Motashaw ND, Dave S. Diagnostic and therapeutic hysteroscopy in the management of abnormal uterine bleeding. J Reprod Med. 1990;35:616–620.
- MacMahon B. Overview of studies on endometrial cancer and other types of cancer in humans: perspectives of an epidemiologist. Semin Oncol. 1997;24(suppl 1)S1–122.
- 3. Claessens EA, Cowell CA. Acute adolescent menorrhagia. Am J-Obstet Gynecol. 1981;139:277-280.
- Dilley A, Drews C, Miller C et al. von Willebrand disease and other inherited bleeding disorders in women with diagnosed menorrhagia. Obstet Gynecol. 2001;97:630–636.
- Buckley RG, King KJ, Disney JD, et al. History and physical examination to estimate the risk of ectopic pregnancy: validation of a clinical prediction model. Ann Emerg Med. 1999;34:664–667.

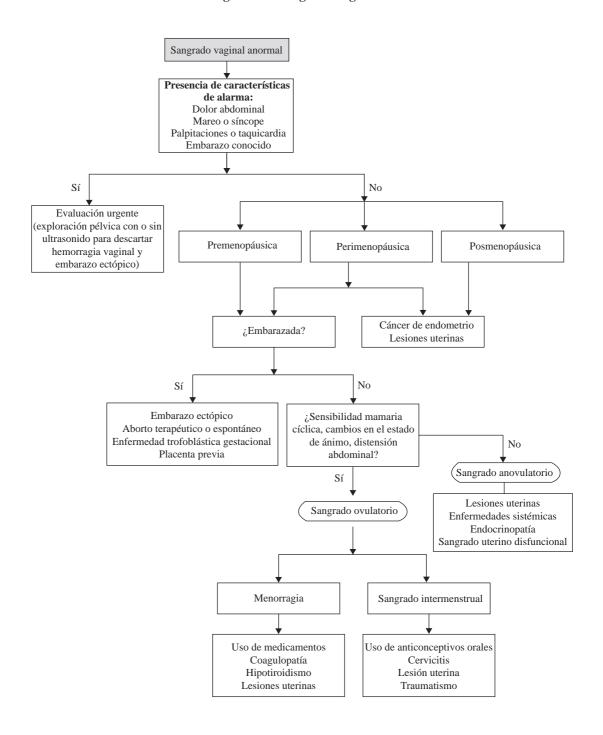
LECTURAS SUGERIDAS

Goodman AK. Terminology and differential diagnosis of genital tract bleeding in women. UpToDate online, 2003. Available at http://www.uptodateonline.com

Kilbourn CL, Richards, CS. Abnormal uterine bleeding; diagnostic considerations, management options. *Postgrad Med.* 2001; 109:137–138, 141–144, 147–150.

Oriel KA, Schrager, SA. Abnormal uterine bleeding. Am Fam Physician. 1999;60:1371–1382.

Método diagnóstico: Sangrado vaginal anormal



SECCIÓN X

Sistema musculoesquelético

Capítulo 47	Dolor cervica	al
-------------	---------------	----

Capítulo 48 Dolor de hombro

Capítulo 49 Dolor de brazo y mano

Capítulo 50 Dolor de espalda baja

Capítulo 51 Dolor de glúteos, cadera y muslo

Capítulo 52 Dolor de rodilla y pantorrilla

Capítulo 53 Dolor de tobillo y pie

47

Dolor cervical

John D. Goodson, MD

El dolor cervical se clasifica por localización e inicio. Casi todos los casos se originan en la parte dorsal (posterior) del cuello, en las estructuras muscular, neurológica u ósea. Los pacientes también pueden describir dolor más intenso en el cuello y los hombros o en extremidades superiores a lo largo de la distribución de la raíz nerviosa cervical.¹

El dolor que surge de estructuras musculares, vasculares y glandulares, además de la tráquea y el esófago, se puede localizar en la parte frontal del cuello (porción anterior) del cuello. Por último, el dolor puede ser referido de otras partes del cuerpo.



TÉRMINOS CLAVE

Dolor cervical anterior Dolor en la parte frontal del cuello. Se puede originar en los ganglios linfá-

ticos cervicales, los músculos esternoclaviculares, la tráquea, la faringe, las arterias carotídeas, el tiroides o el esófago. El dolor referido proveniente de corazón, pulmones o pericardio suele presentarse en el cuello anterior.

Carotidinia Dolor en el cuello anterior sobre la arteria carótida.

Radiculopatía cervical Dolor o entumecimiento en la distribución de una o más de las raíces nervio-

sas (véase la figura 47-1 y en Función motora para miotomas de la columna cervical selectos). Los pacientes pueden referir poco o ningún dolor. Además, es posible que se presente debilidad focal. La afección también puede ser resultado de herniación de disco o de atrapamiento de la raíz nerviosa debido

a artritis degenerativa de las articulaciones de la faceta.

Síndrome de dolor regional

complejo

Combinación de dolor, hinchazón y síntomas disautonómicos; por ejemplo, congestión y calor en una región anatómica, como una extremidad o parte

de una extremidad (capítulo 49).

DermatomaLa distribución sensorial cutánea de un fascículo o una raíz nerviosa espinal.

Rigidez del cuelloDisminución generalizada en la movilidad del cuello. Suele ser resultado de artritis de articulación de la faceta o lesión cervical con espasmo relacionado

de los músicales de cuello o el trapecio. Otras causas incluyen polimialgia

reumática, infección localizada y meningitis.

Neuralgia occipital Dolor localizado en la base del cráneo, en la unión del occipucio y el primer

cuerpo vertebral cervical (atlas). El dolor se puede irradiar a la parte posterior de la cabeza en la distribución de la segunda raíz nerviosa cervical. El dolor

suele referirse hacia el vértice de la cabeza y la frente.

Dolor del cuello posterior

Dolor localizado en uno o ambos músculos paraespinosos o en el músculo trapecio. Las causas incluyen herniación de disco cervical, lesión de la raíz nerviosa, hipertrofia o engrosamiento de las articulaciones de las facetas y estenosis espinal congénita.

Síndrome de salida torácica

Compromiso mecánico del fascículo neurovascular hacia una extremidad superior por hueso o tejidos blandos (por ejemplo, músculos del cuello o del hombro).

Latigazo Lesión del tejido blando o las estructuras óseas del cuello por aceleración/

desaceleración rápida.

ETIOLOGÍA

Muchas de las enfermedades agudas y crónicas causan dolor cervical. El dolor posterior es común y es el único tipo que ha sido bien estudiado desde un punto de vista epidemiológico. Por ejemplo, en una encuesta realizada en el Reino Unido entre 5 752 adultos en tres prácticas generales, la prevalencia del dolor cervical fue de 18%, de los cuales casi 5% fue intenso, discapacitante y crónico.²



Diagnóstico diferencial

Dolor cervical posterior

Radiculopatía cervical con o sin dolor

Dolor cervical anterior Neuralgia occipital 18% en el ámbito de atención primaria²

0.5% en pacientes con dolor cervical traumático en un departamento de uraencias³

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

PARA EMPEZAR

- Determinar si está presente una condición que ponga en riesgo la vida o que sea discapacitante. Si el cuello es mecánicamente estable y no existe un riesgo inmediato de lesión medular o compromiso de la vía aérea, estratificar al paciente con base en la localización (por ejemplo, dolor cervical anterior o posterior).
- A menudo los pacientes localizan el dolor cervical anterior en una parte específica del cuello. Si el paciente no puede localizar el dolor, considerar la posibilidad de dolor referido de los pulmones, parte superior de tórax, corazón o mediastino.



Preguntas

Descríbame su dolor de cuello

¿Cómo empezó el dolor? ¿Qué estaba haciendo cuando notó por primera vez el dolor del cuello?

¿Qué tan intenso es el dolor en una escala del 1 al 10, en donde 10 es el dolor más intenso?

Recuérdese

- Dejar que el paciente describa la naturaleza y localización
 del delor.
- Preguntar las posiciones o los movimientos repetitivos que provocan el dolor.
- Observar los movimientos del cuello del paciente para determinar la extensión de la limitación y la intensidad.

Prevalencia^a

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Alentar al paciente para que identifique la localización apuntando el sitio del dolor cervical (figura 47-1).
- Preguntar acerca de:
 - -Inicio del dolor, incluidos el momento y la fecha de inicio y las circunstancias.
 - -Antecedente de traumatismo reciente o pasado en el cuello.
 - -Duración del dolor.
 - -Frecuencia del dolor.
 - -Cualquier irradiación del dolor.
 - -Posiciones o posturas que agravan y mejoran los síntomas.
- Revisar el expediente del paciente para determinar si tiene un antecedente de quejas o problemas en el cuello.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los síntomas de obstrucción de la vía aérea o de afección de la médula espinal requieren diagnóstico y tratamiento inmediatos. Considerar afección de la médula espinal en pacientes con las siguientes características: lesión aguda como latigazo, agravación aguda o crónica del dolor cervical, debilidad en una extremidad o cambios en la función intestinal o vesical.

En un gran estudio multicéntrico de pacientes que buscaron atención médica en un departamento de urgencias con lesión contusa de cuello, la siguiente combinación de características tuvo 99.9% de valor predictivo negativo para la lesión de médula espinal cervical:^{3,4}

- Ausencia de sensibilidad de la línea media cervical.
- Ausencia de déficit neurológico focal.

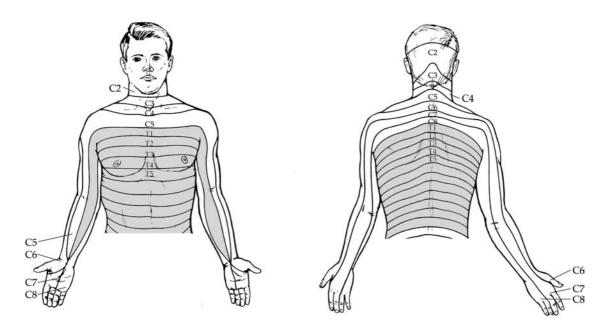


Figura 47-1. Distribución de dermatoma en la columna cervical y torácica superior. (Reimpreso de Nakano KK. Neck pain. En: McCullough K, Burton C, editores. Textbook of Rheumatology, 3rd ed. Philadelphia: WB Saunders Company, 1989:475).

- · Alerta normal.
- Falta de evidencia de intoxicación.

cuando no está indicada.

• Ausencia de otro dolor clínicamente evidente que pudiera distraer al paciente del dolor.

En ciertas poblaciones de pacientes, como ancianos y personas con enfermedades del tejido conectivo (como artritis reumatoide, espondilitis anquilosante) o con estenosis de la columna cervical, hasta un trauma mínimo puede causar cambios óseos y en el tejido blando que pongan en riesgo de lesión a la médula espinal cervical

En pacientes con lesión aguda o deterioro reciente del dolor cervical, valorar daño de nervio periférico y pérdida de la función sensorial y motora en la distribución de una o más raíces nerviosas cervicales. La distribución sensorial y los efectos motores de daño a diferentes raíces nerviosas cervicales se muestran en la figura 47-1 y en "Función motora para miotomas de la columna cervical selectos".

Diagnósticos importantes	Prevalencia ^a	
Obstrucción de la vía aérea		
Lesión de la médula espinal cervical		
Daño nervioso motor o sensoral periferíco	< 0.5% ³	
Fractura de la columna cervical	2.4 a 2.6% ^{3,4}	
^a Entre los pacientes que se presentan en el departamento de urgencias con dolor cervical, la prevalencia se desconoce		



Síntomas de alarma Disnea Sensación de tener algo atorado en la garganta Incapacidad para hablar	Causas importantes Obstrucción de la vía aérea Aspiración de un cuerpo extraño Obstrucción de la vía aérea Aspiración de un cuerpo extraño Obstrucción de la vía aérea Aspiración de un cuerpo extraño	Causas benignas Ansiedad Enfermedad por reflujo gastroeso- fágico (ERGE) Ansiedad ERGE Ansiedad ERGE
Debilidad en los brazos y las piernas Hormigueo en las manos o los pies Hormigueo arriba y abajo de la columna, cuando el cuello se flexiona o se extiende (signo de Lhermitte)	 Mielopatía debida a: Herniación de disco cervical central Osteomielitis vertebral Absceso epidural Estenosis de la columna cervical Esclerosis múltiple 	
Debilidad en hombros, brazos o manos	Afección o atrapamiento de una o más raíces nerviosas cervicales	Síndrome del túnel del carpo Síndrome de la fosa cubital
Pérdida de la sensibilidad en brazos o manos (véase figura 47-1)	Afección o atrapamiento de una o más raíces nerviosas cervicales	Síndrome del túnel del carpo Síndrome de la fosa cubital
Caída de las cosas	Afección o atrapamiento de una o más raíces nerviosas cervicales	Síndrome del túnel del carpo Síndrome de la fosa cubital
Dolor intenso (después de una lesión)	Fractura de la columna cervical	Espasmo muscular paraespinoso

Función motora para miotomas de la columna cervical selectos

	Motora	Reflejo
C5	Elevación del brazo (deltoides) Flexión del codo (bíceps)	Bíceps
C6	Extensión de la muñeca (extensor del carpo)	Antebrazo
С7	Extensión del codo (tríceps) Extensión del dedo	Tríceps

PREGUNTAS ENFOCADAS

Orientar las preguntas a la localización anatómica más probable de los síntomas cervicales.



Preguntas	Piénsese en
¿El dolor está localizado en la	Latigazo leve
parte posterior del cuello o en	Sobreesfuerzo cró
los músculos entre el cuello y	Polimialgia reum

¿El dolor se disemina del cuello (o trapecio) hacia el hombro o el brazo?

el hombro (trapecio)?

¿El dolor está localizado exclusivamente en el hombro o el brazo?

¿El dolor está localizado al lado o al frente del cuello?

crónico Polimialgia reumática

Dolor radicular cervical Síndrome de dolor regional complejo Síndrome de salida torácica

Dolor radicular cervical Síndrome de dolor regional complejo Síndrome de salida torácica

Linfadenopatía dolorosa

Espasmo o dolor en el músculo esternoclavicular Dolor de la articulación temporomandibular

Carotidinia

Disección de la arteria carótida Faringitis aguda o crónica Traqueítis aguda o crónica Esofagitis aguda o crónica

Cuerpo extraño en la vía aérea inflamación del

cartílago tiroides **Policondritis** Tiroiditis dolorosa Herpes zoster Pericarditis Disección aórtica Angina

Síntomas relacionados

¿Tiene entumecimiento u hormiqueo en los brazos, hombros o brazos?

Piénsese en

Radiculopatía cervical Síndrome de dolor regional complejo Síndrome de salida torácica

(continúa)

Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Puede reproducir el dolor al tocar o presionar en partes de su cuello?	
Frente al cuello (ganglios linfáticos cervicales anteriores)	Linfadenitis
 ¿El área de su mandíbula frente a las orejas (glándula parótida) 	Parotiditis Trastorno de la articulación temporomandibular
 La pulsación de la arteria del cuello 	Carotidinia Disección de la carótida
 La parte frontal inferior del cuello (el cartílago tiroideo y la glándula carótida) 	Recaída de policondritis Artritis reumatoide Tiroiditis dolorosa
¿El dolor está relacionado con la masticación?	Parotiditis Trastornos de la articulación temporomandi- bular Arteritis temporal
¿Ha tenido fiebre?	Faringitis aguda Epiglotitis Meningitis Osteomielitis Discitis
¿Tiene un exantema doloroso?	Herpes zoster
¿Ha notado algunos nódulos en el cuello?	Neoplasia, usualmente linfoma o carcinoma de células escamosas
¿El dolor está en la base del occipucio?	Neuralgia occipital Migraña
¿Hay fiebre, cambio cognitivo o fotofobia?	Meningitis
Calidad	Piénsese en
¿El dolor es intenso, de 6 o más (en una escala del 1 al 10)?	Latigazo agudo Exacerbación aguda de artritis crónica de cuello Síndrome de exacerbación aguda de sobrees- fuerzo crónico del cuello
¿El dolor es moderado 3 ó menos (en una escala del 1 al 10)?	Artritis crónica del cuello Síndrome de sobreesfuerzo crónico
¿El cuello está rígido?	Artritis de cuello crónica Síndrome de sobreesfuerzo crónico
¿A dónde se irradia el dolor?	Véase en la figura 47-1 la distribución sensorial de las raíces nerviosas cervicales
Curso del tiempo	Piénsese en
¿El dolor se presentó después de una lesión aguda?	Latigazo agudo Exacerbación aguda de artritis crónica de cuello

¿El dolor se presentó después de una lesión menor o un evento como quedarse dormido en una posición inusual?

¿El dolor ha sido intermitente durante semanas o meses?

Síntomas modificantes

¿El dolor se agrava con el movimiento del cuello?

¿El dolor se agrava con la actividad o el ejercicio?

¿Hay síntomas radiculares que se presentan con el movimiento del cuello, como entumecimiento o dolor sobre uno de los dermatomas de la raíz nerviosa cervical?

¿El dolor se presenta con la deglución?

Artritis crónica del cuello Síndrome de sobreesfuerzo crónico

Artritis crónica del cuello Síndrome de sobreesfuerzo crónico

Piénsese en

Artritis crónica del cuello Síndrome de sobreesfuerzo crónico

Polimialgia reumática

Angina

Latigazo

Artritis crónica del cuello

Síndrome de sobreesfuerzo crónico

Faringitis Esofagitis

> Recaída de policondritis Artritis reumatoide

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso consiste en localizar el dolor en la parte frontal o en la dorsal del cuello o en la base del cráneo. Pregúntese si el dolor es dominante en algún lado. Después, interróguese acerca de traumatismo y la relación de síntomas relacionados con un evento específico o actividades repetitivas específicas. Pregúntese por movimientos o posiciones que agravan el dolor. Aliéntese al paciente para que apunte y describa lo que está pasando con el dolor conforme se observa para determinar cuáles actividades mecánicas agravan el dolor. Pregúntese por la irradiación del dolor y cualquier síntoma de debilidad localizada.

Los síntomas relacionados, como fiebre o disfagia, pueden ser elementos importantes de la historia clínica. Pregúntese por cualquier trabajo relevante o actividad enérgica que pudiera causar irritación crónica de hueso o tejidos blandos en el cuello.

CONCLUSIONES

- Casi todos los adultos tienen cambios de desgaste y desgarros de las estructuras cervicales que son resultado de el proceso de envejecimiento normal y de las torceduras, movimientos y flexiones de la vida moderna.
- La hiperreflexia en las cuatro extremidades sugiere compresión de la médula espinal cervical y mielopatía.
- Los problemas crónicos del cuello suelen ser resultado de sobreesfuerzo. Entre los ejemplos se incluyen hiperextensión crónica del cuello, como cuando los individuos trabajan repetidamente en algo que se encuentra
 arriba de sus cabezas o hiperextienden sus cuellos para enfocar sus lentes. Las personas que sostienen teléfonos, sobre todo pequeños celulares, entre el hombro y el ángulo de la mandíbula también están en riesgo de
 afección mecánica de la raíz nerviosa.
- Cuando se evalúa una lesión por latigazo, se debe reconocer que tal vez no sea evidente la lesión significativa a las estructuras óseas y de tejidos blandos. El espasmo muscular del cuello es protector.

- La manipulación del cuello por parte de los quiroprácticos y terapeutas físicos puede crear morbilidad adicional significativa, incluidas disección de la arteria carótida y exacerbación de artritis.⁵
- El dolor cervical puede ser la característica de presentación de síndromes de afección de la articulación del hombro.⁶
- La polimialgia reumática es una condición inflamatoria sutil que causa dolor y rigidez en el cuello y los hombros. También es probable que se relacione con una condición inflamatoria más preocupante que afecta las arterias, la arteritis de células gigantes. Ésta es una urgencia médica que puede provocar ataque vascular cerebral o ceguera.
- La tortícolis es una contracción tónica de los músculos del cuello que causa que la cabeza se voltee de manera incontrolable. Es un signo de un trastorno neuromuscular, como distonía o daño de la raíz nerviosa cervical.
- El síndrome de dolor complejo regional de extremidad superior, antes conocido como distrofia simpática refleja, es una condición inflamatoria que afecta al brazo, usualmente después de trauma mecánico. Los síntomas incluyen dolor intenso con hinchazón, eritema y cambios en la temperatura de la piel.

PRONÓSTICO

La mayoría de los pacientes con dolor cervical agudo y crónico proveniente de anormalidades de tejidos blandos u óseos mejora con el tiempo, a medida que se protege el cuello de mayor lesión o daño. El impedimento más común para recuperarse es la irritación continua del cuello por mal uso repetido, sobre todo flexión, extensión o inclinación lateral. El pronóstico de una fractura de la columna cervical no reconocida y no tratada es malo.

Hasta los pacientes con compresión significativa de la raíz nerviosa con pérdida sensorial y motora mejorarán con el tiempo; sin embargo, debe vigilárseles de cerca.

REFERENCIAS

- 1. Anderson BC, Sheon RP. Evaluation of the patient with neck pain. UpToDate (serial online 11.2) 2003-April (21-screens). Available from: http://uptodateonline.com/appilcation/topic/print.asp?file
- 2. Webb R, Brammah T, Lunt M, et al. Prevalence and predictors of intense, chronic, and disabling neck and back pain in the UK general population. *Spine*. 2003;28:1195–1202.
- Stiell IG, Clement CM, McKnight RD, et al. The Canadian C-spine rule versus the NEXUS low-risk criteria in patients with trauma. N Engl J-Med. 2003;349:2510–2518.
- Hoffman JR, Mower WR, Wolfson AB, et al. Validity of a set of clinical criteria to rule out injury to the cervical spine in patients with blunt trauma. N Engl J-Med. 2003;343:94–99.
- Smith WS, Johnston SC, Skalabrin EJ, et al. Spinal manipulative therapy is an independent risk factor for vertebral artery dissection. Neurology. 2003;60:1424–1428.
- 6. Devereaux MW. Neck and lower back pain. Med Clin North Am. 2003;87:643-662.

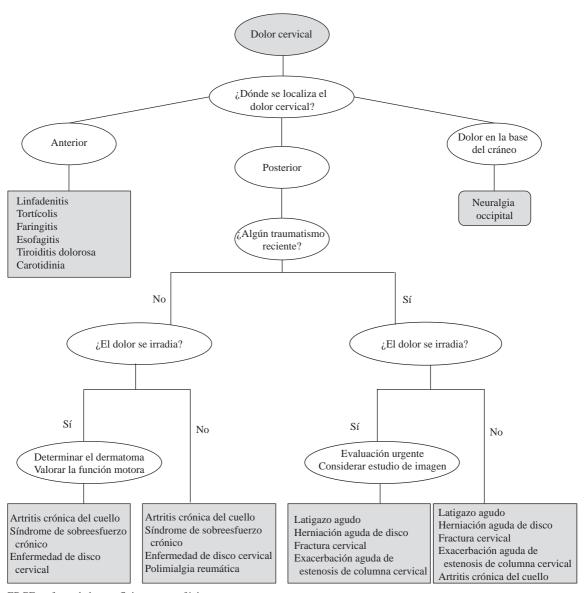
LECTURAS SUGERIDAS

Barnsley L. Neck pain. In: Klippel JH, Dieppe PA, editors. *Rheumatology*, 2nd ed. London: Mosby International; 1998:4.1–4.12. Glazer PA, Taft K. The cervical spine. In: Gates SJ, Mooar PA, editors. Musculoskeletal primary care. Philadelphia: Lippincott, Williams & Wilkins; 1999:48–74.

Hoppenfeld S. *Physical examination of the spine and extremities.* New York: Appleton-Century-Crofts. A publishing division of Prentice-Hall, Inc.; 1976.

Nakano KK. Neck pain. In: McCullough K, Burton C, editors. *Textbook of Rheumatology*, 3rd ed. Philadelphia: WB Saunders Company; 1989:471–490.

Método diagnóstico: Dolor cervical



ERGE, enfermedad por reflujo gastroesofágico.

48

Dolor en el hombro

John Wolfe Blotzer, MD

La enfermedad musculoesquelética representa una de las razones más comunes para que un paciente busque consulta de atención primaria. La incidencia y prevalencia varían dependiendo de la población estudiada y el lugar de atención. En Gran Bretaña, el dolor de hombro es la tercera dolencia musculoesquelética en frecuencia y representa 5% de los motivos de consulta a la práctica musculoesquelética general. Alcanzando un pico en la cuarta a sexta década de la vida, la incidencia del dolor de hombro es entre 6.6 y 25 por cada 1 000 en Gran Bretaña y los Países Bajos. En una encuesta comunitaria de pacientes mayores de 70 años, la prevalencia de dolor de hombro fue de 21% con menos de 40% que buscaron atención médica.

Los pacientes suelen pensar que el hombro es una región del cuerpo y los médicos deben tener cuidado de no equiparar el dolor de hombro con el de la articulación del hombro o, más específicamente, dolor de la articulación glenohumeral. Muchos trastornos no musculoesqueléticos refieren dolor en el hombro. Por tanto, el rango de movimiento del hombro involucra cuatro articulaciones: glenohumeral, acromioclavicular, esternoclavicular y escapulotorácica, además de ligamentos relacionados, tendones, bursa y músculos responsables del movimiento.

Prácticamente no existe literatura basada en evidencia acerca de la historia en el diagnóstico de trastornos específicos del hombro. Sin embargo, casi todos los casos de dolor de hombro puede diagnosticarse por la historia clínica y la exploración física.

Causas estructurales de dolor de hombro primario Huesos Articulaciones	Fuente probable Escápula Húmero Clavícula Glenohumeral Acromioclavicular Esternoclavicular
Ligamentos	Acromioclavicular Coracoclavicular Glenohumeral
Músculos	Trapecio Deltoides Elevador de la escápula Romboide Manguito rotador Tríceps Serrato anterior Pectoral Redondo mayor Dorsal ancho

Causas estructurales de dolor de hombro primario	Fuente probable
Tendones	Bíceps Supraespinoso Infraespinoso Subescapular Redondo mayor
Bursa	Subacromial Subescapular
Nervios	Dorsal largo Dorsal escapular



TÉRMINOS CLAVE

Tendinitis bicipital

Síndrome de sobreesfuerzo que suele producir dolor anterior del hombro y que se presenta en relación con afección o inestabilidad glenohumeral.

Tendinitis calcificada

Calcificación del tendón del manguito rotador, por lo general el supraespinoso; se supone que es parte de un proceso degenerativo de tendinitis del maguito rotador. Puede ser agudo o crónico.

Hombro congelado (capsulitis/capsulitis adherente)

Restricción dolorosa del rango de movimiento de la articulación glenohumeral en todos los planos de movimiento tanto activa como pasivamente.

Síndrome de choque (tendinitis del manguito rotador)

Sustitución del manguito rotador por el acromion, el ligamento coracoacromial, el proceso coracoide o la articulación acromioclavicular, que da como resultado dolor de hombro por edema, tendinitis, fibrosis, desgarro, ruptura y osteofitosis. Se divide en tres etapas patológicas:

- La etapa 1 se caracteriza por edema y hemorragia
- · La etapa 2 se caracteriza por fibrosis y desgarro parcial
- La etapa 3 representa un desgarro del grosor total. Es la causa más común de dolor intrínseco crónico de hombro.

Los síntomas no se correlacionan con la etapa patológica.

Dolor de las partes móviles

Dolor que se exacerba con el movimiento y se alivia con el reposo y es atribuible a huesos, articulaciones, músculos, bursa, tendones y ligamentos que comprimen la articulación del hombro; dolor de hombro primario o dolor intrínseco de la articulación del hombro (opuesto al dolor referido).

Dolor referido de hombro

Dolor proveniente de un proceso en un área u órgano diferente al hombro que se percibe como molestia en el hombro; por lo general, su intensidad y alivio no está relacionado con el movimiento de la zona. El síndrome de túnel del carpo y la espondilosis cervical, enfermedades del tórax (por ejemplo, pulmón, corazón y mediastino) pueden referir dolor del hombro. La irritación del diafragma proveniente de estructuras torácicas o abdominales puede referir dolor en el hombro. Dolor secundario del hombro o el dolor extrínseco del hombro (opuesto al dolor de las partes móviles).

Manguito rotador Estructura musculotendinosa dentro de la cápsula de la articulación gleno-

humeral que brinda rango de movimiento y fuerza. Está compuesto por la inserción del supraespinoso, el infraespinoso, el redondo mayor y los tendones

subescapulares.

Bursitis subacromial Se presenta como parte del proceso de choque y coexiste con la tendinitis del

manguito rotador.

ETIOLOGÍA¹⁻⁹

Aunque casi todos los casos de dolor de hombro surge de las estructuras periarticulares, el hombro es también una localización común de dolor referido. El diagnóstico diferencial y la determinación de dolor referido contra el dolor primario es muy importante porque muchos de los trastornos que producen dolor de hombro referido ponen en riesgo la vida. El rango de problemas que refieren dolor al hombro hace que la evaluación del hombro sea un reto. La enfermedad de columna cervical es la causa más común de dolor referido al hombro.

La causa más común de dolor de hombro es el síndrome de choque y trastornos relacionados y los desgarros del manguito rotador. Estos trastornos son periarticulares y pueden estar relacionados con cada uno o ser parte de un proceso general de afección. Mucho menos común es que el hombro esté afectado por artritis inflamatoria. En ocasiones, los trastornos sistémicos, como la artritis reumatoide, se presentan primero en la articulación glenohumeral, aunque la afección subsecuente de otras articulaciones suele llevar al diagnóstico correcto. Aunque la gota y la seudogota son posibles en las articulaciones glenohumeral o esternoclavicular, pocas veces se presentan ahí sin una enfermedad degenerativa existente. La artritis séptica pocas veces se presenta en el hombro pero siempre debe tomarse en cuenta. La polimialgia reumática se presenta principalmente con dolor de hombro y, en ocasiones, es difícil de distinguir del hombro congelado inicial o de la capsulitis. Es raro que los síntomas del hombro sean manifestación de tumores primarios o metastásicos.



Diagnóstico diferencial: dolor referido

Enfermedad de columna cervical Trastornos abdominales y pélvicos Trastornos neurológicos

Trastornos torácicos Embarazo ectópico Lesiones de la médula espinal

Infarto del miocardio Infarto esplénico Plexopatía braquial

Angina de pecho Ruptura esplénica Neuropatía por atrapamiento

Pericarditis Hematoma o absceso hepático Herpes zoster

Disección aórtica Absceso subfrénico

Embolia pulmonar Colecistitis

Neumotórax Víscera abdominal rota

Neumonía Aneurisma

Peluritis Hemorragia intraabdominal

Tumor de Pancoast Insuficiencia vascular incluyendo arteritis

Mesotelioma Trombosis venosa

Neoplasia mediastinal Úlcera péptica

Enfermedad esofágica Pancreatitis

Neoplasias abdominales

Síndromes de flexión esplénica y hepática



Diagnóstico diferencial: dolor primario

Síndrome de choque/tendinitis del manguito rotador (incluye desgarros completos y parciales)

Tendinitis calcificada

Rotura del manguito rotador

Tendinitis bicipital

Inestabilidad glenohumeral

Síndromes acromioclaviculares

Hombro congelado/capsulitis

Desgarro del rodete glenoideo

Artritis inflamatorias incluidas reumatoide, relacionada con cristales, reactiva, etc.

Infección de la articulación o de los tejidos blandos

Osteoartritis

Polimialgia reumática

Osteonecrosis

PARA EMPEZAR

Casi todos los casos de dolor de hombro se deben a trauma y afección del manguito rotador, proceso que
inicia con edema y hemorragia y puede llevar a fibrosis y desgarros. Los datos históricos importantes incluyen un evento inicial, la ocupación y pasatiempos del paciente y cualquier cambio en la actividad como
consecuencia del dolor de hombro.

Prevalencia^a

48 a 72%

16 a 22%

6%

- Incluir preguntas básicas acerca del inicio, intensidad en una escala del 1 al 10, calidad, curso, irradiación y
 factores que alivian y que agravan.
- Los pacientes jóvenes tienden a tener afección, tendinitis, traumatismo e inestabilidad, Aunque los pacientes de mayor edad son más susceptibles de sufrir desgarros del manguito rotador e inestabilidad más significativa.



Preguntas abiertas

¿Dónde se localiza su dolor?

¿Qué estaba haciendo cuando sintió por primera vez el dolor?

¿Puede describir el dolor?

¿Qué actividades hacen que el dolor empeore, y cuáles hacen que mejore?

Consejos para una entrevista eficaz Pedir al paciente que señale el área donde duele:

- El dolor lateral del deltoides sugiere choque y tendinitis del manquito rotador
- El dolor anterior del hombro sugiere enfermedad de la articulación acromioclavicular, glenohumeral o del tendón anterior (por ejemplo, tendinitis del bíceps)
- Demostrar el rango de movimiento del hombro del paciente para determinar cuál movimiento acentúa el dolor
- El dolor de hombro agravado al alcanzar algo por arriba de la cabeza sugiere síndrome de choque o tendinitis del manguito rotador

^a En el entorno de atención primaria la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determinar el carácter del dolor, de manera específica si se exacerba con el movimiento (dolor primario de hombro) contra dolor referido.
- Investigar si hay antecedente de trauma o una ocupación que produce tensión a la articulación glenohumeral.
- Preguntar por otros problemas articulares o antecedente de otra enfermedad articular.
- Determinar si hay síntomas de alarma.
- Determinar cuánto está afectada la capacidad para funcionar del paciente.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

- Infección local: artritis glenohumeral séptica, osteomielitis o absceso de tejidos blandos.
- Radiculopatía cervical (dolor referido).
- Dolor referido de cualquier tipo (referirse a la sección Etiología).
- Artritis de la articulación glenohumeral.
- Dislocación de hombro.
- Desgarro total del manguito rotador.
- Fractura.



Síntomas de alarma	Considérese
Hinchazón visible	Todos los casos de artritis (incluyendo infección) Tumores malignos Amiloidosis
Fiebre y escalofríos	Infección (artritis séptica, absceso de tejidos blandos)
Dolor constante y progresivo	Dolor referido Infección Tumor
Dolor axilar	Dolor referido proveniente del mediastino
Dolor nocturno	Infección Fractura Desgarro mayor Neoplasia
Entumecimiento y hormigueo	Radiculopatía Neuropatía Mielopatía
Incapacidad para abducir o mantener la abducción	Ruptura del manguito rotador
Dolor de hombro agravado por el movimiento del cuello	Radiculopatía cervical (véase el Capítulo 47)
Dolor de hombro no relacionado con el movimiento del brazo	Dolor referido
Síntomas de afección vascular (por ejemplo, claudicación)	Síndrome de salida torácica Oclusión vascular
Pérdida de peso	Neoplasia o infección
Disnea	Enfermedad cardiaca (isquemia cardiaca) Enfermedad pulmonar

PREGUNTAS ENFOCADAS

Las preguntas enfocadas se usan para determinar si el dolor es referido o no, si hay traumatismo o una ocupación o pasatiempo que produzca tensión en la articulación glenohumeral y sus músculos, ligamentos y tendones, y si hay artritis o infección. Si el dolor es claramente referido, se requerirán preguntas para ampliar, con el fin de determinar la naturaleza de un problema de cuello, torácico o abdominal que produzca dolor referido.



Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
¿Su dolor se afecta por el movimiento del brazo?	Afección o desgarro del manguito rotador Artritis Polimialgia reumática Que si el paciente nota que no hay exacerbación con el movimiento, es más probable que el dolor sea referido.
¿Recientemente se lastimó el hombro o se cayó?	Desgarros de tendón Contusión Fractura
¿El inicio fue súbito?	Traumatismo Desgarros de tendón Infección Artritis aguda Dolor referido agudo importante (por ejemplo, víscera rota, enfermedad cardiaca aguda, embarazo ectópico).
¿Su dolor de hombro se agravó por todos los movi- mientos del hombro o sólo con algunos?	Artritis y capsulitis (por ejemplo, hombro congelado) están afectadas por todos los movimientos. Que la tendinitis y el choque se agravan con el mo- vimiento de un tendón en particular responsable del movimiento.
¿Su dolor se agrava al alcanzar algo sobre su ca- beza?	Síndrome de choque (encontrado en 75% de los pacientes).
¿Nota alguna inflamación de su hombro?	Artritis o hemorragia dentro de la articulación
¿Nota algún síntoma relacionado como fiebre, sudo- res nocturnos o pérdida de peso?	Dolor referido del tórax o del abdomen Trastorno sistémico Infección local o neoplasia
¿Tiene rigidez aliviada por la actividad y que agrava con el reposo?	Polimialgia reumática o artritis sistémica (por ejemplo, artritis reumatoide)
¿Tiene rigidez por la mañana que dura más de 60 minutos y que mejora con la actividad? (rigidez matutina)	Polimialgia reumática o artritis sistémica (por ejemplo, artritis reumatoide)
¿Su hombro está constantemente rígido?	Hombro congelado
¿Ha tomado dosis altas de glucocorticoides?	Osteonecrosis
¿Su hombro está débil?	Desgarro grande del manguito rotador
¿Sus brazos se sienten débiles? ¿Nota entumeci- miento, hormigueo, una sensación de quemadura o de pinchazos?	Radiculopatía o neuropatía cervical

¿Qué tipo de trabajo desempeña? ¿Qué tipo de pasa- tiempos realiza?	Que el síndrome de choque, la tendinitis y los desgarros de tendón y músculo están relacionados con actividades que afectan la elevación frecuente de los brazos. Entre los ejemplos se incluyen soldadura, lanzamiento, pintar, conducir una orquesta sinfónica y tenis.
¿Su hombro está inestable? ¿se disloca o se "sale"?	Subluxación o dislocación
¿Se le bloquea el hombro o es incapaz de moverlo?	Desgarro labral Cuerpo relajado
¿Tiene otros problemas de salud?	Que el hombro congelado es común en los diabéticos. La gota y la seudogota se manifiestan en el hombro, pero suelen presentarse más adelante en su curso.

También es importante valorar la función del paciente. Las siguientes 12 preguntas ayudarán a determinar la intensidad y a demostrar preocupación por las repercusiones del problema del paciente: 11

- 1. ¿Su brazo está cómodo si reposa de lado?
- 2. ¿Su hombro le deja dormir cómodamente?
- 3. ¿Puede alcanzar la región lumbar de su espalda para ponerse la camisa/blusa con su mano?
- 4. ¡Puede poner su mano detrás de su cabeza con el codo extendido fuera del lado?
- 5. ¿Puede poner una moneda en una repisa al nivel de su hombro sin flexionar el codo?
- 6. ¿Puede levantar 500 g al nivel de la punta de su cabeza sin flexionar su codo?
- 7. ¿Puede levantar un contenedor de 4 kg al nivel de la punta de su cabeza sin flexionar el codo?
- 8. ¿Puede llevar 10 kg de lado con la extremidad afectada?
- 9. ¿Piensa que puede lanzar una pelota a 10 m por debajo con la extremidad afectada?
- 10. ¿Piensa que puede lanzar una pelota 20 m por arriba con la extremidad afectada?
- 11. ¿Puede lavar la parte posterior de su hombro opuesto con la extremidad afectada?
- 12. ¿Su hombro le permite trabajar todo el tiempo en su ocupación actual?

Es más simple que pregunte si el paciente puede peinarse, lavarse los dientes, abrocharse el sostén, ponerse un suéter o meter su brazo en una blusa o camisa o sacarse la billetera de una bolsa trasera.

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Casi todos los casos de dolor de hombro se deben a afección del manguito rotador, que se sugiere por la edad del paciente y la historia clínica. Los pacientes mayores son más susceptibles de tener una enfermedad del manguito rotador, desgarros del mismo y osteoartritis secundaria. La exploración física es muy importante para el diagnóstico de trastornos del hombro y es superior a la historia clínica en la mayoría de problemas de la articulación glenohumeral y periarticulares. La parte más importante de la historia clínica es determinar si el dolor es referido o no.

CONCLUSIONES

- La artritis reumatoide temprana y la polimialgia reumática pueden ser difíciles de distinguir de la afección en pacientes mayores.
- El dolor referido al hombro es poco común y se debe más a menudo a radiculopatía cervical; sin embargo, puede representar una enfermedad torácica, cardiaca o abdominal significativa.

La característica de los desgarros del manguito rotador es la debilidad; sin embargo, la historia clínica a
menudo es inadecuada para distinguir la debilidad secundaria a dolor de la debilidad verdadera. Tal vez se
requiera la exploración física y la prueba de fuerza después de la inyección de anestesia local dentro de la
articulación.

PRONÓSTICO

El pronóstico de dolor de hombro depende de la naturaleza del problema específico. Los trastornos periarticulares como el choque, pueden ser autolimitados y responder a reposo, analgésicos y ejercicios de rango de movimiento y de fuerza. El síndrome de choque puede ser crónico y recurrente y relacionarse con morbilidad por el desarrollo de desgarros del grosor total y osteoartritis secundaria. A la edad madura, los desgarros del manguito rotador asintomáticos son comunes. Los grandes desgarros a menudo producen pérdida de la abducción y disminución de la fuerza y de la función.

REFERENCIAS

- Walker-Bone KE, Palmer KT, Reading I, Cooper C. Soft-tissue rheumatic disorders of the neck and upper limbs: prevalence and risk factors. Semin Arthritis Rheum. 2003;33:185–203.
- Croft P. Soft tissue rheumatism. In: Silman AJ, Hochberg MC, editors. Epidemiology of the rheumatic diseases. Oxford University Press; 1993:375–421.
- Unwin M, Symmons D, Allison T, et al. Estimating the burden of musculoskeletal disorders in the community: the comparative prevalence of symptoms at different anatomical sites, and the relation to social deprivation. *Ann Rheum Dis.* 1998; 57:649–655.
- Peters D, Davies P, Pietroni P. Musculoskeletal clinic in general practice: a study of one year's referrals. Br J-Gen Pract. 1994; 44:25–29.
- van der Windt D A W M, Koes BW, Jong de BA, Bouter LM. Shoulder disorders in general practice: incidence, patient characteristics, and management. Ann Rheum Dis. 1995;54:959–964.
- Chard MD, Hazleman R, Hazleman BL, et al. Shoulder disorders in the elderly: a community survey. Arthritis Rheum. 1991; 34:766–769.
- 7. Liesdek C, van der Windt D A W M, Koes BW, Bouter LM. Soft-tissue disorders of the shoulder. A study of inter-observer agreement between general practitioners and physiotherapists and an overview of physiotherapeutic treatment. *Physiotherapy*. 1997;83:12–17.
- 8. Winter de AF, Jans MP, Scholten R J-P M, et al. Diagnostic classification of shoulder disorders: interobserver agreement and determinants of disagreement. *Ann Rheum Dis.* 1999;58:272–277.
- 9. Blanchard TK, Bearcroft PW, Constant CR, Griffin DR, Dixon AK. Diagnostic and therapeutic impact of MRI and arthrography in the investigation of full thickness rotator cuff tears. Eur Radiol. 1999;9:638–642.
- 10. Stevenson JH, Trojian T. Evaluation of shoulder pain. J Fam Pract. 2002;51:605-610.
- 11. Matsen FA III, Lippitt SB, Sidles JA, Harryman DT II. Practical Evaluation and Management of the Shoulder. Saunders, 1994:6–15.

LECTURAS SUGERIDAS

Anderson BC. Office Orthopedics for Primary Care: Diagnosis and Treatment, 2nd ed, WB Saunders; 1999.

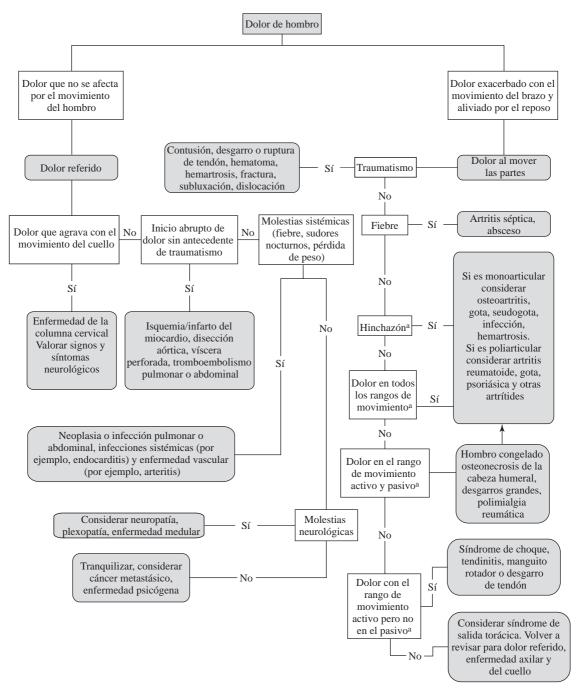
Dalton S. The shoulder. In: Hochberg MC, Silman AJ, Smolen JS, Weinblatt ME, Weisman MH, editors. *Rheumatology,* 3rd ed. Mosby; 2003:615–630.

Rockwood CA Jr, Matsen FA III, Wirth MA, Harryman DT II, eds. The Shoulder, 2nd ed. WB Saunders; 1998.

Sheon RP, Moskowitz RW, Goldberg VM. Soft Tissue Rheumatic Pain: Recognition, Management and Prevention, 3rd ed. Lippincott Williams & Wilkins; 1996.

Wirth MA, Orfaly RM, Rockwood CA Jr, Shoulder. In: Greene WB (editor). Essentials of Musculoskeletal Care, 2nd ed. American Academy of Orthopedic Surgeons, 2001, 104-160.

Método diagnóstico: Dolor de hombro



^aLa exploración física es superior a la historia clínica pero el paciente puede ser capaz de contestar.

Dolor de brazo y mano

Robert D. Ficalora, MD

El dolor de las extremidades superiores puede ser resultado de enfermedades de los vasos sanguíneos o los nervios periféricos, de infección local o puede ser referido de estructuras ligadas embriológicamente en el tórax. Sin embargo, la causa más común son las afecciones musculoesqueléticas. El dolor profundo, que surge de vasos, fascia, articulaciones, tendones, periostio y estructuras de soporte, a menudo es más localizado y sordo y está acompañado de la percepción de rigidez articular y sensibilidad profunda. El dolor que surge de las estructuras adyacentes o de soporte es atribuible a las articulaciones, en ausencia de cualquier patología real de las articulaciones. El dolor debido a trastornos de las articulaciones más proximales (codo y muñeca) suele estar relacionado con inflamación local por síndromes de sobreesfuerzo o actividades relacionadas con el trabajo (1% de las lesiones relacionadas con el trabajo afecta a la muñeca). El dolor en las articulaciones de la mano a menudo es consecuencia de enfermedad degenerativa o inflamatoria.

El vasoespasmo intermitente doloroso en las manos (fenómeno de Raynaud) suele atribuirse a inestabilidad vascular de la arteria digital en mujeres jóvenes, pero se presenta en todos los grupos de edad. Se presenta con menos frecuencia en hombres. Diversos medicamentos se han establecido como agravantes de este fenómeno. Es raro que se presente obstrucción de los vasos por aterosclerosis en la extremidad superior, y por lo general lo hace en el marco de una enfermedad vascular sistémica. El dolor causado por enfermedades de los nervios periféricos o neuropatías de atrapamiento, como el atrapamiento del túnel carpiano o del cubital, se acompaña de cambios motores (debilidad), reflejos y otros cambios sensoriales (ardor u hormigueo).

Raras veces el dolor neuropático en la extremidad superior es resultado de distrofia simpática refleja/síndrome de dolor regional crónico (DSR/SDRC), condición poco comprendida que puede ser resultado de traumatismo local, ictus o lesión de la médula espinal. La irritación de las raíces nerviosas cervicales (núcleo pulposo herniado, osteoartritis) llega a causar dolor en las extremidades superiores. El dolor en la extremidad superior causado por compresión de los nervios y los vasos sanguíneos conforme salen del tórax (síndrome de salida torácica) suele relacionarse con evidencia de compresión vascular. El dolor referido originado de las estructuras del tórax, como el síndrome de salida torácica, enfermedad cardiaca isquémica o enfermedad por reflujo gastroesofágico (ERGE), se pueden irradiar a las superficies internas del brazo.



TÉRMINOS CLAVE

Bursitis Dolor e inflamación de la estructura que contiene el líquido que lubrica una

articulación o vaina tendinosa.

Enfermedad articular Cambios dolorosos, no inflamatorios en una articulación que resulta del uso

degenerativa y abuso crónico.

Neuropatía por atrapamiento Dolor y pérdida de la función resultado de un nervio que pasa a través del

espacio fisiológico que está estrechado por traumatismo agudo o crónico o

por inflamación.

Epicondilitis Dolor e inflamación del área en donde se conectan el hueso y el tendón.

(continúa)

Dolor neuropático	Dolor en una región como resultado de inflamación del nervio, traumatismo o enfermedad neurológica.
Síndrome de sobreesfuerzo	Dolor e inflamación resultado de uso intenso o repetitivo de las estructuras anatómicas regionales en el curso de actividades ocupacionales o recreativas.
Dolor referido	Dolor que se origina en una estructura y que es percibido en el área de otra, por lo general debido a conexiones fisiológicas o embriológicas entre las dos estructuras.
Tendinitis	Dolor e inflamación de un tendón o vaina tendinosa.
Vasoespasmo	Contracción o cierre espontáneo de un vaso sanguíneo.

ETIOLOGÍA

Diagnóstico diferencial: dolor de antebrazo y codo



Diagnóstico	Explicación	Prevalencia
Epicondilitis lateral (codo del tenista)	Desgarro de las uniones del extensor de la muñeca con el húmero, por lo general en jugadores de tenis con mala técnica.	1 a 3% en la población general 40 a 50% de los jugadores de tenis, sobre todo los mayores de 30 años 1
Epicondilitis medial (codo del golfista)	Cualquier desgarro del tendón flexor común puede causar esta lesión. La afección del nervio ulnar cercano puede llevar a hormigueo.	2.5% de los trabajadores ²
Bursitis del olécranon	La acumulación de líquido inflamatorio en la bursa, a menudo después del trauma local, puede ser espontánea en pacientes con gota, seudogota o artritis reumatoide. Cuando es resultado de infección dentro de la bursa, se llama bursitis séptica del olécranon.	0.718% de los retrasados mentales Más de 1% de los pacientes reumá- ticos ³
Síndrome del túnel del cú- bito o síndrome del túnel de Guyon	El túnel ulnar (Guyon) es un espacio en el codo, entre los huesos de la articulación, a través del cual viaja el nervio ulnar rodeado de un ligamento. Si este ligamento se endurece, el nervio se comprime dentro del surco ulnar o se "atrapa" causando dolor y hormigueo en el brazo entre el codo y los dedos.	1.7 a 2.5% de los trabajadores industriales. 25% de los pacientes con síndrome de túnel carpiano también tiene sín- drome de túnel ulnar ⁴
Dolor referido de estructuras torácicas	El dolor isquémico o irritativo proveniente de los órganos adyacentes al diafragma (corazón, estómago) y las estructuras dentro y cerca del hiato diafragmático (hernia hiatal, esófago) refieren dolor en la parte lateral del antebrazo y el codo.	0.6% de la población general 20% de los pacientes con angina tiene dolor referido a su brazo izquierdo ⁵

Síndrome del túnel cubital	El nervio ulnar se comprime conforme cruza el codo, lo que da como resultado dolor parecido a golpearse "el hueso del codo". Las personas que realizan inclinación repetitiva del codo jalando palancas, alcanzado o le- vantando cosas, están en riesgo	9% de los músicos ⁶
DSR/SDRC	Condición neurológica crónica progresiva que afecta una región, como el brazo o la pierna. También se presenta después de una lesión menor, como un esguince. En algunos casos, no hay un evento precipitante. El dolor comienza en un área o extremidad y después se disemina. La DSR o SDRC se caracteriza por dolor quemante, sudoración excesiva, hinchazón y sensibilidad al movimiento.	2 a 5% de los pacientes con lesión de nervio periférico 12 a 21% de los pacientes con hemi- plejia (parálisis de un lado del cuerpo) 1 a 2% de los pacientes con fracturas óseas ²

Diagnóstico diferencial: dolor de muñeca

Diagnóstico	Explicación	Prevalencia
Síndrome de túnel carpiano	La compresión del nervio mediano dentro del túnel carpiano de la muñeca con dolor y pérdida de la función del segundo y tercer dedo de la mano. Puede relacionarse con sobreesfuerzo, embarazo o hipotiroidismo.	2.7% de la población general ⁶
Tenosinovitis de Quervain	El músculo abductor largo del pulgar y el extensor largo del pulgar corren en un túnel a lo largo del lado de la muñeca, por encima del pulgar. La prensión y aprensión, y las acciones de exprimir o retorcer repetidamente puede originar una tenosinovitis. Esto causa hinchazón, que dificulta más la acción de deslizamiento de los tendones dentro del túnel. El dolor en el lado del pulgar del antebrazo es el síntoma inicial. El dolor se disemina hacia arriba del antebrazo y hacia abajo a la muñeca y el pulgar. Los tendones pueden rechinar mientras se mueven a través del túnel constreñido.	0.46% de los adultos que trabajan ⁷
Síndrome de intersección (tenosinovitis en la muñeca)	Tendinitis en el primer y segundo compar- tamento dorsal de la muñeca. Los tendones cruzan a un ángulo de 60º proximal a la arti- culación de la muñeca sobre la parte dorsal. También se ha descrito como una tenosi- novitis estenosante de la vaina tendinosa, donde cruza los vientres de los músculos abductor largo del pulgar y extensor corto del pulgar.	12% de los esquiadores alpinos ⁸

Diagnóstico diferencial: dolor de mano



Diagnóstico	Explicación	Prevalencia
Dedo de gatillo	La irritación del tendón que se desliza a través de la polea causa que el tendón se inflame y se cree un nódulo. El dolor en la punta del dedo y una sensación de chasquido se presentan cuando el dedo se dobla y se estira. Puede ser una complicación de la diabetes.	2.6% en pacientes no diabé- ticos mayores de 30 años de edad 16 a 42% en diabéticos ⁹
Osteoartritis de la mano	 Dolor de la mano o entumecimiento y tres o cuatro de las siguientes características: Crecimiento de dos o más de las 10 articulaciones Crecimiento de dos o más de las articulaciones interfalángicas distales Menos de tres articulaciones metacarpofalángicas inflamadas Deformidad de por lo menos una de las 10 articulaciones 	Sintomática en personas mayores de 70 años: mujeres, 26.2%; varones, 13.4% Evidencia radiográfica en per- sonas mayores de 70 años de edad, 36% ¹⁰
Artritis reumatoide	La causa es desconocida. La afección de la mano puede ser muy debilitante. El tejido sinovial y la destrucción articular se presentan en una etapa temprana de la enfermedad, a menudo antes de que se desarrollen las deformidades clásicas.	2% en personas mayores de 60 años ¹¹
Trastorno de Raynaud	El vasoespasmo de los vasos de los dedos causa los cambios característicos de tres colores de los dedos: aclaramiento (blanco), cianosis (azul), entumecimiento y rubor (rojo). Éste se presenta después de la exposición al frío y al volver al calor.	15% de la población general ¹²
Síndrome de salida torácica	La compresión de los nervios y vasos al brazo y el hombro relacionados con el movimiento repetitivo de los brazos sostenidos arriba de la cabeza o extendidos hacia delante. Dolor, debilidad, entumecimiento y hormigueo, inflamación, fatiga o enfriamiento del brazo y de la mano pueden simular un disco cervical herniado, síndromes de túnel ulnar o del túnel carpiano.	0.1% de la población general ¹³

PARA EMPEZAR

- Las molestias de la extremidad superior suelen estar localizadas y se relacionan con una lesión, un evento incitante o sobreesfuerzo recreativo u ocupacional.
- Las preguntas básicas acerca de inicio, localización, características y factores que alivian y que agravan son las más útiles.
- Es esencial una historia ocupacional y de tiempo libre.



Preguntas

¿Dónde está el dolor?

¿Cuándo empezó?

¿Puede describírmelo? ¿Es sordo? ¿Transfictivo? ¿Quemante? ¿Cambiante?

¿Hay hinchazón?

¡Hay exantema o decoloración?

¿Qué lo agrava?

Muéstreme cómo usa sus brazos al trabajar Cuénteme sobre sus actividades del tiempo libre

Recuérdese

- La mayoría de los pacientes no será capaz de describir adecuadamente la localización del dolor, por ello es importante señalarlo.
- Las demostraciones físicas de las actividades típicas pueden ser adyuvantes valiosos de la historia clínica.
- Al tratar de ayudar, los pacientes a menudo agrupan síntomas no relacionados. Asegúrese de que entiende por completo cada síntoma o signo individual antes de cambiar.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas de alarma.
- Identificar actividades que ponen al paciente en riesgo.
- Identificar de manera sistematica molestias que se relacionan con el diagnóstico diferencial de articulaciones, tejidos blandos, nervios y trastornos neuropáticos y de las estructuras cervicales y torácicas que refieren dolor a la extremidad superior.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

- Bursistis séptica del olécranon.
- Enfermedad cardiaca isquémica.
- Trastornos de la raíz nerviosa cervical o de la médula espinal cervical.



Síntomas de alarma Causas importantes Causas benignas Molestias de alarma (sobre todo Enfermedad cardiaca isquémica u **Fatiga** en el lado izquierdo) relacionadas Ansiedad otras condiciones cardiopulmonares con disnea, dolor en el pecho, FRGF mareo o palpitaciones Anormalidades sensoriales per-Trastornos agudos de la raíz nerviosa Desgarro muscular sistentes, como entumecimiento, cervical o de la médula espinal cer-**Ansiedad** ardor, u hormiqueo, sobre todo vical FRGF con alteraciones del cuello rela-Neuropatía por atrapamiento cionadas Enrojecimiento doloroso, hincha-Bursitis séptica del olécranon u otras Artropatías por cristales (por zón, lesiones de derrame o drenaje infecciones de los tejidos blandos ejemplo, gota o seudogota) con fiebre, fatiga o malestar (sobre todo relacionadas con traumatismo)

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar las quejas del paciente, ponga la descripción en el contexto de riesgos y actividades relacionados. Es posible que los pacientes tengan una idea de la causa de sus síntomas a partir de los medios de comunicación, los amigos o Internet, pero no suelen tener la capacidad de unir todas las piezas.

Como casi ningún trastorno de la extremidad superior es un problema fisiológico primario sino el efecto de sobreesfuerzo o lesión, el cierre del diagnóstico diferencial comienza con definir las actividades del paciente.



Preguntas	Piénsese en
¿Cuál es su ocupación?	
Trabaja en el ensamblado u operación de teclado	Síndrome de salida torácica por movimientos repetitivos del hombro
Coser, manejar computadoras	Síndrome de túnel carpiano debido a movimiento repetitivo de la muñeca
Operador de sierra mecánica o martillo neumático	Síndrome de Raynaud por exposición crónica a la vibración
• Uso de martillo, sierra, desarmador	Tendinitis DeQuervain Dedo en gatillo
Cuénteme sobre sus actividades del tiempo libre	
• ¿Juega al golf o al tenis?	Epicondilitis medial Epicondilitis lateral
 ¿Es usted un entusiasta reparador de la casa que usa martillo y desarmadores sólo en los fines de semana? 	Epicondilitis medial Tendinitis DeQuervain Dedo en gatillo
• ¿Toma? Si es así, ¿cuánto?	Bursitis del olécranon (codo del bebedor) por trauma- tismo repetitivo secundario a recargarse en un bordillo o barra
• ¿Es usted un músico profesional?	Síndrome de túnel cubital (sobre todo en los que tocan saxofón)
• ¿Es esquiador?	Síndrome de intersección
• ¿Lleva una vida sedentaria? ¿Fuma?	Enfermedad de arteria Arteriopatía coronaria
Calidad	Piénsese en
¿El dolor es:	
• Estable?	Artritis reumatoide Osteoartritis Infección
• Marcado?	Síndrome de sobreesfuerzo o dolor referido
• Punzante? ¿Transfictivo?	Neuropatía por atrapamiento
• Ardoroso?	Dolor neuropático
• Intenso?	Artritis (en reposo) Osteomielitis (con el movimiento) Gota Infección Trauma
• Pulsátil?	Trastorno inflamatorio o vascular

(continúa)

Localización	Piénsese en
¿Dónde tiene el dolor?	
 ¿Dentro o alrededor de qué articulación? 	Que se percibe que el dolor resultado de un trastorno articular proviene directamente de la articulación, no de los huesos alrededor de ella
• ¿En los codos?	Artritis séptica Artropatías por cristales (por ejemplo, gota o seudogota) Traumatismo Dolor neuropático por neuropatía por atrapamiento Epicondilitis medial Epicondilitis lateral
• ¿En las muñecas?	Neuropatía por atrapamiento (nervio mediano o tendinitis)
• ¿En las articulaciones metacarpofalángicas?	Artritis reumatoide Ocasionalmente en gota
• ¿En las articulaciones interfalángicas proximales?	Artritis reumatoide (nódulos no dolorosos de Bouchard en la osteoartritis)
• ¿En las articulaciones interfalángicas distales?	Osteoartritis (nódulos de Heberden; a menudo no dolorosos) Artritis psoriásica
• ¿En la articulación carpometacarpo del pulgar?	Osteoartritis
• ¿En el área adyacente a una articulación?	Estructuras periarticulares (tendinitis, bursitis, hueso)
• ¿En los primeros tres dedos?	Síndrome de túnel carpiano: compresión del nervio mediano en la muñeca
• ¿En la parte cubital de la mano?	Lesión del nervio cubital (comúnmente en el codo) o del plexo braquial
 ¿En los dedos o en las puntas de los dedos? (con la exposición al frío) 	Fenómeno o enfermedad de Raynaud
 ¿A lo largo de la extensión de la articulación del miembro y áreas musculares? 	Lesión del nervio o de los vasos sanguíneos Compresión de la raíz nerviosa Síndrome de salida torácica Lesión de nervio periférico Dolor referido Enfermedad cardiaca isquémica
Curso del tiempo	Piénsese en
¿El dolor está relacionado con alguna actividad?	Que los síndromes de sobreesfuerzo se presentan después de horas, días o semanas de una actividad repetitiva o después de volver a iniciar una actividad después de algún tiempo de dejar de hacerla
¿El dolor aumenta y disminuye?	Que los síndromes de sobreesfuerzo a menudo están mejor los fines de semana, y se agravan los viernes Que el síndrome de túnel carpiano puede ser más do- loroso en la noche Que la epicondilitis puede ser más sintomática el día posterior a la actividad

Curso del tiempo	Piénsese en
El inicio del dolor fue:	
• ¿Repentino? (minutos a horas)	Proceso infeccioso agudo Traumatismo Artropatías por cristales Procesos vasculares Dolor referido Procesos inflamatorios (por ejemplo, artritis reumatoide)
• ¿Gradual?	Artritis Tendinitis Bursitis Artritis reumatoide Dolor neuropático
Síntomas relacionados	Piénsese en
Hay inflamación	
 ¿En el área del dolor? ¿Alrededor o cerca de ella? 	Que en las artritis reumatoide y por cristales, las articu- laciones están doloridas e inflamadas Que en DSR/SDRC toda la región puede estar inflamada Que en el síndrome del túnel carpiano, la muñeca inflamada puede ser difícil de apreciar pero la inflama- ción más distal a menudo es obvia
¿La piel está roja?	Que la tendinitis puede tener eritema (enrojecimiento) sobre el tendón afectado Que las estructuras infectadas a menudo tienen eri- tema alrededor
¿La piel cambia de color?	Procesos vasomotores (de Raynaud), aunque el clásico cambio de tres colores no siempre está presente
Factores modificantes	Piénsese en
Hay dolor articular	
• ¿Sólo con los movimientos?	Derrame, como en la osteoartritis
• ¿Con el reposo?	Inflamación (por ejemplo, artritis reumatoide)
• ¿Aumenta con el movimiento? ¿La actividad?	Anormalidades de los tendones o de la bursa Síndromes típicos de sobreesfuerzo
Su dolor articular se induce o se agrava con	
• ¿Estornudar? ¿Toser? ¿La hiperextensión del cuello? ¿Al afeitarse bajo el mentón?	Radiculopatía cervical o afección de la raíz nerviosa cervical
• ¿Al rotar la cabeza o al flexionar lateralmente el cuello?	Lesión de la columna cervical
• ¿Cuando se eleva el brazo por arriba de la cabeza? ¿Con el esfuerzo?	Dolor referido: enfermedad cardiaca isquémica Síndrome de salida torácica
• ¿Después de comer?	ERGE
• ¿Con un toque ligero?	Dolor neuropático (por ejemplo, neuropatía por atrapamiento)

El dolor se presenta	
 ¿Cuando se toma un objeto por un tiempo prolongado? 	Síndrome de túnel carpiano Síndrome de intersección
• ¿En la noche?	Síndrome de túnel carpiano
• ¿Después de que termina la actividad?	Epicondilitis Tendinitis
• ¿Con la exposición al frío?	Fenómeno de Raynaud
¿Cómo usa su brazo?	Piénsese en
¿No puede quitarse un anillo? ¿Usar reloj? ¿Meter la mano en un guante?	Que la inflamación difusa de la mano puede indicar un proceso inflamatorio (por ejemplo, artritis reumatoide, enfermedad de Raynaud, síndrome de compresión neurovascular)
¿No puede manejar un auto? ¿Vestirse? ¿Comer?	Que está relacionado con el dolor, en lugar de res- tricción del movimiento en el codo (el hombro puede compensar casi toda la limitación del movimiento del codo)
¿No puede levantar algo con las manos? ¿Afeitarse? ¿Coser? ¿Tomar una copa?	Discapacidad relacionada con trastornos de la muñeca o la mano
¿El dolor es	
• Mayor en la mañana?	Artritis reumatoide, también referida como "rigidez matutina"
• Peor con el uso prolongado de la articulación?	Osteoartritis
¿Usted presenta	
• Fiebre? ¿Escalofríos?	Artritis o bursitis séptica
• Entumecimiento, hormigueo, ardor en el brazo?	Dolor neuropático como la neuropatía por atrapa- miento, síndrome de salida torácica Neuropatía periférica
• Dolor en el pecho al hacer algún esfuerzo?	Enfermedad cardiaca isquémica con dolor referido al brazo

MÉTODO DIAGNÓSTICO

- Clasificar el dolor: tipo, inicio, molestias relacionadas.
- Localizar el dolor: articulaciones, tendones, tejidos blandos, señales de que el dolor es referido o neuropático.
- Examinar la anatomía funcional del dolor: movimientos específicos que causan, exacerban o alivian el dolor.
- Identificar causas: ocupación, actividad, hábitos y estilo de vida.

CONCLUSIONES

Es rara la morbilidad significativa proveniente de trastornos musculoesqueléticos de la extremidad superior. Sin embargo, las enfermedades que ponen en riesgo la vida o la extremidad pueden ser resultado de infección de la articulación o los tejidos blandos y de enfermedades cardiopulmonares que se pueden presentar como molestia de la extremidad superior. Estas entidades siempre deben tomarse en consideración.

El dolor neuropático es el gran simulador. Aunque resulta necesaria la investigación de la estructura dolorosa, no ignore nervios inflamados, raíces nerviosas o dolor referido de otras estructuras.

Las descripciones son útiles, pero en un área fácilmente accesible como la extremidad superior no hay sustituto para apuntar el área en cuestión y realizar el movimiento que causa el dolor o demostrar la actividad relacionada con el trabajo que lo induce.

PRONÓSTICO

Casi todas las causas primarias de dolor en la extremidad superior se resuelven espontáneamente o con el cese de la actividad que lo provoca. La terapia física ayuda a muchos pacientes. El tratamiento más agresivo está reservado para pacientes en que falla el tratamiento conservador. Aprender formas ergonómicamente seguras de realizar una tarea, como perfeccionar el golpe del tenis, limita las recurrencias. Es inusual la discapacidad permanente.

REFERENCIAS

- 1. Cooke AJ, Roussopoulos K, Pallis JM, Haake S. Correlation between racquet design and arm injuries. 4th International Conference of the Engineering of Sport. September 2002.
- 2. National Institute for Occupational Safety and Health Report (NIOSH). 1997.
- A Critical Review of Epidemiologic Evidence for Work-Related Musculoskeletal Disorders of the Neck, Upper Extremity, and Low Back. Cincinnati, Public Health Service, Centers for Disease Control and Prevention National Institute for Occupational Safety and Health. 1997.
- Gibbons RJ, Chatterjee K, Daley J, et al. ACC/AHA/ACP-ASIM Guidelines for the management of patients with chronic stable angina: a report of The American College of Cardiology/American Heart Association Task Force on Practice Guidelines (Committee on Management of Patients With Chronic Stable Angina). J Am Coll Cardiol. 1999;33:2092–2197.
- 5. Brandfonbrener AG. Musicians with focal dystonia. Med Probl Perform Art. 1991;6:132-136.
- Atroshi I, Gummesson C, Johnsson R, et al. Prevalence of carpal tunnel syndrome in a general population. JAMA. 1999; 282:153–158.
- Tanaka S, Petersen M, Cameron L. Prevalence and risk factors of tendinitis and related disorders of the distal upper extremity along U.S. workers: comparison to carpal tunnel syndrome. Am J-Ind Med. 2001;39:328–335.
- 8. Servi JT. Wrist pain from overuse: detecting and relieving intersection syndrome. Phys Sportsmed. 1997;25.
- Gorsche R, Wiley JP, Renger R, et al. Prevalence and incidence of stenosing flexor tenosynovitis (trigger finger) in a meatpacking plant. J Occup Environ Med. 1998;40:556–560.
- Altman R, Alarcon G, Appelrouth D, et al. The American College of Rheumatology criteria for the classification and reporting of osteoarthritis of the hand. Arthritis Rheum. 1990;33:1601–1610.
- Rasch EK, Hirsch R, Paulose-Ram R, Hochberg MC. Prevalence of rheumatoid arthritis in persons 60-years of age and older in the United States: effect of different methods of case classification. Arthritis Rheum. 2003;48:917–926.
- Zhang Y, Niu J, Kelly-Hayes M, et al. Prevalence of symptomatic hand osteoarthritis and its impact on functional status among the elderly: The Framingham Study. Am J-Epidemiol. 2002;156:1021–1027.
- Edwards DP, Mulkern E, Raja AN, Barker P. Trans-axillary first ribs excision for thoracic outlet syndrome. J R Coll Surg Edinb. 1999;44:362–365.

LECTURAS SUGERIDAS

Greene WB (editor). Essentials of Musculoskeletal Care, 2nd ed. American Academy of Orthopaedic Surgeons, American Academy of Pediatrics; 2001.

McCue FC III. The Injured Athlete, 2nd ed. JB Lippincott Co; 1992.

Dolor lumbar

Garth Davis, MD

El dolor lumbar (DL) o lumbalgia (DEB) está entre las quejas más comunes que se encuentran en el ámbito de pacientes ambulatorios. Aunque el DL puede ser heraldo de la recurrencia de cáncer y otros diagnósticos importantes, en pacientes no selectos ambulatorios con DL, menos de 1% tendrá una enfermedad significativa.

La aplastante mayoría de pacientes con DL presentará un curso benigno autolimitado. La afección neurológica es la complicación más importante del dolor lumbar. Por fortuna, los pacientes con lumbalgia suelen buscar atención médica mucho antes de que se desarrollen los síntomas de compresión de la raíz nerviosa o la médula ósea.



TÉRMINOS CLAVE

Sinarome ae cauaa equina	kaaiculopatia compresiva aguaa ae las raices ael nervio sacro que comprime
	la cauda equina. Los síntomas incluyen dolor dorsal intenso, incontinencia
	urinaria y fecal, anestesia en silla de montar y debilidad de las piernas. Lo

más común es que sea resultado de una gran herniación de disco de la línea media, pero puede complicar cualquier proceso que produzca estrechamiento del canal espinal al nivel de la cauda equina.

Seudoclaudicación Dolor que suele localizarse en la parte baja de la espalda, glúteos y muslos

proximales relacionado con estenosis espinal. El dolor se presenta con el ejercicio y mejora con el reposo, y al sentarse o inclinarse hacia delante.

Ciática Síndrome caracterizado por dolor que se irradia hacia abajo de la pierna,

pasa la rodilla, en la distribución del nervio ciático. Lo más común es que se

deba a compresión de las raíces nerviosas L4, L5 o S1.

Estenosis espinal Estrechamiento del canal espinal que produce compresión de la médula es-

pinal o la cauda equina. Se ve con más frecuencia en pacientes mayores con

cambios degenerativos graves de la columna.

ETIOLOGÍA

A pesar de la aceptación popular de la terminología de disco herniado y disco deslizado, la etiología del dolor lumbar es menos clara en la práctica clínica. Menos de 2% de los pacientes con DL manifiesta síntomas radiculares reales o ciática por compresión o irritación de la raíz nerviosa.² La herniación de disco intervertebral es común, demostrado por resonancia magnética de la columna en más de 30% de los adultos sintomáticos.^{3,4} Sólo 36% de los pacientes asintomáticos evaluados con resonancia magnética tuvo discos normales en todos los niveles. Además, los pacientes con DL y herniación de disco se recuperan de forma similar a los pacientes sin herniación demostrable. La débil correlación entre los síntomas, resultados de estudios de imagenología y hallazgos patológicos, deja a la gran mayoría de los pacientes con el diagnóstico de alguna manera incierto de DL "musculoesquelético" o "no específico". Las fracturas por compresión se diagnostican en menos de 5% de los pacientes no seleccionados con DL. La neoplasia, la infección y los trastornos inflamatorios de la columna representan menos de 1% de los pacientes.



Diagnóstico diferencial ⁸	Prevalencia ^a
DL mecánico	~99%
No específico o musculoesquelético	80%
Degenerativo	10%
Herniación de disco	4%
Fractura osteoporótica por compresión	4%
Estenosis espinal	3%
Espondilolistesis	2%
Fractura vertebral traumática	<1%
Enfermedad congénita	<1%
DL no mecánico	~1%
Neoplasia	0.7%
Artritis inflamatoria (por ejemplo, espondilitis anquilosante)	0.3%
Infección (por ejemplo osteomielitis)	0.01%
Enfermedad de Paget de los huesos	<0.01%
Dolor referido por enfermedad visceral	
Aneurisma aórtico	
 Enfermedad renal Nefrolitiasis Pielonefritis Absceso perirrenal 	
 Enfermedad gastrointestinal Pancreatitis Colecistitis Úlcera péptica perforada 	
 Urogenital Endometriosis Enfermedad pélvica inflamatoria Prostatitis 	

PARA EMPEZAR

Como con cualquier queja de dolor, hágase que el paciente establezca duración, carácter, intensidad, factores que lo alivian y que lo agravan y síntomas relacionados.



Preguntas

¿Puede describir cómo empezó?

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

Recuérdese

Empezar con preguntas abiertas. Dejar que el paciente describa los síntomas en lugar de escogerlos de una lista.

¿Cuándo es más intenso el dolor?	Ayudar a diferenciar las etiologías mecánicas (dolor que se agrava con el uso) de las inflamatorias (sínto- mas que se agravan con el descanso)
¿En qué medida se ve limitado por su lumbalgia?	Brindar una visión del grado de discapacidad experi- mentado por el paciente

MARCO DE LA ENTREVISTA

Como suele ser difícil determinar una causa específica para el DL, será más útil enfocar la evaluación respondiendo a las siguientes tres preguntas:

- 1. ¿Una enfermedad sistémica está causando sus síntomas?
- 2. ¿Hay evidencia de un déficit neurológico importante?
- 3. ¿Realmente hay un problema de la espalda o es un dolor referido de una estructura visceral?

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los síntomas de alarma se relacionan más con una enfermedad importante que con trastornos benignos. Su presencia aumenta la probabilidad de enfermedad importante antes de la prueba; por desgracia su ausencia no necesariamente descarta una enfermedad importante.

Diagnósticos importantes

Las complicaciones neurológicas pueden ser resultado de cualquier proceso que produzca compresión de la médula espinal o las raíces nerviosas. La herniación de disco intervertebral y la enfermedad degerativa de la columna pueden causar afección neurológica significativa que requiere intervención quirúrgica. Sin embargo, casi todas las urgencias neurológicas relacionadas con DL están limitadas por las condiciones que se presentan más adelante.

Las causas no mecánicas importantes de DL son raras, comprenden menos de 1% de los pacientes ambulatorios. El interrogatorio minucioso para obtener síntomas de alarma ayuda a reducir el riesgo de pasar por alto una enfermedad importante. El interrogatorio enfocado ayuda a identificar pacientes en mayor riesgo de diagnósticos importantes.

Diagnósticos importantes	Prevalencia ^a
Neoplasia	0.7% 1
Infección	0.01% ⁷
Fractura por compresión	4% ⁹
Síndrome de la cauda equina	0.0004% ⁹
^a En pacientes ambulatorios con DL.	

Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad positiva (IP+) ^a	Causas benignas	
Dolor en reposo	Neoplasia Espondilitis anquilosante		DL mecánico	(continúa)

Síntomas de alarma	Causas importantes	probabilidad positiva (IP+) ^a	Causas benignas
Dolor que acelera una evaluación	Neoplasia	3.0 ¹	DL mecánico
Duración del episodio > 1 mes	Neoplasia	2.6 ¹	DL mecánico
Pérdida inexplicable de peso	Neoplasia	2.7 ¹	
Fiebre	Osteomielitis Absceso paravertebral	25 ^{10,11}	Pielonefritis DL mecánico Síndrome viral
Retención urinaria con incontinencia (rebosa- miento)	Síndrome de cauda equina	18 ⁹	Medicamentos
Incontinencia fecal	Síndrome de cauda equina		
Anestesia en silla de montar	Síndrome de cauda equina		
Debilidad de extremi- dades	Neoplasia		
Traumatismo	Fractura por compresión		
Dolor intenso de la extre- midad inferior	Estenosis espinal	2 ¹²	Ciática Claudicación intermitente
Ausencia de dolor al sentarse	Estenosis espinal	6.6 ¹²	
Umbral amplio	Estenosis espinal	14 ¹²	Neuropatía periférica
Mejoría con el ejercicio	Espondilitis anquilosante	1.3-7.5 ¹³	
El dolor hace que el paciente se levante de la cama en la noche	Espondilitis anquilosante	3.1 ¹³	
Rigidez matutina de la	Espondilitis anquilosante	0.9-2.3 ¹³	

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas Piénsese en ¿Tiene antecedente personal de cáncer? Neoplasia; en pacientes con antecedente personal de cáncer, el dolor lumbar reciente debe considerarse neoplasia hasta que no se demuestre lo contrario (IP+ 14.7)¹ Neoplasia (IP+ 2.7)1 ¿Tiene más de 50 años de edad? ¿Ha sido tratado con corticosteroides por más de Fractura por compresión vertebral¹ un mes? Fractura por compresión vertebral¹ ¿Algún trauma reciente? ¿Tiene más de 70 años de edad? Fractura por compresión vertebral¹ ¿El dolor lo despierta? Neoplasia Espondiloartropatía

¿El dolor aumenta de manera constante con la Estenosis espinal caminata? ¿El dolor mejora al sentarse o inclinarse hacia delante? Estenosis espinal ¿Ha usado hace poco drogas inyectables? Osteomielitis vertebral Absceso paraespinoso ¿Está tomando medicamentos inmunosupresores? Osteomielitis vertebral Absceso paraespinoso Osteomielitis vertebral ¿Se le ha introducido recientemente un catéter venoso? Absceso paraespinoso ¡Ha tenido en los últimos días una sonda urinaria Osteomielitis vertebral (vesical)? Absceso paraespinoso ¿Tiene rigidez matutina significativa?a Espondiloartropatía ¿El dolor mejora con el ejercicio?a Espondiloartropatía ¿Los síntomas progresan gradualmente con el Espondiloartropatía tiempo?a ¿Los síntomas han durado más de tres meses?^a Espondiloartropatía ¿Los síntomas iniciaron antes de los 35 años?a Espondiloartropatía Calidad Piénsese en ¿El dolor es como de choque? Herniación de disco ¿El dolor se irradia hacia la pierna y pasa la rodilla? Ciática (irritación o compresión de las raíces de L4-5, S1 usualmente por herniación de disco) ¿El dolor tiene una calidad desgarrante? Disección aórtica ¿Es localizado? Fractura ¿El dolor es constante o fluctúa en intensidad? Que el DL mecánico suele ser constante y se agrava con el movimiento; el DL no mecánico es constante pero se agrava con el reposo. El dolor tipo cólico puede implicar una etiología visceral. Curso del tiempo Piénsese en Dolor dorsal mecánico ¿El inicio fue abrupto? Fractura (traumática osteoporótica o patológica) ¿El mes pasado se ha evaluado que el dolor no mejora? Neoplasia ¿Gradualmente ha aumentado de intensidad con los Espondiloartropatía meses? ¿Hay relación con el ciclo menstrual? **Endometriosis** Síntomas relacionados Piénsese en ;Usted tiene: · Náusea o vómito? Úlcera péptica perforada **Pielonefritis** · Dolor abdominal? **Pielonefritis** Apendicitis retrocecal Absceso diverticular (continúa)

Síntomas relacionados	Piénsese en
• Fiebre?	Osteomielitis Absceso paraespinoso Pielonefritis
• Disuria?	Pielonefritis Nefrolitiasis
Síntomas modificantes	Piénsese en
¿El dolor mejora al sentarse?	Estenosis espinal
¿El dolor se agrava con el movimiento?	Fractura por compresión Herniación de disco DL mecánico
¿El dolor aumenta al caminar?	Estenosis espinal
^a Cualquiera de las cuatro respuestas afirmativas tiene	un IP positivo de 6.3 para espondiloartropatía. 13

CONCLUSIONES

- El DL mecánico en ocasiones es intenso.
- Los pacientes con enfermedad metastásica de la columna vertebral pueden estar asíntomáticos durante meses y a menudo ya han sido evaluados por dolor dorsal.
- Aunque la intensidad del dolor de espalda parezca poco impresionante, su etiología puede ser maligna. Recuérdense las claves históricas importantes y los signos de alarma.
- "Estaba levantando una caja de libros cuando empezó el dolor." Aunque suene como una explicación
 mecánica razonable para DL, también puede representar patología importante. Aunque los desgarros musculares a menudo se presentan en esta forma, también lo hacen así las fracturas patológicas.

PRONÓSTICO

En la mayoría de los pacientes, el DL es un trastorno autolimitado y la recuperación rápida es la norma. En pacientes con DL mecánico, 90% está mejor en dos semanas; estimaciones más conservadoras indicarían recuperación en seis semanas para casi 67% de los pacientes. Por desgracia, 40% de los pacientes tendrá síntomas recurrentes a los seis meses. No es común para tales pacientes que evolucionen a una enfermedad más crónica con síntomas que aumentan y disminuyen. Los pacientes con hernia de disco documentada suelen recuperarse con tratamiento conservador y menos de 10% se somete a cirugía de espalda por dolor intratable o disfunción neurológica.⁸

Los pacientes con estenosis espinal tienden a progresar con el tiempo. El dolor y la limitación están desencadenados porque siempre se disminuye la actividad y los pacientes pueden sufrir discapacidad grave por la seudoclaudicación. Las fracturas por compresión causan dolor fuerte, a veces meses después de la lesión original. Antes, la terapia se limitaba a inmovilización y analgésicos pero las nuevas terapias, como la vertebro-plastía intervencional, muy posiblemente reducirá la carga de sufrimiento. Las infecciones espinales y supra-espinales causan morbilidad y mortalidad importantes, los mejores resultados se presentan con el diagnóstico pronto y la intervención médica y quirúrgica temprana. La enfermedad metastásica de la columna tiene el peor pronóstico de cualquier neoplasia avanzada. Sin embargo, el desarrollo de parálisis de la extremidad inferior por metástasis espinal progresiva en un paciente con supervivencia limitada es devastador, trágico y a menudo prevenible. La identificación temprana de pacientes con enfermedad metastásica de la columna permite el tratamiento efectivo para proteger al paciente de una lesión progresiva de la médula espinal.

REFERENCIAS

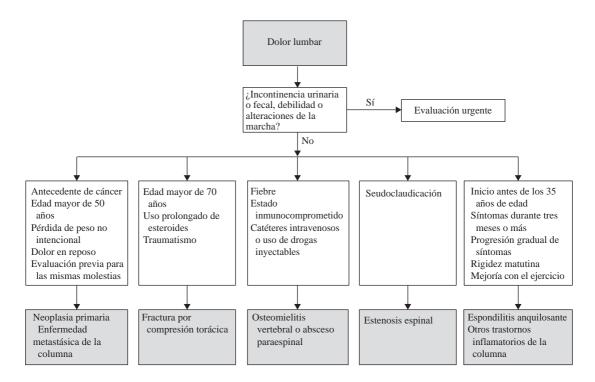
 Deyo RA, Diehl AK. Cancer as a cause of back pain: frequency, clinical presentation, and diagnostic strategies. J Gen Intern Med. 1988;3:230–238.

- 2. Frymoyer JW. Back pain and sciatica. N Engl J-Med. 1988;318:291-300.
- 3. Wiesel SW, Tsourmas N, Feffer HL, et al. A study of computer-assisted tomography. I. The incidence of positive CAT scans in an asymptomatic group of patients. *Spine*. 1984;9:549–551.
- 4. Boden SD, Davis DO, Dina TS, et al. Abnormal magnetic-resonance scans of the lumbar spine in asymptomatic subjects. a prospective investigation. *J Bone Joint Surg Am.* 1990;72:403–408.
- 5. Jensen MC, Brant-Zawadzki MN, Obuchowski N, et al. Magnetic resonance imaging of the lumbar spine in people without back pain. N Engl J-Med. 1994;331:69–73.
- 6. Bell GR, Rothman RH. The conservative treatment of sciatica. Spine. 1984;9:54-56.
- Liang M, Komaroff AL. Roentgenograms in primary care patients with acute low back pain: a cost-effectiveness analysis. Arch Intern Med. 1982;142:1108–1112.
- 8. Deyo RA, Weinstein JN. Low back pain. N Engl J-Med. 2001;344:363-370.
- Deyo RA, Rainville J, Kent DL. What can the history and physical examination tell us about low back pain? JAMA. 1992;268:760–765.
- 10. Baker AS, Ojemann RG, Swartz MN, et al. Spinal epidural abscess. N Engl J-Med. 1975;293:463-468.
- 11. Sapico FL, Montgomerie JZ. Pyogenic vertebral osteomyelitis: report of nine cases and review of the literature. *Rev Infect Dis.* 1979;1:754–776.
- 12. Katz JN, Dalgas M, Stucki G, et al. Degenerative lumbar spinal stenosis. Diagnostic value of the history and physical examination. *Arthritis Rheum.* 1995;38:1236–1241.
- 13. Calin A, Porta J, Fries JF, Schuman DJ. Clinical history as a screening test for ankylosing spondylitis. JAMA. 1977;237:2613–2614.

LECTURAS SUGERIDAS

Rosomoff HL, Rosomoff RS. Low back pain. Evaluation and management in the primary care setting. *Med Clin North Am.* 1999:83:643–662.

Método diagnóstico: Dolor lumbar



Dolor de glúteos, cadera y muslos

Robert D. Ficalora, MD

El dolor de las extremidades proximales inferiores es resultado de enfermedades de los vasos sanguíneos, nervios periféricos, infección local o es referido de estructuras locales, como el dolor de cadera referido de la rodilla del mismo lado. Los trastornos de uso y abuso, sobre todo los relacionados con los deportes, predominan

El dolor profundo que surge de vasos, fascia, articulaciones, tendones, periostio y estructuras de soporte a menudo es mal localizado y sordo y se acompaña de la percepción de rigidez articular y sensibilidad profunda. La estrecha proximidad de las estructuras y la anatomía funcional complicada de la región hace que la localización del dolor y la identificación de la estructura afectada sean todavía más difíciles. El dolor que surge de las estructuras adyacentes o de soporte puede atribuirse a las articulaciones, en ausencia de cualquier patología real de las articulaciones.

El dolor suele deberse a trastornos de tendones, músculos y bursa de los glúteos y los muslos, que son sitios comunes de inflamación debido a lesiones atléticas. El dolor de la cadera a menudo es consecuencia de condiciones degenerativas o inflamatorias. El dolor causado por enfermedades en los nervios periféricos o neuropatías por atrapamiento, como la meralgia parestésica, llega a ser difícil de clasificar por la historia clínica. El dolor neuropático puede deberse a distrofia simpática refleja/síndrome de dolor regional crónico (DSR/SDRC), una condición poco comprendida que es resultado de traumatismo local, ataque vascular cerebral o lesión de la médula espinal. La irritación de las raíces nerviosas lumbares (núcleo pulposo herniado osteoartritis) puede causar dolor en las extremidades inferiores y complicar el diagnóstico de trastornos más locales como la bursitis trocantérica y la inflamación del nervio ciático periférico.

Existen relaciones funcionales complejas que ocultan las etiologías primarias y secundarias del dolor. Las anormalidades de la marcha pueden deberse a trastornos en esta región y también pueden ser etiológicas en otras: la enfermedad degenerativa de la articulación de la cadera produce un trastorno de la marcha que causa síndrome piriforme o bursitis trocantérica. La obstrucción de los vasos por aterosclerosis suele presentarse en el marco de enfermedad vascular sistémica y rara vez es un fenómeno aislado. La trombosis venosa profunda (TVP) requiere identificación y acción inmediatas.



TÉRMINOS CLAVE

Bursitis Dolor e inflamación de la estructura que contiene el líquido que lubrica una

articulación o vaina tendinosa.

Enfermedad articular Cambios característicos dolorosos no inflamatorios en una articulación, que deaenerativa

son resultado del uso y abuso crónicos.

Neuropatía por atrapamiento Dolor y pérdida de la función, que es resultado de un nervio que pasa por

un espacio fisiológico que se estrecha, secundario a trauma o inflamación

aguda o crónica.

Dolor neuropático Dolor en una región como resultado de inflamación del nervio, traumatismo

o enfermedad neurológica.

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE	
Síndrome de sobreesfuerzo	Dolor e inflamación resultado del uso intenso o repetitivo de estructuras anatómicas regionales en el curso de actividades ocupacionales o recreativas.
Radiculopatía	Dolor causado por irritación o compresión de un nervio dentro o cerca de la columna vertebral. Produce síntomas en el área de inervación.
Dolor referido	Dolor que se origina en una estructura y que se percibe en el área de otra, por lo general debido a conexiones fisiológicas o embriológicas entre las dos estructuras.
Desgarro	Microdesgarros de fibras musculares; puede ser indistinguible del estira- miento muscular y los términos a menudo se usan de manera indistinta.
Tendinitis	Dolor e inflamación de un tendón o una vaina tendinosa.

ETIOLOGÍA

Diagnóstico

Síndrome piriforme

Diagnóstico diferencial: dolor en glúteos

Explicación

cantérica.



Coccidinia	Dolor en la base de la columna que representa una colección de condiciones con diferentes causas que van desde hipermotilidad de la vértebra sacra hasta dolor neuropático como resultado de múltiples eventos traumáticos. La coccidinia puede seguir a caídas, partos, desgarros repetitivos o cirugía.	Más de 20% de las mujeres después de partos difíciles ¹
Ciática	Dolor, debilidad, entumecimiento y otras molestias a lo largo de la vía del nervio ciático; a menudo acompaña al dolor de espalda baja. Indica un problema en el mismo punto a lo largo del nervio ciático, como un disco herniado, esteno- sis espinal, estenosis o hernia del foramen obtura- dor y síndrome piriforme.	5 a 7% de los trabajadores con lumbalgia ²
Síndrome de tendones de la corva/tuberosidad isquiática	Dolor en la parte posterior del muslo, sobre todo durante actividades como correr, o después de ellas. Las lesiones de los tendones de la corva se presentan en deportes que requieren velocidad o aceleración rápida, como atletismo, fútbol y fútbol americano. Los factores predisponentes incluyen calentamiento inadecuado, fatiga, lesión previa, desequilibrio de fuerza y deficiente flexibilidad.	2 a 11% de todas las lesiones en los atletas anualmente ^{3,4}

Espasmo de un pequeño músculo de la nalga por

el que corre el nervio ciático. El dolor y los síntomas de la pierna son atribuidos a atrapamiento del nervio ciático. Se presenta sobre todo en individuos con anormalidades de la marcha, debilidad de los músculos posturales y el embarazo. Se puede presentar concurrentemente con la bursitis troPrevalencia

Más de 13% de los pacientes

con síntomas de ciática⁵

DSR/SDRC

Condición neurológica progresiva que afecta una región como el brazo o la pierna. También se presenta después de lesión menor, como en un esguince. En algunos casos, no hay evento precipitante. El dolor empieza en un área o extremidad y después se disemina. El DSR/SDRC se caracteriza por dolor quemante, hinchazón excesiva, sudoración y sensibilidad al tacto. La osteopenia marcada se nota en los huesos dentro de la distribución nerviosa.

2 a 5% de los pacientes con lesión de nervio periférico 12 a 21% de los pacientes con hemiplejia (parálisis en un lado del cuerpo) 1 a 2% de los pacientes con fractura ósea⁶



Diagnóstico diferencial: dolor de muslo

Diagnóstico	Explicación	Prevalencia
Síndrome del nervio cutá- neo femoral lateral (NCFL) o meralgia parestésica	Daño al NCFL por cirugía en la cresta iliaca, histerectomía, herniorrafia laparoscópica, cirugía de la válvula aórtica, cirugía de derivación de arteria coronaria, neuropatía diabética, coágulo restrictivo y ropas ajustadas, cinturones anchos para levantar peso.	Varía ampliamente, pero ha sido reportada en más de 20% de algunos procedimientos quirúrgicos ⁷
Desgarro del músculo cuadríceps	Los músculos del cuadríceps son: vasto lateral, vasto medial, vasto intermedio y recto femoral. Cualquiera de estos músculos se puede desgarrar, pero el más común es el recto femoral. Se presenta en los jugadores de fútbol americano/fútbol, patinadores, corredores y atletas mayores cuyo programa de ejercicio principal es caminar.	Los datos de la US Millitary Academy en West Point son los siguientes: rugby, 4.7%, karate y judo, 2-3%, fút- bol americano, 1.6%, todos los demás deportes, < 1%. ⁸
Desgarro de los tendones de la corva	Los tendones de la corva son músculos largos que se extienden hacia abajo en la parte posterior del muslo. Como estos tendones trabajan para jalar hacia atrás la pierna y doblar la rodilla, pueden lastimarse al correr, patear o saltar. Cuando el músculo se desgarra, los pacientes sienten una ligera explosión, por lo general en la parte posterior del muslo,.	Desconocida ⁹
Bursitis trocantérica	Inflamación de una o más de las cuatro bursas que suele presentarse alrededor del trocánter mayor; tres son constantes (dos mayores y una menor). Esta bursa funciona como mecanismo de deslizamiento de la porción anterior del tendón del glúteo mayor conforme pasa sobre el trocánter mayor para insertarse dentro de la banda iliotibial (BIT). Cualquier inflamación o irritación de estas bursas da como resultado síntomas de bursitis trocantérica. Suele observarse con trastornos de la marcha debido a problemas de la cadera, rodilla o espalda baja; obesidad o embarazo.	Desconocida ¹⁰ (continúa)

_	Explicación	Prevalencia
L3), síndrome de faceta (d lumbar (d	Es posible que un nervio sensorial o motor que está en la columna vertebral se irrite o atrape por artritis del foramen o de la faceta o se comprima por un disco her- niado, con dolor referido a la parte lateral del muslo.	2% de la población; de éstos, 10 a 25% desarrolla síntomas que persisten por más de seis semanas ²
iliopsoas Síndrome de iliopsoas "síndrome de chasquido en la cadera"	Dolor y chasquido en la ingle interna o el muslo. La lesión aguda y el sobreesfuerzo son las dos causas principales. La lesión aguda incluye una contracción excéntrica del músculo iliopsoas o trauma directo. Las lesiones por sobreesfuerzo se presentan en actividades que involucran flexión repetida de la cadera o rotación externa del muslo. Se observa en bailarines, gimnastas, animadores o corredores.	43.8% de los bailarines de balet con dolor de cadera ¹¹
la cadera o "jalón de la ingle", también llamado "desgarro de recto interno del muslo", lo que es un error porque tal vez estén afectados los músculos aductores de la cadera	Hematoma o desgarro de los músculos que corren del frente del hueso de la cadera al lado interno del muslo. Estos músculos estabilizan la cadera y la pierna durante todas las actividades deportivas relacionados con la carrera. El dolor y la rigidez en la región de la ingle se presenta en la mañana y al inicio de la actividad deportiva. Puede desaparecer después de calentar, pero a menudo recurre después de la actividad atlética.	62% de las lesiones de la ingle; re- presenta 5% de todas las lesiones en el fútbol y 2.5% de las lesiones en el karate ¹²
del corredor")	Dolor en la parte lateral de la cadera, el muslo o la rodilla, chasquido cuando el BIT pasa sobre el trocánter mayor. Se trata del síndrome de sobreesfuerzo más común de la rodilla, y es causado por la fricción repe- titiva del BIT sobre el cóndilo femoral late- ral durante la flexión-extensión, lo que da como resultado una reacción inflamatoria.	Desconocida; se presenta principal- mente en atletas, sobre todo corredo- res y ciclistas ¹³
i	Caracterizado por calor unilateral, eritema, inflamación y dolor de la pantorrilla y el muslo, en que una vena larga está ocluida por un trombo.	5% de los pacientes con condiciones ortopédicas de la extremidad inferior sin profilaxis. Puede aumentar signifi- cativamente en personas con estados hipercoagulables ¹⁴
pamiento que afectan las ramas subcostales y	Causa dolor en el muslo anterior proximal y se presenta después de procedimientos quirúrgicos abdominales (por ejemplo, apendicectomía, herniorrafia).	Desconocida ¹⁵



Diagnóstico diferencial: dolor de cadera

Diagnóstico	Explicación	Prevalencia
Necrosis aséptica de la cabeza femoral	El aporte vascular a la cabeza femoral es precario y se afecta fácilmente. Una gran porción de la superficie total está cubierta por cartílago articular a través del cual no penetran los vasos. El suministro de sangre entra por un espacio restringido y hay circulación colateral limitada. Los factores de riesgo incluyen fractura, terapia con corticosteroides, alcohol, gota, diabetes, anemia de células falciformes y enfermedad de Gaucher.	0.72% de la población general Los corticosteroides aumentan el riesgo significativamente ¹³
Fractura de cadera	Fractura del fémur encima de un punto 5 cm por debajo de la parte distal del trocánter menor. Una fractura intracapsular se presenta proximal al punto en que se unen la cápsula de la articulación de la cadera y el fémur. Las fracturas subtrocantéricas se presentan en la parte más distal del segmento femoral proximal (por debajo del trocánter menor). Las fracturas extracapsulares se presentan distal a la cápsula de la articulación de la cadera.	0.11% de la población general La prevalencia aumenta de casi 3 por 100 mujeres de 65 a 74 años de edad a 12.6 por 100 mujeres de más de 85 años ¹⁶
Osteoartritis de la cadera	La osteoartritis es un proceso de estimula- ción mecánica, mediado químicamente, en que el intento de reparación produce una estructura ósea anormal. Los factores de riesgo incluyen envejecimiento, obesidad, ocupación y género.	70% de la población general mayor de 65 años ¹⁷
Artritis reumatoide	Se desconoce la causa. La afección de la cadera puede ser muy debilitante porque compromete la movilidad. La destrucción del tejido sinovial y articular se presenta al inicio del proceso de la enfermedad, antes de que se desarrollen las deformidades clásicas	2% en personas mayores de 60 años ¹⁸

PARA EMPEZAR

- Las molestias de la extremidad inferior suelen estar localizadas y relacionarse con una lesión, un evento incitante, sobreesfuerzo recreativo u ocupacional.
- Las relaciones anatómicas y funcionales son complejas y requieren investigación cuidadosa.
- Las preguntas básicas como inicio, localización, calidades y factores agravantes y que dan alivio son las más útiles.
- Es esencial una historia ocupacional y del tiempo libre (sobre todo atlética).



Preguntas

¿Dónde se localiza el dolor?

¿Cuándo empezó?

¿Puede describírmelo? ¿Es sordo, transfictivo o ardoroso? ¿Es cambiante?

¿Hay inflamación?

¿Hay exantema o decoloración?

¿Cuáles actividades lo mejoran o lo agravan?

¿Puede cargar peso?

¿Puede mostrarme cómo usa sus piernas en el trabajo o cuando juega?

Dígame acerca de sus actividades del tiempo libre.

Recuérdese

- La mayoría de los pacientes no podrá ubicar adecuadamente el dolor, por ello es útil apuntar a él.
- Las demostraciones físicas de las actividades típicas o las descripciones de los movimientos relacionados con el deporte pueden ser adyuvantes valiosos para la historia clínica.
- Al tratar de ayudar, los pacientes a menudo agrupan síntomas no relacionados. Asegúrese de que cada signo o síntoma se comprenda completamente antes de cambiar.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas de alarma.
- Identificar actividades que ponen al paciente en riesgo.
- Identificar, de manera sistemática, quejas que se relacionan con el diagnóstico diferencial de articulaciones y tejidos blandos, incluidos tendones, bursa y grupos musculares; nervios y trastornos neuropáticos; y estructuras lumbares que refieren dolor a la extremidad inferior.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Diagnósticos importantes

- Herniación aguda de disco
- Fractura de cadera
- Necrosis aséptica de la cabeza femoral
- TVF
- Tumor primario o metastásico



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Pérdida del control intestinal o vesical o anormalidades sensoria- les persistentes (como entumeci- miento, ardor, u hormigueo), sobre todo aquéllas relacionadas con problemas de la espalda.	Trastornos de la raíz nerviosa lumbar o de la médula espinal, sobre todo herniación aguda de disco lumbar Metástasis epidural	Ansiedad (puede ser efecto secundario de medicamentos)
Incapacidad para sostener peso	Fractura de cadera o necrosis aséptica de la cabeza femoral	El dolor por la tendinitis o bursitis o enfermedad articular degenera- tiva pueden ser tan intensos que los pacientes se rehusan a cargar peso
Enrojecimiento e inflamación dolorosa del muslo, en especial sobre la vena femoral común	La TVP del muslo tiene un alto riesgo de embolia pulmonar y complicacio- nes cardiopulmonares	Trauma local o infección de la piel

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar las quejas del paciente, ponga la descripción en el contexto de riesgos y actividades relacionados. Es posible que los pacientes tengan una idea de la causa de sus síntomas a partir de medios de comunicación, amigos o Internet, pero con frecuencia no logran unir todas las piezas. Como casi ningún trastorno de las extremidades inferiores es un problema fisiológico primario sino el efecto de sobreesfuerzo o lesión (trabajo relacionado o atlético), el cierre del diagnóstico diferencial comienza con la definición de las actividades del paciente.



Preguntas

Cuénteme sobre su trabajo.

¿Realiza actividades repetitivas como descargar camiones o trabajar en la línea de ensamblado?

¿Utiliza un cinturón de soporte lumbar, cinturón para cargar peso y otras ropas ajustadas?

¿Descarga camiones, plataformas o equipo pesado?

Cuénteme sobre sus actividades en el tiempo libre. ¿Juega fútbol americano o fútbol? ¿Corre?

¿Juega fútbol americano o fútbol? ¿Patina? ¿Corre? ¿Practica judo o karate? ¿Camina (en pacientes mavores)?

¿Participa en gimnasia o fútbol?

¿Ha tomado viajes largos en auto o en avión?

Calidad

El dolor es:

· ¿Estable?

· ;Fuerte?

· ¿Punzante? ¿Transfictivo?

¿Ardoroso?¿Intenso?

• ¿Pulsátil?

· ;Relacionado con la actividad?

Piénsese en

Que el movimiento repetitivo de la cadera y la zona lumbar, además de levantar pesos aumenta el riesgo de numerosas formas de tendinitis o bursitis, radiculopatía lumbar y herniación de disco.

Que la meralgia parestésica del síndrome del nervio cutáneo femoral lateral (SNCFL) es una neuropatía por atrapamiento que puede deberse al uso de ropa apretada, restrictiva.

Que la osteoartritis es resultado de trauma menor crónico a la cadera.

Síndrome de los tendones de la corva/tuberosidad isquiática por estiramiento y calentamiento inadecuados.

Desgarro del músculo cuadríceps Desgarro del aductor de la cadera

Desgarro de los tendones de la corva por patear o saltar, después de sentir un "pop" en la parte posterior del muslo.

Inactividad sin estiramiento horario o movimiento de las piernas es riesgo mayor para TVP.

Piénsese en

Artritis reumatoide Osteoartritis Infección

Síndrome de sobreesfuerzo o dolor referido

Neuropatía por atrapamiento

Dolor neuropático Artritis (en reposo) Gota

Infección Traumatismo Tumor

Inflamatorio o vascular (TVP)

Tendinitis o bursitis

(continúa)

Calidad	Piénsese en
Dónde tiene el dolor?	
• ¿Dentro o alrededor de qué articulación?	Que se percibe que el dolor debido a un trastorno articular proviene directamente de la articulación, no de los huesos entre las articulaciones. El dolor real de cadera se siente en la ingle. Los pacientes describen el dolor lateral del muslo como dolor de "cadera", que suele ser un problema de tejido blando.
• ¿En la nalga?	Coccidinia, ciática (con irradiación hacia abajo de la pierna), síndrome piriforme
• ¿En la cadera?	Osteoartritis Fractura de la cadera o necrosis aséptica Artritis reumatoide
• ¿En la parte anterior del muslo?	Neuropatías por atrapamiento Meralgia parestésica (síndrome de SNCFL) Radiculopatía lumbar (L2/L3) Desgarro del músculo cuadríceps Desgarro del aductor de la cadera
• ¿En la parte lateral del muslo?	Bursitis trocantérica Neuropatías por atrapamiento
• ¿En la parte interna del muslo?	TVP Bursitis o tendinitis del ileopsoas
• ¿En la parte posterior del muslo?	Desgarro de los tendones de la corva Síndrome de tuberosidad isquiática
 ¿A lo largo de la extensión de la articulación y el músculo de la extremidad? 	Lesión de los vasos sanguíneos como la TVP Compresión de la raíz nerviosa
Curso del tiempo	Piénsese en
¿El dolor está relacionado con alguna actividad?	Que los síndromes de sobreesfuerzo se presentan des- pués de horas, días o semanas de una actividad repeti- tiva o después de reiniciar una actividad algún tiempo después de haberla dejado.
¿El dolor sube y baja?	Los síndromes de sobreesfuerzo suelen mejorar los fines de semana, y se agravan los viernes. Mientras que los síndromes de sobreesfuerzo relacionados con el deporte pueden tener el patrón inverso o variable. La bursitis es más dolorosa en la noche
El inicio del dolor fue:	
• ¿Repentino? (minutos a horas)	Proceso infeccioso agudo Traumatismo Procesos vasculares Dolor referido Procesos inflamatorios (por ejemplo, artritis reumatoide)
• ¿Gradual?	Artritis Tendinitis Bursitis Artritis reumatoide Dolor neuropático

Síntomas relacionados	Piénsese en
;Hay inflamación	riensese en
• en el área del dolor?	Que en la artritis reumatoide, las articulaciones están doloridas e inflamadas.
• alrededor o cerca de ella?	Que en el SDR, la región completa puede estar infla- mada. Que en las estructuras profundas de la cadera y las nalgas, la rigidez o inmovilidad puede ser la única clave para la inflamación de tejidos profundos.
¿La piel está roja?	Que la tendinitis puede tener eritema (enrojecimiento) sobre el tendón afectado. Que las estructuras infectadas a menudo tienen eri- tema alrededor, como en la TVP.
Factores modificantes	Piénsese en
¿Hay dolor articular	
Sólo con los movimientos?	Derrame como en la osteoartritis
• Con el reposo?	Inflamación, como en la artritis reumatoide o en el dolor neuropático
• ¿Aumenta con el movimiento? ¿La actividad?	Anormalidades de los tendones o de la bursa Que es típico de síndromes de sobreesfuerzo o lesiones atléticas
El dolor de la pierna (no relacionado con una articulación) se induce o se agrava con	
 ¿Estornudar? ¿Toser? ¿Sentarse o hiperextender la espalda? 	Dolor de la raíz nerviosa lumbar
• ¿elevar la pierna recta?	Lesión de la columna lumbar
• ¿Durante el estiramiento?	Tendones o bursa inflamados Ciática
• ¿Con un toque ligero?	Dolor neuropático, como en la neuropatía por atrapa- miento
¿El dolor se presenta	
• al subir escaleras o en la noche?	Bursitis trocantérica Síndrome piriforme
• después de que termina la actividad?	Tendinitis Desgarro del cuadríceps o de los tendones de la corva
• después de un procedimiento quirúrgico reciente?	Coccidinia Neuropatías por atrapamiento
¿Es incapaz de cargar peso?	Trastornos estructurales de la articulación de la cadera como fractura o necrosis aséptica de la cabeza femoral
¿Es incapaz de caminar?	Relacionado con el dolor en lugar de restricción del movimiento Desgarro del músculo cuadríceps o de los tendones de la corva
¿Es incapaz de patear una pelota?	Desgarro o inflamación de los músculos o los tendones
	(continúa)

Factores modificantes	Piénsese en
¿El dolor es:	
• Mayor en la mañana?	Artritis reumatoide (rigidez matutina)
• Peor con el uso prolongado de la articulación?	Osteoartritis
• Mejor con el uso?	Desgarro del aductor de la cadera
Usted presenta	
• ¿Fiebre? ¿Escalofríos?	Artritis o bursitis séptica
• ¿Entumecimiento, hormigueo, ardor en la pierna?	Dolor neurpático como en la neuropatía por atrapamiento Ciática Síndrome de SNCFL
• ¿Sudoración, enrojecimiento o disnea?	TVP con o sin tromboembolismo pulmonar

MÉTODO DIAGNÓSTICO

- Clasificar el dolor: tipo, inicio, molestias relacionadas.
- Localizar el dolor: articulaciones, tendones, tejidos blandos.
- Buscar señales de que el dolor es referido o neuropático.
- Examinar la anatomía funcional del dolor: movimientos específicos que causan, exacerban o alivian el dolor.
- Identificar causas: ocupación, deportes, hábitos y otros problemas musculoesqueléticos (como trastorno de la marcha, lesión).

CONCLUSIONES

Aunque es rara la morbilidad significativa proveniente de trastornos musculoesqueléticos de la extremidad inferior, las enfermedades que ponen en riesgo la vida o la extremidad son resultado de infección de la articulación o los tejidos blandos, TVP y sus complicaciones cardiopulmonares o neoplasia.

El dolor neuropático es el gran simulador. Aunque resulta necesaria la investigación de la estructura dolorosa, no deben ignorarse nervios inflamados, raíces nerviosas, dolor referido de otras estructuras o condiciones que ponen al paciente en riesgo de DSR/SDRC.

Las descripciones son útiles, pero en un área fácilmente accesible como la extremidad inferior no hay sustituto para apuntar el área en cuestión y realizar el movimiento que causa el dolor o demostrar la actividad relacionada con el trabajo o la actividad atlética que precipita el dolor.

PRONÓSTICO

Casi todas las causas primarias de dolor en la extremidad inferior se resuelven espontáneamente o con el cese de la actividad que lo provoca. La terapia física ayuda a muchos pacientes. Aprender la importancia de un adecuado calentamiento y estiramiento limita las recurrencias. Es inusual la discapacidad permanente. Las enfermedades sistémicas, como los trastornos de hipercoagulabilidad o inflamatorios, cambian radicalmente el pronóstico de las condiciones de la extremidad inferior.

REFERENCIAS

- Maigne JY, Doursounian L, Chatellier G. Causes and mechanisms of common coccydynia: role of body mass index and coccygeal trauma. Spine. 2000;25:3072–3079.
- 2. Hagen KB, Hilde G, Jamtvedt G, Winnem MF. The Cochran review of advice to stay active as a single treatment for low back pain and sciatica. *Spine*. 2002;27:1736–1741.
- Kujala UM, Orava S, Jarvinen M. Hamstring injuries. Current trends in treatment and prevention. Sports Med. 1997;23: 397–404.
- 4. Browning KH. Hip and pelvis injuries in runners careful evaluation and tailored management. Phys Sportsmed. 2001, 29.

- Rich B, McKeag D. When sciatica is not disc disease: detecting piriformis syndrome in active patients. Phys Sports Med. 1992;20:104–115.
- Reinders MF, Geertzen JH, Dijkstra PU. Complex regional pain syndrome type I: use of the International Association for the Study of Pain diagnostic criteria defined in 1994. Clin J-Pain. 2002;18:207–215.
- Grossman MG, Ducey SA, Nadler SS, Levy AS. Meralgia paresthetica: diagnosis and treatment. J Am Acad Orthop Surg. 2001;9:336–344.
- Ryan JB, Wheeler JH, Hopkinson WJ, et al. Quadriceps contusions. West Point update. Am J-Sports Med. 1991;19:299–304.
- Holder-Powell HM, Rutherford OM. Unilateral lower limb injury: its long-term effects on quadriceps, hamstring, and plantar flexor muscle strength. Arch Phys Med Rehab. 1999;80:717–720.
- 10. Shbeeb MI, Matteson EL. Trochanteric bursitis (greater trochanter pain syndrome). Mayo Clin Proceed. 1996;71:565–569.
- Biundo JJJ, Irwin RW, Umpierre E. Sports and other soft tissue injuries, tendinitis, bursitis, and occupation-related syndromes. Curr Opin Rheumatol. 2001;13:146–149.
- 12. Prather H. Pelvis and sacral dysfunction in sports and exercise. Phys Med Rehab Clin N-Am. 2000;11:805-836.
- Guerra JJ, Steinberg ME. Distinguishing transient osteoporosis from avascular necrosis of the hip. J Bone Joint Surg. 1995;77:616–624.
- Gottlieb RH, Widjaja J. Clinical outcomes of untreated symptomatic patients with negative findings on sonography of the thigh for deep vein thrombosis: our experience and a review of the literature. Am J-Roentgenol. 1999;172:1601–1604.
- 15. Avsar FM, Sahin M, Arikan BU, et al. The possibility of nervus ilioinguinalis and nervus iliohypogastricus injury in lower abdominal incisions and effects on hernia formation. J Surg Res. 2002;107:179–185.
- Braithwaite RS, Col NF, Wong JB. Estimating hip fracture morbidity, mortality and costs. J Am Geriatr Soc. 2003;51: 364–370.
- 17. Sowers M. Epidemiology of risk factors for osteoarthritis: systemic factors. Curr Opin Rheumatol. 2001;13:447-451.
- 18. Rasch EK, Hirsch R, Paulose-Ram R, Hochberg MC. Prevalence of rheumatoid arthritis in persons 60-years of age and older in the United States: effect of different methods of case classification. *Arthritis Rheum.* 2003;48:917–926.

LECTURAS SUGERIDAS

Greene WB (editor). Essentials of Musculoskeletal Care, 2nd ed. American Academy of Orthopaedic Surgeons, American Academy of Pediatrics; 2001.

McCue FC III. The Injured Athlete, 2nd ed. JB Lippincott Co; 1992.

Dolor de rodilla y pantorrilla

Jane E. O'Rorke, MD

De 10 a 15% de los adultos refiere dolor de la rodilla en algún momento de su vida. Representa 3 a 5% de las consultas al médico, lo que da como resultado 33 millones de consultas nuevas al año. La localización exacta del dolor inicial es la clave para el diagnóstico. Un diagnóstico diferencial se formula a partir de las estructuras anatómicas en el área. Una historia clínica minuciosa combinada con una exploración meticulosa debe establecer la etiología.

Se sabe muy poco del dolor de pantorrilla como entidad; sin embargo, algunas de las etiologías han sido estudiadas a profundidad. La toma de la historia clínica en el dolor de pantorrilla es la clave para determinar el diagnóstico.



TÉRMINOS CLAVE

Doblamiento Colapso completo de la rodilla, a menudo secundario a dolor o debilidad

muscular del cuadríceps.²

Derrame Cuando el líquido se acumula en la articulación de la rodilla causando

inflamación.

Aflojamiento Se presenta con la deambulación normal pero puede ser más prominente

durante los movimientos de pivote, como los que se presentan con cambios rápidos de dirección. Una estructura ósea se desliza sobre otra en una forma

anormal. Por lo general, se relaciona con lesiones de ligamentos. 1

Claudicación intermitenteDolor, tensión y debilidad en las piernas al caminar, lo que se intensifica para

producir cojera y se alivia con el reposo.

Atoramiento Cuando la rodilla se bloquea, usualmente en flexión de casi 45 grados y el

paciente es incapaz de desbloquear la rodilla sin manipularla en alguna

forma.2

Valor predictivo positivoMide si un individuo tiene o no una enfermedad en caso de que esté presente

un síntoma dado.

Seudoatoramiento Esto ocurre con la artritis, cuando las superficies ásperas adyacentes se ato-

ran momentáneamente conforme se deslizan una sobre otra.²

ETIOLOGÍA

Dolor de la rodilla

La etiología del dolor de la rodilla depende de la localización anatómica del dolor. Las causas comunes incluyen osteoartritis (34%), lesión de meniscos (9%), lesión del ligamento colateral (7%), lesión del ligamento cruzado (4%), gota (2%), fractura (1.2%), esguinces y desgarros (42%), artritis reumatoide (0.5%), artritis infecciosa (0.3%) y seudogota (0.2%).



Diagnóstico diferencial Causas posibles Localización anatómica del dolor Rodilla anterior Síndrome patelofemoral Bursitis prepatelar Fractura patelar Tendinitis patelar Desgarro del cuadríceps femoral Osteoartritis Rodilla posterior Desgarro de los tendones de la corva Bursitis (semimembranoso, poplíteo, gastrocnemio) Ouiste de Baker Trombosis venosa profunda Aneurisma poplíteo Rodilla media Desgarro de menisco medial Desgarro del ligamento colateral medial Bursitis anserina Desgarro de los tendones de la corva (semimembra-Síndrome patelofemoral Rodilla lateral Desgarro del menisco lateral Desgarro del ligamento colateral lateral Síndrome de la banda iliotibial Desgarro del bíceps femoral Fractura/dislocación de la cabeza del peroné Síntomas de presentación Lasitud de rodilla (inclinación no aflojamiento) Desgarro del ligamento cruzado anterior Desgarro del ligamento cruzado posterior Desgarro del ligamento colateral lateral Desgarro del ligamento colateral medial Rodilla trabada o chasquido Desgarro del menisco medial Desgarro del menisco lateral Inflamación aguda (inmediatamente después Desgarro del ligamento cruzado anterior de la lesión) Desgarro del ligamento cruzado posterior Fractura patelar Dislocación tibiofemoral Inflamación retardada (se presenta horas después Desgarro del menisco medial de la lesión) Desgarro del menisco lateral

DOLOR DE PANTORRILLA

No hay estudios epidemiológicos formales del dolor de pantorrilla. La incidencia y prevalencia de claudicación intermitente varía de 3 a 10%, con un aumento importante en pacientes de 70 años o más. En el caso de pacientes con trombosis venosa profunda, el dolor de pantorrilla tiene un índice de probabilidad positiva de 1.1 y valor predictivo positivo de sólo 10%.



Diagnóstico diferencial

- · Claudicación intermitente
- Trombosis venosa profunda
- Síndrome de atrapamiento de la arteria poplítea (en individuos menores que todavía no están en riesgo de enfermedad arterosclerótica)
- · Desgarro o contusión del músculo gastrocnemio o sóleo
- · Disección distal de un quiste de Baker
- · Sarcoma de tejido blando
- · Hematoma muscular
- · Síndrome compartimental

PARA EMPEZAR



Preguntas abiertas

Cuénteme sobre su problema con la rodilla o la pantorrilla

Describa la primera vez que sintió este dolor ¿Qué fue exactamente lo que estaba haciendo en ese momento?

Describa la posición de la rodilla y la dirección de la fuerza al momento de la lesión o el dolor.

Apunte con un dedo el área que duele más.

Consejos para una entrevista eficaz

- Dejar que el paciente describa el problema con sus propias palabras.
- Alentar a los pacientes para que den detalles exactos del episodio inicial del dolor y, si es recurrente, preguntar por el primer episodio.
- Ser firme cuando se pida a los pacientes que apunten con un dedo. Si duele toda el área, haga que apunte al lugar donde se sintió el dolor inicial.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Localizar el dolor dentro de una de las cuatro áreas de la rodilla: anterior, posterior, medial o lateral.
- Seguir un formato para atributos de un síntoma
 - ¿Dónde duele? (Determinar la localización es la clave para cerrar el diagnóstico diferencial.)
 - ¿Cómo se siente el dolor? (por ejemplo, ¿ardor? ;punzante?)
 - ¿Qué tan intenso es el dolor? Haga que el paciente califique el dolor en una escala de 0 a 10. ¿Cómo es el dolor a diferentes momentos del día? ¿O con diferentes actividades?
 - ¿El dolor se desarrolló rápidamente en horas o insidiosamente en semanas o meses? ¿Es intermitente o constante?
 - ¿Qué agrava el dolor?
 - ¿Qué alivia el dolor? (Incluye medicamentos que se venden con y sin receta, medicinas o terapias alternativas o complementarias, posiciones.)
 - ; Tiene síntomas relacionados como inflamación, rigidez o fiebre?
- Los antecedentes ocupacionales y deportivos pueden dar una pista en la etiología del dolor.
 - ¿Qué tipo de trabajo realiza actualmente? ¿Qué trabajo ha tenido en el pasado?
 - ¿Qué deportes practica? ¿Qué ha jugado en el pasado?
- Las limitaciones funcionales son importantes en la valoración de la intensidad del dolor.
 - ¿Qué no puede hacer ahora y que sí podía hacer antes de que tuviera el dolor?
 - ¿Hay actividades que haya dejado de hacer por el dolor?
 - -; Puede hacer sus actividades de la vida diaria?; Sañarse? ; Ir de compras?

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Dolor de rodilla

Diagnósticos importantes

Prevalencia^a

Articulación séptica

Desgarro del ligamento con aflojamiento

Desgarro del menisco con bloqueo de la articulación de la rodilla

Fractura de la tibia, peroné o de la rótula



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Bloqueo	Desgarro de menisco o cuerpo extra- viado en el espacio articular	Osteoartritis, cuando el atora- miento se confunde con seudoa- toramiento
Aflojamiento	Lesión de ligamentos	Debilidad muscular por mal uso o dolor por causas menos urgentes, cuando el aflojamiento se con- funde con encorvamiento
Dolor intenso con calor, derrame y fiebre	Articulación séptica	
Dolor, color, coloración azulosa distal a la rodilla	Compromiso vascular	
Debilidad, pérdida de la sensación distal de la rodilla	Daño neural	
Falla del tratamiento conservador	Diagnóstico incorrecto, enfermedad más grave	No cumplimiento del paciente

Dolor de la pantorrilla

Diagnósticos importantes

Prevalencia^a

Trombosis venosa profunda

Claudicación intermitente

Síndrome compartimental

Sarcoma de tejido blando

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

^a La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Índice de probabilidad (IP+) ⁵	Causas benignas
Inflamación unilateral de la pantorrilla	Trombosis venosa profunda Celulitis	1.5	Estasis venosa
Dolor de pantorrilla	Trombosis venosa profunda Celulitis	1.1	Desgarro muscular Contusión
Enrojecimiento	Trombosis venosa profunda Celulitis	0.6	Irritación superficial de la piel
Calor	Trombosis venosa profunda Celulitis	1.4	

PREGUNTAS ENFOCADAS AL DOLOR DE RODILLA



Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
¿Hubo torsión de la rodilla? ¿Hubo una sensación de explosión? ¿La rodilla se debilita (no se dobla)? ¿La rodilla estaba en extensión total? ¿La inflamación fue inmediata?	Lesión de ligamentos; la historia puede soportar sospe- cha clínica pero probablemente tiene poco valor para distinguir entre lesión de ligamentos y meniscos o en determinar cuál ligamento tiene daño sostenido. ⁶
¿La rodilla se traba en una posición flexionada? ¿Hay un chasquido cuando camina? ¿Hubo inflamación durante las siguientes horas o días?	Lesión de meniscos
¿Es sexualmente activo? (Sobre todo en pacientes jóvenes sin antecedente de traumatismo y articulación dolorosa, inflamada)	Artritis por gonococos Artritis reactiva
¿La rigidez de la rodilla dura menos de 15 minutos? ¿El dolor agrava con la actividad?	Osteoartritis
¿Hubo traumatismo en la rodilla?	Fractura
Curso del tiempo	Piénsese en
¿El dolor es agudo (menos de una semana)?	Fracturas Contusiones Desgarro de ligamentos o meniscos Subluxaciones patelares Dislocaciones
¿El dolor es crónico?	Osteoartritis Tumores Síndromes de abuso (bursitis/tendinitis) Rodilla séptica

PREGUNTAS ENFOCADAS PARA EL DOLOR DE PANTORRILLA



Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
¿El dolor se presenta cuando camina?	Claudicación intermitente
¿El dolor se presenta exactamente a la misma distancia cada vez?	Claudicación intermitente
¿El dolor se alivia con el reposo?	Claudicación intermitente
¿Ha estado en cama por más de tres días en las últimas cuatro semanas?	Trombosis venosa profunda
¿Ha hecho un viaje largo que requirió estar sentado por varias horas?	Trombosis venosa profunda
¿Ha tenido una cirugía reciente?	Trombosis venosa profunda
¿Hay historia familiar de coágulos sanguíneos?	Trombosis venosa profunda
¿Toma anticonceptivos orales?	Trombosis venosa profunda
¿Toma esteroides u hormonas para fisicoconstructivismo? ⁵	Trombosis venosa profunda
¿Tuvo inflamación detrás de la rodilla antes de dolor en la pantorrilla?	Quiste de Baker disecado
¿Ha tenido un traumatismo en la pantorrilla? ¿Practica deportes? ¿Estaba realizando una actividad cuando el dolor empezó?	Desgarro o contusión del músculo gastrocnemio o sóleo
¿El dolor recurrió a la misma distancia cada vez?	Síndrome de atrapamiento de la arteria poplítea
¿El dolor es unilateral?	Síndrome de atrapamiento de la arteria poplítea
¿Tiene dolor en los muslos, nalgas o caderas?³	Síndrome de atrapamiento de la arteria poplítea

CONCLUSIONES

- Episodios previos pueden indicar un proceso crónico intermitente.
- Cuando se pregunte a los pacientes cuáles medicamentos han usado para tratar el dolor, determinar la dosis
 exacta y la frecuencia. Los pacientes pueden referir que un medicamento no es eficaz cuando no se está
 usando una dosis terapéutica o no se le ha dado el tiempo adecuado para trabajar.
- Algunas veces los pacientes tendrán trauma no reconocido en la rodilla, como cuando bailan. Es muy importante preguntar exactamente qué estaba haciendo el paciente cuando el dolor empezó.
- Debe obtenerse la historia ocupacional y deportiva pasada y presente.

PRONÓSTICO

Casi todos los trastornos de la rodilla se diagnostican con una historia clínica minuciosa; aunque los problemas musculoesqueléticos suelen tomar semanas en resolverse, muchos problemas se resolverán con tratamiento conservador.

El dolor de pantorrilla por trombosis venosa profunda pone en peligro la vida y debe considerarse al inicio en todos los pacientes que se presentan con dolor de la pantorrilla. Si el diagnóstico se establece de manera temprana, casi todas las complicaciones se prevendrán. Es más probable que el dolor debido a claudicación intermitente empeore con el tiempo, pero la progresión puede disminuir de velocidad con la intervención. En pacientes con claudicación intermitente, también debe considerarse la enfermedad de arterias coronarias y de las carótidas. Al final, la enfermedad puede producir morbilidad y mortalidad considerables. Casi todos los demás casos de dolor en la pantorrilla tienen buen pronóstico.

REFERENCIAS

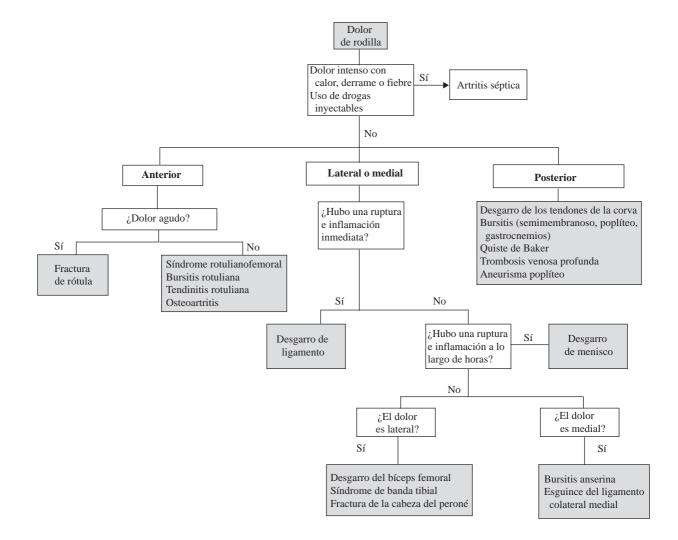
 Fernandez BB Jr. A rational approach to diagnosis and treatment of intermittent claudication. Am J-Med Sci. 2002;323: 244–251.

- Schmieder FA, Comerota AJ. Intermittent claudication: magnitude of the problem, patient evaluation, and therapeutic strategies. Am J-Cardiol. 2001;87:3D–13D.
- Solomon DH, Simel DL, Bates DW, et al. The rational clinical examination. Does this patient have a torn meniscus or ligament of the knee? Value of the physical examination. JAMA. 2001;286:1610–1620.
- Wells PS, Anderson DR, Bormanis J, et al. Value of assessment of pretest probability of deep-vein thrombosis in clinical management. *Lancet*. 1997;350:1795–1798.
- 5. Scott S, Kelley M. Section Six: Knee and Lower Leg. In: Snider RK (editor). Essentials of Musculoskeletal Care. American Academy of Orthopaedic Surgeons; 1999.
- 6. Jackson JL, O'Malley PG, Kroenke K. Evaluation of acute knee pain in primary care. Ann Intern Med. 2003;139:575-588.

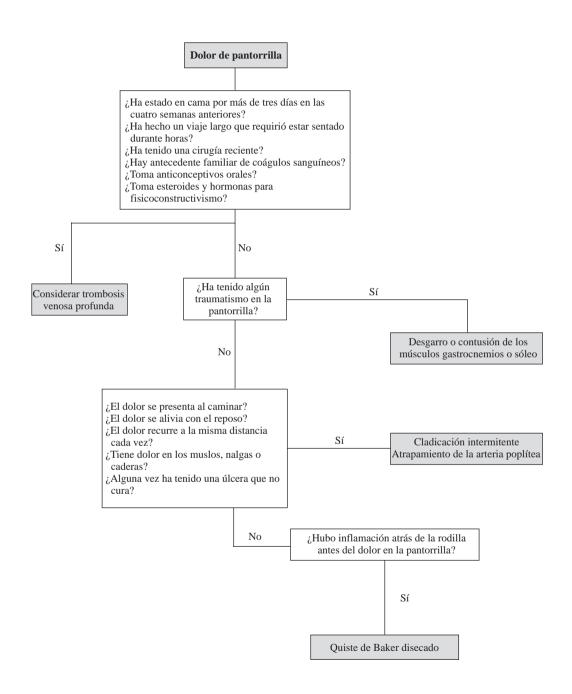
LECTURAS SUGERIDAS

Anderson BC. Office Orthopedics for Primary Care: Diagnosis and Treatment. Philadelphia: WB Saunders Company; 1999.

Método diagnóstico: Dolor de rodilla



Método diagnóstico: Dolor de pantorrilla



Dolor de tobillo y pie

Jane E. O'Rorke, MD

Más de 20% de los problemas musculoesqueléticos afectan al pie y al tobillo. Los problemas del pie son raros entre las poblaciones que no usan zapatos. Las mujeres son más susceptibles que los varones a tener problemas del pie. El dolor crónico del pie (que dura más de dos semanas) es más común que el dolor agudo (menos de dos semanas de duración). ²

En Estados Unidos se presentan entre 5 y 10 millones de lesiones del tobillo cada año. De estas lesiones, 85% son esguinces. Los adultos de 21-30 años de edad están en mayor riesgo.



TÉRMINOS CLAVE

Esguince de tobillo Lesión en uno o más ligamentos del tobillo.

Juanete La prominencia ósea y ángulo anormal del dedo grueso.³

Empeine Incluye los dedos y la parte distal del metatarso.

Talón Incluye toda la parte posterior del pie.

Pie medio Área entre el metatarso distal y el inicio del calcáneo.

ETIOLOGÍA

Dolor de pie

En un estudio entre 459 italianos, 21.8% tuvo dolor de pie al pararse y 9.6% en reposo. El hallazgo clínico más común incluyó callosidades/callos (64.8%), uñas hipertróficas (29.6%), deformidades del dedo grueso (21.2%) y pulsos arteriales ausentes (15.9%). El Women's Health and Aging Study informó que 316 (32%) de las mujeres discapacitadas tenía dolor de pie moderado a intenso. La obesidad y la osteoartritis de las manos y los pies fueron más comunes en estas mujeres. En definitiva, determinar la etiología del dolor de pie depende de la localización y duración del dolor.



Diagnóstico diferencial

Dolor del empeineDolor del pie medioDolor de talónJuanetesOsteoartritisFasciitis plantar

Dedos de martilloFasciitis plantarBursitis posterior del talónDedos en garraFibromas plantaresTendinitis de Aquiles

Síndrome del túnel tarsal

Uñas encarnadas Metatarsalgia

Neuromas interdigitales

Hallux rigidus

Dolor de tobillo

No hay estudios enfocados en la etiología del dolor de tobillo. Casi todos los casos de dolor de tobillo son resultado de lesión a los ligamentos laterales del tobillo. Una vez más la localización del dolor es la parte principal para determinar la etiología.



Diagnóstico diferencial

Dolor en el tobillo lateral

Esguince de los ligamentos laterales Fractura distal del peroné Inestabilidad crónica del tobillo Peroneal tendinitis

Dolor del tobillo medial

Esguince de los ligamentos deltoides

Tendinitis tibial posterior Síndrome del túnel tarsal Fractura tibial distal

Dolor del tobillo posterior

Tendinitis de Aquiles

Ruptura del tendón de Aquiles

Dolor crónico del tobillo

Artritis

Sinovitis subtalar

PARA EMPEZAR



Preguntas abiertas

Cuénteme del problema con su pie o tobillo

Apunte con un dedo el área que le está molestando más. Señale dónde sintió el dolor por primera vez

Describa la primera vez que sintió este dolor ¿Qué era exactamente lo que hacía en ese momento?

¿Había tenido antes este dolor? Si es así, ¿cómo lo trató?

Consejos para una entrevista eficaz

- Dejar que el paciente describa el problema con sus propias palabras.
- Alentar a los pacientes para detalles exactos acerca del episodio inicial del dolor y, si es recurrente, preguntar por el primer episodio.
- Ser firme cuando se pida a los pacientes que apunten con un dedo. Si duele toda el área, hacer que apunte al lugar donde se sintió el dolor inicial.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Seguir un formato para atributos de un síntoma.
 - ¿Dónde duele? (Determinar la localización es la clave para cerrar el diagnóstico diferencial).
 - ;Cómo se siente el dolor? (Por ejemplo, ;ardor? ;punzante?)
 - ¿Qué tan intenso es el dolor? Haga que el paciente califique el dolor en una escala de 0 a 10. ¿Cómo es el dolor a diferentes momentos del día? ¿O con diferentes actividades?
 - ¿El dolor se desarrolló rápidamente en horas o insidiosamente en semanas o meses? ¿Es intermitente o constante?
 - ¿Qué agrava el dolor?
 - ¿Qué alivia el dolor? (Incluye medicamentos que se venden con y sin receta, medicinas o terapias alternativas o complementarias, posiciones).
 - ¿Tiene síntomas relacionados como inflamación, rigidez o fiebre?
- Los antecedentes ocupacionales y deportivos pueden dar una pista en la etiología del dolor.
 - ¿Qué tipo de trabajo realiza actualmente? ¿Qué trabajo ha tenido en el pasado?
 - ¿Qué deportes practica? ¿Qué ha jugado en el pasado?
- Las limitaciones funcionales son importantes en la valoración de la intensidad del dolor.
 - ¿Qué no puede hacer ahora y que sí podía hacer antes de que tuviera el dolor?
 - ¿Hay actividades que haya dejado de hacer por el dolor?
 - ;Puede hacer sus actividades de la vida diaria? ;Vestirse? ;Bañarse? ;Ir de compras?

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Pie



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Fiebre, ulceración o enrojecimiento de la piel (calor)	Celulitis Artritis séotica	
Antecedente de traumatismo con incapacidad para soportar peso	Fractura	Contusión ósea Torcedura
Dolor al cargar peso, inflamación después de un aumento reciente de la actividad	Fractura de estrés	Fasciitis plantar

Tobillo



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Rodar de manera persistente en o fuera del pie	Inestabilidad ligamentosa Disfunción tibial posterior	Debilidad de los músculos que soportan al tobillo Zapatos con mal soporte
Dolor en la parte medial del tobillo anterior al maléolo medial	Esguince del ligamento deltoideo	Traumatismo sin inestabilidad del tobillo
Dolor en la porción anterior inferior de la pierna justo arriba del tobillo	Esguince alto del tobillo (sindes- mótico)	Desgarro sin inestabilidad de tobillo
Incapacidad para caminar cuatro pasos después de la lesión o durante la evaluación	Fractura de tobillo	Esguince simple
Entumecimiento, debilidad en el pie	Fractura con compromiso de un nervio	
Sensación de que se dispara o se patea en la parte posterior del tobillo, a veces con un rompimiento audible	Ruptura del tendón de Aquiles	Contusión del tendón de Aquiles

PREGUNTAS ENFOCADAS Dolor de pie



Preguntas	Piénsese en
¿Está teniendo problemas con sus zapatos?	Deformidades de los pies, incluidos quistes de ganglios y fibromas plantares
¿Sus zapatos rozan en su dedo grueso? ¿Hay roce de cualquier otro dedo?	Juanetes Bursitis adventicia de la primera articulación metatar- sofalángica Dedos de martillo
	(continúa)

Preguntas	Piénsese en
¿El peso de la sábana causa dolor en su pie?	Gota
¿Alguno de sus pies está dormido? ¿Hay dolor entre sus dedos? ¿Los zapatos apretados hacen que sus pies le hor- migueen?	Neuroma de Morton
;Tiene diabetes mellitus?	Pie diabético Pie de Charcot
;Tiene dolor en la noche?	Pie diabético Pie de Charcot
;Tiene moretones?	Pie diabético Pie de Charcot
;Tiene hormigueo?	Pie diabético Pie de Charcot
;Tiene deformidad progresiva?	Pie diabético Pie de Charcot
¿El dolor de su talón es peor cuando pisa primero sobre él? ¿El dolor mejora al no soportar peso?	Fasciitis plantar
¿Tiene hormigueo y ardor a lo largo de la punta de su pie? ¿El arco de su pie se acalambra?	Síndrome del túnel tarsal

Dolor de tobillo



Preguntas	Piénsese en
¿Hubo alguna torcedura o rotación del tobillo? ¿Cayó sobre el lado de su pie?	Esguince de tobillo Fractura
¿Tiene nódulos en la parte posterior de su tobillo?	Bursitis pre-Aquiles
¿La parte posterior de su tobillo duele cuando sube escaleras?	Bursitis retrocalcánea
¿Hay inflamación alrededor de la parte posterior de su tobillo? ¿Sus pies rozan la parte interna de su tobillo?	Tenosinovitis tibial posterior
¿Ha practicado deportes? ¿Tiene antecedentes de danza?	Inestabilidad del tobillo Osteoartritis
¿Ha tenido lesiones pasadas en su tobillo?	Inestabilidad crónica del tobillo

CONCLUSIONES

- Si un paciente refiere dolor agudo, preguntar por episodios previos porque pueden indicar un proceso intermitente más crónico.
- Hacer que el paciente señale el lugar en que siente el dolor con un dedo.
- Cuando se pregunte a los pacientes por los medicamentos que haya usado para tratar el dolor, determinar la dosis exacta y la frecuencia. A menudo, los pacientes referirán que un medicamento no es eficaz cuando no lo estuvieron tomando a la dosis terapéutica indicada o no dejaron tiempo para que trabajara.

- En ocasiones los pacientes tendrán traumatismo en el pie o el tobillo pero no lo reconocerán como tal, como después de bailar. Es muy importante preguntar exactamente qué estaba haciendo el paciente en el momento en que empezó el dolor.
- No dejar que se pase la historia ocupacional y deportiva, pasada y presente.

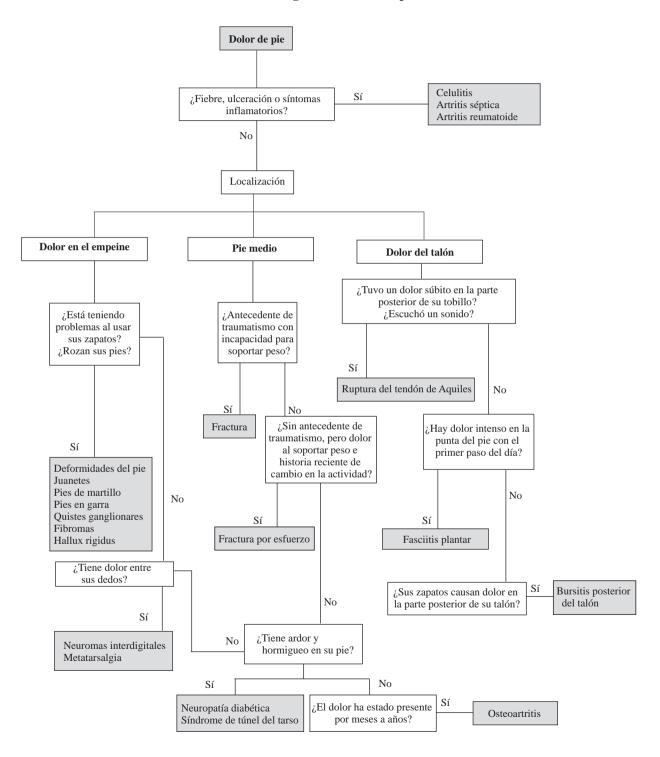
PRONÓSTICO

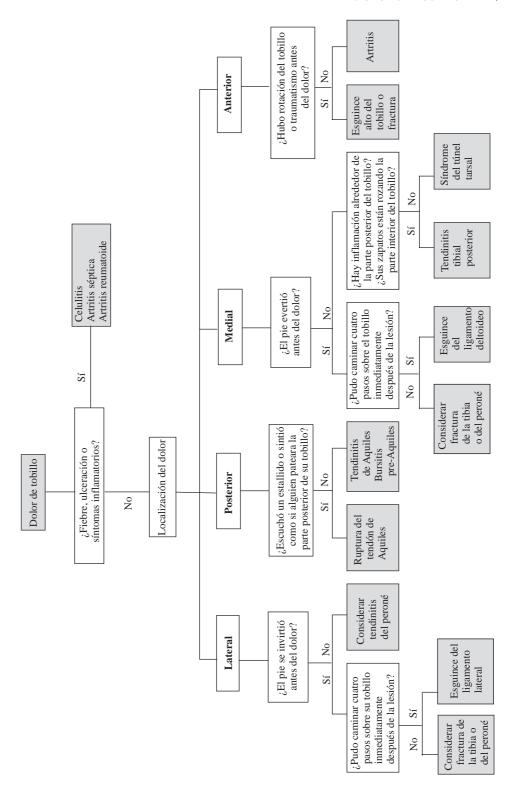
Casi todos los trastornos del pie y el tobillo pueden diagnosticarse con una historia clínica y una exploración física minuciosas. Aunque los problemas musculoesqueléticos suelen tardar semanas a meses en resolverse, muchos problemas se resolverán con terapia conservadora.

REFERENCIAS

- Pfeffer GB. Foot and ankle. In: Snider RK (editor). Essentials of Musculoskeletal Care. American Academy of Orthopaedic Surgeons; 1997:366–489.
- 2. Balint GP. Foot and ankle disorders. In: Best Practice & Research Clinical Rheumatology. Elsevier Science Ltd; 2003:87–111.
- Anderson BC. Office Orthopedics for Primary Care: Diagnosis and Treatment, 2nd ed. Philadelphia: WB Saunders Company; 1999:326.
- Benvenuti F, Ferrucci L, Guralnik JM, et al. Foot pain and disability in older persons: an epidemiologic survey. J Am Geriatr Soc. 1995;43:479–484.
- 5. Leveille SG, Guralnik JM, Ferrucci L, et al. Foot pain and disability in older women. Am J-Epidemiol. 1998;148:657–665.

Método diagnóstico: Dolor de pie





Método diagnóstico: Dolor de tobillo

SECCIÓN XI

Neurología

Capítulo 54 Confusión

Capítulo 55 Pérdida de la memoria

Capítulo 56 Diplopia

Capítulo 57 Anormalidades de la marcha

Capítulo 58 Temblor

Confusión

Daniel Press, MD, y Michael Ronthal, MB, BCh

La confusión es la incapacidad de mantener una secuencia coherente de pensamiento o acción. El nivel alterado de conciencia es común en estados de confusión y puede ser el precursor de estupor y coma si no se encuentra y revierte la causa. El delirio alude a un estado de confusión causado por una condición médica. Los pacientes con delirio presentan un único reto en la adquisición de la historia clínica porque el sistema orgánico requerido para reportar síntomas, el sistema nervioso central (SNC), es en sí disfuncional. Por esto, los médicos deben obtener la mayor parte de la información histórica de los cuidadores y familiares. No obstante, la historia clínica es crucial para determinar el diagnóstico correcto. A menudo, el delirio coexiste con la demencia. Los pacientes dementes son muy vulnerables a caer en confusión, estado denominado "demencia turbia". Entre los pacientes que se presentan a un departamento de urgencias con delirio, el diagnóstico se deja pasar en más de 40 a 60% de los casos. Sin importar la causa, el delirio confiere un muy mal pronóstico con mayores índices de readmisiones hospitalarias y mortalidad a 30 días, sobre todo si no se trata. Las causas de delirio difieren en gran medida dependiendo del entorno (por ejemplo, hospitalario contra no hospitalario).



TÉRMINOS CLAVE

Alerta El nivel de alerta o respuesta a los estímulos externos.

Atención La capacidad para enfocarse en un estímulo específico y cambiar de un estí-

mulo a otro cuando sale.

Confusión Incapacidad para mantener una corriente coherente de pensamiento.

Delirio Trastorno agudo en la atención, con un curso fluctuante y nivel alterado de

conciencia causado por una condición médica; también llamado estado de

confusión agudo y encefalopatía.

Demencia Condición crónico degenerativa que afecta la memoria, la conducta y la

cognición.

ETIOLOGÍA

Las causas de delirio difieren entre las personas de la comunidad y las que están hospitalizadas por una enfermedad médica. En el marco hospitalario, el delirio suele presentarse en pacientes con factores de riesgo predisponentes (véase más adelante).⁴ Aunque las enfermedades graves, dosis altas de medicamentos activos en el SNC y trastornos metabólicos graves causan delirio incluso en pacientes de bajo riesgo, un daño relativamente leve puede desencadenarlo en pacientes con múltiples factores de riesgo. Las causas de delirio en la comunidad se subdividen en tres grandes categorías: daños primarios al SNC (convulsiones, ataque vascular cerebral o meningitis), condiciones metabólicas sistémicas que afectan el funcionamiento del SNC (infecciones sistémicas, hipoxia, hipotensión, insuficiencia renal o insuficiencia hepática) o efecto de medicamentos (véase Diagnóstico diferencial, más adelante).

7.9)
7.4)
5.4)
1.7)
3.2)



Diagnóstico diferencial ^a	Prevalencia ^b
Causa primarias del SNC	35%
Meningitis/encefalitis	
Ataque vascular cerebral (principalmente hemisferio derecho ya sea lóbulo frontal, parietal u occipital)	
Convulsiones (estado postictal o convulsiones parciales)	
Trauma encefálico	
Causas secundarias del SNC	60%
Infecciones, sobre todo infección del tracto urinario (ITU), neumonía o sepsis	5%
Нірохіа	25%
Hipoperfusión (por ejemplo, insuficiencia cardiaca congestiva, choque)	5%
Hipoglucemia	5%
Insuficiencia renal	5%
Insuficiencia hepática	
Toxinas (monóxido de carbono, metales pesados)	
Medicamentos	5%
Alcohol (intoxicación o abstinencia)	3%
Analgésicos narcóticos	
Opiáceos	
Anfetaminas	
Fármacos anticolinérgicos (sobre todo difenhidramina)	
Síndromes de abstinencia a drogas	
^a Causas de delirio entre pacientes ancianos que se presentan en el departamen	nto de urgencias. ²
^b La prevalencia se desconoce cuando no está indicada.	

PARA EMPEZAR

- El paciente confuso a menudo no puede narar una historia coherente. Hacer preguntas enfocadas acerca de la presencia de cefalea, uso reciente de drogas y fiebres.
- Confirmar la historia con un cuidador. Realizar todos los esfuerzos para contactar a un cuidador, si no está ninguno con el paciente. Esta tarea crucial puede requerir algún trabajo de detective.

- Siempre determinar los medicamentos actuales del paciente y si alguno ha cambiado. Una determinación aguda a menudo requiere llamar a la farmacia a la que acude el paciente o pedir que la familia traiga todos los frascos de medicamentos.
- En pacientes jóvenes, considerar los efectos agudos de los fármacos y los estados de abuso y abstinencia.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- La meta es determinar la causa aguda de la confusión y establecer la presencia de cualquier factor de riesgo basal (por ejemplo, demencia, malnutrición)
- Pregunte por el momento del episodio
 - -;Episodios previos?
 - -;De inicio repentino?
 - -¿Alguna confusión basal?
- · Síntomas relacionados
 - -;Fiebre?
 - -¿Dificultad respiratoria?
 - -; Cefalea?
 - -;Actividad motora anormal?
- Uso de fármacos
 - -; Algún cambio reciente en el régimen de medicamentos?
 - -¿Uso de drogas o abuso o medicamentos para el dolor?
 - -¿Reciente abstinencia de drogas?

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

El delirio en sí suele reflejar una disfunción importante del SNC, sobre todo si el inicio ha sido agudo. El delirio es una presentación común de condiciones que ponen en riesgo la vida, incluidos hemorragia subaracnoidea, meningitis y aumento de la presión intracraneal debido a lesión por masa. A menudo se necesita una cantidad importante de investigaciones para determinar la causa; ciertos síntomas sugerirán cuáles pruebas se deben hacer primero.



Síntomas de alarma	Causas importantes	Causas benignas
Fiebre o hipotermia	Meningitis Sepsis	ITU Infección del tracto respiratorio superior (IRS)
Actividad motora anormal o antecedente de epilepsia	Convulsiones (estado epiléptico) o estado posictal	Mioclonus o asterixis por alteración metabólica
Cefalea	Ataque vascular cerebral Meningitis Lesión de masa	Migraña y confusión debido a exce- sivo medicamento para el dolor
Dificultad respiratoria	Hipoxia (insuficiencia cardiaca congestiva, neumonía)	UTI
Diaforesis, temblores	Hipoglucemia	Fiebre
Descuido (inatención para un lado del espacio) o pérdida de campos visuales	Ataque vascular cerebral	Glaucoma Degeneración macular
Ataxia, nistagmus	Encefalopatía de Wernicke	Intoxicación por alcohol o drogas

PREGUNTAS ENFOCADAS^a



Preguntas	Piénsese en
¿Usted tiene	
antecedente de convulsiones?	Estado posictal Estado epiléptico no convulsivo
• dolor al orinar y sonda urinaria reciente?	ITU Urosepsis
• dificultad respiratoria?	Insuficiencia cardiaca congestiva Neumonía Embolia pulmonar en paciente posoperatorio
• antecedente de diabetes que requirió insulina?	Hipoglucemia
• antecedente de problemas hepáticos?	Encefalopatía hepática
• cefalea?	Meningitis Ataque vascular cerebral Hemorragia subaracnoidea
¿Recientemente ha usado medicamentos para dormir?	Toxicidad por anticolinérgicos o sedantes
¿Se ha caído recientemente?	Traumatismo cefálico inadvertido
¿Ha presentado problemas de la memoria previamente?	Demencia
Calidad	Piénsese en
¿La confusión es anterior a un problema de la memoria?	Demencia
¿O el paciente tiene mala atención, sobre todo con fluctuaciones?	Delirio
Curso del tiempo	Piénsese en
¿El inicio es:	
• súbito (en segundos)?	Convulsiones Ataque vascular cerebral Hemorragia subaracnoidea
• de minutos a horas?	Inducido por medicamentos Hipoxia Hipoglucemia
• de horas a días?	Infección Insuficiencia renal Insuficiencia hepática
• progresión gradual en meses?	Demencia
Síntomas relacionados	Piénsese en
¿Usted tiene:	
• nivel alterado de la conciencia?	Delirio por cualquier causa
• hipervigilia?	Abstinencia de drogas o alcohol Encefalopatía de Wernicke

Infarto del miocardio Embolia pulmonar · Cefalea? Hemorragia subaracnoidea Lesión de masa Meningitis · Visión borrosa? (monoocular) Enfermedad del seno cavernoso Apoplejía pituitaria · Visión borrosa? (binocular) Ataque vascular cerebral del lóbulo parietal u occipital o lesión de masa · Cuello rígido? Encefalopatía hipertensiva Meningitis (bacteriana, viral, neoplásica o aséptica) · Vértigo? Lesión cerebelar o del tallo cerebral Ictericia? Encefalopatía hepática ITU · Disuria o anuria? **Pielonefritis** Encefalopatía urémica

Factores modificantes

Dificultad respiratoria?

¿Los síntomas se agravan por la noche?

¿Hay una rápida mejoría en segundos?

¿Hay mejoría en minutos a horas? ¿Los síntomas agravan cuando se levanta?

Antecedente de convulsiones

Piénsese en

Síndrome del atardecer (puede ser debido a delirio

o demencia)

Postsíncope (véase capítulo 26)

Insuficiencia cardiaca conaestiva

Estado posictal Hipoperfusión

Estado epiléptico no convulsivo

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El método diagnóstico de la confusión depende de tres factores: el curso temporal, la presencia de signos neurológicos y la edad del paciente. Un inicio agudo de horas a días sugiere delirio. Aunque un inicio gradual de meses sugiere demencia. Si el inicio es agudo, investigar rápidamente una causa reversible que ponga en riesgo la vida si no hay tratamiento. Los síntomas focales (cambios visuales, cefalea, debilidad o entumecimiento focal) sugieren un proceso primario del SNC. Las causas centrales incluyen infecciones del SNC (meningitis, abscesos), ataque vascular cerebral (isquémico o hemorrágico), lesiones de masa (tumores) o convulsiones (con estado posictal). Si se desarrolla delirio sin signos o síntomas focales, la edad del paciente puede determinar la causa probable.

En pacientes más jóvenes sin causa focal del SNC, deben tomarse en cuenta uso o abstinencia de drogas, traumatismo cefálico desapercibido y convulsión desapercibida. Cuando se desarrolla delirio en la senectud, las causas probables incluyen infecciones sistémicas (ITU, neumonía), drogas (sobre todo opiáceos y medicamentos anticolinérgicos), hipoxia, hipoperfusión y alteraciones metabólicas (insuficiencia renal, insuficiencia hepática). En pacientes hospitalizados, las preguntas deben enfocarse tanto en la causa del delirio como en los factores de riesgo predisponentes (véase más adelante).

Un número importante de condiciones médicas concomitantes representa preocupaciones especiales.

• Epilepsia: la confusión suele deberse a un estado posictal, pero un agravamiento súbito de la confusión o un curso fluctuante sugiere convulsiones en curso o estado epiléptico no convulsivo.

^a Preguntar al paciente y al cuidador

- Diabetes: tanto la hipoglucemia como la hiperglucemia (ya sea con acidosis o con estado hiperosmolar)
 pueden presentarse como confusión. En pacientes con diabetes, la confusión también se desarrolla por
 isquemia cerebral (ataque vascular cerebral) o isquemia coronaria (infarto del miocardio).
- Cirrosis hepática: la confusión puede ser un signo de agravamiento de la cirrosis pero también puede ser heraldo de sangrado gastrointestinal alto por várices (lo que causa hipoperfusión cerebral o encefalopatía hepática). El delirio inducido por medicamentos es también más común debido a metabolismo hepático alterado.
- Enfermedad de Parkinson: además de las causas usuales, los anticolinérgicos y los agonistas de la dopamina también pueden causar confusión.
- Cáncer: el cáncer causa confusión por medio de mecanismos cerebrales directos (metástasis, meningitis carcinomatosa), mecanismos indirectos (efectos medicamentosos, estados paraneoplásicos) y sistémicos (hipercalcemia, hiponatremia, encefalopatía hepática debida a metástasis hepáticas, encefalopatía urémica debida a uropatía obstructiva).
- VIH/SIDA: el VIH predispone a confusión por infecciones en el SNC (toxoplasmosis, meningitis criptocócica, leucoencefalopatía multifocal progresiva) y directamente por el VIH (demencia por VIH). Los regímenes de tratamientos complicados con numerosos medicamentos también predisponen a confusión.
- Pacientes posoperatorios: si la confusión se presenta inmediatamente después de la cirugía, considerar un
 evento intraoperatorio (por ejemplo, hipoxia global/hipoperfusión de un ataque vascular cerebral focal).
 En los días 1 a 3 después de la cirugía, se deben considerar hipoxia (por neumonía o embolia pulmonar) y
 abstinencia de medicamentos, además de otras causas de confusión en pacientes hospitalizados.

CONCLUSIONES

- La capacidad del paciente confuso para comunicarse y contar una historia útil fluctúa marcadamente. Asegurarse de obtener información auxiliar de otros cuidadores y, cuando haya duda, evaluar al paciente en diferentes momentos.
- No suponer que la confusión ha sido de larga evolución en un paciente que parece "demente". No hay que
 pecar por exceso de confianza de que hay un delirio tratable presente, aun en pacientes con déficit cognitivo grave.
- El delirio y la demencia a menudo coexisten. Determinar si está presente una demencia es casi imposible en el marco de un delirio. Las pruebas e intervenciones apropiadas deben planearse después de que se hayan tratado las causas de confusión.

PRONÓSTICO

Algunos síntomas de delirio pueden persistir por seis meses o más en más de 80% de los pacientes. Las personas en que se desarrolla delirio durante una estancia hospitalaria son mucho más susceptibles de requerir cuidado institucional de largo plazo; 43% reside en una institución a los seis meses. La mortalidad a un mes en caso de pacientes hospitalizados con delirio es de casi 14% y es significativamente mayor que los controles aunque representen condiciones comórbidas. La mortalidad para quienes tienen delirio es 39% a un año, prácticamente el doble de probabilidad en comparación con los controles pareados por edad. Aunque el delirio suele ser completamente reversible, a menudo es el aviso de déficits cognitivos más importantes y crónicos.

REFERENCIAS

- Rahkonen TR, Luukkainen-Markkula R, Paanila S, et al. Delirium episode as a sign of undetected dementia among community dwelling elderly subjects: a 2-year follow up study. J Neurol Neurosurg Psychiatry. 2000;69:519–521.
- 2. Lewis LM, Miller D, Morley JE, et al. Unrecognized delirium in ED geriatric patients. Am J-Emerg Med. 1995;13:142–145.
- Francis J, Kapoor WN. Prognosis after hospital discharge of older medical patients with delirium. J Am Geriatr Soc. 1992; 40:601–606.
- Inouye SK, Charpentier PA. Precipitating factors for delirium in hospitalized elderly persons. Predictive model and interrelationship with baseline vulnerability. JAMA. 1996;275:852–857.
- 5. Francis J, Martin D, Kapoor WN. A prospective study of delirium in hospitalized elderly. JAMA. 1990;263:1097-1101.
- 6. Cole MG, Primeau FJ. Prognosis of delirium in elderly hospital patients. CMAJ. 1993;149:41–46.

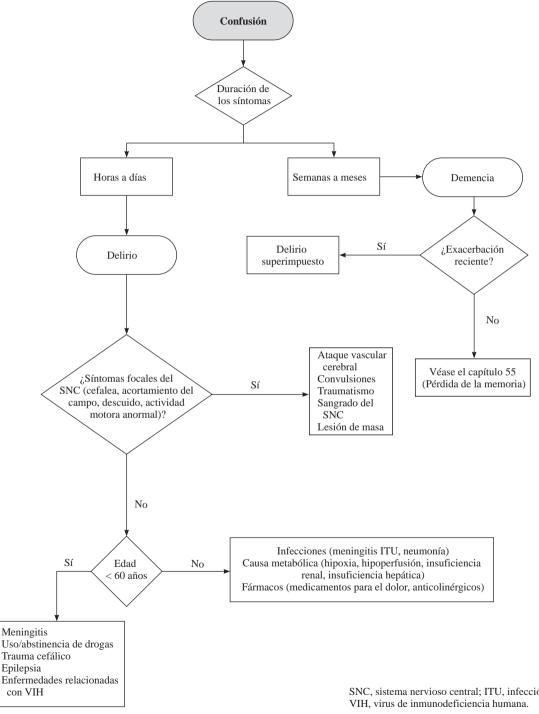
LECTURAS SUGERIDAS

American Psychiatric Association. Delirium: Practice Treatment Guideline: 1998. Available at http://www.psych.org/psych_pract/treatg/pg/pg_delirium_1.cfm

Brown TM, Boyle MF. Delirium. BMJ. 2002;325:644-647.

Francis J. Recognition and evaluation of delirium. 2003. UpToDate. B. Rose. Wellesley, MA. Available at http://www.uptodate.com

Método diagnóstico: Confusión



SNC, sistema nervioso central; ITU, infección del tracto urinario,

Calvin H. Hirsh, MD

Aunque el recuerdo y la velocidad del proceso congnitivo declinan ligeramente con el envejecimiento normal, ¹ la pérdida sustancial de la memoria es anormal y refleja patología. Aunque la pérdida de la memoria es el rasgo característico más prominente de la demencia temprana, la afección en otros dominios de función cognitiva, cambios de la personalidad o alteraciones conductuales son los síntomas más tempranos notados por los observadores. La prevalencia de demencia se duplica cada cinco años después de los 60 años, aumentando de 1% a los 60 años a casi 40% a los 85 años de edad. ² Casi 67% de los pacientes de 75 años y más con demencia tiene enfermedad de Alzheimer.



TÉRMINOS CLAVE

Delirio

Estado de alteración cognitiva global con inicio agudo, curso fluctuante, disfunción de la memoria a corto plazo, falta de atención, pensamiento desorganizado o nivel de conciencia alterado. La psicosis es común. También se le denomina estado confusional agudo.

Demencia

Declinación de un estado previo de funcionamiento mental que interfiere con las actividades sociales u ocupacionales. La demencia incluye pérdida de la memoria y por lo menos uno de los siguientes:

- 1. Afasia (alteración del lenguaje).
- Alteración en la función de ejecución (por ejemplo organización, abstracción, juicio).
- 3. Apraxia (alteración de la capacidad para llevar a cabo tareas motoras familiares a pesar de función motora intacta).
- Agnosia (incapacidad para identificar objetos o sustancias familiares a pesar de sensibilidad intacta, como en la falla para reconocer el aroma de los granos de café).

ETIOLOGÍA

La exactitud y confiabilidad de los criterios diagnósticos para demencia varían, dependiendo del tipo de demencia. En la enfermedad de Alzheimer, los criterios del National Institute of Neurologic and Communicative Disorders and Stroke/Alzheimer's Disease and Related Disorders Association (NINCDS/ADARDA) permiten a los médicos expertos hacer un diagnóstico exacto en casi 85% de los casos. Los numerosos criterios utilizados comúnmente para demencia vascular muestran exactitud en el rango de 60 a 70%.

Principales causas de pérdida de la memoria

Causa	Prevalencia ^a	Definición
Alteración cognitiva leve (ACL)	3%	Problemas y evidencia de pérdida leve de la me- moria, con la conservación de otras habilidades cognitivas y del funcionamiento diario, en ausencia de otras explicaciones para la pérdida de la memo- ria. ⁴ Casi 8% por año de los casos de ACL progresa a enfermedad de Alzheimer. ⁵
Enfermedad de Alzheimer	2.3 a 3.1%	Demencia que tiene un inicio insidioso y progresa de manera estable en ausencia de signos neuro- lógicos focales u otras causas identificables. La autopsia revela degeneración cortical característica con placas amiloides y redes neurofibrilares.
Demencia vascular	0.1 a 0.4%	Demencia relacionada temporalmente con ataque vascular cerebral debido o isquemia cerebral crónica. Clásicamente, la demencia progresa lentamente, pero puede ser progresiva de manera estable. Tal vez sea difícil distinguirla de la enfermedad de Alzheimer. En etapas tempranas, los signos subcorticales (por ejemplo, depresión, alteraciones sutiles de la marcha) y dificultades en el lenguaje suelen sobrepasar a las alteraciones de la memoria, en contraste con la enfermedad de Alzheimer en que predomina típicamente la pérdida de la memoria.
Demencia mixta	0.2 a 0.7%	La coexistencia de enfermedad de Alzheimer y de- mencia vascular.
Enfermedad de cuerpos de Lewy difusa (ECLD)		La coexistencia de demencia y enfermedad de Parkinson. A diferencia de la enfermedad de Parkinson, en que la demencia empieza años después del inicio de los síntomas extrapiramidales (SEP), la demencia de la ECLD precede o se presenta dentro de los primeros 12 meses del inicio de los SEP. La alteración cognitiva a menudo fluctúa y los síntomas psiquiátricos (por lo general alucinaciones visuales) se presentan tempranamente en el curso de la enfermedad.
Demencia frontotemporal		Demencia progresiva en que la personalidad cambia (por ejemplo, apatía, autodescuido, perseverancia, verborrea) y la alteración del lenguaje suele sobrepasar a la pérdida de la memoria durante etapas tempranas. ⁶
^a En personas mayores de 60 años, la pre	evalencia no está disponib	ole cuando no está indicada.

PARA EMPEZAR

Detección precoz

A menudo los médicos no detectan a tiempo la demencia, en parte porque los pacientes niegan tener déficits de memoria y cognitivos y en parte porque las habilidades sociales bien conservadas pueden ocultar estos déficits. En ausencia de una queja de pérdida de la memoria, es razonable estudiar a los pacientes en busca de alteración cognitiva cada tres años desde los 75 a los 81 años y a partir de ahí cada año. El instrumento de detección precoz más ampliamente utilizado es el Folstein Mini-Mental State Examination (MMSE). Sin embargo, una alternativa sensible para el MMSE es el Mini-Cog, que utiliza recuerdos de tres objetos no relacionados (por ejemplo, pelota de béisbol, moneda, silla) a tres minutos y el dibujo de un reloj, en que es necesario insertar todos los números y poner las manecillas en las horas solicitadas (figura 55-1). Se sugiere alteración cognitiva si el paciente no recuerda dos de tres objetos o dibuja un reloj anormal. A una prueba fallida debe seguirle un MMSE completo.

Los familiares u otras personas que tienen contacto frecuente con el paciente pueden ser una fuente invaluable de información. Un instrumento como el Informant Questionnaire for Cognitive Decline in the Elderly (IQ-CODE)⁹ introduce esta información sistemáticamente y mejora la sensibilidad diagnóstica para la demencia.



Preguntas^a

¿A veces tiene problemas para recordar cosas o encontrar la palabra correcta?

¿Ha habido un cambio en su capacidad para terminar las tareas familiares?

¿Puede darme algunos ejemplos recientes?

Comentario

- Si un miembro de la familia o cuidador está presente, entrevistarlo discretamente por separado.
- Si un paciente es desconfiado o se resiente por hablar a sus espadas, pedir a la enfermera que tome los signos vitales otra vez antes de la exploración física brinda una excusa al médico y al cuidador para salir del consultorio.
- Algunos pacientes y familiares suponen que la pérdida de la memoria es parte del envejecimiento normal y le restan importancia.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Un desafío en la valoración de la pérdida de la memoria es que otras molestias psiquiátricas y neurológicas oscurecen los síntomas cognitivos, los que pueden seguir ocultos a menos de que se pregunte específicamente por ellos mediante un interrogatorio dirigido. La historia clínica debe incluir las características e información que se presenta a continuación.

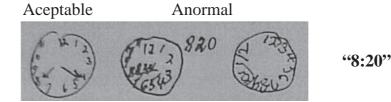


Figura 55-1. El Mini-Cog, que incluye el dibujo de un reloj, la inserción de todos los números y la ubicación de las manecillas a la hora solicitada, es una alternativa sensible al Folstein Mini-Mental State Examination. Se sugiere alteración cognitiva si el paciente dibuja un reloj anormal.

^a Considerar estas preguntas cuando hay un tamizaje positivo o una queja de alteración de la memoria (u otro problema cognitivo).

Característica	Información específica
Inicio	Abrupto (el inicio puede ser en días o semanas); si es abrupto, preguntar eventos relacionados (por ejemplo, caídas, nuevos medicamentos) Insidioso (imposible de señalar el inicio exacto)
Duración	Días, semanas, meses o años
Curso general	Estable (sin progresión) Establemente progresivo Declinación lenta (agravación repentina, periodo de estabilidad, después agravación repentina)
Cambios diarios	Grado de fluctuación durante el día y de un día a otro
Características	Ejemplos específicos de problemas de memoria
Problemas cognitivos relacionados	Lenguaje: hallazgo de palabras, fluidez, nombramiento Función ejecutoria: juicio, razonamiento, planeación organización
Problemas funcionales relacionados	Pérdida de la habilidad para realizar tareas de alto nivel intelectual (recreativa ocupacional) Pérdida de la capacidad para manejar dominios mayores o para funcionar, como manejo de un auto, finanzas, compras, preparación de alimentos, trabajo de la casa Pérdida de la capacidad para realizar tareas básicas, como continencia higiene y apariencia
Síntomas neurológicos relacionados	Cefalea Síntomas neurológicos focales Trastorno de la marcha
Condiciones médicas concurrentes	Condiciones médicas no tratadas o tratadas inadecuadamente, como hipertiroidismo e hipotiroidismo, deficiencia de vitamina B12, abuso crónico de etanol, infección por VIH
Medicamentos prescritos y de venta sin receta	Medicamentos que pueden causar confusión, como narcóticos, benzo- diacepinas, tranquilizadores y anticolinérgicos (por ejemplo, antihista- mínicos)
Síntomas psiquiátricos relacionados	Cambios de la personalidad Cambios del estado de ánimo Problemas conductuales (por ejemplo, agresión, agitación, psicosis, paranoia)

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Los síntomas de alarma se clasifican en dos tipos: Los que reflejan la seriedad de la causa de la pérdida de memoria y los que reflejan complicaciones importantes. Debido a que las personas con demencia que residen en la comunidad no pueden sobrevivir sin la intervención cercana de un cuidador, debe vigilarse el estrés de éste como parte del tratamiento general del paciente.



Síntomas de alarma	Considerar
Inicio abrupto	Delirio Demencia vascular Hematoma subdural
Demencia relacionada con incontinencia urinaria y marcha irregular	Hidrocefalia de presión normal

Rápida progresión durante semanas Hematoma subdural Tumor cerebral

Rápida progresión durante meses Encefalopatía espongiforme subaguda

Demencia vascular

Demencia relacionada con nivel deprimido de la

conciencia

Toxicidad farmacológica crónica (por ejemplo, benzo-

diacepinas)

Delirio

VIH con infección oportunista del SNC

Conducta conflictiva (agitación, conducta agresiva o amenazante, conducta no intencionada, vagabundeo, ciclo de sueño-vigilia invertido, resistencia al cuidado)

Psicosis, paranoia Común en la demencia media a tardía; definir la

seguridad del cuidador

Si se presentan alucinaciones visuales tempranas,

considerar ECLD

Movimientos inapropiados, involuntarios de la

cara o el cuerpo

Efectos colaterales extrapiramidales de medicamentos

neurolépticos Corea de Huntington

 $Dificultad\,con\,la\,marcha, rigidez, in estabilidad$

postural

Complejo de demencia por SIDA Encefalopatía espongiforme subaguda Enfermedad de Parkinson con demencia

ECLD

Demencia vascular

Efectos colaterales de medicamentos neurolépticos

Enfermedad de Alzheimer tardía

Convulsiones Estadios medios o tardíos de la enfermedad de Alzhei-

mer

Síndrome de Korsakoff con abstinencia de etanol

Tumor cerebral

Delirio por convulsiones repetidas

Signos de sospecha de abuso del paciente por parte del cuidador o abuso del cuidador por parte

del paciente

Si está presente o es altamente sospechoso, contacte a

los servicios de protección del adulto

Riesgo de abuso recíproco mayor cuando el paciente demente es físicamente agresivo y cuando la relación premórbida entre el paciente y el cuidador era mala

El cuidador actúa enojado, poco tolerante, deprimido o ansioso; quejas de no ser capaz de lidiar ...

con ello

Valorar el estrés del cuidador, necesidad de consejería,

institucionalización del paciente

Diagnósticos importantes

Todas las demencias afectan el funcionamiento diario y, por tanto, son importantes; casi todas las demencias degenerativas (progresivas) son irreversibles. Sin embargo, el tratamiento de las condiciones puede detener la progresión o incluso llevar a una regresión parcial o completa de la demencia. Algunos casos de pérdida de la memoria o demencia ponen en riesgo la vida o producen morbilidad sustancial, si no se reconocen. Aunque no hay tratamiento conocido para la encefalopatía espongiforme, su potencial para transmisión de humano a humano a través del trasplante de órganos o la inoculación de sangre representa una amenaza a la salud pública, si no se diagnostica. ¹⁰

Diagnósticos importantes	Historia sugestiva	Diagnóstico diferencial
Hematoma subdural crónico	Demencia de origen agudo o subagudo Puede progresar Antecedente de caída o caída conocida Trauma cefálico reciente Síntomas neurológicos focales pueden estar presentes	Demencia vascular, delirio "crónico" (es decir, que dura > 2 semanas)
Delirio	La pérdida de la memoria a corto plazo es sólo parte del síndrome Los síntomas cardinales incluyen inicio agudo con curso fluctuante durante el día, falta de atención más pensamiento desorganizado, nivel de conciencia alterado (hiperalerta, agitado versus somnoliento, pasivo), o una combinación de ellas	Abstinencia de etanol o benzodiacepinas
Complejo de demencia por SIDA	Presentación inicial poco frecuente (< 2%) del SIDA con características de demencia subcortical Temprano, hay lentitud psicomotora y apa- tía, con desarrollo tardío de bradiquinesia, posturas alterada y alteración de la marcha parkinsoniana. Considerar en un paciente con factores de riesgo para VIH o que es VIH positivo El nombre genérico dado a las encefalopa- tías relacionadas con priones como la enfer- medad de Creutzfeldt	DFT Neurosífilis Tumor cerebral Encefalopatía espongiforme subaguda Demencia de cuerpo de Lewy (en pacientes mayores)
Encefalopatía espongi- forme subaguda (EES)	Debe considerarse EES rápidamente progresiva cuando la pérdida de la memoria sucede a una edad temprana Estadios tempranos dominados por síntomas psiquiátricos (disforia, abstinencia, irritabilidad, apatía), con pérdida de la memoria prominente en las etapas medias ¹¹	Depresión DFT Neurosífilis Complejo de demencia por SIDA Demencia vascular Enfermedad de Alzheimer de inicio temprano (genética – antecedente familiar usualmente positivo)
Neurosifilis tardía	La pérdida de la memoria a menudo es acompañada por alucinaciones, paranoia y labilidad emocional Pueden estar presentes signos de tabes dor- salis (parestesias, propiocepción alterada, marcha inestable) ¹²	Complejo de demencia por SIDA EES Enfermedad de Alzheimer
Tumor cerebral	Los problemas de pérdida de la memoria suelen relacionarse con retraso psicomotor o apatía El paciente o los familiares también refieren cefaleas, nivel de la conciencia alterado o cambos neurológicos focales	Depresión DFT

Síndrome de Korsakoff	Pérdida de la memoria debida a deficiencia de tiamina Por lo general, antecedente de abuso de alcohol El paciente no tiene conciencia del déficit y confabula	ACL Enfermedad de Alzheimer Deficiencia de vitamina B ₁₂
Deficiencia de vitamina B ₁₂	Síntomas de pérdida de la memoria o demencia leve Problemas de ataxia, disminución de la sensación de la extremidad inferior (enfermedad de la columna dorsal) deben aumentar la sospecha Nota: los síntomas neuropsiquiátricos preceden a la anemia	Enfermedad de Alzheimer temprana ACL Síndrome de Korsakoff
Hidrocefalia de presión normal	Demencia relacionada con incontinencia urinaria y marcha inestable Baja probabilidad si no está presente la tríada completa ¹³	Deficiencia de vitamina B ₁₂ Neurosífilis tardía
Hipertiroidismo	Causa rara pero reversible de demencia en pacientes mayores Debido a que las personas mayores a veces no muestran los síntomas típicos de hipertiroidismo (también llamado "hipertiroidismo apático"), debe descartarse en la mayor parte de los casos de demencia	Enfermedad de Alzheimer Deficiencia de vitamina B ₁₂
Hipotiroidismo	El hipotiroidismo se ha relacionado con de- mencia, pero la incidencia de reversibilidad completa de la demencia con reemplazo tiroideo es baja	Enfermedad de Alzheimer Hipertiroidismo apático Complejo de demencia por SIDA Deficiencia de vitamina B ₁₂ Depresión
Seudodemencia	Definida como síntomas semejantes a demencia debido a depresión Inicio variable, por lo general en semanas Evidencia subjetiva y objetiva de pérdida de la memoria Estado de ánimo y afectos deprimidos, apatía y pérdida de peso apoyan este diagnóstico Tal vez el paciente tenga problemas somáticos variables Nota: la depresión se presenta en más de 50% de los pacientes con enfermedad de Alzheimer	Enfermedad de Alzheimer ACL DFT Hipotiroidismo Complejo de demencia por SIDA

PREGUNTAS ENFOCADAS

Úsense preguntas enfocadas para determinar la presencia de síntomas relacionados y de alarma. Las preguntas sobre el orden en que se desarrollaron los síntomas ayudan a cerrar el diagnóstico diferencial. Las herramientas de cribado como el MMSE sólo determinan parcialmente la gravedad de la demencia, y debe formar parte de la evaluación el interrogatorio sistemático acerca del impacto de la pérdida de la memoria o la demencia en las actividades diarias.



Preguntas

¿Qué tipo de actividades o pasatiempos realizó hace seis meses? ¿Ha tenido problemas con (o ha dejado de hacer) cualquiera de éstos en los meses recientes? ¿Por qué?

En los últimos meses ¿ha perdido el camino cuando estaba manejando a un destino familiar?

¿Qué se presentó primero: los problemas de memoria o la rigidez y una marcha arrastrada?

(Para el cuidador) ¿A qué hora del día se presenta (conducta alterada específica) o empeora? ¿Hay algún factor precipitante? ¿Qué pasa cuando se presenta esta actitud? ¿Qué tanto le afecta esta actitud a usted? ¿Qué hace cuando sucede?

Calidad

Incluye sólo pérdida de la memoria

Predomina pérdida de la memoria pero hay otros problemas cognitivos

Lenguaje afectado más que la memoria

Inicio a una edad menor a 65 años

Curso del tiempo

Inicio agudo

- · Curso fluctuante a lo largo del día
- Variación diurna mínima y progresión lenta durante días
- Variación diurna mínima, estable durante semanas a meses o progresión lenta

Inicio insidioso

Variación diurna mínima, progresión estable durante meses

Piénsese en

Que la afectación de las actividades cotidianas debido a problemas cognitivos sugiere demencia en lugar de ACL o cambios benignos relacionados con la edad Que también debe tomarse en cuenta la depresión

Que la pérdida del funcionamiento visual espacial sugiere demencia

Que si fue primero la memoria, piense en ECLD o demencia vascular

Que si los problemas de memoria empezaron más de un año antes de los síntomas parkinsonianos, considerar enfermedad de Parkinson con demencia

Las formas de prevenir conductas problemáticas, formas en que el cuidador pueda manejarlas con medicamentos

Que si hay éxito, considerar una prueba con un tranquilizador mayor

Piénsese en

ACL

Demencia temprana (afección en otros aspectos cognitivos no reconocida) Síndrome de Korsakoff Depresión/seudodemencia

Demencia, no especificada por lo demás

DFT

Inicio temprano de enfermedad de Alzheimer

DFT EES

Complejo de demencia por SIDA

Tumor cerebral

Piénsese en

Delirio

Hematoma subdural

Ataque vascular cerebral (demencia vascular)

Enfermedad de Alzheimer Demencia vascular

DFT ECLD

EES (relativamente más rápido)

Complejo de demencia por SIDA (relativamente más rápido)

Progresión lenta durante meses

Síntomas relacionados

Apatía Depresión/seudodemencia

DF

Complejo de demencia por SIDA

EES

Hipotiroidismo

Demencia vascular

Piénsese en

Depresión Depresión/seudodemencia
Demencia subcortical (vascular)
Enfermedad de Alzheimer

Psicosis

En etapas iniciales de demencia

· En etapas medias a tardías de demencia

Conducta alterada (por ejemplo, agitación, agresión, vagabundeo, ciclo de sueño-vigilia alterado)

Signos y síntomas extrapiramidales (alteraciones de la marcha, postura detenida, disminución del movimiento espontáneo)

Incontinencia

· Con la marcha inestable

Factores modificantes

Enfermedad aguda

Trastorno metabólico crónico (por ejemplo, hipotiroidismo, hipertiroidismo, deficiencia de vitamina $B_{1,2}$)

Medicamentos (tranquilizadores mayores y menores, antihipertensivos de acción central, narcóticos, anticonvulsivantes, antiinflamatorios no esteroideos, anticolinérgicos, otros) **ECLD**

Cualquier demencia progresiva

Cualquier demencia de moderada a avanzada

Enfermedad de Alzheimer tardía

ECLD

Demencia relacionada con enfermedad de Parkinson

EES tardía

Demencia vascular

Cualquier demencia avanzada Hidrocefalia de presión normal

Piénsese en

Delirio superpuesto que exacerba la pérdida de la memoria o la demencia

Que puede cursar con o exacerbar la pérdida de la memoria o la demencia

Que puede cursar con o exacerbar la pérdida de la memoria o la demencia

CONCLUSIONES

- El médico no debe confiarse y suponer que cada paciente mayor con demencia tiene enfermedad de Alzheimer. El diagnóstico del tipo de demencia debe seguir un proceso sistemático y riguroso que incluya una cuidadosa exploración física (con énfasis en hallazgos neurológicos), seguida, cuando esté indicado, de pruebas sanguíneas, imagenología craneana y (pocas veces) punción lumbar y electroencefalograma.
- Tal vez sea difícil distinguir entre alteración de la memoria "benigna" relacionada con la edad (pérdida de la memoria subjetiva sin pérdida de la memoria objetiva) y ACL (pérdida de la memoria subjetiva más pérdida de la memoria objetiva) sin pruebas neuropsicológicas. Para ambas entidades se debe descartar un trastorno afectivo (depresión).
- No existe la enfermedad de Alzheimer aguda. No se puede hacer un diagnóstico de demencia en un paciente con enfermedad aguda, en que el delirio empañe el panorama.
- Dada la prevalencia de polifarmacia entre los pacientes ancianos, es mayor la posibilidad de efectos secundarios en el sistema nervioso central, incluidas confusión crónica que imita demencia.

PRONÓSTICO

Todas las demencias que incluyen degeneración cerebral son reversibles, aunque los inhibidrores de la colinesterasa hacen más lenta o retrasan ligeramente la progresión en la enfermedad de Alzheimer, ECLD y (en menor extensión) la demencia vascular y mixta. Se ha demostrado que la memantina hace más lenta la progresión de la enfermedad de Alzheimer moderada a grave. El pronóstico de la enfermedad de Alzheimer varía de acuerdo con la etapa en que se diagnostique, con una supervivencia promedio a partir del diagnóstico de casi ocho años. La demencia vascular tiende a seguir un curso más rápido que la enfermedad de Alzheimer. La EES, que se transmite de un animal a un humano (por ejemplo, la enfermedad de las "vacas locas"), sigue un curso rápido medido en meses y no tiene tratamiento disponible.

Como el hipotiroidismo, la deficiencia de vitamina B₁₂ y el hipertiroidismo son comunes entre personas mayores sin demencia, el tratamiento en personas con demencia sólo lleva pocas veces a mejora cognitiva. Los pacientes que sí mejoran suelen tener demencia leve; la mejoría puede tomar meses después de la normalización de las pruebas de laboratorio.

REFERENCIAS

- 1. Christensen H. What cognitive changes can be expected with normal ageing? Aust N-Z J-Psychiatry. 2001;35:768–775.
- 2. von Strauss E, Viitanen M, De Ronchi D, et al. Aging and the occurrence of dementia: findings from a population-based cohort with a large sample of nonagenarians. *Arch Neurol.* 1999;56:587–592.
- McKhann G, Drachman D, Folstein M, et al. Clinical diagnosis of Alzheimer's disease: report of the NINCDS-ADRDA Work Group under the auspices of Department of Health and Human Services Task Force on Alzheimer's Disease. Neurology. 1984;34:939–944.
- 4. Chertkow H. Mild cognitive impairment. Curr Opin Neurol. 2002;15:401-407.
- Larrieu S, Letenneur L, Orgogozo JM, et al. Incidence and outcome of mild cognitive impairment in a population-based prospective cohort. Neurology. 2002;59:1594–1599.
- 6. Snowden JS, Neary D, Mann DM. Frontotemporal dementia. Br J-Psychiatry. 2002;180:140–143.
- Folstein MF, Folstein SE, McHugh PR. "Mini-mental state": a practical method for grading the cognitive state of patients for the clinician. J Psychiatr Res. 1975;12:189–198.
- Borson S, Scanlan J, Brush M, Vitaliano P, Dokmak A. The mini-cog: a cognitive 'vital signs' measure for dementia screening in multi-lingual elderly. *Int J-Geriatr Psychiatry*. 2000;15:1021–1027.
- Jorm AF. A short form of the Informant Questionnaire on Cognitive Decline in the Elderly (IQCODE): development and cross-validation. Psychol Med. 1994;24:145–153.
- 10. Croes EA, van Duijn CM. Variant Creutzfeldt-Jakob disease. Eur J-Epidemiol. 2003;18:473–477.
- Spencer MD, Knight RS, Will RG. First hundred cases of variant Creutzfeldt-Jakob disease: retrospective case note review of early psychiatric and neurological features. BMJ. 2002;324:1479–1482.
- 12. Cintron R, Pachner AR. Spirochetal diseases of the nervous system. Curr Opin Neurol. 1994;7:217-222.
- Dippel DW, Habbema JD. Probabilistic diagnosis of normal pressure hydrocephalus and other treatable cerebral lesions in dementia. J Neurol Sci. 1993;119:123–133.

LECTURAS SUGERIDAS

Aguero-Torres H, Winblad B, Fratiglioni L. Epidemiology of vascular dementia: some results despite research limitations. Alzheimer Dis Assoc Disord. 1999;13-Suppl 3:S15–20.

Benecke R. Diffuse Lewy body disease—a clinical syndrome or a disease entity? J Neurol. 2003;250(Suppl 1):139-42.

Croes EA, van Duijn CM. Variant Creutzfeldt-Jakob disease. Eur J-Epidemiol. 2003;18:473-477.

Cummings JL, Cole G. Alzheimer disease. JAMA. 2002;287:2335–2338.

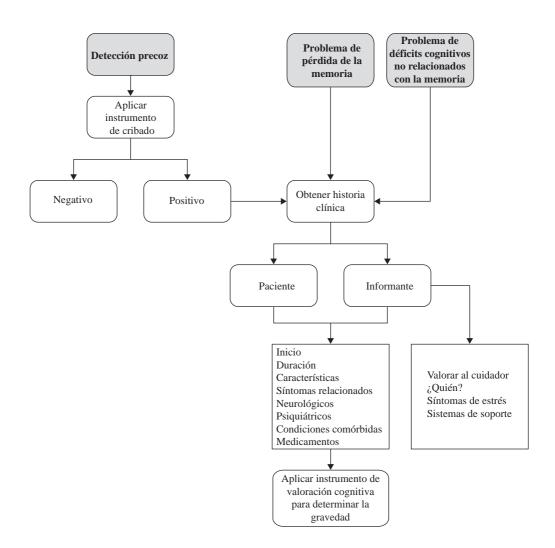
DeCarli C. Mild cognitive impairment: prevalence, prognosis, aetiology, and treatment. Lancet Neurol. 2003;2:15–21.

Packard RC. Delirium. Neurology. 2001;7:327-340.

Ritchie K, Lovestone S. The dementias. Lancet. 2002;360:1759–1766.

Zekry D, Hauw JJ, Gold G. Mixed dementia: epidemiology, diagnosis, and treatment. J Am Geriatr Soc. 2002;50:1431–1438.

Método diagnóstico: Pérdida de la memoria



Jason J.S. Barton, MD, PhD, FRCPC

La diplopia es una condición en que se ve más de una imagen. En casi todos los casos, se debe a mala alineación ocular (los ojos no están apuntando a la misma localización en el espacio). Así, las imágenes de un objeto caen en diferentes localizaciones de la retina de los ojos, dando la impresión de que hay dos objetos.



TÉRMINOS CLAVE

Abducción Movimiento del ojo hacia fuera de la nariz.

Aducción Movimiento del ojo hacia la nariz.

Diplopia binocularDiplopia presente sólo cuando ambos ojos están abiertos.Diplopia comitanteDiplopia que no varía con la dirección de la mirada.

Depresión Movimiento del ojo hacia abajo.

Diplopia Ver un duplicado de una imagen, coloquialmente denominada "visión doble".

Elevación Movimiento del ojo hacia arriba.

EsotropiaOjos cruzados, apuntan medialmente entre sí.ExotropiaOjos que apuntan lateralmente entre sí.HipertropiaUn ojo elevado con respecto al otro.

Parálisis microvascular Parálisis atribuida a isquemia de vasos pequeños, a menudo relacionada con

hipertensión o diabetes.

Diplopia monoocular Diplopia sólo con un ojo abierto.

Foria Tendencia de los ojos a estar mal alineados cuando se cubre un ojo; con

ambos ojos abiertos el sistema de control motor ocular de la persona usa la

visión para alinear los ojos de manera que no haya diplopia.

Poliopia Observación de varias copias de una imagen.

ETIOLOGÍA

La diplopia binocular se deriva de disfunción de estructuras como músculos, uniones neuromusculares y nervios en su curso dentro y fuera del tallo cerebral y de problemas de control del tallo cerebral prenuclear. Esta división anatómica es un método útil para evaluación y diagnóstico diferencial.



Diagnóstico diferencial

Miopatía ocular

Oftalmopatía de Graves¹

Unión neuromuscular

Miastenia gravis²

Botulismo

Neuropatía craneal (III, IV, VI)³⁻⁵

Enfermedad microvascular (diabetes)

Tumor

Infección

Inflamación

Aneurisma cerebral

Trastornos supranucleares (tallo cerebral)⁶

Ataque vascular cerebral

Tumor

Desmielinización

Infección

PARA EMPEZAR



Preguntas	Recuérdese
¿La visión doble desaparece cuando se cierra un ojo?	Si la diplopia persiste con un ojo cerrado, la causa es un simple problema de refracción, no motor ocular.
¿Duele?	El dolor debe despertar sospechas de enfer- medades más importantes, aunque se puede presentar con parálisis microvasculares benignas.
¿Cuánto tiempo ha tenido visión doble? ¿Está empeorando?	La progresión es una característica ominosa que sugiere una lesión de masa.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Determinar si el problema se debe a un problema de refracción o a mala alineación ocular.
- En el caso de mala alineación ocular, determinar el patrón de diplopia para aislar el ojo débil y determinar cuál movimiento específico de ese ojo es el débil.
- Determinar la evolución temporal y probar en busca de síntomas relacionados de enfermedad significativa.
- Identificar factores de riesgo a partir de la historia anterior, sobre todo diabetes o síntomas compatibles con vasculitis.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

En ocasiones, la diplopia es signo de una enfermedad ominosa, incluso que pone en riesgo la vida. Por fortuna esto es inusual. La patología peligrosa se relaciona con más frecuencia con lesiones del tallo cerebral o los nervios periféricos en lugar de los músculos. La probabilidad de causas importantes depende de cuáles nervios se vean afectados, subestimando la importancia de hacer un diagnóstico anatómico primero. Los siguientes datos son de 4789 pacientes con parálisis de los nervios craneales (III, IV y VI) que se presentaron a un hospital o a una clínica oftalmológica. ³⁻⁵ La distribución también difiere por edad; los pacientes pediátricos tienden a tener menos parálisis microvasculares y más lesiones de masa. ⁷

Prevalencia^a **Diagnósticos importantes**

6% Aneurisma cerebral 13% Tumor cerebral

Lesión de masa del seno cavernoso Aumento de la presión intracraneana

Infección



Síntomas de alarma **Causas importantes** Causas benignas

Dolor ocular o cefalea Aneurisma cerebral

> Lesión de masa del seno cavernoso Aumento de la presión intracra-

neana Meningitis

Entumecimiento facial Lesión de masa del seno cavernoso

Debilidad facial

Debilidad de extremidades

Entumecimiento de extremidades

Deseguilibrio Somnolencia

Lesión del tallo cerebral Meningitis

PREGUNTAS ENFOCADAS



Piénsese en **Preguntas**

¿La visión doble está presente cuando cierra un ojo? Causa refractiva (por ejemplo, catarata)

¿La visión doble varía a lo largo del día? ¿Puede quitar la visión doble con concentración? Esoforia o exoforia congénita, una tendencia

> latente de desviación ocular benigna que puede surgir en las etapas avanzadas de la

Parálisis microvascular

Migraña no relacionada

vida con diplopia

Miastenia gravis

Calidad Piénsese en

¿La diplopia es vertical? Parálisis del III par Parálisis del IV par

> Oftalmopatía de Graves¹ Desviación hacia dentro⁶

Parálisis del VI par ¿La diplopia es horizontal?

> Oftalmoplejia internuclear Oftalmopatía de Graves

¿Cambia con qué manera de observar? Parálisis de nervio o músculo

(continúa)

^a Entre los pacientes con parálisis de los nervios craneales, la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

Curso del tiempo

¿La distancia entre las imágenes es casi la misma que cuando advirtió por primera vez la diplopia?

¿Está aumentando con el tiempo?

¿Varía de un día a otro?

Síntomas relacionados

¿Tiene dolor ocular, de la cabeza o facial?

¿Ha cambiado la apariencia de su ojo? ¿Su lenguaje o deglución han cambiado?

¿Tiene entumecimiento en algún lugar de la cara?

¿Tiene debilidad o entumecimiento en un lado de su cuerpo?

¿Está afectado su equilibrio?

Síntomas modificantes

¿La visión doble aumenta con ciertas actividades visuales como manejar o leer?

Piénsese en

Parálisis microvasculares

Desviación hacia dentro por ataque vascular

cerebral

Tumor

Infección meníngea Miastenia gravis

Piénsese en

Infección, tumor o aneurisma (si el dolor es prolon-

gado)

Proptosis en la oftalmopatía de Graves Síntomas bulbares en la miastenia gravis

Lesión del seno cavernoso Lesión del tallo cerebral

Lesión del tallo cerebral o cerebelo

Piénsese en

Miastenia gravis

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Véase la figura Método diagnóstico: diplopia. Primero, determine si la diplopia es monoocular o binocular (¿Cada ojo por separado ve una imagen?).

Diplopia monocular

Si un ojo ve doble cuando el otro está cubierto, se trata de un problema de refracción. Entre los pacientes ancianos, esto suele ser una catarata.

Diplopia binocular

Si la diplopia sólo se presenta con los dos ojos abiertos, el problema es mala alineación entre los dos ojos. Después, determinar si la diplopia es horizontal o vertical (véase la figura Método diagnóstico: Diplopia vertical).

Diplopia horizontal

Al evaluar la diplopia horizontal, son necesarias las siguientes tres preguntas:

- Con qué ojo ve la imagen más abajo?
- ¿La diplopia está peor (la separación entre las imágenes aumenta) con la mirada hacia la izquierda o hacia la derecha?
- ¿La diplopia es peor para la visión cercana o lejana?

Debido a la óptica, el ojo que ve la mejor imagen está apuntando a la izquierda del otro ojo. Por ejemplo, si el ojo izquierdo ve la imagen correcta, está apuntando a la izquierda de donde está viendo el ojo derecho. Así, los ojos están divergentes o exotrópicos, lo que suele indicar una debilidad de aducción. Si el ojo izquierdo ve la imagen izquierda, los ojos están cruzados o esotrópicos, por debilidad de abducción (figura 56-1). Esto todavía no establece cuál ojo es el débil, sólo indica la posición relativa de los dos ojos.

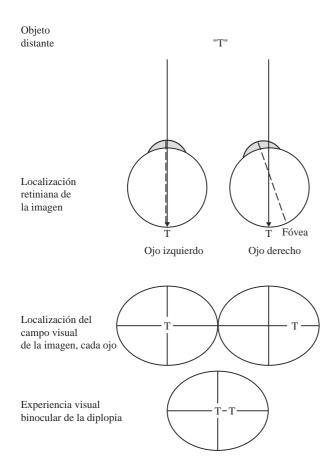


Figura 56-1. Patrón de imagen en la esotropia. Se muestra la posición de los ojos en un paciente con una parálisis derecha del VI nervio, mientras el paciente se fija en la letra "T" a la distancia. Como el ojo derecho está desviado hacia la nariz, la imagen de la "T" en este ojo cae a la izquierda de la fóvea, mientras que en el ojo izquierdo, sano la "T" se proyecta sobre la fóvea (véase Localización retiniana de la imagen). Debido a la inversión de las imágenes proyectadas sobre la retina, una imagen retiniana izquierda de la fóvea se percibe como derecha del centro (véase Localización del campo visual de la imagen). De esta forma, la "T" observada por el ojo derecho está a la derecha de la "T" observada por el ojo izquierdo (véase Experiencia visual binocular). Se trata de una "diplopia no cruzada", lo que significa que el ojo derecho ve la imagen derecha.

La diplopia empeora cuando se hace trabajar al músculo o nervio débil. Por ejemplo, si la diplopia empeora con la mirada a la izquierda, esto implica un problema al abducir el ojo izquierdo o aducir el ojo derecho. Si la diplopia empeora al mirar de cerca, el problema es la aducción (porque cruzamos nuestros ojos para mirar de cerca). Si esto empeora de lejos, la abducción es el problema. Así, una parálisis del nervio VI izquierdo, que causa debilidad del recto lateral que abduce el ojo izquierdo, causará una diplopia horizontal que empeora con la visión de lejos y hacia la izquierda.

Diplopia vertical

Las tres preguntas para la diplopia vertical son similares a las de la diplopia horizontal:

- ¿Con qué ojo ve la imagen inferior?
- ¿La diplopia empeora con la mirada a la izquierda o a la derecha?
- ¿La diplopia empeora con la mirada hacia arriba o hacia abajo?

El ojo superior ve la imagen inferior. Tal vez la diplopia se deba a debilidad de los músculos depresores (recto inferior u oblicuo superior) del ojo superior o los músculos elevadores (recto superior u oblicuo inferior) del ojo inferior.

Las tres preguntas anteriores aíslan una debilidad de cualquier músculo simple oblicuo o recto vertical. Sin embargo, en términos prácticos, la principal diferencia de la diplopia vertical se encuentra en cinco elementos (véase figura Método diagnóstico: Diplopia vertical):

 Oftalmopatía de Graves: ¹ busque signos relacionados de proptosis, congestión conjuntival, retraso o retracción del párpado. Los pacientes pueden tener otros signos de hipertiroidismo o hipotiroidismo, pero también debe considerarse la enfermedad de Graves eutiroidea.

- 2. Miastenia gravis:² este trastorno puede imitar cualquier parálisis. La característica es la variabilidad; la diplopia cambia a lo largo del día, y en ocasiones empeora con las tareas demandantes de la vista como conducir o leer. A menudo los hallazgos varían con diferentes examinadores o consultas.
- 3. Parálisis del IV par: las tres preguntas sugerirán que el ojo afectado es superior y esta separación empeora cuando se observa en la dirección del ojo inferior (normal) cuando se mira hacia abajo.
- 4. Parálisis del III par: varias combinaciones de debilidad de aducción, elevación y depresión, ptosis y/o una pupila más grande en el ojo afectado.
- 5. Desviación hacia dentro: es resultado de la alteración de las vías vestibulares del tallo cerebral. Las cuatro condiciones anteriores deben excluirse. Una exploración neurológica puede revelar daño a los tractos sensoriales o motores hacia los párpados (conforme pasan a través del tallo cerebral) o signos cerebelares.

CONCLUSIONES

- Lo más común es que la diplopia binocular se deba a debilidad de músculos o nervios; sin embargo, pocas
 veces se debe a restricción (es decir, un ojo no se mueve porque el músculo que lo mueve en la dirección
 opuesta está débil y es incapaz de estirarse). Las dos causas principales son la inflamación muscular (por
 ejemplo, oftalmopatía de Graves) y fracturas orbitarias por traumatismo facial. Sospechar estas entidades
 si hay proptosis, enrojecimiento de la conjuntiva, antecedente de enfermedad tiroidea o trauma facial reciente.
- Si se sospecha miastenia, preguntar por síntomas generalizados de debilidad de extremidades, disnea o disfagia. Estos pacientes están en riesgo de falla respiratoria o aspiración.
- Si existe diplopia dolorosa, obténgase siempre neuroimagen para descartar la posibilidad de una masa parasellar, infección o aneurisma cerebral. Obtener una resonancia magnética de la región de la hipófisis (seno cavernoso), no una estándar del cerebro.
- Si un paciente tiene debilidad motora ocular leve que causa diplopia sólo en una o pocas direcciones de la mirada, tal vez indique que la diplopia es intermitente. Sin embargo, si la diplopia siempre está presente cuando se mira en una dirección dada, el problema no es en realidad intermitente sino persistente.
- El antecedente de inicio no es útil para determinar si el problema es agudo o crónicamente progresivo. La diplopia está presente o no. Es más útil determinar si la *distancia* entre las imágenes ha aumentado gradualmente.
- La "Regla de la pupila": el III par inerva al párpado, el dilatador de la pupila y todos los músculos extraoculares, excepto el recto lateral y el oblicuo superior. Si un paciente parece tener parálisis completa del III par, excepto por una función pupilar completamente normal (por ejemplo, mismo tamaño que la otra pupila en la luz y en la oscuridad), es muy poco probable un aneurisma cerebral que presione el III par.⁸ Esto se debe a que la localización de las fibras de la pupila en el III par las hace propensas a la compresión por un aneurisma adyacente.

PRONÓSTICO

El pronóstico depende de la causa de la diplopia. Los pacientes con miopatía ocular (como en la oftalmopatía de Graves) por lo general tienen una diplopia lentamente progresiva. En ocasiones esta enfermedad produce un efecto de masa orbitaria más rápido, con riesgo de exposición corneal y neuropatía óptica compresiva.

La miastenia ocular progresará a miastenia generalizada en 50% de los pacientes (80% de ellos lo hacen dentro de los dos años posteriores al diagnóstico). De esta forma, estos pacientes deben vigilarse cuidadosamente.

Lo más frecuente es que las neuropatías craneales sean resultado de enfermedad microvascular y que la mayoría de los pacientes se recuperen espontáneamente dentro de 12 a 14 semanas. Los aneurismas cerebrales deben identificarse y tratarse rápidamente debido al alto riesgo de hemorragia subaracnoidea y muerte.

REFERENCIAS

- 1. Bartley G, Gorman C. Diagnostic criteria for Graves' ophthalmopathy. Am J-Ophthalmol. 1995;119:792–795.
- 2. Barton JJS, Fouladvand M. Ocular aspects of myasthenia gravis. Semin Neurol. 2000;20:7–20.
- Berlit P. Isolated and combined pareses of cranial nerves III, IV and VI. A retrospective review of 412-patients. J Neurol Sci. 1991;103:10–15.

- Green W, Hackett E, Schlezinger N. Neuro-ophthalmologic evaluation of oculomotor nerve paralysis. Arch Ophthalmol. 1964;72:154–167.
- Richards BW, Jones FR, Younge BR. Causes and prognosis in 4278-cases of paralysis of the oculomotor, trochlear, and abducens cranial nerves. Am J-Ophthalmol. 1992;113:489

 –496.
- 6. Keane J. Ocular skew deviation. Analysis of 100-cases. Arch Neurol. 1975;32:185-190.
- Kodsi SR, Younge BR. Acquired oculomotor, trochlear and abducent cranial nerve palsies in pediatric patients. Am J-Ophthalmol. 1992;114:568–574.
- 8. Nadeau S, Trobe J. Pupil sparing in oculomotor palsy: a brief review. Ann Neurol, 1983;13:143-148.
- 9. Bever CJ, Aquino A, Penn A, et al. Prognosis of ocular myasthenia. Ann Neurol. 1983;14:516-519.

LECTURAS SUGERIDAS

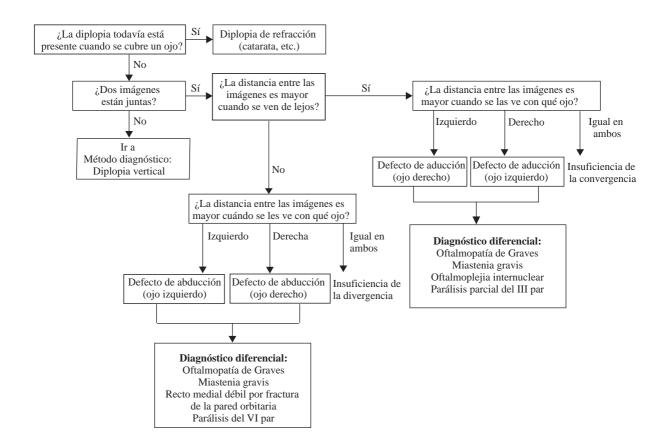
Acierno M. Vertical diplopia. Semin Neurol. 2000;20:21-30.

Barton JJS. Infranuclear and nuclear ocular motor palsies. In: Rosen ES, Eustace P, Thompson HS, Cumming WJK (editors). *Neuro-ophthalmology*. Mosby; 1998:15.1–15.13.

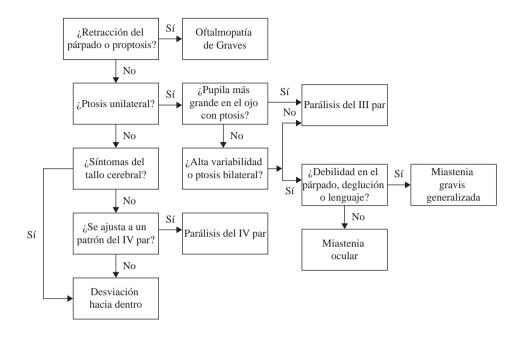
Barton JJS. Neuroophthalmology III: Eye movements. In: Joynt R, Griggs R (editors). *Baker's Clinical Neurology on CD-ROM*. Lippincott Williams & Wilkins; 2002.

Leigh RJ, Zee DS. The diagnosis of peripheral ocular motor palsies and strabismus. In: *The Neurology of Eye Movements*, 3rd ed. Oxford University Press; 1999:321–404.

Método diagnóstico: Diplopia



Método diagnóstico: Diplopia vetical



Anormalidades de la marcha

Jeff Wiese, MD

La ambulación (marcha) es un ejercicio de caída controlada. El cuerpo erguido cae hacia adelante y el pie extendido y la pierna deben evitar que el cuerpo caiga al soportar el peso del mismo y rotar el peso sobre la extremidad. Las anormalidades de la marcha son resultado de uno de cinco trastornos:

- 1. Fuerza muscular inadecuada para flexionar la cadera (para elevar la rodilla), flexionar la rodilla (para elevar el pie) o realizar dorsiflexión del tobillo (para evitar que el pie se arrastre en el piso).
- 2. Sensación inadecuada en el pie (o sensación excesiva, en el caso de neuropatías) para avisar al cerebro cuando el pie se ha plantado y está listo para que el cuerpo rote sobre la extremidad.
- 3. Fuerza muscular inadecuada en la pierna para mantener la extensión de la pierna (rodilla) para soportar el peso del cuerpo.
- 4. Incapacidad para relajar los músculos de la pierna conforme el cuerpo se mueve sobre la pierna extendida y transfiere el peso hacia la pierna opuesta (en la preparación para extender la pierna para el próximo paso).
- 5. Trastornos del cerebelo, que normalmente recibe la sensibilidad y coordina la contracción muscular (la extremidad que da el paso) y la relajación (la extremidad opuesta).



TÉRMINOS CLAVE

AtaxiaAmbulación no balanceada o sin coordinación.Ataxia cerebelarAtaxia debida a función cerebelar alterada.

Hidrocefalia de presión normal Tríada de demencia, ataxia, e incontinencia que es resultado de obstrucción

de las granulaciones aracnoides que drenan el líquido cefalorraquídeo. La acumulación de líquido comprime al cerebro causando los síntomas.

Neuropatía periférica Sensibilidad anormal de la función nerviosa motora, que provoca debilidad,

percepción sensorial alterada o ambas.

Ataxia sensorial Ataxia debida a alteración de la propiocepción o de la retroalimentación sen-

sorial proveniente de las extremidades inferiores.

Paraplejia espástica Contracción muscular tónica que produce incapacidad para relajar los mús-

culos. El aumento del tono se debe a daño de las neuronas inhibidoras en la

médula espinal o el cerebro.

ETIOLOGÍA

Los trastornos de la marcha se deben a enfermedad de músculos, nervios, huesos y articulaciones, o del cerebelo.

PARA EMPEZAR

- Revisar los antecedentes patológicos del paciente. Casi todos los trastornos de la marcha se deben a enfermedades crónicas o congénitas.
- Valorar el curso de los síntomas. Los cambios agudos de la marcha sugieren lesión o ataque vascular cerebral. Un inicio gradual, prolongado sugiere una enfermedad sistémica, neuropatía periférica o cerebelar.
- Evitar preguntas dirigidas; tal vez sea necesario dar seguimiento con preguntas cerradas dirigidas al trastorno más probable.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas de alarma.
- Preguntar por condiciones que hacen que empeore el trastorno de la marcha (por ejemplo, caminar en la oscuridad o subir las escaleras).
- Preguntar por la debilidad que afecte otras partes del cuerpo (por ejemplo, los brazos, cuello).
- Preguntar por anormalidades sensoriales que afecten otras partes del cuerpo.
- Preguntar por uso de alcohol o drogas.
- Tomar una historia dietética minuciosa.
- Determinar el patrón temporal y la duración de los síntomas, los síntomas acompañantes y los factores precipitantes.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Fuera de la afección de la médula espinal y el ataque vascular cerebral, las trastornos de la marcha rara vez ponen en riesgo la vida; las etiologías menos importantes, como la enfermedad articular degenerativa, son de inicio insidioso. Las enfermedades neurológicas (crónico-degenerativas), como el parkinsonismo y la degeneración cerebelar, también son insidiosas.

DIAGNÓSTICOS IMPORTANTES

- Afección de la médula espinal.
- Ataque vascular cerebral.
- Hidrocefalia de presión normal.
- Disección de la aorta que causa isquemia de la médula espinal.



Síntomas de alarma	Considerar
Uso de drogas inyectables Infección bacteriana reciente Fiebre	Afección de la médula espinal por absceso epidural o espinal
Antecedente de cáncer Incontinencia Adormecimiento de las nalgas o el área de la ingle (anestesia en silla de montar)	Afección de la médula espinal por neoplasia metastásica
Fibrilación auricular Hipertensión Antecedente de ataque vascular cerebral Pérdida de la visión Debilidad de los brazos	Ataque vascular cerebral
Incontinencia Disminución de la capacidad para pensar (preguntar a los miembros de la familia)	Hidrocefalia de presión normal

Dolor precordial Hipertensión Disección aórtica que causa isquemia de la médula espinal

PREGUNTAS ENFOCADAS

Causas de debilidad muscular

Consúltese el capítulo 13 para conocer causas de debilidad muscular. Es importante distinguir si la debilidad está limitada a un músculo (lesión traumática, radiculopatía), una extremidad (ataque vascular cerebral) o ambas extremidades (enfermedad sistémica o de la médula espinal).



Preguntas Piénsese en

¿Cuando camina, lo hace como los patos? ¿Están débiles otras partes de su cuerpo? **Debilidad de glúteos o cuadríceps**: para empezar a caminar, el cuerpo debe elevar la pierna para evitar que se arrastre por el piso. Para lograr esto, la cadera debe estar elevada por contracción de los glúteos (nalgas) y los cuadríceps. Si están débiles, el paciente balancea la pierna lateralmente para evitar que se arrastre, lo cual crea una marcha que se parece a la marcha de los patos.

¿Cuando camina, siente como si estuviera dando pasos hacia arriba?

Daño al nervio peroneo: la debilidad o dorsiflexion debida a daño del nervio peroneo evita que el paciente eleve los pies cuando avanza. El paciente compensará elevando la rodilla más arriba de lo normal para subir el pie de manera que los dedos dejen el piso. Esto tiene la apariencia de que el paciente da pasos hacia arriba.

¿Ha tenido una cirugía reciente? ¿Ha tenido un traumatismo en la extremidad inferior?

Daño al nervio peroneo: suele presentarse después de traumatismo a la extremidad inferior o cirugía durante la cual la pierna del paciente se amarró contra la barra de la mesa, lo que paralizó al nervio peroneo.

¿Es incapaz de levantarse antes de iniciar la marcha?

Debilidad sistémica (véase el capítulo 13)

Anormalidades sensoriales



Preguntas

¿Golpea sus pies con el piso al caminar? ¿Camina con una postura más amplia de lo normal? Describa su dieta. ¿Es vegetariano estricto? (deficiencia de vitamina B₁₂) ¿Ha tenido sexo sin protección o antecedente de enfermedades de transmisión sexual? (sífilis)

¿Tiene antecedentes de diabetes? ¿Consume cantidades excesivas de alcohol?

Piénsese en

Anormalidad sensorial: la marcha normal requiere adecuada sensación de posición, que se logra con la entrada propioceptiva proveniente de los músculos de la pierna. La enfermedad de las columnas dorsales (por ejemplo, deficiencia de vitamina B₁₂; sífilis o diabetes mellitus) altera la propiocepción, lo que causa que el paciente caiga. Para aumentar la estabilidad, el paciente amplía la distancia entre las piernas conforme camina. El paciente puede también golpear el pie con el piso cuando camina para aumentar la entrada sensorial.

(continúa)

Preguntas

¿Su marcha empeora con los ojos cerrados?

¿Su marcha es igual de mala con los ojos abiertos o cerrados?

¿Sus pies le lastiman o le arden cuando camina?

Piénsese en

Enfermedad de la columna dorsal: la entrada visual compensa la falta de entrada sensorial propioceptiva.

Disfunción cerebelar

Marcha hiperestésica (debida a neuropatía): con hiperestesia, el paciente camina como si lo hiciera sobre carbones ardientes, similar a caminar en un pie después de que éste se ha dormido (piquetes).

Incapacidad para relajar los músculos

Todas las causas de paraparesia espástica se deben a enfermedad de la neurona motora superior (de la corteza cerebral hacia el asta anterior).



Preguntas

¿Tiene problemas para avanzar cuando trata de caminar? (festinación)

¿Tiene problemas para detenerse una vez que empezó a caminar? (propulsión) ¿Camina con pasos pequeños?

¿Hubo complicaciones relacionadas con su na-

¿Tiene antecedente de esclerosis múltiple?

¿Ha notado una disminución en su agudeza mental?

¿Ha tenido dificultad para contener su orina? ¿Cuando camina, siente como si sus pies fueran "atraídos" magnéticamente al piso?

Piénsese en

Parkinsonismo: la salida motora de las piernas hacia las piernas está hiperestimulada de manera crónica. Los músculos se contraen tónicamente, lo que dificulta su relajación y permite que la pierna se levante cuando el paciente trata de extenderla hacia delante durante la marcha. Para compensar, el paciente da pasos pequeños, cortos como un robot (marcha a pasos cortos).

Paraplejia espástica: las piernas están atoradas en contracción espástica. El paciente da pasos cortos sin despegar los pies del piso. Las rodillas se cruzan y rozan una contra otra cuando el paciente avanza, como las hojas de unas tijeras (marcha en tijera). Las causas más comunes de esta marcha son la parálisis cerebral y la esclerosis múltiple.

Hidrocefalia de presión normal: enfermedad de los pacientes mayores caracterizada por demencia, incontinencia urinaria y ataxia. La marcha característica es magnética.

Trastornos cerebelares



Preguntas

¿Ha notado dificultad para mantener el equilibrio?

¿Consume alcohol de manera regular?

Piénsese en

Enfermedad cerebelar: el cerebelo medio (vermis) procesa la entrada propioceptiva proveniente de las piernas y acorde con esto ajusta la entrada motora para las piernas. Cuando se daña o altera (por alcohol), el paciente no puede hacer los ajustes motores finos para seguir avanzando.

¿Cuando camina, da tumbos de un lado a otro mientras trata de avanzar?

¿Cuando camina consistentemente se desvía o "cae" hacia un lado?

Intoxicación aguda o abuso crónico de alcohol (ambos lóbulos del cerebelo afectados).

Enfermedad cerebelar unilateral (por ejemplo, tumor, absceso).

CONCLUSIONES

- El patrón observado en los trastornos de la marcha puede dar pistas útiles para la etiología.
- La marcha histérica se caracteriza por balanceo amplio de izquierda a derecha, golpeando las paredes de la habitación cuando el paciente avanza.
- A menos que estén intoxicados, los pacientes con daño cerebelar se desvían consistentemente a un lado de la habitación (el lado de la lesión).
- El paciente que finge se balanceará desde las caderas, (manteniendo suficiente control para no caerse a menos que quiera), mientras que el paciente con enfermedad cerebelar se tambaleará desde las rodillas.
- No debe suponerse que el cerebelo está sano porque el paciente puede llevar a cabo con éxito la prueba del dedo hacia la nariz y la de talón-mentón. A todos los pacientes se les debe observar en ambulación si se sospecha enfermedad cerebelar.

PRONÓSTICO

El pronóstico de las trastornos de la marcha depende de la enfermedad.

LECTURAS SUGERIDAS

Jackson GR, Owsley C. Visual dysfunction, neurodegenerative diseases, and aging. Neurol Clin. 2003;21:709-728.

Mayer M. Neurophysiological and kinesiological aspects of spastic gait: the need for a functional approach. *Funct Neurol.* 2002; 17:11–17.

Mayeux R. Epidemiology of neurodegeneration. Annu Rev Neurosci. 2003;26:81-104.

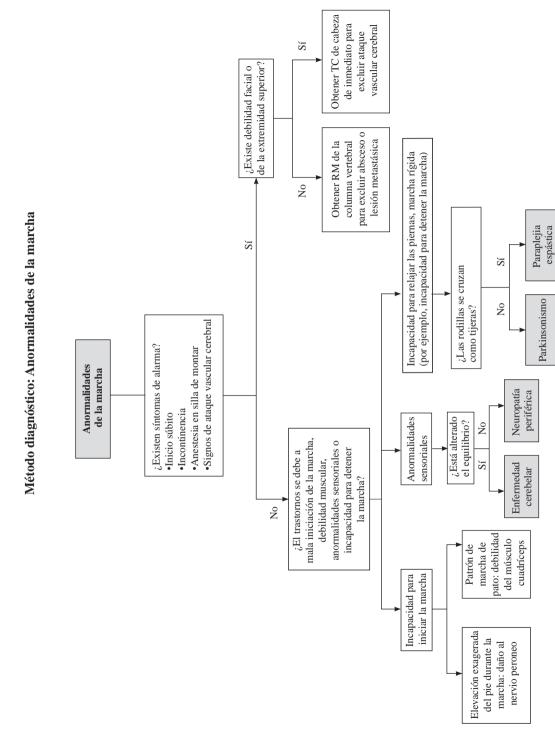
Nielsen JB, Sinkjaer T. Afferent feedback in the control of human gait. J Electromyogr Kinesiol. 2002;12:213–217.

Patrick JH. Case for gait analysis as part of the management of incomplete spinal cord injury. Spinal Cord. 2003;41:479-482.

Rietman JS, Postema K, Geertzen JH. Gait analysis in prosthetics: opinions, ideas and conclusions. *Prosthet Orthot Int.* 2002; 26:50–57.

Rodda J, Graham HK. Classification of gait patterns in spastic hemiplegia and spastic diplegia: a basis for a management algorithm. *Eur J-Neurol.* 2001;8-(Suppl 5):98–108.

Wilder RP, Wind TC, Jones EV, Crider BE, Edlich RF. Functional electrical stimulation for a dropped foot. J Long Term Eff Med Implants. 2002;12:149–159.



RM, resonancia magnética; TC, tomografía computada.

Raymond Kevin Ryan, MD, y Daniel Tarsy, MD

Es raro que el temblor sea la principal molestia. El temblor es de interés general porque casi todas las personas experimentan un temblor en algún punto en su vida. ¹ Es probable que las personas no atribuyan su temblor a una enfermedad y por ello no suelen buscar atención médica. Cuando se evalúe el temblor, determinar si es realmente un nuevo síntoma y si interfiere con las actividades del paciente o causa disfunción social. La preocupación más común entre los pacientes es si tienen o no enfermedad de Parkinson. ² Sin embargo, el temblor esencial es el tipo más común de temblor orgánico.

El temblor se subdivide en tres tipos principales: en reposo, en actividad y postural. El temblor en reposo es típico de un temblor parkinsoniano. El temblor en actividad suele ser resultado de temblor esencial, enfermedad cerebelar o intoxicación. Los temblores posturales patológicos se deben a muchas causas. En cuanto a síntomas de alarma, el temblor rara vez es una molestia principal urgente. La evaluación de temblor suele presentarse en el escenario del paciente ambulatorio.



TÉRMINOS CLAVE

Temblor	La oscilación rítmica de grupos antagonistas de músculos en un patrón a
Temblor	La oscilación rítmica de grupos antagonistas de músculos en un patrón

ternante o sincrónico.

Temblor en acción Oscilación que se presenta o aumenta con el movimiento voluntario, por lo

general con rango de frecuencia media (6 a 8 Hz). También se le llama tem-

blor cinético.

Temblor postural Oscilación que se presenta al mantener una postura fija contra la gravedad

o durante una postura fija (puño apretado, levantarse), por lo general con

rango de frecuencia media superior a mayor (8 a 14 Hz).

Temblor esencial Temblor postural aislado o en actividad que afecta las manos y a veces la

cabeza y la voz, sin otros hallazgos neurológicos. Está determinado genéticamente con un antecedente familiar positivo ("temblor familiar") en casi 50%

de los casos.

Temblor de intención Tipo de temblor en actividad en que se presenta una oscilación ortogonal

a la dirección del movimiento y cuya amplitud aumenta a medida que se

alcanza la meta. Suele llamársele enfermedad cerebelar.

Temblor fisiológico Oscilaciones irregulares de 8 a 10 Hz que se presentan durante el manteni-

miento de una postura, lo que desaparece cuando se cierran los ojos o se coloca una carga de gravedad sobre los músculos. Por definición, el temblor fisiológico de intensidad variable es una hallazgo normal y común en la po-

blación general.

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE

Temblor fisiológico aumentado El temblor fisiológico aumenta en amplitud durante momentos de fatiga,

privación de sueño, tratamiento con ciertos medicamentos, uso de cafeína o

estrés.

Temblor en reposo Por lo general, oscilación de baja frecuencia (3 a 6 Hz) que se presenta sin la

actividad (contracción voluntaria de los músculos) y sin gravedad de resis-

tencia.

Temblor de tarea específicaTemblor que se presenta con una tarea específica, como hablar o escribir.

ETIOLOGÍA

Es necesario distinguir los temblores neurológicos primarios (por ejemplo, debidos a enfermedad de Parkinson, temblor esencial, atrofia de varios sistemas) de los temblores secundarios que son resultado de una etiología no neurológica (como efectos medicamentosos, intoxicación, trastornos metabólicos). El médico también debe dirigirse al trastorno funcional que es resultado del temblor, para ayudar a diferenciar entre temblor en reposo, en actividad o postural. Muchas enfermedades llevan a uno o más tipos de temblor.



Diagnóstico diferencial	Prevalencia ^a
Temblores primarios	
Temblor esencial	0.4 a 4% ³
Enfermedad de Parkinson (EP)	0.057 a 0.37% ^{3,4}
Síndromes parkinsonianos	
Atrofia de múltiples sistemas (AMS)	.002 a .006% ⁵
Parálisis supranuclear progresiva (PSP)	.004% ^{5,6}
Neuropatía periférica	
Temblor psicógeno	
Enfermedad de Wilson	.003% ^{3,7}
Disfunción cerebelar	
Temblor de mesencéfalo (rubral)	
Temblores secundarios	
Agentes adrenérgicos (como anfetaminas, broncodilatadores, agonistas beta adrenérgicos, vasoconstrictores periféricos, antidepresivos tricíclicos e inhibidores de la recaptación de serotonina)	
Fármacos varios (por ejemplo, litio, corticosteroides, antipsicóticos, cafeína, ciclosporina, ácido valproico y amiodarona)	
Fatiga, ansiedad, temor	
^a En la población general, los datos de prevalencia no están disponibles cuando no está indicado.	

PARA EMPEZAR

Al igual que con cualquier historia, dejar que el paciente diga lo más posible en sus propias palabras. Pedir al paciente que cuente la historia. Esto evitará que el paciente simplemente muestre una mano que se sacude.



Preguntas

Molestia principal

¿Por qué vino al consultorio? ¿Qué tiene su temblor que lo hizo venir el día de hoy? ¿Ha cambiado algo de su temblor?

Inicio

¿Quién notó por primera vez el temblor?

¿Cuándo notó por primera vez el temblor? ¿Cuándo y cómo interfirió primero con su vida? ¿Empezó en una mano/lado o en ambos?

Calidad

¿Cuándo nota que el temblor es mayor? ¿En reposo, mientras sostiene un objeto o mientras mueve la parte afectada del cuerpo?

¿Interfiere con el hecho de estar sentado? ¿Interfiere en la escritura, al comer, beber o cualquier

¿internere en la escritura, al comer, beber o cualquiel otra acción?

Progresión

¿Cómo ha cambiado el temblor con el tiempo?

Recuérdese

Establece el temblor como molestia y delinear las actividades afectadas, progresión y agudeza mientras que se alienta al paciente a contar su propia historia.

A menudo las personas buscan ayuda médica porque el cónyuge o un compañero de trabajo han notado un movimiento anormal.

Estas preguntas alientan al paciente a contar su historia completa.

El temblor estrictamente unilateral sugiere EP, al contrario del temblor esencial.

Esta pregunta traduce temblores en reposo, posturales y en actividad en términos legales.

Una característica del temblor en reposo

Si la respuesta es sí, considerar temblores en actividad, específicos de tareas o de intención. Si la respuesta es no, considerar un temblor en reposo. Si alguien se queja de ser incapaz de sostener una cámara o leer el periódico, considerar un temblor postural.

Nuevamente destacar la necesidad de pensar en el antecedente clínico como una historia. Un curso largo sugiere una enfermedad neurogenerativa más lenta o temblor esencial.

MARCO DE LA ENTREVISTA

Usar la siguiente lista para establecer la agudeza y el tipo de temblor:

- Razones para ver al médico (ayuda a establecer el tipo de temblor).
- Inicio (duración).
- ¿Cómo ha cambiado con el tiempo (progresión)?
- ¿Quién notó el temblor: el paciente o alguien más?
- ¿Qué parte del cuerpo está afectada?
- ¿Es focal, unilateral o bilateral?
- ¿Se presenta en reposo, durante la actividad o durante una posición fija?

Los siguientes aspectos son los factores relacionados que permiten que se desarrolle un diagnóstico diferencial a partir de la historia clínica.

- Factores precipitantes y que dan alivio.
- Problemas relacionados con los movimientos y la marcha.

- Antecedente familiar.
- Exposición a medicamentos.
- Exposición a intoxicantes y venenos.
- Otras condiciones médicas o psiquiátricas.
- ¿Continuo contra paroxístico?

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Las siguientes características sugieren que debe considerarse un diagnóstico significativo:

- 1. Inicio reciente, súbito (de horas a días).
- 2. Progresión rápida (de horas a días).
- 3. Exposición a nuevos medicamentos, sustancias controladas, intoxicantes o toxinas.
- 4. Alteración del estado mental súbita relacionada.
- 5. Enfermedad (por ejemplo, cáncer o inmunodeficiencia) y temblor de inicio agudo.

Diagnósticos importantes: temblor agudo^a



Síntomas de alarma ^b	Causas importantes	Causas benignas
R, P, A con estado mental alte- rado, convulsiones, problemas cardiacos	Intoxicación o exposición tóxica Iatrogénica (litio, corticoste- roides) Alteración metabólica (hipo- glucemia, hiponatremia, hi- pertiroidismo, hipocalcemia)	Temblor fisiológico aumentado Psicógeno Relacionado con medicamento (por ejemplo, beta agonistas, hor- mona tiroidea, ácido valproico)
R, P, A con hemiparesia de reciente inicio, pérdida de la sensibilidad, diplopia o disartria	Lesión estructural del sistema nervioso central (SNC) (ata- que vascular cerebral, tumor, absceso)	Temblor fisiológico aumentado Neuropatía periférica Psicógena
P, A con ansiedad, labilidad emocional, dolor	Abstinencia de alcohol o drogas	Temblor fisiológico aumentado Temblor esencial Ansiedad Estrés
R, P, A con cualquier síntoma	Psicógeno	Temblor fisiológico aumentado

Diagnósticos importantes: temblor no agudo^a

Síntomas ^b	Causas importantes	Índice de probabilidad positivo (IP+) ^c	Causas benignas
R, P con rigidez, bradici- nesia, inestabilidad de la marcha, hipotonía, incontinencia ortostasis	EP (70 a 100% tiene tem- blor en reposo, a menudo como la presentación inicial ⁸) PSP o AMS ^d	1.3 a 1.5 ⁹	Temblor inducido por neurolépticos
P, A con inestabilidad de la marcha y un antecedente familiar definitiva	Enfermedad de Wilson		Temblor esencial Temblor fisiológico aumentado Esclerosis múltiple Ansiedad Estrés Psicógeno

^a Consulte la referencia 10 (p. 544) para conocer una lista ampliada.

PREGUNTAS ENFOCADAS



Preguntas

¿Alguien en su familia tiene temblor? (Pregúntese por separado acerca de las manos, voz y cabeza)

¿Al principio, el temblor fue en uno o ambos lados del cuerpo?

¿Tiene otros problemas con el movimiento?

- ¿Al pararse de un sofá o silla profunda? (iniciación del movimiento)
- ¿Al cepillarse los dientes o al abrir un frasco? (bradicinesia)
- ¿Alguna caída reciente? (inestabilidad de la marcha o ataxia)

¿Tiene algún problema con incontinencia urinaria, obnubilación cuando se pone de pie, disfunción sexual, cambios en los hábitos intestinales o vesicales, sudoración incontrolable sin una razón específica o dificultad para deglutir?

Piénsese en

Temblor esencial o familiar EP familiar, enfermedad de Wilson

Que la EP a menudo empieza como un temblor unilateral Que el temblor esencial y el parkinsonismo atípico a menudo serán bilaterales

Que las lesiones estructurales pueden causar temblor unilateral

Que la debilidad focal puede indicar una lesión estructural.

Que la ataxia es resultado de disfunción cerebelar, lesiones de SNC, intoxicaciones o temblor esencial. Inestabilidad de la marcha, bradicinesia, problemas para iniciar el movimiento y rigidez son síntomas parkinsonianos.

Que sugiere disfunción autonómica como se puede observar en la AMS

Que la incontinencia urinaria es también una característica de la hidrocefalia de presión normal (HPN). La HPN rara vez se manifiesta con características parkinsonianas y temblor en reposo.

(continúa)

^bTipo de temblor con síntomas relacionados; R, reposo; A, actividad; P, postural.

^c Los datos sobre los índices de probabilidad no están disponibles cuando no están indicados.

^d El temblor se presenta en 17% de los pacientes con PSP y en más de 29% de los pacientes con AMS. En contraste otras características parkinsonianas se presentan más comúnmente que el temblor en PSP y AMS.

Preguntas

¿El temblor se presenta cuando está sentado quieto y sus manos están en reposo?

¿El temblor se presenta cuando está tratando de hacer algo, como beber, escribir, comer o levantar algo?

¿Su temblor es más notable cuando está tratando de sostener algo o mantener una posición? ¿Tiene problemas al leer el periódico o usar una cámara?

Curso del tiempo

¿El temblor empezó repentinamente?

¿Por cuánto tiempo ha tenido este temblor?

¿Ha estado empeorando con el tiempo?

¿Ha habido cambios recientes en su temblor?

Síntomas relacionados

¿Ha tenido caídas recientes? ¿Alguien le ha comentado cambios en la manera en que camina?

¿Ha tenido la sensación de que está cayendo?

¿Ha tenido incontinencia urinaria o intestinal? ¿Ha tenido periodos de desmayo o sensación de obnubilación cuando se levanta? ¿Ha tenido disfunción sexual?

Medicamentos y drogas

¿Qué medicamentos toma? ¿Fuma? ¿Toma mucho café, té o refrescos?

Piénsese en

Que el temblor en reposo sugiere parkinsonismo (por EP, AMS, PSP o neurolépticos), temblor esencial, esclerosis múltiple o enfermedades infecciosas

Temblor en actividad

Que el temblor de punto final sugiere temblor esencial, esclerosis múltiple, lesiones estructurales, neuropatías, patología cerebelar o toxinas.

Que el temblor de tarea específica (escribir, hablar) sugiere temblor esencial o temblor distónico.

Que el temblor postural sugiere neuropatías, síndromes parkinsonianos, temblor esencial, trastornos metabólicos o lesiones estructurales.

Piénsese en

Que el temblor agudo sugiere intoxicación, exposición a tóxicos, lesión estructural o psicógeno.

Preguntar por exposición a pesticidas (organofosforados), metales pesados (mercurio, plomo) u otros químicos (manganeso, arsénico, monóxido de carbono, cianuro, alcohol).

Que el temblor crónico sugiere EP, temblor esencial, síndromes parkinsonianos, distonía, esclerosis múltiple, abuso de etanol o neuropatía.

Que la progresión aguda (de horas a días o de semanas a meses) sugiere exposición aguda a tóxicos, evento anóxico o etiología psicógena.

Que la progresión crónica (de semanas a meses o años) sugiere exposición tóxica de largo plazo; esclerosis múltiple; un síndrome atípico o "Parkinson plus" como PSP o AMS, EP o temblor esencial.

Piénsese en

Bradicinesia, rigidez, caídas, e inestabilidad de la marcha sugieren EP, un síndrome parkinsoniano atípico o temblor secundario a medicamentos neurolépticos.

Síntomas autonómicos sugieren AMS.

Piénsese en

Que muchos medicamentos y drogas tienen un efecto adrenérgico potenciador. Tales efectos adrenérgicos causan temblores posturales, sobre todo los primeros tres medicamentos de la siguiente lista:

¿Tiene algún problema médico y, si es así, qué medicamentos toma? Teofilina y cafeína

Inhaladores beta agonistas (para el asma)

Nicotina Ácido valproico

Litio (considerado un temblor periférico, no de origen

en SNC,

Amiodarona (puede estar relacionado con daño peri-

férico o en SNC)

Metilfenidato, anfetaminas

Corticosteroides Antidepresivos tricíclicos

Inhibidores de la recaptación de serotonina Antagonistas de los canales de calcio

Etanol

¿Ha tomado alguna vez medicamentos para alucinaciones, episodios psicóticos, depresión o cambios del estado de ánimo? Medicamentos neurolépticos (por ejemplo, haloperidol, clorpromacina) pueden causar cualquier tipo de temblor: en reposo, postural y en actividad.

Síntomas modificantes

¿El estrés, la ansiedad o la fatiga empeoran el temblor?

Piénsese en

Que puede ocurrir en todos los tipos de temblor, por ello de debe diferenciar investigando cuáles funciones están empeorando (acción o permanecer sentado)

¿El alcohol mejora el temblor?

Que 65 a 70% de los pacientes con temblor esencial

refiere esto.

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Primero, establecer la agudeza del temblor y después el tipo de temblor. La meta es distinguir entre temblores primarios neurológicos (por ejemplo, enfermedad de Parkinson, temblor esencial, AMS) y secundarios de etiologías no neurológicas (por ejemplo, efectos medicamentosos, intoxicación, trastorno metabólico). Si los antecedentes patológicos y de exposición son negativos, entonces es más probable un temblor primario neurológico.

- 1. Establecer la agudeza de inicio.
- 2. Establecer el tipo de temblor.
- 3. Considerar las causas de temblor primario contra secundario.
- 4. Preguntar por síntomas relacionados.

CONCLUSIONES

- El paciente describirá su temblor en términos funcionales. El entrevistador debe desmenuzar actividades paso a paso para comprender si el temblor se presenta en reposo, mientras mantiene una postura o durante la actividad.
- Es probable que los médicos no distingan fácilmente la EP de los síndromes parkinsonianos atípicos relacionados, excepto en la exploración postmortem; la diferenciación a menudo sólo se lleva a cabo con el tiempo.
- Tal vez el paciente no desee o necesite tanto un tratamiento como la comodidad o tranquilidad de un diagnóstico específico.
- Un paciente con temblor esencial puede referir un inicio unilateral porque primero notó que la mano dominante estaba afectada.
- La historia debe establecer una línea basal para vigilancia futura del temblor y su tratamiento.
- El estrés, los estimulantes comunes (por ejemplo, cafeína, nicotina) y la fatiga suelen causar temblor. Preguntar por consumo de café, hábitos de sueño y factores estresantes si el paciente describe un temblor fisiológico

aumentado. Cualquier cosa que aumente el efecto adrenérgico (por ejemplo, fatiga, estrés, cafeína y ciertos medicamentos) puede originar un temblor fisiológico aumentado.

- Los temblores primarios debidos a trastorno primario neurológico son susceptibles de progresión.
- Muchos pacientes y familiares tienen acceso a diversa información, sobre todo de Internet. Si el paciente
 describe el temblor como "en reposo" o "postural", no hay que engañarse. Para propósitos diagnósticos, no
 debe suponerse que el informante está usando esos términos correctamente.
- Otros movimientos involuntarios que pueden confundirse con temblor incluyen:

Mioclonus: contracciones musculares aisladas o seriadas, de alta velocidad. Las sacudidas mioclónicas son un término descriptivo, no relacionado con un diagnóstico específico.

Asterixis: pérdida repentina, transitoria, repetitiva del tono muscular cuando se mantiene una postura. Algunas veces se le llama "mioclonus negativo". Relacionado con enfermedad hepática descompensada.

Distonía: contracción fija de un músculo o grupo de músculos que causa una postura anormal y tal vez un temblor rítmico, si los músculos antagonistas se contraen sincrónicamente.

Tic: contracciones musculares focales aisladas, por lo general arrítmicas. Relacionadas con una urgencia premonitoria y temporal, alivio subjetivo.

Atetosis: movimiento arrítmico, de torsión.

Corea: Otro movimiento involuntario hiperquinético de sacudidas arrítmicas, sin un patrón y con tiempo y distribución impredecibles, más rápido que la atetosis. Estos movimientos a menudo se incorporan en los movimientos voluntarios.

La historia clínica por sí sola no permite distinguir entre temblor, mioclonus, asterixis, corea y otros trastornos del movimiento. Esta distinción debe hacerse por la exploración física, los hallazgos de laboratorio y los estudios electrofisiológicos.

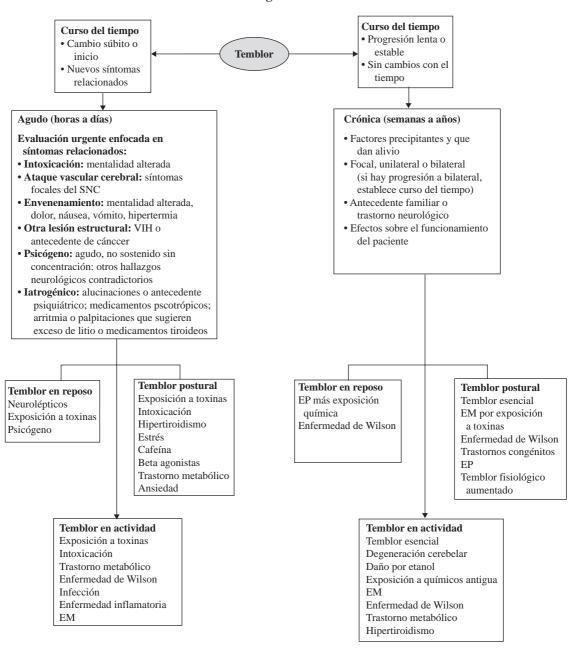
PRONÓSTICO

El temblor agudo suele ser resultado de patología más significativa, la que finalmente determina el pronóstico. En los temblores primarios, el pronóstico varía. Aunque en ocasiones se le denomina "benigno", el temblor esencial puede ser progresivo y debilitante; sin embargo, por lo general no está relacionado con la discapacidad de la EP y otros síndromes parkinsonianos. La EP idiopática tiene una edad promedio de inicio que va de 55 a 65 años. La PSP y la AMS tienen una progresión más rápida y una expectativa de vida más corta. ^{5,6,10} Hasta este momento, no hay terapias abortivas o regenerativas para la EP que detenga o revierta la progresión de la enfermedad. La enfermedad de Wilson tiene un mal pronóstico si no se trata, pero es potencialmente reversible y por ello debe considerarse en cualquier paciente con temblor inexplicable.

REFERENCIAS

- 1. Tarsy D. Movement Disorders. In: Samuels M, Feske SK (editors). Office Practice of Neurology. 2003.
- 2. Pullman SL, Yim JHC. Essential insights on essential tremor. Pract Neurol. 2002:42-46.
- 3. Louis ED. Essential tremor. N Engl J-Med. 2001;345:887–891.
- 4. Parkinson's Disease: Etiology Diagnosis, and Management. Movement Disorders Virtual University. 2002. Available at http://www.wemove.org
- Schrag B, Ben-Schlomo Y, Quinn NP. Prevalence of progressive supranuclear palsy and multiple system atrophy: a cross-sectional study. *Lancet*. 1999;354:1771–1775.
- 6. Golbe LI. The epidemiology of PSP. J Neural Transm. 1994;(Suppl.)42:263–273.
- Reilly M, Daly L, Hutchinson M. An epidemiological study of Wilson's disease in the Republic of Ireland. J Neurol Neurosurg Psychiatry. 1993;56:298–300.
- Hughes AJ, Daniel SE, Kilford L, Lees AJ. Accuracy of clinical diagnosis of idiopathic Parkinson's disease: a clinico-pathological study of 100-cases. J Neurol Neurosurg Psychiatry. 1992;55:181–184.
- 9. Rao G, Fisch L, Srinivasan S, et al. Does this patient have Parkinson's disease? JAMA. 2003;289:347–353.
- 10. Jankovic J, Tolosa E (editors). Parkinson's Disease and Movement Disorders, 3rd ed. Lippincott Williams & Wilkins; 1998.

Método diagnóstico: Temblor



SNC, sistema nervioso central; EM, esclerosis múltiple; EP, enfermedad de Parkinson.

SECCIÓN XII

Psiquiatría

Capítulo 59 Ansiedad

Capítulo 60 Estado de ánimo deprimido

Ansiedad

Michael H. Zaroukian, MD, PhD

La ansiedad es una respuesta normal y adaptativa a corto plazo basada en el temor a amenazas percibidas de daño físico o psicológico. Existe un trastorno de ansiedad cuando episodios recurrentes o persistentes son tan intensos, frecuentes o inapropiados que causan alteraciones importantes o modifican el funcionamiento, las actividades o las relaciones normales. Los trastornos de ansiedad son comunes, pero pacientes y proveedores de salud sólo los reconocen en contadas ocasiones.

Diagnosticar trastornos de ansiedad depende fuertemente de la toma de la historia clínica, porque la exploración física y las pruebas de laboratorio agregan poco a la evaluación. Un punto de inicio importante es tener en cuenta a los trastornos de ansiedad, sobre todo en los pacientes con historia de síntomas médicos inexplicables, uso repetido de recursos de atención a la salud, factores estresantes de la vida, trauma físico o psicológico previo, depresión o abuso de sustancias o alteraciones en el funcionamiento social u ocupacional. Una vez que se reconocen, los trastornos de ansiedad se clasifican en una de las categorías principales que se presentan más adelante.



TÉRMINOS CLAVE¹

Agorafobia	Ansiedad por ser confinado sin salida	o escape fácil, lo que evita o a lo que se
------------	---------------------------------------	--

resiste con ansiedad marcada.

Ansiedad Aprensión, intranquilidad o temor en la respuesta a una amenaza real o

percibida.

Trastorno de ansiedadAnsiedad y preocupación excesivas que recurre en más días de los que se está

libre de ellas, durante por lo menos seis meses.

Ansiedad debida a drogas, medicamentos y enfermedades

médicas

Ansiedad resultante, de manera primordial, de los efectos de drogas (cocaína, anfetaminas, cafeína), abstinencia de drogas (alcohol, narcóticos, sedantes, nicotina, cafeína), medicamentos (descongestionantes, beta agonistas, fluoxetina) o condiciones médicas (véase Síntomas de alarma).

Trastorno de ansiedad generalizada (TAG)

Ansiedad excesiva, que recurre en más días de los que se está libre de ella, durante por lo menos seis meses, relacionada con varios objetos, circunstan-

cias o eventos.

Trastorno obsesivo compulsivo Pensamientos, impulsos o imágenes recurrentes, persistentes y molestos que

causan marcada ansiedad y angustia, con una irresistible necesidad de reali-

zar conductas repetitivas, que consumen tiempo.

Ataques de pánico Aumento rápido (10 minutos), miedo intenso o alarma y por lo menos cuatro

de los siguientes 13 síntomas: latido cardiaco anormal, molestia torácica, sudoración, sacudidas, disnea o ahogo, sensación de asfixia, síntomas abdominales, mareo o desmayo, sensación de desconfianza, temor de volverse loco o perder el control, miedo de morir, entumecimiento u hormiqueo, bochornos o escalofríos.

(continúa)

TÉRMINOS CLAVE ¹	
Trastorno de pánico	Ataques de pánico recurrentes, inesperados, seguidos de por lo menos un mes de preocupación persistente por ataques adicionales, preocupación acerca de implicaciones o consecuencias o un cambio significativo en la conducta en relación con los ataques.
Fobia	Ansiedad intensa, persistente, irracional, además de preocupación como respuesta a objetos, actividades o situaciones externos específicos.
Trastorno de estrés postraumático (TEPT)	Experiencia repetida y persistente de un evento traumático, incluida la amenaza de muerte o lesiones importantes a sí mismo o a otros, lo que da como resultado temor intenso, desesperanza u horror.
Fobia social	Temor marcado y persistente a actividades sociales o actos que incluyan posible escrutinio o evaluación por parte de otros, lo que da como resultado que se eviten o resistan con intensa ansiedad o estrés. Reconocido como excesivo o irracional.
Fobia específica	Temor marcado y persistente precipitado de manera inmediata y consistente por la presencia o anticipación de un objeto o situación específicos, lo que lleva a que se evite o resista con intensa ansiedad o estrés. Reconocido como excesivo o irracional.

ETIOLOGÍA

Factores ambientales, en lugar de anormalidades genéticas específicas, juegan un papel mucho más importante en los trastornos de ansiedad. Los estudios han identificado varias alteraciones en los neurotransmisores, la actividad cerebral regional y la función del eje hipotalámico-hipófisis, pero no ha surgido una teoría unificadora. Entre los factores ambientales, adversidades en la infancia, experiencias traumáticas y estrés mayor están relacionadas con trastornos de ansiedad en el adulto.²

Durandan da damanta la cida an



Diagnóstico diferencial	Prevalencia durante la vida en adultos de Estados Unidos ^a
TAG	3 a 5% ³
Ataques de pánico	7.3% ³
Trastornos de pánico	2 a 5%³
TEPT	9 a 12% ⁴
Ansiedad debida a drogas, medicamentos y enfermedades médicas	
TOC	2 a 3%³
Agorafobia	$3.5 a 7\%^3$
Fobia social	13.3% ³

PARA EMPEZAR

Antes de la consulta, revisar los problemas del paciente; medicamentos; antecedentes patológicos, familiares, sociales y ocupacionales en busca de pistas relevantes.

- Conducir la entrevista en un ambiente tranquilo, cómodo, privado y calmado.
- Recordar al paciente que protegerá la confidencialidad.
- Evitar las distracciones.
- No apresurar el relato del paciente.
- Utilizar interrogatorio abierto, escuchar con empatía, validación y afirmación.
- Después de escuchar el relato del paciente, proceder a preguntas enfocadas, no dirigidas.
- Considerar el marco de trabajo NERA (nombramiento, entendimiento, respeto y apoyo) para manejar emociones y construir la relación.⁶
- Recordar que muchos pacientes no son conscientes de su ansiedad o de la relación entre la ansiedad y sus síntomas.
- Realizar tamizaje de factores predisponentes y agravantes, incluidos trastornos mentales comórbidos, factores estresantes, abuso de sustancias y abuso anterior o rechazo.
- Usar herramientas de apoyo de decisiones y sistemas de recordatorio cuando se necesiten, incluidos cuestionarios y herramientas de entrevista. A continuación se presentan algunas fuentes útiles en línea.

Fuente	Dirección Web
Anxiety Disorders Association of America	http://www.adaa.org/index.cfm
National Institute of Mental Health	http://www.nimh.nih.gov/anxiety/anxietymenu.cfm
Patient Health Questionnaire	http://www.depression-primarycare.org/clinicians/ toolkits/materials/forms/phq9/questionnaire/
Hamilton Anxiety Scale	http://www.anxietyhelp.org/information/hama.html
Liebowitz Social Anxiety Scale	http://www.anxietyhelp.org/information/leibowitz.html

Preguntas abiertas

Cuénteme sus preocupaciones, temores y factores estresantes y cómo lo afectan.

¿Puede identificar a alguien o algo que tienda a agravar sus sentimientos de preocupación, temor o estrés?

¿Cuando se siente preocupado, temeroso o estresado, qué le ayuda a sentirse mejor?

Consejos para una entrevista eficaz

- Establecer un marco de comodidad y confianza
- · Escuchar activa y enfáticamente
- · Dar apoyo y no hacer juicios
- Manejar las emociones de manera eficaz (NERA)
- Evitar distracciones, preguntas dirigidas
- Involucrar a los miembros de la familia cuando sea apropiado

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Valorar síntomas de alarma.
- Clasificar el trastorno de ansiedad: generalizado, fóbico obsesivo compulsivo, postraumático, pánico, por drogas.
- Identificar comorbilidades importantes y factores de riesgo.

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

La ansiedad puede ser significativa o incluso poner en riesgo la vida, cuando agrava una condición médica (por ejemplo, angina, insuficiencia cardiaca, asma) o precipita una reacción de mala adaptación (abuso de sustancias) o activamente autodestructiva (suicidio).

Diagnósticos importantes

Prevalencia durante toda la vida por condición^a

Depresión mayor

60-90% de los pacientes tienen TAG, fobia social o trastorno de pánico

Alcoholismo

Fobia social: 16%⁷

Suicidio

Enfermedades médicas

Demencia

Trastornos de la alimentación Trastorno de somatización Trastornos de la personalidad

Síntomas de alarma

Ictericia



Trastorno cognitivo	Demencia
Confusión o agitación	Abuso o abstinencia de sustancias Medicamentos Hipoxia Infección Lesión cefálica Hipoglucemia
Síncope	Epilepsia del lóbulo temporal Arritmia cardiaca
Cefalea intensa o cambiante	Lesión cefálica Infección cerebral Tumor o hemorragia en el sistema nervioso central Arteritis temporal
Disnea	Trastorno de pánico Asma Neumotórax Embolia pulmonar Insuficiencia cardiaca Hipoxia
Dolor precordial por esfuerzo	Angina de pecho
Crecimiento tiroideo	Hipertiroidismo Hipotiroidismo
Exantema, artralgia, hematuria	Vasculitis Artritis reumatoide Lupus eritematoso sistémico

Mononucleosis infecciosa

Hepatitis viral

Considerar

^a La prevalencia estimada no está disponible cuando no se indica.

PREGUNTAS ENFOCADAS

Después de escuchar preocupaciones, temores, molestias, factores estresantes, precipitantes y respuestas para lidiar con ello, proceder a las preguntas enfocadas para determinar el trastorno de ansiedad específico. Recuérdese que pueden estar presentes múltiples trastornos.



Cita was a section of the section	D: 6
Si la respuesta es afirmativa	Piénsese en
¿A menudo se siente nervioso, preocupado, irritable, inquieto o tenso?	TAG
En general ¿es usted una persona nerviosa?	TAG
¿Tiene aumento de fatiga, dificultad para concentrarse o falta de sueño?	TAG
¿Alguna vez ha tenido un ataque súbito de temor o pavor que fue breve pero intenso?	Trastorno de pánico
¿Algo parece desencadenarlo?	Trastorno de pánico
¿También tiene molestia en el pecho, dolor abdominal o problemas para respirar?	Trastorno de pánico
¿Tiene síntomas preocupantes que los profesionales de la salud no han podido explicar, dejándolo insatisfecho y ocasionando que busque en repetidas ocasiones atención o que cambie de médico?	Trastorno de pánico
¿Alguna vez ha estado en una situación peligrosa que ponga en peligro su vida y en que se sintiera impotente para protegerse a sí mismo en contra de la muerte o una le- sión importante, o fue testigo de violencia contra otra persona?	ТЕРТ
¿Tiene pesadillas o imágenes retrospectivas acerca de la experiencia?	TEPT
¿Qué tipos de cosas recuerda del trauma pasado?	TEPT
¿Se pone temeroso o nervioso en lugares o situaciones como túneles, puentes, muche- dumbres, elevadores, aviones, camiones o automóviles o cuando está solo fuera o en casa?	Agorafobia
¿Se pone temeroso o nervioso en situaciones en que se siente observado o evaluado por otros y podría avergonzarse o humillarse a sí mismo, como hablar o desempeñarse en público, comer en frente de otros, usar un cuarto de reposo público, asistir a fiestas, practicar deportes, hacer pruebas, usar el teléfono, levantarse, hacer una cita o pedir ayuda?	Fobia social
¿Tiene temores profundos a una situación específica o un pensamiento que le cause ansiedad o limita sus actividades, como alturas, lugares oscuros, insectos, serpientes, extraños, tormentas, agua, sangre o agujas?	Fobia específica
¿Tiene pensamientos molestos e indeseables que no puede alejar y parecen imponerse en su mente, repitiéndose una y otra vez?	TOC
¿Hay conductas o hábitos que no puede resistir la urgencia de repetir una y otra vez, aunque le molestan a usted o a otros que le importan?	TOC

Calidad	Piénsese en
¿La ansiedad:	
• está relacionada con muchos factores estresantes con el tiempo?	TAG
 es una sensación de pánico súbito que alcanza su máximo rápidamente y se mantiene durante minutos? 	Ataque de pánico Trastorno de pánico
	(continúa)

	D* /
Calidad	Piénsese en
 está relacionada con situaciones en que tendría problemas para escapar si estuviera atrapado? 	Agorafobia
• está caracterizada por temor de vergüenza o humillación?	Fobia social
• se limita a una situación u objeto específico?	Fobia específica
 es una serie repetitiva de pensamientos extraños, irracionales y urgencia irresistible de hacer algo? 	TOC
• está caracterizada por pesadillas o regresiones de experiencias traumáticas?	TEPT
Curso del tiempo	Piénsese en
Describa un episodio típico de preocupación, temor o ansiedad. ¿Qué la desencadena y cuánto tiempo suele durar?	
Llega rápido, empeora muy rápido, pero se va igual.	Ataque de pánico Trastorno de pánico
Comienza cuando tiene que hacer algo frente a un grupo, pero se va rápido después.	Fobia social
Comienza cuando tiene que estar en un cuarto lleno de gente lejos de la puerta y se va cuando sale o se acerca a la puerta.	Agorafobia
Comienza cuando empieza a subir una escalera y no se va hasta que su pie está nueva- mente en el piso.	Fobia específica
Muchas cosas diferentes pueden provocarla y no está seguro de que se vaya completamente. Sólo está preocupado.	TAG
Se presenta en cualquier momento que piense en ser responsable de que su familia resulte lastimada y no se va hasta que se ha asegurado que la estufa está apagada y las puertas están cerradas ¡12 veces!	ТОС
Parece que es mayor si bebe menos y se siente mejor si toma una cerveza o una pastilla para dormir. Al parecer, empeoró desde que aumentó su medicamento para la tiroides.	Ansiedad debido a medicamentos, absti- nencia de hipnóticos sedantes o abstinen- cia de alcohol
Se presenta si tiene respiración corta después de dormir o dolor en el pecho cuando camina.	Ansiedad debido a en- fermedades médicas
Síntomas relacionados	Piénsese en
Cuando está preocupado, temeroso o ansioso, ¿nota algún otro síntoma?	
Su cara enrojece, su corazón late rápido y sus manos le sudan	Fobia social Fobia específica
Realmente se fatiga, sus músculos se tensan, olvida las cosas y no puede dormir.	TAG
Le duelen cabeza, pecho y estómago; su corazón late de prisa; siente que se desmaya; y sus manos se vuelven torpes.	Ataque de pánico Trastorno de pánico
Siente que "vuela por todo" o siente entumecimiento en todos lados.	TEPT
Tiene una erupción o manchas en las manos.	тос

Síntomas modificantes	Piénsese en
¿Algo en particular tiende a precipitar un episodio de temor, preocupación o ansiedad?	
Parece como si pudiera ser casi cualquier cosa, dependiendo su vida.	TAG
En el momento en que toca un solo en su instrumento en un concierto de su banda.	Fobia social
En el momento en que tiene que limpiar la cochera, donde podría haber una araña.	Fobia específica
Pasa siempre que está en un cuarto lleno de personas en donde no ve una forma fácil de salir.	Agorafobia
Pasa en cualquier momento en que surgen pensamientos de gérmenes.	TOC
Pasa en cualquier momento en que un motor de auto suena súbitamente.	TEPT
La tuvo después de que murió su mamá y nuevamente después de que su auto patinó en la carretera en una tormenta de nieve y apenas se libró de ser golpeado por un camión de cemento.	Trastorno de pánico
Siempre que su asma agrava y tiene que ir al departamento de urgencias.	Ansiedad debido a en- fermedad médica

MÉTODO DIAGNÓSTICO

El primer paso para diagnosticar los trastornos de ansiedad consiste en determinar si otra condición médica u otro trastorno de salud mental primario está causando la ansiedad del paciente. Además, se debe excluir la ansiedad debida a drogas.

El interrogatorio debe enfocarse en saber si la ansiedad se presenta en un ataque súbito sin aviso, como si fuera característica de trastorno de pánico, o es más predecible y está relacionada con objetos, eventos o circunstancias conocidos desencadenantes. Cuando los disparadores de la ansiedad son diversos y persistentes, el trastorno de ansiedad generalizada es el diagnóstico más probable. Cuando son específicos y conocidos, fobias, hay más probabilidades de que se relacionen con TOC o TEPT.

CONCLUSIONES

- Los síntomas somáticos de ansiedad grave hacen que las personas afectadas se preocupen de que tienen una
 condición médica importante no diagnosticada. Esos pacientes están en riesgo de pruebas y tratamientos
 dañinos, además de angustia cuando no hay diagnóstico que explique sus síntomas. El tratamiento para
 tales pacientes incluye valoración cuidadosa de condiciones médicas y educación del paciente entre la relación entre la ansiedad y los síntomas somáticos.
- Recuérdese que las creencias del paciente acerca de las causas de sus síntomas afectan de manera importante el diagnóstico hecho por el proveedor de salud. Es menos posible que se diagnostique con ansiedad a pacientes que "explican" (normalizan) sus síntomas relacionados con ansiedad ("Estoy cansado porque no tengo tiempo para hacer ejercicio") que los que usan términos psicológicos ("Estoy emocionalmente agotado").
- Los pacientes con ansiedad suelen sentir pena o vergüenza de su proveedor de salud los juzgue. Establecer
 una relación positiva con los pacientes ansiosos los alienta a revelar, reconocer y someterse a tratamiento
 para el trastorno.

PRONÓSTICO

Sin tratamiento, los trastornos de ansiedad suelen persistir y causar privación significativa a los pacientes y sus familias. La mayoría de los pacientes ontienen considerables beneficios de la terapia; el diagnóstico preciso y oportuno les ayuda a obtener la atención necesaria para mejorar su funcionamiento y felicidad.

TAG	Los pacientes tratados suelen tener una reducción en sus síntomas pero recaen si se suspende la terapia.
Agorafobia	Algunos pacientes sin tratamiento abusan de los sedantes y el alcohol para calmar la ansiedad. Casi todos los pacientes agarofóbicos responden bien a la terapia.
Fobia social y fobia específica	Con tratamiento, la gran mayoría de los pacientes muestra por lo menos una mejoría moderada.
Trastorno obsesivo compulsivo	Con el advenimiento de potentes inhibidores de la recaptura de serotonina, la gran mayoría de los pacientes tratados mejora, pero pocos remiten. Se requiere terapia continua para prevenir recaídas.
ТЕРТ	Con pronta intervención, la mayoría de los pacientes con TEPT temprano responde rápidamente y bien. El TEPT crónico es más difícil de tratar y más susceptible de relacionarse con discapacidad actual y variable.

REFERENCIAS

- American Psychiatric Association. Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders. 4th ed. American Psychiatric Association: 1994.
- Molnar BE, Buka SL, Kessler RC. Child sexual abuse and subsequent psychopathology: results from the National Comorbidity Survey. Am J-Public Health. 2001;91:753

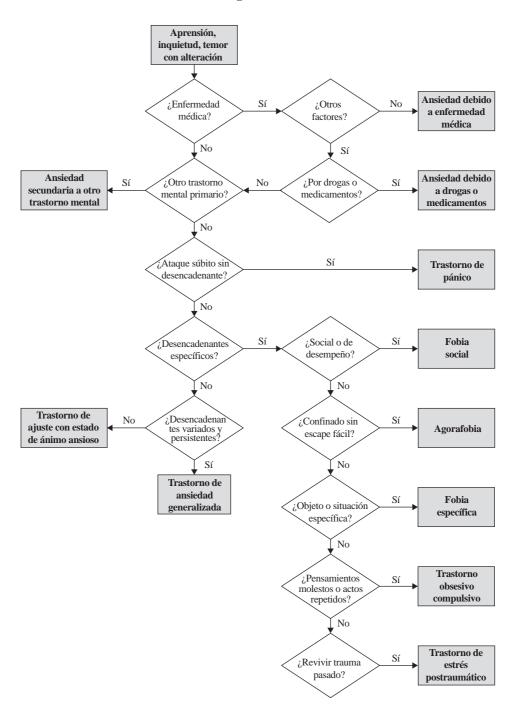
 –760.
- Kessler RC, McGonagle KA, Zhao S, et al. Lifetime and 12-month prevalence of DSM-III-R psychiatric disorders in the United States. Results from the National Comorbidity Survey. Arch Gen Psychiatry. 1994;51:8–19.
- Breslau N, Davis GC, Andreski P, Peterson E. Traumatic events and posttraumatic stress disorder in an urban population of young adults. Arch Gen Psychiatry. 1991;48:216–222.
- Karno M, Golding JM, Sorenson SB, Burnam MA. The epidemiology of obsessive-compulsive disorder in five US communities. Arch Gen Psychiatry. 1988;45:1094–1099.
- 6. Smith RC. The Patient's Story: Intergrated Patient-Doctor Interviewing. 1st ed. Little, Brown and Company; 1996.
- 7. Schneier F, Martin L, Liebowitz M, et al. Alcohol abuse in social phobia. J Anx Disord. 1989;3:15.
- 8. Zimmerman M. Diagnosing DSM-IV Psychiatric Disorders in Primary Care Settings: An Interview Guide for the Nonpsychiatrist Physician. East Greenwich: Psych Products Press; 1994.
- 9. Feldman M. Managing psychiatric disorders in primary care: 2. Anxiety. Hosp Pract. 2000;35:77-84.
- Kessler D, Lloyd K, Lewis G, Gray DP. Cross sectional study of symptom attribution and recognition of depression and anxiety in primary care. BMJ. 1999;318:436–439.

LECTURAS SUGERIDAS

Levinson W, Engel C. Anxiety. In: Feldman M, Christensen J, editors. *Behavioral Medicine in Primary Care: A Practical Guide*. Appleton & Lange; 1997:193-211.

Moses S. Anxiety. In: Moses S, editor. Family Practice Notebook. Family Practice Notebook, LLC: Lino Lakes. Electronic text. 2003.

Método diagnóstico: Ansiedad



Estado de ánimo deprimido

John W. Williams, Jr., MD, MHSc y Linda Harpole, MD, MPH

La depresión clínica es un síndrome caracterizado por los siguientes síntomas cardinales: estado de ánimo deprimido o anhedonia, síntomas psicológicos (por ejemplo, disminución de la concentración) o somáticos (como insomnio) adicionales y alteración del funcionamiento. En escenarios en que los pacientes de atención primaria son estudiados sistemáticamente en busca de depresión clínica, 10 a 30% refiere estado de ánimo deprimido. La US Preventive Services Task Force recomienda un estudio breve de dos aspectos en centros organizados para ofrecer atención de alta calidad a la depresión. Aunque el estado de ánimo deprimido es una característica cardinal de la depresión, la mayoría de los pacientes se presentan con molestias físicas. Si no está implantado el cribado sistemático, los médicos deben considerar depresión clínica en pacientes que se presentan con una "señal de alarma" de depresión clínica como insomnio, fatiga, dolor crónico, cambios recientes de vida o factores estresantes, salud autoevaluada como regular o mala y síntomas físicos inexplicables.²



TÉRMINOS CLAVE³

Anhedonia Interés o placer marcadamente disminuido en casi todas las actividades la

mayor parte del día, casi todos los días.

Cambio en el apetito o en peso Cambio sustancial en el apetito, casi todos los días o pérdida o aumento de

peso no intencional (por ejemplo, > 5% del peso corporal en un mes).

Sentimientos de minusvalía o culpa excesiva casi todos los días.

Disminución de la concentración Disminución de la capacidad para pensar o concentrarse, o indecisión casi

todos los días.

Disminución de la energía Fatiga o pérdida de la energía casi todos los días.

Estado de ánimo deprimido Estado de ánimo deprimido la mayor parte del día, casi todos los días.

Culpa o sentimientos

de minusvalía

Agitación o retraso psicomotor casi todos los días.

Actividad psicomotora aumentada o disminuida

Alteración del sueño Insomnio o hipersomnio casi todos los días. Ideas suicidas Pensamientos recurrentes de muerte o suicidio.

ETIOLOGÍA4

Género femenino, depresión previa, enfermedad médica crónica y depresión en un familiar de primer grado son factores de riesgo para depresión clínica. Entre los pacientes con estado de ánimo deprimido o una prueba de cribado para depresión positiva, la prevalencia de trastornos depresivos clínicamente importantes varía dependiendo del marco clínico y las características del paciente. En entornos de atención primaria, de 25 a 50% de esos pacientes tendrá disforia transitoria (por ejemplo, sentirse deprimido porque su equipo deportivo perdió un juego importante) o más persistente pero con síntomas leves que no alteran la función y no cubren criterios formales para un diagnóstico psiquiátrico. Entre los pacientes restantes, casi 25% tendrá depresión

mayor, 25% tendrá trastorno distímico o depresión no especificada de otra manera (NEM) y una proporción pequeña tendrá trastorno bipolar o causas médicas generales para los síntomas depresivos.

El trastorno depresivo mayor está caracterizado por > 5 de 9 síntomas depresivos, incluidos estado de ánimo depresivo o anhedonia, lo que altera la función y dura > 2 semanas. El trastorno distímico es un trastorno depresivo crónico pero más leve, caracterizado por estado de ánimo deprimido que está presente más días de los que no lo está, durante dos o más años, además de otros síntomas depresivos. El trastorno depresivo NEM es más leve y no cumple con los criterios de depresión mayor o distimia. Está caracterizado por dos a cuatro síntomas depresivos, incluidos estado de ánimo deprimido o anhedonia, lo que altera la función y dura > 2 semanas. Los trastornos depresivos suelen ocurrir de manera conjunta con otros trastornos psiquiátricos.



Prevalencia ^a	Prevalencia en pacientes no selec- cionados de atención primaria
2 a 10%	0.5 a 2%
20 a 30%	4.8 a 8.6%
5 a 15%	2.1 a 3.7%
10 a 15%	4.4 a 5.4%
	Aproximadamente 4%
	1 a 2%
Incierta pero < 5%	Incierta pero muy baja
	2 a 9% de las mujeres en edad reproductiva
10-50% (puede coexistir con trastorno depresivo)	Trastorno de consumo de alcohol 5.2 a 9% Trastorno de ansiedad 7.3 a 11.8%
25 a 50%	5 a 30%
	2 a 10% 20 a 30% 5 a 15% 10 a 15% Incierta pero < 5% 10-50% (puede coexistir con trastorno depresivo)

^a Entre las personas con estado de ánimo deprimido o una prueba de cribado positiva para depresión; la prevalencia se desconoce cuando no está indicada.

PARA EMPEZAR

- Tal vez sea útil empezar con una pregunta general: "¿Cómo son las cosas en la casa y en el trabajo?" o
 "¿Cómo le está yendo emocionalmente?"
- La depresión clínicamente significativa requiere uno o dos síntomas cardinales; una estrategia eficiente es
 preguntar específicamente por estado de ánimo deprimido o anhedonia; el índice de probabilidad para una
 prueba de cribado positiva (IP+) es 2.7 y el índice de probabilidad para una prueba de cribado negativa (IP) es 0.14.9



Preguntas

Durante el mes pasado, ¿se sentido triste, deprimido o desesperanzado?

Recuérdese

Los pacientes deprimidos pueden hacer que el entrevistador se sienta triste. Use su respuesta emocional como pista diagnóstica.

Durante el mes pasado, ¿se ha molestado por tener poco interés o placer en las cosas que hace?

Este síntoma a menudo es más prominente que el estado de ánimo depresivo en pacientes mayores.

MARCO DE LA ENTREVISTA

- Si está presente estado de ánimo deprimido, preguntar por síntomas depresivos adicionales mediante entrevista clínica o administrar un cuestionario de depresión como el "Patient Health Questionnaire".
- Preguntar por el impacto sobre el funcionamiento diario, porque es necesario conocer la alteración en el funcionamiento en casa, trabajo o las relaciones interpersonales para diagnosticar depresión clínica.
- Valorar síntomas de alarma de suicidio.
- Considerar causas secundarias como medicamentos, hipotiroidismo, neoplasia, trastornos autoinmunes o
 del sistema nervioso central.
- Considerar el patrón de los síntomas, duración y síntomas relacionados para el diagnóstico específico.

Medicamentos relacionados con la depresión clínica

Relación causal definitiva

- Dosis altas de reserpina
- · Dosis altas de glucocorticoides
- · Esteroides anabólicos
- · Abstinencia de cocaína o anfetaminas
- Interferón

Posible relación causal

- Anticonceptivos orales
- · Carbamacepina
- · Fenobarbital

IDENTIFICACIÓN DE SÍNTOMAS DE ALARMA

Es raro que los pacientes revelan voluntariamente pensamientos suicidas; es importante preguntar directamente. Se puede introducir al tema preguntando "¿Ha sentido que la vida no vale la pena o que estaría mejor muerto?". Otro método consiste en preguntar "Algunas veces cuando una persona se siente triste o deprimida podría pensar en la muerte. ¿Ha pensado en ello?". Si los pacientes tienen ideas suicidas, háganse preguntas más detalladas para distinguir ideas suicidas activas y para valorar el riesgo de suicidio. Los síntomas físicos que son consistentes con la gravedad general de la depresión, como la pérdida marcada de peso con depresión leve, sugiere diagnósticos alternativos como una neoplasia.



Síntomas de alarma

Suicidio 10,11

¿Ha tenido la idea de lastimarse a sí mismo de alguna manera?

¿Ha hecho algún plan o considerado un método que podría utilizar para lastimarse a sí mismo?

¿Alguna vez ha intentado lastimarse a sí mismo?

Comentario

Una respuesta "No, definitivo" coloca al paciente en muy bajo riesgo.

Si es sí, pregunte los detalles.

Los intentos anteriores son factores de riesgo para intentos futuros.¹¹

(continúa)

Suicidio ^{10,11}	Comentario
Hay una gran diferencia entre tener una idea y actuar guiado por ella. ¿Piensa que podría en realidad hacer un intento por lastimarse a sí mismo en el futuro próximo?	Una respuesta positiva pone al paciente en muy alto riesgo de suicidio.
Condiciones médicas generales importantes	Piénsese en
¿Ha perdido peso a pesar de tener un apetito normal o casi normal?	Neoplasia
¿Ha sentido frío cuando los demás se sienten bien? ¿Ha notado piel seca o estreñimiento?	Hipotiroidismo
¿Ha notado exantema, ojos o boca secos, dificul- tad para deglutir los alimentos o dolor/inflama- ción en las manos o los pies?	Trastornos autoinmunes (por ejemplo, síndrome de Sjögren)
¿Ha notado un temblor o cambio en la marcha? ¿Ha tenido episodios de debilidad en un lado del cuerpo?	Trastornos del sistema nervioso central (enfermedad de Par- kinson o ataques vasculares cerebrales recurrentes)

PREGUNTAS ENFOCADAS

Cómo valorar los síntomas de DSM^{3,9,12}

• Para valorar los efectos de los síntomas depresivos sobre la función, preguntar: "¿Hasta qué punto le dificultaron (poner los síntomas pertinentes) su trabajo, las tareas del hogar, o sus relaciones con otras personas?"



Preguntas	Piénsese en
¿Cómo ha estado su estado de ánimo últimamente? ¿Se ha sentido triste, deprimido o desesperanzado? ¿Con qué frecuencia sucede esto? ¿Cuánto dura?	Estado de ánimo deprimido
¿Ha perdido interés en sus actividades usuales? ¿Siente menos placer con las cosas que solía disfru- tar?	Anhedonia
¿Cómo ha estado durmiendo? ¿Cómo lo compara con su sueño normal?	Trastorno del sueño
¿Ha habido algún cambio en su apetito o peso?	Cambio en el apetito o en el peso
¿Ha notado una disminución en su nivel de energía?	Disminución de energía
¿Se ha sentido inquieto o ha tenido problemas para quedarse sentado? ¿Se ha sentido lento, como si se estuviera moviendo con poca velocidad o atorado en el lodo?	Aumento o disminución de la actividad psicomotora
¿Ha tenido problemas para concentrarse? ¿Es más difícil tomar decisiones que antes?	Disminución de la concentración
¿Se está sintiendo culpable o se culpa a sí mismo de cosas? ¿Cómo se describiría a sí mismo ante alguien que nunca lo había conocido?	Culpa o sentimientos de minusvalía

¿Ha sentido que la vida no vale la pena o que estaría mejor muerto? Algunas veces cuando una persona se siente triste o

Algunas veces cuando una persona se siente triste o deprimida, podría pensar en la muerte. ¿Ha tenido ideas como ésta?

Ideación suicida

Calidad

Por lo menos cinco síntomas DSM, incluidos estado de ánimo deprimido o anhedonia

Gravedad leve, incluidos estado de ánimo deprimido o anhedonia

Síntomas leves que no alteran la función

Curso del tiempo

¿Estos síntomas empezaron después de la muerte de un ser querido?

¿Estos síntomas empezaron durante un momento

¿Alguna vez ha visto o experimentado un evento traumático en que su vida o la de alguien más estuviera en peligro?

¿Amenaza de una lesión significativa?

¿Estos síntomas han estado presentes casi todos los días durante por lo menos dos años?

¿Estos episodios se presentan en un momento en particular del año?

¿Sus síntomas comienzan durante la semana previa a la menstruación y remiten después de los primeros días del sangrado?

Síntomas relacionados

¿Ha tenido periodos en que su estado de ánimo fuera muy bueno o demasiado bueno sin ninguna razón?

¿Estos periodos se acompañaron de pensamientos elevados, reducción de la necesidad de dormir o aumento de energía?

¿Esto lo ha metido en problemas; por ejemplo, al gastar mucho, viajar impulsivamente o involucrarse en demasiados proyectos?

¿Ha tenido alguna vez visiones o visto cosas que otras personas no pueden ver? ¿Ha escuchado cosas que otras personas no escuchan, como ruidos o voces de personas que susurran o hablan?

¿Ha tenido alguna vez ataques de pánico, en que, aparte de la tristeza, presentó ansiedad intensa, temor o molestia sin una razón aparente?

¿Se ha sentido nervioso, ansioso o al límite en más de la mitad de días en el mes pasado?

Piénsese en

Trastorno de depresión mayor

Distimia

Trastorno depresivo NEM Trastorno de ajuste

Disforia transitoria

Piénsese en

Duelo

Trastorno de ajuste con estado de ánimo deprimido

Trastorno de estrés postraumático

Distimia o trastorno depresivo mayor

Trastorno afectivo estacional

Trastorno disfórico premenstrual

Piénsese en

Trastorno bipolar

Trastorno bipolar

Trastorno bipolar

Trastorno depresivo con características psicóticas Trastornos psicóticos como esquizofrenia o trastorno psicoafectivo

Trastorno de pánico

Trastorno de ansiedad generalizada (véase el Capítulo 59)

(continúa)

Síntomas relacionados

¿Consume alcohol? Hábleme acerca de sus hábitos de heher

- ¡Hubo alguna época en que bebió demasiado?
- ¿El hecho de consumir alcohol le causó problemas alguna vez como perder el empleo, problemas legales, manejar mientras estaba intoxicado?

Síntomas modificantes

Algunas personas experimentan cambios de estado de ánimo frecuentes (como si pasaran cada día en una montaña rusa emocional). ¿Esto le suena familiar?

Algunas personas prefieren ser el centro de atención, mientras otras se contentan con permanecer al margen de las cosas. ¿Cómo se describiría usted?

Piénsese en

Trastorno por alcohol

Trastorno del estado de ánimo inducido por sustancias

Trastorno por alcohol

Trastorno del estado de ánimo inducido por sustancias

Piénsese en

Que se sugiere trastorno de la personalidad por los cambios frecuentes en el estado de ánimo o la necesidad de ser el centro de atención (sobre todo si le molesta que otros sean el foco de atención).

MÉTODO DIAGNÓSTICO

Una vez que se diagnostica la depresión clínica, se debe obtener la historia adicional de factores que pueden afectar el tratamiento. Primero, explorar la comprensión y aceptación del diagnóstico por parte del paciente. Las creencias de estigmatización acerca de la depresión o rechazo completo del diagnóstico interfieren con la adherencia al tratamiento. En segundo lugar, preguntar por episodios anteriores y respuesta al tratamiento. El riesgo de recaída y, por tanto, la necesidad de tratamiento a largo plazo, aumenta con el número de episodios previos. Es probable que los tratamientos que han sido eficaces en episodios pasados lo sean para el episodio actual. Véase Método diagnóstico: Estado de ánimo deprimido.

CONCLUSIONES

- Los hombres y adolescentes pueden describir excesiva irritabilidad en lugar de estado de ánimo deprimido.
- Los síntomas psicológicos y físicos de depresión pueden cubrirse con otras enfermedades físicas; por ello, tal
 vez represente un desafío diagnosticar depresión en pacientes con enfermedades médicas graves o múltiples.
 El criterio de DSM sugiere contar los síntomas para diagnosticar depresión clínica, a menos que el síntoma
 sea "clara y completamente atribuido a una condición médica general".
- Tal vez sea difícil distinguir la demencia temprana de la depresión; en muchas circunstancias las condiciones se presentan de forma conjunta. Si los síntomas depresivos son por lo menos tan prominentes como los que sugieren demencia, diagnosticar y tratar depresión. Si el paciente no responde al tratamiento para la depresión, se requiere evaluación adicional.
- Aunque los trastornos depresivos son comunes en todo el mundo, las descripciones de síntomas (por ejemplo, "nervioso") y las atribuciones de enfermedades (por ejemplo, panic, Hwa-byung) pueden variar entre las culturas.¹³

PRONÓSTICO

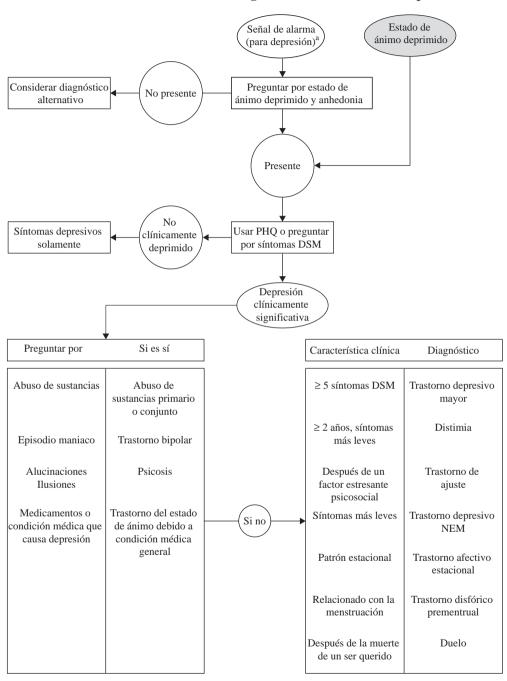
La depresión mayor es una enfermedad de recaídas para muchos pacientes; la probabilidad de recurrencia es de 50% después de un episodio único, aumentando a 90% después de tres episodios. Los medicamentos antidepresivos y las terapias psicológicas específicas para depresión mejoran los síntomas de forma importante en casi 70% de los individuos que completan un curso de terapia. La depresión mayor crónica (que dura > 2 años) es más resistente al tratamiento y resulta más eficaz la combinación de antidepresivos con psicoterapia. En el caso de pacientes que sólo tienen síntomas depresivos, la depresión mayor se desarrollará en casi 25% dentro de dos años.

REFERENCIAS

- US Preventive Services Task Force. Screening for depression: recommendations and rationale. Ann Intern Med. 2002;136: 760–764.
- Jackson JL, O'Malley PG, Kroenke K. Clinical predictors of mental disorders among medical outpatients. Validation of the "S4" model. Psychosomatics. 1998;39:431

 –436.
- American Psychiatric Association. Diagnostic and Statistical Manual of Mental Disorders: DSM-IV. Washington, DC; American Psychiatric Association, 1994.
- Depression Guideline Panel. Depression in Primary Care: Volume 1. Detection and Diagnosis. Clinical Practice Guideline, Number 5. ed. Rockville, MD: US Department of Health and Human Services, Public Health Service, Agency for Health Care Policy and Research, AHCPR Publication No. 93-0550; 1993.
- Coyne JC, Fechner-Gates S, Schwenk TL. Prevalence, nature, and comorbidity of depressive disorders in primary care. Gen Hosp Psychiatry. 1994;16:267–276.
- 6. Piver A, Yatham LN, Lam RW. Bipolar spectrum disorders: new perspectives. Can Fam Physician. 2002;48:896–904.
- 7. Narrow WE, Rae DS, Robbins LN, Regier DA. Revised prevalence estimates of mental disorders in the United States. *Arch Gen Psychiatry*. 2002;59:115–123.
- 8. Sherbourne CD, Jackson CA, Meredith LS, Camp P, Wells KB. Prevalence of comorbid anxiety disorders in primary care outpatients. *Arch Fam Med.* 1996;5:27–34.
- 9. Williams JW Jr, Noel PH, Cordes JA, Ramirez G, Pignone M. Is this patient clinically depressed? *JAMA*. 2002;287: 1160–1170.
- Depression Management Tool Kit, Macarthur Initiative on depression in primary care at Dartmouth and Duke. 2003-Trustees of Dartmouth College. Appendix II. http://www.depression-primarycare.org/clinicians. Accessed 8/21/03.
- 11. Mann JJ. A current perspective of suicide and attempted suicide. Ann Intern Med. 2002;136:302-311.
- 12. Zimmerman M. Diagnosing DSM-IV psychiatric disorders in primary care settings. An interview guide for the nonpsychiatrist physician. East Greenwich, RI: Psych Products Press; 1994.
- Kirmayer LJ. Cultural variations in the clinical presentation of depression and anxiety: implications for diagnosis and treatment. J Clin Psychiatry. 2001;62:22–28.

Método diagnóstico: Estado de ánimo deprimido



PHQ, Patient Health Questionnaire; DSM, Diagnostic Statistical Manual; NEM, no explicado de otra manera.

^aLas señales de alarma de depresión clínica incluyen: insomnio, fatiga, dolor crónico, cambios recientes en la vida o factores estresantes, salud autocalificada como regular o mala y síntomas físicos inexplicables.

SECCIÓN XIII

Comunicación de la historia

61

Presentación del caso

Lawrence M. Tierney, Jr., MD

La presentación oral del caso es el resumen conciso de la historia clínica y la exploración física. A diferencia de la versión escrita en un expediente del paciente, la presentación oral es dinámica y va desde un breve resumen dado por teléfono a un consultor hasta una presentación más formal con una audiencia médica grande en una sesión académica. El resumen y organización son esencialmente importantes, porque el presentador no puede darse el lujo de omitir detalles importantes ni dispone de tiempo para repetirlos. La brevedad es de suma importancia; leer simplemente el expediente va en contra del propósito del ejercicio. En este capítulo se destacan los componentes esenciales de la presentación: la molestia principal, la historia del padecimiento actual, los antecedentes personales patológicos, los antecedentes familiares y sociales, la revisión de sistemas y, por último, los hallazgos de la exploración física.

La molestia principal debe describirse lo más brevemente posible, guiando en esencia el resto de la entrevista. De manera invariable, hay un problema molesto en la mayoría de los pacientes y al entrevistador le resulta de enorme ayuda reconocer cuál es desde el principio. Además, en las primeras palabras de presentación, el entrevistador está formulando diagnósticos. Una molestia principal amplia, que incluya detalles de la historia pasada, sólo sirve para confundir al entrevistador y alarga la presentación (un pecado cardinal). Las palabras del paciente sólo deben mencionarse si arrojan luz al problema bajo consideración. Siempre se supone que la fuente es el paciente y y que el contenido es exacto; si el presentador lo considera de otra forma, esto debe aclararse. El paciente es mejor identificado como un varón o una mujer, designaciones más respetuosas que masculino o femenino. Mencionar la ocupación del paciente a menudo es útil.

El padecimiento actual es la parte más importante del ejercicio. Si el problema no se ha comprendido al concluir la presentación adecuada de un padecimiento actual, es poco probable que sea comprendido después de la evaluación extensa. En lugar de fechas del calendario, debe especificarse la duración previa al episodio de consulta. Las fechas requieren que el que está escuchando recuerde la fecha actual y vaya hacia atrás para determinar la duración del problema, una distracción innecesaria.

El paso inicial en la organización del padecimiento actual consiste en identificar las partes lógicas de la enfermedad actual. Por ejemplo, al empezar el padecimiento actual con un antecedente de hipercolesterolemia es importante en un varón de edad media con dolor torácico. Además, los eventos se deben dar cronológicamente, hasta el momento actual. Muchas presentaciones son confusas porque incluyen información reciente primero, seguido de datos previos pero relevantes. En lugar de ello, el padecimiento actual debe relatarse como una historia, con principio y fin.

¿Y qué pasa con la inclusión de información histórica negativa pertinente?. Presentar datos negativos a menudo es innecesario cuando los datos positivos cuentan la historia. Sin embargo, los datos negativos se vuelven demasiado importantes para cerrar el diagnóstico diferencial cuando los datos positivos dejan con dudas al escuchando. Por ejemplo, una mujer de 27 años de edad con dolor torácico subesternal opresivo que se irradia hacia ambos brazos y está relacionado con una sensación de muerte inminente dispara el interés del que está escuchando; el diagnóstico diferencial incluye causas psiquiátricas, cardiovasculares, gastrointestinales o inducidas por medicamentos. En este caso, presentar la ausencia de síntomas ayuda al que está escuchando a enfocarse en su diagnóstico diferencial.

Los antecedentes personales patológicos, como un componente crucial del registro médico del paciente, agregan poco a la presentación. Si un hecho histórico parece importante, tal vez pertenece al padecimiento actual y pueden eliminarse parte de los antecedentes por completo para ahorrar tiempo. Lo mismo sucede con los antecedentes familiares; un árbol genealógico extenso a menudo no tiene ninguna función.

Siempre es importante presentar la historia social, y humaniza un poco la presentación. Frases como "la historia social no es relevante", desprestigian la práctica de la medicina al presentar a los pacientes como especímenes fisiopatológicos en lugar de seres humanos. Además, ese conocimiento puede facilitar la interacción médico-paciente. Aunque los medicamentos y hábitos a menudo se incluyen en este punto, tales datos pueden ser más relevantes en el padecimiento actual.

La revisión de sistemas debe ser lo más breve posible y contener sólo los síntomas lo suficientemente importantes como para ameritar investigación adicional. Incluir numerosas respuestas positivas de pacientes bien intencionados sólo diluye el significado de síntomas realmente importantes.

Es de suma importancia que no se repita la información de la presentación oral. El presentador decide a dónde pertenece el dato y su repetición sólo consumiría tiempo preciado.

Aunque la exploración física está más allá del alcance de este libro, se dedicarán algunas pocas palabras con este fin. Se presenta mejor en frases declarativas simples. Aunque calificativos como remarcable y no remarcable resultan comunes en el contexto médico, son clichés que no ayudan al que está escuchando. Es posible presentar una exploración completa en menos de un minuto y una mención breve de cada sistema indica al escucha que se ha examinado todo. Por ejemplo, "el tórax estaba claro" es una aclaración completamente adecuada del examen pulmonar en un paciente cuyos síntomas no sugieren enfermedad pulmonar. Se deben dar todos los hallazgos positivos, esperados o no, aunque los datos negativos se enfocan en signos lógicamente esperados por el que está escuchando. "No hubo angiomas de araña" en el paciente con enfermedad hepática indica al escucha que el examinador los buscó. Anunciar el sistema que se está presentando (por ejemplo, "el tórax no tuvo sibilancias, estertores o ronquidos") es innecesario porque el escucha sabrá qué parte del cuerpo se está describiendo.

Aunque las pruebas de laboratorio y otras diagnósticas, las listas de problemas y la valoración no son el objetivo de este libro, son pertinentes algunas ideas. Los datos específicos de laboratorio presentados dependen de la instalación, como un hospital o clínica, y la naturaleza de los síntomas del paciente o problema clínico. Algunos prefieren que la presentación se concluya con una breve síntesis del caso, pero una valoración y un plan amplios están mejor colocados ponga en el registro médico. Una vez más el tiempo es decisivo, y es bien sabido que el lapso de captación de atención de la audiencia raramente excede los siete minutos.

En resumen, la mejor presentación oral parece una narración cronológica, presentada en lenguaje similar a una conversación de rutina. La capacidad para articular una presentación directa, clara, requiere práctica y habilidad. Esto es un arte perdido pero nada que no pueda recuperarse.

Índice

Nota: los números de página seguidos de una f y c indican figuras y cuadros, respectivamente.

A	Agorafobia, 549, 556	Anestesia en silla
Abdomen agudo, 259	Alerta, estado de, 503	anormalidades de la marcha
Abducción, 523	Alteraciones	y, 532
Absceso	anormalidades de la marcha	dolor de espalda baja y, 468
mamario, 402	y, 532	estreñimiento y, 275
periamigdalino, 166	cefalea y, 68	Aneurisma
perianal, 337	cognitivas	aórtico abdominal
Abuso de sustancias	anormalidades de la marcha	
anormalidades de la marcha y, 532	y, 533	disfunción eréctil y, 374
dolor en el flanco y, 370	ansiedad y, 552	dolor abdominal, 262
sudores nocturnos y, 100	leve, 512	dolor en el flanco, 365
Acceso a información, 5-6	confusión y, 505	cerebral, 525
Acidosis	debilidad muscular y, 110	Angina
		atípica, 219, 223
láctica, 203	estado de ánimo deprimido	género y, 228
metabólica, 203	y, 559	probabilidad estimada de arte-
Acné esteroideo, 185	fatiga y, 50	riopatía coronaria, 224
Actividad física	sudores nocturnos y, 97	de pecho, 219
aumento de peso y, 121	sueño vías auditivas centrales, 159	de Vincent, 167
disnea y, 48	visuales	estable, 220
dolor torácico y, 227, 552		inestable, 219
síncope y, 240	Alucinación auditiva, 157	típica, 219, 223, 224
Aducción, 523	Amenorrea, 393-400	Angiodisplasia, 308, 309
Adulto mayor	etiología de, 394-395	Angioedema hereditario, 252
delirio, 507	funcional, 393	Anhedonia, 559
fiebre, 63	hipotalámica, 393, 398	Anismus, 337
incontinencia urinaria, 388	método diagnóstico, 399-400f	Anorexia, 127
pérdida de la audición, 144-145	posterior a anticonceptivos	nervosa
conclusiones, 153	orales, 393	amenorrea y, 396
cuestionario de tamizaje Hea-	preguntas abiertas, 395 preguntas enfocadas, 396-397	pérdida de peso voluntaria
ring Handicap Inventory	primaria, 394, 399	y, 128
for Elderly, 147-148	•	Anormalidades
etiología de, 146-147 método diagnóstico, 155f	pronóstico, 397-398 secundaria, 394, 399	conclusiones, 535
	síntomas de alarma, 396	marcha, 531-536
preguntas enfocadas, 150-153		conclusiones, 535
pronóstico, 154 síntomas de alarma, 149-150	Ampollas, 183 Anafilaxia	método diagnóstico, 536f
		preguntas enfocadas, 533-535
pérdida de peso, 132	disnea, 203 edema relacionado con	síntomas de alarma, 532-533
Afasia, 69, 511	medicamentos t, 251	temblor y, 541
Afección de la médula espinal, 437		método diagnóstico, 536f
Agenesia mülleriana, 393	manifestaciones cutáneas de, 183	preguntas enfocadas, 533-535
Agentes quimioterapéuticos, tinnitus	Analgésicos, tinnitus y, 158 Anasarca, 249	síntomas de alarma, 532-533
y, 158		temblor y, 541
Agitación, 552	Anemia, 292	tracto reproductivo, 426
Agnosia, 511	crónica, 340	tracto reproductivo, 420

Ansiedad, 549-557	silencio y, 7	dolor de garganta, 168
conclusiones, 555	temas reales y, 6-7	dolor de mano, 458
etiología de, 550	temores del paciente y, 6	fiebre y, 57
fatiga y, 52	presentación de caso de, 569	séptica, 447
método diagnóstico, 555-557f	Antibióticos	sudores nocturnos y, 102
pérdida de peso voluntaria y, 130	linfadenopatía y, 89	Ascitis, 102, 249
preguntas abiertas, 551	tinnitus y, 158	Asma, 193
preguntas enfocadas, 553-555	Anticoagulantes, dolor en el flanco	Aspiración, 203
pronóstico, 555-556	y, 367	Aspirado nasogástrico positivo, 307
síntomas de alarma, 551-552	Anticonceptivos orales, aumento de	Asterixis, 544
temblor y, 540	peso y, 119	Ataques
Antecedentes	Anticonvulsivos	isquémicos transitorios, 240
alergia, 20	aumento de peso y, 118	pánico, 549
en sangrado gastrointestinal	linfadenopatía y, 90	vasculares cerebrales, 110
agudo, 312, 313	Antidepresivos, aumento de peso	anormalidades de la mar-
hemoptisis y, 214	y, 119	cha y, 532
medicamentosos, 7, 20	Antihipertensivos, linfadenopatía	cefalea y, 67
depresión, 561	y, 89	disfagia, 301
dispepsia, 197	Antiinflamatorios no	Ataxia, 505, 531
sangrado gastrointestinal	esteroideos, 289	cerebelar, 531
agudo, 313	Antipsicóticos, aumento de	sensorial, 531
temblor, 542-543	peso y, 119	Atención, 503
pérdida de la audición y, 148-149	Antirreumáticos, linfadenopatía y, 90	Atetosis, 544
patológicos personales, 1-34	Anxiety Disorders Association of	Atoramiento de la rodilla, 485, 486, 488
acceso a información y, 5-6	America, 551	Atrofia, 178
antecedentes personales pato-	Apendicitis, 262-263	Aumento de peso, 117-125
lógicos y, 20, 21c	aguda, 411	conclusiones, 123
conclusiones, 34	Apnea, 81	etiología de, 117-119
entrevista centrada en el pa-	del sueño, 121	método diagnóstico, 125f
ciente y, 9-16	Apraxia, 511	preguntas abiertas, 119
habilidades para escuchar y, 3	Arritmia	preguntas abiertas, 117 preguntas enfocadas, 121-123
historia familiar y, 24c, 26	mareo y, 38	pronóstico, 123
historia social y, 20-26, 22-23c	palpitaciones y, 231	secundario, 118
índices de probabilidad		síntomas de alarma, 120-121
y, 31-34, 32-33f	síncope y, 238, 239 cardiaca	Aura, 65
índices falso negativo y falso		Autorevelación, 11
positivo y, 31	mareo y, 39 palpitaciones y, 231	Autoreveración, 11
manejo del tiempo y, 5		В
método basado en evidencia	síncope y, 238, 239 Arteritis	Bilirrubina
para, 29-34		
1 '	de células gigantes, 442	conjugada, 317
padecimiento actual	cefalea y, 67	no conjugada, 318 Boca
y, 17-20, 18c	fiebre y, 57	
presentación de caso, 569-570	temporal, 139	candidiasis orofaríngea y, 167
prevalencia y probabilidad	Artralgia	carcinoma orofaríngeo y, 301
antes de la prueba, 30	ansiedad y, 552	revisión de sistemas, 25c
probabilidad después de la	lifadenopatía y, 92	Bocanadas, 329
prueba y, 31, 32f	sudores nocturnos y, 102	Bochornos, 97
probabilidad e incertidumbre	Artritis	Botulismo, 109
y, 30	exantema y, 183	Bradicinesia, 541
revisión de sistemas y, 25c, 26	psoriásica, 184	Brazo
sensibilidad y especificidad v. 30-31	reumatoide dolor de cadera, 477	conclusiones, 463 dolor, 455-464
V. 00-01	uoioi ue cauera, 4//	UOIOI, 477-404

síntomas de alarma, 459	esofágico, 302	pérdida involuntaria de pe-
edema en, 251-252	fiebre y, 56	so, 127
etiología de, 456-458	hepatocelular, 56	Cefalea, 65-75
método diagnóstico, 463	laríngeo, 301	amenorrea y, 396
preguntas abiertas, 459	linfadenopatía, 88	ansiedad y, 552
preguntas enfocadas, 459-463	mama, 401, 402	cervicogénica, 65
pronóstico en, 464	metastásico, 67	con paraparesia, 111
Broncoscopia, 214	orofaríngeo, 301	conclusiones, 73
Bronquiectasias, 193, 211	pancreático, 57, 320, 324	diplopia y, 525
Bronquitis, 211	fiebre y, 57	en rama, 66, 73
aguda, 193	ictericia y, 320,324	en trueno, 65
crónica, 193	pérdida involuntaria de peso,	etiología de, 66
Bula, 177	127, 130	fiebre y, 71
Bulimia, 127, 129	prostático, 356	insomnio y, 84
Bursitis, 455, 473	pulmón, 211	método diagnóstico, 72-73, 75f
iliopsoas, 476	renal, 57, 356	náusea y vómito y, 332
olécranon, 456	fiebre y, 57	pérdida de la audición y, 153
subacromial, 447	hematuria, 356	postraumática, 67
trocantérico, 475	sudores nocturnos y, 98-99	preguntas abiertas, 66
¥ 15	ureteral, 356	preguntas enfocadas, 69-72
С	vejiga, 356	primaria, 65, 66
Cabeza, revisión de sistemas, 25c	Candidiasis	pronóstico, 73-74
Cadena oscicular, 145	cutánea, 185-186	reciente, 65
Calcifilaxia, 186	orofaríngea, 167	secundaria, 65, 66
Cálculos renales	vulvovaginal, 418	síntomas de alarma, 67-69
dolor abdominal, 265	Capsulitis, 446, 448	sudores nocturnos y, 102
dolor en el flanco, 365, 370	adherente, 446, 448	tensional, 66, 73
Cambios	Carcinoma	tinnitus y, 161
apetito	esofágico, 302	vértigo y, 41
depresión y, 559	laríngeo, 301	Celulitis, 186
hematuria y, 358	orofaríngeo, 301	Centor Clinical Prediction Rule,
sudores nocturnos y, 101	Cardiopatía, 201, 253	169-170
concentración, 559	Carotidinia, 435	Cervicitis, 417, 418
fibroquísticos de la mama, 401	Causas	Cetoacidosis diabética
Canadian Cardiovascular Society	abdominales de dolor en el hom-	disnea, 203
Angina Classification Sys-	bro, 447	dolor abdominal, 263
tem, 219	neurológicas	Ciática, 465, 474
Cáncer	dolor de hombro, 447	Cicatriz, 178
anormalidades de la marcha	estreñimiento, 273	CINEMA DIVITT, nemotecnia, 87
y, 532	pérdida involuntaria de pe-	Cirrosis
cefalea y, 68	so, 128	alcohólica, 320
colónico	pélvicas de dolor de hombro, 447	confusión y, 508
diarrea, 283	psiquiátricas	edema y, 255
estreñimiento, 278	aumento de peso, 121,122	hepática, 508
sangrado gastrointestinal infe-	disnea, 202	Claudicación
rior, 309	disuria, 350	intermitente, 485, 490
confusión, 508	dolor torácico, 221	quijada
debilidad muscular y, 111	estreñimiento, 273	dolor de oído, 139
disuria, 349, 351	fatiga, 48, 52	fiebre y, 61
dolor abdominal, 264	insomnio, 78, 79, 81	Coccidinia, 337, 474
dolor de espalda baja, 467	mareo, 38	Cóclea, 145
dolor de oído y, 138	palpitaciones, 231	Codo

de Golfer, 456	tinnitus y, 161	revisión de sistemas, 25c
del tenista, 456	Corazón	rigidez de, 435
Colangitis, 263	dolor torácico, 219-229	cefalea y, 69
Colecistitis, 263	conclusiones, 227-288	náusea y vómito y, 332
Colestasis, 317	disnea y, 203, 206	Cuerpo extraño, anorrectal, 337
Colesteatoma, 146	estimación de probabilidad de	Cuestionario CAGE, 21
Cólico	arteriopatía coronaria, 224	Culpa, 559
biliar, 259	etiología de, 220-221	Choque, 320
renal 305	fatiga y, 50	1
hematuria en. 356	fiebre y, 60, 89	D
pérdida de peso involunta-	insomnio y, 84	Daño al nervio peroneo, 271
ria, 128	mareo y, 39	Debilidad, 107-116
Colitis	método diagnóstico, 227, 229f	anormalidades de la marcha y,
infecciosa, 309	nocturno, 81	531, 532, 533
isquémica, 309	palpitaciones y, 233	cefalea y, 72
ulcerativa, 264	preguntas abiertas, 221	conclusiones, 114
Comezón, 417	preguntas enfocadas, 224-227	diplopia y, 525
aumento de peso y, 120	pronóstico, 228	disnea y, 204
dolor de oído y, 141	síncope y, 240	dolor anorrectal y, 340
pérdida de la audición y, 152	síntomas de alarma, 222-224	dolor de espalda baja y, 468
sudores nocturnos y, 101	tos con, 196	dolor en el cuello y, 468, 439
Compresión del nervio sacro, 338	palpitaciones, 231-236	dolor en la rodilla y, 488
Comunicación de los antecedentes	conclusiones, 235	estreñimiento y, 275
patológicos, 569-570	etiología de, 231	etiología de, 107-109
Conducta	método diagnóstico, 234-235f	fatiga contra, 48
molesta, 514	preguntas enfocadas, 233-234	fiebre y, 61
sexual	pronóstico, 235	funcional, 107
dolor de garganta y, 170	síntomas de alarma, 232-233	glúteos, 533
sudores nocturnos y, 100	revisión de sistemas, 25c	método diagnóstico, 116f
Confianza, 6-7	Corea, 544	motora real, 107
Confusión, 503-510	Huntington, 302	muscular, 107-116
ansiedad y, 552	Corto circuito en el sistema nervioso	anormalidades de la marcha y,
cefalea y, 68	central, 68	531, 532
conclusiones, 508	Costra (de la piel), 178	cefalea y, 72
dolor en flanco y, 367	Creencias religiosas, 26	conclusiones, 11
etiología de, 503-504	Crisis de células falciformes, 265	diplopia y 525
fiebre y, 61	Cronología de los síntomas, 18f, 19	disnea y, 204
ictericia y, 320	Cuello	dolor anorrectal y, 340
método diagnóstico,	dolor de hombro y, 449	dolor de cuello y, 438, 439
507-508, 510f	dolor en	dolor de espalda baja y, 468
molestias vulvovaginales y, 420	ansiedad y, 552	dolor de rodilla y, 488
pronostico en, 508	conclusiones, 441-442	estreñimiento y, 275
preguntas enfocadas, 506-507	dolor de brazo y mano, 459	etiología de, 107-109
síntomas de alarma, 505	etiología de, 436	fatiga contra, 48
Congestión nasal, 72	función motora para los mio-	fiebre, 61
Convulsiones	tomas de médula cervi-	método diagnóstico, 116f
cefalea y, 68	cal, 439	pie, 495
con hemiparesia, 111	método diagnóstico, 441, 443f	preguntas abiertas, 109
fiebre y, 61	preguntas abiertas, 436-437, 437f	preguntas enfocadas, 111-114
pérdida de la memoria y, 514	preguntas enfocadas, 439-441	pronóstico, 114
síncope contra, 241	pronóstico, 442	síntomas de alarma, 109-111
temblor y, 540	síntomas de alarma, 437-439	vértigo y, 41

	-4-1:1-1120	síntomas do alarma 182
músculos respiratorios, 203	pérdida de peso voluntaria y, 130	síntomas de alarma, 182
pie, 495	preguntas abiertas, 560-561	postulares
piernas	preguntas enfocadas, 562-564 pronóstico, 564	diagnóstico diferen- cial, 179, 180
disfunción eréctil y, 374 dolor de cuello y, 438	síntomas de alarma, 561-562	método diagnóstico, 189f
· ·	Dermatitis	
preguntas abiertas, 109		preguntas enfocadas, 185-186 síntomas de alarma, 182
preguntas enfocadas, 111-114	atópica, 185	Derrame (rodilla), 485
pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111	eccematosa	
	diagnóstico diferen-	Desequilibrio, 37, 42 cefalea y, 68
vértigo y, 41	cial, 178, 179 método diagnóstico, 189f	•
Declaraciones neutrales, 11		diplopia y, 525
Dedo en gatillo, 458	preguntas enfocadas, 185	mareo y, 39
Deficiencia de vitamina B12, 517	síntomas de alarma, 182	Desgarro
Déficits neurológicos	perioral, 185	cefalea y, 72
mareo y, 39	por contacto, 185	Mallory-Weiss, 308
pérdida de peso involuntaria y, 130	alérgica, 185	recto interno del muslo, 476
Delirio, 503, 511	por estasis venosa, 185, 187	tendones de la corva, 475
demencia con, 508	seborreica, 184	Desinhibición del detrusor, 379, 381
pérdida de la memoria y, 516	Dermatología, 175-189	Desmayo, 237-247
Demencia, 503, 511	ansiedad y, 552	ansiedad y, 552
causas principales de, 512	conclusiones, 187-188	conclusiones, 244
depresión contra, 564	dermatosis inflamato-	convulsiones contra, 241
frontotemporal, 512	rias, 177-189	dolor torácico y, 223
mixta, 512	dolor de garganta y, 170	etiología de, 237-238
oculta, 503	etiología de, 178-180	medicamentos relacionados
relacionada con el síndrome de	fiebre y, 89	con, 243
inmunodeficiencia adqui-	hematuria y, 359	método diagnóstico, 144,
rida, 508	linfadenopatía y, 92	246-247f
vascular, 512	método diagnóstico, 187, 189f	molestias vulvovaginales y, 420
Depresión, 523, 559-566	molestias vulvovaginales y, 420	palpitaciones y, 231, 233
clínica, 559-566	preguntas abiertas, 181	preguntas abiertas, 238
conclusiones, 564	preguntas enfocadas, 184-187	preguntas enfocadas, 240-243
etiología de, 559-560	pronóstico, 188	pronóstico, 244
fatiga, 52	revisión de sistemas, 25c	sangrado vaginal anormal
insomnio y, 78	síntomas de alarma, 181-184	y, 427
medicamentos relacionados	sudores nocturnos y, 102	síntomas de alarma, 239-240
con, 561	Dermatoma, 435, 437f	Desviación hacia dentro, 528
método diagnóstico, 564, 566f	Dermatomiositis, 108,184	Diabetes mellitus
pérdida de peso y, 130	Dermatosis	aumento de peso, 120
preguntas abiertas, 560-561	inflamatorias, 181-184	confusión y, 508
preguntas enfocadas, 562-564	conclusiones, 187-188	disnea y, 204
pronóstico, 564	etiología de, 178-180	mareo y, 39
síntomas de alarma, 561-562	método diagnóstico, 187, 189f	Diaforesis
conclusiones, 564	preguntas abiertas, 181	cefalea y, 72
etiología de, 559-560	preguntas enfocadas, 184-187	confusión y, 505
fatiga y, 52	pronóstico, 188	dolor torácico y, 223
insomnio y, 78	síntomas de alarma, 561-562	vértigo y, 41
mayor, 552, 560, 564	papuloescamosas	Diario
crónica, 364	diagnóstico diferencial, 178,	de sueño, 85f
medicamentos relacionados con,	179	de vaciamiento, 382, 383f
561	método diagnóstico, 189f	Diarrea, 281-288
método diagnóstico, 564, 566f	preguntas enfocadas, 184-185	aguda, 281
0 / * / *	,	0 :

	(1- 1: (: 52(520	Diaman arras 400
conclusiones, 283 crónica, 281	método diagnóstico, 526-528, 527f, 529-530f	Dismenorrea, 409 Disnea, 201-209
	monocular, 526	
etiología de, 282		ansiedad y, 552 conclusiones, 207
fatiga y, 50	preguntas abiertas, 524	
fiebre y, 61 funcional, 281, 282	preguntas enfocadas, 525-526	confusión y, 505
	pronóstico, 528	dolor de cuello y, 438
método diagnóstico, 288f	síncope y, 240	dolor de hombro y, 449
orgánica, 281	síntomas de alarma, 524-525	dolor en brazo y mano y, 459
pérdida de peso involuntaria	temblor y, 540	dolor torácico y, 223
y, 130	tetraparesia y, 110	edema y, 253
preguntas enfocadas, 283-286	vertical, 527-528	etiología de, 202
pronóstico, 286	vértigo y, 41	exantema y, 183
síntomas de alarma, 282-283	Disartria	fatiga y, 50
sudores nocturnos y, 101	disfagia y, 302	fiebre y, 60, 89
Dieta	síncope y, 240	método diagnóstico, 209f
aumento de peso y, 121	temblor y, 540	palpitaciones y, 233
pérdida de peso voluntaria	Disco	paroxística nocturna, 201
y, 128	deslizado, 465	preguntas enfocadas, 204-207
Dificultad de la respiración, 201-209	herniado, 465	pronóstico, 207
ansiedad y, 552	Disección aórtica, 224, 262	sangrado gastrointestinal agudo
conclusiones, 207	torácica, 262	y, 311
confusión y, 505	Disentería, 281, 283	síncope y, 240
dolor de brazo y mano y, 459	Disfagia, 165, 289, 299-306	síntomas de alarma, 203-204
dolor de cuello y, 438	conclusiones, 304	sudores nocturnos y, 102
dolor de hombro y, 449	dispepsia y, 292	tos con, 199
dolor torácico, 223	esofágica, 299, 300	Dispareunia, 417, 422
edema y, 253	etiología de, 299-300	Dispepsia, 289-298
etiología de, 202	fatiga y, 50	conclusiones, 296-297
exantema y, 183	linfadenopatía y, 92	etiología de, 290
fatiga y, 50	método diagnóstico, 306f	funcional, 289
fiebre y, 60, 89	orofaríngea, 299, 300	método diagnóstico, 296, 298f
método diagnóstico, 209f	pérdida de peso involuntaria	orgánica, 289
palpitaciones y, 233	у, 130	preguntas abiertas, 291
preguntas enfocadas, 204-207	preguntas abiertas, 301	preguntas enfocadas, 292-296
pronóstico en, 207	preguntas enfocadas, 303-304	pronóstico, 297
sangrado gastrointestinal	síntomas de alarma, 301-302	semejante a dismotilidad, 291
agudo y, 311	Disforia transitoria, 560	semejante a reflujo, 291
síncope y, 240	Disfunción	semejante a úlcera, 291
síntomas de alarma, 203-204	articulación temporomandibular,	síntomas de alarma, 291-292
sudores nocturnos y, 102	138	Distonía, 544
tos con, 199	defecación, 271, 337	Distribución de dermatomas de la
Dificultades respiratorias, 168	eréctil, 373-378	columna torácica para, 473f
nocturnas, 81	conclusiones, 377	Distrofia
Difteria, 167	etiología de, 373-374	muscular, 302
Diplopia, 523-530	método diagnóstico, 378f	simpática refleja, 442
binocular, 523, 526	preguntas abiertas, 374	dolor en brazo y mano,
cefalea y, 69	preguntas enfocadas, 375-377	455, 457
conclusiones, 528	pronóstico, 377	dolor en nalga, cadera, y
debilidad muscular y, 113	síntomas de alarma, 374-375	muslos, 475, 482
etiología de, 523-524	síntomas modificantes, 377	Disuria, 349-354, 365, 417
fiebre y, 61	motilidad colorrectal, 273	conclusiones, 352
horizontal, 526-527, 527f	Disginesia gonadal, 393	etiología de, 349-350

incontinoncia urinaria y 395	preguntas abiertas, 459	conclusiones, 470
incontinencia urinaria y, 385 método diagnóstico, 354f	preguntas abiertas, 459 preguntas enfocadas, 459-463	dolor de nalgas, cadera, y mus-
preguntas abiertas, 350	pronóstico, 464	los y, 478
preguntas antertas, 350 preguntas enfocadas, 351-352	síntomas de alarma, 459	estreñimiento y, 275
pronóstico, 352	cadera, 473-483	etiología de, 465-466
síntomas de alarma, 350-351	conclusiones, 482	fatiga y, 50
Diuréticos, tinnitus y, 158	disfunción eréctil y, 374	hematuria y, 358
Diverticulitis, 263	etiología de, 474-477	ictericia y, 321
Diverticulo de Meckel, 309	método diagnóstico, 482	método diagnóstico, 471f
Diverticulosis, 308	preguntas abiertas, 478	pérdida de peso involuntaria
Dolor	preguntas abiertas, 476 preguntas enfocadas, 479-482	y, 130
a la defecación, 340-341	pronóstico, 482	preguntas abiertas, 466-467
abdominal, 259-270	síntomas de alarma, 478	preguntas abiertas, 100 107 preguntas enfocadas, 468-470
conclusiones, 268-269	cefalea, 65-75	pronóstico, 470
dolor anorrectal y, 340	amenorea y, 396	síntomas de alarma, 467-468
dolor en flanco y, 367	ansiedad y, 552	sudores nocturnos y, 101
estreñimiento y, 274, 277	con paraparesia, 111	espalda baja, 465-471
etiología de, 260-261	conclusiones, 73	conclusiones, 470
fatiga y, 50	confusión y, 505	etiología de, 465-466
fiebre y, 61	diplopia y, 525	método diagnóstico, 471f
hematuria y, 358	etiología de, 66	preguntas abiertas, 466-467
ictericia y, 320	fiebre y, 61	preguntas enfocadas, 468-470
linfadenopatía y, 92	insomnio y, 102	pronóstico, 470
método diagnóstico, 270f	método diagnóstico, 72-73, 75f	síntomas de alarma, 467-468
molestias vulvovaginales y, 420	pérdida de la audición y, 153	facial, tos y, 198
náusea y vómito y, 332	preguntas abiertas, 66	flanco, 365-371
preguntas abiertas, 261-262	preguntas enfocadas, 69-72	conclusiones, 370
preguntas enfocadas, 267-268	pronóstico, 73-74	etiología de, 365-366
pronóstico, 269	síntomas de alarma, 67-69	hematuria y, 358
sangrado gastrointestinal	tinnitus y, 161	método diagnóstico, 371f
agudo y, 311	vértigo y, 41	preguntas abiertas, 367
sangrado vaginal anormal	codo, 456-457	preguntas enfocadas, 368-370
y, 427	crónico, 259	pronóstico, 370
síntomas de alarma, 262-267	cuello, 435-443	síntomas de alarma, 367-368
anorrectal, 337-345	anterior, 435	garganta, 165-173
conclusiones, 342-343	conclusiones, 441-442	conclusiones, 171
etiología de, 338-339	dolor de brazo y mano y, 459	etiología de, 166-168
método diagnóstico, 344-345f	etiología de, 436	fatiga y, 49
preguntas abiertas, 339	función motora de los mioto-	hematuria y, 358
preguntas enfocadas, 340-342	mas de médula cervical, 439	método diagnóstico, 171, 173f
síntomas de alarma, 399-340	método diagnóstico, 441, 443f	preguntas abiertas, 168
antebrazo, 456-457	posterior, 436	preguntas enfocadas, 169-171
articulación glenohumeral, 445	preguntas abiertas, 436-437,	síntomas de alarma, 168-169
articular	437f	hombro, 445-453
fatiga y, 50	preguntas enfocadas, 439-441	conclusiones, 451-452
fiebre y, 61	pronóstico, 442	etiología de, 447-448
hematuria y, 359	síntomas de alarma, 437-439	método diagnóstico, 451, 453f
axilar, 449	cutáneo, 182	preguntas abiertas, 448-449
brazo y mano, 455-464	empeine, 495	preguntas enfocadas, 450-451
conclusiones, 463	epigástrico, insomnio y, 84	pronóstico, 452
etiología de, 456-458	espalda, 465-471	síntomas de alarma, 449
método diagnóstico, 463	con paraparesia, 111	insomnio y, 84
-		

404	1. (07	/. 1 1: / .: 400 400C
mama, 404	preguntas abiertas, 487	método diagnóstico, 498-499f
mano, 455-464	preguntas enfocadas, 489-490	preguntas abiertas, 494
conclusiones, 463	pronóstico, 490 síntomas de alarma, 488-489	preguntas enfocadas, 495-496 síntomas de alarma, 495
etiología de, 456-458		
método diagnóstico, 463	parte dorsal del pie, 495	tobillo y pie, 493-499
preguntas abiertas, 459	parte media del pie, 495	conclusiones, 496-497 etiología de, 493-494
preguntas enfocadas, 459-463	partes en movimiento, 446	•
pronóstico, 464	pélvico, 409-416	método diagnóstico, 498-499f
síntomas de alarma, 459	agudo, 409, 410	preguntas abiertas, 494
muñeca, 457 muslo	cíclico, 409, 410	preguntas enfocadas, 495-496 síntomas de alarma, 495
conclusiones, 482	crónico, 409, 410	torácico, 219-229
	etiología de, 409-410 método diagnóstico, 414, 416f	anormalidades de la marcha
disfunción eréctil y, 374	-	
etiología de, 474-477	preguntas abiertas, 411 preguntas enfocadas, 412-414	y, 533
método diagnóstico, 482		ansiedad y, 552 conclusiones, 227-228
preguntas abiertas, 478	pronóstico, 414 síntomas de alarma, 411-412	
preguntas enfocadas, 479-482		disnea y, 203 206
pronóstico, 482	pie, 495 conclusiones, 496-497	dolor do flanço y 367
síntomas de alarma, 478		dolor de flanco y, 367
nalgas, 473-483 conclusiones, 482	etiología de, 493-494 método diagnóstico, 498-499f	estimación de la probabilidad de arteriopatía coronaria, 224
etiología de, 474-477	preguntas abiertas, 494	
método diagnóstico, 482	preguntas abiertas, 494 preguntas enfocadas, 495-496	etiología de, 220-221 fatiga y, 50
preguntas abiertas, 478	síntomas de alarma, 561-562	fiebre y, 60, 89
preguntas abiertas, 476 preguntas enfocadas, 479-482	radicular con paraparesias, 111	insomnio y, 84
pronóstico, 482	referido, 259, 474	mareo y, 39
síntomas de alarma, 478	anorrectal, 338-339	método diagnóstico, 227, 229f
	brazo, 446, 447, 451	náusea y vómito y, 332
nalgas, cadera, y muslos, 473-483 conclusiones, 482	espalda baja, 466	no cardiaco, 219
etiología de, 474-477	oído, 138, 139	nocturno, 81
método diagnóstico, 482	rodilla, 485-492	palpitaciones y, 233
preguntas abiertas, 478	conclusiones, 490	pleurítico, 219, 367
preguntas abiertas, 476 preguntas enfocadas, 479-482	etiología de, 485-487	preguntas abiertas, 221
pronóstico, 482	método diagnóstico, 491-492f	preguntas enfocadas, 224-227
síntomas de alarma, 478	preguntas abiertas, 487	pronóstico, 228
neuropático, 456, 463, 473	preguntas antocadas, 489-490	sangrado gastrointestinal
no específico, 259	pronóstico, 490	agudo y, 311
oído, 137-143	síntomas de alarma, 488-489	síncope y, 240
conclusiones, 142	rodilla y pantorrilla, 485-492	síntomas de alarma, 222-224
disfagia y, 302	conclusiones, 490	tos con, 196
etiología de, 137-138	etiología de, 485-487	visceral, 260
método diagnóstico, 142, 143f	método diagnóstico, 491-492f	Duelo, 560
pérdida de la audición, 152	preguntas abiertas, 487	2 46.6, 900
preguntas abiertas, 139	preguntas enfocadas, 489-490	E
preguntas enfocadas, 140-141	pronóstico, 490	Ectasia ductal, 401
pronóstico y, 142	síntomas de alarma, 488-489	Edad
síntomas de alarma, 139-140	somático, 260	aumento de peso y, 118
óseo, 50	temblor y, 540	dispepsia y, 292
pantorrilla, 485-492	testicular, 101	dolor en flanco y, 370
conclusiones, 490	tobillo, 493-499	hematuria y, 358
etiología de, 485-487	conclusiones, 496-497	incontinencia urinaria y, 380
método diagnóstico, 491-492f	etiología de, 493-494	molestias de mama y, 403
	3	,,

pérdida auditiva y, 145, 148	Embolia pulmonar	Parkinson
tinnitus y, 158	disnea, 203	anormalidades de la marcha, 534
Edema, 249-256	dolor torácico, 228	confusión, 508
aumento de la permeabilidad y,	fiebre y, 57	disfagia, 301
251-252	síncope y, 239	temblor, 538
aumento de la presión intravascu-	agudo, 203	pélvica inflamatoria, 417, 419
lar y, 252-254	Émbolos de colesterol, 186	dolor abdominal, 265
aumento de peso y, 120	Emisiones otoacústicas espontáneas, 159	dolor pélvico, 409, 411
conclusiones, 255	Encefalopatía espongiforme	por reflujo gastroesofágico, 194,
dolor de brazo y mano y, 459	subaguda, 516	289
dolor de hombro y, 449	Endocarditis bacteriana aguda, 186	dolor de garganta y, 167
etiología de, 250	Endometriosis, 263	sudores nocturnos y, 97
hematuria y, 358	Enfermedad	pulmonar
inducido por esteroides, 252-253	Alzheimer, 511, 512, 519-520	intersticial, 201
método diagnóstico, 256f	arterias coronarias	obstructiva crónica, 194
pantorrilla, 489	dolor de garganta, 167	respiratoria
periférico, 249-256	factores de riesgo para, 222	disnea, 202
aumento de la permeabilidad	probabilidad estimada de, 224	hemoptisis, 213
y, 251-252	articular degenerativa, 455, 473	pérdida de peso involuntaria, 128
aumento de la presión intra-	cardiaca	tejido conectivo
vascular y, 252-254	aumento de peso, 121	estreñimiento, 273
aumento de peso y, 120	disnea, 202	pérdida de peso involuntaria, 128
conclusiones, 255	edema, 253	transmisión sexual, 417
etiología de, 250	pérdida de peso involuntaria, 128	dolor de garganta por sífilis, 167
método diagnóstico, 256f	síncope y, 238, 239	manifestación cutánea de sífi-
preguntas abiertas, 250	cerebrovascular, 39	lis, 185
preguntas enfocadas, 251-255	columna dorsal, 534	molestias vulvovaginales por
pronóstico, 255	Crohn	sífilis, 422
síntomas de alarma, 250-251	dolor abdominal, 264	sífilis en
tos y, 199	sangrado gastrointestinal infe-	úlcera péptica
piernas, 251-252	rior, 309	dolor abdominal, 265
preguntas abiertas, 250	del suero, 89	sangrado gastrointestinal, 308
preguntas enfocadas, 251-255	difusa de cuerpos de Lewy, 512	Enteropatía de pérdida proteica, 255
pronóstico, 255	fibroquística de la mama, 402	Entrevista centrada en el médico, 17-27
pulmonar en relámpago, 203	funcional, 272	antecedentes familiares y, 24c, 26
rodilla, 486	hepática	antecedentes personales patológi-
síntomas de alarma, 250-251	crónica, 120	cos y, 20
tos y, 199	infiltrativa, 317	entrevista centrada en el paciente,
Eje hipotálamo-hipófisis-ovario, 393	hígado graso no alcohólica, 318	integración, 9-10
Ejercicio tos y, 198	inflamatoria	historia de enfermedad actual y,
Elevación (del ojo), 523	fiebre y, 57	17-20, 18c historia social y, 20-26, 22-23c
Embarazo	linfadenopatía, 89	integración en la entrevista cen-
amenorrea y, 396	inflamatoria intestinal	trada en el paciente, 9-10
dolor pélvico durante, 409,410	dolor abdominal, 264	padecimiento actual y, 17-20, 18c
ectópico	fiebre y, 57	revisión de sistemas y, 25c, 26
dolor abdominal, 265	sangrado gastrointestinal infe-	Entrevista centrada en el paciente y cen-
dolor pélvico, 411	rior, 309	trada en el médico integrada, 9
sangrado vaginal anormal, 427	injerto contra huésped, 184	Entrevista centrada en el paciente, 9-16
edema, 254	mama proliferativa, 401	habilidades de establecimiento de
ictericia durante, 321	May-Thurner, 254	relación, 11-12
sangado vaginal anormal duran-	neurona motora, 108	habilidades de interrogatorio abierto,
te. 426	orgánica. 272	10-11

instalación de la etapa para, 12	multiforme, 186	hematemesis contra, 212
integración en la entrevista cen-	nodoso, 187	hemoptisis y, 211-216
trada en el paciente, 9-10	preguntas enfocadas, 186-187	método diagnóstico, 216f
obtener la agenda, 12-13	síntomas de alarma, 182	preguntas enfocadas, 213-214
padecimiento actual, 13-15	Eritroderma, 182	pronóstico, 215
transición hacia el proceso cen-	Erosión, 178	síntomas de alarma, 212-213
trado en el médico, 15	cutánea, 183	tos y, 195, 196, 197
Entrevista médica, 9-27	sangrado gastrointestinal	Estado mental alterado
centrada en el médico, 17-27	superior, 308	confusión y, 503
antecedentes familiares		
	Erupción	fiebre y, 89
y, 24c, 26	exantemática	náusea y vómito y, 332
antecedentes personales pato-	diagnóstico diferencial,	ictericia y, 320
lógicos y, 20	178-179	temblor y, 540
historia social y, 20-26, 22-23c	método diagnóstico, 189f	Estenosis
padecimiento actual y, 17-20,	preguntas enfocadas, 184	aórtica, 253
18c	síntomas de alarma, 182	espinal, 465, 470
revisión de sistemas y, 25c, 26	medicamentosa	Estimulación no verbal, 11
centrada en el paciente, 9-10	liquenoide, 184	mitral, 253
habilidades de establecimiento	morbiliforme, 184, 187	pulmonar, 253
de la relación, 11-1	Escalofríos	tricuspídea, 254
habilidades de interrogatorio	dolor de hombro y, 449	Estiramiento, 474
abierto, 10-11	dolor pélvico y, 412	aductor de la cadera, 476
instalación de la etapa para, 12	fiebre y, 61	tendones de la corva, 475
integración en la entrevista	linfadenopatía y, 93	Estomatitis herpética, 166
centrada en el médico, 9-10	Escama (cutánea), 178	Estreñimiento, 271-279
obtener la agenda, 12-13	Esclerosis	conclusiones, 277-278
padecimiento actual, 13-15	lateral amiotrófica	crónico, 275-278
transición hacia el proceso	debilidad muscular en 109, 114	idiopático, 272
centrado en el médico, 15	disfagia en 302	etiología de, 272-273
Entumecimiento	múltiple, 109, 114, 302	método diagnóstico, 279f
anormalidades de la marcha	Esfuerzo	pérdida de peso involuntaria
y, 532	aumento de peso y, 121	y, 130
diplopia y, 525	disnea y, 48	preguntas abiertas, 274
dolor de cuello y, 439	dolor de garganta y, 171	preguntas enfocadas, 275-277
dolor de hombro y, 449	dolor torácico y, 552	pronóstico, 278
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	síntomas de alarma, 274-275
en brazo y mano, 459	fatiga y, 51	tránsito lento, 272
en nalgas, cadera, y muslos, 478	Esguince, tobillo, 495	
en pie, 495	Esofagitis erosiva, 308	transitorio normal, 272
Epicondilitis, 455	Esotropia, 523, 527f	Estrés
lateral, 456	Espasmo	aumento de peso y, 121
medial, 456	esofágico, 167	temblor y, 543-544
Epiglotitis, 166	vasoespasmo, 456	tos y, 196
aguda, 166	Especificidad, 29, 30-31	Estribo, 145
Epilepsia, 505, 507	Espiritualidad, 26	Exantema, 177-189
Epistaxis, 321	Espondilosis cervical, 167	ansiedad y, 552
Erisipelas, 186	Esprúe celiaco	conclusiones, 187-188
Eritema	diarrea, 283	dolor de garganta, 170
confluente, 182	dolor abdominal, 263	etiología de, 178-180
diagnóstico diferencial, 179, 180	Esputo	fiebre y, 89
infeccioso, 184	conclusiones, 214	hematuria y, 359
método diagnóstico, 189f	disnea y, 204	linfadenopatía y, 92
migrans, 187	etiología de, 211	método diagnóstico, 187, 189f

molestias vulvovaginales y, 420	Evaculación promotura 373	diurna, 58, 60
preguntas abiertas, 181	Eyaculación prematura, 373	escarlatina, 184
preguntas abiertas, 181 preguntas enfocadas, 184-187	F	estreñimiento y, 275
pronóstico, 188	Factores ambientales en los trastornos	etiología de, 55-58
síntomas de alarma, 171-184	de ansiedad, 550	exantema y, 183
	Falla testicular, 375	fastidiosa, 57
sudores nocturnos y, 102		fatiga y, 49
Exotropia, 523 Extremidad inferior	Faringitis, 165-173	
	conclusiones, 171	hematuria y, 358
dolor de nalgas, cadera, y muslos, 473-483	etiología de, 166-168	ictericia y, 320
	gonocócica, 166	linfadenopatía y, 92, 93 manchada de las Montañas Roco-
conclusiones, 482	método diagnóstico, 171, 173f	
etiología de, 474-477	no estreptocócica, 165	sas, 186, 188
método diagnóstico, 482f	por estreptococo beta hemolítico	medicamentosa, 57
preguntas abiertas, 478	del grupo A, 165	mediterránea familiar, 263
preguntas enfocadas, 479-482	preguntas abiertas, 168	método diagnóstico, 62, 64f
pronóstico, 482	preguntas enfocadas, 169-171	molestias vulvovaginales y, 420
síntomas de alarma, 478	síntomas de alarma, 168-169	origen desconocido, 55, 56
dolor de rodilla y pantorrilla,	Fascículos (de la rodilla), 485	pérdida de audición y, 152
485-492	Fascitis necrosante, 186	pérdida de peso involuntaria
conclusiones, 490	Fatiga, 47-54	у, 130
etiología de, 485-487	crónica, 47, 53	preguntas abiertas, 58
método diagnóstico, 491-492f	dolor anorrectal y, 340	preguntas enfocadas, 59-62
preguntas abiertas, 487	dolor de brazo y mano, 340	pronóstico en 63
preguntas enfocadas, 489-490	etiología de, 48	reumática, 57, 171, 253
pronóstico, 490	idiopática, 47	síntomas de alarma, 58-59
síntomas de alarma, 488-489	linfadenopatía y, 92	sostenida, 58
dolor de tobillo y pie, 463-499	método diagnóstico, 52-53	terciaria, 58, 60
conclusiones, 496-497	pérdida de peso involuntaria	tinnitus y, 161
etiología de, 493-494	у, 130	tos con, 195
método diagnóstico, 498-499f	persistente, 47	y dolor, 266
preguntas abiertas, 494	preguntas abiertas, 48-49	abdominal 266
preguntas enfocadas, 495-496	preguntas enfocadas, 50-52	anorrectal, 340
síntomas de alarma, 495	pronóstico, 53, 54f	brazo y mano, 459
edema, 251-252	síntomas de alarma, 49-50	cuello, 440
Extremidad superior	tinnitus y, 161	espalda, 468
dolor de brazo y mano, 455-464	Fecal, incontinencia, 286	flanco, 367
conclusiones, 463	disfunción eréctil y, 375	hombro, 449
etiología de, 456-458	dolor de espalda baja y, 468	oído, 141
método diagnóstico, 463	dolor en nalgas, cadera, y muslo	pélvico, 412
preguntas abiertas, 459	y, 478	pie, 495
preguntas enfocadas, 459-463	molestias vulvovaginales y, 420	torácico, 223
pronóstico, 464	Fenómeno de Raynaud, 455, 458	Fístula, 337
síntomas de alarma, 459	Fibrilación auricular, 532	aortoentérica, 308
dolor de hombro, 445-453	Fibroadenoma, de mama, 401, 402	Fisura anal, 337
conclusiones, 451-452	Fiebre, 55-64	Flatulencia, 289
etiología de, 447-448	anormalidades de la marcha	Fobia, 550
método diagnóstico, 451, 453f	y, 532	específica, 550, 556
preguntas abiertas, 448-449	cefalea y, 68	social, 550, 556
preguntas enfocadas, 450-451	conclusiones, 62-63	Foliculitis eosinofílica, 185
pronóstico, 452	confusión y, 505	Folstein Mini-Mental State Exami-
síntomas de alarma, 449	diarrea y, 283	nation, 513
edema, 251-252	disnea y, 204	Fonofobia, 65
	•	

Foria, 523	pronóstico, 414	Hematemesis, 307
Fotofobia, 65, 72	síntomas de alarma, 411-412	hemoptisis contra, 212
Fractura	molestias de mama, 401-407	náusea y vómito y, 332
cadera, 477	conclusiones, 406	sangrado gastrointestinal agudo
espinal por compresión, 465, 467	etiología de, 401-402	y, 311
por compresión, 465, 467	método diagnóstico, 405-406,	Hematomas
Frecuencia, 349	407f	fiebre y, 61
molestias vulvovaginales y, 420	preguntas abiertas, 402-403	hematuria y, 359
urinaria, 349	preguntas enfocadas, 404-405	subdurales, 516
molestias vulvovaginales y, 420	pronóstico, 406	crónicos, 516
Función motora de la médula espinal	síntomas de alarma, 403-404	sudores nocturnos y, 101
miotomas, 439	sangrado vaginal anormal	Hematoquezia, 307
,	y, 425-431	estreñimiento y, 274
G	conclusiones, 430	linfadenopatía y, 92
Galactorrea	etiología de, 425-426	sangrado gastrointestinal agudo
amenorrea y, 396	método diagnóstico, 430, 431f	y, 311
disfunción eréctil y, 375	preguntas abiertas, 426-427	Hematuria, 355-364
Garganta	preguntas abiertas, 120 127 preguntas enfocadas, 428-429	ansiedad y, 552
dolor, 165-173	pronóstico, 430	conclusiones, 361
conclusiones, 171	síntomas de alarma, 427	
etiología de, 166-168	Gingivoestomatitis ulcerativa	etiología de, 355-357 franca, 355, 356, 365
		incontinencia urinaria y, 385
fatiga y, 49 hematuria y, 358	necrosante, 167 Globus, 299	
•	Glucocorticoides	linfadenopatía y, 92
método diagnóstico, 171, 173f		método diagnóstico, 361,
preguntas abiertas, 168	aumento de peso y, 118	363-364f
preguntas enfocadas, 169-171	edema y, 252-253	microscópica, 355-356
síntomas de alarma, 168-169	Golpe de calor, 57	molestias vulvovaginales y, 420
estreptocócica, 165	Gota, 57	preguntas abiertas, 357
revisión de sistemas, 25c	Granulomatosis de Wegener	preguntas enfocadas, 359-361
Gastroparesia, 289	dolor de garganta y, 168	pronóstico, 361
Gastropatía hipertensiva portal, 308	fiebre y, 57	síntomas de alarma, 358-359
Género		sudores nocturnos y, 101
aumento de peso y, 117-118	Н	Hemiparesia, 107, 110
cefalea y, 73	Habilidades	cefalea y, 69
depresión y, 559	enfoque, 11, 14	temblor y, 540
dispepsia y, 292	escuchar, 3	Hemobilia, 308
hematuria y, 358	establecimiento de relación,	Hemoptisis, 194, 211-216
trastornos de la alimentación	10-12	conclusiones, 214
y, 127	interrogatorio, 10	criptogénica, 211
Ginecología, 391-431	no enfocadas, 10-11, 13	dolor torácico, 223
amenorrea, 393-400	parafrasear, 11	escasa, 211
etiología de, 394-395	reflejo, 11	etiología de, 211
método diagnóstico, 399-400f	resumir, 11, 15	hematemesis, contra, 212
preguntas abiertas, 395	Hábitos, 21, 22c	hematuria y, 359
preguntas enfocadas, 396-397	Hamilton Anxiety Scale, 551	idiopática, 211
pronóstico, 397-398	Heces sanguinolentas, 283, 307	linfadenopatía y, 92
síntomas de alarma, 396	disfagia y, 302	masiva, 211
dolor pélvico, 409-416	dolor anorrectal y, 340	método diagnóstico, 216f
etiología de, 409-410	estreñimiento y, 274	preguntas abiertas, 212
método diagnóstico, 414, 416f	linfadenopatía y, 92	preguntas enfocadas, 213-214
preguntas abiertas, 411	pérdida de peso involuntaria y, 130	pronóstico, 215
preguntas enfocadas, 412-414	sudores nocturnos y, 101	síntomas de alarma, 212-213

submasiva, 211	Hipertrofia, 523	I
tos con, 195	Hipoglucemia	Ictericia, 317-327
Hemorragia	confusión y, 508	aguda, 319
pospolipectomía, 309	mareo y, 39	y subaguda, 319
subacromiana, 67	Hipogonadismo, 123	ansiedad y, 552
Hemorroides	Hipotensión	conclusiones, 324
dolor anorrectal, 337	dolor torácico y, 223	etiología de, 318-319
sangrado gastrointestinal infe-	exantema y, 184	fatiga y, 50
rior, 309	ortostática	fiebre y, 61
Hemosuccus pancreaticus, 308	dolor de flanco y, 367	hepatocelular, 317
Heno venenoso, 185	síncope contra, 238	método diagnóstico, 326-327f
Hepatitis, 320, 324	temblor y, 541	obstructiva, 318
autoinmune, 320	Hipotermia, 505	preguntas abiertas, 319
viral aguda, 320	Hipotiroidismo	preguntas enfocadas, 321-324
Hernia, 263	aumento de peso, 122	pronóstico, 324
incarcerada, 163	edema y, 252	síntomas de alarma, 320-321
Herniación de disco interverte-	pérdida de la memoria y, 517	subaguda, 319
bral, 465	Hipotonía, 541	Icterus, 317
Herpangina, 167	Historia	Ideación suicida, 559, 561-562
Herpes zoster ótico, 39	enfermedad actual	Impacto fecal, 337
Herramientas	entrevista centrada en el mé-	Impotencia, 373
búsqueda de emociones, 11, 15	dico y, 17-20, 18c	Incas, 145
de eco, 11	entrevista centrada en el pa-	Incontinencia
manejo de emociones, 12	ciente y, 13-15	de urgencia, 380, 380f, 381
Hidrocefalia de presión normal, 517,	hemoptisis y, 213	fecal, 286
531, 534	presentación de caso, 569	disfunción eréctil y, 375
anormalidades de la marcha y, 534	familiar, 24c, 26	dolor de espalda baja y, 468
Hígado graso agudo del embarazo, 331	cáncer de mama, 404	dolor de nalgas, cadera, mus-
Higiene del sueño, 77, 82-83	debilidad muscular, 111-112	los y, 478
Himen imperforado, 398	hematuria, 359	molestias vulvovaginales y, 420
Hiperactividad del detrusor con con-	obesidad, 122	funcional, 379, 382
tractilidad alterada, 379	pérdida auditiva, 149	mixta, 379, 382
Hiperbilirrubinemia, 317	temblor, 541	por estrés, 380, 381, 381f
Hipercalcemia, 264	quirúrgica, hemoptisis y, 214	por rebosamiento, 380, 383, 468
Hiperdefecación, 281	sexual, 23-24	urinaria, 379-390
Hiperemesis gravídica, 331	molestias vulvovaginales, 419	anormalidades de la marcha
Hiperglucemia, 508	sangrado vaginal anormal, 430	y, 532
Hiperhidrosis, 97	social, 20-26, 22-23c	conclusiones, 388
Hiperinsulinemia, 122	hematuria, 359	diario de vaciamiento
Hiperplasia prostática, 356	pérdida de la audición, 149	y, 382, 383f
Hipertensión	presentación de caso de, 570	disfunción eréctil, 375
anormalidades de la marcha y,	sangrado gastrointestinal	dolor de espalda baja y, 468
532, 533	agudo, 313	dolor de nalgas, cadera, y mus-
pulmonar, 239	sudores nocturnos, 103-104	los y, 478
sudores nocturnos y, 102	Hombro congelado, 446, 448	etiología de, 380-382
Hipertermia, 55, 57-58	Hormona	método diagnóstico, 390f
maligna, 58	folículo estimulante, 393	preguntas abiertas, 384
Hipertiroidismo	liberadora de gonadotropina, 393	preguntas anticitas, 304 preguntas enfocadas, 385-388
debilidad muscular y, 111	luteinizante, 393	pronóstico, 389
fiebre y, 57	Hueco de la mordedura de ser-	síntomas de alarma, 384-385
pérdida de la memoria v. 517	piente. 252	temblor v. 541

Índices	dolor de garganta y, 167, 171	Insulina, aumento de peso y, 118
masa corporal, 117, 118, 129	estomatitis herpética, 166	Insulinoma, 122
probabilidad, 31-34, 32-33f	faringitis, 166	Interrogatorio
probabilidad negativo	fiebre y, 56	directo, 11
cefalea, 65, 73	hepatitis, 320	indirecto, 11
dolor de garganta, 169	herpes simple, 185	Intoxicación por organofosforados,
probabilidad positivo, 65	herpes zoster, 39	110
Inestabilidad hemodinámica, 307	linfadenopatía, 88	Isquemia
Infarto	sudores nocturnos y, 98	dolor torácico e, 220
agudo del miocardio	Inflamación	intestinal, 264
dolor abdominal, 265	disuria y, 350, 351	crónica, 264
náusea y vómito, 331	facial, exantema y, 183	miocárdica, 265
pulmonar, 265	Influenza, 167	
Infección	Informant Questionnaire for	J
bacteriana	Cognitive Decline in	Juanete, 495
anormalidades de la marcha	Elderly, 513	
y, 532	Ingesta calórica, 118	K
faringitis, 166	Ingestión de tóxicos, 331	Kwashiorkor, 254
fiebre y, 56	Inhibidores de la enzima converti-	
linfadenopatía, 88	dora de angiotensina	L
otitis externa, 137-138	edema y, 251	Latigazo, 436, 442
dolor de espalda baja, 467	tos y, 196	Laxantes
en molestias vulvovaginales, 418	Insomnio, 77-86	abuso de, 286
fiebre y, 56	conclusiones, 84	para estreñimiento, 277
gonocócica diseminada, 186	crónico, 78	Lesiones
micótica	de corto plazo, 77	contusas del cuello, 437-438
fiebre y, 56	diario de sueño para 85f	Dieulafoy, 308
linfadenopatía, 88	etiología de, 78-80	neurona motora
sudores nocturnos y, 98	método diagnóstico, 86f	inferior, 107
parafaríngea, 166	pérdida de peso voluntaria y, 130	superior, 107
parasitaria	preguntas enfocadas, 81-84	primarias, 177
pérdida de peso involuntaria, 128	primario, 77	secundarias, 178
por protozoarios, 88	psicofisiológico y, 158	Letargia
por Rickettsia, 56	síntomas de alarma, 81	cefalea y, 68
por virus de la inmunodeficiencia	transitorio, 78	molestias vulvovaginales y, 420
humana	Insuficiencia	Leucemia, 56
cefalea y, 68	aórtica, 253	Liebowitz Social Anxiety Scale, 551
confusión, 508	cardiaca congestiva, 420	Ligamento de Cooper, estiramiento
demencia y, 516	aumento de peso, 120	de, 402
dolor de garganta y, 167, 171	disnea, 203	Linfadenopatía, 87-95
retrofaríngea, 167	edema, 255	axilar, 91
sudores nocturnos y, 98	hepática fulminante, 317	conclusiones, 94
tracto respiratorio superior	ovárica prematura, 394	epitroclear, 91
aguda, 358	renal	etiología de, 87-90
tracto respiratorio, hematuria y, 358	aumento de peso, 120	fatiga y, 49
tracto urinario, 349	disnea y, 204	generalizada, 87, 91
hematuria, 356	edema, 252	inguinal, 91
molestias vulvovaginales, 419	suprarrenal	localizada, 87
viral	aguda, 262	método diagnóstico, 95f
cefalea y, 68	dolor abdominal, 262	pérdida de peso involuntaria y, 130
confusión, 508	fiebre y, 57	preguntas abiertas, 90
demencia y, 516	vertebrobasilar, 37	preguntas enfocadas, 92-94

pronóstico, 94	axilar, 404	diagnóstico
síntomas de alarma, 91-92	mamaria, 403, 404	amenorrea, 399-400f
sudores nocturnos y, 101	Mastalgia, 401	anormalidades de la mar-
supraclavicular, 91	Mastitis, 402	cha, 536f
Linfedema, 249	Mastoiditis, 139-140	ansiedad, 555, 557
Linfoma	Medicamentos	aumento de peso, 125f
dolor de garganta, 167	cardiacos	cefalea, 72-73, 75f
fiebre y, 56	síncope y, 243	confusión, 507-508, 510f
Lipedema, 249	tinnitus y, 158	debilidad muscular, 116f
Lipodermatoesclerosis aguda, 188	ototóxicos, 145	depresión, 564, 566f
Liquen plano, 184	psicofarmacológicos, tinnitus y, 158	diarrea, 288f
Liquenificación, 178	Médula cervical	diplopia, 526-528, 527f,
Líquido perilinfático, 145	distribución de dermatoma	529-530f
Litiasis vesicular, 320	para, 437f	disfagia, 306f
Lupus eritematoso sistémico	miotomas de, 439	disfunción eréctil, 378f
fiebre y, 57	trastornos	disnea, 209f
manifestaciones cutáneas de, 184	dolor de hombro, 447	dispepsia, 296, 298f
	dolor de oído, 138	disuria, 354f
M	Melena, 283, 307	dolor anorrectal, 344-345f
Mácula, 177	disfagia y, 302	dolor de brazo y mano, 463
Mala percepción del estado del	dolor anorrectal y, 340	dolor de cuello, 441, 443f
sueño, 79	estreñimiento t, 274	dolor de espalda baja, 471f
Maléolo, 145	linfadenopatía y, 92	dolor de flanco, 371f
Malestar	pérdida de peso involuntaria	dolor de garganta, 171, 173f
dolor de brazo y mano y, 459	y, 130	dolor de hombro, 451, 453f
fiebre y, 61	sudores nocturnos y, 101	dolor de nalgas, cadera, y
hematuria y, 358	Membrana timpánica, 145	muslo, 482
linfadenopatía y, 92	perforación de, 146	dolor de oído, 142, 143f
Malformación arteriovenosa, 67	Meningitis, 67	dolor de rodilla y pantorrilla,
Malnutrición, 254	Menometrorragia, 425	491-492f
Manejo del tiempo, 5	Menopausia	dolor de tobillo y pie,
Marcha hiperestésica, 534	aumento de peso y, 118	498-499f
Marcha histérica, 535	sudores nocturnos y, 97	dolor pélvico, 414, 416f
Mareo, 37-45	Menorragia, 425	dolor torácico, 227, 229f
conclusiones, 43	Meralgia parestésica, 475	estreñimiento, 279f exantemas, 187, 189f
dolor de brazo y mano y, 459	Meteorismo, sangrado vaginal anor-	fatiga, 52-54, 54f
dolor en flanco y, 367	mal y, 427 Método	fiebre, 62, 64
etiología de, 37-38	basado en evidencia, 29-34	hematuria, 361, 363-364f
fiebre y, 89	conclusiones, 34	ictericia, 326-327f
método diagnóstico, 43, 44-45f	índices de probabilidad y,	incontinencia urinaria, 390f
molestias vulvovaginales y, 420	31-34, 32-33f	insomnio, 86f
palpitaciones y, 231	índices falso positivos y falso	mareo, 43, 44f
pérdida del oído, 452	negativos, 31	molestias de mama, 405-406,
preguntas abiertas, 38	prevalencia y probabilidad	407f
preguntas enfocadas, 40-43	antes de la prueba y, 30	náusea y vómito, 335-336f
pronóstico, 43	probabilidad después de la	palpitaciones, 234-235
sangrado vaginal anormal y, 427	prueba y, 31, 32f	pérdida auditiva, 155f
síntomas de alarma, 39-40	probabilidad e incertidumbre	pérdida de la memoria, 521f
sudores nocturnos y, 102	y, 30	pérdida de peso, 133f
Masa	sensibilidad y especificidad	sangrado gastrointestinal
abdominal, 254	y, 30-31	agudo, 315-316f

sangrado vaginal anormal,	debilidad de, 533	dolor torácico y, 223
430, 431f	desgarro de, 475	edema y, 253
síncope, 244, 246-247f		etiología de, 202
sudores nocturnos, 106f	N	exantema y, 183
temblor, 543, 545f	Nariz, revisión de sistemas, 25c	fatiga y, 50
tinnitus, 162, 164f	National Institute of Mental	fiebre y, 60, 89
tos, 198-199, 200f	Health, 551	método diagnóstico, 209f
vaginitis, 422, 423f	Náusea, 329-336	palpitaciones y, 233
vértigo, 45f	aumento de peso y, 120	preguntas enfocadas, 204-207
Miastenia	cefalea y, 69, 72	pronóstico, 207
gravis, 109, 114	conclusiones, 335	sangrado gastrointestinal
diplopia, 528	dolor abdominal y, 266, 267	agudo y, 311
disfagia, 302	dolor torácico y, 223	síncope y, 240
ocular, 528	estreñimiento y, 275	síntomas de alarma, 203-204
Mielitis transversa, 110	etiología de, 329-330	sudores nocturnos y, 102
Mielpatía, dolor de cuello y, 438	fiebre y, 60	tos con, 199
Migraña, 66, 73	hematuria y, 359	hemoptisis, 194, 211-216
Mini-Cog, 513, 513f	mareo y, 39	conclusiones, 214
Mini-Mental State Examination, 513	método diagnóstico, 335, 336f	dolor torácico, 223
Mioclonus, 544	molestias vulvovaginales y, 420	etiología de, 211
Miopatía, 108	preguntas abiertas, 331	hematemesis, contra, 212
ocular, 524	preguntas enfocadas, 333-334	hematuria y, 359
Miosis, 72	pronóstico, 335	linfadenopatía y, 92
Miositis de cuerpos de inclusión, 108	síntomas de alarma, 331, 332	método diagnóstico, 216f
Mixedema, 249	tinnitus y, 161	preguntas abiertas, 212
pretibial, 249	vértigo y, 41	preguntas enfocadas, 213-214
Modelo	y vómito	pronóstico, 215
biopsicosocial, 9	agudo, 330	síntomas de alarma, 212-213
S4, 42-43	crónicos, 329, 330	tos con, 195
Molestias	posterior a la quimioterapia, 329	tos, 193-200
mama, 401-407	Necrólisis epidérmica tóxica, 185	conclusiones, 199
conclusiones, 406	Necrosis aséptica de la cabeza femo-	disnea y, 206
	ral, 477	dolor de garganta y, 171
etiología de, 401-402	Nefrolitiasis	etiología de, 194
método diagnóstico, 405-406, 407f	dolor abdominal, 265	fiebre y, 60
preguntas abiertas, 402-403	dolor de flanco, 365, 370	insomnio y, 84
preguntas enfocadas, 404-405	hematuria, 356	linfadenopatía y, 92
pronóstico, 406	Neoplasia	método diagnóstico, 198-199, 200f
revisión de sistemas, 25c	cefalea y, 68	preguntas enfocadas, 196-198
síntomas de alarma, 403-404	dolor abdominal y, 264	pronóstico, 199
vulvovaginales, 417-423	dolor de espalda baja y, 467	síntomas de alarma, 195-196
conclusiones, 422	dolor de oído, 138	sudores nocturnos y, 102
etiología de, 418	fiebre y, 56	Neumonía
método diagnóstico, 422, 423f	Neumología	aguda, 203
preguntas abiertas, 419	disnea, 201-209	disnea en. 203
preguntas enfocadas, 420-421	ansiedad y, 552	hemoptisis, 211
pronóstico, 422	conclusiones, 207	Neumotórax, 203
síntomas de alarma, 419-420	confusión y, 505	espontáneo, 203
Mononeuritis, 114	dolor de brazo y mano	Neuralgia
Mononucleosis infecciosa, 166	у, 459	dolor de oído y, 138
Monoparesia, 107, 110	dolor de cuello y, 438	glosofaríngea, 168
Músculo cuadríceps	dolor de hombro v, 449	occipital, 435

Neurastenia, 47	preguntas abiertas, 539	disfagia y, 302
Neurocirugía, cefalea y, 68	preguntas enfocadas, 541-543	etiología de, 137-138
Neurología, 501-545	pronóstico, 544	método diagnóstico, 142, 143f
anormalidades de la marcha,	síntomas de alarma, 540-541	pérdida de la audición, 152
531-536	Neuroma acústico, 159	preguntas abiertas, 139
conclusiones, 535	Neuropatía	pronóstico, 142
método diagnóstico, 536f	craneal, 524	síntomas de alarma, 139-140
preguntas enfocadas, 533-535	iliohipogástrica por atrapa-	vértigo y, 142
síntomas de alarma, 532-533	miento, 476	externo, 145
temblor y, 541	periférica, 108, 531	dolor, 138
confusión, 503-510	por atrapamiento, 455, 473	interno, 145
ansiedad y, 552	nervio iliohipogástrico, 476	dolor, 138
cefalea y, 68	síndrome del túnel del	medio, 145
conclusiones, 508	carpo, 457	otitis media aguda y, 137, 138
dolor en flanco y, 367	Neurosífilis, 516	pérdida de la audición y, 145-155
etiología de, 503-504	Niño	conclusiones, 153
fiebre y, 61	náusea y vómito, 329-330	cuestionario de tamizaje Hea-
ictericia y, 320	otitis media aguda, 137, 138	ring Handicap Inventory
método diagnóstico, 507-508, 510f	Nistagmus, 505	for Elderly, 147-148
molestias vulvovaginales y, 420	Nódulos	dolor de oído y, 141
preguntas enfocadas, 506-507	cutáneos, 177	etiología de, 146-147
pronóstico, 508	diagnóstico diferencial,	hematuria y, 359
síntomas de alarma, 505	179-180	mareo y, 39
diplopia, 523-530	método diagnóstico, 189f	método diagnóstico, 155f
cefalea y, 69	preguntas enfocadas, 187	preguntas enfocadas, 150-153
conclusiones, 528	síntomas de alarma, 182	pronóstico, 154
debilidad muscular y, 113	subcutáneo	síntomas de alarma, 149-150
etiología de, 523-524	diagnóstico diferencial, 179, 180	
método diagnóstico, 526-528,	método diagnóstico, 189	tinnitus y, 158, 161 vértigo y, 41
527f, 529-530f	preguntas enfocadas, 187	revisión de sistemas, 25c
	síntomas de alarma, 182	
preguntas abiertas, 524	sintomas de alarma, 162	tinnitus y, 157-164 158-160
preguntas enfocadas, 525-526	0	
pronóstico, 528		método diagnóstico, 162, 164f
síncope y, 240	Obesidad, 117	preguntas abiertas, 160
síntomas de alarma, 524-525	Obnubilación, 37, 42	preguntas enfocadas, 161-162
temblor y, 540	fiebre y, 89	pronóstico, 162
tetraparesia y, 110	sangrado gastrointestinal agudo	síntomas de alarma, 160-161
pérdida de la memoria, 511-521	y, 311	Ojo
conclusiones, 519	sangrado vaginal anormal y, 427	alteraciones visuales
etiología de, 511-512	sudores nocturnos y, 102	anormalidades de la marcha y, 532
método diagnóstico, 521f	Obstrucción	cefalea y, 68
preguntas abiertas, 513f,	anorrectal, 273	confusión y, 505
513-514	intestinal, 263	debilidad muscular y, 110
preguntas enfocadas, 517-519	linfática, 253-254	fatiga y, 50
pronóstico, 520	venosa, 253-254	dolor
síntomas de alarma, 514-517	vía aérea, 438	cefalea y, 68
temblor, 537-545	Ocupación del paciente, 23	diplopia y, 525
conclusiones, 543-544	Odinofagia, 130, 165, 299	revisión de sistemas, 25c
confusión y, 505	Oftalmopatía de Graves, 527	rojo, 72
etiología de, 538	Oído	Oligomenorrea, 425
método diagnóstico, 543,	dolor, 137-143	Ortopnea, 201
545f	conclusiones, 142	Osteoartritis

cadera, 477	etiología de, 158-160	microvascular, 523
mano, 458	método diagnóstico, 162, 164f	nervio abducens, 528
Otalgia, 137-143	preguntas abiertas, 160	nervio abductor, 528
conclusiones, 142	preguntas enfocadas, 161-162	nervio oculomotor, 528
disfagia y, 302	pronóstico, 162	periódica hipopotasemia, 110
etiología de, 137-138	síntomas de alarma, 160-161	Todd, 107
mareo y, 39	Otosclerosis, 146	Paranoia, 514
método diagnóstico, 142, 143f		Paraparesia, 107, 110
preguntas enfocadas, 140-141	P	Paraplejia espástica, 531, 534
pronóstico, 142	Paciente geriátrico	Parche (cutáneo), 177
síntomas de alarma, 139-140	delirio, 507	Paresia espástica, 534
Otitis	fiebre, 63	Patient Health Questionnaire, 551
externa, 137, 138	incontinencia urinaria, 388	Pénfigo vulgar, 185
necrosante, 139	pérdida de la audición, 144-145	Penfigoide buloso, 185
media aguda, 137, 138	conclusiones, 153	Pérdida
media crónica, 146	cuestionario de tamizaje Hea-	audición, 145-155
serosa, 137-138	ring Handicap Inventory	conductiva, 145, 146
Otorrinolaringología, 135-173	for Elderly, 147-148	conclusiones, 153
dolor de garganta, 165-173	etiología de, 146-147	cuestionario de tamizaje Hea-
conclusiones, 171	método diagnóstico, 155f	ring Handicap Inventory
etiología de, 166-168	preguntas enfocadas, 150-153	for Elderly, 147-148
fatiga y, 49	pronóstico, 154	dolor de oído y, 141
hematuria y, 358	síntomas de alarma, 149-150	etiología de, 146-147
método diagnóstico, 171, 173f	pérdida de peso, 132	inducida por el ruido, 145
preguntas abiertas, 168	Palidez, pérdida de peso involuntaria	mareo y, 39
preguntas enfocadas, 169-171	y, 130	método diagnóstico, 155f
síntomas de alarma, 168-169	Palpitaciones, 231-236	preguntas enfocadas, 150-153
dolor en el oído	conclusiones, 235	pronóstico, 154
conclusiones, 142	dolor torácico y, 224	sensorineural, 146-147
disfagia y, 302	etiología de, 231	sensorineural súbita, 146
etiología de, 137-138	fatiga y, 50	síntomas de alarma, 149-150
método diagnóstico, 142, 143f	método diagnóstico, 234-235	tinnitus y, 158-161
pérdida de la audición, 152	preguntas abiertas, 232	vértigo y, 41
preguntas abiertas, 139	preguntas enfocadas, 233-234	conciencia, 237-247
preguntas enfocadas, 140-141	pronóstico, 235	ansiedad y, 552
pronóstico y, 142	sangrado vaginal anormal y, 427	conclusiones, 244
síntomas de alarma, 139-140	síncope y, 240	convulsiones contra, 241
pérdida de la audición, 145-155	síntomas de alarma, 232-233	dolor torácico y, 223
conclusiones, 153	sudores nocturnos y, 101	etiología de, 237-238
cuestionario de tamizaje Hea-	Pancreatitis	medicamentos relacionados
ring Handicap Inventory	aguda, 265	con, 243
for Elderly, 147-148	dolor abdominal, 265	método diagnóstico, 244,
dolor de oído y, 141	fiebre y, 57	246-247f
etiología de, 146-147	Papiloma, mama, 401, 402	molestias vulvovaginales y, 420
mareo y, 39	Pápula, 177	palpitaciones y, 231, 233
método diagnóstico, 155f	Parálisis	preguntas abiertas, 238
preguntas enfocadas, 150-153	ascendente, 107	preguntas enfocadas, 240-243
pronóstico, 154	descendente, 107	pronóstico, 244
síntomas de alarma, 149-150	facial	sangrado vaginal anormal y, 427
tinnitus y, 158-161	diplopia y, 525	síntomas de alarma, 239-340
vértigo y, 41	mareo y, 39	energía, 559
tinnitus y, 146, 157-164	síncope y, 240	involuntaria de peso, 127-128
		-

estreñimiento y, 274	preguntas abiertas, 119	Poliarteritis nodosa, 57
ictericia y, 321	preguntas enfocadas, 121-123	Polimialgia reumática, 447
libido, 373	pronóstico, 123	Polimiositis, 108
memoria, 511-521	síntomas de alarma, 120-121	Polineuropatías, 108
ansiedad y, 519	disminución de peso, 127-133	Poliopia, 523
etiología de, 511-512	cefalea y, 68	Poliuria, 385
método diagnóstico, 521f	conclusiones, 132	Porfiria, 265
preguntas abiertas, 513f,	diarrea y, 283	cutánea tarda, 185
513-514	disfagia y, 302	intermitente aguda, 265
preguntas enfocadas, 517-519	dispepsia y, 292	Posición corporal
pronóstico, 520	dolor anorrectal y, 340	incontinencia urinaria y, 385
síntomas de alarma, 514-517	dolor de espalda baja y, 468	náusea y vómito y, 332
mixta del oído, 147	dolor de garganta y, 171	síncope y, 240
peso, 127-133	dolor de hombro y, 449	tos y, 198
cefalea y, 68	dolor de oído y, 140, 141	Preguntas
conclusiones, 132	dolor en el flanco y, 368	abiertas, 10-11, 14
diarrea y, 302	etiología de, 127-129	amenorrea, 395
dolor anorrectal y, 340	fatiga y, 49	ansiedad, 551
dolor de espalda baja y, 468	fiebre y, 61	aumento de peso, 119
dolor de garganta y, 171	hematuria y, 358	cefalea, 66
dolor de hombro y, 449	ictericia y, 321	debilidad muscular, 109
dolor de oído y, 140, 141	involuntaria, 274	depresión, 560-561
dolor en el flanco y, 368	linfadenopatía y, 92	diplopia, 524
etiología de, 127-129	método diagnóstico, 133f	disfagia, 301
fatiga y, 49	preguntas abiertas, 129	disfunción eréctil, 374
fiebre y, 61	preguntas enfocadas, 130-132	disnea, 202
hematuria y, 358	pronóstico, 132	dispepsia, 291
ictericia y, 321	sangrado gastrointestinal	disuria, 350
involuntaria, 274	agudo y, 311	dolor abdominal, 261
linfadenopatía y, 92	sangrado vaginal anormal	dolor anorrectal, 339
método diagnóstico, 133f	y, 427	dolor de brazo y mano, 459
preguntas abiertas, 129	síntomas de alarma, 130	dolor de cuello, 436-437, 437f
preguntas enfocadas, 130-132	sudores nocturnos y, 101, 104	dolor de espalda baja, 466-467
pronóstico, 132	tinnitus y, 161	dolor de flanco, 367
sangrado gastrointestinal	tos con, 196	dolor de garganta, 168
agudo y, 311	Petequias, 177	dolor de hombro, 448-449
sangrado vaginal anormal	Piel	dolor de nalgas, cadera, y
y, 427	dermatosis inflamatorias, 181-184	muslo, 478
síntomas de alarma, 130	conclusiones, 187-188	dolor de oído, 139
sudores nocturnos y, 101, 104	etiología de, 178-180	dolor de rodilla y pantorrilla, 487
tinnitus y, 161	método diagnóstico, 187, 189f	dolor de tobillo y pie, 494
tos con, 196	preguntas abiertas, 181	dolor pélvico, 411
volumen, síncope y, 240	preguntas enfocadas, 184-187	dolor torácico, 221
voluntaria de peso, 127, 128-129	pronóstico, 188	edema, 250
Pericarditis constructiva, 254	síntomas de alarma, 561-562	estreñimiento, 274
Peritoneo, 259	Pielonefritis, 365	exantemas, 181
Personas que duermen poco, 77	Pinna, 137, 138	fatiga, 48-49
Peso corporal	Pirosis, 196, 198	fiebre, 58
aumento de peso, 117-125	Pitiriasis rosácea, 184	hematuria, 357
conclusiones, 123	Placa (cutánea), 177	hemoptisis, 212
etiología de, 117-119	Platipnea, 201	ictericia, 319
método diagnóstico, 125f	Plimenorrea, 425	incontinencia urinaria, 384
		•

linfadenopatía, 90	estreñimiento, 275-277	hipótesis en el proceso de la en-
mareo, 38	exantemas, 184-187	trevista, 19-20
molestias de mama, 402-403	fatiga, 50-52	Prurito, 417
náusea y vómito, 331	fiebre, 59-62	anal, 337-338
palpitaciones, 232	hematuria, 359-361	aumento de peso y, 120
pérdida de memoria, 513f,	hemoptisis, 213-214	dolor de oído y, 141
513-514	ictericia, 321-324	pérdida del oído y, 152
pérdida de peso, 129	incontinencia urinaria, 388-388	sudores nocturnos y, 101
-	insomnio, 81-84	Pseudomonas aeruginosa
sangrado gastrointestinal	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	en foliculitis, 185
agudo, 310	linfadenopatía, 92-94	en otitis externa necrosante, 139
sangrado vaginal anormal,	mareo, 40-43	Psicosis, pérdida de la memoria
426-427	molestias de mama, 404-405	y, 514
síncope, 238	náusea y vómito, 333-334	Psiquiatría, 547-566
sudores nocturnos, 100	palpitaciones, 233-234	ansiedad
temblor, 539	pérdida auditiva, 150-153	
tinnitus, 160	pérdida de memoria, 517-519	conclusiones, 555
tos, 195	pérdida de peso, 130-132	etiología de, 550
vaginitis, 419	sangrado gastrointestinal	fatiga y, 52
enfocadas	agudo, 311-313	método diagnóstico, 555, 557f
amenorrea, 396-397	sangrado vaginal anormal,	pérdida de peso voluntaria
anormalidades de la marcha,	428-429	y, 130
533-535	síncope, 240-243	preguntas abiertas, 551
ansiedad, 553-555	sudores nocturnos, 102-104	preguntas enfocadas, 553-555
aumento de peso, 121-123	temblor, 541-543	pronóstico, 555-556
cefalea, 69-72	tinnitus, 161-162	síntomas de alarma, 551-552
confusión, 506-507	tos, 196-198	temblor y, 540
debilidad muscular, 111-114	vaginitis, 420-421	depresión, 523, 559-566
depresión, 562-564	Presbiacusia, 145, 146, 149	conclusiones, 564
diarrea, 283-286	Presentación de caso, 559-570	etiología de, 559-560
diplopia, 525-526	hablada, 569-570	fatiga y, 52
disfagia, 303-304	Presíncope, 37	insomnio y, 78
disfunción eréctil, 375-377	mareo y, 39	medicamentos relacionados
disnea, 204-207	medicamentos relacionados	con, 561
dispepsia, 292-296	con, 343	método diagnóstico, 564, 566f
disuria, 351-352	palpitaciones y, 231, 233	pérdida de peso voluntaria
dolor abdominal, 267-269	Presión	y, 130
dolor anorrectal, 340-342	intravascular, aumentada,	preguntas abiertas, 560-561
dolor de brazo y mano, 459-463	252-254	preguntas enfocadas, 562-564
dolor de cuello, 439-441	oncótica disminuida, 254-255	pronóstico, 564
dolor de espalda baja, 468-470	Prevalencia, 29, 30	síntomas de alarma, 561-562
dolor de flanco, 368-370	Probabilidad	Psoriasis pustuloso, 185
dolor de garganta, 169-171	antes de la prueba, 29, 30, 32f	generalizada, 188
dolor de hombro, 450-451	de enfermedad, 30	Psoriasis, 184
dolor de nalgas, cadera, y		Ptosis, 72
muslo, 479-482	posterior a la prueba, 30, 32f	Pulmón
	Problemas dentales, dolor de oído	cáncer de, 211
dolor de oído, 140-141	y, 138	enfermedad de
dolor de rodilla y pantorrilla,	Proctalgia fugax, 337	disnea, 202, 203
489-490	Proctitis, 337	hemoptisis, 211, 213
dolor de tobillo y pie, 495-496	por radiación, 309	pérdida de peso involunta-
dolor pélvico, 412-414	Prostatitis, 337	ria, 128
dolor torácico, 224-227	Prueba	Púrpura, 177, 183
edema, 251-255	diagnóstico cardiaco, 235	actínica, 186

diagnóstico diferencial, 179, 180	Sangrado	Sarampión, 184
Henoch-Schönlein, 186	anormal vaginal, 425-431	Sarcoidosis, 57, 168
método diagnóstico, 189f	conclusiones, 430	Schwannoma, 159
preguntas enfocadas, 186	dolor pélvico y, 412	Secreción
síntomas de alarma, 182	etiología de, 425-426	por el pezón, 404, 405
trombocitopénica, 186	método diagnóstico, 430, 431f	vaginal, 418
Pústula, 177	preguntas abiertas, 426-427	Sed
Tustulu, 1//	preguntas enfocadas, 428-429	aumento de peso y, 120
Q	pronóstico, 430	fatiga y, 50
Quemadura, 167	síntomas de alarma, 427	pérdida involuntaria de peso y, 130
Queminaura, 10/	dispepsia y, 292	Senectud
R	encías	delirio, 507
Rabdomiólisis, 110	fiebre y 61	fiebre, 63
Radiculopatía, 108, 474	hematuria y, 359	incontinencia urinaria, 388
cervical, 435	ictericia y, 321	pérdida de la audición, 144-145
lumbar, 476	epistaxis, 321	conclusiones, 153
Reacción fototóxica, 186	gastrointestinal, 307-316	cuestionario de tamizaje Hea-
Regla	conclusiones, 313	ring Handicap Inventory
de la pupila, 528	etiología de, 307-309	for Elderly, 147-148
de predicción clínica, 166	inferior, 307-309	etiología de, 146-147
Regurgitación, 289, 329	método diagnóstico, 315-316f	método diagnóstico, 155f
mitral, 253	preguntas abiertas, 310	preguntas enfocadas, 150-153
Retención urinaria, 468	preguntas enfocadas, 311-313	pronóstico, 154
Revisión	pronóstico, 314	síntomas de alarma, 149-150
neuropsiquiátrica de sistemas, 25c	síntomas de alarma, 310-311	pérdida de peso, 132
sistemas, 25c, 26	superior, 307, 308	Sensación
dolor torácico 25c	gastrointestinal agudo, 307-316	anormalidades de la marcha y,
en insomnio, 83-84	conclusiones, 313	531, 533-534
en sudores nocturnos, 104	etiología de, 307-309	ardorosa en nalgas, cadera, y mus-
presentación de caso, 570	método diagnóstico, 315-316f	los, 478
Rigidez, 50	preguntas abiertas, 310	hormigueo
matutina, 468	preguntas enfocadas, 311-313	brazo y mano, 459
temblor y, 541	pronóstico, 314	cuello, 438
Rinitis alérgica, 167	síntomas de alarma, 310-311	hombro, 449
Rodilla	menstrual, 425	nalgas, cadera, y muslos, 478
del corredor, 476	molestias vulvovaginales y, 420	Sensibilidad, 29, 30-31
seudoatorada, 485	ovulación, 425	Separación de la rodilla, 485, 486, 488
Roncha, 177	pospolipectomía, 309	Sepsis, 320
Ronquera	rectal, 50	Serotonina, tinnitus y, 159
disfagia y, 302	sudores nocturnos y, 101	Seudoclaudicación, 465, 470
linfadenopatía y, 92	tracto genital inferior, 307-309	Seudodemencia, 517
tos y, 198	uterino disfuncional, 425, 430	Seudodiarrea, 281
Ronquido, 81, 121	vaginal	Seudosíncope, 237
Rosácea esteroidea, 185	anormal, 425-431	Sibilancias
Roséola, 184	conclusiones, 430	disnea y, 204
Rubéola, 184	dolor pélvico y, 412	sudores nocturnos y, 102
Rubor, 96	etiología de, 425-426	tos con, 195, 196, 197
Rumiación, 329	método diagnóstico, 430,431f	Sífilis
	preguntas abiertas, 426-427	dolor de garganta, 167
S	preguntas enfocadas, 428-429	manifestaciones cutáneas de, 185
Saciedad pronta, 329	pronóstico, 430	secundaria, 185
Salud de las mujeres, 391-431	síntomas de alarma, 427	Signo de Lhermitte, 438

Signo de Nikolsky, 178	avanzada, 77	confusión, 505
Silencio, 7, 10	retrasada, 77	debilidad muscular, 109-111
Síncope, 237-247	guerra del Golfo, 47	depresión, 561-562
ansiedad y, 552	Guillain Barré, 110, 114, 203	diarrea, 282-283
cardiaco, 238	HELLP, 331	diplopia, 524-525
conclusiones, 244	hemorragia alveolar, 213	disfagia, 301-302
convulsiones contra, 241	inmunodeficiencia adquirido	disfunción eréctil, 374-375
dolor torácico y, 223	cefalea y, 68	disnea, 203-204
etiología de, 237-238	confusión, 508	dispepsia, 291-292
mediado por reflejos, 238	demencia y, 516	disuria, 350-351
medicamentos relacionados	dolor de garganta y, 167, 171	dolor abdominal, 262-267
con, 243	intersección, 457	dolor anorrectal, 339-340
método diagnóstico, 244,	intestino irritable, 289	dolor de brazo y mano, 459
246-247f	con predominio de estreñi-	dolor de cuello, 437-439
molestias vulvovaginales y, 420	miento, 271	dolor de espalda baja, 467-468
neurocardiogénico, 237	diarrea, 281	dolor de flanco, 367-368
palpitaciones y, 231-233	dolor abdominal, 264	dolor de garganta, 168-169
preguntas abiertas, 238	estreñimiento, 272	dolor de hombro, 449
preguntas enfocadas, 240-243	ITB, 476	dolor de nalgas, cadera, y
pronóstico, 244	Korsakoff, 517	muslo, 478
reflejo neural, 237	liopsoas, 476	dolor de oído, 139-140
sangrado vaginal anormal y, 427	Marfán, 224	dolor de rodilla y pantorrilla,
seno carotídeo, 241	nefrótico, 255	488-489
síntomas de alarma, 239-240	nervio cutáneo femoral	dolor de tobillo y pie, 495
situacional, 237	lateral, 475	dolor pélvico, 411-412
vasopresor, 237	neuroléptico maligno, 58	dolor torácico, 222-224
vasovagal, 237-241	ovarios poliquísticos, 123,	edema, 250-251
Síndromes	393, 398	estreñimiento, 274-275
afección, 446, 448, 451	piernas inquietas, 77	exantemas, 181-184
Asherman, 393, 398	piriforme, 474	fatiga, 45-50
Budd-Chiari, 317	posterior a polio, 109	fiebre, 58
cauda equina, 465, 467	Ramsay Hunt, 39	hematuria, 358-359
Cushing	salida torácica	ictericia, 320-321
aumento de peso, 122	sobreesfuerzo, 456, 474	incontinencia urinaria,
edema, 253	Stevens-Johnson, 185	384-385
chasquido de cadera, 476	tendones de la corva/tuberosidad	insomnio, 81
choque tóxico, 167, 187, 417, 419	isquiática, 474	linfadenopatía, 91-92
déficit sensorial múltiple, 42	túneles	mareo, 39-40
descarga retronasal, 194,196	carpo, 457	molestias de mama, 403-404
dolor de hombro, 436	cubital, 457	náusea y vómito, 331-332
dolor de mano, 458	Guyon, 456	palpitaciones, 232-233
dolor regional complejo, 435	ulnar, 456	pérdida auditiva, 149-150
de extremidad superior, 442	Turner, 393, 398	pérdida de memoria, 514-517
dolor regional crónico	vena cava superior, 254	pérdida de peso, 130
brazo y mano, 455, 457	Síntomas, 35-133	sangrado gastrointestinal
nalgas, cadera, y muslos,	alarmantes	agudo, 310-311
475, 482	amenorrea, 396	sangrado vaginal anormal, 427
Eaton-Lambert, 109, 114	anormalidades de la marcha,	síncope, 239-240
elevador del ano, 337	532-533	sudores nocturnos, 100-
esfuerzo, 47	ansiedad, 551-552	102
faceta lumbar, 476	aumento de peso, 120-121	temblor, 540-541
fase de sueño	cefalea, 67-69	tinnitus, 160-161

tos, 195-196 vaginitis, 419-420 aumento de peso, 117-125 conclusiones, 123 etiologia de, 117-119 método diagnóstico, 125f preguntas abiertas, 119 preguntas enfocadas, 121-123 pronostico, 123 síntomas de alarma, 120-121 bulbares, 107 cerfalea, 65-75 amenorea y, 396 ansiedad y, 552 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiologia de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f deficido ad la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 dolor de berzao y mano y, 459 dolor de berzao y mano y, 459 etiologia de, 48 linfadenopatía, 87-95 conclusiones, 107 etiologia de, 50-52 greguntas enfocadas, 81-84 síntomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 conclusiones, 107 etialea, 65-75 amenorea y, 396 ansiedad y, 552 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiologia de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f dolor de demina y, 266 dolor anorrectal y, 340 dolor de berzao y mano y, 459 dolor de berzao y mano y, 459 dolor de cuello y, 440 dolor de cepalda baja y, 468 dolor en cluello y, 438, 439 fichre y, 61 dolor de fordilla y, 468 dolor en cluello y, 438, 439 lore de dolor y, 412 dolor dolor de cuello y, 430 dolor de rodilla y, 468 dolor en cluello y, 438, 439 preguntas abiertas, 109 preguntas abiert	105 107	C 47 5 4	diamia da ausão mama 95f
aumento de peso, 117-125 conclusiones, 123 dolor en brazo y mano y, 459 eriología de, 117-119 metodo diagnóstico, 125f preguncas abiertas, 119 pregunta enfocadas, 121-123 prendistico, 123 sintomas de alarma, 120-121 bulbares, 107 erfalea, 65-75 amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 eriología de, 66 ficbre y, 61 insomnio y, 102 metodo diagnóstico, 27-273, 75f pérdida de la audición y, 153 dolor de brazo y mano y, 459 eriología de, 48 linfadenopatía, y, 92 preguntas abiertas, 48-49 preguntas enfocadas, 50-52 pronóstico, 53, 54f sintomas de alarma, 49-50 tinnitus y, 161 dolor de brazo y mano y, 459 eriología de, 48 linfadenopatía, y, 95 conclusiones, 92 fatiga y, 49 eriología de, 68 ficbre y, 61 dolor de brazo y mano y, 459 eriología de, 48 linfadenopatía, y, 95 conclusiones, 93 confusión, 95 fatiga y, 49 dolor de brazo y mano y, 459 eriología de, 48 linfadenopatía, y, 95 conclusiones, 94 eriología de, 87-95 fatiga, 79-9 conclusiones, 94 eriología de, 87-90 fatiga, 87-95 conclusiones, 94 eriología de, 87-90 fatiga, 95-9 preguntas abiertas, 90 preguntas enfocadas, 90-52 pronóstico, 93 disnea, y, 204 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de brazo y mano, 459 dolor de brazo y			-
conclusiones, 123 ctiología de, 117-119 método diagnóstico, 125f preguntas abiertas, 119 preguntas enfocadas, 111-123 pronóstico, 123 síntomas de alarma, 120-121 bulbares, 107 cefalea, 65-75 amenorca y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 ctiología de, 66 feibre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de peso involuntaria y, 130 preguntas abiertas, 48-49 preguntas enfocadas, 50-52 pronóstico, 53, 54f sintomas de alarma, 49-50 tinnitus y, 161 disponitor, 52-53 preguntas enfocadas, 69-72 dolor de confusión y, 505 diarrea y, 283 disena y, 204 dolor de calello y, 440 dolor de cerello y, 440 dolor de cerello y, 440 dolor de coido y, 141 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 citología de, 68 dolor anorrectal y, 340 dolor de ordor y, 140 dolor de dordor y, 141 diplopia y, 525 citología de, 68 confusión y, 505 diarrea y, 283 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de dolor y, 141 dolor de de lancor y, 367 eritología de, 37-38 ficibre y, 61 métod diagnóstico, 72-73, 75f dolor de brazo y mano y, 459 dolor de cuello y, 440 dolor de cepalda baja y, 468 dolor anorrectal y, 340 dolor de coido y, 141 dolor de dolor y, 141 debilidad muscular, 107-116 dolor del flanco y, 367 eritología de, 37-38 ficibre y, 61 métod diagnóstico, 62-63 confusion y, 505 diarrea y, 283 disena y, 204 dolor de rodidia, y 468 dolor en el cuello y, 448 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de coido y, 141 debilidad muscular, 107-116 dolor del flanco y, 367 eritología de, 37-38 ficibre y, 61 método diagnóstico, 61 método diagnóstico, 116f pic, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 preguntas abiertas, 89 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 53 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 53 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 53 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 63 preguntas enfocadas, 69-72 dolor de carello y, 409 dolor de conditi y, 408 dolor de brazo y mano y, 459 dolo	-		
etiología de, 117-119 método diagnóstico, 125f preguntas abiertas, 119 preguntas enfocadas, 121-123 preguntas enfocadas, 121-123 promóstico, 123 síntomas de alarma, 120-121 preguntas enfocadas, 120-121 preguntas enfocadas, 120-121 preguntas abiertas, 48-49 preguntas enfocadas, 50-52 promóstico, 53, 54f amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiología de, 66 fichre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 123 síntomas de alarma, 49-50 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 dolor de rondilla y, 468 dolor anorrectal y, 340 dolor de nel cuello y, 438, 439 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 511-114 síntomas de slarma, 109-111 vértigo y, 41 síntomas de alarma, 1130 preguntas enfocadas, 81-84 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 conclusiones, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 49 etiología de, 87-90 fatiga y, 49 etiología de, 88-90 preguntas abiertas, 99 preguntas abiertas, 99 preguntas enfocadas, 81-84 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 conclusiones, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 92 fatiga y, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 92 fatiga y, 93 preguntas enfocadas, 81-84 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 fatiga y, 95 conclusiones, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 93 preguntas enfocadas, 81-84 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 fatiga y, 95 conclusiones, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 97 preguntas enfocadas, 81-84 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 fatiga y, 99 preguntas enfocadas, 81-29 fatiga y, 92 sudores nocturinos y preguntas enfocadas, 81-84 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 87-95 fatiga y, 95 conclusiones, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 95 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 97-95 fatiga y, 95 conclusiones, 94 etiología de, 87-90 fatiga y, 95 conclusiones, 94 sintomas de alarma, 81 linfadenopatía, 97-95 conclusiones, 94 sintomas de alarma, 91-90 sitiga y, 94 dolor de braco y mano, 459 dolor de braco y mano y, 459 dolor			
método diagnóstico, 125f preguntas abiertas, 119 preguntas abiertas, 119 preguntas abiertas, 119 preguntas abiertas, 129 pronóstico, 123 síntomas de alarma, 120-121 publares, 107 cefalea, 65-75 amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con parapareia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiología de, 66 febre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas abiertas, 66 preguntas abiertas, 66 preguntas abiertas, 66 sinnitus y, 161 vértigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cofalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor do cidno y, 141 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor do dolor de, 120 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas chicadas, 69-92 pronóstico, 61 método diagnóstico, 62, 64f molestas vulvovaginales y, 420 pridida de la audición y, 358 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 59 dolor de falaro, y, 367 dolor de falaro, y, 367 dolor de falaro, y, 367 etiología de, 37-38 fiebre y, 61 método diagnóstico, 62, 64f molestas vulvovaginales y, 420 pridida de peso involuntaria p, 130 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas abier			
preguntas abiertas, 119 preguntas enfocadas, 121-123 pronóstico, 123 síntomas de alarma, 120-121 preguntas enfocadas, 50-52 pronóstico, 53, 54f amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 citiología de, 66 fiebre y, 61 insomanio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la marcha y, 501 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de fordo y, 141 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 14 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor on el cuello y, 438, 439 estrefinimento y, 275 etiología de, 72 etiología de, 87-90 método diagnóstico, 95f pérdida de peso involuntaria y, 130 preguntas abiertas, 90 preguntas abiertas, 90 preguntas abiertas, 90 preguntas enfocadas, 92-94 pronóstico, 94 síntomas de alarma, 90-11 vérigo y, 41 dolor de fondor y, 141 dolor del flanco y, 367 etiología de, 87-90 método diagnóstico, 95f pérdida de peso involuntaria y, 130 preguntas abiertas, 90 preguntas enfocadas, 90-92 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de flanco y, 367 dolor del flan	•		
preguntas enfocadas, 121-123 pronóstico, 123 pronóstico, 123 síntomas de alarma, 120-121 bulbares, 107 cefalea, 65-75 amenorca y, 396 ansiedad y, 552 amenorca y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 dilpopia y, 525 etiología de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de paso involuntaria y, 130 preguntas abiertas, 48-49 preguntas enfocadas, 49-50 tinnitrus y, 161 fiebre, 55-64 anormalidades de la marcha y, 532 cefalea y, 68 conclusiones, 62-63 confusión y, 505 diarrea y, 283 disnea y, 204 dolor de balarma, 67-69 tinnitrus y, 161 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 449 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 430, 49 dolor de rodilla y, 488 flebre y, 61 método diagnóstico, 116 pic, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 48-49 preguntas enfocadas, 69-22 pronóstico, 53, 54f anormalidades de la marcha y, 532 cefalea y, 68 conclusiones, 62-63 confusión y, 505 diarrea y, 283 disnea y, 204 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de del pie, y, 495 extenímiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 flebre y, 61 método diagnóstico, 716 pic, 495 preguntas abiertas, 89-92 promóstico, 93, 544 pronóstico, 93 método diagnóstico, 95 ferdida de peso involuntaria y, 130 preguntas abiertas, 90 preguntas enfocadas, 92-94 pronóstico, 93 disporado diagnóstico, 94 metodo diagnóstico, 94 metodo diagnóstico, 94 dolor de foldila y, 468 dolor en el cuello y, 440 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estrefimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 flebre y, 61 método diagnóstico, 62, 64f molestias vulvovaginales y, 420 promóstico, 93 método diagnóstico, 62, 64f molestias vulvovaginales y, 420 promóstico, 93 método diagnóstico, 63 metodo diagnóstico, 92-72 conclusiones preguntas enfocadas, 1			
síntomas de alarma, 120-121 preguntas abiertas, 48-49 preguntas cenfocadas, 50-52 pronóstico, 53, 54f sintomas de alarma, 120-121 preguntas abiertas, 48-49 preguntas abiertas, 49-50 fatiga y, 49 método diagnóstico, 95f perdida de peso involuntaria y, 130 preguntas abiertas, 90 dolor de brazo y mano, 459 dolor de brazo y mano, 459 dolor de bra			
síntomas de alarma, 120-121 bulbares, 107 cefalea, 65-75 amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiología de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas de la marcha y, 204 dolor de brazo y mano y, 459 diladidad muscular, 107-116 dolor de hombro y, 449 vérrigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 dolor de flanco y, 367 dolor de lpie y, 495 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rodilla y, 468 dolor en cluello y, 438, 439 estrefimiento y, 275 etiología de, 107-109 faitga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 72-73, 75f perdida de la marcha y, dolor de figno y, 367 dolor de lpie y, 495 dolor de fodilor y, 495 dolor de fodilor y, 412 dolor dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estrefimiento y, 275 etiología de, 107-109 faitga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 95f preguntas abiertas, 90 preguntas abiertas, 90 preguntas enfocadas, 9-72 profidia de la audición y, 153 preguntas abiertas, 90 preguntas enfocadas, 9-72 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estrefimiento y, 275 etiología de, 107-109 faitga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 9-72 profidia de la audición y, 508 preguntas enfocadas, 9-72 profidia de la audición y, 152 preguntas enfocadas, 9-72 etiología de, 107-109 faitga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 26, 64 farea, 27-2 conclusiones, 43 dolor de brazo y mano, 459 dolor de fodilor, 141 deplicado de la la de la audición y, 152 preguntas enfocadas, 9-72 profidia de la audición y, 152 preguntas enfocadas, 9-72 profidia de la audición y, 153 preguntas enfocadas, 11-114 pronóstico, 13 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 dol			-
bulbares, 107 cefalea, 65-75 pronóstico, 53, 54f amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 ctiológía de, 66 febre y, 61 insomnio y, 102 mérodo diagnóstico, 72-73, 75f pefridia de la audición y, 153 dolor aborrectal y, 340 dolor de fordilla y, 468 tolor de la marcha y, 532 confusión y, 505 displopia y, 525 ctiológía de, 66 febre y, 61 confusión y, 505 displopia y, 525 displopia y, 62 displopia y, 525 displopia y, 62 displopia y, 525 displopia y, 62 dolor de cuello y, 440 dolor de fordilla y, 468 dolor de fordilla y, 468 dolor de fordilla y, 468 dolor de coldo y, 412 dolor de fordilla y, 468 dolor de rodilla y, 468 dolor de coldia y, 483 dolor de coldia y, 483 fiebre y, 61 mérodo diagnóstico, 43 dolor de rodilla y, 468 fiebre y, 61 mérodo diagnóstico, 43 dolor de rodilla y, 468 fiebre y, 61 mérodo diagnóstico, 43 sangrado vaginal anormal dolor de rodilla y, 468 dolor de rodilla y, 468 dolor de rodilla y, 468 fiebre y, 61 mérodo diagnóstico, 62-63 morental y, 420 palpitaciones y, 231 perdida de la audición y, 152 preguntas anormal y, 427 dolor de rodilla y, 468 dolor	•	•	
cefalea, 65-75 amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiología de, 66 ficbre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas abiertas, 66 preguntas anormalidades de la marcha y, 130 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas cenfocadas, 92-94 pronóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 dolor abornectal y, 340 dolor de brazo y mano, 459 dolor de de ple y, 495 dolor del ple y,			
amenorea y, 396 ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 conclusiones, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 etiología de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 dolor abdominal y, 266 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de cuello y, 440 dolor de brazo y mano, 459 dishinitus y, 161 dolor de de flanco y, 367 tinitus y, 161 anormalidades de la marcha y, 201 dolor de de flanco y, 367 tinitus y, 161 dolor de de flanco y, 367 tinitus y, 161 dolor de de flanco y, 367 conclusiones, 114 diplopia y, 525 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de cuello y, 440 dolor de cuello y, 440 sintomas de alarma, 40-43 preguntas enfocadas, 60-72 pronóstico, 94 dolor de pie, y 495 fichia mormalidades de la marcha y, dolor del pie, y 495 dolor del flanco y, 367 confusión y, 505 disnea y, 204 dolor del diagnóstico, 43, 340 dolor del pie, y 495 dolor del pie, y 495 dolor del pie, y 495 dolor del dolor del pie, y 495 estrefimiento y, 285 estrefimiento y, 285 estrefimiento y, 275 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 pronóstico, 43 sintomas de alarma, 405 conclusiones, 114 sintomas de alarma, 58-9 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 69 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 displopia, 526 d			
ansiedad y, 552 con paraparesia, 111 fiebre, 55-64 con paraparesia, 111 fiebre, 55-64 con paraparesia, 111 fiebre, 55-64 anormalidades de la marcha confusions, 73 confusión y, 505 diplopia y, 525 cefalea y, 68 diplopia y, 525 cefología de, 66 conclusiones, 62-63 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 dolor anorrectal y, 340 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de cuello y, 440 sintomas de alarma, 66-99 dolor de cuello y, 440 vértigo y, 41 dolor de dolor de de la dolor de dolor de dolor de dolor de de pia y, 459 tinnitus y, 161 dolor de dolor de de la dolor de de la marcha y, 283 preguntas abiertas, 66 dolor anorrectal y, 340 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de cuello y, 440 sintomas de alarma, 67-69 dolor de de brazo y mano y, 459 tinnitus y, 161 dolor de dolor de de dolor de de pia y, 468 dolor de dolor de dolor de de pia y, 495 tinnitus y, 161 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 dolor pelvico y, 412 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rotilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 59 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 59 disnea, 206 disnea, 206 disnea, 206 disnea, 206 disnea, 206 disuria, 352 dolor de brazo y mano, 459 disnea, 206 disuria, 352 dolor de dol		-	
con paraparesia, 111 conclusiones, 73 conclusiones, 73 conclusiones, 73 conclusiones, 73 conclusiones, 73 conclusiones, 75 diplopia y, 525 ciología de, 66 ciber ey, 61 conclusiones, 62-63 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 síntomas de alarma, 67-69 tinnitus y, 161 dolor de brazo y mano, 459 dolor de cuello y, 440 dolor de cuello y, 440 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rouse, 412 dolor de brazo y, 412 dolor de piey, 495 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de coido y, 141 dolor de brazo y mano, 459 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 palpitaciones y, 231 pérdida de la audición y, 152 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal dolor de rocilla y, 468 dolor en cl cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 síntomas de dolor de roca y mano, 459 dolor de roca y mano, 459 dolor de cuello y, 438, 439 sintomas de alarma, 405 conclusiones, 121 marco, 37-45 conclusiones, 121 marco,			
conclusiones, 73 confusión y, 505 confusión y, 505 diplopia y, 525 eriología de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 síntomas de alarma, 67-69 tinnitus y, 161 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 532 dolor de brazo y mano y, 459 tinnitus y, 161 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 89 tinnitus y, 161 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 89 método diagnóstico, 43, 44-45f anormalidades de la marcha y, 204 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 89 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 palpitaciones y, 231 pérdida de la audición y, 152 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor anorrectal y, 340 dolor del pie, 495 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 sintomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 sintomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 sont marce, 37-45 sintomas de alarma, 199-2-94 pronóstico, 43 sintomas de alarma, 59-94 dolor de brazo y mano, 459 dolor de brazo y ma			•
confusión y, 505 diplopia y, 525 cefalea y, 68 sintomas de alarma, 91-92 sintomas de alarma, 67-69 dolor abodominal y, 266 dolor abodominal y, 266 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de cuello y, 440 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 palpitaciones y, 231 profidia de la audición y, 152 profusitor, 73-74 dolor de cuello y, 449 sintomas de alarma, 67-69 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de sepalda baja y, 468 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de sepalda baja y, 468 dolor de loído y, 141 debilidad muscular, 107-116 dolor del flanco y, 367 prédida de la audición y, 152 palpitaciones y, 231 palpitaciones y, 231 palpitaciones y, 231 profidia de la audición y, 152 preguntas abiertas, 38 preguntas enfocadas, 40-43 preguntas enfocadas, 40-43 profidia de la audición y, 152 profidia de la audición y, 152 profidia de la quello y, 484 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 fatiga y, 49 sudores nocturnos y, 102 modificantes ansiedad, 555 certalea, 72 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 profidia de la audición y, 588 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 sintomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 sintomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 dolor de brazo y mano, debilador de brazo y mano, delor de de prodicion del prodicion del prodicion del prodicio			
diplopia y, 525 etiología de, 66 fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 tinnitus y, 161 dobi ded muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 204 dolor de dolor de flanco y, 237 dolor del pie y, 495 disnea y, 204 dolor del pie y, 495 dolor del oracio y, 285 disnea y, 204 dolor del oracio y, 367 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de sepalda baja y, 468 dolor del oracio y, 367 dolor del oracio y, 367 dolor del oracio y, 367 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano, 459 dolor de dalarma, 39-90 dolor de brazo y mano, 459 dolor de cuello y, 438 dolor de cuello y, 438, 439 etreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 son maro, 37-45 dolor de brazo y mano, 459 dolor de bra			
etiología de, 66 febre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 89 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 perdida de la audición y, 151 dolor de lanco y, 367 tinnitus y, 161 dolor de oído y, 141 dolor de oído y, 141 palpitaciones y, 231 debilidad muscular, 107-116 dolor del flanco y, 367 dolor pélvico y, 412 dolor de la audición y, 152 preguntas abiertas, 38 preguntas abiertas, 38 preguntas abiertas, 38 dolor pélvico y, 223 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estrefiminento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas conclusiones, 23 expensión y, 505 dolor de brazo y mano, 459 dolor de brazo y mano,	The state of the s		
fiebre y, 61 insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f disnea y, 204 método diagnóstico, 72-73, 75f disnea y, 204 dolor de brazo y mano, 459 ficebre y, 89 método diagnóstico, 73-78 dolor de cuello y, 440 sintomas de alarma, 67-69 dolor de brazo y mano y, 459 dolor de cuello y, 440 wértigo y, 41 dolor de de dolor de hombro y, 449 wértigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 dolor de dilanco y, 367 dolor del filanco y, 367 preguntas abiertas, 38 ficebre y, 89 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 palpitaciones y, 231 dolor del filanco y, 367 perguntas abiertas, 38 preguntas enfocadas, 40-43 promóstico, 43 sangrado vaginal anormal diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f molestias vulvovaginales y, 420 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 59 disinomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 dolor de brazo y mano, 459 dolor de razo y mano, 459 dolor de brazo y mano, 459 dolor de razo y mano, 459 dolor de brazo y			
insomnio y, 102 método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 dolor de cuello y, 440 wértigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rodilla y, 468 dolor andrea y, 468 dolor de spalda baja y, 468 dolor de flanco y, 367 preguntas abiertas, 66 dolor de lodo y, 141 pronóstico, 73-74 dolor de oído y, 141 dolor de oído y, 141 pronóstico, 116 pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 sintomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 sevapansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano, 459 dolor de brazo y mano, 459 dolor de brazo y mano, 459 dolor de flanco y, 340 dolor de brazo y mano, 459 dolor de prazo y mano, 459 dolor de cuello y, 440 dolor de cuello y, 440 dolor de cuello y, 441 dolor de cuello y, 441 depresión, 564 diarrea, y, 203 dolor de brazo y mano, 459 dolor de prazo y mano y, 459 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 palpitaciones, 2, 231 pronóstico, 33 preguntas enfocadas, 40-43 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 9, 223 pronóstico, 43 preguntas enfocadas, 9, 9, 9, 3 método diagnóstico, 62, 64f diarea, 285-286 diarea, 206 d			
método diagnóstico, 72-73, 75f pérdida de la audición y. 153 dolor abdominal y. 266 dolor de flanco y. 367 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 dolor de brazo y mano y. 459 dolor de flanco y. 367 preguntas enfocadas, 69-72 dolor de cuello y. 440 síntomas de alarma, 67-69 dolor de espalda baja y. 468 tinnitus y. 161 vértigo y. 41 dolor de hombro y. 449 wértigo y. 41 dolor de lianco y. 367 dolor de espalda baja y. 468 tinnitus y. 161 vértigo y. 41 dolor de lianco y. 367 dolor de espalda baja y. 468 tinnitus y. 161 vértigo y. 41 dolor de lianco y. 367 dolor de pie y. 495			
pérdida de la audición y, 153 preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 89 pronóstico, 73-74 síntomas de alarma, 67-69 tinnitus y, 161 dolor de cuello y, 440 vértigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 dolor de flanco y, 367 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de rodilla y, 468 dolor anorrectal y, 340 dolor de flanco y, 367 exantema y, 183 dolor pélvico y, 412 dolor de flanco y, 367 preguntas abiertas, 38 preguntas anormal diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 63 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 61 método diagnóstico, 62, 64f disrea, 296 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 61 método diagnóstico, 63 dispreja de, 107-109 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano, 459 fiebre y, 61 dolor de brazo y mano, 459 fiebre y, 61 método diagnóstico, 64 dolor de cuello y, 449 método diagnóstico, 64 dispresión, 526 dispersión, 52	•		
preguntas abiertas, 66 preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de cuello y, 440 método diagnóstico, 43, síntomas de alarma, 67-69 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de roidla y, 49 dolor de pie y, 495 dolor de pie, 55-58 dolor pelvico y, 285 disnea y, 204 dolor de roidla y, 499 dolor de roidla y, 499 dolor de pie y, 495 dolor pelvico y, 223 exantema y, 183 dolor anorrectal y, 340 dolor anorrectal y, 340 dolor anorrectal y, 349 dolor anorrectal y, 340 fatiga y, 49 sestreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano y, 459 fiebre y, 89 método diagnóstico, 43, 44-45f molestias vulvovaginales y, 420 palpitaciones y, 221 palpitaciones y, 231 perdida de la audición y, 152 preguntas abiertas, 38 preguntas abiertas, 39 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal y, 122 modificantes ansiedad, 555 cefalea, 72 conclusiones, 114 debilidad muscular, 1152 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 dispoja, 526 dispoj		•	
preguntas enfocadas, 69-72 pronóstico, 73-74 dolor de brazo y mano y, 459 pronóstico, 73-74 síntomas de alarma, 67-69 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 dolor de oído y, 141 dolor de oído y, 141 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor de ville y, 495 dolor de pie y, 495 preguntas abiertas, 38 preguntas aniertas, 39 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 modificantes aniedad, 555 cefalea, 72 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 pie, 495 preguntas aniertas, 58 preguntas aniertas, 109 preguntas aniertas, 58 preguntas aniertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 tinnitus y, 161 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 indoor de ordola y, 468 dolor de ordole y, 449 molestias vulvovaginales y, 420 papitaciones y, 221 molestias vulvovaginales y, 420 molestias vulvovaginales y, 420 preguntas enfocadas, 111-114 síntomas de alarma, 58-59 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 dispepsia, 296 dispepsia, 296 dispersion, 66 dolor de brazo y mano,	-		
pronóstico, 73-74 dolor de cuello y, 440 método diagnóstico, 43, síntomas de alarma, 67-69 dolor de espalda baja y, 468 devirigo y, 41 dolor de oído y, 141 palpitaciones y, 231 palpitaciones y, 231 debilidad muscular, 107-116 dolor del flanco y, 367 pérdida de la audición y, 152 preguntas abiertas, 38 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 148 preguntas enfocadas, 111-114 yértigo y, 41 dolor de oído y, 412 dolor del pie y, 495 preguntas abiertas, 38 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal del piepia y, 525 disnea y, 204 exantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 moléstias vulvovaginales y, 420 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal diplopia y, 525 disnea y, 204 exantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 moléstias vulvovaginales y, 420 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal diplopia y, 525 disnea y, 204 exantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 moléstias vulvovaginales y, 420 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 62, 64f cefalea, 72 cefalea, 72 cefalea, 72 condiciones de mama, 405 confusión, 507 debilidad muscular, 114 depresión, 564 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 síntomas de alarma, 58-59 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
síntomas de alarma, 67-69 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 dolor de hombro y, 449 wértigo y, 41 dolor de oído y, 141 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 dolor pélvico y, 412 preguntas abiertas, 38 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor de rodilla y, 468 dolor de rodilla y, 468 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 14 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 dolor de bombro y, 449 molestias vulvovaginales y, 420 predida de la audición y, 152 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 107-109 vértigo y, 41 tos con, 195 molestias vulvovaginales y, 420 dolor de rodilla y, 468 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 dispepsia, 296 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de bombro y, 449 molestias vulvovaginales y, 420 molestias vulvovaginales y, 420 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 dolor de bombro y, 449 molestias vulvovaginales y, 420 dolor de rodilla y, 468 dolor de rodilla y, 468 disuria, 352 dolor de rodilla y, 468 diarrea, 285-286 disuria, 352 disuria, 352 dolor de brazo y mano,			•
tinnitus y, 161 dolor de hombro y, 449 molestias vulvovaginales y, 420 vértigo y, 41 dolor de oído y, 141 palpitaciones y, 231 pérdida de la audición y, 152 anormalidades de la marcha y, dolor del pie y, 495 preguntas abiertas, 38 531, 532, 533 dolor pélvico y, 412 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 14 estreñimiento y, 285 sangrado vaginal anormal diplopia y, 525 etiología de, 55-58 y, 427 dolor anorrectal y, 340 fatiga y, 49 sudores nocturnos y, 102 dolor de rodilla y, 468 ictericia y, 320 modificantes dolor en el cuello y, 438, 439 linfadenopatía y, 92, 93 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 confusiones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 61 dispension, 41 tinnitus y, 161 dispension, 420 dispension, 43 dispension, 440 dispension, 441 tinnitus y, 161 dispension, 504 dispension, 206 dispensia, 296 dispensia, 296 dispensia, 296 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	•	
vértigo y, 41 debilidad muscular, 107-116 dolor de oído y, 141 palpitaciones y, 231 pérdida de la audición y, 152 paramentalidades de la marcha y, dolor del pie y, 495 preguntas abiertas, 38 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 pronóstico, 42 pronóstico, 43 pronóstico, 43 pronóstico, 43 pronóstico, 43 pronóstico, 4			-
debilidad muscular, 107-116 anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor del pie y, 495 dolor torácico y, 223 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 préguntas abiertas, 109 préguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 sangrado vaginal anormal y, 225 sintomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 modificantes ansiedad, 555 cefalea, 72 condiciones de mama, 405 cefalea, 72 condiciones de mama, 405 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f cefalea, 72 condiciones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 fiebre y, 61 préguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,		•	
anormalidades de la marcha y, 531, 532, 533 dolor pélvico y, 412 preguntas abiertas, 38 preguntas enfocadas, 40-43 preguntas enfocadas, 40-43 preguntas enfocadas, 40-43 preguntas enfocadas, 40-43 pronóstico, 43 pronóstico, 42 pronóstico, 64 preguntas enfocadas, 49 preguntas enfocadas, 59 preguntas enfocadas, 59 preguntas enfocadas, 59-62 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 pronóstico, 114 pronóstico, 114 pronóstico, 114 pronóstico, 114 pronóstico, 114 pronóstico, 114 pronóstico, 115 pronóstico, 114 pronóstico, 116 pronóstico, 116 pronóstico, 116 pronóstico, 116 pronóstico, 116 pronóstico, 116 pronóstico, 63 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 116 pronós			
cefalea y, 72 dolor pélvico y, 412 preguntas enfocadas, 40-43 cefalea y, 72 dolor torácico y, 223 pronóstico, 43 conclusiones, 114 estreñimiento y, 285 sangrado vaginal anormal diplopia y, 525 etiología de, 55-58 y, 427 disnea y, 204 exantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 dolor anorrectal y, 340 fatiga y, 49 sudores nocturnos y, 102 dolor de rodilla y, 468 ictericia y, 320 modificantes dolor en el cuello y, 438, 439 linfadenopatía y, 92, 93 ansiedad, 555 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f cefalea, 72 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 condiciones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 507 fiebre y, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas abiertas, 58 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disruación eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 sinsomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
cefalea y, 72 conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 285 estreñimiento y, 275 etiología de, 55-58 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 estreñimiento y, 223 sangrado vaginal anormal y, 285 sangrado vaginal anormal y, 247 sangrado vaginal anormal y, 247 sangrado vaginal anormal y, 247 sangrado vaginal anormal y, 427 sudores nocturnos y, 102 modificantes ansiedad, 555 cefalea, 72 cetiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 condiciones de mama, 405 confusión, 507 debilidad muscular, 114 depresión, 564 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diplopia, 526 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
conclusiones, 114 diplopia y, 525 disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 evantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 modificantes undores nocturnos y, 102 modificantes ansiedad, 555 cefalea, 72 cefalea, 72 cefalea, 72 condiciones de mama, 405 confusión, 507 debilidad muscular, 114 depresión, 564 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 disfunción eréctil, 377 dispersión, 514 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 vértigo y, 41 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dissintomas de olor de brazo y mano,			
diplopia y, 525 disnea y, 204 exantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 exantema y, 183 síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 modificantes ansiedad, 555 cefalea, 72 cefalea, 72 condiciones de mama, 405 confusión, 507 debilidad muscular, 114 depresión, 564 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 disuria, 352 disuria, 352 dolor de brazo y mano,	•		
disnea y, 204 dolor anorrectal y, 340 dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 estreñimiento y, 275 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 116f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 39-40 sudores nocturnos y, 102 modificantes modificantes ansiedad, 555 cefalea, 72 condiciones de mama, 405 confusión, 507 debilidad muscular, 114 depresión, 564 pie, 495 preguntas abiertas, 58 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disfunción eréctil, 377 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 dolor de brazo y mano,			
dolor anorrectal y, 340 fatiga y, 49 sudores nocturnos y, 102 dolor de rodilla y, 468 ictericia y, 320 modificantes dolor en el cuello y, 438, 439 linfadenopatía y, 92, 93 ansiedad, 555 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f cefalea, 72 condiciones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 confusión, 507 fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria debilidad muscular, 114 método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 564 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 síntomas de alarma, 109-111 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,		•	
dolor de rodilla y, 468 dolor en el cuello y, 438, 439 linfadenopatía y, 92, 93 estreñimiento y, 275 estreñimiento y, 275 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 fatiga contra, 48 fiebre y, 61 método diagnóstico, 62, 64f pie, 495 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 modificantes mosiedad, 555 cefalea, 72 condicione defalea, 72 condicione yefalea, 72 condiciones de estalea, 72 condiciones de estalea, 72 condiciones de sansiedad, 595 cofission, 62, 46 debilada muscular, 114 depresión, 564 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 displepsia, 526 displepsia, 296 displepsia,			,
dolor en el cuello y, 438, 439 linfadenopatía y, 92, 93 ansiedad, 555 estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f cefalea, 72 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 condiciones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 confusión, 507 fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria debilidad muscular, 114 método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 564 pie, 495 preguntas abiertas, 58 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			•
estreñimiento y, 275 método diagnóstico, 62, 64f cefalea, 72 etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 condiciones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 confusión, 507 fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria debilidad muscular, 114 método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 564 pie, 495 preguntas abiertas, 58 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,	•		
etiología de, 107-109 molestias vulvovaginales y, 420 condiciones de mama, 405 fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 confusión, 507 fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria debilidad muscular, 114 método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 564 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
fatiga contra, 48 pérdida de la audición y, 358 confusión, 507 fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria debilidad muscular, 114 depresión, 564 pie, 495 preguntas abiertas, 58 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 síntomas de alarma, 109-111 vértigo y, 41 expansión, descripciones de, pérdida de la audición y, 358 confusión, y, 358 confusión, y, 358 confusión, y, 507 debilidad muscular, 114 depresión, 564 diarrea, 285-286 diarrea, 285-286 diplopia, 526 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 disnea, 206 dispepsia, 296 disuria, 352 dolor de brazo y mano,		•	
fiebre y, 61 pérdida de peso involuntaria debilidad muscular, 114 método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 564 diarrea, 285-286 pie, 495 preguntas abiertas, 58 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,	•		
método diagnóstico, 116f y, 130 depresión, 564 pie, 495 preguntas abiertas, 58 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
pie, 495 preguntas abiertas, 58 diarrea, 285-286 preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
preguntas abiertas, 109 preguntas enfocadas, 59-62 diplopia, 526 preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,	2	•	-
preguntas enfocadas, 111-114 pronóstico, 63 disfunción eréctil, 377 pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
pronóstico, 114 síntomas de alarma, 58-59 disnea, 206 síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,	1 0	1 0	
síntomas de alarma, 109-111 tinnitus y, 161 dispepsia, 296 vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,		1	
vértigo y, 41 tos con, 195 disuria, 352 expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,			
expansión, descripciones de, insomnio, 77-86 dolor de brazo y mano,		· ·	
17-19, 18c conclusiones, 84 462-463			
	17-19, 18c	conclusiones, 84	462-463

dolor de cuello, 441	tos con, 196	preguntas abiertas, 100
dolor de espalda baja, 470	relacionados	preguntas enfocadas, 102-104
dolor de flanco, 370	ansiedad, 554	pronóstico, 105
dolor de nalgas, cadera, y	cefalea, 71-72	síntomas de alarma, 100-102
muslos, 481-482	condiciones de mama, 405	Sinusitis
dolor de oído, 141	confusión, 506-507	dolor de garganta y, 167
dolor pélvico, 414	debilidad muscular, 114	hematuria y, 359
estreñimiento, 277	depresión, 563-564	Sistema auditivo, 145
fatiga, 51-52	diarrea, 284-285	Sistema cardiovascular, 217-256
fiebre, 61-62	diplopia, 526	dolor torácico, 219-229
ictericia, 323	disfagia, 304	anormalidades de la marcha
incontinencia urinaria, 388	disnea, 206-207	у, 533
molestias vulvovaginales, 421	dispepsia, 295-296	ansiedad y, 552
náusea y vómito, 334	disuria, 352	conclusiones, 227-228
palpitaciones, 234	dolor abdominal, 268	disnea y, 203, 206
pérdida auditiva, 153	dolor anorrectal, 342	dolor de brazo y mano y, 459
pérdida de memoria, 519	dolor de brazo y mano, 462	dolor de flanco y, 367
pérdida de peso, 132	dolor de cuello, 440	estimación de probabilidad de
sudores nocturnos, 103	dolor de espalda baja, 469-470	arteriopatía coronaria, 224
temblor, 543	dolor de flanco, 369-370	etiología de, 220-221
tos, 198	dolor de nalgas, cadera, y	fatiga y, 50
vértigo, 41	muslo, 481	fiebre y, 60, 89
parecidos a resfriado, 196	dolor de oído, 141	insomnio y, 84
pérdida de peso, 127-133	dolor pélvico, 414	mareo y, 39
cefalea y, 68	dolor torácico, 227	método diagnóstico, 227, 229f
conclusiones, 132	estreñimiento, 277	náusea y vómito y, 332
diarrea y, 283	fiebre, 60-61	nocturno, 81
disfagia y, 302	hematuria, 360-361	palpitaciones y, 223
dispepsia y, 191	ictericia, 323	preguntas abiertas, 221
dolor anorrectal y, 340	incontinencia urinaria,	preguntas enfocadas, 224-227
dolor de espalda baja y, 468	386-388	pronóstico 228
dolor de garganta y, 171	linfadenopatía, 93-94	sangrado gastrointestinal
dolor de hombro y, 449	mareo, 39-40	agudo y, 311
dolor del flanco y, 368	molestias vulvovaginales, 421	síncope y, 240
dolor de oído y, 140, 141	náusea y vómito, 334	síntomas de alarma, 222-224
etiología de, 127-129	palpitaciones, 234-235	tos con, 196
fatiga y, 49	pérdida auditiva, 152	edema, 249-256
fiebre y, 61	pérdida de memoria, 519	aumento de la permeabilidad
hematuria y, 358	pérdida de peso, 131	у, 251-252
ictericia y, 321	sangrado gastrointestinal	aumento de la presión intra-
involuntaria, 274	agudo, 312	vascular y, 252-254
linfadenopatía y, 92	sangrado vaginal anormal, 429	aumento de peso y, 120
método diagnóstico, 133f	temblor, 541	conclusiones, 255
preguntas abiertas, 129	tinnitus, 162	dolor de hombro y, 449
preguntas ablertas, 129 preguntas enfocadas, 130-132	tos, 197-198	dolor en brazo y mano y, 459
pronóstico, 132	sudores nocturnos, 97-106	en pantorrilla, 459
sangrado gastrointestinal	conclusiones, 104	en rodilla, 456
agudo y, 311	etiología de, 97-99	etiología de, 250
sangrado vaginal anormal y, 427	fatiga y, 49	hematuria y, 358
síntomas de alarma, 130	fiebre y, 61	método diagnóstico, 256f
sudores nocturnos y, 101, 104	linfadenopatía y, 92	preguntas abiertas, 250
tinnitus y, 161	método diagnóstico, 106f	preguntas enfocadas, 251-255
minicus y, 101	metodo diagnostico, 1001	preguntas emocadas, 271-27)

pronóstico, 255	etiología de, 299-300	preguntas enfocadas, 275-277
síntomas de alarma, 250-251	fatiga y, 50	pronóstico, 278
tos y, 199	linfadenopatía y, 92	síntomas de alarma, 274-275
palpitaciones, 231-236	método diagnóstico, 306f	ictericia, 317-327
conclusiones, 235	pérdida de peso involuntaria	aguda y subaguda, 319
dolor de brazo y mano y, 459	y, 130	ansiedad y, 552
dolor torácico y, 224	preguntas abiertas, 301	conclusiones, 324
etiología de, 231	preguntas enfocadas, 303-304	etiología de, 318-319
fatiga y, 50	síntomas de alarma, 301-302	fatiga y, 50
método diagnóstico, 234-235	dispepsia, 289-298	fiebre y, 61
preguntas abiertas, 232	conclusiones, 296-297	método diagnóstico, 326-327f
preguntas enfocadas, 233-234	etiología de, 290	preguntas abiertas, 319
pronóstico, 235	método diagnóstico, 296, 298f	preguntas enfocadas, 321-324
sangrado vaginal anormal	preguntas abiertas, 291	pronóstico, 324
y, 427	preguntas enfocadas, 292-296	síntomas de alarma, 320-321
síncope y, 240	pronóstico, 297	náusea y vómito, 329-336
síntomas de alarma, 232-233	síntomas de alarma, 291-292	aumento de peso y, 120
sudores nocturnos y, 101	dolor abdominal, 259-270	cefalea y, 69, 72
revisión de sistemas, 25c	conclusiones, 268-269	conclusiones, 335
síncope, 237-247	dolor anorrectal y, 340	dolor abdominal y, 266, 267
ansiedad y, 552	dolor de flanco y, 367	dolor torácico y, 223
conclusiones, 244	estreñimiento y, 274, 277	estreñimiento y, 275
convulsiones contra, 241	etiología de, 260-261	etiología de, 329-330
dolor torácico, 223	fatiga y, 61	fiebre y, 60
etiología de, 237-238	hematuria y, 358	hematuria y, 359
medicamentos relacionados	ictericia y, 320	mareo y, 39
con, 243	linfadenopatía y, 92	método diagnóstico, 335, 336f
método diagnóstico, 244,	método diagnóstico, 270f	molestias vulvovaginales y, 420
246-247f	molestias vulvovaginales y, 420	preguntas abiertas, 331
molestias vasovagales y, 420	náusea y vómito y, 332	preguntas enfocadas, 333-334
palpitaciones y, 231, 233	preguntas abiertas, 261-262	pronóstico, 335
preguntas abiertas, 238	preguntas enfocadas, 267-268	síntomas de alarma, 331-332
preguntas enfocadas, 240-243	pronóstico, 269	tinnitus y, 41
pronóstico, 244	sangrado gastrointestinal	pérdida de peso involuntaria y, 127
sangrado vaginal anormal y, 427	agudo y, 311	revisión de sistemas, 25c
síntomas de alarma, 239-240	sangrado vaginal anormal y, 427	sangrado gastrointestinal agudo,
Sistema gastrointestinal, 257-345	síntomas de alarma, 262-267	307-316
diarrea, 281-288	dolor anorrectal, 337-345	conclusiones, 313
conclusiones, 286	conclusiones, 342-343	etiología de, 307-309
etiología de, 282	etiología de, 338-339	método diagnóstico, 315-316f
fatiga y, 50	método diagnóstico, 344-345f	preguntas abiertas, 310
fiebre y, 61	preguntas abiertas, 339	preguntas enfocadas, 311-313
método diagnóstico, 288f	preguntas enfocadas, 340-342	pronóstico, 314
pérdida de peso involuntaria	síntomas de alarma, 339-340	síntomas de alarma, 310-311
y, 130	dolor torácico y, 220	Sistema genital
preguntas enfocadas, 283-286	estreñimiento, 271-279	femenino
pronóstico, 286	conclusiones, 277-278	anormalidades de, 426
síntomas de alarma, 282-283	etiología de, 272-273	revisión de sistemas, 25c
sudores nocturnos y, 101	método diagnóstico, 279f	masculino, revisión de siste- mas, 25f
disfagia, 165, 289, 299-306 conclusiones, 304	pérdida de peso involuntaria y, 130	,
	y, 130 preguntas abiertas, 274	Sistema genitourinario, 347-390 disfunción eréctil, 373-378
dispepsia y, 292	preguntas abiertas, 2/4	distuncion electri, 3/3-3/6

1 . 277	: 1 / 1 200 202	1: /70
conclusiones, 377	etiología de, 380-382	preguntas abiertas, 478
etiología de, 373-374	método diagnóstico, 390f	preguntas enfocadas, 479-482
método diagnóstico, 378f	preguntas abiertas, 384	pronóstico, 482
preguntas abiertas, 374	preguntas enfocadas, 385-388	síntomas de alarma, 478
preguntas enfocadas, 375-377	pronóstico, 389	dolor de rodilla y pantorrilla,
pronóstico, 377	síntomas de alarma, 384-385	485-492
síntomas de alarma, 374-375	temblor y, 541	conclusiones, 490
síntomas modificantes, 377	vaciamiento diario y,	etiología de, 485-487
disuria, 349-354, 365, 417	382, 383f	método diagnóstico, 491-492f
conclusiones, 352	Sistema musculoesquelético, 433-499	preguntas abiertas, 487
etiología de, 349-350	dolor de brazo y mano, 455-464	preguntas enfocadas, 489-490
incontinencia urinaria y, 385	conclusiones, 463	pronóstico, 490
método diagnóstico, 354f	etiología de, 456-458	síntomas de alarma, 488-489
preguntas abiertas, 350	método diagnóstico, 463	dolor de tobillo y pie, 493-499
preguntas enfocadas, 351-352	preguntas abiertas, 459	conclusiones, 496-497
pronóstico, 352	preguntas antoradas,	etiología de, 493-494
sangrado vaginal anormal	459-463	método diagnóstico, 498-499f
y, 427	pronóstico, 464	
•	•	preguntas abiertas, 494
síntomas de alarma, 350-351	síntomas de alarma, 459	preguntas enfocadas, 495-496
dolor en el flanco, 365-371	dolor de cuello, 435-443	síntomas de alarma, 495
conclusiones, 370	conclusiones, 441-442	dolor torácico y, 221
etiología de, 365-366	dolor de brazo y mano y, 459	estreñimiento y, 273
hematuria y, 358	etiología de, 436	revisión de sistemas, 25f
método diagnóstico, 371f	función motora de los mioto	Sistema respiratorio, 191-216
preguntas abiertas, 367	mas de médula cervical, 439	disnea, 201-209
preguntas enfocadas, 368-370	método diagnóstico, 441, 443f	ansiedad y, 552
pronóstico, 370	preguntas abiertas, 436-437,	conclusiones, 207
síntomas de alarma, 367-368	437f	confusión y, 505
hematuria, 355-364	preguntas enfocadas, 439-441	dolor de brazo y mano y, 459
ansiedad y, 552	pronóstico, 442	dolor de cuello y, 438
conclusiones, 361	síntomas de alarma, 437-439	dolor de hombro y, 449
etiología de, 355-357	dolor de espalda baja, 465-471	dolor torácico y, 223
linfadenopatía y, 92	conclusiones, 470	edema y, 253
método diagnóstico, 361,	etiología de, 465-466	etiología de, 202
363-364f	método diagnóstico, 471f	exantema y, 183
molestias vulvovaginales y, 420	preguntas abiertas, 466-467	fatiga y, 50
preguntas abiertas, 357	preguntas enfocadas, 468-470	fiebre y, 60, 89
preguntas enfocadas, 359-361	pronóstico, 470	método diagnóstico, 209f
pronóstico, 361	síntomas de alarma, 467-468	palpitaciones y, 233
síntomas de alarma, 358-	dolor de hombro, 445-453	preguntas enfocadas, 204-207
359	conclusiones, 451-452	pronóstico, 207
sudores nocturnos y, 101	etiología de, 447-448	sangrado gastrointestinal
incontinencia urinaria, 379-390	método diagnóstico, 451, 453f	agudo y, 311
anormalidades de la marcha	preguntas abiertas, 448-449	síncope y, 240
y, 532	preguntas enfocadas, 450-451	síntomas de alarma, 203-204
conclusiones, 388	pronóstico, 452	sudores nocturnos y, 102
demencia y, 514	síntomas de alarma, 449	tos con, 199
disfunción eréctil y, 375	dolor de nalgas, cadera, y muslos,	hemoptisis, 194, 211-216
dolor de espalda baja y,	473-483	conclusiones, 214
468	conclusiones, 482	dolor torácico, 223
dolor de nalgas, cadera, y	etiología de, 474-477	
	e e	etiología de, 211
muslos, 478	método diagnóstico, 482	hematemesis, contra, 212

1	C 1 102 10/	11 1 111: //0
hematuria y, 359	preguntas enfocadas, 102-104	dolor de espalda baja y, 468
linfadenopatía y, 92	pronóstico, 105	dolor de flanco y, 367
método diagnóstico, 216f	síntomas de alarma, 100-102	dolor de hombro y, 449
preguntas abiertas, 212	Suicidio, insomnio y, 81	dolor de oído y, 141
preguntas enfocadas, 213-214	Sulfonilureas, aumento de peso	dolor del pie y, 495
pronóstico, 215	у, 118	dolor pélvico y, 412
síntomas de alarma, 212-213	Supraglotitis, 166	dolor torácico y, 223
tos con, 195		estreñimiento y, 275
tos, 193-200	T	etiología de, 55-58
conclusiones, 199	Tabaquismo	exantema y, 183
disnea y, 206	aumento de peso con cese de, 118	fatiga y, 49
dolor de garganta, 171	disnea y, 204	hematuria y, 358
etiología de, 194	pérdida de peso involuntaria	ictericia y, 320
fiebre y, 60	y, 130	linfadenopatía y, 92, 93
insomnio y, 84	Tamponade cardiaco	método diagnóstico, 62, 64f
linfadenopatía y, 92	disnea y, 203	molestias vulvovaginales y, 420
método diagnóstico, 198-199,	edema y, 254	pérdida de la audición y, 152
200f	Taquicardia	pérdida de peso involuntaria
preguntas enfocadas, 196-198	palpitaciones y, 231	y, 130
pronóstico, 199	sangrado vaginal anormal y, 427	preguntas abiertas, 58
•	Temblor	preguntas enfocadas, 59-62
síntomas de alarma, 195-196		pronóstico, 63
sudores nocturnos y, 102	conclusiones, 543-544	síntomas de alarma, 58-59
Sistema urinario, revisión de siste-	confusión y, 505	tinnitus y, 161
mas, 25c	de intención, 537	tos con, 195
Sistema vascular, revisión de siste-	de tarea específica, 538	hipertermia y, 55, 57-58
mas, 25f	en acción, 537	hipotermia y, 505
Sobrecarga de volumen, edema,	en reposo, 538	Tendinitis, 456, 474
252-253	esencial, 537	bicipital, 446
Sobredosis de ácido acetilsalicílico,	etiología de, 538	calcificante, 446
203, 204	fisiológico, 537	iliopsoas, 476
Sobrepeso, 117	método diagnóstico, 543, 545f	manguito rotador, 446-448,
Solventes en vapor, tinnitus y, 158	postural, 537	451-452
Somatización, 272	preguntas abiertas, 539	Tenesmo, 281
Somnolencia	preguntas enfocadas, 541-543	Tenosinovitis
diplopia y, 525	pronóstico, 544	DeQuervain, 457
diurna, 81	fisiológico aumentado, 537	en la muñeca, 457
excesiva durante el día, 48	síntomas de alarma, 540-541	Tetraparesia, 107, 110
Sonidos referidos, 159	Temores del paciente, 6	Tic, 544
Sordera, 359	Temperatura corporal	Tiempo de recuperación de
Sudoración	fiebre y, 55-64	hueco, 255
cefalea y, 72	anormalidades de la marcha	Tinnitus,
confusión y, 505	y, 532	bilateral, 157
dolor torácico y, 223	cefalea y, 68	etiología de, 158-160
vértigo y, 41	conclusiones, 62-63	método diagnóstico, 162-164f
Sudores nocturnos, 97-106	confusión y, 505	ē
conclusiones, 104	de origen desconocido, 55, 56	objetivo, 157, 159-160
etiología de, 97-99	diarrea y, 283	preguntas abiertas, 160
fatiga y, 49	disnea y, 204	preguntas enfocadas, 161-162
fiebre y, 61	dolor abdominal y, 266	pronóstico, 162
		pulsátil, 157, 159
linfadenopatía y, 92	dolor do brezo y mano y 459	síntomas de alarma, 160-161
método diagnóstico, 106f	dolor de brazo y mano y, 459	subjetivo, 157, 159
preguntas abiertas, 100	dolor de cuello y, 440	unilateral, 157

Tiña corporis, 184, 187	Transducción sensorineural, 159	sistema nervioso central, 108
Tiroides	Trastornos	confusión, 504
agrandamiento de, 552	ajuste, 560	estreñimiento e, 273
hipertiroidismo y	alimentación, 127	náusea y vómito, 331
aumento de peso, 122	ansiedad, 549	síncope contra, 238
debilidad muscular y, 111	generalizada, 549, 556	sueño de ajuste, 77
fiebre y, 57	bipolar, 560	unión neuromuscular, 108
pérdida de la memoria y, 517	cóclea, 159	vasculares
miopatías de, 108	cutáneos, 177-189	linfadenopatía, 89
Tiroiditis aguda, 167	conclusiones, 187-188	sangrado gastrointestinal, 308, 309
Toma de decisión clínica, 29-34	etiología de, 178-180	vesiculobulosos
conclusiones, 34	método diagnóstico, 187, 189f	diagnóstico diferencial,
índices de probabilidad y, 31-34,	preguntas abiertas, 181	179-180
32-33f	preguntas enfocadas, 184-187	método diagnóstico, 189f
índices falso negativo y falso posi-	pronóstico, 188	preguntas enfocadas, 185
tivo y, 31	síntomas de alarma en. 181-184	síntomas de alarma, 182
prevalencia y probabilidad antes	disfórico premenstrual, 560	Trauma
de la prueba y, 30	distímico, 559	cabeza, 159
probabilidad después de la prueba	endocrinos	cefalea postraumática y, 67
y, 31, 32f	aumento de peso y, 119, 122-123	cefálico
probabilidad e incertidumbre	disuria y, 350	disfagia, 301
y, 30	estreñimiento, 273	náusea y vómito, 332
sensibilidad y especificidad y,	linfadenopatía, 88	tinnitus y, 159
30-31	pérdida de peso involuntaria, 128	cuello, 437-438
Tórax, revisión de sistemas, 25c	estrés postraumático, 550, 556	disuria y, 350
Torsión	inducidos por medicamentos	dolor de espalda baja y, 468
de anexos	aumento de peso, 118-119	linfadenopatía, 89
dolor abdominal, 262	confusión, 504	trastorno de estrés postraumático y,
dolor pélvico, 411	depresión, 561	550, 556
testicular, 266	disfunción eréctil, 373, 377	Tricomoniasis, 418
Tortícolis, 442	edema, 251-252	Trismus, 165
Tos, 193-200	estreñimiento, 273	Trombosis venosa profunda, 473
aguda, 193	hepatitis, 320	edema y, 254
conclusiones, 199	insomnio, 78, 79	muslo, 476, 478
crónica, 193, 199	linfadenopatía, 89-90	pantorrilla, 489, 490
disnea y, 206	pérdida auditiva, 149	Tuberculosis, 211
dolor de garganta y, 171	sangrado vaginal anormal,	Tumor
etiología de, 194	426	cerebral, 516
excesiva y, 189	síncope, 243	cefalea y, 67
fiebre y, 60	sudores nocturnos, 99, 100	diplopia, 525
insomnio y, 84	temblor, 542-543	mareo y, 39
linfadenopatía y, 92	tinnitus, 158	hipofisiario, 375
método diagnóstico, 198-199, 200f	mecánico, 299	mediastinal, 302
preguntas enfocadas, 196-198	metabólicos	sangrado gastrointestinal
pronóstico, 199	estreñimiento, 273	inferior, 309
seca, 196	linfadenopatía, 89	superior, 308
síntomas de alarma, 195-196	motor del esófago, 299	superior, 500
	movimiento periódico de las ex-	U
sudores nocturnos y, 102	tremidades, 77	Úlcera, 178
Tracto genital		dolor de pie y, 495
inferior, 417	obsesivo compulsivo, 549, 556	estercoral, 309
superior, 417 Trago, 137, 138	pánico, 550 primarios del sueño, 80	inducida por antiinflamatorios no
1105011.7/11.70	primarios del suello, UU	muuciua poi antiillialiatui os 110

esteroideos, 309	síntomas de alarma, 419-420	aumento de peso y, 120
linfadenopatía y, 92	Vaginosis bacteriana, 418	tetraparesia y, 110
mama, 403	Valor predictivo	Vómito, 329-336
Urgencia	negativo, 30, 289	aumento de peso y, 120
hipertensiva, 67	positivo, 30	conclusiones, 335
urinaria, 349	Várices gastroesofágicas, 308	dolor abdominal y, 266, 267
Urticaria, 188	Vasculitis, 266	dolor torácico y, 223
diagnóstico diferencial, 179, 180	leucocitoclástica, 186, 188	estreñimiento y, 275
método diagnóstico, 189f	Vasoespasmo, 456	etiología de, 329-330
preguntas enfocadas, 186-187	Vejiga hiperactiva idiopática, 379	fiebre y, 60
Uso de alcohol	Vértigo, 37	mareo y, 39
fatiga y, 51	método diagnóstico, 45f	método diagnóstico, 335, 336
pérdida involuntaria de peso y, 130	pérdida de la audición y, 150	molestias vulvovaginales y, 420
	posicional, 43	preguntas enfocadas, 331
V	paroxístico benigno, 37	pronóstico, 335
Vaginitis, 417-423	síncope y, 240	recurrente, 329
atrófica, 418	tinnitus y, 161	síntomas de alarma, 331-332
conclusiones, 422	Vesícula, 177	vértigo y, 41
etiología de, 418	Vestibulopatía	Vulvitis, 418
fatiga y, 52	central, 38	Vulvovaginitis, 418
método diagnóstico, 422, 423f	periférica, 38	
preguntas abiertas, 419	Vida en casa del paciente, 23	Z
preguntas enfocadas, 420-421	Violencia doméstica de la pareja, 26	Zoster, 185, 187
pronóstico, 422	Visión borrosa	

Librosmedicospdf.net

- '			'
-			